



UNION OF SOUTH AFRICA
UNIE VAN SUID-AFRIKA



Government Gazette Staatskoerant

(Registered at the Post Office as a Newspaper)

(As 'n Nuusblad by die Poskantoor Geregistreer)

VOL. CLXXII.] PRICE 6d. PRETORIA, 29 MAY 1953. PRYS 6d. [No. 5073.
29 MEI

CONTENTS.

All Proclamations, Government and General Notices published for the first time, are indicated by a * in the left-hand upper corner.

For purposes of reference, Proclamations and Government Notices published in "Gazettes Extraordinary" are included in the weekly index.

No.	PAGE
Proclamations.	
* 105. Proclamation of the Royal Style and Titles Act, 1953	1
* 106. Group Areas Act, 1950: Definition of Areas	1
* 107. Group Areas Act, 1950: Definition of Areas	1
* 108. Introduction of Stock into the Transkeian Territories: Further Amendment of Proclamation No. 235 of 1926	2
* 109. Designation of the South African Bureau of Standards as an Institution for the Purposes of Section 268 (4) of Act No. 31 of 1917, as Amended	3
* 110. Application of the Provisions of the Prevention of Illegal Squatting Act, 1951 (Act No. 52 of 1951), to the Magisterial District of Rustenburg	3
* 111. Deciduous Fruit Scheme: Amendment	3
* 112. Deproclamation as a Public Digging: Portion of Rietfontein No. 652	4
* 113. Sand River Irrigation District, District of Nelspruit, Transvaal: Establishment	4
* 114. Declaration of Kaffircorn as a Product in terms of the Agricultural Produce Export Act, 1917	6

Government Notices.

OFFICE OF THE PRIME MINISTER AND DEPARTMENT OF EXTERNAL AFFAIRS:

* 1104. Recognition as the Official Residence and Legation Chancery of the Diplomatic Agent of the Government of Switzerland	6
--	---

DEPARTMENT OF FINANCE:

* 1103. Appointment of Receiver of Revenue, Roodepoort	6
* 1108. Conscience Money	7
* 1110. Amendment to the Regulations for the Issue of Tax Redemption Certificates	7
* 1111. Rate of Interest on Loans and Advances by the Government	7
* 1112. Issue of Treasury Bills	8
* 1113. Appointment of Acting Custodian of Enemy Property	8
* 1121. South African Reserve Bank: Weekly Statement	8
* 1127. Statement of Revenue and Loan Recoveries	9
* 1141. Statement of Provincial Revenue Collections	10
* 1142. Board of the Land and Agricultural Bank: Appointment of Member	10
* 1143. Monthly Returns by Commercial Banks	10

INHOUD.

Alle Proklamasies, Goewermements- en Algemene Kennisgewings, wat vir die eerste maal gepubliseer word, is in die linker-bohoek met 'n * gemerk.

Proklamasies en Goewermementskennisgewings in „Buitengewone Staatskoerante" gepubliseer, word vir verwysingsdoeleindes in die weeklikse inhoudsopgawe ingesluit.

No.	BLADSY
Proklamasies.	
* 105. Proklamering van die Wet op die Koninklike Naam en Titels, 1953	1
* 106. Wet op Groepsgebiede, 1950: Omskrywing van Gebiede	1
* 107. Wet op Groepsgebiede, 1950: Omskrywing van Gebiede	1
* 108. Invoer van Vee in die Transkeigebied: Verdere Wysiging van Proklamasie No. 235 van 1926	2
* 109. Aanwysing van die Suid-Afrikaanse Buro vir Standaarde as 'n Inrigting vir die Toepassing van Artikel 268 (4) van Wet No. 31 van 1917, soos gewysig	3
* 110. Toepassing van die Bepalings van die Wet op die Voorkoming van Onregmatige Plakkery, 1951 (Wet No. 52 van 1951), op die Magistraatsdistrik Rustenburg	3
* 111. Sagtevrugteskema: Wysiging	3
* 112. Deproklamering as 'n Publieke Delwery: Gedeelte van Rietfontein No. 652	4
* 113. Besproeiingsdistrik Sandrivier, Distrik Nelspruit, Transvaal: Stigting	4
* 114. Verklaring van Kafferkering tot Produk ingevolge die Landbou Voortbrengselen Uitvoer Wet, 1917	6

Goewermementskennisgewings.

KANTOOR VAN DIE EERSTE MINISTER EN DEPARTEMENT VAN BUITELANDSE SAKE:

* 1104. Erkenning as die Amptelike Woning en Gesantskapkanselary van die Diplomatiese Agent van die Regering van Switserland	6
--	---

DEPARTEMENT VAN FINANSIES:

* 1103. Aanstelling van Ontvanger van Inkomste, Roodepoort	6
* 1108. Gewetensgeld	7
* 1110. Wysiging van die Regulasies betreffende die Uitreiking van Belastingdelgingsertifikate	7
* 1111. Rentekoers van Toepassing op Lenings en Voorskotte deur die Regering	7
* 1112. Uitreiking van Skatkisbiljette	8
* 1113. Aanstelling van Waarnemende Bewaarder van Vyandseiendom	8
* 1121. Suid-Afrikaanse Reserwebank: Weeklikse Staat	8
* 1127. Staat van Inkomste en Leningsterugbetalings	9
* 1141. Staat van Invordering van Provinsiale Inkomste	10
* 1142. Raad van die Land- en Landboubank: Aanstelling van Lid	10
* 1143. Maandelikse Opgawes deur Handelsbanke	10

Government Notices (continued).		
No.		PAGE
DEPARTMENT OF LANDS:		
* 1105.	Division of Malmesbury: Proposed Grant to the "Ko-operatiewe Vereniging van Visser, Beperk", of Permission to Construct a Jetty and Pipeline near Sandy Point	11
* 1137.	Committee of Management, Zanddrift, District of Brits: Appointment of Members	11
DEPARTMENT OF IRRIGATION:		
* 1135.	Sterk River Government Irrigation Scheme: Determination of Area	11
DEPARTMENT OF JUSTICE:		
* 1090.	Establishment of "E" Court at Vredendal	13
* 1096.	Western Circuit Court: Sessions	13
* 1097.	Northern Circuit Court: Sessions	14
* 1098.	Appointment of Commissioners of Oaths	14
* 1099.	Appointment of Commissioners of Oaths	15
* 1115.	Designation of Traffic Officers as Peace Officers in Relation to Certain Offences in the Municipal Area of Hennenman	18
* 1116.	Amendment of the Rules of the Transvaal Provincial Division of the Supreme Court of South Africa	19
* 1117.	Judges' Subsistence and Transport Regulations	20
DEPARTMENT OF PRISONS:		
* 1128.	Establishment of District Gaol for Hertzogville	21
DEPARTMENT OF TRANSPORT:		
* 1114.	Air Services Act, 1949: Schedule of Applications for the Alteration, Modification or Amendment of Licenses	21
DEPARTMENT OF RAILWAYS AND HARBOURS:		
* 1091.	South African Railways and Harbours Police Force: Cancellation of Commission as Lieutenant	21
DEPARTMENT OF AGRICULTURE:		
* 1082.	Special Levies on Oilseeds (G.G.E. No. 5071).	
* 1083.	Levy on Deciduous Fruit Exported From the Union (G.G.E. No. 5071).	
* 1084.	Livestock and Meat Control Scheme: Proposed Amendments (G.G.E. No. 5071).	
* 1129.	Establishment of Langeberg East Fire Protection Committee	21
* 1130.	Establishment of Langeberg West Fire Protection Committee	22
* 1131.	Establishment of Langeberg Avontuur Fire Protection Committee	22
* 1144.	Regulation Relating to the Grading and Inspection of Kaffircorn Intended for Export	22
DEPARTMENT OF COMMERCE AND INDUSTRIES:		
* 1079.	Maximum Prices of Agricultural Implements, Machinery and Spare Parts for Same (G.G.E. No. 5071).	
* 1080.	Maximum Prices of Milk (G.G.E. No. 5071).	
* 1081.	Maximum Prices of Eggs: Final Seasonal Increase (G.G.E. No. 5071).	
* 1094.	Council of the South African Bureau of Standards: Approval of Fee in Respect of Permits to Apply the Standardization Mark to South African Wood Shingles for Roofs and Walls	27
* 1095.	Council of the South African Bureau of Standards: Approval of Standardization Marks for Commodities	27
* 1145.	South African Shipping Board: Appointment of Members	28
DEPARTMENT OF INTERIOR:		
* 1100.	Appointment of Marriage Officers	29
* 1101.	Revocation of Appointments as Marriage Officers	29
* 1102.	Appointment of Public Officers as Marriage Officers	30
* 1132.	Retail Price Index Numbers for April, 1953	30
* 1138.	Objectionable Literature: List No. 9	31

(Continued on inside back cover.)

Goewermenskennisgewings (vervolg).		
No.		BLADSY
DEPARTEMENT VAN LANDE:		
* 1105.	Afdeling Malmesbury: Voorgestelde Verlening aan die Koöperatiewe Vereniging van Visser, Beperk, van Toestemming om 'n Hawehoof op te Rig en 'n Pyplyn te Bou naby Sandy Point	11
* 1137.	Komitee van Beheer, Zanddrift, Distrik Brits: Aanstelling van Lede	11
DEPARTEMENT VAN BESPROEING:		
* 1135.	Staatsbesproeiingskema van Sterkriver: Vastelling van Gebied	11
DEPARTEMENT VAN JUSTISIE:		
* 1090.	Instelling van 'n „E"-hof te Vredendal	13
* 1096.	Westelike Rondgaande Hof: Sittings	13
* 1097.	Noordelike Rondgaande Hof: Sittings	14
* 1098.	Aanstelling van Kommissaris van Ede	14
* 1099.	Aanstelling van Kommissaris van Ede	15
* 1115.	Aanwysing van Verkeersbeamptes as Vredesbeamptes ten opsigte van Sekere Misdrywe in die Munisipale Gebied van Hennenman	18
* 1116.	Wysiging van die Reëls van die Transvaalse Provinsiale Afdeling van die Hooggeregshof van Suid-Afrika	19
* 1117.	Onderhouds-, Vervoer- en Verlofregulasies vir Regters	20
DEPARTEMENT VAN GEVANGENISSE:		
* 1128.	Aanwysing van Distrikstronk vir Hertzogville	21
DEPARTEMENT VAN VERVOER:		
* 1114.	Wet op Lugdiens, 1949: Lys van Aansoeke om die Verandering of Wysiging van Lisensies	21
DEPARTEMENT VAN SPOORWEE EN HAWENS:		
* 1091.	Suid-Afrikaanse Spoorweg- en Hawepolisemag: Intrekking van Aanstelling as Luitenant	21
DEPARTEMENT VAN LANDBOU:		
* 1082.	Spesiale Heffings op Oliesade (B.S. No. 5071).	
* 1083.	Heffing op Sagtevrugte Uit die Unie Uitgevoer (B.S. No. 5071).	
* 1084.	Vee- en Vleisreëlenskema: Voorgestelde Wysigings (B.S. No. 5071).	
* 1129.	Instelling van die Langeberg-Oos-brandbestrydingskomitee	21
* 1130.	Instelling van die Langeberg-Wes-brandbestrydingskomitee	22
* 1131.	Instelling van die Avontuur-brandbestrydingskomitee	22
* 1144.	Regulasies betreffende die Gradering en Inspeksie van Kafferkring wat vir Uitvoer Bestem is	22
DEPARTEMENT VAN HANDEL EN NYWERHEID:		
* 1079.	Maksimum Pryse van Landbougereedskap en -masjinerie en Onderdele daarvan (B.S. No. 5071).	
* 1080.	Maksimum Pryse van Melk (B.S. No. 5071).	
* 1081.	Maksimum Pryse van Eiers: Finale Seisoensverhoging (B.S. No. 5071).	
* 1094.	Raad van die Suid-Afrikaanse Buro vir Standaarde: Goedkeuring van Gelde ten opsigte van Permite om die Standaardmerk op Suid-Afrikaanse Houtdekspane vir Dakke en Mure aan te Bring	27
* 1095.	Raad van die Suid-Afrikaanse Buro vir Standaarde: Goedkeuring van Standaardmerke vir Handelware	27
* 1145.	Suid-Afrikaanse Skeepvaartraad: Aanstelling van Lede	28
DEPARTEMENT VAN BINNELANDSE SAKE:		
* 1100.	Aanstelling as Huweliksbevestigters	29
* 1101.	Herroeping van Aanstellings as Huweliksbevestigters	29
* 1102.	Aanstelling van Staatsampnare as Huweliksbevestigters	30
* 1132.	Kleinhandelprys-indeksysfers vir April 1953	30
* 1138.	Aanstootlike Literatuur: Lys No. 9	31

(Vir vervolg sien tweede laaste bladsy.)

Government Notices (continued).

No.	PAGE
DEPARTMENT OF DEFENCE:	
† 1040. Amendment to the Regulations for the Active Citizen Forces	31
† 1041. Amendment to the Regulations for the South African Permanent Force	32
* 1122. Appointments to Commissioned Rank in the Union Defence Forces	33
* 1123. Appointments to Commissioned Rank in the Union Defence Forces	35
* 1139. Amendment to the Regulations for the Active Citizen Force	37
* 1140. Amendment to the Regulations for the South African Permanent Force	38
DEPARTMENT OF LABOUR:	
* 1085. Iron, Steel, Engineering and Metallurgical Industries: Amending Agreement (G.G.E. No. 5072).	
* 1088. <u>Appointment of Mine Workers' Union Commission of Enquiry (G.G.E. No. 5071).</u>	
* 1092. Appointment of Acting Workmen's Compensation Commissioner	39
* 1106. Extension of the Periods of Operation of the Agreement for the Tearoom, Restaurant and Catering Trade, Pretoria	39
* 1124. Cancellation of Registration as a Trade Union: Cape Town Lift Operators	39
* 1125. Cancellation of Registration as a Trade Union: Cape Town Mineral Water Workers	39
* 1126. Wage Board Investigation: Sweet Manufacturing Industry: Union of South Africa	39
* 1133. Training of Artisans Act, 1951: Conditions of Training	40
* 1134. Training of Artisans Act, 1951: Amendment to Conditions of Training	42
DEPARTMENT OF NATIVE AFFAIRS:	
* 1089. Municipality of Harrismith: Establishment of Location and Native Village	42
* 1093. Municipality of Standerton: Extension of Native Location	43
* 1118. Control and Improvement of Livestock: Taung District	44
* 1119. Betterment Area under Proclamation No. 116 of 1949: Tsolo District	45
* 1120. Betterment Area under Proclamation No. 116 of 1949: Ngqeleni District	45
DEPARTMENT OF EDUCATION, ARTS AND SCIENCE:	
* 1107. Pretoria Technical College: Amendment to Scheme of Government	45
* 1109. University of Witwatersrand: Amendment of Regulations	45
DEPARTMENT OF MINES:	
981. <u>Deproclamation of Portion of Goudplaats No. 18</u>	58
* 1136. Reservation of Ground for Township Purposes	58

General Notices.

CO-OPERATIVE AGRICULTURAL SOCIETIES:	
* 385. Additional List of Members	58
DEPARTMENT OF LANDS:	
330. Crown Land Surveys (Cape)	59
376. Crown Land Surveys (Cape)	59
321. Crown Land Surveys (Natal)	60
STATE ADVANCES RECOVERIES OFFICE:	
* 395. Meeting of Creditors: S. McMurray	60
MISCELLANEOUS:	
346. Arrear Mynpacht Moneys	61
353. Mechanical and Electrical Engineers' Examination	62
354. Mine Surveyors' Examination	62
* 386. Albasini Dam Government Irrigation Scheme: Government Rate for the Year Ending 31st March, 1954	63
* 387. Notice to Mariners No. 219	63
* 388. Water Court Application: The Natal Tanning Extract Company, Limited: Notice of Hearing	63

Goewermenskennisgewings (vervolg).

No.	BLADSY
DEPARTEMENT VAN VERDEDIGING:	
† 1040. Wysiging van die Regulasies van die Aktiewe Burgermag	31
† 1041. Wysiging van die Regulasies van die Suid-Afrikaanse Staande Mag	32
* 1122. Aanstellings met Offisiërsrang by die Unieverdedigingsmag	33
* 1123. Aanstellings met Offisiërsrang by die Unieverdedigingsmag	35
* 1139. Wysiging van die Regulasies vir die Aktiewe Burgermag	37
* 1140. Wysiging van die Regulasies vir die Suid-Afrikaanse Staande Mag	38
DEPARTEMENT VAN ARBEID:	
* 1085. Yster-, Staal-, Ingenieurs- en Metaalnywerhede: Wysigingsooreenkoms (B.S. No. 5072).	
* 1088. Aanstelling van Kommissie van Onderzoek na die Mynwerkersvakvereniging (B.S. No. 5071).	
* 1092. Aanstelling van Waarnemende Ongevallekommissaris	39
* 1106. Verlenging van die Termyn van Toepassing van die Ooreenkoms vir die Teekamer-, Restaurant- en Verversingsbedryf, Pretoria	39
* 1124. Intrekking van Registrasie van 'n Vakvereniging: „Cape Town Lift Operators”	39
* 1125. Intrekking van Registrasie van 'n Vakvereniging: „Cape Town Mineral Water Workers”	39
* 1126. Loonraadondersoek: Lekkergoednywerheid: Unie van Suid-Afrika	39
* 1133. Wet op Opleiding van Ambagsmanne, 1951: Opleidingsvoorwaardes	40
* 1134. Wet op Opleiding van Ambagsmanne, 1951: Wysiging van Opleidingsvoorwaardes	42
DEPARTEMENT VAN NATURELLESAKE:	
* 1089. Munisipaliteit van Harrismith: Stigting van Lokasie en Naturelledorp	42
* 1093. Munisipaliteit van Standerton: Uitbreiding van Naturellelokasie	43
* 1118. Beheer oor en Verbetering van Lewende Hawe, Distrik Taung	44
* 1119. Verbeteringsgebied kragtens Proklamasie No. 116 van 1949: Distrik Tsolo	45
* 1120. Verbeteringsgebied kragtens Proklamasie No. 116 van 1949: Distrik Ngqeleni	45
DEPARTEMENT VAN ONDERWYS, KUNS EN WETENSKAP:	
* 1107. Pretoriase Tegniese Kollege: Wysiging van Bestuurskema	45
* 1109. Universiteit van Witwatersrand: Wysiging van Regulasies	45
DEPARTEMENT VAN MYNWESE:	
* 981. Deproklamasie van Gedeelte van Goudplaats No. 18	58
* 1136. Uithou van Grond vir Dorpsdoeleindes	58

Algemene Kennisgewings.

KOÖPERATIEWE LANDBOUVERENIGINGS:	
* 385. Aanvullingslys van Lede	58
DEPARTEMENT VAN LANDE:	
330. Opmetings van Kroongrond (Kaap)	59
376. Opmetings van Kroongrond (Kaap)	59
321. Opmeting van Kroongrond (Natal)	60
KANTOOR TOT INVORDERING VAN STAATSVOORSKOTTE:	
* 395. Vergadering van Krediteure: S. McMurray	60
DIVERSE:	
346. Agterstallige Mynpachtgelde	61
353. Eksamen vir Werktuigkundige en Elektrotegniese Ingenieurs	62
354. Eksamen vir Mynopmeters	62
* 386. Staatsbesproeiingskema Albasinidam: Goewermensbelasting vir die Jaar Eindigende 31 Maart 1954	63
* 387. Kennisgewing No. 219 aan Seeliede	63
* 388. Waterhofaansoek: „The Natal Tanning Extract Company, Limited”: Kennisgewing van Verhoor	63

General Notices (continued).

No.	PAGE
* 389. Water Court Application: The Natal Tanning Extract Company, Limited: Notice to Plead	64
* 390. Goodhope Irrigation Board: Election of Members	64
* 391. Notice of Escape: Gert Janse	64
* 392. Notice of Escape: Alfeus Magi	65
* 393. Notice of Escape: Boetie Fisher	65
* 394. Assizing of Weights and Measures: Magisterial Districts of Robertson, Swellendam, Montagu, Heidelberg and Riversdale	65
* 396. Licensing Board for the District of Germiston: Interim Meeting	66
* 397. Notice of Expropriation No. C. 3550	67
* 398. Notice to Mariners No. 221	67
* 399. Notice to Mariners No. 220	67
* 400. Health Bulletin No. 21 of 1953	68
* 401. Water Court Application: The Natal Tanning Extract Company, Limited: Notice of Selection of Assessors	68
* 402. Noree Irrigation Board: Election of Member	69
* 403. Marlow Irrigation Board: Election of Member	69
* 404. Neilersdrift Irrigation Board: Election of Member	69
* 405. Koppieskraal Irrigation Board: Election of Member	70
* 406. Mkuzi Falls Irrigation Board: Constitution of New Irrigation Board: List of Voters	70
* 407. Companies Registered	71
Tenders	92
Vacancy for Artisan Instructor	104
PUBLIC SERVICE COMMISSION:	
Vacancies in the Public Service	104
Official Publications Issued During April 1953	107
LEGAL ADVERTISEMENTS.	
Business Notices	108
Company Notices	115
Lost Documents	119
Orders of the Court, etc.	125
Sale in Execution	127
Change of Name	130
General Notices	131 (131)
Estate Notices	136
Naturalization Notices	168

Algemene Kennisgewings (vervolg).

No.	BLADSY
* 389. Waterhofaansoek: „The Natal Tanning Extract Company, Limited”: Kennisgewing om te Pleit	64
* 390. Besproeiingsraad van Goodhope: Verkiezing van Lid	64
* 391. Kennisgewing van Ontvlugting: Gert Janse	64
* 392. Kennisgewing van Ontvlugting: Alfeus Magi	65
* 393. Kennisgewing van Ontvlugting: Boetie Fisher	65
* 394. Yk van Mate en Gewigte: Magistraatsdistrikte Robertson, Swellendam, Montagu, Heidelberg en Riversdal	65
* 396. Dranklisensieraad vir die Distrik Germiston: Tussentydse Vergadering	66
* 397. Kennisgewing van Onteining No. C. 3550	67
* 398. Kennisgewing No. 221 aan Seeliede	67
* 399. Kennisgewing No. 220 aan Seeliede	67
* 400. Gesondheidsbulletin No. 21 van 1953	68
* 401. Waterhofaansoek: „The Natal Tanning Extract Company, Limited”: Kennisgewing van Verkiezing van Assessor	68
* 402. Besproeiingsraad van Noree: Verkiezing van Lid	69
* 403. Besproeiingsraad van Marlow: Verkiezing van Lid	69
* 404. Besproeiingsraad van Neilersdrift: Verkiezing van Lid	69
* 405. Besproeiingsraad van Koppieskraal: Verkiezing van Lid	70
* 406. Besproeiingsraad van Mkuzi-valle: Samestelling van Nuwe Besproeiingsraad: Kieserslys	70
* 407. Maatskappye Geregistreer	71
Tenders	92
Vakature vir Ambagsinstrukteur	104
STAATSDIENSKOMMISSIE:	
Vakatures in die Staatsdiens	106
Offisiële Publikasies gedurende April 1953 Uitgegee	107
WETLIKE ADVERTENSIES.	
Besigheidskennisgewings	108
Maatskappy-kennisgewings	115
Verlore Dokumente	119
Orders van die Hof, ens.	125
Geregtelike Verkope	127
Naamsveranderings	130
Algemeen	131
Boedelkennisgewings	136
Naturalisasiekennisgewings	168

Know Your National Heritage!

Buy a copy of

THE MONUMENTS OF SOUTH AFRICA

Edited by C. van Riet Lowe and B. D. Malan for the Historical Monuments Commission

REVISED AND ENLARGED SECOND EDITION
1951
LAVISHLY ILLUSTRATED

A book that will help you to see and appreciate your country in a new way and lead you to interesting discoveries wherever you live or travel

PRICE 15s.

Order your copy, in English or Afrikaans, from
THE GOVERNMENT PRINTER, PRETORIA

Ken u Nasionale Erfenis!

Koop 'n kopie van

DIE GEDENKWAARDIGHEDEN VAN SUID-AFRIKA

Geredigeer deur C. van Riet Lowe en B. D. Malan vir die Historiese Monumente-kommissie

HERSIENE EN VERGROTE TWEDE UITGAWE
1951
PRAGTIG GE-ILLUSTREER

'n Boek wat u sal help om u land op 'n nuwe manier te ken en te waardeer. Dit sal u na interessante ontdekkings lei, waar u ook mag woon of reis

PRYS 15s.

Bestel u kopie, in Afrikaans of Engels, by
DIE STAATSDRUKKER, PRETORIA

PROCLAMATIONS

BY HIS EXCELLENCY THE HONOURABLE ERNEST GEORGE JANSEN, DOCTOR OF LAWS, GOVERNOR-GENERAL OF THE UNION OF SOUTH AFRICA.

* No. 105, 1953.]

Under and by virtue of the power vested in me by section two of the Royal Style and Titles Act, 1953 (Act No. 6 of 1953), I hereby declare that the said Act shall come into operation with effect from the twenty-ninth day of May, 1953.

GOD SAVE THE QUEEN.

Given under my Hand and Great Seal at Pretoria on this Twenty-eighth day of May, One thousand Nine hundred and Fifty-three.

E. G. JANSEN,
Governor-General.

By Command of His Excellency the
Governor-General-in-Council.

J. G. STRYDOM.

* No. 106, 1953.]

DEFINITION OF AREAS TO WHICH THE PROVISIONS OF PARAGRAPH (b) OF SUB-SECTION (3) OF SECTION THIRTEEN OF THE GROUP AREAS ACT, 1950, AS AMENDED, APPLY.

Under and by virtue of the powers vested in me by paragraph (a) of sub-section (3) of section thirteen of the Group Areas Act, 1950 (Act No. 41 of 1950), I do hereby define the areas situated in the municipal area of Westonia in the Province of Transvaal and as described in the Schedule hereto, for the purposes of paragraph (b) of the said sub-section.

GOD SAVE THE QUEEN.

Given under my Hand and Great Seal at Pretoria on this Fifteenth day of May, One thousand Nine hundred and Fifty-three.

E. G. JANSEN,
Governor-General.

By Command of His Excellency the
Governor-General-in-Council.

T. E. DÖNGES.

SCHEDULE.

Description of Areas.	Surveyor-General's Office Diagram Reference.
Portion 5 of the farm Gembokfontein No. 31, District Randfontein, in extent 657.4012 morgen.....	L.G. No. A. 3000/38.

* No. 107, 1953.]

DEFINITION OF AREAS TO WHICH THE PROVISIONS OF PARAGRAPH (b) OF SUB-SECTION (3) OF SECTION THIRTEEN OF THE GROUP AREAS ACT, 1950, AS AMENDED, APPLY.

Under and by virtue of the powers vested in me by paragraph (a) of sub-section (3) of section thirteen of the Group Areas Act, 1950 (Act No. 41 of 1950), I do hereby define the areas situated in the municipal area of Venterstad, in the Province of the Cape of Good Hope and as described in the Schedule hereto, for the purposes of paragraph (b) of the said sub-section.

GOD SAVE THE QUEEN.

Given under my Hand and Great Seal at Pretoria on this Fifteenth day of May, One thousand Nine hundred and Fifty-three.

E. G. JANSEN,
Governor-General.

By Command of His Excellency the
Governor-General-in-Council.

T. E. DÖNGES.

PROKLAMASIES

VAN SY EKSELLENSIE DIE EDELE ERNEST GEORGE JANSEN, DOKTOR IN DIE REGTE, GOEWERNEUR-GENERAAL VAN DIE UNIE VAN SUID-AFRIKA.

* No. 105, 1953.]

Kragtens die bevoegdheid my verleen by artikel twee van die Wet op die Koninklike Naam en Titels, 1953 (Wet No. 6 van 1953), verklaar ek hierby dat voornoemde Wet met ingang van die nege-en-twintigste dag van Mei 1953, in werking tree.

GOD BEHOEDE DIE KONINGIN.

Gegee onder my Hand en Grootseël te Pretoria, op hede die Agt-en-twintigste dag van Mei, Eenduisend Negehonderd Drie-en-vyftig.

E. G. JANSEN,
Goewerneur-generaal.

Op las van Sy Eksellensie die
Goewerneur-generaal-in-rade.

J. G. STRYDOM.

* No. 106, 1953.]

OMSKRYWING VAN GEBIEDE WAAROP DIE BEPALINGS VAN PARAGRAAF (b) VAN SUB-ARTIKEL (3) VAN ARTIKEL DERTIEN VAN DIE WET OP GROEPSGEBIEDE, 1950, SOOS GEWYSIG, VAN TOEPASSING IS.

Kragtens die bevoegdheid my verleen by paragraaf (a) van subartikel (3) van artikel dertien van die Wet op Groepsgebiede, 1950 (Wet No. 41 van 1950), omskryf ek hierby, vir die toepassing van paragraaf (b) van genoemde subartikel, die gebiede wat in die munisipale gebied van Westonia in die Provinsie Transvaal geleë is en in die Bylae hiervan beskryf word.

GOD BEHOEDE DIE KONINGIN.

Gegee onder my Hand en Grootseël te Pretoria, op hede die Vyftiende dag van Mei Eenduisend Negehonderd Drie-en-vyftig.

E. G. JANSEN,
Goewerneur-generaal.

Op las van Sy Eksellensie die
Goewerneur-generaal-in-rade.

T. E. DÖNGES.

BYLAE.

Beskrywing van Gebied.	Kantoor van die Landmeter- Generaal. Verwysingsnommer van Kaart.
Gedeelte 5 van die plaas Gembokfontein No. 31, Distrik Randfontein groot 657.4012 morg...	L.G. No. A. 3000/38.

* No. 107, 1953.]

OMSKRYWING VAN GEBIEDE WAAROP DIE BEPALINGS VAN PARAGRAAF (b) VAN SUB-ARTIKEL (3) VAN ARTIKEL DERTIEN VAN DIE WET OP GROEPSGEBIEDE, 1950, SOOS GEWYSIG, VAN TOEPASSING IS.

Kragtens die bevoegdheid my verleen by paragraaf (a) van subartikel (3) van artikel dertien van die Wet op Groepsgebiede, 1950 (Wet No. 41 van 1950), omskryf ek hierby, vir die toepassing van paragraaf (b) van genoemde subartikel, die gebiede wat in die munisipale gebied van Venterstad in die Provinsie Kaap die Goeie Hoop geleë is en in die Bylae hiervan beskryf word.

GOD BEHOEDE DIE KONINGIN.

Gegee onder my Hand en Grootseël te Pretoria, op hede die Vyftiende dag van Mei Eenduisend Negehonderd Drie-en-vyftig.

E. G. JANSEN,
Goewerneur-generaal.

Op las van Sy Eksellensie die
Goewerneur-generaal-in-rade.

T. E. DÖNGES.

SCHEDULE.

IN THE MUNICIPAL AREA OF VENTERSTAD.

Description of Area.	Office of the Surveyor-General: Diagram Reference Number.
Erf No. 8.....	348/1877
Erf No. 13.....	2083/1903
Erf No. 14.....	994/1901
Erf No. 31.....	328/1876
Erf No. 52.....	891/1904
Erf No. 65.....	1976/1883
Erf No. 67.....	1729/1875
Erf No. 68.....	1686/1875
Erf No. 101.....	2513/1899
Erf No. 102.....	2512/1899
Erf No. 103.....	2511/1899
Erf No. 105.....	2509/1899
Erf No. 106.....	2508/1899
Erf No. 108.....	2506/1899
Erf No. 115.....	234/1877
Erf No. 116.....	194/1876
Erf No. 189.....	4/1902
Erf No. 190.....	1113/1901
Erf No. 242.....	359/1877
Erf No. 245.....	1374/1875
Erf No. 248.....	1335/1883
Erf No. 280.....	390/1914
Erf No. 282.....	3/1902
Erf No. 284.....	396/1876
Erf No. 286.....	1103/1875
Erf No. 295.....	324/1876
Erf No. 297.....	325/1876
Erf No. 323.....	393/1914
Erf No. 326.....	1090/1876
Erf No. 327.....	918/1876
Erf No. 329.....	1464/1877
Erf No. 330.....	2610/1930
Erf No. 335.....	2755/1924
Erf No. 336.....	1696/1875
Erf No. 337.....	245/1877
Erf No. 339.....	247/1877
Erf No. 340.....	248/1877
Erf No. 343.....	1101/1875
Erf No. 347.....	135/1877

* No. 108, 1953.]

INTRODUCTION OF STOCK INTO THE TRANSKEIAN TERRITORIES.—FURTHER AMENDMENT OF PROCLAMATION No. 235 OF 1926.

Under and by virtue of the powers vested in me by law, I do hereby declare that Proclamation No. 235 of 1926, as amended, is hereby further amended as follows:—

- (a) By the insertion after section *two* of a new section *two bis*:—

“2. *bis*. From and after the 31st day of December, 1953, it shall be an offence for any person to depasture any donkey in any location in the Transkeian Territories unless he is in possession of a permit, signed by the magistrate, in respect of each such donkey, such permits to be valid until the 31st December of the year of issue.”

- (b) By the insertion of a new sub-section *fifteen* (2) the present section *fifteen* becoming section *fifteen* (1):—

“15. (2) In the event of a conviction under section *two* or section *two bis* the Court may order the confiscation to the South African Native Trust of the stock in respect of which the contravention occurred.”

GOD SAVE THE QUEEN.

Given under my Hand and Great Seal at Cape Town on this Twenty-seventh day of March, One thousand Nine hundred and Fifty-three.

E. G. JANSEN,
Governor-General.

By Command of His Excellency the
Governor-General-in-Council.

H. F. VERWOERD.

BYLAE.

IN DIE MUNISIPALE GEBIED VAN VENTERSTAD.

Beskrywing van Gebied.	Kantoor van die Landmeter-generaal. Verwysingsnommer van Kaart.
Erf No. 8.....	348/1877
Erf No. 13.....	2083/1903
Erf No. 14.....	994/1901
Erf No. 31.....	328/1876
Erf No. 52.....	891/1904
Erf No. 65.....	1976/1883
Erf No. 67.....	1729/1875
Erf No. 68.....	1686/1875
Erf No. 101.....	2513/1899
Erf No. 102.....	2512/1899
Erf No. 103.....	2511/1899
Erf No. 105.....	2509/1899
Erf No. 106.....	2508/1899
Erf No. 108.....	2506/1899
Erf No. 115.....	234/1877
Erf No. 116.....	194/1876
Erf No. 189.....	4/1902
Erf No. 190.....	1113/1901
Erf No. 242.....	359/1877
Erf No. 245.....	1374/1875
Erf No. 248.....	1335/1883
Erf No. 280.....	390/1914
Erf No. 282.....	3/1902
Erf No. 284.....	396/1876
Erf No. 286.....	1103/1875
Erf No. 295.....	324/1876
Erf No. 297.....	325/1876
Erf No. 323.....	393/1914
Erf No. 326.....	1090/1876
Erf No. 327.....	918/1876
Erf No. 329.....	1464/1877
Erf No. 330.....	2610/1930
Erf No. 335.....	2755/1924
Erf No. 336.....	1696/1875
Erf No. 337.....	245/1877
Erf No. 339.....	247/1877
Erf No. 340.....	248/1877
Erf No. 343.....	1101/1875
Erf No. 347.....	135/1877

* No. 108, 1953.]

INVOER VAN VEE IN DIE TRANSKEIGEBIED.—VERDERE WYSIGING VAN PROKLAMASIE No. 235 VAN 1926.

Kragtens die bevoegdheid my by wet verleen, verklaar ek hierby dat Proklamasie No. 235 van 1926, soos gewysig, hierby as volg verder gewysig word:—

- (a) Deur die invoeging, na artikel *twee*, van 'n nuwe artikel *twee bis*:—

„2. *bis*. Met ingang van en na die 31ste dag van Desember 1953, is dit 'n oortreding vir enigeen om 'n donkie in enige lokasie in die Transkeigebied te laat wei, tensy hy in besit is van 'n permit wat deur die magistraat onderteken is ten opsigte van elke sodanige donkie. Sulke permitte moet tot 31 Desember van die jaar van uitreiking geldig wees.”

- (b) Deur die invoeging van 'n nuwe subartikel *vyftien* (2) terwyl die huidige artikel *vyftien*, artikel *vyftien* (1) word:—

„15. (2) In geval van 'n veroordeling kragtens artikel *twee* of artikel *twee bis*, kan die Hof beslaglegging op die vee ten opsigte waarvan die oortreding plaasgevind het, ten behoewe van die Suid-Afrikaanse Naturelletrust gelas.”

GOD BEHOEDE DIE KONINGIN.

Gegee onder my Hand en Grootseël te Kaapstad, op hede die Sewe-en-twintigste dag van Maart Eenduisend Negenhonderd Drie-en-vyftig.

E. G. JANSEN,
Goewerneur-generaal.

Op las van Sy Eksellensie die
Goewerneur-generaal-in-rade.

H. F. VERWOERD.

* No. 109, 1953.]

DESIGNATION OF THE SOUTH AFRICAN BUREAU OF STANDARDS AS AN INSTITUTION FOR THE PURPOSES OF SECTION TWO HUNDRED AND SIXTY-EIGHT (4) OF ACT No. 31 OF 1917, AS AMENDED.

Under and by virtue of the powers vested in me by sub-section (4) of section *two hundred and sixty-eight* of the Criminal Procedure and Evidence Act, 1917 (Act No. 31 of 1917), as amended, I hereby designate the South African Bureau of Standards as an institution for the purposes of the said section.

GOD SAVE THE QUEEN.

Given under my Hand and Great Seal at Pretoria on this Fifteenth day of May, One thousand Nine hundred and Fifty-three.

E. G. JANSEN,
Governor-General.

By Command of His Excellency the
Governor-General-in-Council.

C. R. SWART.

* No. 110, 1953.]

APPLICATION OF THE PROVISIONS OF THE PREVENTION OF ILLEGAL SQUATTING ACT, 1951 (ACT No. 52 OF 1951), TO THE MAGISTERIAL DISTRICT OF RUSTENBURG.

Under the powers vested in me by section *eleven* (1) of the Prevention of Illegal Squatting Act, 1951 (Act No. 52 of 1951), I do hereby declare that the provisions of the said Act shall apply to the Magisterial District of Rustenburg with effect from the date of promulgation hereof.

GOD SAVE THE QUEEN.

Given under my Hand and Great Seal at Pretoria on this Fifteenth day of May, One thousand Nine hundred and Fifty-three.

E. G. JANSEN,
Governor-General.

By Command of His Excellency
the Governor-General-in-Council.

C. R. SWART.

* No. 111, 1953.]

DECIDUOUS FRUIT SCHEME.—AMENDMENT.

Whereas the Minister of Agriculture has, under sub-section (4) of section *twenty-three* read with paragraph (c) of section *seventeen* of the Marketing Act, 1937 (Act No. 26 of 1937), as amended, accepted a certain proposed amendment (as specified in the Schedule hereto) to the Deciduous Fruit Scheme, published by Proclamation No. 134 of 1951, and has, under paragraph (b) of sub-section (1) of section *twenty-one* of the said Act, recommended the approval of the said proposed amendment;

Now, therefore, under the powers vested in me by the aforesaid sub-section (4) of section *twenty-three* read with paragraph (a) of sub-section (1) of section *twenty-two* of the said Act, I do hereby declare that the said amendment shall come into operation on the date of publication hereof.

GOD SAVE THE QUEEN.

Given under my Hand and Great Seal at Pretoria on this Fifteenth day of May, One thousand Nine hundred and Fifty-three.

E. G. JANSEN,
Governor-General.

By Command of His Excellency the
Governor-General-in-Council.

S. P. LE ROUX.

* No. 109, 1953.]

AANWYSING VAN DIE SUID-AFRIKAANSE BURO VAN STANDAARDE AS 'N INRICHTING VIR DIE TOEPASSING VAN ARTIKEL TWEEHONDERD AGT-EN-SESTIG (4) VAN WET No. 31 VAN 1917, SOOS GEWYSIG.

Kragtens die bevoegdheid my verleen by subartikel (4) van artikel *tweehonderd agt-en-sestig* van die Wet op die Kriminele Procedure en Bewijslevering, 1917 (Wet No. 31 van 1917), soos gewysig, wys ek hierby die Suid-Afrikaanse Buro van Standaarde aan as 'n inrigting vir die toepassing van voormelde artikel.

GOD BEHOEDE DIE KONINGIN.

Gegee onder my Hand en Grootseël te Pretoria, op hede die Vyftiende dag van Mei Eenduisend Negehonderd Drie-en-vyftig.

E. G. JANSEN,
Goewerneur-generaal.

Op las van Sy Eksellensie die
Goewerneur-generaal-in-rade.

C. R. SWART.

* No. 110, 1953.]

TOEPASSING VAN DIE BEPALINGS VAN DIE WET OP DIE VOORKOMING VAN ONREGMATIGE PLAKKERY, 1951 (WET No. 52 VAN 1951), OP DIE MAGISTRAATSDISTRIK RUSTENBURG.

Kragtens die bevoegdheid my verleen by artikel *elf* (1) van die Wet op die Voorkoming van Onregmatige Plakkerij, 1951 (Wet No. 52 van 1951), verklaar ek hierby dat die bepalings van genoemde Wet met ingang van die datum van afkondiging hiervan op die Magistraatsdistrik Rustenburg van toepassing is.

GOD BEHOEDE DIE KONINGIN.

Gegee onder my Hand en Grootseël te Pretoria, op hede die Vyftiende dag van Mei Eenduisend Negehonderd Drie-en-vyftig.

E. G. JANSEN,
Goewerneur-generaal.

Op las van Sy Eksellensie die
Goewerneur-generaal-in-rade.

C. R. SWART.

* No. 111, 1953.]

SAGTEVRUGTESKEMA.—WYSIGING.

Nademaal die Minister van Landbou kragtens subartikel (4) van artikel *drie-en-twintig*, gelees met paragraaf (c) van subartikel (3) van artikel *sewentien* van die Bemarkingswet, 1937 (Wet No. 26 van 1937), soos gewysig, 'n sekere voorgestelde wysiging (soos in die Bylae hiervan uiteengesit), van die Sagtevrugteskema, afgekondig by Proklamasie No. 134 van 1951, aangeneem het en kragtens paragraaf (b) van subartikel (1) van artikel *een-en-twintig*, goedkeuring van daardie voorgestelde wysiging aanbeveel het;

So is dit dat ek, kragtens die bevoegdheid my verleen deur voornoemde subartikel (4) van artikel *drie-en-twintig*, gelees met paragraaf (a) van subartikel (1) van artikel *twee-en-twintig* van genoemde Wet, hierby verklaar dat genoemde wysiging op die datum van publikasie hiervan in werking tree.

GOD BEHOEDE DIE KONINGIN.

Gegee onder my Hand en Grootseël te Pretoria, op hede die Vyftiende dag van Mei Eenduisend Negehonderd Drie-en-vyftig.

E. G. JANSEN,
Goewerneur-generaal.

Op las van Sy Eksellensie die
Goewerneur-generaal-in-rade.

S. P. LE ROUX.

SCHEDULE.

The Deciduous Fruit Scheme, promulgated by Proclamation No. 134 of 1951, is hereby amended by the insertion after section 19 of the following new section:—

“ESTABLISHMENT OF RESERVE FUNDS.

19 *bis*. The Board shall establish one or more reserve funds into which shall be paid such amounts at the disposal of the Board as may from time to time be approved by the Minister or as may after consultation with the Board be determined by him after the end of any financial year under the scheme, and the Board may deal with any moneys in any such funds in such manner as may be approved by the Minister.”

* No. 112, 1953.]

Whereas by Proclamation of the President of the South African Republic, dated 2nd October, 1888, and published in *Staats Courant* No. 403, dated 10th October, 1888, a certain one-half portion of the farm Rietfontein No. 652, District of Rustenburg, Mining District of Johannesburg, Transvaal Province, was proclaimed a public digging in terms of article five of the Amended Law No. 8 of 1885, on and after 22nd October, 1888;

And whereas in respect of a certain portion of the farm Rietfontein No. 652, thus proclaimed and hereinafter more particularly described and defined, the conditions set out in sub-section (1) of section thirty-one of the Precious and Base Metals Act, 1908 (Act No. 35 of 1908 of the Transvaal), having been found to exist, it is now expedient to close and deproclaim as a public digging the said portion;

And whereas all the provisions of sub-section (2) of the said section thirty-one have been complied with in every respect.

Now, therefore, under and by virtue of the powers vested in me by sub-section (1) of section thirty-one of the Precious and Base Metals Act, 1908 (Act No. 35 of 1908 of the Transvaal), I do hereby declare that a certain portion of portion of the farm Rietfontein No. 652, District of Rustenburg, Mining District of Johannesburg, Transvaal Province, in extent 606-9028 morgen, registered in the name of H. J. C. Stephan, as defined by a diagram approved by the Surveyor-General on the 14th January, 1953, under S.G. No. A.6845/52, copies whereof are filed in the Mining Titles Office, Johannesburg, and in the office of the Mining Commissioner, Johannesburg, under R.M.T. No. 2059, shall be and is hereby closed and deproclaimed as a public digging as from the first day following on the publication of this proclamation in the *Government Gazette*.

GOD SAVE THE QUEEN.

Given under my Hand and Great Seal at Pretoria on this Fifteenth day of May, One thousand Nine hundred and Fifty-three.

E. G. JANSEN,
Governor-General.

By Command of His Excellency the
Governor-General-in-Council.

J. H. VILJOEN.

* No. 113, 1953.]

SAND RIVER IRRIGATION DISTRICT, DISTRICT OF NELSPRUIT, TRANSVAAL.—ESTABLISHMENT.

Whereas a petition has, under sub-section (1) of section eighty of the Irrigation and Conservation of Waters Act, No. 8 of 1912, been submitted to the Minister of Irrigation stating that in the opinion of the petitioners it is expedient that there should be a combined system of irrigation for the area specified in the petition and that recourse should be had to artificial means of supplying water in that area;

And whereas all the provisions of the said Act relating to such petition have been complied with;

BYLAE.

Die Sagtevrugteskema, afgekondig by Proklamasie No. 134 van 1951, word hierby gewysig deur na artikel 19 die volgende nuwe artikel in te voeg:—

„INSTELLING VAN RESERWEFONDSE.

19 *bis*. Die Raad stel een of meer reserwefondse in waarin sodanige bedrae tot die beskikking van die Raad gestort word as wat die Minister van tyd tot tyd mag goedkeur, of wat hy na afloop van 'n boekjaar onder die skema en na oorlegpleging met die Raad mag bepaal, en die Raad mag oor enige gelde in enige sodanige fondse beskik op sodanige wyse as wat die Minister mag goedkeur.”

* No. 112, 1953.]

Nademaal 'n sekere halwe gedeelte van die plaas Rietfontein No. 652, distrik Rustenburg myndistrik Johannesburg, Provinsie Transvaal, by Proklamasie van die Staatspresident van die Zuid Afrikaansche Republiek, gedateer 2 Oktober 1888 en gepubliseer in *Staats Courant* No. 403 van 10 Oktober 1888, kragtens artikel vyf van Gewysigde Wet No. 8 van 1885, en met ingang van 22 Oktober 1888 tot 'n openbare delwery geproklameer is;

En nademaal dit nou dienstig is om 'n sekere gedeelte van die plaas Rietfontein No. 652, aldus geproklameer en hierna vollediger omskryf en bepaal, as 'n openbare delwery te sluit en te deproklameer aangesien daar bevind is dat die toestand wat in subartikel (1) van artikel een-en-dertig van die „Precious and Base Metals Act”, 1908 (Wet No. 35 van 1908 van Transvaal), beskryf is, ten opsigte van gemelde gedeelte bestaan;

En nademaal al die bepalings van subartikel (2) van gemelde artikel een-en-dertig in alle opsigte nagekom is;

So is dit dat ek, kragtens die bevoegdheid my verleen by subartikel (1) van artikel een-en-dertig van die „Precious and Base Metals Act”, 1908 (Wet No. 35 van 1908 van Transvaal), hierby verklaar dat 'n sekere gedeelte van gedeelte van die plaas Rietfontein No. 652, distrik Rustenburg, myndistrik Johannesburg, Provinsie Transvaal, 606-9028 morg groot, geregistreer op naam van H. J. C. Stephan, en soos aangetoon op 'n kaart wat die Landmeter-generaal op 14 Januarie 1953 onder S.G. No. A.6845/52 goedgekeur het, en waarvan afdrucke in die Mynbriewekantoor, Johannesburg, en in die kantoor van die Mynkommissaris, Johannesburg, onder R.M.T. No. 2059 bewaar word, hierby met ingang van die eerste dag na die afkondiging van hierdie proklamasie in die *Staatskoerant* as 'n openbare delwery gesluit en gedeproklameer word.

GOD BEHOEDE DIE KONINGIN.

Gegee onder my Hand en Grootseël te Pretoria, op hede die Vyftiende dag van Mei Eenduisend Negehonderd Drie-en-vyftig.

E. G. JANSEN,
Goewerneur-generaal.

Op das van Sy Eksellensie die
Goewerneur-generaal-in-rade.

J. H. VILJOEN.

* No. 113, 1953.]

BESPROEINGSDISTRIK SANDRIVIER, DISTRIK NELSPRUIT, TRANSVAAL.—STIGTING.

Nademaal daar kragtens subartikel (1) van artikel tagtig van die Besproeiing- en Waterbewarings Wet, No. 8 van 1912, 'n versoekskrif aan die Minister van Besproeiing voorgelê is, waarin vermeld word dat dit na die mening van die petitionerse dienstig is dat daar 'n gekombineerde besproeiingstelsel moet wees vir die gebied wat in die versoekskrif vermeld word en dat die gebied op 'n kunsmatige manier van water voorsien moet word;

En nademaal al die bepalings van genoemde Wet met betrekking tot die versoekskrif nagekom is;

Now, therefore, under and by virtue of the powers in me vested by sub-section (1) of section *eighty-one* of the said Act, I hereby declare that the area described in the Annexure to this Proclamation shall be an irrigation district and that the said district shall be divided into three wards within the meaning and for the purpose of the said Act;

And under and by virtue of the powers in me vested by sections *eighty-three* and *eighty-four* of the said Act, I hereby further declare that there shall be an Irrigation Board for the said district, which shall consist of six members, and that the Board shall be styled the Sand River Irrigation Board.

GOD SAVE THE QUEEN.

Given under my Hand and Great Seal at Pretoria on this Fifteenth day of May, One thousand Nine hundred and Fifty-three.

E. G. JANSEN,
Governor-General.

By Command of His Excellency the
Governor-General-in-Council.

J. G. STRYDOM.

ANNEXURE.

DESCRIPTION OF THE AREA COMPRISING THE SAND RIVER IRRIGATION DISTRICT, DIS- TRICT OF NELSPRUIT, TRANSVAAL.

Commencing mid-stream of the Sand River on the remaining extent of the farm Krokodilspruit No. 129 at a point 10 feet upstream of the existing weir; thence in a general north-easterly direction along a line 10 feet from and around the left bank and the left flank wall of the said weir to a point 10 feet from the left bank of the feeder channel; thence 10 feet from and along the left bank of the said channel to its junction with the Krokodilspruit stream-bed; thence down the middle of the said stream to a point 10 feet upstream of the existing weir in the said spruit; thence in a general south-easterly direction along a line 10 feet from and around the left bank and the left flank wall of the said weir to a point 10 feet from the left bank of the main left bank canal; thence 10 feet from and along the left bank of the said canal on and over the farm Krokodilspruit No. 129 to the bifurcation of the canal on Portion A of Portion No. 2 of Portion E of the said farm; thence in a general southerly direction 10 feet from and along the left bank of the east distributary on and over the farms Krokodilspruit No. 129 and Heidelberg No. 128 to the tail-end of the said east distributary on Portion No. 16 (portion of Portion No. 11) of the farm Heidelberg No. 128 at the northern boundary of the farm Dingwell No. 127; thence in a general south-westerly direction along the northern boundary of the farm Dingwell No. 127 and in a general north-westerly direction along the northern boundary of the farm Boschjeskop No. 131 to the tail-end of the main right bank canal on portion remaining extent of Portion No. 10 (portion of Portion No. 4) of the farm Heidelberg No. 128; thence in a general northerly direction along a line 10 feet from and along the right bank of the said main right bank canal and passing on and over the farms Heidelberg No. 128 and Krokodilspruit No. 129 to a point 10 feet from the weir in the Sand River; thence along a line 10 feet from and around the right bank and the right flank wall of the said weir to the middle of the Sand River; thence continuing along a line 10 feet from and around the left bank and the left flank wall of the said weir to the middle of the Sand River; thence downstream along the middle of the Sand River to the point where it meets the tributary which forms the southern boundary of Portion F. of the farm Krokodilspruit No. 129; thence upstream along the middle of the said tributary entering the Sand River at the said point to the south-western beacon of Portion F of the farm Krokodilspruit No. 129; thence along the western boundary of the said portion to 10 feet across and from the left bank of the central furrow and then 10 feet from and along the left bank of the said central furrow to

So is dit dat ek, kragtens die bevoegdheid my verleen by subartikel (1) van artikel *een-en-tagtig* van genoemde Wet, hierby verklaar dat die gebied wat in die Aanhangsel van hierdie Proklamasie omskryf word 'n besproeiings-distrik uitmaak en dat genoemde distrik in drie wyke verdeel word binne die betekenis en vir die toepassing van genoemde Wet;

En verder verklaar ek hierby, kragtens die bevoegdheid my verleen by artikels *drie-en-tagtig* en *vier-en-tagtig* van genoemde Wet, dat daar vir genoemde distrik 'n besproeiingsraad van ses lede moet wees, en dat die raad bekend moet staan as die Besproeiingsraad van Sandrivier.

GOD BEHOEDE DIE KONINGIN.

Gegee onder my Hand en Grootseël te Pretoria op hede die Vyftiende dag van Mei Eenduisend Negehoonderd Drie-en-vyftig.

E. G. JANSEN,
Goewerneur-generaal.

Op las van Sy Eksellensie die
Goewerneur-generaal-in-rade.

J. G. STRYDOM.

AANHANGSEL.

BESKRYWING VAN DIE GEBIED WAT DIE BESPROEIINGSDISTRIK SANDRIVIER, DIS- TRIK NELSPRUIT, TRANSVAAL, UITMAAK.

Begin in die middel van die Sandrivier op die resterende gedeelte van die plaas Krokodilspruit No. 129 by 'n punt 10 voet stroomop van die bestaande studam; daarvandaan in 'n algemeen noordoostelike rigting al langs 'n lyn 10 voet van en om die linkeroewer en linkersywal van genoemde studam tot by 'n punt 10 voet van die linkerwal van die toevoerkanaal; daarvandaan 10 voet van en al langs die linkeroewer van genoemde toevoerkanaal tot by sy aansluiting met die Krokodilspruit se stroombedding; daarvandaan al langs die middel van genoemde stroom af tot by 'n punt 10 voet stroomop van die bestaande studam in die genoemde spruit; daarvandaan in 'n algemeen suidoostelike rigting al langs 'n lyn 10 voet van en om die linkeroewer en linkersywal van genoemde studam tot by 'n punt 10 voet van die linkerkant van die hoof-linkeroewerkanaal; daarvandaan 10 voet van en al langs die linkerkant van genoemde kanaal op en oor die plaas Krokodilspruit No. 129, tot by die splitsing van die kanaal op Gedeelte A van Gedeelte No. 2 van Gedeelte E van genoemde plaas; daarvandaan in 'n algemeen suidelike rigting 10 voet van en al langs die linkeroewer van die oostelike takkanaal op en oor die plaas Krokodilspruit No. 129 en Heidelberg No. 128 tot by die afloopt van genoemde oostelike takkanaal op Gedeelte No. 16 (gedeelte van Gedeelte No. 11) van die plaas Heidelberg No. 128 by die noordelike grens van die plaas Dingwell No. 127; daarvandaan in 'n algemeen suidwestelike rigting langs die noordelike grens van die plaas Dingwell No. 127 en in 'n algemeen noordwestelike rigting langs die noordelike grens van die plaas Boschjeskop No. 131 tot by die afloopt van die hoof-linkeroewerkanaal op die resterende gedeelte van Gedeelte No. 10 (gedeelte van Gedeelte No. 4) van die plaas Heidelberg No. 128; daarvandaan in 'n algemeen noordelike rigting al langs 'n lyn 10 voet van en al langs die regterkant van genoemde hoof-linkeroewerkanaal en op en oor die plaas Heidelberg No. 128 en Krokodilspruit No. 129; daarvandaan al langs 'n lyn 10 voet van en om die regteroewer en die regtersywal van genoemde studam tot in die middel van die Sandrivier; daarvandaan al langs 'n lyn 10 voet van en om die linkeroewer en die linkersywal van genoemde studam tot in die middel van die Sandrivier; daarvandaan stroomaf al langs die middel van die Sandrivier tot die punt waar dit die takrivier ontmoet wat die suidelike grens van Gedeelte F van die plaas Krokodilspruit No. 129 uitmaak; dan stroomop in die middel van genoemde takrivier wat by die Sandrivier by genoemde punt aansluit tot by die suidwestelike baken van Gedeelte F van die plaas Krokodilspruit No. 129; daarvandaan al langs die westelike grens van genoemde gedeelte tot 10 voet oor en van die linkerkant van die sentrale voor af en dan 10 voet van en langs die linkerkant van genoemde sentrale voor tot by 'n punt

a point 10 feet from the weir in the Sand River; thence 10 feet from and around the left bank flank wall of the said weir and its full supply level line to midstream of the Sand River; thence up midstream of the said River to 10 feet below the weir from which the feeder channel takes off, and passing 10 feet from and around the right bank flank wall to a point 10 feet upstream of the said weir; the point of commencement.

* No. 114, 1953.]

**DECLARATION OF KAFFIRCORN AS A PRODUCT
IN TERMS OF THE AGRICULTURAL PRO-
DUCE EXPORT ACT, 1917.**

Under the powers vested in me by section *twelve* of the Agricultural Produce Export Act, 1917 (Act No. 35 of 1917), as amended, I do hereby declare Kaffircorn to be a product for the purposes of the said Act.

GOD SAVE THE QUEEN.

Given under my Hand and Great Seal at Pretoria on this Nineteenth day of May, One thousand Nine hundred and Fifty-three.

E. G. JANSEN,
Governor-General.

By Command of His Excellency
the Governor-General-in-Council.

S. P. LE ROUX.

GOVERNMENT NOTICES.

The following Government Notices are published for general information:—

**OFFICE OF THE PRIME MINISTER AND
DEPARTMENT OF EXTERNAL AFFAIRS.**

* No. 1104.]

[29 May 1953.]

It is hereby notified that His Excellency the Governor-General has been pleased to recognise, in terms of section *eight* of the Diplomatic Privileges Act, No. 71 of 1951, the undermentioned premises as the official residence and Legation Chancery of the Diplomatic Agent of the Government of Switzerland in the Union of South Africa:—

Erf No. 938, measuring 77 square roods 9 square feet, situated in Government Avenue, Arcadia, Pretoria.

Erf No. 947, measuring 80 square roods 80 square feet, situated in George Avenue, Arcadia, Pretoria.

Erf No. 948, measuring 192 square roods 134 feet, situated in Government Avenue, Arcadia, Pretoria.

Erf No. 949, measuring 124 square roods 119 square feet, situated in Government Avenue, Arcadia, Pretoria.

The property consisting of the above-mentioned four erf's is known as "841, Government Avenue, Arcadia, Pretoria", and is registered under Deed of Transfer No. 8618/1953, dated 23rd April, 1953.

DEPARTMENT OF FINANCE.

* No. 1103.]

[29 May 1953.]

**APPOINTMENT OF RECEIVER OF REVENUE,
ROODEPOORT.**

It is hereby notified for general information that Mr. Louis Jacobus Cronje has been appointed Receiver of Revenue, Roodepoort, with effect from 1st May, 1953, vice Mr. Hans V. Lombard, transferred.

10 voet van die studam in die Sandrivier; daarvandaan 10 voet van en rondom die linkerhandse sywal van genoemde studam en sy volle toevoerhoogtelyn tot in die middel van die Sandrivier; en dan op al in die middel langs van genoemde Sandrivier tot 'n punt 10 voet onderkant die studam wat die toevoerkanaal voed, en dan 10 voet van en rondom die regterhandse sywal tot by 'n punt 10 voet stroomop van genoemd studam, die beginpunt.

* No. 114, 1953.]

**VERKLARING VAN KAFFERKORING TOT PRO-
DUK INGEVOLGE DIE LANDBOUVOORT-
BRENGSELEN UITVOER WET, 1917.**

Kragtens die bevoegdheid my verleen by artikel *twaaft* van die Landbouvoortbrengselen Uitvoer Wet, 1917 (Wet No. 35 van 1917), soos gewysig, verklaar ek hierby Kaffer-koring tot 'n produk vir die toepassing van daardie Wet.

GOD BEHOEDE DIE KONINGIN.

Gegee onder my Hand en Grootseël te Pretoria, op hierdie Negentiende dag van Mei Eenduisend Negenhonderd Drie-en-vyftig.

E. G. JANSEN,
Goewerneur-generaal.

Op las van Sy Eksellensie die
Goewerneur-generaal-in-rade.

S. P. LE ROUX.

GOEWERMENSKENNISGEWINGS.

Onderstaande Goewermenskennisgewings word vir algemene inligting gepubliseer:—

**KANTOOR VAN DIE EERSTE MINISTER EN
DEPARTEMENT VAN BUITELANDSE SAKKE.**

* No. 1104.]

[29 Mei 1953.]

Hierby word bekendgemaak dat dit Sy Eksellensie die Goewerneur-generaal behaag het om, kragtens artikel *agt* van die Wet op Diplomatieke Voorregte No. 71 van 1951, ondergenoemde perseel as die amptelike woning en Gesantskapskanselary van die Diplomatieke Agent van die Regering van Switserland in die Unie van Suid-Afrika te erken:—

Erf No. 938, groot 77 vierkante roede 9 vierkante voet, geleë aan Goewermementslaan, Arcadia, Pretoria.

Erf 947, groot 80 vierkante roede 80 vierkante voet, geleë aan Georgelaan, Arcadia, Pretoria.

Erf 948, groot 192 vierkante roede 134 vierkante voet geleë aan Goewermementslaan, Arcadia, Pretoria.

Erf 949, groot 124 vierkante roede 119 vierkante voet, geleë aan Goewermementslaan, Arcadia, Pretoria.

Die eiendom wat uit bovermelde vier erwe bestaan, staan as "Goewermementslaan 841, Arcadia, Pretoria" bekend, en is onder Akte van Transport No. 8618/1953, gedateer 23 April 1953, geregistreer.

DEPARTEMENT VAN FINANSIES.

* No. 1103.]

[29 Mei 1953.]

**AANSTELLING VAN ONTVANGER VAN
INKOMSTE, ROODEPOORT.**

Hierby word vir algemene inligting bekendgemaak dat die heer Louis Jacobus Cronje met ingang van 1 Mei 1953 as Ontvanger van Inkomste, Roodepoort, aangestel is in die plek van die heer Hans V. Lombard wat verplaas is.

* No. 1108.]

[29 May 1953.]

CONSCIENCE MONEY.

The receipt of an amount of five pounds ten shillings (£5. 10s.) sent anonymously to the Receiver of Revenue, Uitenhage, is hereby acknowledged.

* No. 1110.]

[29 May 1953.]

AMENDMENT TO REGULATIONS FOR THE ISSUE OF TAX REDEMPTION CERTIFICATES.

His Excellency the Governor-General has, under the powers vested in him by section *six* of the Finance Act, 1941 (Act No. 43 of 1941), made the following regulation:—

The regulations published under Government Notice No. 944 of 8th May, 1953, are hereby amended by the substitution for the figure "2s." where this appears in regulation 5 of the figure "3s."

This amendment is effective in respect of certificates issued from 3rd June, 1953.

* No. 1111.]

[29 May 1953.]

It is hereby notified for general information that the Minister of Finance has, under section *one* (1) of the Financial Adjustments Act, No. 42 of 1917, fixed the rate of interest applicable to the classes of loans and advances specified hereunder at four and three-quarter (4½) per cent per annum on such loans and advances as are authorised on and after the 1st day of June, 1953:—

Additions to Funds of the Land and Agricultural Bank in terms of section *nineteen* (1) (d) of Act No. 13 of 1944.

Loans to Provincial Administrations for capital expenditure under section *eleven* (1) of Act No. 38 of 1945.

Loans to Universities and Colleges under section *eight* of Act No. 20 of 1917 and section *eleven* of Act No. 30 of 1923.

Economic Housing Loans under section *three* of Act No. 35 of 1920, including reissues of moneys received in repayment of advances to local authorities.

National Housing and Planning Commission Loans to Individuals in terms of the regulations framed under section *two* of the Housing (Emergency Powers) Act, No. 45 of 1945.

National Housing and Planning Commission Loans, advances to building societies in terms of the regulations framed under section *two* (1) (v) of the Housing (Emergency Powers) Act, No. 45 of 1945.

Loans and advances made by the Departments of Agriculture and Forestry.

Loans for soil conservation under section *twenty-nine* of Act No. 45 of 1946.

Loans to irrigation boards and farmers for the construction of irrigation works under section *one hundred and twenty* of Act No. 8 of 1912 and section *three* of Act No. 26 of 1916.

Boring loans and advances made by the Department of Irrigation.

Loans to students undergoing training as teachers under section *nineteen* of Act No. 30 of 1923, as amended by section *six* of Act No. 21 of 1939.

The lease of land allotted under the provisions of the Land Settlement Act, No. 12 of 1912, as amended, or the Crown Lands Disposal Ordinance, No. 57 of 1903 (Transvaal) in so far as the said Act and Ordinance or the regulations framed thereunder fix the rate of interest at three and three-quarters per cent per annum.

Loans to lessees under section *forty-four* of Act No. 12 of 1912, as amended, and the Crown Lands Disposal Ordinance, No. 57 of 1903 (Transvaal).

* No. 1108.]

[29 Mei 1953.]

GEWETENSGELD.

Hierby word die ontvangs erken van 'n bedrag van vyf pond tien sjelings (£5. 10s.) wat anoniem aan die Ontvanger van Inkomste, Uitenhage, gestuur is.

* No. 1110.]

[29 Mei 1953.]

WYSIGING VAN DIE REGULASIES BETREFFENDE DIE UITREIKING VAN BELASTINGDELGINGSERTIFIKATE.

Kragtens die bevoegdheid hom verleen by artikel *ses* van die Finansiewet, 1941 (Wet No. 43 van 1941), het Sy Eksellensie die Goewerneur-generaal onderstaande regulasie gemaak:—

Die regulasies afgekondig by Goewermentskennisgewing No. 944 van 8 Mei 1953 word hierby gewysig deur die syfer „2s.”, waar dit in regulasie 5 voorkom, deur „3s.” te vervang.

Hierdie wysiging is van krag ten opsigte van sertifikate wat met ingang van 3 Junie 1953 uitgereik is.

* No. 1111.]

[29 Mei 1953.]

Hierby word vir algemene inligting bekendgemaak dat die Minister van Finansies, kragtens artikel *een* (1) van die Finansiële Regelingswet, No. 42 van 1917, die rentekoers van toepassing op die soorte lenings en voorskotte hieronder vermeld, op vier en driekwart (4½) persent per jaar vasgestel het waar sulke lenings en voorskotte gemagtig word op en na die 1ste dag van Junie 1953:—

Byvoegings tot fondse van die Land- en Landbou-bank ooreenkomstig artikel *negentien* (1) (d) van Wet No. 13 van 1944.

Lenings aan provinsiale administrasies vir kapitaal-uitgawes ingevolge artikel *elf* (1) van Wet No. 38 van 1945.

Lenings aan universiteite en kolleges ingevolge artikel *agt* van Wet No. 20 van 1917 en artikel *elf* van Wet No. 30 van 1923.

Ekonomiese behuisingslenings ingevolge artikel *drie* van Wet No. 35 van 1920, insluitende heruitreikings van gelde ontvang in terugbetaling van voorskotte aan plaaslike besture.

Nasionale Behuisings- en Plannekommissieleninge aan individue ooreenkomstig die regulasies opgestel kragtens artikel *twee* van die Wet op Behuising (Noodmagte), No. 45 van 1945.

Nasionale Behuisings- en Plannekommissieleninge, voorskotte aan bouverenings ooreenkomstig die regulasies opgestel kragtens artikel *twee* (1) (v) van die Wet op Behuising (Noodmagte), No. 45 van 1945.

Lenings en voorskotte deur die Departement van Landbou en die Departement van Bosbou uitgereik.

Lenings vir grondbewaring ingevolge artikel *nege-en-twintig* van Wet No. 45 van 1946.

Lenings aan besproeiingsrade en boere vir die oprigting van besproeiingswerke ingevolge artikel *een honderd en twintig* van Wet No. 8 van 1912 en artikel *drie* van Wet No. 26 van 1916.

Boorlenings en voorskotte deur die Direkteur van Besproeiing uitgereik.

Lenings aan studente wat as onderwysers opgelei word ingevolge artikel *negentien* van Wet No. 30 van 1923, soos gewysig by artikel *ses* van Wet No. 21 van 1939.

Die verhuring van grond toegewys kragtens die bepalings van die Kroongrond Nederzettinge Wet, No. 12 van 1912, soos gewysig, of die „Crown Land Disposal Ordinance, No. 57 of 1903 (Transvaal)” vir sover as genoemde Wet en Ordonnansie of die regulasies kragtens die Wet en Ordonnansie opgestel die rentekoers op drie en driekwart persent per jaar vasstel.

Lenings aan huurders ingevolge artikel *vier-en-veertig* van Wet No. 12 van 1912, soos gewysig, en die „Crown Land Disposal Ordinance, No. 57 of 1903 (Transvaal)”.

Loans and advances to farmers under section *nine* of the Farmers' Assistance Act, No. 48 of 1935, and section *five* of the State Advances Recoveries Act, No. 37 of 1935.

* No. 1112.] [29th May, 1953.
ISSUE OF TREASURY BILLS.

It is hereby notified for general information that on and after the 3rd June, 1953, and until further notice, Treasury Bills will be issued as follows:—

12 months at 2½ per cent per annum discount.
6 months at 2 per cent per annum discount.
3 months at 1½ per cent per annum discount.

The Treasury, however, reserves the right to refuse acceptance of sums tendered in excess of its current requirements.

* No. 1113.] [29 May 1953.
APPOINTMENT OF ACTING CUSTODIAN OF
ENEMY PROPERTY.

It is hereby notified for general information that the Minister of Finance, acting under the powers conferred upon him by paragraph (2) (a) of National Emergency regulation 8 *ter*, has appointed Mr. Frederick Ernest Hayward as Acting Custodian of Enemy Property with effect from the 3rd June, 1953, during the absence on leave of Mr. Nicholas St. Clair Read.

Lenings en voorskotte aan boere kragtens artikel *nege* van die Boere-Bystandswet, No. 48 van 1935, en artikel *vyf* van die Wet tot Invordering van Staatsvoorskotte, No. 37 van 1935.

* No. 1112.] [29 Mei 1953.
UITREIKING VAN SKATKISBILJETTE.

Hierby word vir algemene inligting bekendgemaak dat op en na 3 Junie 1953 en tot nadere kennisgewing skatkisbiljette as volg uitgereik sal word:—

12 maande teen 2½ persent per jaar diskonto.
6 maande teen 2 persent per jaar diskonto.
3 maande teen 1½ persent per jaar diskonto.

Die Tesourie behou hom egter die reg voor om te weier om bedrae wat bo sy lopende benodighede aangebied word, aan te neem.

* No. 1113.] [29 Mei 1953.
AANSTELLING VAN WAARNEMENDE
BEWAARDER VAN VYANDSEIENDOM.

Hierby word vir algemene inligting bekendgemaak dat die Minister van Finansies, handelende kragtens die bevoegdheid hom verleen by paragraaf (2) (a) van Landsnoodtoestand-regulasie 8 *ter*, mnr. Frederick Ernest Hayward met ingang van 3 Junie 1953 en gedurende die afwesigheid, met verlof, van mnr. Nicholas St. Clair Read as Waarnemende Bewaarder van Vyandseiendom aangestel het.

* No. 1121.]

SOUTH AFRICAN RESERVE BANK.

[29 May, 1953.

Statement, pursuant to section *nineteen* (1) (a) of Act No. 29 of 1944, of Liabilities and Assets on the 15th day of May, 1953.

LIABILITIES.		£	s.	d.
Capital.....	1,000,000	0	0	
Reserve Fund.....	2,505,020	11	8	
Notes in Circulation.....	82,377,449	10	0	
Deposits:				
(a) Government.....	17,244,413	5	3	
(b) Bankers.....	38,772,573	2	9	
(c) Other.....	2,259,877	18	0	
Bills Payable.....	—			
Other Liabilities.....	19,868,374	0	1	
	£164,027,708	7	9	

ASSETS.		£	s.	d.
Gold Coin and Bullion (at 248s. per oz. fine) of which £10,325,496. 4s. 11d. held outside Union	62,015,641	2	6	
Subsidiary Coin.....	258,227	8	1	
Bills Discounted:				
(a) Domestic.....	1,000,000	0	0	
(b) Foreign.....	46,482,970	1	3	
Loans and Advances to the Government.....	—			
Other Loans and Advances.....	12,022,867	3	8	
Government Securities.....	29,013,454	6	2	
Other Securities.....	2,178,561	15	10	
Other Assets.....	11,055,986	10	3	
	£164,027,708	7	9	

Ratio of gold reserves to liabilities to public, 62·2 per cent.

Signed this 20th day of May, 1953.

L. J. COCKHEAD, Chief Cashier.

* No. 1121.]

SUID-AFRIKAANSE RESERWEBANK.

[29 Mei 1953.

Staat, ingevolge artikel *negentien* (1) (a) van Wet No. 29 van 1944, van die Laste en Bates op die 15de dag van Mei 1953.

LASTE.		£	s.	d.
Kapitaal.....	1,000,000	0	0	
Reserwefonds.....	2,505,020	11	8	
Note in omloop.....	82,377,449	10	0	
Deposito's van:				
(a) Regering.....	17,244,413	5	3	
(b) Bankiers.....	38,772,573	2	9	
(c) Andere.....	2,259,877	18	0	
Wissels te betaal.....	—			
Ander laste.....	19,868,374	0	1	
	£164,027,708	7	9	

BATES.		£	s.	d.
Goudmunt en staafgoud (teen 248s. per fyn ons) waarvan £10,325,496. 4s. 11d. buite die Unie gehou word.....	62,015,641	2	6	
Pasmunt.....	258,227	8	1	
Gediskonteerde wissels:				
(a) Binnelandse.....	1,000,000	0	0	
(b) Buitelandse.....	46,482,970	1	3	
Lenings en Voorskotte aan die Regering.....	—			
Ander Lenings en Voorskotte.....	12,022,867	3	8	
Regeringsekuriteite.....	29,013,454	6	2	
Ander Sekuriteite.....	2,178,561	15	10	
Ander Bates.....	11,055,986	10	3	
	£164,027,708	7	9	

Verhouding van goudreserwes tot verpligtings teenoor die publiek, 62·2 persent.

Geteken die 20ste dag van Mei 1953.

L. J. COCKHEAD, Hoofkassier.

* No. 1127.]

[29 May 1953.]

* No. 1127.]

[29 Mei 1953.]

Statement of Revenue and Loan Recoveries collected during the period 1st April to 30th April, 1953.

Staat van Inkomste en Leningsterugbetalings, ingevorder gedurende die tydperk 1 April tot 30 April 1953.

Treasury, Pretoria.

Tesourie, Pretoria.

Heads of Revenue.	Hoofde van Inkomste.	Collections for Year ended 31st March, 1953. <i>Ing-vorder vir die jaar geëindig 31 Maart 1953.</i>	Month of April.	
			1953.	1952.
<i>On the Revenue Account.</i>	<i>Op Inkomsterekening.</i>	£	£	£
Customs and Excise—	Doeane en aksyns—			
Customs Duties.....	Invoerrege.....	18,841,520	1,885,736	1,885,937
Customs, General.....	Invoerrege, Algemeen.....	106,413	3,154	4,256
	£	18,947,933	1,888,890	1,890,193
Excise—	Aksyns—			
Spirits.....	Spiritualie.....	6,555,578	508,107	504,447
Wine.....	Wyn.....	1,118,858	85,260	83,207
Beer.....	Bier.....	3,457,500	288,061	346,854
Cigarettes and Cigarette Tobacco.....	Sigarette en sigarettabak.....	14,412,562	1,060,237	1,019,676
Pipe Tobacco and Cigars.....	Pyptabak en sigare.....	1,345,297	116,750	86,402
Matches.....	Vuurhoutjies.....	263,137	24,551	22,119
Motor Fuel.....	Motorbrandstof.....	144,050	17,408	10,213
Tyres and Tubes.....	Buite- en binnebande.....	746,250	75,118	77,003
Yeast.....	Gis.....	97,883	14,466	1,301
Sweets (including chocolates).....	Lekkergoed (met inbegrip van sjokolade).....	679,194	55,526	8,041
Aerated and Mineral Waters, etc.....	Spuut, en mineraalwater, ens.....	977,245	94,531	1,389
Acetic and Pyroigneous Acids.....	Asynsuur, houtasyn, ekstrakte en essense van asyn.....	2,079	275	—
Miscellaneous.....	Diverse.....	6,235	179	215
	£	29,805,868	2,340,469	2,160,867
	£	48,753,801	4,229,359	4,051,060
Posts, Telegraphs and Telephones—	Pos-, Telegraaf- en Telefoonwese—			
Posts.....	Poswese.....	7,340,175	496,220	465,630
Telegraphs.....	Telegraafwese.....	2,492,223	179,100	164,100
Telephones.....	Telefoonwese.....	10,088,504	905,000	805,000
Official Telegraphs and Telephones.....	Offisiële telegraaf- en telefoonwese.....	522,039	3,000	3,230
	£	20,442,941	1,583,320	1,437,960
Inland Revenue—	Binnelandse Inkomste—			
Mining—	Mynwese—			
Licences and Mijnpacht Dues.....	Lisensies en mynpagregte.....	116,793	9,256	8,638
State Diamond Diggings.....	Staatsdiamantdelwerye.....	1,090,661	98,639	—
Income Tax (including Super Tax).....	Inkomstebelasting (met inbegrip van superbelasting).....	115,310,657	6,445,754	4,558,301
Diamond Mines—Special Contributions.....	Diamantmyne—Spesiale bydrae.....	—	—	—
Gold Mines—Special Contributions.....	Goudmyn—Spesiale bydrae.....	83	—	—
Undistributed Profits Tax.....	Belasting op onuitgekeerde wins.....	35,523	—	4,382
Non-Resident Shareholders' Tax.....	Belasting op buitelandse aandeelhouders.....	3,916,466	98,779	147,827
Personal and Savings Fund Levy.....	Persoonlike en spaarfonds-belasting.....	18,541	1,220	4,451
Licences.....	Lisensies.....	1,672,537	28,163	27,865
Stamp Duties and Fees.....	Seëlregte en gelde.....	4,293,587	352,656	289,125
Death Duties.....	Sterfregte.....	1,505,129	383,189	389,341
Native Taxes.....	Naturellebelasting.....	1,486,000	126,066	111,787
Native Pass and Compound Fees.....	Naturellepasgelde en kamponggelde.....	261,263	20,884	19,636
Fines and Forfeitures.....	Boetes en verbeurdverklarings.....	1,185,567	83,014	68,739
Quitrents and Farm Taxes.....	Erfpag en plaasbelasting.....	4,183	4	24
Rents of Government Property.....	Huurgelde van staatseiendom.....	695,085	6,938	8,186
Forest Revenue.....	Bosinkomste.....	1,500,000	164,193	152,218
Recoveries of Advances.....	Afbetalings van voorskotte.....	56,724	1,286	835
Interest.....	Rente.....	6,971,754	93,608	90,752
Departmental Receipts.....	Departementele ontvangste.....	7,050,019	152,215	170,664
War Surcharge Transfer Duty.....	Oorlogtydse ekstra heffing op hereregte betalings.....	16,028	64	1,314
Transfer Duty.....	Hereregte.....	4,893,216	389,071	401,979
Tax on Purchase and Sale of Marketable Securities.....	Belasting op die koop en verkoop van handelseffekte.....	328,111	49,797	30,133
Miscellaneous.....	Diverse.....	2,808,999	19,798	780,994
	£	155,216,926	8,524,594	7,267,191
	£	224,413,668	14,337,273	12,756,211
(a) National Road Fund.....	(a) Nasionale Padfonds.....	7,528,019	560,000	560,000
(b) South African Native Trust.....	(b) Suid-Afrikaanse Naturelletrust.....	1,070,784	76,613	68,575
(c) South African Broadcasting Corporation.....	(c) Suid-Afrikaanse Uitsaaikorporasie.....	230,746	66,000	—
	£	8,829,549	702,613	628,575
	£	233,243,217	15,039,886	13,384,786
<i>On Loan Account.</i>	<i>Op Leningsrekening.</i>			
Mining—	Mynwese—			
Diamond Mines.....	Diamantmyne.....	5,797	—	—
Export Duty on Diamonds.....	Uitvoerbelasting op diamante.....	925,036	108,116	74,503
Gold Mining Leases.....	Goudmynhuurkontrakte.....	1,810,372	719	—
Other Mining Leases.....	Ander mynhuurkontrakte.....	76,308	—	52
Bewaarplaats.....	Bewaarplaats.....	14,750	—	—
State Diamond Diggings.....	Staatsdiamantdelwerye.....	1,500,827	354,956	—
Death Duties.....	Sterfregte.....	4,540,259	—	—
Sales of Crown Lands.....	Verkopings van kroongronde.....	314,495	1,354	3,716
Arrear Collections—	Agterstallige Invorderings—			
Excess Profits Duty.....	Oorwinstbelasting.....	Dr. 215,060	1,459	23,416
Trade Profits Special Levy.....	Spesiale belasting op bedryfswins.....	17,982	24	2,414
Fixed Property Profits Tax.....	Winstbelasting op vasgoed.....	6,888	747	911
Forest Revenue.....	Bosinkomste.....	900,098	—	—
Miscellaneous.....	Diverse.....	6,721,026	73,670	85,710
	£	16,618,778	541,045	190,722
Total Revenue and Loan Recoveries.....	Totaal inkomste en leningsterugbetalings.....	£	249,861,995	15,580,931
Reconciliation with Statement published under Government Notice No. 976 in <i>Union Government Gazette</i> of 8th May, 1953—	Ooreenbrenging met opgaaf gepubliseer by Goewerments-kennissgewing No. 976 in <i>Uniestaatskoerant</i> van 8 Mei 1953—			
In Transit, 31st March, 1953.....	Onderweg, 31 Maart 1953.....	—	2,494,419	—
Collections, as above.....	Invorderinge soos hierbo.....	—	15,580,931	—
	£	—	18,075,350	—
In Transit, 30th April, 1953.....	Onderweg, 30 April 1953.....	—	2,135,028	—
Received into Exchequer.....	In skatkis ontvang.....	£	—	15,940,322

(a) Act No. 42 of 1935, as amended.—(a) Wet No. 42 van 1935, soos gewysig.

(b) Act No. 41 of 1925, as amended.—(b) Wet No. 41 van 1925, soos gewysig.

(c) In accordance with Section 15 of Act No. 3 of 1952. Previously accounted for direct by the Postmaster-General.

(c) In ooreenstemming met Artikel 15 van Wet No. 3 van 1952. Voorheen direk deur die Posmeester-generaal verantwoord.

[29 May/Mei 1953.]

* No. 1141.]

STATEMENT OF PROVINCIAL REVENUE COLLECTIONS (INCLUDING COLLECTIONS DIRECT BY PROVINCES)
FROM 1st APRIL, 1953, TO 30th APRIL, 1953.STAAT VAN INVORDERINGE VAN PROVINSIALE INKOMSTE (MET INBEGRIIP VAN DIREKTE INVORDERINGE
DEUR PROVINSIES), VANAF 1 APRIL 1953 TOT 30 APRIL 1953.

Heads of Revenue. Hoofde van Inkomste.	Cape of Good Hope. Kaap „de Goede Hoop”.	Natal.	Transvaal.	Orange Free State. Oranje- Vrystaat.	Totals. Totale.
	1/4/53-30/4/53	1/4/53-30/4/53	1/4/53-30/4/53	1/4/53-30/4/53	1/4/53-30/4/53
Sources of Revenue Transferred—Bronne van Inkomste Oorgedra—					
Licences—Lisensies—					
Dog, Fish and Game—Hond, Vis en Wild.....	1,374	4,069	5,287	2,735	13,465
Motor Vehicles—Motorvoertuie.....	37,755	14,059	Dr. 182	18,070	69,702
Miscellaneous—Diverse—					
Education Receipts—Onderwysontvangste.....	11,742	17,228	—	2,996	31,966
Hospital Receipts—Hospitaalontvangste.....	—	62,718	84,569	9,723	157,010
Other Receipts—Andere Ontvangste.....	14,383	2,467	25,743	6,742	49,335
Fines and Forfeitures—Boetes en Verbeurdverklarings.....	1,160	1,635	3,756	1,375	7,926
Auction Dues—Venduregte.....	23,592	1,391	20,736	24,511	70,230
Entertainment Tax—Belasting op Vermaaklikhede.....	57,290	21,961	44,305	6,251	129,807
Personal and Provincial Income Taxes, including Companies Tax, Cape, Natal, Transvaal and Orange Free State—Persoonlike en Provinsiale Inkomstebelasting, met inbegrip van Maatskappijbelasting, Kaap, Natal, Transvaal en Oranje-Vrystaat.....	510,882	156,253	556,570	115,938	1,339,643
Racing and Betting Taxation—Belasting op Wedrenne en Weddenskappe.....	30,499	33,983	78,891	2,487	145,860
Wheel Tax—Wielbelasting.....	—	136	2,830	2,736	5,702
Native Hospital Tax and Contributions—Natuurlike Hospitaal-belasting en Bydrae.....	—	48	—	1,507	1,555
TOTALS—TOTALE.....£	688,677	315,948	822,505	195,071	2,022,201
Totals—Totale (1952-53).....£	652,642	349,715	697,510	149,712	1,849,579

T. J. CANTY { Secretary to the Treasury.
Sekretaris van die Tesourie.

* No. 1142.]

[29 May 1953.]

It is hereby notified for general information that His Excellency the Governor-General has been pleased to approve, in terms of sub-section (2) of section four of the Land Bank Act, 1944 (Act No. 13 of 1944), of the reappointment of Hermanus Abraham Jacobus Wium, Esquire, as a member of the Board of the Land and Agricultural Bank of South Africa, for a further period of five years with effect from the 1st July, 1953.

* No. 1142.]

[29 Mei 1953.]

Hierby word vir algemene inligting bekendgemaak dat dit Sy Eksellensie die Goewerneur-generaal behaag het om, kragtens subartikel (2) van artikel vier van die Landbankwet, 1944 (Wet No. 13 van 1944), die heraanstelling van meneer Hermanus Abraham Jacobus Wium as lid van die Raad van die Land- en Landboubank van Suid-Afrika vir 'n verder tydperk van vyf jaar met ingang van 1 Julie 1953 goed te keur.

* No. 1143.]

[29 May 1953.]

In terms of section thirteen (3) of the Banking Act, 1942, the following monthly returns as at 30th April, 1953, of institutions registered as commercial banks under that Act are published for general information:—

* No. 1143.]

[29 Mei 1953.]

Ingevolge artikel dertien (3) van die Bankwet, 1942, word onderstaande maandelikse opgawes per 30 April 1953, van instellings wat kragtens vermeldde Wet as handelsbanke geregistreer is, vir algemene inligting gepubliseer:—

	Banque de L'Indochine (South Africa), Limited.*	Barclays Bank (Dominion, Colonial and Overseas).	Nederlandse Bank van Suid-Afrika. Beperk.	The South African Bank of Athens Limited.*	The Standard Bank of South Africa, Ltd.	Die Stellenbos- sche Dis- triksbank, Beperk.	Volkskas, Beperk.	Total. Totaal.
	£	£	£	£	£	£	£	£
<i>Liabilities to the Public in the Union.</i> <i>Verpligtings teenoor die Publiek in die Unie.</i>								
Demand Liabilities.....	573,491	160,427,760	13,701,168	622,679	153,282,739	774,632	24,223,075	353,605,544
Onmiddellike opeisbare verpligtings								
Time Liabilities.....	50,075	13,417,300	3,203,053	372,671	11,148,088	513,975	7,061,724	35,766,886
Termynverpligtings								
Total Liabilities to the Public.....	623,566	173,845,060	16,904,221	995,350	164,430,827	1,288,607	31,284,799	389,372,430
Totale verpligtings teenoor die publiek								
<i>Assets in the Union.</i> <i>Bate in die Unie.</i>								
Subsidiary Coin.....	261	957,201	90,438	472	710,994	3,491	124,778	1,887,635
Reasmunt								
Gold Coin and Bullion.....	—	101,606	—	—	18,518	—	—	120,124
Goudmunt en Staafgoud								
Notes of South African Reserve Bank.....	4,531	5,184,321	574,475	39,284	5,382,453	34,781	679,731	11,899,576
Suid-Afrikaanse Reserwebankbiljette								
Credit Balance in South African Reserve Bank.....	80,154	17,936,585	1,878,309	100,806	18,409,436	105,000	3,254,967	41,765,257
Kredietsaldo in Suid-Afrikaanse Reserwebank								
Credit Balance in National Finance Corporation of South Africa.....	200,000	1,500,000	—	—	6,000,000	150,000	1,750,000	9,600,000
Kredietsaldo in Nasionale Finansiële korporasie van Suid- Afrika								
Total Cash Reserves.....	284,946	25,679,713	2,543,222	140,562	30,521,401	293,272	5,809,476	65,272,592
Totale Kontantreserwes								
Other Liquid Assets.....	149,204	75,844,316	2,898,823	181,803	66,436,754	267,648	6,005,477	151,784,025
Andere Likwiede Bate								
Total Loans and Discounts.....	1,967,088	71,680,655	14,050,681	875,469	78,284,125	853,532	19,669,844	187,381,394
Totale Lenings en Diskonterings								
<i>Ratios.</i> <i>Verhoudingsyfers.</i>								
Reserve Ratio.....	45.70	14.77	15.04	14.12	18.56	22.76	18.57	16.76
Reserwepersentasie								
Liquid Asset Ratio.....	69.62	58.40	32.19	32.39	58.97	43.53	37.77	55.75
Persentasie Likwiede Bate								

* Provisionally registered.—Voorlopig geregistreer.

DEPARTMENT OF LANDS.

DEPARTEMENT VAN LANDE.

* No. 1105.] [29 May 1953.
DIVISION OF MALMESBURY.—PROPOSED
GRANT TO THE KOÖPERATIEWE VERENIGING VAN VISSERS, BEPERK, OF PERMISSION TO CONSTRUCT A JETTY AND PIPELINE NEAR SANDY POINT.

* No. 1105.] [29 Mei 1953.
AFDELING MALMESBURY. — VOORGESTELDE
VERLENING AAN DIE KOÖPERATIEWE
VERENIGING VAN VISSERS, BEPERK, VAN
TOESTEMMING OM 'N HAWEHOOF OP TE
RIG EN 'N PYPLYN TE BOU NABY SANDY
POINT.

It is hereby notified that it is intended to place before Parliament an application by the Koöperatiewe Vereniging van Visser, Beperk, for the right to erect, maintain and use a jetty and lay, maintain and use a pipeline required in connection with the fishing industry near Sandy Point, Division of Malmesbury, Province of the Cape of Good Hope, which will involve land forming part of the seashore and the bed of the sea within the three miles limit from low-water mark.

Hierby word bekendgemaak dat die voorneme bestaan om 'n aansoek deur die Koöperatiewe Vereniging van Visser, Beperk, om die reg om 'n hawehoof en pyplyn te bou, wat nodig is in verband met die visnywerheid naby Sandy Point, afdeling Malmesbury, Provinsie Kaap die Goeie Hoop, dit in stand te hou en te gebruik, en waarby grond betrokke sal wees wat deel uitmaak van die strand en die seabodem binne die driemylgrens van die laagwaterpeil, aan die Parlement voor te lê.

Notice of this intention is accordingly published in terms of the first proviso to section five of the Seashore Act, No. 21 of 1935.

Kennisgewing van hierdie voorneme word gevolglik ingevolge die eerste voorbehoudsbepaling van artikel vyf van die Strandwet, No. 21 van 1935, gepubliseer.

Lands D. 7345/29.

Lande D. 7345/29.

* No. 1137.] [29 May 1953.
COMMITTEE OF MANAGEMENT, ZANDDRIFT,
DISTRICT OF BRITS.—APPOINTMENT OF
MEMBERS.

* No. 1137.] [29 Mei 1953.
KOMITEE VAN BEHEER, ZANDDRIFT, DISTRIK
BRITS.—AANSTELLING VAN LEDE.

It is hereby notified for general information that the Minister of Lands has, in terms of paragraphs 3 and 7 of the regulations framed under section forty-six of the Land Settlement Act (Act No. 12 of 1912), as amended, and published by Government Notice No. 1479 of the 4th July, 1952, appointed Messrs. Daniel Cornelius Terblanche, Hermanus Carel du Preez and Cornelius Johannes Calitz, as members of the Committee of Management of that portion of the Hartebeestpoort Irrigation Settlement, District of Brits, known as Zanddrift, for a period of two years as from the 30th November, 1952.

Hierby word vir algemene inligting bekendgemaak dat die Minister van Lande, kragtens die bepalings van paragrafe 3 en 7 van die regulasies wat kragtens artikel ses-en-veertig van die Kroongrond Nederzettings Wet (Wet No. 12 van 1912), soos gewysig, opgestel en by Goewermentskennisgewing No. 1479 van 4 Julie 1952 afgekondig is, die here Daniel Cornelius Terblanche, Hermanus Carel du Preez en Cornelius Johannes Calitz vir 'n tydperk van twee jaar met ingang van 30 November 1952 as lede van die Komitee van Beheer van die gedeelte van die Hartebeestpoort-besproeiingsnederzetting, distrik Brits, wat as Zanddrift bekendstaan, aangestel het.

Messrs. Jacobus Christoffel Rheeders and Jacobus Petrus Vosloo have, in accordance with paragraph 3 of the above-mentioned regulations, been elected to the said Committee for a period of two years as from the 30th November, 1952, and in terms of paragraph 11 (1) of the said regulations, the Minister of Lands has appointed Daniel Cornelius Terblanche as Chairman of the Committee for the period mentioned.

Die here Jacobus Christoffel Rheeders en Jacobus Petrus Vosloo is ooreenkomstig paragraaf 3 van voornoemde regulasies vir 'n tydperk van twee jaar met ingang van 30 November 1952 tot lede van genoemde Komitee gekies, en die Minister van Lande het, kragtens paragraaf 11 (1) van voornoemde regulasies, Daniel Cornelius Terblanche vir genoemde tydperk as Voorsitter van die Komitee aangestel.

DEPARTMENT OF IRRIGATION.

DEPARTEMENT VAN BESPROEING.

* No. 1135.] [29 May 1953.
STERKRIVER GOVERNMENT IRRIGATION
SCHEME.

* No. 1135.] [29 Mei 1953.
STAATSBESPROEIIINGSKEMA VAN
STERKRIVIER.

It is hereby notified in terms of the regulations published under Government Notice No. 2306, dated 1st November, 1946, as amended by Government Notice No. 1559, dated 1st August, 1947, that the Minister of Irrigation has determined that the extent of land comprised in each piece of land included in the Sterkriver Government Irrigation Area which may be irrigated by means of water from the Sterkriver Government Irrigation Works, shall be as follows, subject to the land being commanded by the

Kragtens die regulasies afgekondig by Goewermentskennisgewing No. 2306 van 1 November 1946, soos gewysig by Goewermentskennisgewing No. 1559 van 1 Augustus 1947, word hierby bekendgemaak dat die Minister van Besproeiing bepaal het dat die grootte van die grond in elke stuk grond in die Staatsbesproeiingsgebied Sterkrivier, wat met water uit die Staatsbesproeiingswerke van Sterkrivier besproei kan word, as volg is, mits die grond deur die Staatsbesproeiingswerke bedien

Government Irrigation Works and subject further to the said falling within the Department of Agriculture soil classification classes 1 to 4:—

kan word en met dien verstande dat genoemde grond binne klasse 1 tot 4 van die Departement van Landbou se grondklassifikasie val:—

Description of piece of land.	Extent of piece of land.		Maximum extent of part of piece of land in respect of which water may be supplied.
	Morgen.	Square Roods.	
The farm Zwartkop No. 705.....	3,257	211	Morgen.
Portion of the farm Schaaphok No. 233.....	1,763	351	nil
Port 4, a portion of portion C of the farm Schaaphok No. 233.....	727	—	40
Remaining extent of portion C of the farm Schaaphok No. 233.....	1,000	367	nil
The farm Sterkfontein No. 279.....	3,474	307	nil
Portion A of the farm Waterval No. 316.....	150	—	nil
Remaining extent of portion B of the farm Waterval No. 316.....	978-9111	—	20
Portion 5 a portion of Portion B of the farm Waterval No. 316.....	253-5481	—	nil
Portion 3 of the farm Waterval No. 316.....	200	—	nil
Portion 4 of the farm Waterval No. 316.....	392-3467	—	nil
Remaining extent of the farm Waterval No. 316.....	1,301-2741	—	20
Portion A of the farm Groenfontein No. 195.....	1,023	102	20
Portion B of the farm Groenfontein No. 195.....	1,000	—	20
Remaining extent of the farm Groenfontein No. 195.....	1,130	387	nil
Portion 1 of the farm Sterkstroom No. 372.....	1,396-2172	—	nil
Remaining extent of the farm Sterkstroom No. 372.....	1,532-7345	—	nil
Portion A of the farm Rietfontein No. 375.....	600	—	nil
Remaining extent of portion B of the farm Rietfontein No. 375.....	627-1750	—	nil
Portion 4 a portion of Portion B of the farm Rietfontein No. 375.....	22	—	20
Remaining extent of the farm Rietfontein No. 375.....	1,602	571	nil
Portion A of the farm Doorndraai No. 379.....	569	9	20
Remaining extent of the farm Doorndraai No. 379.....	3,304	528	nil
Portion 1 of the farm Klipplaatdrift No. 609.....	2,455-0475	—	nil
Remaining extent of the farm Klipplaatdrift No. 609.....	661-7242	—	20
Portion 1 of the farm Grootrivier No. 989.....	1,970-6345	—	nil
Remaining extent of the farm Grootrivier No. 989.....	950-5105	—	20
Portion A of the farm Paardedrift No. 1017.....	217	120	nil
Portion B of the farm Paardedrift No. 1017.....	217	120	nil
Portion C of the farm Paardedrift No. 1017.....	217	120	nil
Portion D of the farm Paardedrift No. 1017.....	217	120	nil
Portion E of the farm Paardedrift No. 1017.....	217	120	nil
Portion 1 of Portion F of the farm Paardedrift No. 1017.....	266	596	nil
Portion 2 of Portion F of the farm Paardedrift No. 1017.....	112	203	nil
Remaining extent of Portion F of the farm Paardedrift No. 1017.....	185	260	nil
Portion 1 of Portion G of the farm Paardedrift No. 1017.....	63	593	nil
Portion 2 of Portion G of the farm Paardedrift No. 1017.....	133	298	nil
Portion 3 of Portion G of the farm Paardedrift No. 1017.....	133	298	nil
Remaining extent of Portion G of the farm Paardedrift No. 1017.....	189	526	nil
Portion H of the farm Paardedrift No. 1017.....	519	452	nil
Remaining extent of the farm Paardedrift No. 1017.....	520	510	nil
Portion 1 of Portion A of the farm Rooiwal No. 317.....	14	489	nil
Portion 17, a portion of Portion A of the farm Rooiwal No. 317.....	1-6766	—	nil
Remaining extent of Portion A of the farm Rooiwal No. 317.....	20	556-04	nil
Portion B of the farm Rooiwal No. 317.....	150	202	20
Portion 1 of Portion C of the farm Rooiwal No. 317.....	162-6705	—	20
Portion 2 of Portion C of the farm Rooiwal No. 317.....	82-0619	—	20
Portion 3 of Portion C of the farm Rooiwal No. 317.....	1-1028	—	1-0
Remaining extent of Portion C of the farm Rooiwal No. 317.....	0-3498	—	nil
Portion D of the farm Rooiwal No. 317.....	246	111	20
Portion E of the farm Rooiwal No. 317.....	61	327	20
Portion F of the farm Rooiwal No. 317.....	287	129	nil
Portion G of the farm Rooiwal No. 317.....	246	111	nil
Portion 1 of Portion H of the farm Rooiwal No. 317.....	108	506	nil
Remaining extent of Portion H of the farm Rooiwal No. 317.....	101	87	nil
Portion J of the farm Rooiwal No. 317.....	306	526	nil
Portion K of the farm Rooiwal No. 317.....	2	—	nil
Portion L of the farm Rooiwal No. 317.....	1,389	576	nil
Remaining extent of the farm Rooiwal No. 317.....	309	103	20
Portion A of the farm Klipspruit No. 267.....	1,024	443	nil
Remaining extent of the farm Klipspruit No. 267.....	1,915	64	nil
The farm Klipfontein No. 779.....	3,261	427	nil

Beskrywing van stuk grond.	Grootte van grond.		Maksimum grootte van gedeelte van stuk grond ten opsigte waarvan water verskaf word.
	Morge.	Vierkante roede.	
Die plaas Swartkop No. 705.....	3,257	211	Morge.
Gedeelte van die plaas Schaaphok No. 233.....	1,763	351	nil
Gedeelte 4, 'n gedeelte van Gedeelte C van die plaas Schaaphok No. 233.....	727	—	40
Resterende gedeelte van Gedeelte C van die plaas Schaaphok No. 233.....	1,000	367	nil
Die plaas Sterkfontein No. 279.....	3,474	307	nil
Gedeelte A van die plaas Waterval No. 316.....	150	—	nil
Resterende gedeelte van Gedeelte B van die plaas Waterval No. 316.....	978-9111	—	20
Gedeelte 5, 'n gedeelte van Gedeelte B van die plaas Waterval No. 316.....	253-5481	—	nil
Gedeelte 3 van die plaas Waterval No. 316.....	200	—	nil
Gedeelte 4 van die plaas Waterval No. 316.....	392-3467	—	nil
Resterende gedeelte van die plaas Waterval No. 316.....	1,301-2741	—	20
Gedeelte A van die plaas Groenfontein, No. 195.....	1,023	102	20

Beskrywing van stuk grond.	Grootte van grond.		Maksimum grootte van gedeelte van stuk grond ten opsigte waarvan water verskaf word.
	Morge.	Vierkante roede.	
Gedeelte B van die plaas Groenfontein No. 195.....	1,000	—	Morge. 20
Resterende gedeelte van die plaas Groenfontein No. 195.....	1,130	387	nul
Gedeelte 1 van die plaas Sterkstroom No. 372.....	1,396·2172	—	nul
Resterende gedeelte van die plaas Sterkstroom No. 372.....	1,532·7345	—	nul
Gedeelte A van die plaas Rietfontein No. 375.....	600	—	nul
Resterende gedeelte van Gedeelte B van die plaas Rietfontein No. 375.....	627·1750	—	nul
Gedeelte 4, 'n gedeelte van Gedeelte B van die plaas Rietfontein No. 375.....	22	—	20
Resterende gedeelte van die plaas Rietfontein No. 375.....	1,602	571	nul
Gedeelte A van die plaas Doorndraai, No. 379.....	569	9	20
Resterende gedeelte van die plaas Doorndraai No. 379.....	3,304	528	nul
Gedeelte 1 van die plaas Klipplaatdrift No. 609.....	2,455·0475	—	nul
Resterende gedeelte van die plaas Klipplaatdrift No. 609.....	661·7242	—	20
Gedeelte 1 van die plaas Grootrivier No. 989.....	1,970·6345	—	nul
Resterende gedeelte van die plaas Grootrivier No. 989.....	950·5105	—	20
Gedeelte A van die plaas Paardedrift No. 1017.....	217	120	nul
Gedeelte B van die plaas Paardedrift No. 1017.....	217	120	nul
Gedeelte C van die plaas Paardedrift No. 1017.....	217	120	nul
Gedeelte D van die plaas Paardedrift No. 1017.....	217	120	nul
Gedeelte E van die plaas Paardedrift No. 1017.....	217	120	nul
Gedeelte 1 van Gedeelte F van die plaas Paardedrift No. 1017.....	266	596	nul
Gedeelte 2 van Gedeelte F van die plaas Paardedrift No. 1017.....	112	203	nul
Resterende gedeelte van Gedeelte F van die plaas Paardedrift No. 1017.....	185	260	nul
Gedeelte 1 van Gedeelte G van die plaas Paardedrift No. 1017.....	63	593	nul
Gedeelte 2 van Gedeelte G van die plaas Paardedrift No. 1017.....	133	298	nul
Gedeelte 3 van Gedeelte G van die plaas Paardedrift No. 1017.....	133	298	nul
Resterende gedeelte van Gedeelte G van die plaas Paardedrift No. 1017.....	189	526	nul
Gedeelte H van die plaas Paardedrift No. 1017.....	519	452	nul
Resterende gedeelte van die plaas Paardedrift No. 1017.....	520	510	nul
Gedeelte 1 van Gedeelte A van die plaas Rooiwal No. 317.....	14	489	nul
Gedeelte 17, 'n gedeelte van Gedeelte A van die plaas Rooiwal No. 317.....	1·6766	—	nul
Resterende gedeelte van Gedeelte A van die plaas Rooiwal No. 317.....	20	556·04	nul
Gedeelte B van die plaas Rooiwal No. 317.....	150	202	20
Gedeelte 1 van Gedeelte C van die plaas Rooiwal No. 317.....	162·6705	—	20
Gedeelte 2 van Gedeelte C van die plaas Rooiwal No. 317.....	82·0619	—	20
Gedeelte 3 van Gedeelte C van die plaas Rooiwal No. 317.....	1·1028	—	1·0
Resterende gedeelte van Gedeelte C van die plaas Rooiwal No. 317.....	0·3498	—	nul
Gedeelte D van die plaas Rooiwal No. 317.....	246	111	20
Gedeelte E van die plaas Rooiwal No. 317.....	61	327	20
Gedeelte F van die plaas Rooiwal No. 317.....	287	129	nul
Gedeelte G van die plaas Rooiwal No. 317.....	246	111	nul
Gedeelte 1 van Gedeelte H van die plaas Rooiwal No. 317.....	108	506	nul
Resterende gedeelte van Gedeelte H van die plaas Rooiwal No. 317.....	101	87	nul
Gedeelte J van die plaas Rooiwal No. 317.....	306	526	nul
Gedeelte K van die plaas Rooiwal No. 317.....	2	—	nul
Gedeelte L van die plaas Rooiwal No. 317.....	1,389	576	nul
Resterende gedeelte van die plaas Rooiwal, No. 317.....	309	103	20
Gedeelte A van die plaas Klipspruit No. 267.....	1,024	443	nul
Resterende gedeelte van die plaas Klipspruit No. 267.....	1,915	64	nul
Die plaas Klipfontein No. 779.....	3,261	427	nul

DEPARTMENT OF JUSTICE.

★ No. 1090.] [29 May 1953.]

ESTABLISHMENT OF "E" COURT AT VREDENDAL, VANRHYNSDORP.

Under and by virtue of the powers vested in me by paragraph (e) of section two of the Magistrates' Courts Act, 1944 (Act No. 32 of 1944), I, CHARLES ROBERTS SWART, Minister of Justice, do hereby and with effect from the 1st July, 1953, appoint Vredendal, in the District of Vanrhynsdorp, Province of the Cape of Good Hope, as a place for the holding of a Magistrate's Court for that district in addition to Vanrhynsdorp, the seat of magistracy.

C. R. SWART,
Minister of Justice.

★ No. 1096.] [29 May 1953.]

WESTERN CIRCUIT COURT.

Under and by virtue of the powers in me vested by sections three and four of the Superior Courts Criminal Jurisdiction Ordinance, 1903 (Ordinance No. 10 of 1903, Transvaal), as amended by section eight (4) of Act No. 54 of 1949, I do hereby give notice that the above court will be held for the Districts of Potchefstroom, Klerksdorp, Wolmaransstad, Bloemhof, Christiana, Lichtenburg, Ventersdorp, Marico, Delareyville, Schweizer-Reneke and Rustenburg.

DEPARTEMENT VAN JUSTISIE.

★ No. 1090.] [29 Mei 1953.]

INSTELLING VAN 'N „E“-HOF TE VREDENDAL, DISTRIK VANRHYNSDORP.

Kragtens die bevoegdheid my verleen by paragraaf (e) van artikel twee van die Magistraatshowewet, 1944 (Wet No. 32 van 1944), wys ek, CHARLES ROBERTS SWART, Minister van Justisie, met ingang van 1 Julie 1953, Vredendal, in die distrik Vanrhynsdorp, provinsie die Kaap die Goeie Hoop, aan as 'n plek waar sittings van 'n magistraatshof vir gemelde distrik, benewens Vanrhynsdorp, die magistraatsetel, gehou kan word.

C. R. SWART,
Minister van Justisie.

★ No. 1096.] [29 Mei 1953.]

WESTELIKE RONDGAANDE HOF.

Kragtens die bevoegdheid my verleen by artikels drie en vier van die „Superior Courts Criminal Jurisdiction Ordinance“, 1903 (Ordonnansie No. 10 van 1903, Transvaal), soos gewysig by artikel agt (4) van Wet No. 54 van 1949, maak ek hierby bekend dat sittings van bogenoemde hof vir die distrikte Potchefstroom, Klerksdorp, Wolmaransstad, Bloemhof, Christiana, Lichtenburg, Ventersdorp, Marico, Delareyville, Schweizer-Reneke en Rustenburg gehou sal word.

And I do further direct and appoint that the said circuit courts shall be holden in the towns and on the dates set forth in the Schedule hereto, provided that in the event of the Judge being prevented by any unforeseen cause or delay from opening the circuit courts at any of the said places on the day fixed for the purpose, such Circuit Court shall be opened on the day on which the Judge shall arrive at such place or as soon thereafter as conveniently may be.

G. J. MARITZ,
Judge President.

(Transvaal Provincial Division of the Supreme Court of South Africa.)

SCHEDULE.

Potchefstroom (for the District of Potchefstroom), Wednesday, 3rd June, 1953, at 9 a.m.

Klerksdorp (for the Districts of Klerksdorp, Wolmaransstad, Bloemhof and Christiana), Saturday, 6th June, 1953, at 9 a.m.

Lichtenburg (for the Districts of Lichtenburg, Ventersdorp, Marico, Delareyville and Schweizer-Reneke), Thursday, 11th June, 1953, at 9 a.m.

Rustenburg (for the District of Rustenburg), Tuesday, 16th June, 1953, at 9 a.m.

★ No. 1097.]

[29 May 1953.]

NORTHERN CIRCUIT COURT.

Under and by virtue of the powers in me vested by sections *three* and *four* of the Superior Courts Criminal Jurisdiction Ordinance, 1903 (Ordinance No. 10 of 1903, Transvaal), as amended by section *eight* (4) of Act No. 54 of 1949, I do hereby give notice that the above court will be held for the Districts of Louis Trichardt, Zoutpansberg, Letaba, Pietersburg, Potgietersrust, Warmbaths and Waterberg.

And I do further direct and appoint that the said circuit courts shall be holden in the towns and on the dates set forth in the Schedule hereto, provided that in the event of the Judge being prevented by any unforeseen cause or delay from opening the circuit courts at any of the said places on the day fixed for the purpose, such Circuit Court shall be opened on the day on which the Judge shall arrive at such place or as soon thereafter as conveniently may be.

G. J. MARITZ,
Judge President.

(Transvaal Provincial Division of the Supreme Court of South Africa.)

SCHEDULE.

Louis Trichardt (for the Districts of Zoutpansberg and Letaba), Wednesday, 3rd June, 1953, at 9 a.m.

Pietersburg (for the District of Pietersburg), Monday, 8th June, 1953, at 9 a.m.

Potgietersrust (for the Districts of Potgietersrust, Warmbaths and Waterberg), Wednesday, 10th June, 1953, at 9 a.m.

★ No. 1098.]

[29 May 1953.]

APPOINTMENT OF COMMISSIONERS OF OATHS.

In terms of sub-section (1) of section *six* of Act No. 16 of 1914, as amended, it is hereby notified that the Minister of Justice has appointed the persons mentioned in the following Schedule to be Commissioners of Oaths, during pleasure, for the area set opposite their names.

En verder beveel en gelas ek dat genoemde rondgaande hof sittings moet hou op die dorpe en op die datums in bygaande Bylae vermeld; met dien verstande dat, ingeval die Regter deur 'n onvoorsiene omstandigheid of opont-houd verhinder word om die sitting van 'n rondgaande hof op enigeen van genoemde plekke op die datum wat vir die doel vasgestel is, te open, so 'n sitting van die rondgaande hof geopen moet word op die dag waarop die Regter op so 'n plek aankom of so spoedig daarna as wat gerieflik is.

G. J. MARITZ,
Regter-President.

(Transvaalse Provinsiale Afdeling van die Hooggeregshof van Suid-Afrika.)

BYLAE.

Potchefstroom (vir die distrik Potchefstroom), Woensdag, 3 Junie 1953, om 9 vm.

Klerksdorp (vir die distrikte Klerksdorp, Wolmaransstad, Bloemhof en Christiana), Saterdag, 6 Junie 1953, om 9 vm.

Lichtenburg (vir die distrikte Lichtenburg, Ventersdorp, Marico, Delareyville en Schweizer-Reneke), Donderdag, 11 Junie 1953, om 9 vm.

Rustenburg (vir die distrik Rustenburg), Dinsdag, 16 Junie 1953, om 9 vm.

★ No. 1097.]

[29 Mei 1953.]

NOORDELIKE RONDGAANDE HOF.

Kragtens die bevoegdheid my verleen by artikel *drie* en *vier* van die „Superior Courts Criminal Jurisdiction Ordinance”, 1903 (Ordonnansie No. 10 van 1903, Transvaal), soos gewysig by artikel *agt* (4) van Wet No. 54 van 1949, maak ek hierby bekend dat sittings van bogenoemde hof vir die distrikte Louis Trichardt, Zoutpansberg, Letaba, Pietersburg, Potgietersrust, Warmbad en Waterberg gehou sal word.

En verder beveel en gelas ek dat genoemde rondgaande hof sittings moet hou op die dorpe en op die datums in bygaande Bylae vermeld; met dien verstande dat, ingeval die Regter deur 'n onvoorsiene omstandigheid of opont-houd verhinder word om die sitting van 'n rondgaande hof op enigeen van genoemde plekke op die datum wat vir die doel vasgestel is, te open, so 'n sitting van die rondgaande hof geopen moet word op die dag waarop die Regter op so 'n plek aankom of so spoedig daarna as wat gerieflik is.

G. J. MARITZ,
Regter-President.

(Transvaalse Provinsiale Afdeling van die Hooggeregshof van Suid-Afrika.)

BYLAE.

Louis Trichardt (vir die distrikte Zoutpansberg en Letaba), Woensdag, 3 Junie 1953, om 9 vm.

Pietersburg (vir die distrik Pietersburg), Maandag, 8 Junie 1953, om 9 vm.

Potgietersrust (vir die distrikte Potgietersrust, Warmbad en Waterberg), Woensdag, 10 Junie 1953, om 9 vm.

★ No. 1098.]

[29 Mei 1953.]

AANSTELLING VAN KOMMISSARISSE VAN EDE.

Hierby word ingevolge subartikel (1) van artikel *ses* van Wet No. 16 van 1914, soos gewysig, bekendgemaak dat die Minister van Justisie die persone genoem in onderstaande Bylae, as kommissarisse van ede vir solank dit hom behaag, aangestel het vir die gebiede teenoor hul name genoem.

SCHEDULE.

Name.	Address.	Area.
Johannes Pieters Beukes	Residential: Railway House No. 1, Volksrust	District of Volksrust.
Hermanus Johannes Deetlefs	Residential: 38 Packwood Towers, Lambton Business: Attorney Du Pisanie, President Street, Germiston	District of Germiston.
Hendrik Johannes Douw de Klerk	Residential: Lot No. 50, Pongola, District of Piet Retief	District of Piet Retief.
Johannes Petrus de Klerk	Residential: 42 Meyer Street, Germiston Business: Consolidated Glass Works, Germiston	District of Germiston.
Christiaan Pieter de Wit	Residential: 166 Wolmarans Street, Rustenburg	District of Rustenburg.
Christoffel Jacobus Gerber	Residential: 9 Assegai Road, Thornton Estate, P.O. Parow	District of Wynberg.
Johan Hendrik George Gertzen	Residential: 11 Vega Street, Fisher's Hill, Germiston Business: 111 Argosy House, Germiston	District of Germiston.
Marthinus Johannes Greyling	Residential: 25 Wolf Avenue, Primrose, Germiston Business: 85 Knox Street, Germiston	District of Germiston.
Petrus Johannes Groenewald	Residential and Business: Plot No. 154, Middelvlei	District of Randfontein.
Sarel Jakobus Hattingh	Residential: 56 Fir Avenue, Primrose East, Germiston Business: Welding Depot, Elandsfontein	District of Germiston.
Benjamin Filmalter Heckroodt	Residential: 216 Kotze Street, Sunnyside, Pretoria Business: 87 Troye Street, Sunnyside, Pretoria	District of Pretoria.
Schalk Andries Jacobus Pienaar	Residential and business: Plantation Road, Eastleigh, Edenvale	District of Germiston.
Louis Jakobus Rossouw	Residential: 12 Jacoba Street, Elsburg	District of Germiston.
Hendrik Stephanus Steenkamp	Residential: 6 Marigold Road, Primrose, Germiston Business: Primrose Gold Mining Co., Primrose	District of Germiston.
Roedolf Gerhardus Jansen van Vuuren	Residential and business: 33 Human Street, Kocksoord	District of Randfontein.

* No. 1099.] [29 May 1953.
APPOINTMENT OF COMMISSIONERS OF OATHS.

In terms of sub-section (1) of section six of Act No. 16 of 1914, as amended, it is hereby notified that the Minister of Justice has appointed (a) the persons mentioned in Part I of the following Schedule to be Commissioners of Oaths, during pleasure, for the area set opposite their names; and (b) the persons mentioned in Part II of the Schedule referred to, to be Commissioners of Oaths for the Period and area set opposite their names.

SCHEDULE.

PART I.

Name.	Address.	Area.
Pieter Johan Bakkes	Residential: 40 Prince Alfred Street, Queenstown Business: 11 Cathcart Road, Queenstown	District of Queenstown.
Hendrik Jacobus Beukes	Residential: Kranspan, Ermelo	District of Ermelo.
Gert Pieter Christiaan Bezuidenhout	Residential: 159 Witpoort, P.O. Schapenrust Business: 62 Commissioner Street, Nigel	District of Brakpan and Nigel.
David Stephanus de Bruin	Residential: 101 Green Street, Witfield Business: 101 Green Street, Witfield	Districts of Benoni, Boksburg and Germiston.
William San Garde	Residential: 69 Jesmond Road, Pietermaritzburg Business: C/O City Engineer, Pietermaritzburg	District of Pietermaritzburg.

BYLAE.

Naam.	Adres.	Gebied.
Johannes Pieters Beukes	Woon: Spoorweghuis No. 1, Volksrust	Distrik Volksrust.
Hermanus Johannes Deetlefs	Woon: Packwood Towers 38, Lambton Besigheid: Prokureur Du Pisanie, Presidentstraat, Germiston	Distrik Germiston.
Hendrik Johannes Douw de Klerk	Woon: Perseel No. 50, Pongola, Distrik Piet Retief	Distrik Piet Retief.
Johannes Petrus de Klerk	Woon: Meyerstraat 42, Germiston Besigheid: Consolidated Glass Works, Germiston	Distrik Germiston.
Christiaan Pieter de Wit	Woon: Wolmaransstraat 166, Rustenburg	Distrik Rustenburg.
Christoffel Jacobus Gerber	Woon: Assegaiweg 9, Thorntonlandgoed, Pk. Parow	Distrik Wynberg.
Johan Hendrik George Gertzen	Woon: Vegastraat 11, Fisher's Hill, Germiston Besigheid: Argosy-gebou 111, Germiston	Distrik Germiston.
Marthinus Johannes Greyling	Woon: Wolflaan 25, Primrose, Germiston Besigheid: Knoxstraat 85, Germiston	Distrik Germiston.
Petrus Johannes Groenewald	Woon en besigheid: Plot No. 154, Middelvlei	Distrik Randfontein.
Sarel Jakobus Hattingh	Woon: Firlaan 56, Primrose-Oos, Germiston Besigheid: Sweidépôt, Elandsfontein	Distrik Germiston.
Benjamin Filmalter Heckroodt	Woon: Kotzestraat 216, Sunnyside, Pretoria Besigheid: Troyestraat 87, Sunnyside, Pretoria	Distrik Pretoria.
Schalk Andries Jacobus Pienaar	Woon en besigheid: Plantasieweg, Eastleigh, Edenvale	Distrik Germiston.
Louis Jakobus Rossouw	Woon: Jacobastraat 12, Elsburg	Distrik Germiston.
Hendrik Stephanus Steenkamp	Woon: Marigoldweg 6, Primrose, Germiston Besigheid: Primrose Gold Mining Co., Primrose	Distrik Germiston.
Roedolf Gerhardus Jansen van Vuuren	Woon en besigheid: Humanstraat 33, Kocksoord	Distrik Randfontein.

* No. 1099.] [29 Mei 1953.
AANSTELLING VAN KOMMISSARIS VAN EDE.

Hierby word ingevolge subartikel (1) van artikel ses van Wet No. 16 van 1914, soos gewysig, bekendgemaak dat die Minister van Justisie (a) die persone genoem in Deel I van onderstaande Bylae, as kommissaris van ede vir solank dit behaag, aangesel het vir die gebiede teenoor hul name genoem, en (b) die persone genoem in Deel II van die Bylae, as kommissaris van ede aangestel het vir die tydperke en gebiede teenoor hul name gemeld.

BYLAE.

DEEL I.

Naam.	Adres.	Gebied.
Pieter Johan Bakkes	Woon: Prins Alfredstraat 40, Queenstown Besigheid: Cathcartweg 11, Queenstown	Distrik Queenstown.
Hendrik Jacobus Beukes	Woon: Kranspan, Ermelo	Distrik Ermelo.
Gert Pieter Christiaan Bezuidenhout	Woon: Witpoort No. 159, Pk. Schapenrust Besigheid: Commissionerstraat 62, Nigel	Distrikte Brakpan en Nigel.
David Stephanus de Bruin	Woon: Greenstraat 101, Witfield Besigheid: Greenstraat 101, Witfield	Distrikte Benoni, Boksburg en Germiston.
William San Garde	Woon: Jesmondweg 69, Pietermaritzburg Besigheid: P/a Stadsingenieur, Pietermaritzburg	Distrik Pietermaritzburg.

<i>Name.</i>	<i>Address.</i>	<i>Area.</i>	<i>Naam.</i>	<i>Adres.</i>	<i>Gebied.</i>
Cecil Noel Harry	<i>Residential:</i> "Arden", Evergreen Avenue, Newlands, Cape Town <i>Business:</i> 6 Darling Street, Cape Town	District of Wynberg.	Cecil Noel Harry	<i>Woon:</i> „Arden", Evergreenlaan, Nuweland, Kaapstad <i>Besigheid:</i> Darlingstraat 6, Kaapstad	Distrik Wynberg.
Richard Bob Human	<i>Residential:</i> Veeplaats, P.O. Redhouse, District Port Elizabeth <i>Business:</i> Postmen's Section, G.P.O., Port Elizabeth	District of Port Elizabeth.	Richard Bob Human	<i>Woon:</i> Veeplaats, Pk. Redhouse, Distrik Port Elizabeth <i>Besigheid:</i> Briewebestellersafdeling, H.P.K., Port Elizabeth	Distrik Port Elizabeth.
August Jacobus David Johannes	<i>Residential and Business:</i> Bloueliesbosch, P.O. Sanddrift, District Humansdorp	District of Humansdorp.	August Jacobus David Johannes	<i>Woon en besigheid:</i> Bloueliesbosch, Pk. Sanddrif, Distrik Humansdorp	Distrik Humansdorp.
Leopold Laden	<i>Residential and Business:</i> 2-6 High Street, West Bank, East London	District of East London.	Leopold Laden	<i>Woon en besigheid:</i> Highstraat 2-6, West Bank, Oos-Londen	Distrik Oos-Londen.
Alwyn Johannes Paulus Burger Lubbe	<i>Residential:</i> 38 La Rochelle Street, Burgersdorp	District of Albert.	Alwyn Johannes Paulus Burger Lubbe	<i>Woon:</i> La Rochellestraat 38, Burgersdorp	Distrik Albert.
Alfred John Minnaar	<i>Residential:</i> 55 Visagie Street, Tiervlei	District of Bellville.	Alfred John Minnaar	<i>Woon:</i> Visagiestraat 55, Tiervlei	Distrik Bellville.
Joseph Albertus Olivier	<i>Residential:</i> Lot No. 515, Withok, Brakpan <i>Business:</i> Dunnottar, Nigel	Districts of Brakpan and Nigel.	Joseph Albertus Olivier	<i>Woon:</i> Perseel No. 515, Withok, Brakpan <i>Besigheid:</i> Dunnottar, Nigel	Distrikte Brakpan en Nigel.
Cornelis Johannes Otto	<i>Residential:</i> 75 Duff Street, Tiervlei <i>Business:</i> Dock Surgery, Cape Town	District of Bellville.	Cornelis Johannes Otto	<i>Woon:</i> Duffstraat 75, Tiervlei <i>Besigheid:</i> Dock Surgery, Kaapstad	Distrik Bellville.
Ernst August Paul	<i>Residential:</i> 133 Breda, P.O. Iswepe, District Piet Retief	District of Piet Retief.	Ernst August Paul	<i>Woon:</i> Breda 133, Pk. Iswepe, Distrik Piet Retief	Distrik Piet Retief.
Frans Albertus Pretorius	<i>Residential:</i> 95 Brownlee Street, Molteno, C.P.	District of Molteno.	Frans Albertus Pretorius	<i>Woon:</i> Brownleestraat 95, Molteno, K.P.	Distrik Molteno.
Miles Gaythwaite Stoker	<i>Residential:</i> 14 Edward Street, Roodepoort <i>Business:</i> 27A van Wyk Street, Roodepoort	District of Roodepoort.	Miles Gaythwaite Stoker	<i>Woon:</i> Edwardstraat 14, Roodepoort <i>Besigheid:</i> Van Wykstraat 27A, Roodepoort	Distrik Roodepoort.
Jacobus Johannes Gerhardus van der Westhuizen	<i>Residential:</i> 32 De Villiers Road, Tiervlei <i>Business:</i> S.A. Railways, Salt River	District of Bellville.	Jacobus Johannes Gerhardus van der Westhuizen	<i>Woon:</i> De Villiersweg 32, Tiervlei <i>Besigheid:</i> S.A. Spoorweë, Soutrivier	Distrik Bellville.
George Ivan van Niekerk	<i>Residential:</i> Van Riebeeck Hotel, Pretoria <i>Business:</i> 260 Andries Street, Pretoria	Province of the Transvaal.	George Ivan van Niekerk	<i>Woon:</i> Van Riebeeck-hotel, Pretoria <i>Besigheid:</i> Andriesstraat 260, Pretoria	Provinsie Transvaal.
Willem Christoffel Meyer Jansen van Rensburg	<i>Residential:</i> 5 Third Street, Greymont, Johannesburg <i>Business:</i> Kazerne Goods Sheds, S.A. Railways, Johannesburg	District of Johannesburg.	Willem Christoffel Meyer Jansen van Rensburg	<i>Woon:</i> Derdestraat 5, Greymont, Johannesburg <i>Besigheid:</i> Kazerne-goedereeloods, S.A. Spoorweë, Johannesburg	Distrik Johannesburg.

PART II.

<i>Name.</i>	<i>Period.</i>	<i>Area.</i>
Adriaan Izak Adank	Whilst Road Transportation Inspector, Department of Transport	Union of South Africa.
Paulus Wilhelmus Johannes Adendorff	Whilst Fauna and Flora Inspector, Provincial Administration, Transvaal	Province of the Transvaal.
Carl Percival Robert Akersten	Whilst designated agent for the National Industrial Council for the Iron, Steel, Engineering and Metallurgical Industry	Province of the Cape of Good Hope.
Roy Barnett	Whilst employed in the Land and Agricultural Bank of South Africa	Union of South Africa.
Francis Gerald Barrie	Whilst employed in the Department of Public Works	Union of South Africa.
Alfred Douglas Brash	Whilst Liason Officer, Witwatersrand Native Labour Association, Johannesburg	Province of the Transvaal.
Christoffel Andries Buys	Whilst Fauna and Flora Inspector, Provincial Administration, Transvaal	Province of the Transvaal.
Reginald Alan Cliff	Whilst employed in the Colonial Mutual Life Assurance Society, Limited, Cape Town	District of the Cape.
Gerrit Johannes Cornelis Cloete	Whilst Manager of Paarl Afrikaanse Trust Maatskappy Beperk "at Franshoek"	District of Paarl.
Andries Hendrik Cornelissen	Whilst Fauna and Flora Inspector, Provincial Administration Transvaal	Province of the Transvaal.
Charles Collins	Whilst Secretary of the O.F.S. Tattersall's Club, Bloemfontein	District of Bloemfontein.
James Coulter	Whilst Mine Manager of the Natal Coal Exploration Co., Ltd., Newcastle	District of Newcastle.

DEEL II.

<i>Naam.</i>	<i>Tydpark.</i>	<i>Gebied.</i>
Adriaan Izak Adank	Solank Padvervoer-inspekteur, Departement van Vervoer	Unie van Suid-Afrika.
Paulus Wilhelmus Johannes Adendorff	Solank Fauna-en-flora-inspekteur, Provinsiale Administrasie, Transvaal	Provinsie Transvaal.
Carl Percival Robert Akersten	Solank aangewese agent vir die Nasionale Nywerheidsraad vir die Yster-, Staal-, Ingenieurs- en Metaalnywerheid	Provinsie Kaap die Goëie Hoop.
Roy Barnett	Solank in diens van die Land- en Landboubank van Suid-Afrika	Unie van Suid-Afrika.
Francis Gerald Barrie	Solank in diens van die Departement van Publieke Werke	Unie van Suid-Afrika.
Alfred Douglas Brash	Solank Skakelbeampte, Witwatersrandse Natuurlike-arbeidvereniging, Johannesburg	Provinsie Transvaal.
Christoffel Andries Buys	Solank Fauna-en-flora-inspekteur, Provinsiale Administrasie, Transvaal	Provinsie Transvaal.
Reginald Alan Cliff	Solank in diens van die Koloniale Onderlinge Lewensversekeringsmaatskappy Beperk, Kaapstad	Distrik Die Kaap.
Gerrit Johannes Cornelis Cloete	Solank Bestuurder van Paarl Afrikaanse Trust Maatskappy Beperk, te Franshoek	Distrik Paarl.
Andries Hendrik Cornelissen	Solank Fauna-en-flora-inspekteur, Provinsiale Administrasie, Transvaal	Provinsie Transvaal.
Charles Collins	Solank Sekretaris van die O.V.S.-tattersallsklub, Bloemfontein	Distrik Bloemfontein.
James Coulter	Solank Mynbestuurder van die Natal Coal Exploration Co., Ltd., Newcastle	Distrik Newcastle.

Name.	Period.	Area.	Naam.	Tydperk.	Gebied.
Barend Hendrik de Harde	Whilst Fauna and Flora Inspector, Provincial Administration, Transvaal	Province of the Transvaal.	Barend Hendrik de Harde	Solank Fauna - en - flora-inspekteur, Provinsiale Administrasie, Transvaal	Provinsie Transvaal.
Abraham Francois de Wit	Whilst Organizer of the National Party	Province of Cape of Good Hope.	Abraham Francois de Wit	Solank Organiseerder van die Nasionale Party	Provinsie Kaap die Goeie Hoop.
John Lawrence Dews	Whilst President of the Table Bay Sick Fund	District of the Cape.	John Lawrence Dews	Solank President van die Tafelbaaiskefonds	Distrik Die Kaap.
George Arnoldus Roach Dowling	Whilst Inspector of Boards of the Irrigation Department	Union of South Africa.	George Arnoldus Roach Dowling	Solank Inspekteur van Rade van die Departement van Besproeiing	Unie van Suid-Afrika.
Johannes Frederick du Toit	Whilst Fauna and Flora Inspector, Provincial Administration, Transvaal	Province of the Transvaal.	Johannes Frederick du Toit	Solank Fauna - en - flora-inspekteur, Provinsiale Administrasie, Transvaal	Provinsie Transvaal.
Johannes Petrus du Plessis	Whilst employed in the Department of Public Works	Union of South Africa.	Johannes Petrus du Plessis	Solank in diens van die Departement van Publieke Werke	Unie van Suid-Afrika.
Pieter Verster du Plessis	Whilst Road Transportation Inspector, Department of Transport	Union of South Africa.	Pieter Verster du Plessis	Solank Padvervoerinspekteur, Departement van Vervoer	Unie van Suid-Afrika.
Jan Gerhardus Ehlers	Whilst organizer of the National Party	Province of the Transvaal.	Jan Gerhardus Ehlers	Solank Organiseerder van die Nasionale Party	Provinsie Transvaal.
Willem Adriaan Els	Whilst organizer of the National Party	District of Odendaalsrus.	Willem Adriaan Els	Solank Organiseerder van die Nasionale Party	Distrik Odendaalsrus.
Petrus Abraham Fouché	Whilst organizer of the National Party	Districts of Rustenburg and Marico.	Petrus Abraham Fouché	Solank Organiseerde van die Nasionale Party	Distrikte Rustenburg en Marico.
Vernon Geere	Whilst Senior Officer in the Long Date Advances Section of the Land and Agricultural Bank of South Africa	Province of the Transvaal.	Vernon Geere	Solank Senior Beampte in die Langtermynvoorskotafdeling van die Land- en Landboubank van Suid-Afrika	Provinsie Transvaal.
Rudolf Geerling (Dr.)	Whilst Chief Neuro-psychiatrist, Tara Hospital, Johannesburg	District of Johannesburg.	Rudolf Geerling (Dr.)	Solank Hoofneuropsigiater, Tara-hospitaal, Johannesburg	Distrik Johannesburg.
Benjamin Harry Goldstone	Whilst General Manager of Publix, Limited	Province of the Transvaal.	Benjamin Harry Goldstone	Solank Algemene Bestuurder van Publix, Beperk	Provinsie Transvaal.
James Beaton Haak	Whilst Road Transportation Inspector, Department of Transport	Union of South Africa.	James Beaton Haak	Solank Padvervoerinspekteur Departement van Vervoer	Unie van Suid-Afrika.
Louis Petrus Havenga	Whilst organizer of the National Party	Province of the Cape of the Hope.	Louis Petrus Havenga	Solank Organiseerder van die Nasionale Party	Provinsie Kaap die Goeie Hoop.
Solomon Jacobus	Whilst organizer of the National Party	Province of the Cape of Good Hope.	Solomon Jacobus Jacobs	Solank Organiseerder van die Nasionale Party	Provinsie Kaap die Goeie Hoop.
Schalk Willem Jan Jordaan	Whilst Organizing Secretary of the National Party	Province of the Cape of Good Hope.	Schalk Willem Jan Jordaan	Solank Organiserende Sekretaris van die Nasionale Party	Provinsie Kaap die Goeie Hoop.
Johannes George Schutte Killian	Whilst Secretary of the "Zuid-Afrikaanse Hospitaal", Bourke Street, Pretoria	District of Pretoria.	Johannes George Schutte Killian	Solank Sekretaris van die Zuid-Afrikaanse Hospitaal, Bourkestraat, Pretoria	Distrik Pretoria.
Hendrik Louis Klopper	Whilst Organizer of the National Party	District of Klip River.	Hendrik Louis Klopper	Solank Organiseerder van die Nasionale Party	Distrik Kliprivier.
Anna Johanna Kruger (Miss)	Whilst Welfare Officer, Department of Posts and Telegraphs	Union of South Africa.	Anna Johanna Kruger (Mej.)	Solank Welsynsbeampte, Departement van Pos-en-telegraafwese	Unie van Suid-Afrika.
Gert Jacobus Lombard	Whilst Organizer: Northern Free State and Northern Cape Mine Workers' Union	Provinces of the Cape of Good Hope and Orange Free State.	Gert Jacobus Lombard	Solank Organiseerder: Noord - Vrystaatse en Noord-Kaaplandse Mynwerkersunie	Provinsies Kaap die Goeie Hoop en Oranje-Vrystaat
Hans Jurgens Lombard	Whilst Organiser of the National Party	Province of Natal.	Hans Jurgens Lombard	Solank Organiseerder van die Nasionale Party	Provinsie Natal.
Hendrik Francois Malan	Whilst Fauna and Flora Inspector, Provincial Administration, Transvaal	Province of the Transvaal.	Hendrik Francois Malan	Solank Fauna - en - flora-inspekteur, Provinsiale Administrasie, Transvaal	Provinsie Transvaal.
Philip Henry Manners	Whilst Legal Adviser to the Standard General Insurance Co., Johannesburg	Province of the Transvaal.	Philip Henry Manners	Solank Regsadviseur van die Standard General Insurance Co., Johannesburg	Provinsie Transvaal.
Sydney Martin	Whilst Commissioned Agent of the "Nederduits Hervormde of Gereformeerde Kerk", Pretoria	District of Pretoria.	Sydney Martin	Solank Saakgelastigde van die Nederduits Hervormde of Gereformeerde Kerk, Pretoria	Distrik Pretoria.
Thomas Derwent Marwick	Whilst Chief Inspector, Native Recruiting Corporation, Johannesburg	Province of the Transvaal.	Thomas Derwent Marwick	Solank Hoofinspekteur, Native Recruiting Corporation, Johannesburg	Provinsie Transvaal.
Johannes Christian McDonald	Whilst Fauna and Flora Inspector, Provincial Administration Transvaal	Province of the Transvaal.	Johannes Christian McDonald	Solank Fauna - en - flora-inspekteur, Provinsiale Administrasie, Transvaal	Provinsie Transvaal.
Marshall McKenna	Whilst Managing Director of the Chester Estate Company (Pty.), Ltd.	District of Durban.	Marshall McKenna	Solank Besturende Direkteur van die Chester Estate Company (Pty.), Ltd.	Distrik Durban.
Johannes Jacobus Mörsner	Whilst Organizer of the National Party	District of Vereeniging.	Johannes Jacobus Mörsner	Solank Organiseerder van die Nasionale Party	Distrik Vereeniging.
Jan Nagel	Whilst Fauna and Flora Inspector, Provincial Administration, Transvaal	Province of the Transvaal.	Jan Nagel	Solank Fauna - en - flora-inspekteur, Provinsiale Administrasie, Transvaal	Provinsie Transvaal.
Scharel Gerhardus Johannes Nienaber	Whilst Road Transportation Inspector, Department of Transport	Union of South Africa.	Scharel Gerhardus Johannes Nienaber	Solank Padvervoerinspekteur, Departement van Vervoer	Unie van Suid-Afrika.
Daniel Pieter Pienaar	Whilst Fauna and Flora Inspector, Provincial Administration, Transvaal	Province of the Transvaal.	Daniel Pieter Pienaar	Solank Fauna - en - flora-inspekteur, Provinsiale Administrasie, Transvaal	Provinsie Transvaal.

Name.	Period.	Area.	Naam.	Tydsperk.	Gebied.
George Ludolph Pienaar	Whilst District Manager of the Old Mutual Life Assurance Society	District of Paarl.	George Ludolph Pienaar	Solank Distriksbestuurder, Suid-Afrikaanse Onderlinge Lewensversekeringsgenootskap	Distrik Paarl.
Martin Hugo Pienaar	Whilst Organizer of the National Party	Province of the Transvaal.	Martin Hugo Pienaar	Solank Organiseerder van die Nasionale Party	Provinsie Transvaal.
Petrus Jacobus Pretorius	Whilst Assistant Manager of the Land and Agricultural Bank of South Africa, Cape Town	Province of the Cape of Good Hope.	Petrus Jacobus Pretorius	Solank Onder-bestuurder van die Land- en Landboubank van Suid-Afrika Kaapstad	Provinsie Kaap die Goeie Hoop.
Hendrik Alexander Prinsloo	Whilst employed in the Department of Public Works	Union of South Africa.	Hendrik Alexander Prinsloo	Solank in diens van die Departement van Publieke Werke	Unie van Suid-Afrika.
Jacob Daniel Theunis Prinsloo	Whilst Organizer of the National Party	Province of the Transvaal.	Jacob Daniel Theunis Prinsloo	Solank Organiseerder van die Nasionale Party	Provinsie Transvaal.
Isak Jacobus Redelinghuys	Whilst Information Officer of the National Party	Province of the Cape of Good Hope.	Isak Jacobus Redelinghuys	Solank Inligtingsbeamppte van die Nasionale Party	Provinsie Kaap die Goeie Hoop.
Frederick William Robinson	Whilst Second-Officer-in-Charge of the Long Date Advances Section of the Land and Agricultural Bank of South Africa	Province of the Transvaal.	Frederick William Robinson	Solank Tweede Verantwoordelike Beamppte, Langtermynvoorskotafdeling van die Land- en Landboubank van Suid-Afrika	Provinsie Transvaal.
Karel Rood	Whilst employed in the Department of Public Works	Union of South Africa.	Karel Rood	Solank in diens van die Departement van Publieke Werke	Unie van Suid-Afrika
Reginald James Laing Simpson	Whilst Manager of the Colonial Mutual Life Assurance Society	Province of the Orange Free State.	Reginald James Laing Simpson	Solank Bestuurder van die Koloniale Onderlinge Lewensversekeringsmaatskappy	Provinsie Oranje-Vrystaat.
Johannes Machiel Steynberg	Whilst Organizer of the National Party	Province of the Transvaal.	Johannes Machiel Steynberg	Solank Organiseerder van die Nasionale Party	Provinsie Transvaal.
Andries Jacobus Strauss	Whilst Co-operative Inspector of the Land and Agricultural Bank of South Africa	Province of the Transvaal.	Andries Jacobus Strauss	Solank Koöperasie-inspekteur van die Land- en Landboubank van Suid-Afrika	Provinsie Transvaal.
Jurie Wynand Fourie Swanepoel	Whilst Organizer of the National Party	Province of the Cape of Good Hope.	Jurie Wynand Fourie Swanepoel	Solank Organiseerder van die Nasionale Party	Provinsie Kaap die Goeie Hoop.
Alexander van Breda	Whilst Chief of the Administrative Section of the Head Office of the National Party, Cape Town	District of the Cape.	Alexander van Breda	Solank Hoof van die Administratiewe Afdeling van die Nasionale Party, Kaapstad	Distrik Die Kaap.
Gerhardus Jacobus van Jaarsveld	Whilst Fauna and Flora Inspector, Provincial Administration, Transvaal	Province of the Transvaal.	Gerhardus Jacobus van Jaarsveld	Solank Fauna - en - flora-inspekteur, Provinsiale Administrasie, Transvaal	Provinsie Transvaal.
John Henry Munnik van Schalkwyk	Whilst Organizer of the National Party	District of Brakpan.	John Henry Munnik van Schalkwyk	Solank Organiseerder van die Nasionale Party	Distrik Brakpan.
Jacobus Marthinus van Tonder	Whilst Organizer of the National Party	Districts of Bethal, Heidelberg (Tvl.), Middeburg (Tvl.) and Standerton.	Jacobus Marthinus van Tonder	Solank Organiseerder van die Nasionale Party	Distrikte Bethal, Heidelberg (Tvl.), Middeburg (Tvl.) en Standerton.
Johanna Catharina van Rooyen (Mrs.)	Whilst Secretary of the National Party	Province of Natal.	Johanna Catharina van Rooyen (Mrs.)	Solank Sekretaresse van die Nasionale Party	Provinsie Natal.
Ockert Casper Vermeulen	Whilst Organizer of the United South African National Party	Districts of Mafeking and Vryburg.	Ockert Casper Vermeulen	Solank Organiseerder van die Verenigde Suid-Afrikaanse Nasionale Party	Distrikte Mafeking en Vryburg.
Ignatius Petrus Viljoen	Whilst Fauna and Flora Inspector, Provincial Administration, Transvaal	Province of the Transvaal.	Ignatius Petrus Viljoen	Solank Fauna - en - flora-inspekteur, Provinsiale Administrasie, Transvaal	Provinsie Transvaal.
Daniel Josua Vosloo	Whilst Organizer of the National Party	Province of the Orange Free State.	Daniel Josua Vosloo	Solank Organiseerder van die Nasionale Party	Provinsie Oranje-Vrystaat.
David Abraham Wilkinson	Whilst employed by the Commissioner of Coloured Affairs, Cape Town, Department of the Interior.	Province of the Cape of Good Hope.	David Abraham Wilkinson	Solank in diens van die Kommissaris van Kleurlingsake, Kaapstad, Departement van Binne-landse Sake	Provinsie Kaap die Goeie Hoop.
Percival Otto Wilmot	Whilst Agency Manager of the "Caledon Voogdy en Brand Assuransie Maatskappy"	District of Caledon.	Percival Otto Wilmot	Solank Agentskapsbestuurder van die "Caledon Voogdy en Brand Assuransie Maatskappy"	Distrik Caledon.
Solomon Marks Zaayman	Whilst Fauna and Flora Inspector, Provincial Administration, Transvaal	Province of the Transvaal.	Solomon Marks Zaayman	Solank Fauna - en - flora-inspekteur, Provinsiale Administrasie, Transvaal	Provinsie Transvaal.

* No. 1115.]

[29 May 1953.]

TRAFFIC OFFICERS IN THE EMPLOY OF THE MUNICIPALITY OF HENNINGMAN.—DESIGNATION AS PEACE OFFICERS IN RELATION TO CERTAIN OFFENCES.

His Excellency the Governor-General has been pleased to make the following regulation in accordance with the powers conferred upon him by sub-section (5) of section three hundred and twenty-one bis of Act No. 31 of 1917, as amended:—

Every officer in the employ of the Municipality of Henningman, duly appointed by the said Municipality as a traffic officer under section fifty-one (2) of the

* No. 1115.]

[29 Mei 1953.]

VERKEERSBEAMPTES IN DIENS VAN DIE MUNISIPALITEIT VAN HENNINGMAN.—AANWYSING AS VREDESBEAMPTES TEN OPSIGTE VAN SEKERE MISDRYWE.

Dit het Sy Eksellensie die Goewerneur-generaal behaag om, kragtens die bevoegdheid hom verleen by subartikel (5) van artikel driehonderd een-en-twintig bis van Wet No. 31 van 1917, soos gewysig, die volgende regulasie uit te vaardig:—

Elke beamppte in diens van die Munisipaliteit van Henningman wat kragtens artikel een-en-veertig (2) van die Plaaslike Bestuur Konsolidasie Ordonnansie, No.

Local Government Consolidation Ordinance, No. 6 of 1948 (Orange Free State), who is in the opinion of the Commissioner, a Deputy-Commissioner or a District Commandant of the South African Police sufficiently trained to discharge the powers and duties of a peace officer and who is in uniform and unarmed, shall be deemed to be a peace officer in relation to the offences specified in the Schedule hereto, when committed within the area of jurisdiction of the Municipality of Hennenman, provided that non-European officers are restricted to the arrest of non-Europeans only.

SCHEDULE.

1. Driving a motor vehicle or other vehicle upon a public road, while under the influence of intoxicating liquor or narcotic drugs.
2. Failing to supply upon demand his name and address, when required by law to do so.
3. Failing to stop a motor vehicle whenever, owing to the presence of such vehicle upon or near a public road, an accident occurs whereby damage or injury is caused—
 - (a) to any person; or
 - (b) to any animal drawing any vehicle or carrying or being led by or in the immediate charge of any person; or
 - (c) to any vehicle.
4. Interfering with or obstructing such officer in the execution of his duty under any law.

★ No. 1116.] [29 May 1953.
AMENDMENT OF THE RULES OF THE TRANS-
VAAL PROVINCIAL DIVISION OF THE
SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA.

His Excellency the Governor-General-in-Council has been pleased to approve of the following amendments of the Rules of Court of the Transvaal Provincial Division of the Supreme Court of South Africa, framed by the Chief Justice and other Judges of the Supreme Court of South Africa in accordance with section *one hundred and eight* of the South Africa Act, 1909:—

1. The substitution for Rule 2 of the following new rule:—

“2. From the sixteenth day of December until the fourteenth day of February inclusive, from the sixteenth day of June until the last day of July inclusive, and from the first day of October until the fifteenth day of October inclusive, in each year, there shall be a vacation during which the ordinary business of the Court shall be suspended, but one or more officers shall attend daily at the Registrar's Office for the dispatch of all necessary business. During such vacation one or more of the Judges shall attend at Chambers on such day or days as the Judge-President may appoint, for the purpose of disposing of the matters referred to in Rule 4.”

2. The substitution for Rule 4 of the following new rule:—

“4. (a) During term one or more of the Judges shall sit in Chambers, on such day or days as the Judge-President shall appoint, to hear and decide all actions for provisional sentence, and all motions, and also all trial cases in which the defendant is in default.

(b) Any such matter as is hereinbefore referred to if brought before the Court shall be set down for hearing on such day or days as the Registrar may allot.”

6 van 1948 (Oranje-Vrystaat) as 'n verkeersbeampte deur genoemde Munisipaliteit aangestel is en wat na die mening van die Kommissaris, 'n adjunk-kommissaris of 'n distrikskommandant van die Suid-Afrikaanse Polisie, voldoende opgelei is om die bevoegdhede en pligte van 'n vredesbeampte uit te oefen en wat in uniform en ongewapen is, word as 'n vredesbeampte geag ten opsigte van die misdrywe vermeld in die Bylae hiervan wanneer hulle binne die regsgebied van die Munisipaliteit Hennenman gepleeg word, met dien verstande dat nie-blanke beamptes slegs nie-blankes in hegtenis kan neem.

BYLAE.

1. Die bestuur van 'n motorvoertuig of 'n ander voertuig op 'n publieke pad terwyl die bestuurder onder die invloed van bedwelmdende drank of verdowingsmiddels is.
2. Versuim om op versoek sy naam en adres te verstrek wanneer dit by wet vereis word.
3. Versuim om 'n motorvoertuig tot stilstand te bring wanneer, ten gevolge van die teenwoordigheid van die voertuig op of naby 'n publieke pad, 'n ongeluk plaasvind waardeur skade of beserings veroorsaak word—
 - (a) aan 'n persoon; of
 - (b) aan 'n dier wat 'n voertuig trek, iemand dra of deur iemand gelei word of wat onder iemand se onmiddellike toesig staan; of
 - (c) aan 'n voertuig.
4. Die hinder of belemmering van so 'n beampte by die uitoefening van sy wetlike plig.

★ No. 1116.] [29 Mei 1953.
WYSIGING VAN DIE REÛLS VAN DIE TRANS-
VAALSE PROVINSIALE AFDELING VAN DIE
HOOGGEREGSHOF VAN SUID-AFRIKA.

Dit het Sy Eksellensie die Goewerneur-generaal-in-rade behaag om goedkeuring te heg aan onderstaande wysiging van die Reëls van die Hof van die Transvaalse Provinsiale Afdeling van die Hooggeregshof van Suid-Afrika wat ooreenkomstig die bepalinge van artikel *honderd-en-agt* van die Zuid Afrika Wet, 1909, deur die Hoofregter en ander regters van die Hooggeregshof van Suid-Afrika opgestel is:—

1. Die vervanging van Reël 2 deur die volgende nuwe reël:—

„2. Van die sestiende dag van Desember tot die veertiende dag van Februarie, albei datums ingesluit, van die sestiende dag van Junie tot die laaste dag van Julie, albei datums ingesluit; en van die eerste dag van Oktober tot die vyftiende dag van Oktober, albei datums ingesluit, in elke jaar sal daar 'n vakansie wees waarin die gewone besigheid van die Hof opgeskort sal word, maar een of meer amptenare moet daagliks by die Griffier se kantoor aanwesig wees vir die afhandeling van al die nodige besigheid. Gedurende die vakansie moet een of meer van die regters by Kamers op die dag of dae wat die Regter-president mag aanwys, aanwesig wees ten einde sake waarvan in Reël 4 melding gemaak word, af te handel.”

2. Die vervanging van Reël 4 deur die volgende nuwe reël:—

„4. (a) Gedurende sessie moet een of meer regters op die dae wat die Regter-president sal aanwys, in Kamer sit om alle gedinge vir voorlopige vonnis en alle mosies, asook alle sake vir verhoor waarin die verweerder afwesig is, te hoor en daaroor te besluit.

(b) Enige saak soos dié voorheen hierin genoem, indien voor die Hof gebring, moet op die dag of dae wat die Griffier mag toeken, vir verhoor op die rol geplaas word.”

3. The addition after Rule 4 of the following new rule:—

“4 *bis*. All criminal appeals shall be set down for hearing by the Attorney-General in term time and in vacation on such day or days as the Judge-President shall appoint.”

4. The substitution for Rule 9 (a) of the following new rule:—

“9. (a) All petitions and applications to the Court or Judge in Chambers shall be brought by way of motion.

All such petitions or applications to a Judge in Chambers in terms of Rule 4 (a) shall be filed and set down with the Registrar before such time on such day as the Judge-President may appoint.

The Registrar shall place them on the roll and call them in the order in which they are so placed.

All such petitions or applications to the Court in terms of Rule 4 (b) shall be set down and filed with the Registrar before noon on the court day preceding the day allotted by the Registrar for the hearing.

All motions or applications to the Court, or a Judge in Chambers, shall be supported by affidavits of the facts and circumstances upon which the same are made.

The affidavits shall be sworn before the Judge or Commissioner of the Court.

It shall be lawful for the Court, or a Judge in Chambers, to order any person to appear personally to be examined and cross-examined.”

★ No. 1117.]

[29 May 1953.]

JUDGES' SUBSISTENCE AND TRANSPORT REGULATIONS.

His Excellency the Governor-General has been pleased, in terms of section seven of the Judges' Salaries and Pensions Act, 1912 (Act No. 16 of 1912), to approve of the following amendments to Schedule A of the Leave, Transport and Subsistence Regulations for Judges of the Supreme Court of South Africa, published under Government Notice No. 1036, dated 9th May, 1952:—

- (a) Regulation 3 is amended by the substitution for the word “Minister” where it appears for the second time of the words “Judge President”.
- (b) Regulation 4 (a) is amended by the addition of the following words after the word “determines”: “provided that notwithstanding the existence of a railway the Minister of Justice may authorise the use of privately- or Government-owned motor transport when the use of such transport would be more economical or where the public interest would be better served thereby. Where a Judge makes use of his privately-owned motor transport, he shall be entitled to claim re-imbusement in respect of the mileage travelled according to the rates and subject to the conditions applicable to public servants as may from time to time be fixed by the Treasury.”
- (c) Regulation 12 (b) is amended by the addition at the end thereof of the following words: “When a Judge takes no such servant with him he shall, notwithstanding the provisions of regulation 2, be entitled to claim any reasonable gratuities paid by him to casual servants, provided that the items for which re-imbusement is claimed shall be specified in detail and shall not exceed the sum for which the Government would have been liable in terms of this regulation had he taken a servant with him.”

3. Die byvoeging na Reël 4 van die volgende nuwe reël:—

„4 *bis*. Alle strafappelle moet deur die Prokureur-generaal vir verhoor op die rol geplaas word in sessietyd en in vakansie op die dag of dae wat deur die Regter-president aangewys word.”

4. Die vervanging van Reël 9 (a) deur die volgende nuwe reël:—

„9. (a) Alle petisies of aansoeke aan die Hof of Regter-in-Kamers gerig, moet by wyse van mosie ingedien word.

Alle sodanige petisies of applikasies aan 'n Regter-in-Kamers ingevolge Reël 4 (a) gerig, moet by die Griffier ingedien en op die rol geplaas word op die tyd en dag wat die Regter-president mag aanwys.

Die Griffier moet hulle op die rol plaas en hulle aankondig in die volgorde waarin hulle geplaas is.

Al die petisies en aansoeke aan die Hof ingevolge Reël 4 (b) moet vir verhoor op die rol geplaas en by die Griffier ingedien word voor middag op die hofdag wat die dag vir verhoor toegeken deur die Griffier, voorafgaan.

Alle mosies of aansoeke aan die Hof of 'n Regter-in-Kamers moet gesteun word deur die verklarings van die feite en omstandighede waaronder hulle gemaak word.

Die verklarings moet beëdig word voor 'n Regter of Kommissaris van die Hof.

Dit is wettig vir die Hof of 'n Regter-in-Kamers om enige persoon te beveel om persoonlik onder verhoor en kruisverhoor geplaas te word.”

★ No. 1117.]

[29 Mei 1953.]

ONDERHOUDS-, VERVOER- EN VERLOF-REGULASIES VIR REGTERS.

Dit het Sy Eksellensie die Goewerneur-generaal behaag om, kragtens artikel sewe van die Rechters Salarissen en Pensioen Wet, 1912 (Wet No. 16 van 1912), sy goedkeuring te heg aan die volgende wysigings van Bylae A van die Onderhouds-, Vervoer- en Verlofregulasies vir Regters van die Hooggeregshof van Suid-Afrika uitgevaardig kragtens Goewermentskennisgewing No. 1036 van 9 Mei 1952:—

- (a) *Regulasie* 3 word gewysig deur die woord „Minister” waar dit vir die tweede keer voorkom, te skrap en deur die woord „Regter-president” te vervang.
- (b) *Regulasie* 4. (a) word gewysig deur die byvoeging van die volgende woorde na die woord „beslis”: „met dien verstande dat, ondanks die bestaan van spoorweggeriewe, die Minister van Justisie die gebruik van privaat- of Staatsmotorvervoer kan magtig waar die gebruik van sodanige motorvervoer meer ekonomies of in die openbare belang is. Indien 'n Regter met sy privaatmotor reis, is hy daarop geregtig om vergoeding vir die mylafstand afgelê, te eis teen die tariewe voorgeskryf vir, en onderworpe aan die voorwaardes van toepassing op Staatsamptenare soos van tyd tot tyd deur die Tesourie bepaal.
- (c) *Regulasie* 12 (b) word gewysig deur die byvoeging aan die end daarvan, van die volgende woorde: „Indien geen sodanige bediende 'n Regter vergesel nie, is laasgenoemde, ondanks die bepalings van regulasie 2, daarop geregtig om vergoeding vir enige redelike bedrae deur hom aan loswerknemers betaal, te eis, mits die dienste waarvoor 'n terugvordering geëis word, gedetailleer word en die bedrag waarvoor die Staat ingevolge hierdie regulasie aanspreeklik sou gewees het indien 'n bediende die Regter vergesel het, nie oorskry word nie.”

DEPARTMENT OF PRISONS.

* No. 1128.] [29 May 1953.
ESTABLISHMENT OF DISTRICT GAOL FOR
HERTZOGVILLE.

His Excellency the Governor-General has been pleased to approve, in terms of section *thirteen* (1) of the Prisons and Reformatories Act, No. 13 of 1911, of the establishment of Christiana Gaol as the District Gaol for Hertzogville, with effect from the 1st June, 1953.

DEPARTMENT OF TRANSPORT.

* No. 1114.] [29 May 1953.
AIR SERVICES ACT, 1949 (ACT No. 51 OF 1949).

Pursuant to the provisions of paragraphs (a) and (b) of section *five* of the above-mentioned Act and regulation 5 (i) of the Civil Air Services Regulations, it is hereby notified for general information that the applications, details of which appear in the Schedule hereto, will be heard by the National Transport Commission in Room 22, Somerset House, Vermeulen Street, Pretoria, on the 23rd June, 1953, at 10 a.m.

Correspondence in connection with the hearing of the applications should be addressed to the Secretary for Transport (Division of Civil Aviation), Private Bag 193, Pretoria.

SCHEDULE.

SCHEDULE OF APPLICATIONS FOR THE ALTERATION, MODIFICATION OR AMENDMENT OF LICENCES.

(A) Name and address of applicant. (B) Title under which the licensee is conducting the air service. (C) Particulars of the licence and of the alteration, modification or amendment thereto or the conditions thereof which has been applied for.

(A) South African Railways and Harbours Administration, Railway Headquarters, Johannesburg. (B) South African Airways. (C) Amendment to terms and conditions of Scheduled Air Transport Service Licence No. 6, dated 16th August, 1950: Include under "Route to be flown". Windhoek, Livingstone, Lusaka, Entebbe, Athens and Paris as additional stops. (Springbok Service.)

DEPARTMENT OF RAILWAYS, HARBOURS AND AIRWAYS.

* No. 1091.] [29 May 1953.
SOUTH AFRICAN RAILWAYS AND HARBOURS
POLICE FORCE.

As a result of the resignation with effect from 1st February, 1953, of Sub-inspector Christiaan Lourens Klopper, His Excellency the Governor-General has approved of the cancellation of his Commission as Lieutenant in the South African Railways and Harbours Police Force, with effect from that date.

DEPARTMENT OF AGRICULTURE.

* No. 1129.] [29 May 1953.
ESTABLISHMENT OF LANGEBERG EAST FIRE
PROTECTION COMMITTEE.

Under the powers vested in me by section *fifteen* of the Soil Conservation Act, 1946 (Act No. 45 of 1946), as amended, I, STEPHANUS PETRUS LE ROUX, Minister of Agriculture, do hereby establish the Langeberg East Fire

DEPARTEMENT VAN GEVANGENISSE.

* No. 1128.] [29 Mei 1953.
AANWYSING VAN DISTRIKSTRONK VIR
HERTZOGVILLE.

Dit het Sy Eksellensie die Goewerneur-generaal behaag om kragtens artikel *dertien* (1) van die Wet op Gevangenis en Verbetergestichten, No. 13 van 1911, die aanwysing van die tronk op Christiana as distrikstronk vir Hertzogville met ingang van 1 Junie 1953 goed te keur.

DEPARTEMENT VAN VERVOER.

* No. 1114.] [29 Mei 1953.
WET OP LUGDIENSTE, 1949 (WET No. 51 VAN 1949).

Hierby word ingevolge die bepalings van paragrawe (a) en (b) van artikel vyf van bogenoemde Wet en regulasie 5 (i) van die Regulasies vir Burgerlugdienste vir algemene inligting bekendgemaak dat die Nasionale Vervoerkommissie die aansoeke waarvan besonderhede in die Bylae hieronder verskyn, om 10 vm. op 23 Junie 1953, in Kamer 22, Somerset-gebou, Vermeulenstraat, Pretoria, sal hoor.

Mededelings in verband met die hoor van die aansoeke moet gerig word aan die Sekretaris van Vervoer (Afdeling Burgerlugvaart), Privaatsak 193, Pretoria.

BYLAE.

LYS VAN AANSOEKE OM DIE VERANDERING OF WYSIGING VAN LISENSIES.

(A) Naam en adres van applikant. (B) Naam waaronder die lisensiehouer die lugdiens eksploteer. (C) Besonderhede van die lisensie en van die verandering of wysiging daarvan of die voorwaardes daarvan waarom aansoek gedoen is.

(A) Suid-Afrikaanse Spoorweg- en Hawensadministrasie, Spoorweghoofkantoor, Johannesburg. (B) Suid-Afrikaanse Lugdiens. (C) Wysiging van bepalings en voorwaardes van vasgestelde Lugvervoerderslisensie No. 6, gedateer 16 Augustus 1950: Voeg in onder "Roete wat gevlieg moet word": Windhoek, Livingstone, Lusaka, Entebbe, Athene en Parys as addisionele neerstrykplekke (Springbokdiens).
29-12

DEPARTEMENT VAN SPOORWEE, HAWENS EN LUGDIENS.

* No. 1091.] [29 Mei 1953.
SUID-AFRIKAANSE SPOORWEG- EN HAWE-
POLISIEMAG.

As gevolg van die bedanking van onderinspekteur Christiaan Lourens Klopper met ingang 1 Februarie 1953, het Sy Eksellensie die Goewerneur-generaal goedkeuring verleen om sy aanstelling as luitenant in die Suid-Afrikaanse Spoorweg- en Hawepolisiemag vanaf vermelde datum te kanselleer.

DEPARTEMENT VAN LANDBOU.

* No. 1129.] [29 Mei 1953.
INSTELLING VAN DIE LANGEBERG-OOS
BRANDBESTRYDINGSKOMITEE.

Kragtens die bevoegdheid my verleen by artikel *vyftien* van die Grondbewaringswet, 1946 (Wet No. 45 van 1946), soos gewysig, stel ek, STEPHANUS PETRUS LE ROUX, Minister van Landbou, hierby die Langeberg-Oos-Brandbestry-

Protection Committee for the area situated in the Riversdale Magisterial District, in the Province of the Cape of Good Hope, and bounded as follows:—

North: By the farm Groote Fontein (SW.13.44), the Barrydale-Herbertsdale main-road and the farm Zand Drift (SW.9.15);

East: By the properties Ground (MB.5.5), Bosch Rivier (MB.3.30) and Melkhout Essenbosch (MB.2.14);

South: By the properties Zandfontein (SW.16.7), Wyers Rivier (SW.8.28), Middelstedrift (SW.10.49), Bosch Fontein (SW.4.10), Assegaiiboschfontein (RIV. 9.23), De Draay (SW.4A.29), Bovenste Wagen Drift (SW.4A.11), Doorn Kraal (SW.3.42), Oakdale Estate and Ground (SW.3.38);

West: By the farms Aan de Vette Rivier (SW.4.24), Adj. Aan de Vette Rivier (16.22), Assegaiibosch (SW.16.32), Mosambique Kop, Brandwacht, Phisante Fonteyn (SW.14.31) and Outspan adjoining Muyse Kraal (SW.9.9).

* No. 1130.]

[29 May 1953.]

ESTABLISHMENT OF LANGEBERG-WEST FIRE PROTECTION COMMITTEE.

Under the powers vested in me by section *fifteen* of the Soil Conservation Act, 1946 (Act No. 45 of 1946), as amended, I, STEPHANUS PETRUS LE ROUX, Minister of Agriculture, do hereby establish the Langeberg-West Fire Protection Committee for the area, situated in the Montagu and Swellendam Magisterial Districts, in the Province of the Cape of Good Hope and bounded as follows:—

North: By the Montagu-Barrydale Main-road.

East: By the Barrydale-Suurbraak Main-road.

South: By the Suurbraak-Swellendam-Ashton Main-road.

West: By the Ashton-Montagu Main-road.

* No. 1131.]

[29 May 1953.]

ESTABLISHMENT OF AVONTUUR FIRE PROTECTION COMMITTEE.

Under the powers vested in me by section *fifteen* of the Soil Conservation Act, 1946 (Act No. 45 of 1946), as amended, I, STEPHANUS PETRUS LE ROUX, Minister of Agriculture, do hereby establish the Avontuur Fire Protection Committee for the area, situated in the Uniondale and Knysna Magisterial Districts in the Province of the Cape of Good Hope and bounded as follows:—

North: By the Oudtshoorn-Avontuur National-road and the Avontuur-Port Elizabeth railway.

East: The farms Misgund (GEO.7.10), Misgund Oos (1925.128.5949), Adj. Somersets Gift (K.N. 9.27);

South: The common boundaries of the Magisterial Districts of Uniondale and Knysna and the Magisterial Districts of Uniondale and George as constituted at the date of publication hereof.

* No. 1144.]

[29 May 1953.]

REGULATIONS RELATING TO THE GRADING AND INSPECTION OF KAFFIRCORN INTENDED FOR EXPORT.

His Excellency the Governor-General has, under the powers vested in him by section *six* of the Agricultural Produce Export Act, 1917 (Act No. 35 of 1917), as amended, made the regulations contained in the Schedule hereto relating to the grading and inspection of kaffircorn intended for export, and repealed the regulations published in Government Notice No. 836 of the 29th of April, 1949.

dingskomitee in vir die gebied, geleë in die Magistraatsdistrik Riversdal, Provinsie Kaap die Goeie Hoop en wat deur die volgende grense ingesluit word:—

Noord: Deur die plaas Groote Fontein (SW.13.44), die Barrydale-Herbertsdale-grootpad en die plaas Zand Drift (SW.9.15);

Oos: Deur die eiendomme Grond (MB.5.5), Bosch Rivier (MB.3.30) en Melkhout Essenbosch (MB.2.14);

Suid: Deur die eiendomme Zandfontein (SW.16.7), Wyers Rivier (SW.8.28), Middelstedrift (SW.10.49), Bosch Fontein (SW.4.10), Assegaiiboschfontein (RIV. 9.23), De Draay (SW.4A.29), Bovenste Wagen Drift (SW.4A.11), Doorn Kraal (SW.3.42), Oakdale Landgoed en Grond (SW.3.38);

Wes: Deur die plase Aan de Vette Rivier (SW.4.24), Adj. Aan de Vette Rivier (16.22), Assegaiibosch (SW.16.32), Mosambique Kop, Brandwacht, Phisante Fonteyn (SW.14.31) en Uitspanning aangrensende Muyse Kraal (SW.9.9).

* No. 1130.]

[29 Mei 1953.]

INSTELLING VAN DIE LANGEBERG-WES-BRAND-BESTRYDINGSKOMITEE.

Kragtens die bevoegdheid my verleen by artikel *vyftien* van die Grondbewaringswet, 1946 (Wet No. 45 van 1946), soos gewysig, stel ek, STEPHANUS PETRUS LE ROUX, Minister van Landbou, hierby die Langeberg-Wes-Brandbestrydingskomitee in vir die gebied, geleë in die magistraatsdistrikte Montagu en Swellendam, Provinsie Kaap die Goeie Hoop, en met die volgende grense:—

Noord: Die Grootpad Montagu-Barrydale.

Oos: Die Grootpad Barrydale-Suurbraak.

Suid: Die Grootpad Suurbraak-Swellendam-Ashton.

Wes: Die Grootpad Ashton-Montagu.

* No. 1131.]

[29 Mei 1953.]

INSTELLING VAN DIE AVONTUUR-BRANDBESTRYDINGSKOMITEE.

Kragtens die bevoegdheid my verleen by artikel *vyftien* van die Grondbewaringswet, 1946 (Wet No. 45 van 1946), soos gewysig, stel ek, STEPHANUS PETRUS LE ROUX, Minister van Landbou, hierby die Avontuur-Brandbestrydingskomitee in vir die gebied, geleë in die magistraatsdistrikte Uniondale en Knysna, Provinsie Kaap die Goeie Hoop, en met die volgende grense:—

Noord: Die Munisipale pad Oudtshoorn-Avontuur en die spoorlyn Avontuur-Port Elizabeth;

Oos: Die plase Misgund (GEO. 7.10), Misgund Oos (1925.128.5949), Adj. Somersets Gift (K.N. 9.27);

Suid: Die gemeenskaplike grense van die magistraatsdistrikte Uniondale en Knysna en die magistraatsdistrikte Uniondale en George, soos op die datum van publikasie hiervan saamgestel.

* No. 1144.]

[29 Mei 1953.]

REGULASIES BETREFFENDE DIE GRADERING EN INSPEKSIE VAN KAFFERKORING WAT VIR UITVOER BESTEM IS.

Sy Eksellensie die Goewerneur-generaal het, kragtens die bevoegdheid hom verleen by artikel *ses* van die Landbou Voortbrengselen Uitvoer Wet, 1917 (Wet No. 35 van 1917), soos gewysig, die regulasies in die Bylae hiervan vervat, betreffende die gradering en inspeksie van kafferkoring wat vir uitvoer bestem is, uitgevaardig, en die regulasies gepubliseer in Goewermenskennisgewing No. 836 van 29 April 1949 herroep.

SCHEDULE.

1. (1) Kaffircorn intended for export shall be cool, and shall, subject to the provisions of sub-regulation (2), be graded in accordance with the directions set out in the following table:—

Classes, Grades and Marks of Grade.	Name of Grain.	Colour of Grain.	Maximum Percentage of Grains of other Colours irrespective of Class.	Maximum Percentage of Grains of other Classes of the same Colour.	Maximum Percentage of all Defective Grains.	Maximum Percentage of Foreign Matter.
Class I—						
K. 1.....	Kaffircorn.....	White.....	5	5	5	2
K. 2.....	Kaffircorn.....	Red or pink.....	5	5	5	2
K. 3.....	Kaffircorn.....	Mixed.....	—	5	5	2
K. 4.....	Kaffircorn.....	—	—	10	10	2
K.M.....	Milo.....	Red.....	5	5	5	2
Class II—						
K.H.....	Hegari.....	White.....	7	7	7	2
K.F.....	Feterita.....	White.....	7	7	7	2
Class III—						
K. B.....	Birdproof.....	Red.....	10	10	7	2
Class IV—						
*K. U.....	—	—	—	10	7	2

* This class and grade is intended for grain which cannot be included in Hegari on account of colour and shall not include more than 10 per cent. of Milo, Feterita and Birdproof.

Klasse, grade en merke van grade.	Naam van graan.	Kleur van graan.	Maksimum persentasie graan van ander kleure, afgesien van klas.	Maksimum persentasie graan van ander klasse van dieselfde kleur.	Maksimum persentasie van alle gebrekkige graan.	Maksimum persentasie vreemde materiaal.
Klas I—						
K. 1.....	Kafferkoring.....	Wit.....	5	5	5	2
K. 2.....	Kafferkoring.....	Rooi of ligrooi.....	5	5	5	2
K. 3.....	Kafferkoring.....	Gemengd.....	—	5	5	2
K. 4.....	Kafferkoring.....	—	—	10	10	2
K. M.....	Milo.....	Rooi.....	5	5	5	2
Klas II—						
K. H.....	Hegari.....	Wit.....	7	7	7	2
K. F.....	Feterita.....	Wit.....	7	7	7	2
Klas III—						
K. B.....	Voëlproef.....	Rooi.....	10	10	7	2
Klas IV—						
*K. U.....	—	—	—	10	7	2

* Hierdie klas en graad is bedoel vir graan wat weens kleur nie by Hegari ingesluit kan word nie en wat nie meer as 10 persent Milo, Voëlproef en Feterita bevat nie.

(2) Any kaffircorn which does not conform to the requirements for one or other of the grades set out in sub-regulation (1), or which—

- (a) is clearly blackened by smut, or which contains 10 or more smut bodies or portions thereof which collectively equal 10 or more smut bodies per 100 grammes of grain; or
- (b) contains live insects injurious to kaffircorn; or
- (c) contains more than 50 per cent of heavily weather-stained kaffircorn grains by weight; or
- (d) has a musty, mouldy, sour or any objectionable odour; or
- (e) contains more than 0.25 per cent of *Datura* spp. (stinkblaar) seed;
- (f) contains more than 12½ per cent of moisture; shall be undergrade kaffircorn.

2. In determining the grades and classes of kaffircorn, the following methods of testing shall be used:—

(a) Taking of Samples of Kaffircorn—

- (i) contained in bags or other containers, shall be obtained by the taking of small quantities of kaffircorn from each bag by means of a grain probe, different levels in the bag being probed. Probing must in all cases be done towards the centre of the bag. If the kaffircorn from all the bags in a lot is found to be generally of the same class and quality, the

(2) Alle kafferkoring wat nie aan die vereistes vir die een of ander graad soos uiteengesit in subregulasie (1) voldoen nie, of wat—

- (a) duidelik swart verkleur is deur brand, of wat 10 of meer brandballe of gedeeltes daarvan bevat wat gesamentlik gelyk is aan 10 of meer brandballe per 100 gram graan; of
- (b) lewende insekte bevat wat skadelik vir kafferkoring is; of
- (c) meer as 50 persent graan wat erg deur die weer verkleur is, volgens gewig bevat; of
- (d) 'n muwwe, skimmelagtige, suur of enige onaangename reuk het; of
- (e) meer as 0.25 persent *Datura* spp. (stinkblaar) saad bevat; of
- (f) meer as 12½ persent vog bevat; is ondergraadse kafferkoring.

2. By die vasstelling van die grade en klasse kafferkoring, moet die volgende toetsmetodes gebruik word:—

(a) Monsters vir die toets van kafferkoring wat—

- (i) in sakke of ander houers is, word verkry deur met 'n steker klein hoeveelhede kafferkoring op verskillende hoogtes uit elke sak of houer te neem. In alle gevalle moet na die middel van die sak gestee word. Indien gevind word dat die kafferkoring van al die sakke of houers in 'n besending oor die algemeen van dieselfde klas en gehalte is, moet die monsters van al

samples from all the bags are thrown together into a pan. The grade is then determined from the sample in the pan after the kaffir-corn in the pan has been thoroughly mixed. Any bags or containers differing in any respect from the others must be placed aside and graded separately;

- (ii) not contained in bags or other containers shall be obtained by taking a small quantity of kaffir-corn from at least four evenly spaced places in the bulk quantity of kaffir-corn to be tested, which shall be thoroughly mixed in a pan before a test is made.
- (b) *Foreign Matter*.—The percentage of foreign matter in kaffir-corn is determined by hand-picking a sample of at least one hundred grammes of kaffir-corn. The weight of the foreign matter so obtained, expressed as a percentage of the total weight of the sample, gives the foreign matter content of the sample.
- (c) *Defective Grains*.—The percentage of defective grains is determined by hand-picking a sample of at least fifty grammes of kaffir-corn freed from foreign matter. The weight of the defective grains so obtained, irrespective of class or colour, expressed as a percentage of the whole sample, shall be the percentage of defective grains in the sample.
- (d) *Grains of Other Colours*.—The percentage of grains of other colours is determined by hand-separating a sample of at least fifty grammes of kaffir-corn that has been freed from foreign matter and defective grains. The weight of the white or red grains, as the case may be, expressed as a percentage of the whole sample, shall be the percentage of grains of other colours in the sample.
- (e) *Grains of Other Classes*.—The percentage of grains of other classes in a sample is determined by hand-separating a sample of at least fifty grammes of kaffir-corn that has been freed from foreign matter and defective grains. The weight of the grains of all other classes of the same colour, expressed as a percentage of the whole sample, shall be the percentage of grains of other classes in the sample.
- (f) *Heavily Weather-stained Grains*.—The percentage of heavily weather-stained grains is determined by hand-picking at least twenty-five grammes of kaffir-corn that has been freed from foreign matter and defective grains. The weight of the heavily weather-stained grains of all classes and colour in the sample, expressed as a percentage of the whole sample, shall be the percentage of weather-stained grains.

3. The percentage of moisture in kaffir-corn shall be determined by means of the standard Brown-Duvel method in the manner set out below:—

The apparatus for the determination of moisture content shall consist of the Brown-Duvel moisture testing apparatus in which free moisture in grain is driven off by hot oil in which the grain is immersed and is distilled into measuring cylinders so graduated that the moisture content may be read directly. The apparatus shall be installed in such a position that it will not be subject to draughts. One hundred grammes of the kaffir-corn of which the moisture content is to be determined shall be placed in the flask which is provided with the apparatus together with 150 c.c. of moisture testing oil. After the contents have been thoroughly mixed by shaking, the flask shall be closed with a rubber stopper through which passes a correctly graduated standard centigrade thermometer as supplied with the apparatus. It shall be so adjusted that exactly four-fifths of the bulb of the thermometer is immersed in the mixture of grain and oil. The flask shall be

die sakke of houters in 'n pan bymekaar gegooi word. Die graad word dan bepaal volgens die monster in die pan nadat die kafferkoring deeglik gemeng is. Enige sakke of houters waarvan die kafferkoring in enige opsig van die ander verskil moet opsygesit en afsonderlik gegradeer word;

- (ii) nie in sakke of ander houters is nie, word verkry deur op minstens vier verskillende plekke eweredig versprei oor die los kafferkoring wat getoets word, 'n klein hoeveelheid kafferkoring te neem en dit in 'n pan goed te meng voordat 'n toets gedoen word.
- (b) *Vreemde voorwerpe*.—Die persentasie vreemde voorwerpe in kafferkoring word bepaal deur 'n monster van minstens honderd gram met die hand uit te soek. Die gewig van die vreemde voorwerpe aldus verkry, uitgedruk in 'n persentasie van die totale gewig van die monster, gee die vreemde voorwerp-inhoud van die monster.
- (c) *Gebrekkige graan*.—Die persentasie gebrekkige graan word bepaal deur 'n monster van minstens vyftig gram kafferkoring waaruit die vreemde voorwerpe verwyder is, met die hand uit te soek. Die gewig van die gebrekkige graan wat aldus verkry is, afgesien van klas of kleur, uitgedruk in 'n persentasie van die hele monster, is die persentasie gebrekkige graan in die monster.
- (d) *Graan van ander kleure*.—Die persentasie graan van ander kleure word bepaal deur 'n monster van minstens vyftig gram kafferkoring waaruit die vreemde voorwerpe en gebrekkige graan verwyder is, met die hand uit te soek. Die gewig van die wit of rooi korrels, na gelang van die geval, uitgedruk in 'n persentasie van die hele monster, is die persentasie graan van ander kleure in die monster.
- (e) *Graan van ander klasse*.—Die persentasie graan van ander klasse word bepaal deur 'n monster van minstens vyftig gram kafferkoring waaruit die vreemde voorwerpe en gebrekkige graan verwyder is, met die hand uit te soek. Die gewig van die graan van alle ander klasse van dieselfde kleur, uitgedruk in 'n persentasie van die hele monster, is die persentasie graan van ander klasse in die monster.
- (f) *Graan wat erg deur die weer verkleur is*.—Die persentasie graan wat erg deur die weer verkleur is, word bepaal deur 'n monster van minstens vyf-en-twintig gram kafferkoring waaruit die vreemde voorwerpe en gebrekkige graan verwyder is, met die hand uit te soek. Die gewig van die graan wat erg deur die weer verkleur is, van alle klasse en kleure, uitgedruk in 'n persentasie van die hele monster, is die persentasie graan wat erg deur die weer verkleur is.

3. Die persentasie vog in kafferkoring word bepaal deur middel van die Brown-Duvel-standaardmetode, op die wyse hieronder uiteengesit:—

Die apparaat vir die bepaling van voggehalte bestaan uit die Brown-Duvel-vogtoetsapparaat, waarin vrye vog in die graan afgedryf word deur warm olie waarin die kafferkoring gedompel is en die vog dan gedistilleer word in maatsilinders wat so in grade afgemerk is dat die voggehalte direk daarop afgelees kan word. Die apparaat moet opgestel word in 'n plek waar daar geen trek is nie. Honderd gram van die kafferkoring waarvan die voggehalte bepaal moet word, word in die fles wat by die apparaat verskaf word, geplaas saam met 150 kubieke sentimeter vogtoetsolie. Nadat die inhoud deeglik gemeng is deur dit te skud, word die fles toegemaak met 'n rubberprop met 'n akkuraat gegradeerde standaard Celsius-termometer daardeur wat by die apparaat verskaf word. Dit moet so gestel word dat presies vier-vyftes van die bol van die termometer in die mengsel van die graan en olie is. Die fles word dan in die apparaat geplaas

placed in the apparatus and the arm of the former shall be connected with the condenser tube so that it fits properly, after which the wire gauze with asbestos centre, which shall be in good condition, shall be so adjusted that the bottom of the flask will be about three-eighths of an inch above the asbestos and that the heat can be applied directly to the centre of the asbestos while a correctly graduated measuring cylinder shall be placed under the condenser tube to collect the water driven off. A continuous stream of cold water shall pass through the condenser tank while a test is being carried out, except where a single compartment Brown-Duvel outfit with no provision for the purpose is used, in which case the water in the tank shall be changed after each test. Before heating is commenced for any test a cover shall be placed over the flask compartment of the apparatus and the heating shall be so regulated that a temperature of 195° C. is reached within not less than 19 and not more than 21 minutes after which the heating shall be discontinued immediately. In the event of foaming and bubbling during the heating process heating shall be applied rapidly until the oil bubbles and shall then be reduced until a few cubic centimetres of water have been driven off after which it may be turned on to normal and the remaining moisture driven off without foaming within the time prescribed.

After the heat is turned off a slight gradual rise in temperature is to be expected but a sudden increase or a sudden decrease in temperature of several degrees indicates that the flame was too intense during the latter part of heating and the test shall be repeated. The cover and thermometer shall not be removed until the temperature has dropped to at least 160° C., but as soon as that temperature is reached, the cover shall be removed, the thermometer and the delivery tube disconnected and all drops of water clinging to the sides of the measuring cylinder shaken down and the percentage of moisture read off beneath the layer of oil on top of the water in the measuring cylinder. In using the Brown-Duvel apparatus care shall be taken to avoid the use of mushy rubber stoppers, to clean and dry the measuring flasks before tests, not to use oil directly from a previous test and to see that the column of mercury in the thermometer is continuous before commencing any test.

4. Kaffircorn treated with any chemical substance shall not be exported except in cases where such treated kaffircorn is intended for seed purposes and the bag or container containing such kaffircorn is clearly marked to indicate that it contains seed kaffircorn treated with a chemical substance.

5. (a) No kaffircorn shall be exported before a grade certificate in respect thereof has been issued by the inspector and has been delivered to the shipper.

(b) Every consignment of kaffircorn intended for export shall be examined before a grade certificate is granted in respect of such consignment.

(c) The certificate of grade shall be delivered to the shipper only on production of the bill of lading.

6. Weevily grain shall, provided the consignor shall have clearly stated on the railway consignment note that such grain is weevily, be accepted by the Railway Administration for transport to the coast for export under Government supervision, and provided further that each consignment of such grain shall be accompanied by an unstandardised certificate endorsed "Weevily".

7. In the event of grain developing weevil after it has been inspected the owner thereof shall, upon receipt of notice to this effect remove the same forthwith.

8. Weevily grain awaiting shipment at the port shall be stored separately from clean grain, and any grain railed as sound and discovered by the inspector to be weevily on arrival at the port shall be removed from the ordinary to the special stores at the expense of the consignee. The rate of cartage shall be fixed and shall be uniform at all ports.

en die arm van die fles met die kondenseerbuis verbind sodat dit dig sluit. Daarna word die gaasdraad met 'n asbesmiddelstuk wat in 'n goeie toestand moet wees, so gestel dat die bodem van die fles omtrent drie-agste duim bo die asbes is en die vlam reg in die middel van die asbes brand, terwyl 'n akkuraat gegraduateerde maatsilinder onder die kondenseerbuis geplaas word om die water op te vang wat afgedryf word. 'n Stroom koue water moet gedurig deur die kondenseertenk loop terwyl 'n toets uitgevoer word, behalwe waar 'n Brown-Duvel-apparaat met enkelvak met geen voorsiening vir 'n stroom water nie, gebruik word. In so 'n geval moet die water in die tenk na elke toets vervang word. Voordat daar met die verhitting vir 'n toets begin word, moet die deksel oor die fleshouer van die apparaat geplaas en die hitte so gereël word dat 'n temperatuur van 195° C. binne minstens 19 en hoogstens 21 minute bereik word, waarna die verhitting onmiddellik afgesluit word. Ingeval die mengsel tydens die verhittingsproses skuim en oorkook, moet verhitting vinniger geskied totdat die olie borrel, en dan verminder word totdat 'n paar kubieke sentimeter water afgedryf is, waarna normale verhitting weer toegepas kan word en die orige vog binne die voorgeskrewe verhittingstyd sonder skuimvorming afgedryf word.

Nadat die verhitting afgesluit is, kan 'n geringe geleidelike styging in temperatuur verwag word, maar as die termometer skielik 'n hele paar grade styg of daal, is dit 'n aanduiding dat die vlam gedurende die laaste deel van die verhittingsproses te skerp was en moet die toets herhaal word. Die deksel en termometer moet nie verwyder word voordat die temperatuur tot minstens 150° C. gedaal het nie, maar sodra daardie temperatuur bereik word, moet die deksel en die termometer afgehaal, die kondenseerbuis losgemaak en alle druppels water aan die kante van die maatsilinder afgeskud, en die persentasie vog onderkant die laag olie bo-op die water in die maatsilinder afgelees word. By die gebruik van die Brown-Duvel-apparaat moet gesorg word dat geen voos rubberproppe gebruik word nie, dat die maatsilinder voor 'n toets skoon- en drooggemaak word, dat olie nie direk na 'n vorige toets gebruik word nie en dat die kwikkolom in die termometer ongebroke is voordat met 'n toets begin word.

4. Geen kafferkoring wat met 'n chemiese stof behandel is, mag uitgevoer word nie, behalwe wanneer sodanig behandelde kafferkoring bestem is vir saaddoeleindes en die sak of houer waarin dit verpak is, duidelik gemerk is om aan te toon dat dit saadkafferkoring bevat wat met 'n chemiese stof behandel is.

5. (a) Geen kafferkoring mag uitgevoer word nie alvorens 'n graadsertifikaat deur die inspekteur ten opsigte daarvan uitgereik is en aan die verskeper afgelewer is.

(b) Iedere besending kafferkoring vir uitvoer bestem, moet ondersoek word alvorens 'n graadsertifikaat daarvoor uitgereik word.

(c) Die graadsertifikaat word slegs op vertoon van die skeepsvragebrief aan die verskeper afgelewer.

6. Kalanderagtige kafferkoring word, mits die versender duidelik op die spoorwegvragebrief vermeld dat die kafferkoring kalanderagtig is, deur die Spoorwegadministrasie aangeneem vir vervoer na die kus vir uitvoer onder Staatstoetsing en voorts mits iedere besending kafferkoring van sodanige aard vergesel gaan van 'n ongestandaardiseerde sertifikaat geëndosseer „kalanderagtig”.

7. Ingeval kafferkoring, nadat dit geïnspekteer is, kalanderbesmetting ontwikkel, moet die eienaar, nadat hy daarvan kennis ontvang het, dit dadelik verwyder.

8. Kalanderagtige kafferkoring wat by die hawe op verskeping wag, word afsonderlik van skoon kafferkoring opgeberg, en kafferkoring wat skoon per spoor vervoer word en wat by aankoms by die hawe deur die inspekteur as kalanderagtig bevind word, word op koste van die geadresseerde van die gewone na die spesiale bergplek oorgebring. Die vervoertarief word vasgestel en moet by alle hawens dieselfde wees.

9. Should it be found necessary to store weevily grain at the ports pending the arrival of a vessel with space available to take such grain, the cost of such storage shall be borne by the consignee.

10. Weevily grain shall not be shipped on any vessel in a hold also containing clean grain, and should it be proved that any consignor of grain for export has arranged for weevily grain to be shipped in a hold which contains clean grain, such consignor shall be liable to pay the difference between the export railway rate and the ordinary rate obtaining between the station of origin and the port.

11. All grain rejected by the inspector shall be removed from wharf sheds not later than the seventh day after such rejection: Provided that grain rejected on account of dampness may be dried by the consignee, on premises to be provided by himself, at his own expense, and may again later be offered for inspection.

12. In the event of any consignor electing to store grain rejected on account of dampness or infestation by weevil in private sheds away from the wharf, such action shall be permitted, but should the owner of such grain thereafter decide to dispose of it locally he may do so on payment of the difference between the special export railway rate and the ordinary rate obtaining between the station of origin and the port.

13. A grading fee as laid down in the Official Tariff Book of the South African Railways and Harbours shall be paid by the exporter in respect of all kaffircorn tendered for export at coastal ports.

14. The Government shall not be held responsible for any loss which may be sustained in connection with kaffircorn forwarded for export, and shall not accept any responsibility in respect of any certificate which may be issued under these regulations.

15. Regulations 13 and 14 shall not apply in respect of kaffircorn exported in bulk through the grain elevator system.

16. For the purpose of these regulations—

“birdproof” shall mean grain of the Birdproof variety of *Sorghum caffrorum*, having a coloured nucellar layer;

“defective grain” shall mean pieces of grain and grains which are broken, rotten, mouldy, smutty or otherwise diseased, of which the embryo skin is cracked or which have a green colour or show other signs of immaturity, or which are still enclosed in their glumes or have been damaged by insects, heat or other means;

“Feterita” shall mean grain of the Feterita variety of *Sorghum caudatum*;

“foreign matter” shall mean all material other than kaffircorn such as sticks, stones, clods, dung, chaff, other portions of the kaffircorn and other plants and seeds of plants other than those of kaffircorn;

“Hegari” shall mean grain of the Hegari variety of *Sorghum caudatum*;

“heavily weather-stained” shall mean that the grains are distinctly blackened by weathering over more than one-third of their surface but which shall not include any purplish anthocyanic blotches in or on the testa;

“insects injurious to” shall mean the rice or maize weevil (*Calandra oryzae*), the grain weevil (*Calandra granarius*) and the Angoumois grain moth (*Stitotroga cerealella*);

“kaffircorn” shall mean grains of *Sorghum caffrorum*, excluding those having a coloured nucellar layer;

“milo” shall mean the grain of *Sorghum subglabrescens*;

“red” shall mean that the pericarp colour of the grain is red, pink or yellow, irrespective of any purplish anthocyanic blotches on the testa;

“white” shall mean that the grain displays none of the shades of red, pink or yellow in the pericarp, irrespective of any purplish anthocyanic blotches, in or on the testa;

“moisture testing oil” shall mean Pan salad and cooking oil manufactured by the Epic Oil Mills (Pty.), Limited.

9. Indien dit nodig blyk om kalenderagtige kafferkoring by die hawens op te berg in afwagting van die aankoms van 'n skip met beskikbare ruimte vir sodanige kafferkoring, word die bergkoste deur die geadresseerde betaal.

10. Kalenderagtige kafferkoring mag nie vervoer word in 'n skeepsruim wat ook skoon kafferkoring bevat nie, en indien bewys word dat 'n versender van kafferkoring vir uitvoer reëlings getref het vir die verskeping van kalenderagtige kafferkoring in 'n ruim wat ook skoon kafferkoring bevat, dan is sodanige versender verantwoordelik vir die betaling van die verskil tussen die uitvoerspoorvrag en die gewone vrag tussen die stasie van versending en die hawe.

11. Alle kafferkoring wat deur die inspekteur afgekeur word, moet nie later nie as die sewende dag na sodanige afkeuring uit die kaailoodse verwyder word: Met dien verstande dat kafferkoring weens vogtigheid afgekeur, deur die geadresseerde in 'n plek deur homself en op sy koste verskaf, gedroog en later weer vir inspeksie aangebied kan word.

12. Ingeval 'n versender verkies om kafferkoring wat weens vogtigheid of kalenderbesmetting afgekeur is, in 'n private loods weg van die kaai af op te berg, word dit toegestaan, maar indien die eienaar van sodanige kafferkoring later besluit om dit plaaslik te verkoop, kan hy dit doen teen betaling van die verskil tussen die spesiale uitvoerspoorvrag en die gewone vrag tussen die stasie van versending en die hawe.

13. 'n Graderingsgeld soos vasgestel in die Offisiële Tariefboek van die Suid-Afrikaanse Spoorweë en Hawens word deur die uitvoerder betaal op alle kafferkoring wat by die hawens vir uitvoer aangebied word.

14. Die Staat is nie aanspreeklik vir enige verlies wat gely mag word in verband met kafferkoring wat vir uitvoer aangestuur word, en aanvaar geen aanspreeklikheid in verband met enige sertifikaat wat kragtens hierdie regulasies uitgereik mag word nie.

15. Regulasies 13 en 14 is nie van toepassing op kafferkoring wat deur middel van die graansuierstelsel in massa uitgevoer word nie.

16. Vir die toepassing van hierdie regulasies beteken—

„voëlproef”, graan van die Voëlproef-variëteit *Sorghum caffrorum* wat 'n gekleurde nucelluslaag of onderhuid het;

„gebrekkige graan”, stukkies korrels en korrels wat gebreek, verrot, skimmel, gebrand of andersins deur siekte aangetas is, waarvan die kiemskede gebars is of wat 'n groen kleur het of ander tekens van onrypheid toon of wat nog in hul doppies gehul is of wat deur insekte, hitte of op 'n ander wyse beskadig is;

„Feterita”, graan van die Feterita-variëteit *Sorghum caudatum*;

„vreemde voorwerpe”, all voorwerpe wat nie kafferkoring is nie, soos stukkies hout, klip, kluit, mis of kaf, ander dele van die kafferkoring- en ander plante en sade van plante wat nie kafferkoring is nie;

„Hegari”, graan van die Hegari-variëteit *Sorghum caudatum*;

„graan wat erg deur die weer verkleur is”, korrels wat duidelik deur die weer swart verkleur is oor meer as eenderde van hul oppervlakte, maar wat nie pers antosianienvlekke in of op die testa of saadhuid het nie;

„insekte skadelik vir”, die swart- of mieliekalander (*Calandra oryzae*), die vliënde graankalander (*Calandra granarius*) en die Franse koringmot (*Stitotroga cerealella*);

„kafferkoring”, graan van *Sorghum caffrorum*, uitgesonderd van dié wat 'n gekleurde nucelluslaag of onderhuid het;

„milo”, graan van *Sorghum subglabrescens*;

„rooi”, dat die vrugwandkleur van die korrel, rooi, ligrooi of geel is, afgesien van enige pers antosianienvlekke op die testa of saadhuid;

„wit”, dat die graan geen van die kleursakerings rooi, ligrooi of geel in die vrugwand vertoon nie, afgesien van enige pers antosianienvlekke in of op die testa of saadhuid;

„vogtoets-olie”, „Pan”-slaai- en kookolie, vervaardig deur Epic Oil Mills (Pty.), Ltd.

DEPARTMENT OF COMMERCE AND INDUSTRIES.

DEPARTEMENT VAN HANDEL EN NYWERHEID.

★ No. 1094.]

[29 May 1953.]

COUNCIL OF THE SOUTH AFRICAN BUREAU OF STANDARDS.

★ No. 1094.]

[29 Mei 1953.]

RAAD VAN DIE SUID-AFRIKAANSE BURO VIR STANDAARDE.

It is hereby notified for general information that the Council of the South African Bureau of Standards has, in terms of section *fourteen* (6) of the Standards Act, 1945 (Act No. 24 of 1945), as amended by the Standards Amendment Acts, 1948 (Act No. 19 of 1948), 1951 (Act No. 33 of 1951) and 1952 (Act No. 29 of 1952), with the approval of the Minister of Economic Affairs, determined the following fee in respect of permits to apply the standardization mark to the commodity mentioned:—

Hierby word vir algemene inligting bekendgemaak dat die Raad van die Suid-Afrikaanse Buro vir Standaarde, kragtens artikel *veertien* (6) van die Wet op Standaarde, 1945 (Wet No. 24 van 1945), soos gewysig deur die Wysigingswette op Standaarde, 1948 (Wet No. 19 van 1948), 1951 (Wet No. 33 van 1951), en 1952 (Wet No. 29 van 1952), met die Minister van Ekonomiese Sake se goedkeuring, die volgende gelde ten opsigte van permitte om die standaardmerk op handelsware aan te bring, vasgestel het:—

S.A.B.S. Specification No. S.A.B.S.- spesifikasie No.	Short Title. Kort titel.	Unit. Eenheid.	Annual Fee per Unit calculated to the nearest Quarter Unit. Jaargeld per eenheid berekend tot die naaste kwartteenheid.
448-1953.....	South African wood shingles for roofs and walls/Suid-Afrikaanse houtdekspane vir dakke en mure	10,000 sq. ft./vk. vt.....	£4

★ No. 1095.]

[29 May 1953.]

COUNCIL OF THE SOUTH AFRICAN BUREAU OF STANDARDS.

★ No. 1095.]

[29 Mei 1953.]

RAAD VAN DIE SUID-AFRIKAANSE BURO VIR STANDAARDE.

It is hereby notified for general information that the Honourable the Minister of Economic Affairs, under and by virtue of the powers vested in him in terms of section *fourteen* (1) of the Standards Act, 1945 (Act No. 24 of 1945), as amended by the Standards Amendment Acts, 1946 (Act No. 26 of 1946), 1948 (Act No. 19 of 1948), 1951 (Act No. 33 of 1951) and 1952 (Act No. 29 of 1952), has been pleased to approve the declaration by the Council of the South African Bureau of Standards of the marks in the Schedule hereunder, as the standardization marks for the commodities indicated:—

Hierby word vir algemene inligting bekendgemaak dat dit Sy Edelê die Minister van Ekonomiese Sake behaag het, om kragtens die bevoegdheid hom verleen deur artikel *veertien* (1) van die Wet op Standaarde, 1945 (Wet No. 24 van 1945), soos gewysig deur die Wysigingswette op Standaarde, 1946 (Wet No. 26 van 1946), 1948 (Wet No. 19 van 1948), 1951 (Wet No. 33 van 1951) en 1952 (Wet No. 29 van 1952), sy goedkeuring te heg aan die verklaring deur die Raad van die Suid-Afrikaanse Buro vir Standaarde van die merke soos in onderstaande Bylae geïllustreer, as standaardmerke vir die handelsware soos aangedui:—

S.A.B.S. Specifica- tion No. S.A.B.S.- spesifikasie- No.	Commodity. Handelsartikel.	Scope of Specification. Bestek van spesifikasie.	Mark. Merk.	Council Meeting. Raadsvergadering.	
				No. No.	Date. Datum.
2-1952...	Storage batteries for use in motor vehicles/Opgaarbatte-rye vir gebruik in motorvoer-tuie	Lead-acid storage batteries for use in motor vehicles for starting, lighting and ignition purposes / Lood-suur-opgaar-batterie vir gebruik in die lig-, aansit- en ontstekingsstelsels van motorvoertuie		76th/76ste	23/6/52
342-1952	Fuel oil for high-speed compression-ignition engines/Brand-olie vir snelmotore met kom-pressieontsteking	Hydrocarbon fuel oil to which small amounts of hydrocarbon or non-hydrocarbon additives may have been added and intended for use in compression-ignition engines of the high-speed type/Brand-olie wat 'n koolwaterstofdistil-laai is en waarby klein hoevee-lhede byvoegingstowwe met of sonder koolwaterstof bygevoeg is en wat bedoel is vir gebruik in snelmotore met kompressie-ontsteking		73rd/73ste	17/3/52
388-1952	Commercial dextrose and liquid glucose / Kommersiële dek-strose en vloeibare glukose	Two grades of commercial dextrose namely anhydrous dextrose and dextrose mono-hydrate, and liquid glucose of one grade/Kommersiële dek-strose van twee grade, naamlik watervrye dekstrose en deks-trose monohidraat, en vloeibare glukose van een graad		81st/81ste	24/11/52

S.A.B.S. Specifica- tion No. S.A.B.S. spesifikasie- no.	Commodity. <i>Handelsartikel.</i>	Scope of Specification. <i>Bestek van spesifikasie.</i>	Mark. <i>Merk.</i>	Council Meeting. <i>Raadsvergadering.</i>	
				No. <i>No.</i>	Date. <i>Datum.</i>
389—1952	Commercial lactose / <i>Kommer- siële laktose</i>	Commercial lactose of one grade/ <i>Kommersiële laktose van slegs een graad</i>		81st/81ste	24/11/52
394—1952	Petroleum jelly (Petrolatum)/ <i>Petroleumjellie (Petrolatum)</i>	Snow-white, white and yellow petroleum jelly (petrolatum)/ <i>Sneeuwit, wit en geel petro- leumjellie (petrolatum)</i>		75th/75ste	26/5/52
409—1952	Glass Winchester bottles/ <i>Win- chesterbottels</i>	Glass bottles of the Winchester type for the storage and transportation of liquids/ <i>Glasbottels van die Winches- tertype wat vir die bewaring en vervoer van vloeistowwe ge- bruik word</i>		77th/77ste	28/7/52
410—1952	Talc extender for paints/ <i>Talk- bypigment vir verf</i>	Two grades of talc extender, consisting essentially of the mineral talc/ <i>Twee grade verf- bypigment wat hoofsaaklik uit die mineraal talk bestaan</i>		78th/78ste	25/8/52
411—1952	Barytes paint extenders/ <i>Bariet- bypigmente vir verf</i>	Two types of paint extenders, obtained from natural barium sulphate or barytes. Type A is white in colour and Type B "off-white"/ <i>Twee tipes by- pigmente vir verf wat verkry word van natuurlike barium- sulfaat of bariet. Tipe A is wit van kleur en tipe B „amperwit”</i>		78th/78ste	25/8/52
420—1952	Canners' sucrose/ <i>Sukrose vir inmaakdoeleindes</i>	Canners' sucrose/ <i>Sukrose vir inmaakdoeleindes</i>		80th/80ste	13/10/52

Copies of the relevant specifications, containing full particulars, are obtainable from the South African Bureau of Standards, Private Bag 191, Pretoria, at 5s. each, post free.

★ No. 1145.] [29 May 1953.
SOUTH AFRICAN SHIPPING BOARD.—APPOINT-
MENT OF MEMBERS.

It is hereby notified for general information that His Excellency the Governor-General has been pleased, in terms of section one of the Shipping Board Act, 1929 (Act No. 20 of 1929)—

- (i) to appoint the following persons as members of the South African Shipping Board for a period of one year, with effect from the 1st June, 1953:—

Dr. A. J. Norval;
Mr. G. A. Fichardt;
Mr. R. P. Botha;
Mr. A. H. L. Burmeister;
Mr. C. K. Wilson;
Mr. A. J. le Roux;

and to designate Dr. A. J. Norval as Chairman;

Eksemplare van die betrokke spesifikasies, waarin volle besonderhede verstrek word, is verkrygbaar by die Suid-Afrikaanse Buro vir Standaarde, Privaatsak 191, Pretoria, teen 5s. elk, posvry.

★ No. 1145.] [29 Mei 1953.
SUID-AFRIKAANSE SKEEPVAARTRAAD.—AAN-
STELLING VAN LEDE.

Hierby word vir algemene inligting bekendgemaak dat dit Sy Eksellensie die Goewerneur-generaal behaag het om, kragtens die bepalings van artikel een van die Skeepvaartraadwet, 1929 (Wet No. 20 van 1929)—

- (1) ondergenoemde persone as lede van die Suid-Afrikaanse Skeepvaartraad vir 'n tydperk van een jaar met ingang van 1 Junie 1953 aan te stel:—

Dr. A. J. Norval;
mnr. G. A. Fichardt;
mnr. R. P. Botha;
mnr. A. H. L. Burmeister;
mnr. C. K. Wilson;
Mnr. A. J. le Roux;

en om dr. A. J. Norval as voorsitter aan te wys;

(2) to appoint the following persons as additional members of the Board for a period of one year, with effect from the 1st June, 1953:—

Dr. S. S. Grové;
Mr. B. W. Kirby; and
Mr. T. G. B. van Veen.

DEPARTMENT OF THE INTERIOR.

★ No. 1100.]

[29 May 1953.]

APPOINTMENT OF MARRIAGE OFFICERS.

It is hereby notified for general information that the Honourable the Minister of the Interior has been pleased to approve in terms of section *two* (1) of Act No. 43 of 1916, the following persons as marriage officers as indicated hereunder.

FOR THE UNION OF SOUTH AFRICA AND WHILE MINISTERS OF RELIGION IN THE UNION. VIR DIE UNIE VAN SUID-AFRIKA EN SOLANK HULLE PREDIKANTE IN DIE UNIE IS.

Name. Naam.	Church Denomination or Organisation. Kerkgenootskap of Organisasie.	With Effect from. Met ingang van.
Rev./Eerw. Bennett, Sidney Ernest.....	Church of the Province of South Africa.....	5/1/53
Rabbi Katz, Sidney.....	Hebrew Faith— <i>Hebreeuse Geloof</i>	6/2/53
Rev.—Ds. Mans, Cornelis Johannes.....	Nederduits Hervormde Kerk.....	9/2/53
Rev.—Ds. Kritzinger, Ignatius Michael.....	Nederduits Hervormde of Gereformeerde Kerk.....	7/2/53
Rev.—Ds. Cilliers, Wilhelm Jacobus.....	Nederduits Hervormde of Gereformeerde Kerk.....	8/2/53
Rev.—Ds. Olivier, Willem Jacobus.....	Nederduits Gereformeerde Kerk.....	11/2/53
Rev.—Ds. Carinus, Gerhardus Petrus Christiaan.....	Nederduits Gereformeerde Kerk.....	11/2/53
Rev.—Eerw. Green, Edward Francis.....	Congregational Union of South Africa.....	11/2/53
Rev.—Ds. Van der Merwe, Christiaan Dirk.....	Gereformeerde Kerk.....	11/2/53
Rev.—Ds. De Klerk, Willem Johannes.....	Gereformeerde Kerk.....	11/2/53
Rev.—Ds. Spoelstra, Bouke.....	Gereformeerde Kerk.....	11/2/53
Rev.—Eerw. Duschat, Ulrich Robert.....	Hermannsburg Mission— <i>Hermannsburgse Sendingkerk</i>	12/2/53
Rev.—Eerw. Duncan, Lathan Montgomery.....	Pentecostal Holiness Church.....	13/2/53
Rev.—Eerw. Howes-Howell, Arthur Ben.....	Baptist Union of South Africa— <i>Baptiste-unie van Suid-Afrika</i>	13/2/53
Rev.—Ds. Du Plessis, Pieter Gert Wessel.....	Gereformeerde Kerk.....	19/2/53
Rev.—Ds. Van Niekerk, Jacobus Johannes Stefanus.....	Nederduits Gereformeerde Kerk.....	23/2/53
Rev.—Ds. Shaw, Johannes Jakobus.....	Nederduits Gereformeerde Kerk.....	23/2/53
Rev.—Ds. Scheepers, Josua Joubert.....	Nederduits Hervormde of Gereformeerde Kerk.....	4/4/53
Rev.—Eerw. Jonsson, John Norman.....	Baptist Union of South Africa— <i>Baptiste-unie van Suid-Afrika</i>	(only/allenlik) 24/2/53
Rev.—Ds. Annandale, Willem Johannes.....	Nederduits Hervormde of Gereformeerde Kerk.....	25/2/53
Rev.—Ds. Meyer, Ernst Walter.....	Gereformeerde Kerk.....	26/2/53
Rev.—Eerw. Sergel, Clement Stuart.....	Anglican Church— <i>Anglikaanse Kerk</i>	27/2/53
Rev.—Ds. Du Plessis, Willem Jacobus Ignatius Michael.....	Gereformeerde Kerk.....	27/2/53

FOR THE PROVINCE OF TRANSVAAL—VIR DIE PROVINSIE TRANSVAAL.

Rev.—Eerw. Malahlele, Philip Bahlako.....	Methodist Church of South Africa— <i>Metodistekerk van Suid-Afrika</i>	24/2/53
---	--	---------

FOR THE PROVINCE OF THE CAPE OF GOOD HOPE—VIR DIE PROVINSIE KAAP DIE GOEIE HOOP.

Rev.—Eerw. Gaqa, Lexen Lunga.....	Presbyterian Church of Africa— <i>Presbiteriaanse Kerk van Afrika</i>	12/2/53
Rev.—Eerw. Madolo, Irvine Allie.....	Methodist Church of South Africa— <i>Metodistekerk van Suid-Afrika</i>	18/2/53
Rev.—Eerw. Afrika, Paul.....	United Coloured Church— <i>Verenigde Kleurlingkerk</i>	19/2/53
Rev.—Eerw. September, William Andreas.....	Calvin Protestant Church— <i>Calvyn-Protestantse Kerk</i>	23/2/53
Rev.—Eerw. Theron, Isaac John.....	Calvin Protestant Church— <i>Calvyn-Protestantse Kerk</i>	23/2/53
Rev.—Eerw. Pango, Kerr Langa.....	Methodist Church of South Africa— <i>Metodistekerk van Suid-Afrika</i>	26/2/53

FOR THE PROVINCE OF NATAL—VIR DIE PROVINSIE NATAL.

Rev.—Eerw. Nyembezi, John Holden.....	Methodist Church of South Africa— <i>Metodistekerk van Suid-Afrika</i>	17/2/53
Rev.—Eerw. Mkize, Enoch Elias.....	Church of the Province of South Africa.....	17/2/53
Rev.—Eerw. Yokwe, Gideon David.....	African Methodist Episcopal Church.....	18/2/53
Rev.—Eerw. Ndhlela, Gilbert Kenneth.....	Methodist Church of South Africa— <i>Metodistekerk van Suid-Afrika</i>	24/2/53

FOR THE PROVINCE OF ORANGE FREE STATE—VIR DIE PROVINSIE ORANJE-VRYSTAAT.

Rev.—Eerw. Makhudu, Ismael Dingaan.....	Methodist Church of South Africa— <i>Metodistekerk van Suid-Afrika</i>	13/2/53
Rev.—Eerw. Nxumalo, Wilson.....	Methodist Church of South Africa— <i>Metodistekerk van Suid-Afrika</i>	23/2/53
Rev.—Eerw. Mojakisane, Joel Mokara.....	Methodist Church of South Africa— <i>Metodistekerk van Suid-Afrika</i>	24/2/53

★ No. 1101.]

[29 May 1953.]

REVOCATION OF APPOINTMENTS OF MARRIAGE OFFICERS.

It is hereby notified for general information that the Honourable the Minister of the Interior, has in terms of section *four* of Act No. 43 of 1916, approved of the revocation of the authority to solemnise marriages of the undermentioned ministers of religion.

FOR THE UNION OF SOUTH AFRICA.

Ragsdale, Paul Wilkes, of the Pilgrim Holiness Church.
Collyer, Alfred Andrew Bristow, of the Church of the Province of South Africa.

(2) ondergenoemde persone as bykomende lede van die Raad vir 'n tydperk van een jaar met ingang van 1 Junie 1953 aan te stel:—

Dr. S. S. Grové;
mnr. B. W. Kirby; en
mnr. T. G. B. van Veen.

DEPARTEMENT VAN BINNELANDSE SAKE.

★ No. 1100.]

[29 Mei 1953.]

AANSTELLING AS HUWELIKSBEVESTIGERS.

Hierby word vir algemene inligting bekendgemaak dat dit Sy Edele die Minister van Binnelandse Sake behaag het om kragtens artikel *twee* (1) van Wet No. 43 van 1916, die aanstelling van ondergenoemde persone as huweliksbevestigers goed te keur soos hieronder aangedui.

★ No. 1101.]

[29 Mei 1953.]

HERROEPING VAN AANSTELLINGS AS HUWELIKSBEVESTIGERS.

Hierby word vir algemene inligting bekendgemaak dat Sy Edele die Minister van Binnelandse Sake, kragtens artikel *vier* van Wet No. 43 van 1916, die herroeping van die magtiging van ondergenoemde predikante om huwelike te bevestig, goedgekeur het:

VIR DIE UNIE VAN SUID-AFRIKA.

Ragsdale, Paul Wilkes, van die Pelgrimheiligheidskerk.
Collyer, Alfred Andrew Bristow, van die Church of the Province of South Africa.

FOR THE PROVINCE OF TRANSVAAL.

Butelezi, Stephen, for the Church of England in South Africa.

Butelezi, Shadrack Gideon Meyana, of the Church of the Province of South Africa.

FOR THE PROVINCE OF NATAL.

Nxumalo, Wilson, of the Methodist Church.

FOR THE PROVINCE OF CAPE OF GOOD HOPE.

Yokwe, Gideon David, of the African Methodist Episcopal Church.

VIR DIE PROVINSIE TRANSVAAL.

Butelezi, Stephen, van die Church of England in South Africa.

Butelezi, Shadrack Gideon Meyana, van die Church of the Province of South Africa.

VIR DIE PROVINSIE NATAL.

Nxumalo, Wilson, van die Metodistekerk.

VIR DIE PROVINSIE KAAP DIE GOEIE HOOP.

Yokwe, Gideon David, van die African Methodist Episcopal Church.

* No. 1102.]

[29 May 1953.]

APPOINTMENT OF PUBLIC OFFICERS AS MARRIAGE OFFICERS.

It is hereby notified for general information that the Honourable the Minister of the Interior has been pleased in terms of section one, sub-section (2), of Act No. 43 of 1916, to designate the following public officers as marriage officers for the districts set opposite their respective names, with effect from the dates stated, and unless otherwise indicated, during such time as the officers concerned hold their present posts at the places indicated.

FOR THE PROVINCE OF TRANSVAAL.—VIR DIE PROVINSIE TRANSVAAL.

Name.—Naam.	Rank.—Rang.	Station.—Plek.	District.—Distrik.	Period.—Tydperk.
Fourie, Petrus Johannes	Clerical Assistant, Grade II—Klerklike Assistent, Graad II	Heidelberg (Tvl.).	Heidelberg (Tvl.).	20/2/53

* No. 1132.]

[29 May 1953.]

BUREAU OF CENSUS AND STATISTICS.

The Director of Census and Statistics notifies for general information that the retail price index numbers for April, 1953, are as follows:—

RETAIL PRICE INDEX NUMBERS FOR APRIL, 1953.—KLEINHANDELPYRS-INDEKSSYFERS VIR APRIL 1953.

Area. Gebied.	Basis: Each area compared with the weighted average of the nine areas in 1938 = 100. Basis: Elke gebied vergelyk met die beswaarde gemiddelde vir die nege gebiede in 1938 = 100.			Basis: Each area compared with itself in 1938 = 100. Basis: Elke gebied vergelyk met homself in 1938 = 100.		
	Food. Voedsel.	All Items (excluding Rent). Alle items (uitgesonderd huur).	All Items. Alle items.	Food. Voedsel.	All Items (excluding Rent). Alle items (uitgesonderd huur).	All Items. Alle items.
1. Cape Town/Kaapstad.....	216·3	202·1	183·3	215·4	200·7	189·2
2. Port Elizabeth.....	224·5	207·0	184·9	230·7	211·2	195·2
3. East London/Oos-Londen.....	215·6	203·4	188·8	220·0	202·4	191·9
4. Kimberley.....	217·3	205·4	180·1	225·9	206·2	199·7
5. Pietermaritzburg.....	224·9	206·8	184·4	224·7	205·8	194·5
6. Durban.....	220·8	203·8	191·0	219·5	204·6	192·9
7. Pretoria.....	218·4	205·9	197·7	217·1	203·7	191·9
8. Witwatersrand.....	223·6	206·2	192·6	222·3	206·6	187·5
9. Bloemfontein.....	208·4	202·7	187·3	218·7	201·3	189·4
Weighted average of nine areas, April, 1953.....	220·8	205·1	189·9†	220·8	205·1	189·9†
Beswaarde gemiddelde van nege gebiede, April 1953						
Weighted average of nine areas, March, 1953.....	219·4	204·5	189·4	219·4	204·5	189·4
Beswaarde gemiddelde van nege gebiede, Maart 1953						

* These figures are not comparable vertically.

* Hierdie syfers is nie vertikaal vergelykbaar nie.

Clothing.—The index for clothing in April, 1953, was 287·9 compared with 288·0 in March, 1953, on the basis 1938 = 100.

Klerasie.—Die indeks ten opsigte van klerasie vir April 1953, was 287·9 vergeleke met 288·0 vir Maart 1953, op die basis 1938 = 100.

† Compared with March, 1953, this represents an increase of 0·3 per cent.

† In vergelyking met Maart 1953, beteken dit 'n vermeerdering van 0·3 persent.

* No. 1138.]

[20 May 1953.]

CUSTOMS ACT, 1944.—OBJECTIONABLE LITERATURE.

LIST No. 9.

In terms of sub-section (2) of section *twenty-one* of the Customs Act, 1944 (Act No. 35 of 1944), I, THEOPHILUS EBENHAEZER DÖNGES, Minister of the Interior, declare the undermentioned publications to be indecent, objectionable or obscene:—

1. "Pardon my Blood", by Paul Whelton.
2. "Vultures of Paradise Valley", by Paul E. Leyman.
3. "Death for a Hussey", by Aylwin Lee Martin.
4. "In Comes Death", by Paul Whelton.
5. "I, the Jury", by Mickey Spillane.
6. "Vengeance is Mine", by Mickey Spillane.
7. "Kiss the Corpse Goodbye", by Michael Storme.
8. "The Decoy", by Edward Ronns.
9. "Pam Slipped Up", by Dirk Foster.
10. "Corrupt City", by Earl Ellison.
11. "Persian Pride", by Hank Janson.
12. "Say it with Homicide", by Brett Diamond.
13. "Murder's a Bad Habit", by D. Edward Roberts.
14. "Jule" by Wylie Henderson.
15. "Sadie Sings the Blues", by Brad Shannon.
16. "I don't Scare Easy", by Mark Hampton.
17. "The Pit of Enchantment", by Paul Reville.
18. Calender entitled "Nostrup".

In terms of sub-section (1) of section *twenty-one* of the Customs Act, 1944, the said publications are, therefore, prohibited from importation into the Union.

In terms of section *one hundred and twenty-four* read with section *one hundred and twenty-two* of the said Act, any person who knowingly has in his possession or deals with any such publications shall be guilty of an offence and liable on conviction to a fine of one thousand pounds, or to imprisonment for a period not exceeding five years, or to both such fine and imprisonment.

T. E. DÖNGES,
Minister of the Interior.

DEPARTMENT OF DEFENCE.

† No. 1040.]

[22 May 1953.]

AMENDMENT TO THE REGULATIONS FOR THE ACTIVE CITIZEN FORCE.

His Excellency the Governor-General has been pleased, under the provisions of section *one hundred and sixteen* of the South Africa Defence Act, 1912 (Act No. 13 of 1912), as amended, to amend the Regulations for the Active Citizen Force as follows:—

1. Chapter I, paragraph 5.

- (a) By the insertion after the definition of "non-commissioned officer" of the following definition:—

"other rank" means a member below commissioned rank; "

- (b) By the deletion of the word "soldier" and the definition thereof.

- (c) By the insertion in the Afrikaans text after the definition of "Verdedigingshoofkwartier" of the following definition:—

"weerman", 'n lid wat laer in rang is as 'n onderoffisier; "

2. (a) By the substitution in the Afrikaans text for the words "man" and "manskap" of the word "weerman" and for the word "manskappe" of the word "weermanne" wherever they occur throughout the Regulations, except in paragraph 5, Chapter I.

* No. 1138.]

[20 Mei 1953.]

DOEANEWET, 1944.—AANSTOOTLIKE LITERATUUR.

LYS No. 9.

Kragtens subartikel (2) van artikel *een-en-twintig* van die Doeane wet, 1944 (Wet No. 35 van 1944), verklaar ek, THEOPHILUS EBENHAEZER DÖNGES, Minister van Binnelandse Sake, dat onderstaande publikasies, onwettig of aanstootlik is:—

1. „Pardon my Blood”, deur Paul Whelton.
2. „Vultures of Paradise Valley”, deur Paul E. Leyman.
3. „Death for a Hussey”, deur Aylwin Lee Martin.
4. „In Comes Death”, deur Paul Whelton.
5. „I, the Jury”, deur Mickey Spillane.
6. „Vengeance is Mine”, deur Mickey Spillane.
7. „Kiss the Corpse Goodbye”, deur Michael Storme.
8. „The Decoy”, deur Edward Ronns.
9. „Pam Slipped Up”, deur Dirk Foster.
10. „Corrupt City”, deur Earl Ellison.
11. „Persian Pride”, deur Hank Janson.
12. „Say it with Homicide”, deur Brett Diamond.
13. „Murder's a Bad Habit”, deur D. Edward Roberts.
14. „Jule”, deur Wylie Henderson.
15. „Sadie Sings the Blues”, deur Brad Shannon.
16. „I don't Scare Easy”, deur Mark Hampton.
17. „The Pit of Enchantment”, deur Paul Reville.
18. Kalender getiteld „Nostrup”.

Ingevolge subartikel (1) van artikel *een-en-twintig* van die Doeane wet, 1944, mag vermelde publikasies derhalwe nie in die Unie ingevoer word nie.

Ingevolge artikel *honderd vier-en-twintig* saamgelees met artikel *honderd twee-en-twintig* van genoemde Wet, is enige wat willens en wetens enige sodanige publikasies in sy besit het of daarmee handel, aan 'n misdryf skuldig en by skuldigbevinding strafbaar met 'n boete van duisend pond of met gevangenisstraf vir 'n tydperk van hoogstens vyf jaar, of met sowel die boete as die gevangenisstraf.

T. E. DÖNGES,
Minister van Binnelandse Sake.

DEPARTEMENT VAN VERDEDIGING.

† No. 1040.]

[22 Mei 1953.]

WYSIGING VAN DIE REGULASIES VIR DIE AKTIEWE BURGERMAG.

Dit het Sy Eksellensie die Goewerneur-generaal behaag om, kragtens die bepalings van artikel *eenhonderd-en-sestien* van die Zuid Afrika Verdedigings Wet, 1912 (Wet No. 13 van 1912), soos gewysig, die Regulasies vir die Aktiewe Burgermag as volg te wysig:—

1. Hoofstuk I, paragraaf 5.

- (a) Deur in die woordskrywing van „manskap” die woord „onderoffisier” deur die woord „offisier” te vervang.

- (b) Deur die woord „soldaat” en die omskrywing daarvan te skrap.

- (c) Deur die volgende woordskrywing na die omskrywing van „Verdedigingshoofkwartier” in te voeg:—

„weerman”, 'n lid wat laer in rang is as 'n onderoffisier; "

2. (a) Deur die woorde „man” en „manskap” deur die woord „weerman” en die woord „manskappe” deur die woord „weermanne” te vervang waar dit ook al in die regulasies, behalwe in paragraaf 5, hoofstuk I, voorkom.

(b) By the substitution for the words "soldier" or "soldiers" wherever they appear throughout the Regulations of the words "other rank" or "other ranks" respectively.

ANNEXURE.

The words "soldier" and/or "soldiers" appear in the following chapters and paragraphs:—

Chapter.	Paragraph.
IV	15, 20, 21, 23, 28, 29, 30, 31, 34, 35, 36.
V	9.
XIV	10, 31.
XVII	27, 30, 37, 38, 39, 47, 50.

Amendment Slip No. 125.]

† Republished as amended.

† No. 1041.]

[22 May 1953.]

AMENDMENT TO THE REGULATIONS FOR THE SOUTH AFRICAN PERMANENT FORCE.

His Excellency the Governor-General has been pleased, under the provisions of section *one hundred and sixteen* of the South Africa Defence Act, 1912 (Act No. 13 of 1912), as amended, to amend the regulations for the South African Permanent Force as follows:—

1. Chapter I, paragraph 4.

(a) By the insertion after the definition of "ordinary seaman" of the following definition:—

"other rank" means a member below commissioned rank;.

(b) By the deletion of the word "soldier" and the definition thereof.

(c) By the insertion in the Afrikaans text after the definition of "voorman-seeman, hoër graad" of the following definition:—

"weerman", 'n lid wat laer in rang is as 'n onderoffisier;.

2. (a) By the substitution in the Afrikaans text for the words "man" and "manskap" of the word "weerman", and for the word "manskappe" of the word "weermanne" wherever they occur throughout the regulations, except in paragraph 4, Chapter I.

(b) By the substitution for the words "soldier" or "soldiers" wherever they appear throughout the regulations of the words "other rank" or "other ranks" respectively.

(b) Deur die woorde „soldaat” en „mindere” deur die woord „manskap” en die woorde „soldate” en „minderes” deur die woord „manskappe” te vervang waar dit ook al in die regulasies voorkom.

BYLAE.

(1) Die woorde „man” en/of „manskap” en/of „manskappe” kom in die volgende hoofstukke en paragrawe voor (soms meer as eenkeer en soms in die opskrifte):—

Hoofstuk.	Paragraaf.
III	42, 44.
IV	3, 15, 16, 19, 25.
V	1.
VIII	9.
XII	2.
XIII	Die Medalje vir Bekwaamheid: 1, 2, 6.
XVI	1, 5.
XVII	5, 12, 31, 49.

(2) Die woorde „mindere” en/of „minderes” kom in die volgende hoofstukke en paragrawe voor:—

Hoofstuk.	Paragraaf.
I	4.
III	37.
IV	Opskrif.
V	10, 17, 25, 29.
VII	4, 5, 6.
VIII	28.
X	9.
XIII	Die Medalje vir Bekwaamheid: 3, 7.
	Toekenning vir Bekwaamheid (Lugmag): 1, 3, 4, 11.
XIV	29, 30, 33.
XV	29.
XVII	27, 34, 40, 42, 43, 47, 50.

(3) Die woorde „soldaat” en/of „soldate” kom in die volgende hoofstukke en paragrawe voor:—

Hoofstuk.	Paragraaf.
IV	15, 20, 21, 23, 28, 29, 30, 31, 34, 35, 36.
V	9.
XIV	10, 31.
XVII	27, 30, 37, 38, 39, 47, 50.

Wysigingsblaadjie No. 125.]

† Herpubliseer soos gewysig.

† No. 1041.]

[22 Mei 1953.]

WYSIGING VAN DIE REGULASIES VIR DIE SUID-AFRIKAANSE STAANDE MAG.

Dit het Sy Eksellensie die Goewerneur-generaal behaag om, kragtens die bepalings van artikel *eenhonderd-estien* van die Zuid Afrika Verdedigings Wet, 1912 (Wet No. 13 van 1912), soos gewysig, die Regulasies vir die Suid-Afrikaanse Staande Mag as volg te wysig:—

1. Hoofstuk I, paragraaf 4.

(a) Deur in die woordomskeywing van „manskap” die woord „onderoffisier” deur die woord „offisier” te vervang.

(b) Deur die woord „soldaat” en die omskeywing daarvan te skrap.

(c) Deur die volgende woordomskeywing na die omskeywing van „voorman-seeman, hoër graad” in te voeg:—

„weerman”, 'n lid wat laer in rang is as 'n onderoffisier;.

2. (a) Deur die woorde „man” en „manskap” deur die woord „weerman” en die woord „manskappe” deur die woord „weermanne” te vervang waar hulle ook al in die regulasies, behalwe in paragraaf 4, hoofstuk I, voorkom.

(b) Deur die woorde „soldaat” en „mindere” deur die woord „manskap”, en die woorde „soldate” en „minderes” deur die woord „manskappe” te vervang waar hulle ook al in die regulasies voorkom.

ANNEXURE.

(3) The words "soldier" and/or "soldiers" appear in the following chapters and paragraphs:—

Chapter.	Paragraph.
I	6.
III	21.
IIIA	2, 10.
IV	8, 9, 15, 16, 28, 30, 31, 32, 34, 35, 36, 37, 38, 41, 42, 43, 45, 46, 47, 49, 59, 60, 61, 62.
V	5, 10, 40, 41, 42, 43, 44, 45, 50, 53, 58, 66, 67, 69, 71, 72, 74, 75, 76, 76A, 77, 96, 147.
VI	13, 14, 15, 19.
VII	6.
VIII	3, 10, 17, 35, 56, 64, 90.
IX	7.
	Orders, Part I: 4.
X	1, 2, 6, 9, 11, 23, 25, 27, 36, 38, 41, 42, 44, 45, 46, 49, 52, 53, 83, 84, 86, 87, 89, 90, 91, 95, 135, 136.
XI	28, 30, 31, 32, 34, 36, 38, 39, 40, 42, 43, 46, 47, 48, 49, 52, 57, 58, 61, 63, 64, 77, 83, 84, 85.
XII	20.
XV	1.

BYLAE.

(1) Die woorde „man” en/of „manskap” en/of „manskappe” kom in die volgende hoofstukke en paragrawe voor (soms meer as een keer en soms in die opskrif):—

Hoofstuk.	Paragraaf.
III	32.
IIIA	4.
IV	16, 18, 29, 45.
V	3, 3 ter, 9, 10, 54, 72, 87, 99, 120, 121, 127.
VIII	2, 29, 76, 77.
IX	1, 3, 7.
	Orders. Deel I: 9, 28, 29, 30, 33, 34.
X	91, 92, 94, 104, 142, Aanhangsel A.
XI	62.
XII	7, 8, 25, 58.
XV	2, 9.
	Die Medalje vir Langdurige Diens en Goeie Gedrag (Militêr): 1, 3, 5, 9.
XVI	35, 47, 54, 55, 61, 70.
XVII	45.

(2) Die woorde „mindere” en/of „minderes” kom in die volgende hoofstukke en paragrawe voor:—

Hoofstuk.	Paragraaf.
I	3.
III	21, 30.
IV	1, 16, 19.
V	27, 40, 55, 57, 78, 91, 105, 124.
VI	2, 8.
VII	8, 19.
VIII	80, 83.
IX	11.
	Orders, Deel I: 22, 25.
X	4, 23, 33.
XI	70, 86.
XII	39.
XVI	30, 33, 38, 39, 49, 65, 69.
XVII	45.

(3) Die woorde „soldaat” en/of „soldate” kom in die volgende hoofstukke en paragrawe voor:—

Hoofstuk.	Paragraaf.
I	6.
III	21.
IIIA	2, 10.
IV	8, 9, 15, 16, 28, 30, 31, 32, 34, 35, 36, 37, 38, 41, 42, 43, 45, 46, 47, 49, 59, 60, 61, 62.
V	5, 10, 40, 41, 42, 43, 44, 45, 50, 53, 58, 66, 67, 69, 71, 72, 74, 75, 76, 76A, 77, 96, 147.
VI	13, 14, 15, 19.
VII	6.
VIII	3, 10, 17, 35, 56, 64, 90.
IX	7.
	Orders, Deel I: 4.
X	1, 2, 6, 9, 11, 23, 25, 27, 36, 38, 41, 42, 44, 45, 46, 49, 52, 53, 83, 84, 86, 87, 89, 90, 91, 95, 135, 136.
XI	28, 30, 31, 32, 34, 36, 38, 39, 40, 42, 43, 46, 47, 48, 49, 52, 57, 58, 61, 63, 64, 77, 83, 84, 85.
XII	20.
XV	1.

Amendment Slip No. 233.]

† Republished as amended.

* No. 1122.]

[29 May 1953.]

APPOINTMENTS TO COMMISSIONED RANK IN THE UNION DEFENCE FORCES.

His Excellency the Governor-General-in-Council has been pleased, under sub-section (5) of section *twenty-eight* of the South Africa Defence Act, 1912, to appoint to commissioned rank in the Union Defence Forces, with effect from the dates stated, the persons named hereunder, who are posted to the Force and Units as indicated above their respective names:—

SOUTH AFRICAN PERMANENT FORCE.

SOUTH AFRICAN AIR FORCE.

Technical and Administrative Branch (Technical).

As Lieutenant (on probation).—Air Sergeant Francis William Carnell, 18th September, 1952.

SOUTH AFRICAN MILITARY NURSING SERVICES.

As Sister Grade I (on probation).—(Miss) Elizabeth Johanna Diedericks, 17th November, 1952.

Wysigingsblaadje No. 233.]

† Herpubliseer soos gewysig.

* No. 1122.]

[29 Mei 1953.]

AANSTELLINGS MET OFFISIERSRANG BY DIE UNIE-VERDEDIGINGSMAG.

Dit het Sy Eksellensie die Goewerneur-generaal-in-rade behaag om, kragtens subartikel (5) van artikel *agt-en-twintig* van die Zuid Afrika Verdedigings Wet, 1912, die ondergenoemdes met offisiërsrang by die Unie-Verdedigingsmag aan te stel van die vermelde datums af. Die name van die Mag en Eenheid waarby hulle ingedeel is, verskyn bo hulle name:—

SUID-AFRIKAANSE STAANDE MAG.

SUID-AFRIKAANSE LUGMAG.

Tegniese en Administratiewe Tak (Tegnies).

Luitenant (op proef).—Lugtersant Francis William Carnell, 18 September 1952.

SUID-AFRIKAANSE MILITÊRE VERPLEEGDIENS.

Suster, graad I (op proef).—(Mejuffrou) Elizabeth Johanna Diedericks, 17 November 1952.

ACTIVE CITIZEN FORCE.

2 Field Regiment, South African Artillery (Natal Field Artillery).

As Second Lieutenants (in order of seniority).—Gunners Ian Robert Wilson, Richard Crawley Christopher Feetham, *B.A. (Oxon)*, Errol Inglis Tatham, *B.A., LL.B.*, Lance Bombardier Justin Nathaniel Sadler, Gunners Brendan Patrick Cullinan, *B.A.*, and Richard Keith Waddington Ramsay, 18th November, 1952.

7 Medium Regiment, South African Artillery (3 Transvaal Scottish).

As Second Lieutenants (in order of seniority).—Bombardier John Terrance Goddard, Lance Bombardiers Graham Anthony Busse, Johannes Christoffel Botha de Lange, Clive James Forman, Frederick Basil Papenfus and Alton Webber Williams, Gunners James Moodie, Leslie James Thompson and John William O'Connell, 24th November, 1952.

22 Field Regiment, South African Artillery (S.A. Irish).

As Lieutenant.—John Albert Reid Cox, 17th November, 1952.

1 Observation Regiment, South African Artillery.

As Second Lieutenant.—Warrant Officer, Class II, Nicolaas Everhardus Wichahn, 20th November, 1952.

6 Coast Regiment, S.A. Marines.

As Second Lieutenant.—Bombardier Josef Schmidt, 20th December, 1952.

South African Naval Forces (V).

As Lieutenant (SP) (on probation).—Alan Bryant Crawford, 28th November, 1952.

As Acting Sub-Lieutenants (on probation) (in order of seniority).—Able Seamen Alan James Eaglesham and David Turner Lee and Leading Seaman Brian Barry Hearick, 21st August, 1952.

Regiment de Wet.

As Quartermaster, with rank of Lieutenant.—Warrant Officer, Class II, Johannes Otto, 22nd November, 1952.

Regiment President Steyn.

As Quartermaster, with rank of Lieutenant.—Montague Gerald Millar Guiney, 4th December, 1952.

Die Middellandse Regiment.

As Second Lieutenants (in order of seniority).—Staff Sergeant Ian Chalmers Forbes, Sergeants Willem Johannes du Plessis, Willem Isak du Plessis and Jan Daniel Naudé, 26th November, 1952.

Regiment Christiaan Beyers.

As Second Lieutenants (in order of seniority).—Staff Sergeant Harold Albert Hazeël Willson, Sergeant Pieter Wouter Vogel, Lance Corporals Andries Jacobus Chandler and Theunis Gert Douglas Victor, 18th September, 1952.

General List (Cadet Section).

As Second Lieutenants (in alphabetical order).—Hendrik Jacobus Barnard, *M.A.*, 14th July, 1951; Daniel Johannes Matthias Botha, Hendrik Willem Burden and Andreas Kinder Colyn, 12th July, 1952; Gert Leopold Geldenhuys, *B.A.*, 15th July, 1949; Johannes Lodevicus Jordaan, *B.A.*, 19th January, 1952; George Petrus Kellerman, Michiel Hendrik Cornelis Kitshoff, *B.A.*, Jacobus Abraham Christoffel Koorts, *B.Sc.*, John William Love, Johannes Stefanus Eksteen Maree, Johannes Dreyer Morkel, *B.Sc.*, and George Frederik Müller, *B.Sc.*, 12th July, 1952; David Gysbert Olivier, 20th January, 1951; Henry de Wet Theron, *B.Sc.*, and Petrus Nicolaas van der Westhuizen, *B.A.*, 12th July, 1952; Rudolph Philip van Dyk, 15th July, 1949; Adriaan Albertus van Jaarsveld, *M.A.*, Anthony Lionel Vianello, Gideon Erasmus George Visser and Cornelis Jacobus von Molendorff, 12th July, 1952.

58 Brigade Supply and Transport Company.

As Second Lieutenant.—Sergeant Daniel Sandy Lehman, 2nd July, 1950.

6 Divisional Stores Field Park.

As Second Lieutenants (in order of seniority).—Corporals Peter George Norman and Casparus Johannes Buitendag, 20th October, 1952.

AKTIEWE BURGERMAG.

2 Veldregiment, Suid-Afrikaanse Artillerie (Natal Field Artillery).

Tweede luitenant (in volgorde van ansiënniteit).—Kanonniërs Ian Robert Wilson, Richard Crawley Christopher Feetham, *B.A. (Oxon)*, Errol Inglis Tatham, *B.A., LL.B.*; onderbombardier Justin Nathaniel Sadler, kanonniërs Brendan Patrick Cullinan, *B.A.*, en Richard Keith Waddington Ramsay, 18 November 1952.

7 Middelslagregiment, Suid-Afrikaanse Artillerie (3 Transvaal Scottish).

Tweede luitenant (in volgorde van ansiënniteit).—Bombardier John Terrance Goddard, onderbombardiers Graham Anthony Busse, Johannes Christoffel Botha de Lange, Clive James Forman, Frederick-Basil Papenfus en Alton Webber Williams, kanonniërs James Moodie, Leslie James Thompson en John William O'Connell, 24 November 1952.

22 Veldregiment, Suid-Afrikaanse Artillerie (S.A. Irish).

Luitenant.—John Albert Reid Cox, 17 November 1952.

1 Observasieregiment, Suid-Afrikaanse Artillerie.

Tweede luitenant.—Adjutant-offisier, klas II, Nicolaas Everhardus Wichahn, 20 November 1952.

6 Kusregiment, S.A. Mariniers.

Tweede luitenant.—Bombardier Josef Schmidt, 20 Desember 1952.

Suid-Afrikaanse Seemag (V).

Luitenant (SP) (op proef).—Allan Bryant Crawford, 28 November 1952.

Waarnemende onderluitenant (op proef) (in volgorde van ansiënniteit).—Bevare seemanne Alan James Eaglesham en David Turner Lee en Baasseeman Brian Barry Hearick, 21 Augustus 1952.

Regiment de Wet.

Kwartiermeester, met die rang van luitenant.—Adjutant-offisier, klas II, Johannes Otto, 22 November 1952.

Regiment President Steyn.

Kwartiermeester, met die rang van luitenant.—Montague Gerald Millar Guiney, 4 Desember 1952.

Die Middellandse Regiment.

Tweede luitenant (in volgorde van ansiënniteit).—Staffersant Ian Chalmers Forbes, sersante Willem Johannes du Plessis, Willem Isak du Plessis en Jan Daniel Naudé, 26 November 1952.

Regiment Christiaan Beyers.

Tweede luitenant (in volgorde van ansiënniteit).—Staffersant Harold Albert Hazeël Willson, sersant Pieter Wouter Vogel, onderkorporaals Andries Jacobus Chandler en Theunis Gert Douglas Victor, 18 September 1952.

Algemene Lys (Afdeling Kadette).

Tweede luitenant (in alfabetiese volgorde).—Hendrik Jacobus Barnard, *M.A.*, 14 Julie 1951; Daniel Johannes Matthias Botha, Hendrik Willem Burden en Andreas Kinder Colyn, 12 Julie 1952; Gert Leopold Geldenhuys, *B.A.*, 15 Julie 1949; Johannes Lodevicus Jordaan, *B.A.*, 19 Januarie 1952; George Petrus Kellerman, Michiel Hendrik Cornelis Kitshoff, *B.A.*, Jacobus Abraham Christoffel Koorts, *B.Sc.*, John William Love, Johannes Stefanus Eksteen Maree, Johannes Dreyer Morkel, *B.Sc.*, en George Frederik Müller, *B.Sc.*, 12 Julie 1952; David Gysbert Olivier, 20 Januarie 1951; Henry de Wet Theron, *B.Sc.*, en Petrus Nicolaas van der Westhuizen, *B.A.*, 12 Julie 1952; Rudolph Philip van Dyk, 15 Julie 1949; Adriaan Albertus van Jaarsveld, *M.A.*, Anthony Lionel Vianello, Gideon Erasmus George Visser en Cornelis Jacobus von Molendorff, 12 Julie 1952.

58 Brigadekommissariaat-en-Transportkompanie.

Tweede luitenant.—Sersant Daniel Sandy Lehman, 2 Julie 1950.

6 Divisievoorraadveldpark.

Tweede luitenant (in volgorde van ansiënniteit).—Korporaals Peter George Norman en Casparus Johannes Buitendag, 20 Oktober 1952.

6 *Field Ambulance, South African Medical Corps.*

As Lieutenant.—Johannes van Heerden, *B.D.S.*, 19th November, 1952.

RESERVE OF OFFICERS.

South African Air Force Special Reserve of Flying Officers.

As Second Lieutenants (in order of seniority).—Pupil Observers Franz Victor Karl von Reiche, *B.Sc.*, Louis Ernest Wolhuter, *B.Sc.*, Hendrik Bremen Stander and Willem Jacobus Kamffer, 16th August, 1952.

[A.G.(I) K.372/2/309.]

★ No. 1123.]

[29 May 1953.]

APPOINTMENTS TO COMMISSIONED RANK IN THE UNION DEFENCE FORCES.

His Excellency the Governor-General-in-Council has been pleased, under sub-section (5) of section *twenty-eight* of the South Africa Defence Act, 1912, to appoint to commissioned rank in the Union Defence Forces, with effect from the dates stated, the persons named hereunder, who are posted to the Force and Units as indicated above their respective names:—

SOUTH AFRICAN PERMANENT FORCE.

ARMY.

General Duties Branch.

As Captain (on probation).—Heinrich de Villefort du Toit, *B.A.*, *LL.B.*, 4th January, 1953.

Technical and Administrative Branch.

As Captain (on probation).—Johannes Christiaan Buys, 1st January, 1953.

As Lieutenant (on probation).—Johannes Adriaan Naser Groenewald, *B.Arch.*, 2nd January, 1953.

As Second Lieutenants (Short Service Commission) (on probation) (in alphabetical order).—John Granville Barnes, *M.B.*, *B.Ch.*, 4th December, 1952, and William James Laurence, *M.B.*, *Ch.B.*, 2nd January, 1953.

SOUTH AFRICAN AIR FORCE.

Technical and Administrative Branch (Technical).

As Lieutenant (on probation).—Warrant Officer, Class I, Johannes Gerhardus Borman, 24th November, 1952.

SOUTH AFRICAN CORPS OF MARINES.

Technical and Administrative Branch.

As Lieutenant (on probation).—Sergeant Jacob Johannes Ludik, 1st November, 1952.

SOUTH AFRICAN NAVY.

General Duties Branch (Executive).

As Lieutenant (on probation) (Short Service Commission).—John Leonard Martin, 2nd January, 1953.

Technical and Administrative Branch (Instructors).

As Lieutenant (Instructor) (on probation).—Gert Nicolaas Brits, *B.Sc.*, *B.Ed.*, 1st January, 1953.

Technical and Administrative Branch (Engineers).

As Lieutenants (E) (on probation) (in alphabetical order).—Harold Guilbert Seymour, 22nd January, 1953, and Roy Armstrong Sinclair, 16th January, 1953.

SOUTH AFRICAN MILITARY NURSING SERVICES.

As Sister, Grade I (on probation).—(Miss) Hiltrud Hanna Behn, 4th December, 1952.

As Sister, Grade II (on probation).—(Miss) Marguerite Loots, 1st December, 1952.

6 *Veldregiment, Suid-Afrikaanse Geneeskundige Diens.*

Luitenant.—Johannes van Heerden, *B.D.S.*, 19 November 1952.

RESERWE VAN OFFISIERS.

Suid-Afrikaanse Lugmag se Spesiale Reserwe van Vlieg-offisiere.

Tweede luitenant (in volgorde van ansiënniteit).—Leerlingwaarnemers Franz Victor Karl von Reiche, *B.Sc.*, Louis Ernest Wolhuter, *B.Sc.*, Hendrik Bremen Stander en Willem Jacobus Kamffer, 16 Augustus 1952.

[A.G.(I) K.372/2/309.]

★ No. 1123.]

[29 Mei 1953.]

AANSTELLINGS MET OFFISIERSRANG BY DIE UNIE-VERDEDIGINGSMAG.

Dit het Sy Eksellensie die Goewerneur-generaal-in-rade behaag om, kragtens subartikel (5) van artikel *agt-entwintig* van die Zuid Afrika Verdedigings Wet, 1912, die ondergenoemdes met offisiërsrang by die Unie-verdedigingsmag aan te stel van die vermelde datums af. Die name van die Mag en Eenheid waarby hulle ingedeel is, verskyn bo hulle name:—

SUID-AFRIKAANSE STAANDE MAG.

LEËR.

Tak Algemene Diens.

Kaptein (op proef).—Heinrich de Villefort du Toit, *B.A.*, *LL.B.*, 4 Januarie 1953.

Tegniese en Administratiewe Tak.

Kaptein (op proef).—Johannes Christiaan Buys, 1 Januarie 1953.

Luitenant (op proef).—Johannes Adriaan Naser Groenewald, *B.Arch.*, 2 Januarie 1953.

Tweede luitenant (kortdiensaanstelling) (op proef) (in alfabetiese volgorde).—John Granville Barnes, *M.B.*, *B.Ch.*, 4 Desember 1952 en William James Laurence, *M.B.*, *Ch.B.*, 2 Januarie 1953.

SUID-AFRIKAANSE LUGMAG.

Tegniese en Administratiewe Tak (Tegnies).

Luitenant (op proef).—Adjutant-offisier, klas I, Johannes Gerhardus Borman, 24 November 1952.

SUID-AFRIKAANSE MARINIERSKORPS.

Tegniese en Administratiewe Tak.

Luitenant (op proef).—Sersant Jacob Johannes Ludik, 1 November 1952.

SUID-AFRIKAANSE VLOOT.

Tak Algemene Diens (uitvoerend).

Luitenant (kortdiensaanstelling) (op proef).—John Leonard Martin, 2 Januarie 1953.

Tegniese en Administratiewe Tak (Instrukteurs).

Luitenant (instrukteur) (op proef).—Gert Nicolaas Brits, *B.Sc.*, *B.Ed.*, 1 Januarie 1953.

Tegniese en Administratiewe Tak (Masjiniste).

Luitenant (I) (op proef) (in alfabetiese volgorde).—Harold Guilbert Seymour, 22 Januarie 1953 en Roy Armstrong Sinclair, 16 Januarie 1953.

SUID-AFRIKAANSE MILITÊRE VERPLEEGDIENS.

Suster, graad I (op proef).—(Mejuffrou) Hiltrud Hanna Behn, 4 Desember 1952.

Suster, graad II (op proef).—(Mejuffrou) Marguerite Loots, 1 Desember 1952.

ACTIVE CITIZEN FORCE.

22 Field Regiment, South African Artillery (S.A. Irish).
As Second Lieutenant.—Bombardier Leslie James Hooper, 19th January, 1953.

5 Field Regiment, South African Artillery.

As Second Lieutenants (in order of seniority).—Gunners Clyde Dixon Arthur, John William Louw and Bombardier George Henry Marx, 22nd January, 1953.

25 Squadron, South African Air Force.

As Second Lieutenant.—Air Sergeant Maxwell Ras Hattingh, 2nd January, 1953.

5 South African Air Force Radio Unit.

As Second Lieutenant.—Acting Flight Sergeant Jacobus Stephanus de Villiers de Wet, 11th September, 1952.

1 Light Anti-Aircraft Regiment, S.A. Marines.

As Second Lieutenants (in order of seniority).—Sergeant Jakob Klaassen, Staff Sergeant Rudolph Daniel Jacobus Coetzee, Bombardiers Michael Jacobus van der Walt, Alan Edward Richardson, Nicolaas Stephanus Opperman van der Walt, Willem Adriaan Booyens and Ian Goss-Ross, 8th January, 1953.

Natal Mounted Rifles.

As Second Lieutenant.—Staff Sergeant Alexander Ian Raymond McDonald, 11th December, 1952.

1 Battalion, Pretoria Regiment (Princess Alice's Own).

As Second Lieutenant.—Trooper Glanville William Travis Snelling, 7th January, 1953.

General List (Cadet Section).

As Second Lieutenant.—Charl Abraham Möller, B.Sc., 18th January, 1948.

46 Survey Squadron, South African Engineer Corps.

As Lieutenants.—Jan Abraham de Wet, B.Sc. (Eng.) (Civil), 3rd January, 1953.

1 Armoured Divisional Signal Squadron, South African Corps of Signals.

As Captain.—Pieter Barend Zeeman, D.Sc. (Physics), 13th December, 1952.

As Lieutenants (in order of seniority).—Johannes Hendrik Barnardt, D.Sc., Johannes Jacobus van der Watt, B.Sc. (Agric.), Johannes Frederick Uys, B.Sc. (Eng.), and Daniel Eberhardt Waldemar Schumann, M.Com., 13th December, 1952.

1 Armoured Divisional Artillery Signal Squadron, South African Corps of Signals.

As Lieutenant.—Jan Louis Lange, late Lieutenant, Durban North Rifle Commando, 3rd February, 1953.

56 Divisional Troops Supply and Transport Company, Administrative Service Corps.

As Second Lieutenant.—Staff Sergeant Douglas John Lellyett, 9th December, 1952.

RESERVE OF OFFICERS.

Mechanical Transport Branch (Section I).

As Lieutenant.—Charles Clifford Barber, 6th January, 1953.

General List (Section III).

As Captain.—Johan Adam Cloete, formerly Warrant Officer, Class I, South African Permanent Force, 4th March, 1952.

South African Air Force Special Reserve of Flying Officers.

As Captain.—Thomas Gibson Earnshaw, D.F.M., 4th February, 1952.

[A.G.(I) K.372/2/310.]

AKTIEWE BURGERMAG.

22 Veldregiment, Suid-Afrikaanse Artillerie (S.A. Irish).

Tweede luitenant.—Bombardier Leslie James Hooper, 19 Januarie 1953.

5 Veldregiment, Suid-Afrikaanse Artillerie.

Tweede luitenant (in volgorde van ansiënniteit).—Kanoniers Clyde Dixon Arthur, John William Louw en bombardier George Henry Marx, 22 Januarie 1953.

25 Eskader, Suid-Afrikaanse Lugmag.

Tweede luitenant.—Lugsersant Maxwell Ras Hattingh, 2 Januarie 1953.

5 Radioeenheid, Suid-Afrikaanse Lugmag.

Tweede luitenant.—Waarnemende vlugsersant Jacobus Stephanus de Villiers de Wet, 11 September 1952.

1 Ligte Lugafweerregiment, S.A. Mariniers.

Tweede luitenant (in volgorde van ansiënniteit).—Sersant Jakob Klaassen, stafsersant Rudolph Daniel Jacobus Coetzee, bombardiers Michael Jacobus van der Walt, Alan Edward Richardson, Nicolaas Stephanus Opperman van der Walt, Willem Adriaan Booyens en Ian Goss-Ross, 8 Januarie 1953.

Natal Mounted Rifles.

Tweede luitenant.—Stafsersant Alexander Ian Raymond McDonald, 11 Desember 1952.

1 Bataljon, Pretoria Regiment (Princess Alice's Own).

Tweede luitenant.—Kavalleris Glanville William Travis Snelling, 7 Januarie 1953.

Algemene Lys (Afdeling Kadette).

Tweede luitenant.—Charl Abraham Möller, B.Sc., 18 Januarie 1948.

46 Opmetingseskadron, Suid-Afrikaanse Genie.

Luitenant.—Jan Abraham de Wet, B.Sc. (Ing.) (Siviel), 3 Januarie 1953.

1 Pantserdivisiesekadron, Suid-Afrikaanse Seinerskorps.

Kaptein.—Pieter Barend Zeeman, D.Sc. (Fisika), 13 Desember 1952.

Luitenant (in volgorde van ansiënniteit).—Johannes Hendrik Barnardt, D.Sc., Johannes Jacobus van der Watt, B.Sc. (Agric.), Johannes Frederick Uys, B.Sc. (Ing.), en Daniel Eberhardt Waldemar Schumann, M.Com., 13 Desember 1952.

1 Pantserdivisieartillerieseekadron, Suid-Afrikaanse Seinerskorps.

Luitenant.—Jan Louis Lange, voorheen luitenant, Durban-Noord se Skietkommando, 3 Februarie 1953.

56 Divisietroepekommissariaat - en - transportkompanie, Administratiewe Dienskorps.

Tweede luitenant.—Stafsersant Douglas John Lellyett, 9 Desember 1952.

RESERWE VAN OFFISIERS.

Motordiens (Afdeling I).

Luitenant.—Charles Clifford Barber, 6 Januarie 1953.

Algemene Lys (Afdeling III).

Kaptein.—Johan Adam Cloete, voorheen adjudant-offisier, klas I, Suid-Afrikaanse Staande Mag, 4 Maart 1952.

Suid-Afrikaanse Lugmag se Spesiale Reserwe van Vlieg-offisiere.

Kaptein.—Thomas Gibson Earnshaw, D.F.M., 4 Februarie 1952.

[A.G.(I) K.372/2/310.]

* No. 1139.]

[29 May 1953.]

AMENDMENT TO THE REGULATIONS FOR THE
ACTIVE CITIZEN FORCE.

His Excellency the Governor-General has been pleased, under the provisions of section *one hundred and sixteen* of the South Africa Defence Act, 1912 (Act No. 13 of 1912), as amended, to amend the Regulations for the Active Citizen Force as follows:—

CHAPTER XIV.

By the substitution for paragraph 34 of the following:—

“CONDUCT SHEET.

Maintenance.

34. (a) Commencing from date of appointment, attestation or posting, as the case may be, a conduct sheet shall be maintained for every officer and other rank. This document will be kept in the member's unit personal file and will form part of his record of service.

Form.

(b) Form M.D.C. 5 shall be used for this purpose and pages shall be numbered consecutively.

Entries.

(c) The following entries shall be recorded on a member's conduct sheet:—

- (i) All convictions for military offences irrespective of the nature of the offence or punishment awarded; whether by summary trial or court martial or civil court.
- (ii) All convictions for civil offences irrespective of the nature of the offence or punishment awarded.
- (iii) Every case of desertion or fraudulent enlistment in which trial has been dispensed with.
- (iv) Reduction in acting, temporary or substantive rank, or seniority, for an offence or inefficiency.
- (v) Hospitalisation on account of alcoholism or venereal disease whether it has been dealt with as an offence or not.
- (vi) Adverse reports confirmed by competent authority.
- (vii) Any remission or suspension of sentence.
- (viii) Any award of a decoration, medal, mention-in-despatches or other commendation.
- (ix) Specific cases of assistance by blood donation where such donation involves a special act of gallantry or distinguished conduct.
- (x) Any act of voluntary submission to experimental inoculation or vaccination in the interests of humanity.

(d) In the column “offence” the section of the Military Discipline Code or other law contravened, together with brief details of the statement of offence, will be inserted.

(e) If the columns into which form M.D.C. 5 is divided do not suit the type of entry to be made, the entry will be made, chronologically, across the form in such a manner that its meaning is clear. In the case of confirmed adverse reports the fact only that such a report was made and the date thereof will be recorded.

(f) If a conviction is quashed, or any entry already made requires deletion or alteration, it will be ruled out in red ink and, where applicable, re-entered immediately following the last entry on the page.

(g) The authority for making the entry or altering or deleting an existing entry will invariably be quoted together with the date thereof.

* No. 1139.]

[29 Mei 1953.]

WYSIGING VAN DIE REGULASIES VIR DIE
AKTIEWE BURGERMAG.

Dit het Sy Eksellensie die Goewerneur-generaal behaag om, kragtens die bepalings van artikel *eenhonderd-entstien* van die Zuid Afrika Verdedigings Wet, 1912 (Wet No. 13 van 1912), soos gewysig, die Regulasies vir die Aktiewe Burgermag as volg te wysig:—

HOOFSTUK XIV.

Deur paragraaf 34 deur die volgende te vervang:—

„GEDRAGSTAAT.

Byhou.

34. (a) Met ingang van die datum van aanstelling, inswering of indeling, na gelang van die geval, moet 'n gedragstaat vir elke offisier en manskap bygehou word. Hierdie dokument moet op die lid se persoonlike eenheidslêer gehou word en deel van sy diensstaat vorm.

Vorm.

(b) Vorm M.D.C. 5 moet vir hierdie doel gebruik en bladsye moet agtereenvolgens genommer word.

Inskrywings.

(c) Die volgende inskrywings moet op 'n lid se gedragstaat aangeteken word:—

- (i) Alle veroordelings ten opsigte van militêre misdrywe, afgesien van die aard van die misdryf of die vonnis opgelê, hetsy by summere verhoor of deur 'n krygsraad of burgerlike hof.
- (ii) Alle veroordelings ten opsigte van burgerlike misdrywe, afgesien van die aard van die misdryf of die vonnis opgelê.
- (iii) Elke geval van desersie of bedrieglike diensneming waar van verhoor afgesien word.
- (iv) Terugsetting in waarnemende, tydelike of effektiewe rang, of ansiënniteit, weens 'n misdryf of onbekwaamheid.
- (v) Opneming in die hospitaal as gevolg van drankmisbruik of veneriese siekte afgesien daarvan of dit as 'n misdryf behandel is of nie.
- (vi) Ongunstige rapporte bekragtig deur 'n bevoegde outoriteit.
- (vii) Enige kwytskelding of opskorting van vonnis.
- (viii) Enige toekenning van 'n dekorasie of medalje, eervolle vermelding of ander aanprysing.
- (ix) Spesifieke gevalle van bloedskenking waar sodanige bloedskenking met besondere dapperheid of uitnemende gedrag gepaard gaan.
- (x) Enige vrywillige onderwerping aan inenting of inspuiting vir eksperimentele doeleindes in belang van die medemens.

(d) In die kolom „oortreding” moet die artikel van die Reglement van Dissipline of ander wet wat oortree is, sowel as kort besonderhede van die misdryf self, ingeskryf word.

(e) Ingeval die kolomme waarin vorm M.D.C. 5 ingedeel is, nie pas by die inskrywing wat gemaak moet word nie, moet die inskrywing, in chronologiese volgorde, oor die vorm gemaak word op so 'n wyse dat die betekenis daarvan duidelik is. In die geval van bekragtigde ongunstige rapporte moet slegs die feit dat so 'n rapport uitgebring is en die datum daarvan aangeteken word.

(f) Indien 'n veroordeling nietig verklaar word, of 'n inskrywing wat reeds gemaak is, geskrap of verander moet word, moet 'n lyn met rooi ink daardeur getrek en, waar van toepassing, 'n nuwe inskrywing gemaak word onmiddellik na die laaste inskrywing op die bladsy.

(g) Die magtiging om die inskrywing te maak, of om 'n bestaande inskrywing te skrap of te wysig, moet sonder uitsondering gemeld word sowel as die datum daarvan.

(h) The conduct sheet in respect of previous service of a member who left the Force and who subsequently is reappointed or re-attested, shall be embodied in his new unit personal file and shall form part of the conduct sheet opened in respect of his new period of service.

Signing of Entries.

(j) All entries on the conduct sheet shall be signed by the adjutant or administrative officer of the unit, as the case may be, in the column provided for the purpose.

Loss of M.D.C. 5.

(k) If a conduct sheet or portion thereof is lost, the unit commander shall convene a court of inquiry to investigate the circumstances and obtain evidence as to the entries contained in the missing portion. Thereafter a new sheet shall be prepared and endorsed "substituted for original lost", signed and dated by the unit commander.

Field Conduct.

(l) In the case of units proceeding on active service, the personnel records of which are held by a field or other records office, the entries detailed in paragraph 34 (c) of these regulations shall be made on the member's Field Record Card. The conduct sheets held by the records office shall be completed from the information published in unit orders."

Amendment Slip No. 126.]

* No. 1140.]

[29 May 1953.]

AMENDMENT TO THE REGULATIONS FOR THE SOUTH AFRICAN PERMANENT FORCE.

His Excellency the Governor-General has been pleased, under the provisions of section *one hundred and sixteen* of the South Africa Defence Act, 1912 (Act No. 13 of 1912), as amended, to amend the Regulations for the South African Permanent Force as follows:—

CHAPTER XVII.

1. By the substitution in sub-paragraph (2) of paragraph 51 for the words and amounts from "Principal Matron" to "Scale 4s. 6d. x 9d.—6s. 9d. per diem" of the following:—

"Principal Matron: Scale 28s. 1d. x 1s. 8d.—34s. 9d. per diem.

Senior Matron: Scale 25s. 11d. x 1s. 8d.—32s. 7d. per diem.

Junior Matron: Scale 20s. 10d. x 1s. 5d.—23s. 8d. x 1s. 8d.—30s. 4d. per diem.

Tutor Sister: Scale 20s. 10d. x 1s. 5d.—23s. 8d. x 1s. 8d.—30s. 4d. per diem.

Sister, Grade I: Scale 18s. 0d. x 1s. 5d.—23s. 8d. x 1s. 8d.—30s. 4d. per diem.

Sister, Grade II: Scale 16s. 6d. x 1s. 1d.—18s. 8d. x 1s. 5d.—21s. 6d. per diem.

Nursing assistant, not receiving training as a pupil or student nurse: Scale 8s. 0d. x 1s. 1d.—15s. 7d. per diem.

Nursing assistant receiving training as a pupil or student nurse: Scale 8s. 0d. x 1s. 1d.—11s. 3d. per diem."

2. By the substitution in sub-paragraph (2) (a) of paragraph 51 for the amount "4s. 6d." of the amount "8s." and for the amount and words "6s. per diem or such higher" of the word "such".

Amendment Slip No. 234.]

(h) Die gedragstaat ten opsigte van vorige diens van 'n lid wat die mag verlaat en daarna heraan-gestel word of weer diensneem, moet ingelyf word by sy nuwe persoonlike eenheidslêer en deel vorm van die gedragstaat wat ten opsigte van sy nuwe dienstermyn geopen word.

Ondertekening van inskrywings.

(j) Alle inskrywings op die gedragstaat moet deur die adjutant of administratiewe offisier van die eenheid, na gelang van die geval, onderteken word in die kolom daarvoor gelaat.

Verlies van M.D.C. 5.

(k) Ingeval 'n gedragstaat of 'n gedeelte daarvan verlore raak, moet die eenheidsbevelvoerder 'n hof van ondersoek belê om in te gaan op die omstandighede waaronder dit verlore geraak het en bewys te verkry vir die inskrywings in die vermiste gedeelte vervat. Daarna word 'n nuwe bladsy opgestel, geëndosseer „Vervang oorspronklike wat verloor is”, onderteken en gedateer deur die eenheidsbevelvoerder.

Gedrag te velde.

(l) In die geval van eenhede wat op aktiewe diens gaan en hul personeelregisters by 'n veld- of ander registrasiekantoor in bewaring laat, moet die inskrywings in paragraaf 34 (c) van hierdie regulasies uiteengesit, op die lid se Veldregisterkaart gemaak word. Die gedragstate in bewaring van die registrasiekantoor moet bygehou word volgens inligting in eenheidsorders gepubliseer."

Wysigingsblaadjie No. 126.]

* No. 1140.]

[29 Mei 1953.]

WYSIGING VAN DIE REGULASIES VIR DIE SUID-AFRIKAANSE STAANDE MAG.

Dit het Sy Eksellensie die Goewerneur-generaal behaag om, kragtens die bepalings van artikel *eenhonderd-entsestien* van die Zuid Afrika Verdedigings Wet, 1912 (Wet No. 13 van 1912), soos gewysig, die Regulasies vir die Suid-Afrikaanse Staande Mag as volg te wysig:—

HOOFSTUK XVII.

1. Deur in subparagraaf (2) van paragraaf 51 die woorde en bedrae van „Eerste matrone” af tot by „skaal 4s. 6d. x 9d.—6s. 9d. per dag” deur die volgende te vervang:—

„Eerste matrone: Skaal 28s. 1d. x 1s. 8d.—34s. 9d. per dag.

Senior matrone: Skaal 25s. 11d. x 1s. 8d.—32s. 7d. per dag.

Junior matrone: Skaal 20s. 10d. x 1s. 5d.—23s. 8d. x 1s. 8d.—30s. 4d. per dag.

Suster-dosent: Skaal 20s. 10d. x 1s. 5d.—23s. 8d. x 1s. 8d.—30s. 4d. per dag.

Suster, graad I: Skaal 18s. 0d. x 1s. 5d.—23s. 8d. x 1s. 8d.—30s. 4d. per dag.

Suster, graad II: Skaal 16s. 6d. x 1s. 1d.—18s. 8d. x 1s. 5d.—21s. 6d. per dag.

Verpleegstersassistent wat nie opleiding as leerling- of studentverpleegster ontvang nie: Skaal 8s. 0d. x 1s. 1d.—15s. 7d. per dag.

Verpleegstersassistent wat wel opleiding as leerling- of studentverpleegster ontvang: Skaal 8s. 0d. x 1s. 1d.—11s. 3d. per dag."

2. Deur in subparagraaf (2) (a) van paragraaf 51 die bedrag „4s. 6d.” deur die bedrag „8s.”, en die bedrag en woorde „6s. per dag of op 'n hoër” deur die woord „n” te vervang.

Wysigingsblaadjie No. 234.]

DEPARTMENT OF LABOUR.

* No. 1092.] [29 May 1953.

It is hereby notified for general information that Mr. Jacob Petrus Grobbelaar has been appointed Acting Workmen's Compensation Commissioner under section *seventeen* of the Workmen's Compensation Act, 1934, and section *twelve* of the Workmen's Compensation Act, 1941, with effect from the 29th May, 1953, and until such time as Mr. J. H. Lewis resumes duty on his return from overseas.

* No. 1106.] [29 May 1953.

INDUSTRIAL CONCILIATION ACT, 1937.

EXTENSION OF THE PERIODS OF OPERATION OF THE AGREEMENT FOR THE TEAROOM, RESTAURANT AND CATERING TRADE, PRETORIA.

I, PAUL OLIVER SAUER, Acting Minister of Labour, hereby in terms of sub-section (5) of section *forty-eight* of the Industrial Conciliation Act, 1937, extend to the 12th September, 1953, the periods referred to in Government Notice No. 518 of the 2nd March, 1951, as extended by Government Notice No. 474 of the 6th March, 1953.

P. O. SAUER,
Acting Minister of Labour.

* No. 1124.] [29 May 1953.

INDUSTRIAL CONCILIATION ACT, 1937.

CANCELLATION OF REGISTRATION OF A TRADE UNION.

I, Johannes Matthys Frederik Potgieter, Industrial Registrar, hereby notify, in terms of sub-section (2) of section *fifteen* of the Industrial Conciliation Act, 1937, that unless cause is shown to the contrary within a period of fourteen days from the date of publication of this notice, the registration of the Cape Town Lift Operators' Union will be cancelled.

J. M. F. POTGIETER,
Industrial Registrar.

* No. 1125.] [29 May 1953.

INDUSTRIAL CONCILIATION ACT, 1937.

CANCELLATION OF REGISTRATION OF A TRADE UNION.

I, Johannes Matthys Frederik Potgieter, Industrial Registrar, hereby notify, in terms of sub-section (2) of section *fifteen* of the Industrial Conciliation Act, 1937, that unless cause is shown to the contrary within a period of fourteen days from the date of publication of this notice, the registration of the Cape Mineral Water Workers' Industrial Union will be cancelled.

J. M. F. POTGIETER,
Industrial Registrar.

* No. 1126.] [29 May 1953.

WAGE ACT, 1937.

WAGE BOARD INVESTIGATION.—SWEET MANUFACTURING INDUSTRY, UNION OF SOUTH AFRICA.

It is hereby notified for general information that the Wage Board will hold a public sitting in the Board-room, Department of Labour, Masonic Grove, off Smith Street, Durban, at 9.30 a.m. on Monday, 15th June, 1953, for the purpose of hearing oral representations from interested parties in connection with the above-mentioned investigation, the reference for which was published under Government Notice No. 800 of the 17th April, 1953.

Information regarding public sittings to be held at Cape Town, Port Elizabeth, East London and Johannesburg will be published at a later date.

T. R. B. READ,
Secretary, Wage Board.

DEPARTEMENT VAN ARBEID.

* No. 1092.] [29 Mei 1953.

Hierby word vir algemene inligting bekendgemaak dat mnr. Jacob Petrus Grobbelaar as Waarnemende Ongevallekommissaris kragtens artikel *sewentien* van die Werksmense-Skadeloosstelling Wet, 1934, en artikel *twaalf* van die Ongevallewet, 1941, aangestel is vanaf 29 Mei 1953, tot tyd en wyl mnr. J. H. Lewis van vakansie uit die buiteland terugkeer.

* No. 1106.] [29 Mei 1953.

NYWERHEID-VERSOENINGSWET, 1937.

VERLENGING VAN TERMYNE VAN TOEPASSING VAN DIE OOREENKOMS VIR DIE TEE-KAMER-, RESTAURANT- EN VERVERSINGS-BEDRYF, PRETORIA.

Ek, PAUL OLIVER SAUER, Waarnemende Minister van Arbeid, verleng hierby kragtens subartikel (5) van artikel *agt-en-veertig* van die Nywerheid-versoeningswet, 1937, tot 12 September 1953, die termyn vermeld in Goewermentskennisgewing No. 518 van 2 Maart 1951, soos verleng by Goewermentskennisgewing No. 474 van 6 Maart 1953.

P. O. SAUER,
Waarnemende Minister van Arbeid.

* No. 1124.] [29 Mei 1953.

NYWERHEID-VERSOENINGSWET, 1937.

INTREKKING VAN REGISTRASIE VAN 'N VAKVERENIGING.

Ek, Johannes Matthys Frederik Potgieter, Nywerheids-registrateur, maak hierby kragtens subartikel (2) van artikel *vyftien* van die Nywerheid-versoeningswet, 1937, bekend dat tensy redes daarteen binne veertien dae na publikasie van hierdie kennisgewing aangevoer word, die registrasie van die Cape Town Lift Operators' Union ingetrek sal word.

J. M. F. POTGIETER,
Nywerheidsregistrateur.

* No. 1125.] [29 Mei 1953.

NYWERHEID-VERSOENINGSWET, 1937.

INTREKKING VAN REGISTRASIE VAN 'N VAKVERENIGING.

Ek, Johannes Matthys Frederik Potgieter, Nywerheids-registrateur, maak hierby kragtens subartikel (2) van artikel *vyftien* van die Nywerheid-versoeningswet, 1937, bekend dat tensy redes daarteen binne veertien dae na publikasie van hierdie kennisgewing aangevoer word, die registrasie van die Cape Mineral Water Workers' Industrial Union ingetrek sal word.

J. M. F. POTGIETER,
Nywerheidsregistrateur.

* No. 1126.] [29 Mei 1953.

LOONWET, 1937.

LOONRAADONDERSOEK.—LEKKERGOED-NYWERHEID, UNIE VAN SUID-AFRIKA.

Hierby word vir algemene inligting bekendgemaak dat die Loonraad 'n openbare vergadering in die Raadkamer, Departement van Arbeid, Masonic Grove, uit Smithstraat, Durban, om 9.30 vm. op Maandag, 15 Junie 1953, sal hou om mondelinge vertoë van belanghebbende partye te hoor in verband met bogemelde ondersoek, waarvoor die opdrag by Goewermentskennisgewing No. 800 in die *Staatskoerant* van 17 April 1953, gepubliseer is.

Inligting betreffende openbare vergaderings wat in Kaapstad, Port Elizabeth, Oos-Londen en Johannesburg gehou sal word, sal mettertyd gepubliseer word.

T. R. B. READ,
Sekretaris, Loonraad.

★ No. 1133.]

[29 May 1953.]

TRAINING OF ARTISANS ACT, 1951 (ACT No. 38 OF 1951).

I, BAREND JACOBUS SCHOEMAN, Minister of Labour, acting in pursuance of the provisions of section two of the Training of Artisans Act, 1951 (Act No. 38 of 1951), hereby prescribe the conditions set out hereunder for the training of persons other than minors in the trade of welding (oxy-acetylene and electric):—

(1) *Qualifications Required for Training.*—The minimum age and educational qualifications for commencing training shall be 21 years and the passing of Standard VI.

(2) *Period of Training.*—The period of training shall be four years, of which—

- (a) a period of six months shall consist of training at an institution conducted by the Department of Education, Arts and Science; and
- (b) the remaining period of three and a half years shall consist of training in employment with an employer approved of by the Minister.

(3) *Variations in Period of Training.*—(a) A trainee shall, on completion of not less than eighteen months of his training in employment in terms of sub-paragraph (b) of paragraph (2) hereof, undergo a qualifying trade test, whenever required by the Minister to do so.

(b) A trainee may, on completion of at least eighteen months of his training in employment in terms of sub-paragraph (b) of paragraph (2) hereof, apply to the nearest Divisional Inspector, Department of Labour, for a qualifying trade test. If such application is recommended by the trainee's employer or by the representative on the job of any trade union or by the foreman on the job and by an officer of the Department of Labour appointed for this purpose, the Minister may grant the application and arrange for the trade test to be held.

(c) If a trainee is unsuccessful in a trade test, he shall not be required or permitted to undergo a further test unless he has completed a further period of training of not less than six months.

(4) *Allowances and Facilities.*—The Secretary for Labour shall provide the undermentioned allowances and facilities for each person accepted for training:—

- (a) During the trainee's period of training at an institution conducted by the Department of Education, Arts and Science as provided in sub-paragraph (a) of paragraph (2) hereof he shall be paid an allowance of £3. 10s. per week of seven (7) days or *pro rata* for a period of less than one week or for a portion of a day (of twenty-four hours) from which an amount of two pounds (£2) per week and *pro rata* for periods of less than one week or for portion of a day (of twenty-four hours) shall be deducted in respect of board and lodging to be provided by that Department.
- (b) A trainee who has dependants to support may be granted a loan at a rate not exceeding £1 17s. 6d. per week of seven (7) days and *pro rata* for periods of less than one week or for portion of a day (of twenty-four hours) whilst at the institution. All such moneys shall be repayable over a period not exceeding three (3) years from the date on which a trainee completes his training.
- (b) *bis.* The trainee shall be paid the allowances referred to in sub-paragraphs (a) and/or (b) during periods of absence from training at the institution as a result of illness or of injuries sustained while undergoing training: Provided that deductions for board and lodging referred to in sub-paragraph (a) shall be made if furnished by the Government.

★ No. 1133.]

[29 Mei 1953.]

WET OP OPLEIDING VAN AMBAGSMANNE, 1951 (WET No. 38 VAN 1951).

Ek, BAREND JACOBUS SCHOEMAN, Minister van Arbeid, handelende kragtens die bepalinge van artikel twee van die Wet op Opleiding van Ambagsmanne, 1951 (Wet No. 38 van 1951), skrywe hierby die voorwaardes voor vir die opleiding van persone, uitgesonderd minderjariges, soos hieronder uiteengesit, in die bedryf las (oksi-asetileen en elektries):—

(1) *Kwalifikasies nodig vir opleiding.*—Iemand moet minstens 21 jaar oud wees en in Std. VI geslaag het voordat sy opleiding kan begin.

(2) *Opleidingstydperk.*—Die leertydperk is vier jaar waarvan—

- (a) 'n tydperk van ses maande moet bestaan uit opleiding by 'n inrigting deur die Departement van Onderwys, Kuns en Wetenskap beheer;
- (b) die orige tydperk van drie en 'n half jaar uit opleiding in diens by 'n werkgewer deur die Minister goedgekeur, moet bestaan.

(3) *Wysigings van opleidingstydperk.*—(a) 'n Kwekeling moet, wanneer hy minstens agtien maande van sy opleiding in diens ingevolge die bepalinge van subparagraaf (b) van paragraaf (2) hiervan voltooi het, 'n finale ambagtoets aflê wanneer die Minister dit van hom vereis.

(b) 'n Kwekeling kan, wanneer hy minstens agtien maande van sy opleiding in diens ingevolge die bepalinge van subparagraaf (b) van paragraaf (2) hiervan voltooi het, by die naaste Afdelingsinspekteur, Departement van Arbeid, aansoek om 'n finale ambagtoets doen. Indien die kwekeling se werkgewer of 'n vakvereniging se verteenwoordiger by die werk of die voorman by die werk en 'n amptenaar van die Departement van Arbeid wat vir hierdie doel aangesetel is, so 'n aansoek aanbeveel, kan die Minister die aansoek goedkeur en reëlings tref vir die afneem van die ambagtoets.

(c) Indien 'n kwekeling nie in 'n ambagtoets slaag nie, word dit nie van hom vereis en word hy nie toegelaat om 'n verdere toets af te lê nie, totdat hy nog 'n opleidingstydperk van minstens ses maande voltooi het.

(4) *Toelaes en geriewe.*—Die Sekretaris van Arbeid moet aan enigiemand wat vir opleiding aangeneem is, ondergenoemde toelaes en fasiliteite verskaf:—

- (a) Gedurende die kwekeling se opleidingstydperk by 'n inrigting deur die Departement van Onderwys, Kuns en Wetenskap beheer, soos bepaal in subparagraaf (a) van paragraaf (2) hiervan, moet 'n toelae van £3. 10s per week van sewe (7) dae of *pro rata* vir 'n tydperk van minder as 'n week of vir 'n gedeelte van 'n dag (van vier-en-twintig uur) aan hom betaal word; hiervan moet 'n bedrag van twee pond (£2) weekliks en *pro rata* vir tydperke van minder as 'n week of vir 'n gedeelte van 'n dag (van vier-en-twintig uur) afgetrek word ten opsigte van losies en inwoning wat deur die Departement moet verskaf word.
- (b) Aan 'n kwekeling wat afhanklikes het om te onderhou, kan 'n lening van hoogstens £1 17s. 6d. per week van sewe (7) dae en *pro rata* vir tydperke van minder as 'n week of vir 'n gedeelte van 'n dag (van vier-en-twintig uur) terwyl hy by die inrigting is, toegestaan word. Alle sodanige gelde is terugbetaalbaar oor 'n tydperk van hoogstens drie (3) jaar van die datum af waarop 'n kwekeling sy opleiding voltooi het.
- (b) *bis.* Toelaes soos voorgeskryf in subparagraawe (a) en/of (b) moet aan die kwekeling betaal word gedurende tydperke van afwesigheid van opleiding aan die inrigting as gevolg van siekte of beserings tydens opleiding opgedoen: Met dien verstande dat die aftrekking vir losies en inwoning soos voorgeskryf in subparagraaf (a) gemaak moet word indien dié deur die Staat verskaf word.

- (c) A rail warrant for a single second class rail ticket shall be issued to a trainee who has been accepted for training at an institution to enable him to proceed from his normal place of residence to an institution for purposes of receiving training.
- (c) *bis.* During such periods as may be necessary to close the institution referred to in sub-paragraph (a), a rail warrant for a return second class rail ticket from the nearest railway station to the institution may be issued to a trainee to visit—
- his normal place of residence; or
 - such other place as the trainee may nominate: Provided that the cost of such rail ticket shall not exceed the cost of the rail ticket which would have been issued to the trainee to visit his normal place of residence had the trainee not exercised the option.
- (c) *ter.* The provisions of sub-paragraphs (a) and (b) shall *mutatis mutandis* apply during the periods referred to in sub-paragraph (c) *bis*.
- (d) A trainee on completion of his training at an institution shall be issued with a rail warrant for a single second class rail ticket to enable him to proceed from such institution to his place of work for further training in employment.
- (d) *bis.* A rail warrant for a single second class rail ticket may be issued to a trainee who has been dismissed from further intensive training to enable him to proceed to his normal place of residence or such other place as the Secretary for Labour may approve.
- (e) For the time occupied in travelling to and from an institution to receive training at the institution or to receive training in employment the trainee shall be paid an allowance at a rate of five-pence for each hour or part of an hour occupied in such travelling.
- (f) Where no railway exists or bus service is supplied between places in respect of which a journey is to be undertaken and in respect of which a rail warrant would have been issued, the Secretary for Labour may in any particular case pay a trainee a reasonable allowance in lieu of a rail warrant in respect of such journey or portion thereof.
- (g) Where no accommodation exists at an institution a rail warrant for a second class rail ticket may be issued to a trainee to enable him to travel daily between the nearest railway stations to his place of residence and the institution.
- (5) *Subsistence and Travelling Allowances.*—If a trainee is required to be away from his normal place of employment while attending a trade test referred to in paragraph (3), the Secretary for Labour shall furnish him with a second class return rail ticket from his normal place of employment to the place where the trade test will be held and he shall be paid a subsistence allowance at the rate of seven and one-half pence for each hour of such absence: Provided that if his absence is less than twenty-four hours and the trainee is required to hire sleeping accommodation, he shall be paid a full day's subsistence allowance of fifteen (15) shillings and if he is not required to hire such accommodation, he shall be paid reasonable out-of-pocket expenses actually incurred not exceeding fifteen (15) shillings: Provided further that where the trainee can reasonably be said to be able to do so, he shall return to his home everyday and be furnished with a second class return rail ticket each day for that purpose in which case he shall be paid his reasonable out-of-pocket expenses actually incurred not exceeding fifteen (15) shillings.
- (c) 'n Spoorwegorder vir 'n enkelspoorwegkaartjie, tweedeklas, moet aan 'n kwekeling wat vir opleiding by 'n inrigting aangeneem is, uitgereik word om hom in staat te stel om van sy normale woonplek af na 'n inrigting te kom vir die doel om opleiding te ontvang.
- (c) *bis.* Gedurende tye waarin dit nodig kan wees om die inrigting waarna in subparagraaf (a) verwys word, te sluit, kan 'n spoorwegorder vir 'n tweedeklas-retoerkaartjie van die spoorwegstasie naaste aan die inrigting aan 'n kwekeling uitgereik word om die volgende te besoek:—
- Sy gewone verblyfplek, of
 - enige ander plek wat die kwekeling noem: Met dien verstande dat die koste van die reiskaartjie nie meer mag wees as dié van die reiskaartjie wat aan die kwekeling uitgereik sou geword het om sy gewone verblyfplek te besoek as hy nie die alternatiewe keuse gedoen het nie.
- (c) *ter.* Die bepalings van subparagraawe (a) en (b) is *mutatis mutandis* van toepassing gedurende die tye genoem in subparagraaf (c) *bis*.
- (d) 'n Spoorwegorder vir 'n enkelspoorwegkaartjie, tweedeklas, moet aan 'n kwekeling uitgereik word wanneer hy sy opleiding by 'n inrigting voltooi het, om hom in staat te stel om van dié inrigting na sy werkplek te gaan vir verdere opleiding in diens.
- (d) *bis.* 'n Spoorwegorder vir 'n tweedeklas-enkelkaartjie kan uitgereik word aan 'n kwekeling wat van verdere intensiewe opleiding onthef is ten einde hom in staat te stel om na sy gewone verblyfplek terug te keer of enige ander plek wat die Sekretaris van Arbeid goedkeur.
- (e) Vir die tyd wat in beslag geneem word deur na en van 'n inrigting te reis om opleiding by die inrigting te ontvang of om opleiding in diens te ontvang, moet 'n toelae teen 'n koers van vyf pennies vir 'n uur of vir 'n gedeelte van 'n uur wat deur sodanige reis in beslag geneem word, aan 'n kwekeling betaal word.
- (f) Waar daar geen spoorweg is of geen busdiens tussen plekke ten opsigte waarvan 'n reis onderneem moet word en ten opsigte waarvan 'n spoorwegorder uitgereik is, bestaan nie, kan die Sekretaris van Arbeid in 'n besondere geval aan 'n kwekeling 'n redelike toelae in plaas van 'n spoorwegorder ten opsigte van die reis of 'n gedeelte daarvan betaal.
- (g) In geval daar geen huisvesting by 'n inrigting bestaan nie, kan 'n spoorwegorder vir 'n tweedeklaskaartjie aan 'n kwekeling uitgereik word om hom in staat te stel om daaglik tussen die spoorwegstasie naaste aan sy woonplek, en die inrigting te reis.
- (5) *Reis- en verblyftoelae.*—Indien daar van 'n kwekeling vereis word om van sy gewone werkplek af weg te wees terwyl hy 'n bedryfstoets gemeld in paragraaf (3), moet bywoon, moet die Sekretaris van Arbeid hom van 'n retoerspoorwegkaartjie, tweedeklas, voorsien van sy normale werkplek af na die plek waar die vakttoets afgeneem sal word, en 'n verblyftoelae teen 'n koers van sewe en 'n halfpennie vir elke uur van die afwesigheid moet aan hom betaal word: Met dien verstande dat 'n hele dag se verblyfkoste van vyftien (15) sjielings aan 'n leerling betaal moet word indien sy afwesigheid minder as vier-en-twintig uur is en dit van hom verwag word om vir slaapplek te betaal, en as dit nie van hom verwag word om vir slaapplek te betaal nie, moet redelike onvoorsiene uitgawes wat werklik aangegaan is, van hoogstens vyftien (15) sjielings, aan hom betaal word: Voorts met dien verstande dat die kwekeling elke dag na sy huis moet terugkeer indien daar redelikerwys verklaar kan word dat hy dit wel kan doen, en hy moet elke dag vir dié doel van 'n retoerspoorwegkaartjie, tweedeklas, voorsien word, en in hierdie geval moet redelike onvoorsiene uitgawes wat hy werklik aangegaan het van hoogstens vyftien (15) sjielings aan hom betaal word.

(6) *Reimbursement of Wages Lost*.—The amount of wages actually lost by a trainee while attending the qualifying trade test shall be reimbursed to him. A claim for reimbursement of such wages lost shall be supported by a certificate from the employer of the trainee showing the wages actually lost while attending the trade test.

(7) *Toolkits and Working Suits*.—At the commencement of his training period at an institution a trainee shall be supplied with a toolkit necessary for the performance of the trade in which he is to receive training, together with two working suits, which shall become his property. The trainee shall repay the cost of these items over a period of not exceeding three (3) years from the date on which he completes his training.

(8) *The Liability of a Trainee*.—If for any reason a trainee does not complete his training in terms of the Act or as provided herein, he shall be liable to pay to the Secretary for Labour the amount due by him under paragraphs (4) (b) and (7) hereof: Provided that, if the Secretary for Labour deems it inequitable in any particular case to demand repayment of the whole amount, he may, in his discretion, demand repayment of any lesser amount or relieve the trainee of the payment of the whole amount.

B. J. SCHOEMAN,
Minister of Labour.

* No. 1134.]

[29 May 1953.]

TRAINING OF ARTISANS ACT, 1951 (ACT No. 38 OF 1951).

AMENDMENT TO CONDITIONS OF TRAINING.

Under and by virtue of the powers vested in me by section two of the Training of Artisans Act, 1951 (Act No. 38 of 1951), I, BAREND JACOBUS SCHOEMAN, Minister of Labour, hereby amend Government Notices No. 146 of the 18th January, 1952, and Nos. 2453 and 2454 of the 24th October, 1952, in respect of allowances by the addition of the following sub-paragraph to paragraph (4) of the said Notices:—

(b) *bis*. The trainee shall be paid the allowances referred to in sub-paragraphs (a) and/or (b) during periods of absence from training at the institution as a result of illness or of injuries sustained while undergoing training: Provided that deductions for board and lodging referred to in sub-paragraph (a) shall be made if furnished by the Government.

B. J. SCHOEMAN,
Minister of Labour.

DEPARTMENT OF NATIVE AFFAIRS

* No. 1089.]

[29 May 1953.]

MUNICIPALITY OF HARRISMITH.—ESTABLISHMENT OF LOCATION AND NATIVE VILLAGE.

It is hereby notified for general information that the Minister of Native Affairs has approved, in terms of paragraphs (a) and (b) of sub-section (1) of section two of the Natives (Urban Areas) Consolidation Act, 1945 (No. 25 of 1945), as amended, of the defining, setting apart and laying out by the Municipality of Harrismith as a location and native village of a certain piece of land, approximately 280 morgen in extent and situated within the area under the control of the Municipality of Harrismith as shown on a plan filed in the office of the Secretary for Native Affairs, and bounded as follows:—

Commencing at a point G situate approximately 520 Cape feet in a south-south-westerly direction from the beacon on 42nd Hill; thence in a west-north-westerly direction for a distance of approximately 1,070·3 Cape feet to a point H; thence in a west-

(6) *Terugbetaling van verlore loon*.—Die totale bedrag van die loon wat 'n kwekeling werklik verloor terwyl hy die finale ambagtoets aflê, moet aan hom terugbetaal word. 'n Eis om terugbetaling van dié verlore loon moet gestaaf word deur 'n sertifikaat van die werkgewer van die kwekeling wat die loon aandui wat werklik verloor is terwyl hy die ambagtoets afgelê het.

(7) *Gereedskaphouers en werkspakke*.—Aan die begin van 'n kwekeling se opleidingstydperk by 'n inrigting moet hy van 'n gereedskaphouer voorsien word wat nodig is vir die uitoefening van die ambag waarin hy opleiding moet ontvang, asook met twee werkspakke wat dan sy eiendom word. Die kwekeling moet die koste van hierdie artikels oor 'n tydperk van hoogstens drie (3) jaar van die datum af waarop hy sy opleiding voltooi, terugbetaal.

(8) *Die kwekeling se verpligtinge*.—Indien 'n kwekeling om die een of ander rede nie sy opleiding ingevolge die bepalings van die Wet, of soos hierin bepaal, voltooi nie, is hy verplig om aan die Sekretaris van Arbeid die bedrag deur hom verskuldig ingevolge die bepalings van paragrafe (4) (b) en (7) hiervan, terug te betaal: Met dien verstande dat die Sekretaris van Arbeid na goeë dunks 'n terugbetaling van 'n kleiner bedrag kan eis, of die terugbetaling van die hele bedrag aan die kwekeling kan kwytsteld, indien hy dit in 'n besondere geval onbillik ag om die terugbetaling van die hele bedrag te eis.

B. J. SCHOEMAN,
Minister van Arbeid.

* No. 1134.]

[29 Mei 1953.]

WET OP OPLEIDING VAN AMBAGSMANNE, 1951 (WET No. 38 VAN 1951).

WYSIGING VAN OPLEIDINGSVOORWAARDES.

Kragtens die bevoegdheid my verleen by artikel twee van die Wet op Opleiding van Ambagsmanne, 1951 (Wet No. 38 van 1951), wysig ek, BAREND JACOBUS SCHOEMAN, Minister van Arbeid, Goewermentskennisgewings No. 146 van 18 Januarie 1952 en Nos. 2453 en 2454 van 24 Oktober 1952 met betrekking tot toelaes, deur die byvoeging van die volgende subparagraaf by paragraaf (4) van die genoemde kennisgewings:—

(b) *bis*. Toelaes soos voorgeskryf in subparagrafe (a) en/of (b) moet aan die kwekeling betaal word gedurende tydperke van afwesigheid van opleiding aan dié inrigting as gevolg van siekte of beserings tydens opleiding opgedoen: Met dien verstande dat die aftrekking vir losies en inwoning soos voorgeskryf in subparagraaf (a) gemaak moet word indien dié deur die Staat verskaf word.

B. J. SCHOEMAN,
Minister van Arbeid.

DÉPARTEMENT VAN NATURELLESAKE.

* No. 1089.]

[29 Mei 1953.]

MUNISIPALITEIT VAN HARRISMITH.—STIGTING VAN LOKASIE EN NATURELLEDORP.

Hierby word vir algemene inligting bekendgemaak dat die Minister van Naturellesake, kragtens paragrafe (a) en (b) van subartikel (1) van artikel twee van die Naturelle (Stadsgebiede) Konsolidasiewet, 1945 (Wet No. 25 van 1945), soos gewysig, sy goedkeuring daaraan geheg het dat die Munisipaliteit van Harrismith 'n sekere stuk grond, ongeveer 280 morg groot, geleë binne dié regsg gebied van die Munisipaliteit van Harrismith, soos aangetoon op 'n kaart wat in die kantoor van die Sekretaris van Naturellesake bewaar word en soos hieronder begrens, as 'n lokasie en naturelledorp bepaal, afsonder en aanlê:—

Begin by 'n punt G wat ongeveer 520 Kaapse voet in 'n suid-suidwestelike rigting van die baken op „42nd Hill” geleë is; daarvandaan in 'n wes-noordwestelike rigting oor 'n afstand van ongeveer 1,070·3

south-westerly direction for a distance of approximately 2,177.4 Cape feet to a point R; thence in a west-north-westerly direction for a distance of approximately 1,710 Cape feet to a point S; thence in a north-north-westerly direction for a distance of approximately 1,607.8 Cape feet to a point M; thence in a north-north-westerly direction for a distance of approximately 665.1 Cape feet to a point N; thence in a north-westerly direction for a distance of approximately 287.5 Cape feet to a point O; thence in a north-north-easterly direction for a distance of approximately 792.8 Cape feet to a point P; thence in an east-south-easterly direction for a distance of approximately 581.5 Cape feet to a point Q; thence in a north-easterly direction for a distance of approximately 1,724.3 Cape feet to a point A; thence in an easterly direction for a distance of approximately 2,880.7 Cape feet to a point B; thence in an easterly direction for a distance of approximately 1,138.1 Cape feet to a point C; thence in an east-south-easterly direction for a distance of approximately 618.4 Cape feet to a point D; thence in an east-south-easterly direction for a distance of approximately 1,000 Cape feet to a point E; thence in a south-south-westerly direction for a distance of approximately 2,403.6 Cape feet to a point F; thence in a south-westerly direction for a distance of approximately 1,200 Cape feet to the point of commencement G.

★ No. 1093.]

[29 May 1953.]

MUNICIPALITY OF STANDERTON.—EXTENSION OF NATIVE LOCATION.

It is hereby notified for general information that the Minister of Native Affairs has approved in terms of paragraphs (a) and (b) of sub-section (1) of section two of the Natives (Urban Areas) Consolidation Act, 1945 (Act No. 25 of 1945), as amended, of the defining, setting apart and laying out by the Town Council of Standerton, as a location and Native Village of a certain piece of land approximately 265 morgen in extent, situate within the area under the jurisdiction of the Town Council of Standerton as shown on a plan filed in the office of the Secretary for Native Affairs and bounded as follows:—

Commencing at a point A, a wagon axle beacon situated at the foot of Standers Kop and which is the south western beacon of the property originally transferred to W. H. Boshoff and others; thence in an easterly direction along the southern boundary of the said property for a distance of approximately 1,050 feet to a point B which is a wagon axle beacon; thence in a south-easterly direction along the boundary of the said property for a distance of approximately 10 feet to a point C which is an iron post; thence in a north-easterly direction along the boundary of the said property for a distance of approximately 600 feet to the most easterly beacon of the said property, a point D which is a half-inch peg; thence in a north-easterly direction for a distance of approximately 400 feet to a point E which is situated on the western boundary of a proposed National Road reserve, 120 feet west of the western boundary of the Township of Standerton West; thence in a south-easterly direction along the boundary of the said National Road reserve for a distance of approximately 1,325 feet to a point F which lies on the projection of the northern side of Lange Street, Standerton West, 120 feet west of the western boundary of the said Township; thence in a south-westerly direction for a distance of approximately 260 feet to a point G; thence in a generally southerly direction for a distance of approximately 850 feet to a point H; thence continuing in a generally southerly direction for a distance of approximately 1,680 feet to a point J, which is situated generally at the foot of an east sloping hill; thence in a south-south-westerly direction along the foot of the said east sloping hill for a distance of approximately 1,200 feet to a point K; thence

Kaapse voet tot by 'n punt H; daarvandaan in 'n wes-suidwestelike rigting oor 'n afstand van ongeveer 2,177.4 Kaapse voet tot by 'n punt R; daarvandaan in 'n wes-noordwestelike rigting oor 'n afstand van ongeveer 1,710 Kaapse voet tot by 'n punt S; daarvandaan in 'n noord-noordwestelike rigting oor 'n afstand van ongeveer 1,607.8 Kaapse voet tot by 'n punt M; daarvandaan in 'n noord-noordwestelike rigting oor 'n afstand van ongeveer 665.1 Kaapse voet tot by 'n punt N; daarvandaan in 'n noordwestelike rigting oor 'n afstand van ongeveer 287.5 Kaapse voet tot by 'n punt O; daarvandaan in 'n noord-noordoostelike rigting oor 'n afstand van ongeveer 729.8 Kaapse voet tot by 'n punt P; daarvandaan in 'n oos-suidoostelike rigting oor 'n afstand van ongeveer 581.5 Kaapse voet tot by 'n punt Q; daarvandaan in 'n noordoostelike rigting oor 'n afstand van ongeveer 1,724.3 Kaapse voet tot by 'n punt A; daarvandaan in 'n oostelike rigting oor 'n afstand van ongeveer 2,880.7 Kaapse voet tot by 'n punt B; daarvandaan in 'n oostelike rigting oor 'n afstand van ongeveer 1,138.1 Kaapse voet tot by 'n punt C; daarvandaan in 'n oos-suidoostelike rigting oor 'n afstand van ongeveer 618.4 Kaapse voet tot by 'n punt D; daarvandaan in 'n oos-suidoostelike rigting oor 'n afstand van ongeveer 1,000 Kaapse voet tot by 'n punt E; daarvandaan in 'n suid-suidwestelike rigting oor 'n afstand van ongeveer 2,403.6 Kaapse voet tot by 'n punt F; daarvandaan in 'n suidwestelike rigting oor 'n afstand van ongeveer 1,200 Kaapse voet tot by die beginpunt G.

★ No. 1093.]

[29 Mei 1953.]

MUNISIPALITEIT VAN STANDERTON.—UITBREIDING VAN NATURELLELOKASIE.

Hierby word vir algemene inligting bekendgemaak dat die Minister van Naturellesake, kragtens paragrafe (a) en (b) van subartikel (1) van artikel twee van die Naturelle (Stadsgebiede) Konsolidasiewet, 1945 (No. 25 van 1945), soos gewysig, sy goedkeuring daaraan geheg het dat die Stadsraad van Standerton 'n sekere stuk grond ongeveer 265 morg groot, geleë binne die reggebied van die Stadsraad van Standerton soos aangetoon op 'n plan wat in die kantoor van die Sekretaris van Naturellesake bewaar word en begrens soos hieronder omskryf, as 'n lokasie en Natuureldorp bepaal, afsonder en aanleë:—

Begin by 'n punt A, 'n wa-as-baken geleë aan die voet van Standerskop en wat die suidwestelike baken is van die eiendom wat oorspronklik aan W. H. Boshoff en andere oorgedra is; daarvandaan in 'n oostelike rigting langs die suidelike grens van genoemde eiendom oor 'n afstand van ongeveer 1,050 voet tot by 'n punt B, wat 'n wa-as-baken is; daarvandaan in 'n suidoostelike rigting langs die grens van genoemde eiendom oor 'n afstand van ongeveer 10 voet tot by 'n punt C, 'n ysterpaal; daarvandaan in 'n noordoostelike rigting langs die grens van genoemde eiendom oor 'n afstand van ongeveer 600 voet tot die mees oostelike baken van genoemde eiendom, 'n punt D wat 'n halfduim-ysterpen is; daarvandaan in 'n noordoostelike rigting oor 'n afstand van ongeveer 400 voet tot by 'n punt E wat op die westelike grens van 'n voorgestelde Nasionale Padreserwe geleë is, 120 voet wes van die westelike grens van die dorp Standerton-Wes; daarvandaan in 'n suid-oostelike rigting langs die grens van genoemde Nasionale Pad-reserwe oor 'n afstand van ongeveer 1,325 voet tot by 'n punt F wat geleë is op die vooruitspringende gedeelte van die noordelike kant van Langestraat, Standerton-Wes, 120 voet wes van die westelike grens van genoemde dorp; daarvandaan in 'n suidwestelike rigting oor 'n afstand van ongeveer 266 voet tot by 'n punt G; daarvandaan in 'n algemeen suidelike rigting oor 'n afstand van ongeveer 850 voet tot by 'n punt H; daarvandaan voortgaande in 'n algemeen suidelike rigting oor 'n afstand van ongeveer 1,680 voet tot by 'n punt J, wat algemeen geleë is aan die voet van 'n oos-hellende heuwel; daarvandaan in 'n suid-suidwestelike rigting langs die voet van genoemde oos-hellende heuwel oor 'n afstand van ongeveer 1,200 voet tot by 'n punt K;

in a south-westerly direction for a distance of approximately 2,160 feet to a point L which is approximately 40 feet north of the intersection of the centre line of the district road No. 1615 from Vaal River Drift and the Municipal Boundary, which point is common to both certain portion of the Standerton Town and Town Lands (Grootverlangen No. 156) and Remainder of portion of the farm Rooikoppen No. 150; thence in a north-westerly direction along the Municipal boundary common to the said Standerton Town and Town Lands (Grootverlangen No. 156) and and Remainder of Portion, Portion No. 17 of Portion and Portion No. 18 of Portion of Rooikoppen No. 150 for a distance of approximately 5,165 feet to a point M; thence in a north-north-westerly direction along the Municipal boundary common to Portion No. 18 of Portion of Rooikoppen No. 150 and certain portion of Standerton Town and Town Lands (Grootverlangen No. 156) for a distance of approximately 1,450 feet to a point N situated on the said Municipal boundary; thence in an easterly direction for a distance of approximately 930 feet to a point O which is situated generally at the foot of Standers Kop; thence in an easterly direction for a distance of approximately 970 feet to a point P which is situated almost at the top of Standers Kop; thence in a south-easterly direction for a distance of approximately 870 feet to a point Q; thence in an easterly direction for a distance of approximately 1,200 feet to the point of commencement at A, in all enclosing a portion of Standerton Town and Town Lands (Grootverlangen No. 156).

Government Notice No. 2761 of 10th November, 1950, is hereby repealed.

★ No. 1118.]

[29 May 1953.]

CONTROL AND IMPROVEMENT OF LIVESTOCK. —TAUNG DISTRICT.

ASSESSMENT OF CATTLE UNITS.

It is hereby notified for general information that, in terms of section five (1) of Proclamation No. 116 of 1949, the Chief Native Commissioner, Potchefstroom, has assessed at the figures appearing in the accompanying Schedule the number of cattle units which the Betterment Areas indicated therein, can carry.

SCHEDULE.

1. Mayen Reserve, consisting of—	
Mayen Location.....	1,269
Woodfield.....	
M'Pulis Well.....	
Hallton.....	
Highlands.....	
2. Mamuthla Reserve, consisting of—	
Farm No. N.W. 21.....	1,323
Farm No. N.W. 20.....	
Farm No. N.W. 35.....	
3. Shalen and Driefontein Reserves.	
Shalen, consisting of—	
Farm No. N.W. 43.....	1,328
Farm No. N.W. 42.....	
Driefontein, consisting of—	
Farm No. N.W. 45.....	
4. Soedin and Sekin Reserves.	
Soeding consisting of—	
Farm No. N.W. 24.....	1,392
Farm No. N.W. 32.....	
Sekin, consisting of—	
Farm No. N.W. 25.....	
Farm No. N.W. 31.....	
5. Upper and Lower Mayeaghoru Reserves.	
Upper Mayeaghoru, consisting of—	
Farm No. N.W. 30.....	2,182
Farm No. N.W. 29.....	
Farm No. N.W. 28.....	
Lower Mayeaghoru, consisting of—	
Farm No. N.W. 26.....	
Farm No. N.W. 27.....	

Government Notice No. 577 of the 17th March, 1950, is hereby withdrawn.

daarvandaan in 'n suidwestelike rigting oor 'n afstand van ongeveer 2,160 voet tot by 'n punt L, ongeveer 40 voet benoorde die kruising van die middellyn van die distrikspad No. 1,615 van Vaalrivierdrif en die munisipale grense, welke punt gemeenskaplik is aan beide 'n sekere gedeelte van die Standertondorp en -dorpsgronde (Grootverlangen No. 156) en Restant van gedeelte van die plaas Rooikoppen No. 150; daarvandaan in 'n noordwestelike rigting langs die munisipale grens wat gemeenskaplik is aan genoemde Standertondorp en -dorpsgronde (Grootverlangen No. 156) en Restant van Gedeelte, Gedeelte No. 17 van Gedeelte en Gedeelte No. 18 van Gedeelte van Rooikoppen No. 150, oor 'n afstand van ongeveer 5,165 voet tot by 'n punt M; daarvandaan in 'n noord-noordwestelike rigting langs die munisipale grens gemeenskaplik aan Gedeelte No. 18 van Gedeelte van Rooikoppen No. 150 en 'n sekere gedeelte van Standertondorp en -dorpsgronde (Grootverlangen No. 156) oor 'n afstand van ongeveer 1,450 voet tot by 'n punt N, geleë op genoemde munisipale grens; daarvandaan in 'n oostelike rigting oor 'n afstand van ongeveer 930 voet tot by 'n punt O wat algemeen geleë is aan die voet van Standerskop; daarvandaan in 'n oostelike rigting oor 'n afstand van ongeveer 970 voet tot by 'n punt P wat byna op die kruin van Standerskop geleë is; daarvandaan in 'n suidoostelike rigting oor 'n afstand van ongeveer 870 voet tot by 'n punt Q; daarvandaan in 'n oostelike rigting oor 'n afstand van ongeveer 1,200 voet tot by die aanvangspunt A, alles insluitende 'n gedeelte van Standertondorp en -dorpsgronde (Grootverlangen No. 156).

Goewermentskennisgewing No. 2761 van 10 November 1950 word hierby herroep.

★ No. 1118.]

[29 Mei 1953.]

BEHEER OOR EN VERBETERING VAN LEWENDE HAWE.—DISTRIK TAUNG.

VASSTELLING VAN VEE-EENHEDE.

Hierby word vir algemene inligting bekendgemaak dat die Hoofnaturellekommissaris, Potchefstroom, kragtens artikel vyf (1) van Proklamasie No. 116 van 1949, die getal vee-eenhede wat die verbeteringsgebiede in onderstaande Bylae genoem kan dra, op die getalle wat daarin aangegee word, vasgestel het.

BYLAE.

1. Mayen-reservaat, bestaande uit—	
Mayen-lokasie.....	1,269
Woodfield.....	
M'Pulis Well.....	
Hallton.....	
Highlands.....	
2. Mamuthla-reservaat, bestaande uit—	
Plaas No. N.W. 21.....	1,323
Plaas No. N.W. 20.....	
Plaas No. N.W. 35.....	
3. Shalen- en Driefontein-reservaat.	
Shalen, bestaande uit—	
Plaas No. N.W. 43.....	1,328
Plaas N. N.W. 42.....	
Driefontein, bestaande uit—	
Plaas No. N.W. 45.....	
4. Soedin- en Sekin-reservaat.	
Soedin, bestaande uit—	
Plaas No. N.W. 24.....	1,392
Plaas No. N.W. 32.....	
Sekin, bestaande uit—	
Plaas No. N.W. 25.....	
Plaas No. N.W. 31.....	
5. Upper- en Lower-Mayeaghoru-reservaat.	
Upper-Mayeaghoru, bestaande uit—	
Plaas No. N.W. 30.....	2,182
Plaas No. N.W. 29.....	
Plaas No. N.W. 28.....	
Lower-Mayeaghoru, bestaande uit—	
Plaas No. N.W. 26.....	
Plaas No. N.W. 27.....	

Goewermentskennisgewing No. 577 van 17 Maart 1950 word hierby herroep.

★ No. 1119.] [29 May 1953.
BETTERMENT AREA UNDER PROCLAMATION
No. 116 of 1949.—TSOLO DISTRICT.

It is hereby notified for general information that the Honourable the Minister of Native Affairs has, in terms of section *four* of Proclamation No. 116 of 1949, declared the land unit in the District of Tsolo specified in the accompanying Schedule to be a Betterment Area for the purpose of the said Proclamation.

SCHEDULE.

Location No. 35 C, called Lower Sinxago.

★ No. 1120.] [29 May 1953.
BETTERMENT AREAS UNDER PROCLAMATION
No. 116 of 1949.—NGQELANI DISTRICT.

It is hereby notified for general information that the Honourable the Minister of Native Affairs, has in terms of section *four* of Proclamation No. 116 of 1949, declared the land units in the Ngqeleni District specified in the accompanying Schedule to be Betterment Areas for the purpose of the said Proclamation.

SCHEDULE.

1. Location No. 1, called Lujecweni.
2. Location No. 2, called Buntingville.
3. Location No. 11, called Masameni.

DEPARTMENT OF EDUCATION, ARTS
AND SCIENCE.

★ No. 1107.] [29 May 1953.
PRETORIA TECHNICAL COLLEGE.—
AMENDMENT TO SCHEME OF GOVERNMENT.

It is hereby notified for general information that the Honourable the Minister of Education, Arts and Science has been pleased by virtue of the powers vested in him by section *nine* of the Higher Education Act, 1923 (Act No. 30 of 1923), of the following amendment to the scheme of Government of the Pretoria Technical College, which amendment shall take effect after thirty days from the date of this notice:—

Delete the word "two" before the words "by the Municipality of Pretoria" and substitute therefor the word "three".

★ No. 1109.] [29 May 1953.
AMENDMENT OF REGULATIONS.—UNIVERSITY
OF THE WITWATERSRAND, JOHANNESBURG.

It is hereby notified for general information that His Excellency the Governor-General has been pleased to approve, by virtue of the powers vested in him by section *twenty-three* of the University of the Witwatersrand, Johannesburg (Private) Act, 1921 (Act No. 15 of 1921), of the following amendments to the regulations of the said University:—

1. Renumber paragraphs G.12 to G.14 as paragraphs G.11 to G.13, and insert the following new paragraph G.14:—

"G.14. Subject to any provisions in the degree or diploma regulations to the contrary, a student who has continuously attended a course for a degree or diploma may elect to complete the course under the regulations which were in force on his admission to the course, or under regulations substituted thereafter; provided that the election shall not be partial and, once made, shall be final; and provided, further, that a candidate shall not be entitled to be examined under an old syllabus if the syllabus has been changed."

★ No. 1119.] [29 Mei 1953.
VERBETERINGSGEBIED KRAGTENS PROKLA-
MASIE No. 116 VAN 1949.—DISTRIK TSOLO.

Hierby word vir algemene inligting bekendgemaak dat Sy Edele die Minister van Naturellesake, kragtens artikel *vier* van Proklamasie No. 116 van 1949, die grondeenheid in die distrik Tsolo in bygaande Bylae gemeld, vir doeleindes van gemelde Proklamasie tot 'n Verbeteringsgebied verklaar het.

BYLAE.

Lokasie No. 35 C, genoem Lower Sinxago.

★ No. 1120.] [29 Mei 1953.
VERBETERINGSGEBIEDE KRAGTENS PROKLA-
MASIE No. 116 VAN 1949.—DISTRIK NGQELANI.

Hierby word vir algemene inligting bekendgemaak dat Sy Edele die Minister van Naturellesake, kragtens artikel *vier* van Proklamasie No. 116 van 1949, die grondeenheid in die distrik Ngqeleni in bygaande Bylae gemeld, vir doeleindes van gemelde Proklamasie tot Verbeteringsgebiede verklaar het.

BYLAE.

1. Lokasie No. 1, genoem Lujecweni.
2. Lokasie No. 2, genoem Buntingville.
3. Lokasie No. 11, genoem Masameni.

DEPARTEMENT VAN ONDERWYS, KUNS
EN WETENSKAP.

★ No. 1107.] [29 Mei 1953.
PRETORIASE TEGNIESE KOLLEGE.—WYSIGING
VAN BESTUURSKEMA.

Hierby word vir algemene inligting bekendgemaak dat dit Sy Edele die Minister van Onderwys, Kuns en Wetenskap behaag het om, kragtens die bevoegdheid hom verleen by artikel *nege* van die Hoger Onderwys Wet, 1923 (Wet No. 30 van 1923), goedkeuring te heg aan onderstaande wysiging van die bestuurskema van die Pretoriaanse Tegniese Kollege. Die wysiging word van krag na verloop van dertig dae vanaf die datum van hierdie kennisgewing:—

Skrap die woord „twee” voor die woorde „deur die Munisipaliteit van Pretoria” en vervang dit deur die woord „drie”.

★ No. 1109.] [29 Mei 1953.
WYSIGING VAN REGULASIES.—UNIVERSITEIT
VAN DIE WITWATERSRAND, JOHANNESBURG.

Hierby word vir algemene inligting bekendgemaak dat dit Sy Eksellensie die Goewerneur-generaal behaag het om, kragtens die bevoegdheid hom verleen by artikel *drie-en-twintig* van die Universiteit van die Witwatersrand, Johannesburg (Private) Wet, 1921 (Wet No. 15 van 1921), die volgende wysigings van die regulasies van genoemde Universiteit goed te keur:—

1. Paragrafe G.12 tot G.14 word paragrafe G.11 tot G.13 genommener en die volgende nuwe paragraaf G.14 ingevoeg:—

„G.14. Behoudens andersluidende bepalings in die regulasies vir grade of diplomas, kan 'n student wat 'n kursus vir 'n graad of diploma deurlopend gevolg het, kies om die kursus te voltooi ingevolge die regulasies wat by sy toelating tot die kursus van krag was, of ingevolge regulasies wat daarna in die plek daarvan gestel is; met dien verstande dat die keuse nie gedeeltelik mag wees nie en, nadat dit gedoen is, final; en met dien verstande voorts dat 'n kandidaat nie daartoe geregtig is om eksamen ingevolge 'n ou leergang te doen nie indien so 'n leergang verander is."

2. In paragraph G.21—

(1) under the heading "Faculty of Medicine"—

- (a) under the degree "M.B., B.Ch.", delete the words—
 "first year: three divisions
 second year: two divisions
 third year: two divisions"

and substitute the following therefor:—

- "first year: see paragraph M.17;
 second year: see paragraph M.21;
 third year: see paragraph M.25";

- (b) under the heading "B.Sc. Physiotherapy", delete the words "first year: four courses", and substitute the following therefor:—

- "first year: see paragraph M.105;
 second year: see paragraph M.108";

- (c) under the heading "Diploma in Occupational Therapy", add the following words:—

"second year: two courses"; and

(2) under the heading "Faculty of Commerce", under the degree B.Com., add the following new clause:—

- "(iii) in the case of a student repeating the second year: all the courses prescribed for the first year and two of the courses prescribed for the second year."

3. Delete paragraph G.23 and substitute the following therefor:—

"G.23. A person who is not already a member of the University and who desires to proceed to the degree of master of surgery or of doctor, other than the degree of doctor of philosophy, in the University shall not be admitted as a candidate unless—

- (a) the Senate is satisfied, on the advice of the principal in consultation with the dean of the faculty concerned, that there are good reasons for such admission; and
 (b) he has complied with such further conditions as the Senate may prescribe in his case."

4. Add the following new clause (e) at the end of clause (d) of sub-paragraph (1) of paragraph A.8:—

- "(e) be admitted a third time to a course which he has twice failed to complete at the ordinary examinations."

5. At the end of sub-paragraph (1) of paragraph A.30, add the following words:—

"history of the fine arts."

6. At the end of sub-paragraph (3) of paragraph A.51, add the following words:—

"and he shall not be admitted to the second year of study unless the courses in which he has obtained credit include sociology I and social work I."

7. Delete sub-paragraph (2) of paragraph A.52 and substitute the following therefor:—

"(2) A candidate shall not obtain credit in any of the qualifying courses of the second year of study unless he has completed at least three such courses in the same academic year, and he shall not be admitted to the work of the third year of study unless he has obtained such credit and has completed sociology II, social work II and also all the qualifying courses of the first year of study."

8. Delete sub-paragraph (2) of paragraph A.53 and substitute the following therefor:—

"(2) A candidate shall not obtain credit in any of the qualifying courses of the third year of study unless he has completed at least two such courses in the same academic year, and he shall not be admitted to the work of the fourth year of study unless he has obtained such credit and has completed sociology III, social work III and all the qualifying courses of the second year of study."

9. After the word "dissertation" where it occurs for the first time in sub-paragraph (4) of paragraph A.80, insert the words "in quadruplicate".

10. Delete paragraph A.83.

11. In sub-paragraph (8) of paragraph A.86, delete the word "three" wherever it occurs and substitute the word "four" therefor.

12. Delete clause (a) of sub-paragraph (1) of paragraph A.88 and substitute the following therefor:—

- "(a) a person who has held any of the following degrees of the University for at least five years:—
 bachelor of arts with honours
 bachelor of arts in fine arts
 bachelor of arts in social studies
 bachelor of arts in logopedics
 bachelor of education
 bachelor of science with honours."

2. In paragraaf G.21—

(1) onder die opskrif „Fakulteit van Geneeskunde”—

- (a) onder die opskrif „M.B., B.Ch.", skrap die woorde—

„eerste jaar: drie afdelings;
 tweede jaar: twee afdelings;
 derde jaar: twee afdelings",
 en vervang dit deur die volgende:—
 „eerste jaar: sien paragraaf M.17;
 tweede jaar: sien paragraaf M.21;
 derde jaar: sien paragraaf M.25";

- (b) onder die opskrif „B.Sc. Fisioterapie", skrap die woorde „eerste jaar: vier kursusse", en vervang dit deur die volgende:—

„eerste jaar: sien paragraaf M.105;
 tweede jaar: sien paragraaf M.108";

- (c) onder die opskrif „Diploma in Beroepsterapie", voeg die volgende woorde by:—
 „tweede jaar: twee kursusse"; en

(2) onder die opskrif „Fakulteit van Handelwetenskappe", voeg die volgende nuwe klousule onder die graad B.Com., by:—

- „(iii) in die geval van 'n student wat die tweede jaar herhaal: al die voorgeskrewe kursusse vir die eerste jaar en twee voorgeskrewe kursusse vir die tweede jaar."

3. Skrap paragraaf G.23 en vervang dit deur die volgende:—

„G.23. Iemand wat nie reeds 'n lid van die Universiteit is nie en wat tot die graad magister chirurgiae of doctor, uitgesonderd die graad doctor philosophiae, aan die Universiteit wil oorgaan, word nie as kandidaat toegelaat nie tensy—

- (a) die Senaat, op advies van die prinsipaal in oorleg met die dekaan van die betrokke fakulteit, daarvan oortuig is dat daar goeie redes vir die toelating bestaan, en
 (b) hy voldoen het aan sodanige verdere voorwaardes as wat die Senaat in sy geval mag voorskryf."

4. Voeg die volgende nuwe klousule (e) aan die einde van klousule (d) van subparagraaf (1) van paragraaf A.8 by:—

- „(e) 'n derde keer toegelaat tot 'n kursus wat hy twee keer by die gewone eksamens nie kon voltooi nie."

5. Voeg die volgende woorde aan die einde van subparagraaf (1) van paragraaf A.30 by:—

„geskiedenis van die skone kunste."

6. Voeg die volgende woorde aan die einde van subparagraaf (3) van paragraaf A.51 by:—

„en hy word nie tot die tweede studiejaar toegelaat nie tensy die kursusse waarvoor hy erkenning ontvang het, sosiologie I en sosiale werk I insluit."

7. Skrap subparagraaf (2) van paragraaf A.52 en vervang dit deur die volgende:—

„(2) 'n Kandidaat ontvang geen erkenning vir enige kwalifiserende kursusse van die tweede studiejaar nie, tensy hy minstens drie sulke kursusse in dieselfde akademiese jaar voltooi, en hy word nie tot die werk van die derde studiejaar toegelaat nie, tensy hy dergelike erkenning ontvang het en sosiologie II, sosiale werk II en ook al die kwalifiserende kursusse van die eerste studiejaar voltooi het."

8. Skrap subparagraaf (2) van paragraaf A.53 en vervang dit deur die volgende:—

„(2) 'n Kandidaat ontvang geen erkenning vir enige kwalifiserende kursusse van die derde studiejaar nie tensy hy minstens twee sulke kursusse in dieselfde akademiese jaar voltooi, en hy word nie tot die werk van die vierde studiejaar toegelaat nie tensy hy dergelike erkenning ontvang het en sosiologie III, sosiale werk III en al die kwalifiserende kursusse van die tweede studiejaar voltooi het."

9. Voeg die woorde „in viervoud" in na die woord „verhandeling" waar dit die eerste keer in subparagraaf (4) van paragraaf A.80 voorkom.

10. Skrap paragraaf A.83.

11. Skrap die woord „drie" waar dit ook al in subparagraaf (8) van paragraaf A.86 voorkom, en vervang dit deur die woord „vier."

12. Skrap klousule (a) van subparagraaf (1) van paragraaf A.88, en vervang dit deur die volgende:—

- „(a) iemand wat enigen van die volgende grade van die Universiteit minstens vyf jaar lank besit:—

baccalaureus artium met honneurs
 baccalaureus artium in die skone kunste
 baccalaureus artium in die sosiale wetenskappe
 baccalaureus artium in spraakterapie
 baccalaureus educationis
 baccalaureus scientiae met honneurs."

13. Delete clause (b) of sub-paragraph (1) of paragraph A.88 and substitute the following therefor:—

- “(b) (i) a master of arts of the University who has held any of the following degrees of the University for at least four years:—
 bachelor of arts with honours
 bachelor of arts in fine arts
 bachelor of arts in social studies
 bachelor of arts in logopedics
 bachelor of education, or

- (ii) a master of science of the University who has held the degree of bachelor of science with honours for at least four years.”

14. Delete paragraph A.112 and substitute the following therefor:—

“A.112. A candidate shall deposit four copies of his dissertation or composition with the registrar.”

15. Delete paragraph S.4.

16. In the schedule to paragraph S.11—

- (i) delete the items Botany and Chemistry and substitute the following therefor:—

“Botany.—A candidate who selects botany as a major subject shall include courses in chemistry, physics and zoology in the first year of study, and, unless the other major subject is chemistry, a special course in chemistry in the second year of study.

Chemistry.—(a) A candidate who selects chemistry and botany as major subjects shall include courses in physics and zoology in the first year of study and a course in mathematics in the second year of study.

(b) A candidate who selects chemistry and zoology as major subjects shall include courses in physics and botany in the first year of study and a course in mathematics in the second year of study.

(c) A candidate who selects chemistry as a major subject but not botany or zoology as the other major subjects, shall include courses in physics and mathematics in the first year of study and a course in mathematics in the second year of study;” and

- (ii) delete clause (a) of item Zoology and substitute the following therefor:—

“(a) A candidate who selects zoology and chemistry as major subjects shall include courses in physics and botany in the first year of study.”

17. In clause (b) of sub-paragraph (1) of paragraph S.28, after the word “dissertation” where it occurs for the first time insert the words “in quadruplicate”.

18. In paragraph S.39, delete the words “been submitted as a dissertation for a master's degree of another university” and substitute therefor the words “been previously submitted as a dissertation or thesis for any degree by the candidate”.

19. Delete paragraph S.40.

20. In sub-paragraph (8) of paragraph S.41, delete the word “three” wherever it occurs and substitute the word “four” therefor.

21. (i) Delete clauses (a) and (b) of sub-paragraph (1) of paragraph S.42 and substitute the following therefor:—

- “(a) a person who has held any of the following degrees of the University for at least five years:—

bachelor of science with honours
 bachelor of science in soil conservation who has passed an examination of honours standard
 bachelor of arts with honours, provided the proposed work relates to geography, mathematics or psychology;

- (b) (i) a master of science of the University who has held the degree of bachelor of science with honours for at least four years; or

- (ii) a master of arts of the University who has held the degree of bachelor of arts with honours for at least four years, provided the proposed work relates to geography, mathematics or psychology;”

(ii) Delete clause (e) of sub-paragraph (1) of paragraph S.42 and substitute the following therefor:—

“(e) a graduate of any other university admitted in terms of paragraph 78 of Statute I to the status of master of science or master of arts, who has held the qualification by virtue of which such admission has been granted for at least four years; provided the proposed work, in the case of a candidate admitted to the status of master of arts, relates to geography, mathematics or psychology;”

(iii) At the end of clause (g) of sub-paragraph (1) of paragraph S.42 add the following:—

“(h) a person admitted in terms of paragraph 80 of Statute I as a research student to special courses of study and research in the faculty of science on the completion of such courses.”

22. Delete paragraph M.4.

23. In sub-paragraph (3) of paragraph M.10, delete the words “but may also include a practical examination”.

13. Skrap klousule (b) van subparagraaf (1) van paragraaf A.88, en vervang dit deur die volgende:—

- “(b) (i) 'n magister artium van die Universiteit wat een van die volgende grade van die Universiteit minstens vier jaar lank besit:—

baccalaureus artium met honneurs
 baccalaureus artium in die skone kunste
 baccalaureus artium in die sosiale wetenskappe
 baccalaureus artium in spraakterapie
 baccalaureus educationis, of

- (ii) 'n magister scientiae van die Universiteit wat die graad baccalaureus scientiae met honneurs minstens vier jaar lank besit.”

14. Skrap paragraaf A.112 en vervang dit deur die volgende:—

“A.112. 'n Kandidaat dien vier afskrifte van sy verhandeling of komposisie by die registrateur in.”

15. Skrap paragraaf S.4.

16. In die skedule van paragraaf S.11—

- (i) skrap die items Skeikunde en Plantkunde en vervang dit deur die volgende:—

“Plantkunde.—'n Kandidaat wat plantkunde as hoofvak kies, sluit kursusse in skeikunde, natuurkunde en dierkunde in die eerste studiejaar in en, tensy die ander hoofvak skeikunde is, 'n spesiale kursus in skeikunde in die tweede studiejaar.

Skeikunde.—(a) 'n Kandidaat wat skeikunde en plantkunde as hoofvakke kies, sluit kursusse in natuurkunde en dierkunde in die eerste studiejaar en 'n kursus in wiskunde in die tweede studiejaar in.

(b) 'n Kandidaat wat skeikunde en dierkunde as hoofvakke kies, sluit kursusse in natuurkunde en plantkunde in die eerste studiejaar en 'n kursus in wiskunde in die tweede studiejaar in.

(c) 'n Kandidaat wat skeikunde as hoofvak kies, maar nie plantkunde of dierkunde as die ander hoofvak nie, sluit kursusse in natuurkunde en wiskunde in die eerste studiejaar en 'n kursus in wiskunde in die tweede studiejaar in;” en

- (ii) skrap klousule (a) van die item Dierkunde en vervang dit deur die volgende:—

“(a) 'n Kandidaat wat dierkunde en skeikunde as hoofvakke kies, sluit kursusse in natuurkunde en plantkunde in die eerste studiejaar in.”

17. Voeg die woorde “in viervoud” in na die woord “verhandeling” waar dit die eerste keer in klousule (b) van subparagraaf (1) van paragraaf S.28 voorkom.

18. In paragraaf S.39, skrap die woorde “as verhandeling vir 'n graad magister van 'n ander universiteit ingedien is” en vervang dit deur die woorde “voorheen as verhandeling of tesis vir enige graad deur die kandidaat ingedien is.”

19. Skrap paragraaf S.40.

20. Skrap die woord “drie” in subparagraaf (8) van paragraaf S.41, waar dit ook al voorkom, en vervang dit deur die woord “vier”.

21. (i) Skrap klousules (a) en (b) van subparagraaf (1) van paragraaf S.42, en vervang dit deur die volgende:—

- “(a) iemand wat enigene van die volgende grade van die Universiteit minstens vyf jaar lank besit:—

baccalaureus scientiae met honneurs
 baccalaureus scientiae in grondbewaring en wat in 'n eksamen van honneursstandaard geslaag het
 baccalaureus artium met honneurs, mits die voorgestelde werk op aardrykskunde, wiskunde of sielkunde betrekking het;

- (b) (i) 'n magister scientiae van die Universiteit wat die graad baccalaureus scientiae met honneurs minstens vier jaar lank besit; of

- (ii) 'n magister artium van die Universiteit wat die graad baccalaureus artium met honneurs minstens vier jaar lank besit, mits die voorgestelde werk op aardrykskunde, wiskunde of sielkunde betrekking het;”

(ii) Skrap klousule (e) van subparagraaf (1) van paragraaf S.42 en vervang dit deur die volgende:—

“(e) 'n gegradueerde van 'n ander universiteit wat ingevolge paragraaf 78 van statuut I tot die status van magister scientiae of magister artium toegelaat is en wat die kwalifikasie op grond waarvan dergelike toelating verleen is, minstens vier jaar lank besit, mits die voorgestelde werk, in die geval van 'n kandidaat wat tot die status van magister artium toegelaat is, op aardrykskunde, wiskunde of sielkunde betrekking het;”

(iii) Voeg die volgende aan die einde van klousule (g) van subparagraaf (1) van paragraaf S.42 by:—

“(h) iemand wat ingevolge paragraaf 80 van statuut I na die voltooiing van daardie kursusse as 'n navorsingstudent tot spesiale studie- en navorsingskursusse in die fakulteit van natuurwetenskappe toegelaat is.”

22. Skrap paragraaf M.4.

23. Skrap die woorde “maar kan ook 'n praktiese eksamen insluit” in subparagraaf (3) van paragraaf M.10.

24. Delete paragraph M.13 and substitute the following therefor:—

„M.13. The degree shall be awarded with honours to a candidate who has attained the standard prescribed for the purpose by the Senate.”

25. At the end of sub-paragraph (1) of paragraph M.16 add the following words:—

“or an equivalent examination of the University approved by the Senate for the purpose”.

26. Delete paragraph M.17 and substitute the following therefor:—

„M.17. (1) A candidate who does not pass in the whole of the first examination at a first attempt shall present himself for re-examination at the next examinations in the divisions in which he failed.

(2) If, after the re-examination referred to in sub-paragraph (1), the candidate has not passed in all the divisions of the first examination, he shall not obtain credit in any division and shall re-attend the courses prescribed for the first year of study; provided that the Senate may refuse him permission to renew his registration if he fails in three divisions.

(3) A candidate shall, after re-attending the courses prescribed for the first year of study, present himself for further re-examination at the end of the year of re-attendance or again at the ensuing examinations.

(4) If a candidate, at the re-examination referred to in sub-paragraph (3), does not pass in all divisions of the first examination, he shall be excluded from further study for the degree.

(5) If a candidate does not present himself for a re-examination referred to in sub-paragraph (1) or (3), the Senate may refuse him permission to renew his registration.”

27. Delete paragraph M.21 and substitute the following therefor:—

„M.21. (1) A candidate who does not pass the whole of the second examination at a first attempt may present himself for re-examination at the next examinations in the divisions in which he has failed.

(2) If, after the re-examination referred to in sub-paragraph (1), the candidate has not passed in both divisions of the second examination, he shall not obtain credit in either division and shall re-attend the courses prescribed for the second year of study; provided that the Senate may refuse him permission to renew his registration if he fails in both divisions.

(3) A candidate shall, after re-attending the courses prescribed for the second year of study, present himself for further re-examination at the end of the year of re-attendance or again at the ensuing examinations.

(4) If a candidate, at the re-examination referred to in sub-paragraph (3), does not pass in both divisions of the second examination, he shall be excluded from further study for the degree.

(5) If a candidate does not present himself for a re-examination referred to in sub-paragraph (1) or (3), the Senate may refuse him permission to renew his registration.”

28. Delete paragraph M.25 and substitute the following therefor:—

„M.25. (1) A candidate who does not pass the whole of the third examination at a first attempt may present himself for re-examination at the next examinations in the divisions in which he has failed.

(2) If, after the re-examination referred to in sub-paragraph (1), the candidate has not passed in both divisions of the third examination he shall not obtain credit in either division, and shall re-attend the courses prescribed for the third year of study; provided that the Senate may refuse him permission to renew his registration if he fails in both divisions.

(3) A candidate shall, after re-attending the courses prescribed for the third year of study, present himself for further re-examination at the end of the year of re-attendance, or again at the ensuing examinations.

(4) If a candidate, at the re-examination referred to in sub-paragraph (3) does not pass in both divisions of the third examination, he shall be excluded from further study for the degree.

(5) If a candidate does not present himself for a re-examination referred to in sub-paragraph (1) or (3), the Senate may refuse him permission to renew his registration.”

29. Delete the words “an elective course” in paragraph M.34.

30. After sub-paragraph (2) of paragraph M.38, insert the following:—

“(3) A candidate who, after three consecutive examinations, is not entitled to retain a credit in any division, shall re-attend all the courses prescribed for the sixth year of study before presenting himself again for examination.”

24. Skrap paragraaf M.13 en vervang dit deur die volgende:—

„M.13. Die graad word met honneurs toegeken aan 'n kandidaat wat die standaard wat vir dié doel deur die Senaat voorgeskryf word, behaal het.”

25. Voeg die volgende woorde aan die einde van subparagraaf (1) van paragraaf M.16 by:—

„of 'n gelykstaande eksamen van die Universiteit wat vir dié doel deur die Senaat goedgekeur word.”

26. Skrap paragraaf M.17, en vervang dit deur die volgende:—

„M.17. (1) 'n Kandidaat wat nie in die hele eerste eksamen met die eerste poging slaag nie, meld hom vir hereksamen aan by die volgende eksamens in die afdelings waarin hy gedruip het.

(2) Indien die kandidaat na die hereksamen waarvan daar in subparagraaf (1) melding gemaak word, nie in al die afdelings van die eerste eksamen geslaag het nie, ontvang hy geen erkenning in enige afdeling nie en herhaal hy die voorgeskrewe kursusse vir die eerste studiejaar; met dien verstande dat die Senaat hom toestemming vir die hernuwing van sy inskrywing kan weier as hy in drie afdelings druipt.

(3) Nadat 'n kandidaat die voorgeskrewe kursusse vir die eerste studiejaar herhaal het, meld hy hom aan die einde van die jaar van herbywoning, of weer by die daaropvolgende eksamens vir verdere hereksamen aan.

(4) As 'n kandidaat by die hereksamen waarvan daar in subparagraaf (3) melding gemaak word, nie in al die afdelings van die eerste eksamen slaag nie, word hy van verdere studie vir die graad uitgesluit.

(5) As 'n kandidaat hom nie vir 'n hereksamen waarvan daar in subparagraaf (1) of (3) melding gemaak word, aanmeld nie, kan die Senaat hom toestemming vir die hernuwing van sy inskrywing weier.”

27. Skrap paragraaf M.21, en vervang dit deur die volgende:—

„M.21. (1) 'n Kandidaat wat nie in die hele tweede eksamen met die eerste poging slaag nie, meld hom vir hereksamen aan by die volgende eksamens in die afdelings waarin hy gedruip het.

(2) Indien die kandidaat na die hereksamen waarvan daar in subparagraaf (1) melding gemaak word, nie in albei afdelings van die tweede eksamen geslaag het nie, ontvang hy nie erkenning vir enige afdeling nie en herhaal hy die voorgeskrewe kursusse van die tweede studiejaar; met dien verstande dat die Senaat hom toestemming vir die hernuwing van sy inskrywing kan weier as hy in albei afdelings druipt.

(3) Nadat 'n kandidaat die voorgeskrewe kursusse vir die tweede studiejaar herhaal het, meld hy hom aan die einde van die jaar van herbywoning of weer by die daaropvolgende eksamens vir verdere hereksamen aan.

(4) As 'n kandidaat by die hereksamen waarvan daar in subparagraaf (3) melding gemaak word, nie in albei afdelings van die tweede eksamen slaag nie, word hy van verdere studie vir die graad uitgesluit.

(5) As 'n kandidaat hom nie vir die hereksamen waarvan daar in subparagraaf (1) of (3) melding gemaak word, aanmeld nie, kan die Senaat hom toestemming vir die hernuwing van sy inskrywing weier.”

28. Skrap paragraaf M.25 en vervang dit deur die volgende:—

„M.25. (1) 'n Kandidaat wat nie in die hele derde eksamen met die eerste poging slaag nie, kan hom by die volgende eksamens in die afdelings waarin hy gedruip het vir hereksamen aanmeld.

(2) Indien die kandidaat na die hereksamen waarvan daar in subparagraaf (1) melding gemaak word, nie in albei afdelings van die derde eksamen geslaag het nie, ontvang hy nie erkenning vir enige afdeling nie en herhaal hy die voorgeskrewe kursusse van die derde studiejaar; met dien verstande dat die Senaat hom toestemming vir die hernuwing van sy inskrywing kan weier as hy in albei afdelings druipt.

(3) Nadat 'n kandidaat die voorgeskrewe kursusse vir die derde studiejaar herhaal het, meld hy hom aan die einde van die jaar van herbywoning of weer by die daaropvolgende eksamens vir verdere hereksamen aan.

(4) As 'n kandidaat by die hereksamen waarvan daar in subparagraaf (3) melding gemaak word, nie in albei afdelings van die derde eksamen slaag nie, word hy van verdere studie vir die graad uitgesluit.

(5) As 'n kandidaat hom nie vir die hereksamen waarvan daar in subparagraaf (1) of (3) melding gemaak word, aanmeld nie, kan die Senaat hom toestemming vir die hernuwing van sy inskrywing weier.”

29. Skrap die woorde „'n keusekursus” in paragraaf M.34.

30. Voeg die volgende na subparagraaf (2) van paragraaf M.38 in:—

„(3) 'n Kandidaat wat na drie agtereenvolgende eksamens nie daartoe geregtig is om 'n erkenning in enige afdeling te behou nie, herhaal al die voorgeskrewe kursusse vir die sesde studiejaar voordat hy hom weer vir eksamen aanmeld.”

31. (i) Renumber paragraph M.52 as sub-paragraph M.52 (1), and at the end thereof add the following new sub-paragraph:—

“(2) If the examination referred to in sub-paragraph (1) is in general medicine or in any of the branches specified under that subject, it shall also include anatomy, physiology and pathology in relation to the branch concerned.”

(ii) After the word “anaesthetics” in the list of branches of medical science specified in sub-paragraph (1), add the word “ophthalmology”.

32. Delete paragraph M.74, and substitute the following therefor:—

“M.74. A candidate shall attend in the University such post-graduate course of instruction in the principles and practice of surgery as the Senate may prescribe; provided that the Senate may accept similar attendance elsewhere for this purpose.”

33. Delete sub-paragraph (2) of paragraph M.75, and substitute the following therefor:—

“(2) The candidate shall further present himself for a written, oral, clinical and practical examination in the principles and practice of surgery, including anatomy, physiology and pathology.”

34. Delete paragraph M.77 and substitute the following therefor:—

“M.77. The Senate may, on the recommendation of the examiners of the thesis, exempt a candidate from the whole or part of the written portion of the examination referred to in sub-paragraph (2) of paragraph M.75.”

35. Delete paragraph M.101.

36. Delete paragraph M.114, and substitute the following therefor:—

“M.114. (1) A candidate who fails in a portion of part II of the final professional examination, shall be credited with the subjects in which he passes, provided he attains therein such higher standard than the pass standard as the Senate may prescribe for this purpose.

(2) A candidate shall present himself for re-examination in the subjects in which he has not obtained credit, and if he does not pass in all subjects by the end of a second re-examination after the examination at which he first obtained credit, all such credits shall lapse, and he shall repeat all the courses prescribed for the fourth year of study.

(3) A candidate who is required to present himself for re-examination shall perform such revision work in the subjects concerned as may be prescribed.”

37. Delete sub-paragraph (a) of paragraph E.4.

38. Delete sub-paragraphs (3) and (4) of paragraph E.33 and substitute the following therefor:—

“(3) A candidate who has completed two of the courses prescribed for the third year of study may, with the permission of the Senate, be granted credit therein.

(4) If a candidate completes all the courses prescribed for the third year of study, he shall be granted credit therein and may proceed to the fourth year of study provided he has completed all the qualifying courses prescribed for the first and second years of study and has also obtained a certificate of due performance in each of the four divisions of the subject referred to in sub-paragraph (2).”

39. Delete sub-paragraphs (2) and (3) of paragraph E.53 and substitute the following therefor:—

“(2) A candidate who has completed two of the courses prescribed for the third year of study may, with the permission of the Senate, be granted credit therein.

(3) If a candidate completes all the courses prescribed for the third year of study, he shall be granted credit therein and may proceed to the fourth year of study, provided he has also completed all the courses prescribed for the first and second years of study.”

40. In sub-paragraph (b) of paragraph E.102, insert the words “in quadruplicate” after the word “work”.

41. Delete paragraph E.104.

42. In sub-paragraph (8) of paragraph E.111, delete the word “three” wherever it occurs and substitute the word “four” therefor.

43. (i) Delete clauses (a) and (b) of sub-paragraph (1) of paragraph E.112, and substitute the following therefor:—

“(a) a master of science in engineering of the University of at least five years' standing or who has held the degree of bachelor of science in engineering for at least six years, or;”

(ii) At the end of clause (e) of sub-paragraph (1), add the following words:—

“or who has held the degree of bachelor of science in engineering of that University for a period of at least six years, or;”

(iii) After the word “present” in sub-paragraph (2) of paragraph E.112, insert the words “in quadruplicate”.

(iv) Delete sub-paragraph (5).

31. (i) Paragraaf M.52 word subparagraaf M.52 (1), genommer en die volgende nuwe subparagraaf word aan die einde daarvan bygevoeg:—

“(2) As die eksamen waarvan daar in subparagraaf (1) melding gemaak word, in algemene geneeskunde is of in enigeen van die takke wat onder daardie vak aangedui word, sluit dit ook anatomie, fisiologie en patologie met betrekking tot die betrokke tale in.”; en

(ii) Voeg die woord “oogheelkunde” by na die woord “anestese” in die lys takke van die mediese wetenskap wat in subparagraaf (1) aangedui word.

32. Skrap paragraaf M.74 en vervang dit deur die volgende:—

“M.74. 'n Kandidaat volg aan die Universiteit sodanige nagraadse onderrigkursus in die beginsels en praktyk van die heelkunde as wat die Senaat mag voorskryf; met dien verstande dat die Senaat dergelike bywoning elders vir hierdie doel kan aanvaar.”

33. Skrap subparagraaf (2) van paragraaf M.75 en vervang dit deur die volgende:—

“(2) Die kandidaat meld hom ook aan vir 'n skriftelike, mondelinge, kliniese en praktiese eksamen in die beginsels en praktyk van die heelkunde, met inbegrip van anatomie, fisiologie en patologie.”

34. Skrap paragraaf M.77 en vervang dit deur die volgende:—

“M.77. Op die aanbeveling van die eksaminatore van die tesis kan die Senaat 'n kandidaat heeltemal of gedeeltelik van die skriftelike gedeelte van die eksamen waarvan daar in subparagraaf (2) van paragraaf M.75 melding gemaak word, vrystel.”

35. Skrap paragraaf M.101.

36. Skrap paragraaf M.114 en vervang dit deur die volgende:—

“M.114. (1) 'n Kandidaat wat in 'n gedeelte van deel II van die finale professionele eksamen druipt, ontvang erkenning vir die vakke waarin hy slaag, mits hy daarin sodanige hoër standaard as die slaagstandaard behaal as wat die Senaat vir hierdie doel mag voorskryf.

(2) 'n Kandidaat meld hom aan vir hereksamen in die vakke waarvoor hy nie erkenning ontvang het nie, en as hy aan die einde van 'n tweede hereksamen na die eksamen waarby hy die eerste keer erkenning ontvang het, nie in al die vakke geslaag het nie, verval al dergelike erkennings en herhaal hy al die voorgeskrewe kursusse vir die vierde studiejaar.

(3) 'n Kandidaat wat hom vir hereksamen moet aanmeld, verrig sodanige hersieningswerk in die betrokke vakke as wat voorskryf mag word.”

37. Skrap subparagraaf (a) van paragraaf E.4.

38. Skrap subparagraawe (3) en (4) van paragraaf E.33 en vervang dit deur die volgende:—

“(3) 'n Kandidaat wat twee van die voorgeskrewe kursusse vir die derde studiejaar voltooi het, kan met die goedkeuring van die Senaat erkenning daarvoor ontvang.

(4) As 'n kandidaat al die voorgeskrewe kursusse vir die derde studiejaar voltooi, ontvang hy erkenning daarvoor en kan hy tot die vierde studiejaar oorgaan mits hy al die voorgeskrewe kwalifiserende kursusse vir die eerste en die tweede studiejaar voltooi het en ook 'n sertifikaat van behoorlike uitvoering verkry het in elk van die vier afdelings van die vak waarvan daar in subparagraaf (2) melding gemaak word.”

39. Skrap subparagraawe (2) en (3) van paragraaf E.53 en vervang dit deur die volgende:—

“(2) 'n Kandidaat wat twee van die voorgeskrewe kursusse vir die derde studiejaar voltooi het, kan met die toestemming van die Senaat erkenning daarvoor ontvang.

(3) As 'n kandidaat al die voorgeskrewe kursusse van die derde studiejaar voltooi, ontvang hy erkenning daarvoor en kan hy tot die vierde studiejaar oorgaan, mits hy ook al die voorgeskrewe kursusse vir die eerste en die tweede studiejaar voltooi het.”

40. Voeg die woorde „in viervoud” na die woord „werk” in subparagraaf (b) van paragraaf E.102 in.

41. Skrap paragraaf E.104.

42. Skrap die woord „drie” waar dit ook al in subparagraaf (8) van paragraaf E.111 voorkom, en vervang dit deur die woord „vier”.

43. (i) Skrap klousules (a) en (b) van subparagraaf (1) van paragraaf E.112 en vervang dit deur die volgende:—

“(a) 'n magister scientiae in ingenieurswese van die Universiteit wat hierdie status minstens vyf jaar lank beklee of wat die graad baccalaureus scientiae in ingenieurswese minstens ses jaar lank besit, of;”

(ii) Voeg die volgende woorde aan die einde van klousule (e) van subparagraaf (1) by:—

„of wat die graad baccalaureus scientiae in ingenieurswese van die Universiteit minstens ses jaar lank besit of;”

(iii) Voeg die woorde „in viervoud” in, na die woord „werk” in subparagraaf (2) van paragraaf E.112 waar dit vir die eerste keer voorkom; en

(iv) skrap subparagraaf (5).

44. In clause (b) of paragraph C.42, after the word "disser-tation", insert the words "in quadruplicate".
 45. Delete paragraph C.45.
 46. After the word "submit" in clause (a) of paragraph C.51, insert the words "in quadruplicate".
 47. In clause (a) of paragraph L.13, after the word "disser-tation", insert the words "in quadruplicate".
 48. Delete paragraph L.16.
 49. Delete paragraph D.4.
 50. Delete paragraphs D.20 and D.21 and substitute the follow-ing therefor:—

"D.20. (1) A candidate who fails in a portion of the final examination shall be credited with subjects in which he passes with at least sixty per cent of the maximum marks.

(2) A candidate shall present himself for re-examination in the subjects in which he has not obtained credit and if he does not pass in all such subjects by the end of the second re-examination after the examination at which he first obtained credit, all such credits shall lapse and he shall repeat all the courses prescribed for the final year of study.

(3) A candidate who is required to present himself for re-examination shall perform such revision work in the subjects concerned as may be prescribed."

51. In clause (c) of paragraph D.32, after the word "present", insert the words "in quadruplicate".
 52. Delete paragraph D.35.

53. Delete paragraphs F.2 to F.14, and substitute the follow-ing therefor:—

"F.2. The curriculum for the degree shall extend over five and a half years of full-time study.

F.3. The Senate may admit a candidate who in any year of study other than the fifth year has obtained credit in the minimum number of qualifying courses, to a supple-mentary examination at the end of the succeeding long vacation in the subjects in which he has failed.

F.4. The following qualifying courses shall be prescribed for the first year of study:—

architectural drawing and design I
 building construction I
 geometrical drawing
 history of the fine arts
 mathematics
 physics.

F.5. A candidate shall not obtain credit in any of the qualifying courses referred to in paragraph F.4 unless he has completed at least three such courses in the same academic year, and he shall not be admitted to the second year of study unless he has completed building construction I, architectural drawing and design I and at least three other qualifying courses of the first year of study.

F.6. (1) The following qualifying courses shall be prescribed for the second year of study:—

architectural design II
 building construction II
 electrical supply and illumination
 history of architecture I
 theory of structures I.

(2) A candidate shall also attend satisfactorily courses in chemistry and in freehand drawing.

F.7. A candidate shall not obtain credit in any of the qualifying courses referred to in sub-paragraph (1) of paragraph F.6 unless he has completed at least three such courses in the same academic year, and he shall not be admitted to the third year of study unless he has completed all the qualifying courses referred to in paragraph F.4, and also architectural design II, building construction II and at least two other qualifying courses of the second year of study.

F.8. (1) The following qualifying courses shall be prescribed for the third year of study:—

architectural design III
 building construction III
 theory of structures II
 history of architecture II
 building materials
 sanitation and hygiene.

(2) A candidate shall also attend satisfactorily a course in land surveying.

F.9. A candidate shall not obtain credit in any of the qualifying courses referred to in paragraph F.8 unless he has completed at least three such courses in the same academic year, and he shall not be admitted to the fourth year of study unless he has completed all the courses referred to in sub-paragraph (1) of paragraph F.6 and at least four of the courses referred to in sub-paragraph (1) of paragraph F.8.

F.10. The fourth year of study shall consist of twelve months' work in the office of an architect approved by the head of the department of architecture and, except by permission of the Senate, a candidate shall not be admitted to the fifth year of study unless he has completed such work and all the qualifying courses referred to in sub-paragraph (1) of paragraph F.8.

F.11. (1) The final examination shall be held in two parts, namely—

part I, at the end of the fifth year of study; and
 part II, at about the middle of the next year.

44. Voeg die woorde „in viervoud” in na die woord „ver-handeling” in klousule (b) van paragraaf C.42.

45. Skrap paragraaf C.45.

46. Voeg die woorde „in viervoud” in na die woord „aan-bied” in klousule (a) van paragraaf C.51.

47. Voeg die woorde „in viervoud” in na die woord „ver-handeling” in klousule (a) van paragraaf L.13.

48. Skrap paragraaf L.16.

49. Skrap paragraaf D.4.

50. Skrap paragrawe D.20 en D.21 en vervang dit deur die volgende:—

„D.20. (1) 'n Kandidaat wat in 'n gedeelte van die finale eksamen drup, ontvang erkenning vir die vakke waarin hy met minstens sestig persent van die maksimum-punte slaag.

(2) 'n Kandidaat meld hom aan vir hereksamen in die vakke waarvoor hy nie erkenning ontvang het nie, en as hy teen die einde van die tweede hereksamen na die eksamen waarby hy die eerste keer erkenning ontvang het, nie in alle sodanige vakke slaag nie, verval alle sodanige erkennings en herhaal hy al die voorgeskrewe kursusse vir die finale studie-jaar.

(3) 'n Kandidaat wat hom vir 'n hereksamen moet aanmeld, verrig sodanige hersieningswerk in die betrokke vakke as wat voorgeskryf mag word."

51. Voeg die woorde „in viervoud” in na die woord „aan-bied” in klousule (c) van paragraaf D.32.

52. Skrap paragraaf D.35.

53. Skrap paragrawe F.2 tot F.14 en vervang dit deur die volgende:—

"F.2. Die leergang vir die graad strek oor vyf en 'n half-jaar voltydse studie.

F.3. Die Senaat kan 'n kandidaat wat in enige ander studie-jaar as die vyfde jaar erkenning in die minimum aantal kwalifi-serende kursusse ontvang het aan die einde van die volgende lang vakansie tot 'n aanvullende eksamen in die vakke waarin hy gedrup het, toelaat.

F.4. Die volgende kwalifiserende kursusse word vir die eerste studiejaar voorgeskryf:—

boukundetekening en -ontwerp I
 boukonstruksie I
 meetkundetekening
 geskiedenis van die skone kunste
 wiskunde
 natuurkunde.

F.5. 'n Kandidaat ontvang geen erkenning vir enigeen van die kwalifiserende kursusse waarvan daar in paragraaf F.4 melding gemaak word nie tensy hy minstens drie sulke kursusse in dieselfde akademiese jaar voltooi, en hy word nie tot die tweede studiejaar toegelaat nie tensy sy boukonstruksie I, boukundetekening en -ontwerp I en minstens drie ander kwalifiserende kursusse vir die eerste studiejaar voltooi het.

F.6. (1) Die volgende kwalifiserende kursusse word vir die tweede studiejaar voorgeskryf:—

boukunde-ontwerp II
 boukonstruksie II
 elektrisiteitsvoorsiening en elektriese verligting
 geskiedenis van die boukunde I
 teorie van strukture I.

(2) 'n Kandidaat volg ook op bevredigende wyse kursusse in skeikunde en tekening uit die vrye hand.

F.7. 'n Kandidaat ontvang geen erkenning vir enigeen van die kwalifiserende kursusse waarvan daar in subparagraaf (1) van paragraaf F.6 melding gemaak word nie tensy hy minstens drie sulke kursusse in dieselfde akademiese jaar voltooi, en hy word nie tot die derde studiejaar toegelaat nie tensy hy al die kursusse waarvan daar in paragraaf F.4 melding gemaak word, asook boukunde-ontwerp II, boukon-struksie II en minstens twee ander kwalifiserende kursusse van die tweede studiejaar voltooi het.

F.8. (1) Die volgende kwalifiserende kursusse word vir die derde studiejaar voorgeskryf:—

boukunde-ontwerp III
 boukonstruksie III
 teorie van strukture II
 geskiedenis van die boukunde II
 boustowwe
 sanitasie en gesondheidsleer.

(2) 'n Kandidaat volg ook op bevredigende wyse 'n kursus in opmeetkunde.

F.9. 'n Kandidaat ontvang geen erkenning vir enigeen van die kwalifiserende kursusse waarvan daar in paragraaf F.8 melding gemaak word nie tensy hy minstens drie sulke kursusse in dieselfde akademiese jaar voltooi, en hy word nie tot die vierde studiejaar toegelaat nie tensy hy al die kursusse waarvan daar in subparagraaf (1) van paragraaf F.6 melding gemaak word en minstens vier van die kursusse waarvan daar in subparagraaf (1) van paragraaf F.8 melding gemaak word, voltooi het.

F.10. Die vierde studiejaar bestaan uit diens oor twaalf maande in die kantoor van 'n argitek wat deur die hoof van die departement van boukunde goedgekeur is, en uitgesonderd met die toestemming van die Senaat, word 'n kandidaat nie tot die vyfde studiejaar toegelaat nie tensy hy daardie werk en al die kursusse waarvan daar in subparagraaf (1) van paragraaf F.8 melding gemaak word, voltooi het.

F.11. (1) Die finale eksamen word in twee dele afgeneem, naamlik—

deel I, aan die einde van die vyfde studiejaar, en deel II, omtrent die middel van die volgende jaar.

(2) The qualifying courses of part I of the examination shall extend over the fifth year of study, and the qualifying courses for part II shall extend over the fifth year of study and the first half of the next year.

(3) The following courses shall be prescribed for part I of the final examination:—

estimates and quantities
specifications
theory of structures III
town planning and landscape design.

(4) The following courses shall be prescribed for part II of the final examination:—

advanced construction
architectural design V
professional practice,
and, in addition, a candidate shall submit a thesis.

(5) A candidate shall not be admitted to the half year succeeding the fifth year of study unless he has completed at least three qualifying courses referred to in sub-paragraph (3) in the same academic year.

F.12. A candidate shall not obtain credit in any of the courses referred to in sub-paragraph (4) of paragraph F.11 unless he has completed at least three such courses in the same academic year.

F.13. The Senate may admit a candidate who has failed in one course of part I of the final examination, to a supplementary examination therein at about the middle of the next year.

F.14. (1) The names of successful candidates in any examination shall be published in two divisions according to the marks obtained by them.

(2) The degree may be awarded with distinction to a candidate who attains in his thesis and in architectural design V and advanced construction a standard determined by the Senate for this purpose."

54. In clause (b) of paragraph F.16, insert the words "in quadruplicate" after the word "present".

55. Delete paragraph F.18.

56. Delete paragraphs F.40 to F.54 and substitute the following therefor:—

"F.40. (1) The curriculum for the degree shall extend over five years, during which attendance shall be on a full-time basis for the first two years and on a part-time basis thereafter.

(2) During the period of part-time attendance a candidate shall be required to be employed in the office of a registered quantity surveyor, or in a quantity survey office of a government department, provincial administration, local authority or the S.A. Railways and Harbours Administration.

F.41. The Senate may admit a candidate who does not obtain credit in the minimum number of qualifying courses for any year of study, to a supplementary examination at the end of the succeeding long vacation in the courses in which he has failed.

F.42. (1) The following qualifying courses shall be prescribed for the first year of study:—

building construction I
geometrical drawing
mathematics
physics
quantities I.

(2) A candidate shall also attend satisfactorily courses in architectural drawing, chemistry and history of architecture.

F.43. A candidate shall not obtain credit in any of the qualifying courses referred to in sub-paragraph (1) of paragraph F.42 unless he has completed at least three such courses in the same academic year and he shall not be admitted to the second year unless he has completed building construction I, quantities I and at least two other qualifying courses of the first year of study.

F.44. The following qualifying courses shall be prescribed for the second year of study:—

building construction II
quantities II
economics I
theory of structures I
land surveying.

F.45. A candidate shall not obtain credit in any of the qualifying courses referred to in paragraph F.44 unless he has completed at least three such courses in the same academic year, and he shall not be admitted to the third year of study unless he has completed all the courses referred to in sub-paragraph (1) of paragraph F.42 and also building construction II, quantities II and at least two other courses of the second year of study.

F.46. The following qualifying courses shall be prescribed for the third year of study:—

building construction III
quantities III
theory of structures II
building materials
sanitation and hygiene.

(2) Die kwalifiserende kursusse vir deel I van die eksamen strek oor die vyfde studiejaar en die eerste helfte van die daaropvolgende jaar.

(3) Die volgende kursusse word vir deel I van die finale eksamen voorgeskryf:—

ramings en hoeveelhede
spesifikasies
teorie van strukture III
stadsaanleg en landskapontwerp.

(4) Die volgende kursusse word vir deel II van die finale eksamen voorgeskryf:—

gevoerde konstruksie
boukunde-ontwerp V
professionele praktyk,

en daarbenewens moet die kandidaat 'n tesis indien.

(5) 'n Kandidaat word nie tot die halfjaar wat op die vyfde studiejaar volg, toegelaat nie tensy hy minstens drie van die kwalifiserende kursusse waarvan daar in subparagraaf (3) melding gemaak word, in dieselfde akademiese jaar voltooi.

F.12. 'n Kandidaat ontvang geen erkenning vir enigeen van die kursusse waarvan daar in subparagraaf (4) van paragraaf F.11 melding gemaak word nie tensy hy minstens drie sulke kursusse in dieselfde akademiese jaar voltooi.

F.13. Die Senaat kan 'n kandidaat wat in een kursus vir deel I van die finale eksamen druipt, tot 'n aanvullende eksamen daarin omstreks die middel van die volgende jaar toelaat.

F.14. (1) Die name van die kandidate wat in enige eksamen slaag, word in twee afdelings afgekondig na gelang van die punte wat hulle behaal.

(2) Die graad kan met onderskeiding toegeken word aan 'n kandidaat wat in sy tesis, boukunde-ontwerp V en gevoerde konstruksie 'n standaard behaal wat deur die Senaat vir hierdie doel bepaal word."

54. Voeg die woorde „in viervoud" in voor die woord „aanbied" in klousule (b) van paragraaf F.16.

55. Skrap paragraaf F.18.

56. Skrap paragrawe F.40 tot F.54 en vervang dit deur die volgende:—

„F.40. (1) Die leergang vir die graad strek oor vyf jaar, waarin bywoning die eerste twee jaar voltyds en daarna deelyds geskied.

(2) Gedurende die tydperk van deelyds bywoning moet die kandidaat diens doen in die kantoor van 'n geregistreerde hoeveelhedsopnemer, of in 'n hoeveelhedsopnamekantoor van 'n staatsdepartement, provinsiale administrasie, plaaslike bestuur of die Suid-Afrikaanse Spoorweg- en Hawensadministrasie.

F.41. Die Senaat kan 'n kandidaat wat nie vir die minimum aantal kwalifiserende kursusse in enige studiejaar erkenning ontvang nie, aan die einde van die volgende lang vakansie tot 'n aanvullende eksamen toelaat in die kursusse waarin hy gedruip het.

F.42. (1) Die volgende kwalifiserende kursusse word vir die eerste studiejaar voorgeskryf:—

boukonstruksie I
meetkundetekening
wiskunde
natuurkunde
hoeveelhede I.

(2) 'n Kandidaat volg ook op bevredigende wyse kursusse in boukundetekening, skeikunde en geskiedenis van die boukunde.

F.43. 'n Kandidaat ontvang nie erkenning vir enigeen van die kwalifiserende kursusse waarvan daar in subparagraaf (1) van paragraaf F.42 melding gemaak word nie, tensy hy minstens drie sulke kursusse in dieselfde akademiese jaar voltooi, en hy word nie tot die tweede jaar toegelaat nie tensy hy boukonstruksie I, hoeveelhede I en minstens twee ander kwalifiserende kursusse vir die eerste studiejaar voltooi het.

F.44. Die volgende kwalifiserende kursusse word vir die tweede studiejaar voorgeskryf:—

boukonstruksie II
hoeveelhede II
ekonomie I
teorie van strukture I
opmeetkunde.

F.45. 'n Kandidaat ontvang geen erkenning in enigeen van die kwalifiserende kursusse waarvan daar in paragraaf F.44 melding gemaak word nie, tensy hy minstens drie sulke kursusse in dieselfde akademiese jaar voltooi, en hy word nie tot die derde studiejaar toegelaat nie tensy hy al die kursusse waarvan daar in subparagraaf (1) van paragraaf F.42 melding gemaak word, asook boukonstruksie II, hoeveelhede II en minstens twee ander kursusse van die tweede studiejaar voltooi het.

F.46. Die volgende kwalifiserende kursusse word vir die derde studiejaar voorgeskryf:—

boukonstruksie III
hoeveelhede III
teorie van strukture II
boustowwe
sanitasie en gesondheidsleer.

F.47. A candidate shall not obtain credit in any of the qualifying courses referred to in paragraph F.46 unless he has completed at least three such courses in the same academic year, and he shall not be admitted to the fourth year of study unless he has completed all the qualifying courses referred to in paragraph F.44 and also building construction III, quantities III and at least two other courses of the third year of study.

F.48. (1) The following qualifying courses shall be prescribed for the fourth year of study:—

building construction IV
quantities IV
analysis of prices
field notes for working drawings.

(2) A candidate shall also attend satisfactorily a course in commercial practice and procedure.

F.49. A candidate shall not obtain credit in any of the qualifying courses referred to in sub-paragraph (1) of paragraph F.48 unless he has completed at least two such courses in the same academic year, and he shall not be admitted to the fifth year of study unless he has completed all the courses referred to in paragraph F.46, and also quantities IV and at least two other qualifying courses of the fourth year of study.

F.50. (1) The following qualifying courses shall be prescribed for the fifth year of study:—

building finance, valuations and estimates
professional practice
quantities V
specifications.

(2) A candidate shall also attend satisfactorily a course in the analysis of building costs.

F.51. A candidate shall not obtain credit in any of the courses referred to in sub-paragraph (1) of paragraph F.50 unless he has completed at least three such courses in the same academic year.

F.52. (1) The names of the successful candidates in any examination shall be published in two divisions according to the marks obtained by them.

(2) The degree may be awarded with distinction to a candidate who obtains 'in the final examination' a standard determined by the Senate for this purpose."

57. In paragraph XG.8 insert the following before the heading "In the Faculty of Architecture":—

"IN THE FACULTY OF MEDICINE.

Diploma in Clinical Pathology.

The course set out in paragraph XM.4 (c).

Diploma in Anaesthetics.

The courses set out in paragraphs XM.13 (d) and XM.14 (c).

Diploma in Forensic Medicine.

The course set out in paragraph XM.23 (b).

Diploma in Public Health.

The course set out in paragraph XM.33 (a).

Diploma in Tropical Medicine and Hygiene.

As stated in paragraph XM.45.

Certificate in Tropical Hygiene.

The course set out in paragraph XM.51.

Diploma in Psychological Medicine.

The courses set out in paragraph XM.63 (e).

Diploma in Physical Medicine.

The courses set out in paragraph XM.83 (c).

Diploma in Ophthalmic Medicine and Surgery.

The courses set out in paragraph XM.72 (e).

Diploma in Nursing.

As stated in paragraph XM.95.

Diploma in Midwifery.

As stated in paragraph XM.106.

Diploma in Social Nursing.

The courses set out in paragraph XM.113 (a).

Diploma in Nursing Administration.

The courses set out in paragraph XM.123 (a).

Diploma in Child Health.

The courses set out in paragraph XM.162 (d).

Diploma in Occupational Therapy.

First year: five courses;
second year: two courses."

F.47. 'n Kandidaat ontvang geen erkenning vir enigeen van die kwalifiserende kursusse waarvan daar in paragraaf F.46 melding gemaak word nie tensy hy minstens drie sulke kursusse in dieselfde akademiese jaar voltooi, en hy word nie tot die vierde studiejaar toegelaat nie tensy hy al die kwalifiserende kursusse waarvan daar in paragraaf F.44 melding gemaak word, asook boukonstruksie III, hoeveelhede III en minstens twee ander kursusse van die derde studiejaar voltooi het.

F.48. (1) Die volgende kwalifiserende kursusse word vir die vierde studiejaar voorgeskryf:—

boukonstruksie IV
hoeveelhede IV
prysontleding
veldaantekeninge vir werktekeninge.

(2) 'n Kandidaat volg ook op bevredigende wyse 'n kursus in bedryfspraktyk en -proses.

F.49. 'n Kandidaat ontvang geen erkenning in enigeen van die kwalifiserende kursusse waarvan daar in subparagraaf (1) van paragraaf F.48 melding gemaak word nie tensy hy minstens twee sulke kursusse in dieselfde akademiese jaar voltooi, en hy word nie tot die vyfde studiejaar toegelaat nie tensy hy al die kursusse waarvan daar in paragraaf F.46 melding gemaak word, asook hoeveelhede IV en minstens twee ander kwalifiserende kursusse van die vierde studiejaar voltooi het.

F.50. (1) Die volgende kwalifiserende kursusse word vir die vyfde studiejaar voorgeskryf:—

boufinansies, waardering en raming
professionele praktyk
hoeveelhede V
spesifikasies.

(2) 'n Kandidaat volg ook op bevredigende wyse 'n kursus in die ontleding van boukoste.

F.51. 'n Kandidaat ontvang geen erkenning in enigeen van die kwalifiserende kursusse waarvan daar in subparagraaf (1) van paragraaf F.50 melding gemaak word nie tensy hy minstens drie sulke kursusse in dieselfde akademiese jaar voltooi.

F.52. (1) Die name van kandidate wat in enige eksamen slaag, word in twee afdelings afgekondig na gelang van die punte wat hulle behaal.

(2) Die graad kan met onderskeiding toegeken word aan 'n kandidaat wat in die finale eksamen 'n standaard behaal wat die Senaat vir hierdie doel bepaal."

57. Voeg die volgende voor die opskrif „In die Fakulteit van Boukunde" in paragraaf XG.8 in:—

„IN DIE FAKULTEIT VAN GENEESKUNDE.

Diploma in Kliniese Patologie.

Die kursus in paragraaf XM.4 (c) vermeld.

Diploma in Anestese.

Die kursusse in paragrawe XM.13 (d) en XM.14 (c) vermeld.

Diploma in Geregteelike Geneeskunde.

Die kursus in paragraaf XM.23 (b) vermeld.

Diploma in Openbare Gesondheid.

Die kursus in paragraaf XM.33 (a) vermeld.

Diploma in Tropiese Geneeskunde en Gesondheidsleer.
Soos daar in paragraaf XM.45 vermeld word.

Sertifikaat in Tropiese Gesondheidsleer.

Die kursus in paragraaf XM.51 vermeld.

Diploma in Sielkundige Geneeskunde.

Die kursusse in paragraaf XM.63 (e) vermeld.

Diploma in Fisiese Geneeskunde.

Die kursusse in paragraaf XM.83 (c) vermeld.

Diploma in Oogeneeskunde en -heelkunde.

Die kursusse in paragraaf XM. 72 (e) vermeld.

Diploma in Verpleegkunde.

Soos daar in paragraaf XM.95 vermeld word.

Diploma in Verloskunde.

Soos daar in paragraaf XM.106 vermeld word.

Diploma in Sosiale Verpleegkunde.

Die kursusse in paragraaf XM.113 (a) vermeld.

Diploma in Verpleegadministrasie.

Die kursusse in paragraaf XM.123 (a) vermeld.

Diploma in Kindergesondheid.

Die kursusse in paragraaf XM.162 (d) vermeld.

Diploma in Werkterapie.

Eerste jaar: vyf kursusse;
Tweede jaar: twee kursusse."

58. In paragraph XA.21, delete the list of subjects after the words "first year" and substitute the following therefor:—

"Bantu language I (degree course)
native administration (degree course)

and one of the following:—

economic history of South Africa (degree course), or
sociology (degree course), or

two half courses selected from—

economic and social development of South Africa
sociology (diploma course)
the Native in economic life."

59. In paragraph XA.22, delete the list of subjects after the words "first year", and substitute the following therefor:—

"Bantu language (degree course)

and one of the following:—

economic history of South Africa (degree course), or
sociology (degree course), or

two half courses selected from—

economic and social development of South Africa
sociology (diploma course)
the Native in economic life."

60. After paragraph XM.167 and the succeeding "Schedule to paragraph XM.162 (c)" add the following new paragraphs XM.180 to XM.187; XM.190 to XM.197; and XM.200 to XM.207:—

"Diploma in Medical Radiology."

XM.180. The diploma in medical radiology shall be denoted by the letters D.M.R. (D. and T.), and may be awarded only to registered medical practitioners.

XM.181. The curriculum shall consist of two parts, namely—

(a) part I, which shall extend over one academic year of full-time study and shall comprise the following qualifying courses:—

physiology
pathology
anatomy
physics;

(b) part II, which shall consist of two years of full-time or part-time study and shall comprise qualifying courses in theoretical and practical diagnostic and therapeutic radiology.

XM.182. The examinations in the qualifying courses for part I of the diploma may be taken together or separately, but a candidate shall not be admitted to the examinations for part II until not less than twelve months have elapsed after he has passed all the examinations for part I.

XM.183. The Senate may grant exemption from attendance of any course on production of evidence satisfactory to it that the candidate has attended a similar course elsewhere, but exemption shall not be granted from any examination.

XM.184. Examinations shall be held in November and in July.

XM.185. The pass mark in each qualifying course shall be fifty per cent of the maximum marks.

XM.186. The diploma shall be awarded with distinction to a candidate who obtains an aggregate of not less than seventy-five per cent of the maximum marks in both parts of the examination taken together, provided he obtains not less than sixty per cent of the maximum marks in each qualifying course.

XM.187. If a holder of a diploma granted by the University is otherwise eligible to proceed to the degree of doctor of medicine in the University, he shall be exempt from the examination prescribed by paragraphs M.52 and M.53, provided the thesis is related to medical radiology.

Diploma in Radiological Diagnosis.

XM.190. The diploma in radiological diagnosis shall be denoted by the letters D.M.R. (D), and may be awarded only to registered medical practitioners.

XM.191. The curriculum shall consist of two parts, namely—

(a) part I, which shall extend over one academic year of full-time study and shall comprise the following qualifying courses:—

physiology
pathology
anatomy
physics;

(b) part II, which shall consist of two years' full-time or part-time study and shall comprise—
theoretical and practical radiology as a qualifying course.

XM.192. The examinations in the qualifying course for part I of the diploma may be taken together or separately, but as a candidate shall not be admitted to the examinations of part II until not less than twelve months have elapsed after he has passed all the examinations of part I.

XM.193. The Senate may grant exemption from attendance of any course on production of evidence satisfactory to it that the candidate has attended a similar course elsewhere, but exemption shall not be granted from any examination.

58. Skrap die lys vakke na die woorde „eerste jaar” in paragraaf XA.21 en vervang dit deur die volgende:—

„Bantoetaal I (graadkursus)
natuurlike-administrasie (graadkursus) en
een van die volgende:—

ekonomiese geskiedenis van Suid-Afrika (graadkursus) of
sosiologie (graadkursus) of
twee halwe kursusse uit die volgende:—

ekonomiese en sosiale ontwikkeling van Suid-Afrika
sosiologie (diplomakursus)
die Bantoe in die ekonomiese omgang."

59. Skrap die lys vakke na die woorde „eerste jaar” in paragraaf XA.22 en vervang dit deur die volgende:—

„Bantoetaal (graadkursus) en
een van die volgende:—

ekonomiese geskiedenis van Suid-Afrika
(graadkursus) of
sosiologie (diplomakursus)

twee halwe kursusse uit die volgende:—

ekonomiese en sosiale ontwikkeling van Suid-Afrika
sosiologie (diplomakursus)
die Bantoe in die ekonomiese omgang."

60. Na paragraaf XM.167 en die daaropvolgende „Skedule tot paragraaf XM.162 (c)” voeg die volgende nuwe paragrawe XM.180 tot XM.187; XM.190 tot XM.197; en XM.200 tot XM.207, in.

Diploma in Mediese Radiologie.

XM.180. Die diploma in mediese radiologie word aangedui met die letters D.M.R. (D & T), en word slegs aan geregistreerde mediese praktisyns toegeken.

XM.181. Die kursus bestaan uit twee dele, naamlik—

(a) deel I, wat oor een volle akademiese studiejaar strek en die volgende kwalifiserende kursusse behels:—

fisiologie,
patologie,
anatomie
natuurkunde; en

(b) deel II, wat oor twee jaar voltydse of deeltydse studie strek en kwalifiserende kursusse in teoretiese en praktiese diagnostiese en terapeutiese radiologie behels.

XM.182. Die eksamens in die kwalifiserende kursusse vir deel I van die diploma kan saam of afsonderlik gedoen word, maar 'n kandidaat word nie tot die eksamens vir deel II toegelaat voor minstens twaalf maande nadat hy in al die eksamens vir deel I geslaag het nie.

XM.183. Die Senaat kan 'n kandidaat vrystel van bywoning van enige kursus indien hy bevredigende bewys lewer dat hy 'n soortgelyke kursus elders bygewoon het, maar so 'n kandidaat word van geen eksamen vrystel nie.

XM.184. Die eksamens word in November en in Julie afgeneem.

XM.185. Om in elke kwalifiserende kursus te slaag, moet 'n kandidaat vyftig persent van die maksimum punte behaal.

XM.186. Die diploma word met onderskeiding toegeken aan 'n kandidaat wat 'n gemiddelde van minstens vyf-en-sewentig persent van die maksimum punte in albei dele van die eksamen saam behaal, mits hy minstens sestig persent van die maksimum punte in elke kwalifiserende kursus behaal.

XM.187. Indien die houer van 'n diploma wat deur die Universiteit toegeken word, andersins gekwalifiseer is om voort te gaan met die graad doctor medicinae aan die Universiteit, word hy van die eksamen by paragrawe M.52 en M.53 voorgeskrif, vrystel, mits die tésis op mediese radiologie betrekking het.

Diploma in Radiologiese Diagnose.

XM.190. Die diploma in radiologiese diagnose word aangedui met die letters D.M.R. (D) en word slegs aan geregistreerde mediese praktisyns toegeken.

XM.191. Die leergang bestaan uit twee dele, naamlik—

(a) deel I, wat oor een volle akademiese studiejaar strek en die volgende kwalifiserende kursusse behels:—

fisiologie,
patologie,
anatomie,
natuurkunde; en

(b) deel II, wat oor twee jaar voltydse of deeltydse studie strek en teoretiese en praktiese radiologie as kwalifiserende kursusse behels.

XM.192. Die eksamens in die kwalifiserende kursusse vir deel I van die diploma kan saam of afsonderlik gedoen word, maar 'n kandidaat word nie tot die eksamens van deel II toegelaat voor minstens twaalf maande nadat hy in al die eksamens van deel I geslaag het nie.

XM.193. Die Senaat kan 'n kandidaat van bywoning van enige kursus vrystel indien hy bevredigende bewys lewer dat hy 'n soortgelyke kursus elders bygewoon het, maar so 'n kandidaat word van geen eksamen vrystel nie.

XM.194. Examinations shall be held in November and in July.

XM.195. The pass mark in each qualifying course shall be fifty per cent of the maximum marks.

XM.196. The diploma shall be awarded with distinction to a candidate who obtains an aggregate of not less than seventy-five per cent of the maximum marks in both parts of the examination taken together, provided he obtains not less than sixty per cent of the maximum marks in each qualifying course.

XM.197. If a holder of a diploma granted by the University is otherwise eligible to proceed to the degree of doctor of medicine in the University, he shall be exempt from the examination prescribed by paragraphs M.52 and M.53 provided the thesis is related to medical radiology.

Diploma in Radiotherapy.

XM.200. The diploma in radiotherapy shall be denoted by the letters D.M.R. (T), and may be awarded only to registered medical practitioners.

XM.201. The curriculum shall consist of two parts, namely—

- (a) part I, which shall extend over one academic year of full-time study and shall comprise the following qualifying courses:—

physiology
pathology
anatomy
physics;

- (b) part II, which shall consist of two years of full-time or part-time study and shall comprise theoretical and practical radiotherapy as a qualifying course.

XM.202. The examinations in the qualifying courses for part I of the diploma may be taken together or separately, but a candidate shall not be admitted to the examinations for part II until not less than twelve months have elapsed after he has passed all the examinations for part I.

XM.203. The Senate may grant exemption from attendance of any course on production of evidence satisfactory to it that the candidate has attended a similar course elsewhere, but exemption shall not be granted from any examination.

XM.204. The examinations shall be held in November and in July.

XM.205. The pass mark in each qualifying course shall be fifty per cent of the maximum marks.

XM.206. The diploma shall be awarded with distinction to a candidate who obtains an aggregate of not less than seventy-five per cent of the maximum marks in both parts of the examination taken together, provided he obtains not less than sixty per cent of the maximum marks in each qualifying course.

XM.207. If a holder of a diploma granted by the University is otherwise eligible to proceed to the degree of doctor of medicine in the University, he shall be exempt from the examination prescribed by paragraph M.52 and M.53, provided the thesis is related to medical radiology.

61. Insert the following paragraph after paragraph XM.8:—

“XM.9. If the holder of the diploma granted by the University is otherwise eligible to proceed to the degree of doctor of medicine in the University, he shall be exempted from the examination prescribed by paragraphs M.52 and M.53, provided the thesis relates to pathology, bacteriology or ancillary subjects.”

62. In clause (a) of paragraph XM.33, delete the words “dental hygiene—5 hours” in the list of subjects for part II of the examination.

63. In clause (c) of paragraph XM.33, at the end of the list of subjects, insert the following new item:—

“(xi) Dental services”.

64. In paragraph XM.42, delete the word “include” and substitute the word “comprise” therefor.

65. Insert the following new paragraph after paragraph XM.78:—

“XM.79. If a holder of a diploma granted by the University is otherwise eligible to proceed to the degree of doctor of medicine in the University he shall be exempt from the examination prescribed by paragraphs M.52 and M.53, provided the thesis is related to ophthalmology.”

66. In paragraph XM.167, delete the word and figure “regulation M.56” and substitute the words and figures “paragraphs M.52 and M.53” therefor.

67. In paragraph XC.50, delete the words “This certificate is registrable with the South African Accountants' Societies' General Examining Board and fulfilling part of the requirements prerequisite to admission to the final qualifying examination conducted by that Board, but the certificate does not of itself confer any professional rights, title or status” and substitute the following therefor:—

“The certificate is registrable with the South African Accountants' Societies' General Examining Board by a person who is serving or has served articles with a member of one of the constituent societies, as fulfilling part of the requirements prerequisite to admission to the final qualifying examination conducted by that Board, but does not of itself confer any professional rights, title or status”.

XM.194. Die eksamens word in November en in Julie afgeneem.

XM.195. Om in elke kwalifiserende kursus te slaag, moet 'n kandidaat vyftig persent van die maksimum punte behaal.

XM.196. Die diploma word met onderskeiding toegeken aan 'n kandidaat wat 'n gemiddelde van minstens vyf-en-sewentig persent van die maksimum punte in albei dele van die eksamen saam behaal, mits hy minstens sestig persent van die maksimum punte in elke kwalifiserende kursus behaal.

XM.197. Indien die houer van 'n diploma wat deur die Universiteit toegeken is, andersins gekwalifiseer is om voort te gaan met die graad doctor medicinae aan die Universiteit, word hy van die eksamen wat by paragrawe M.52 en M.53 voorgeskryf is, vrygestel mits die tesis op mediese radiologie betrekking het.

Diploma in Radioterapie.

XM.200. Die diploma in radioterapie word aangedui met die letters D.M.R. (T) en word slegs aan geregisteerde mediese praktisyns toegeken.

XM.201. Die leergang bestaan uit twee dele, naamlik—

- (a) deel I, wat oor een volle akademiese studiejaar strek en die volgende kwalifiserende kursusse behels:—

fisiologie,
patologie,
anatomie,
natuurkunde; en

- (b) deel II, wat oor twee jaar voltydse of deeltydse studie strek en teoretiese en praktiese radioterapie as kwalifiserende kursus behels

XM. Die eksamens in die kwalifiserende kursusse vir deel I van die diploma kan saam of afsonderlik gedoen word, maar 'n kandidaat word nie tot die eksamens vir deel II toegelaat voor minstens twaalf maande nadat hy in al die eksamens vir deel I geslaag het nie.

XM.203. Die Senaat kan 'n kandidaat van bywoning van enige kursus vrystel indien hy bevredigende bewys lewer dat hy 'n soortgelyke kursus elders bygewoon het, maar so 'n kandidaat word van geen eksamen vrygestel nie.

XM.204. Die eksamens word in November en in Julie afgeneem.

XM.205. Om in elke kwalifiserende kursus te slaag, moet 'n kandidaat vyftig persent van die maksimum punte behaal.

XM.206. Die diploma word met onderskeiding toegeken aan 'n kandidaat wat 'n gemiddelde van minstens vyf-en-sewentig persent van die maksimum punte in albei dele van die eksamen saam behaal, mits hy minstens sestig persent van die maksimum punte in elke kwalifiserende kursus behaal.

XM.207. Indien die houer van 'n diploma wat deur die Universiteit toegeken word, andersins gekwalifiseer is om voort te gaan met die graad doctor medicinae aan die Universiteit word hy van die eksamen wat by paragrawe M.52 en M.53 voorgeskryf is, vrygestel, mits die tesis op mediese radiologie betrekking het.

61. Voeg die volgende nuwe paragraaf na paragraaf XM.8 in:—

„XM.9. As die houer van die diploma wat deur die Universiteit toegeken is, andersins gekwalifiseer is om tot die graad doctor medicinae aan die Universiteit oor te gaan, word hy van die eksamen wat by paragrawe M.52 en M.53 voorgeskryf is, vrygestel mits die tesis op patologie, bakterio-logie of byvakke betrekking het.”

62. Skrap die woorde „tandegondheidsleer—vyf uur” in die lys vakke vir deel II van die eksamen in klousule (a) van paragraaf XM.33.

63. Voeg die volgende nuwe item aan die einde van die lys vakke in klousule (c) van paragraaf XM.33 in:—

„(xi) Tandheelkundige dienste.”

64. Skrap die woord „insluit” in paragraaf XM.42, en vervang dit deur die woord „behele”.

65. Voeg die volgende nuwe paragraaf na paragraaf XM.78 in:—

„XM.79. As die houer van 'n diploma wat deur die Universiteit toegeken is, andersins gekwalifiseer is om tot die graad doctor medicinae aan die Universiteit oor te gaan, word hy van die eksamen wat by paragrawe M.52 en M.53 voorgeskryf is, vrygestel, mits die tesis op oogheelkunde betrekking het.”

66. Skrap die woord en syfer „regulasie M.56” in paragraaf XM.167 en vervang dit deur die woorde en syfers „paragrawe M.52 en M.53”.

67. Skrap die woorde „Hierdie sertifikaat kan by die Algemene Eksamenraad van die Suid-Afrikaanse Rekenmeestersverenigings geregistreer word as synde 'n gedeeltelike voldoening aan die voorvereistes vir toelating tot die finale kwalifiserende eksamen wat deur die genoemde Raad afgeneem word, maar daardeur word geen professionele regte, titel of status verleen nie,” in paragraaf XC.50 en vervang dit deur die volgende:—

„Hierdie sertifikaat kan by die Algemene Eksamenraad van die Suid-Afrikaanse Rekenmeestersverenigings geregistreer word deur iemand wat by 'n lid van een van die samestellende verenigings ingeskryf is of was, as synde gedeeltelike voldoening aan die voorvereistes vir toelating tot die finale kwalifiserende eksamen wat deur die Raad afgeneem word, maar daardeur word geen professionele regte, titel of status verleen nie.”

68. Add the following schedule to paragraph XC.63.—

“SCHEDULE.

The minimum requirements of study laid down under this paragraph are the completion of courses in accordance with paragraph XG.8 as follows:—

- first year: one course, and in the case of a student repeating the first year, two courses;
second year: one course or two half-courses, and in the case of a student repeating the second year, one course and two half-courses, or four half-courses.”

69. Delete paragraphs XF.1 to XF.15, and substitute the following therefor:—

“XF.1. (1) The course for the diploma in architecture shall extend over not less than six years, during which attendance shall be on a full-time basis for the first year and either on a full-time or a part-time basis thereafter.

(2) If a candidate elects to attend on a part-time basis, he shall be required to be employed in the office of a registered architect or in an architectural office of a government department, a provincial administration, local authority or the S.A. Railways and Harbours Administration.

XF.2. A candidate shall produce evidence—

- (a) that he is eligible for registration as a matriculated student; or
(b) that he holds a certificate of exemption granted by the Central Council of the Institute of South African Architects with the approval of the Senate.

XF.3. The Senate may admit a candidate who in any year of study other than the fifth or sixth year, has obtained credit in the minimum number of qualifying courses, to a supplementary examination at the end of the succeeding long vacation in the subjects in which he has failed.

XF.4. (1) The following qualifying courses shall be prescribed for the first year of study:—

architectural design I
building construction I
geometrical drawing
mathematics.
physics.

(2) A candidate shall also attend satisfactorily a course in chemistry.

XF.5. A candidate shall not obtain credit in any of the qualifying courses referred to in sub-paragraph (1) of paragraph XF.4 unless he has completed at least three such courses in the same academic year, and he shall not be admitted to the second year of study unless he has completed building construction I, architectural design I and at least two other qualifying courses of the first year of study.

XF.6. (1) The following qualifying courses shall be prescribed for the second year of study:—

architectural design II
building construction II
history of architecture I
theory of structures I
electrical supply and illumination.

(2) A candidate shall also attend satisfactorily a course in freehand drawing.

XF.7. A candidate shall not obtain credit in any of the qualifying courses referred to in sub-paragraph (1) of paragraph XF.6 unless he has completed at least three such courses in the same academic year and he shall not be admitted to the third year of study unless he has completed all the courses referred to in sub-paragraph (1) of paragraph XF.4 and also architectural design II, building construction II and at least two other qualifying courses of the second year of study.

XF.8. The following qualifying courses shall be prescribed for the third year of study:—

architectural design III
building construction III
history of architecture II
theory of structures II
building materials
sanitation and hygiene.

XF.9. A candidate shall not obtain credit in any of the qualifying courses referred to in paragraph XF.8 unless he has completed three such courses in the same academic year, and he shall not be admitted to the fourth year of study unless he has completed all the courses referred to in sub-paragraph (1) of paragraph XF.6 and also architectural design III and at least three qualifying courses of the third year of study.

XF.10. Architectural design IV shall be the qualifying course prescribed for the fourth year of study, and in addition a candidate shall attend satisfactorily a course in land surveying.

XF.11. A candidate shall not be admitted to the fifth year of study unless he has completed all the qualifying courses referred to in paragraphs XF.8 and XF.10.

68. Voeg die volgende skedule by paragraaf XC.63:—

„SKEDULE

Die minimum studievereistes wat ingevolge hierdie paragraaf voorgeskryf word, is die voltooiing van kursusse ingevolge paragraaf XG.8, soos volg:—

Eerste jaar: Een kursus, en in die geval van 'n student wat die eerste jaar herhaal, twee kursusse.

Tweede jaar: Een kursus of twee halwe kursusse, en in die geval van 'n student wat die tweede jaar herhaal, een kursus en twee halwe kursusse, of vier halwe kursusse.”

69. Skrap paragrawe XF.1 tot XF.15 en vervang dit deur die volgende:—

“XF.1 (1) Die diplomakursus in boukunde strek oor minstens ses jaar, waarvoor die bywoning die eerste jaar voltyds en daarna of voltyds of deelyds geskied.

(2) As 'n kandidaat kies om deelyds by te woon, moet hy diens doen in die kantoor van 'n geregistreerde argitek of in 'n argitekskantoor van 'n staatsdepartement, provinsiale administrasie, plaaslike bestuur of die Suid-Afrikaanse Spoorweg- en Hawensadministrasie.

XF.2. 'n Kandidaat moet bewys lewer—

- (a) dat hy daartoe geregtig is om hom as gematrikuleerde student te laat inskryf, of
(b) dat hy in besit is van 'n vrystellingsertifikaat wat deur die Sentrale Raad van die Instituut van Suid-Afrikaanse Argitekte met die goedkeuring van die Senaat toegeken is.

XF.3. Die Senaat kan 'n kandidaat wat gedurende enige studiejaar, uitgesonderd die vyfde of die sesde jaar, erkenning vir die minimum-aantal kwalifiserende kursusse ontvang, tot 'n aanvullende eksamen in die vakke waarin hy gedruip het aan die einde van die volgende lang vakansie toelaat.

XF.4. (1) Die volgende kwalifiserende kursusse word vir die eerste studiejaar voorgeskryf:—

boukunde-ontwerp I
boukonstruksie I
meetkundetekening
wiskunde
natuurkunde.

(2) 'n Kandidaat volg ook op bevredigende wyse 'n kursus in skeikunde.

XF.5. 'n Kandidaat ontvang geen erkenning vir enigeen van die kwalifiserende kursusse waarvan daar in subparagraaf (1) van paragraaf XF.4 melding gemaak word nie tensy hy minstens drie sulke kursusse in dieselfde akademiese jaar voltooi, en hy word nie tot die tweede studiejaar toegelaat nie tensy hy boukonstruksie I, boukunde-ontwerp I en minstens twee ander kwalifiserende kursusse van die eerste studiejaar voltooi het.

XF.6. (1) Die volgende kwalifiserende kursusse word vir die tweede studiejaar voorgeskryf:—

boukunde-ontwerp II
boukonstruksie II
geskiedenis van die boukunde I
teorie van strukture I
elektisiteitsvoorsiening en elektriese verligting.

(2) 'n Kandidaat volg ook op bevredigende wyse 'n kursus in tekening uit die vrye hand.

XF.7. 'n Kandidaat ontvang geen erkenning vir enigeen van die kwalifiserende kursusse waarvan daar in subparagraaf (1) van paragraaf XF.6 melding gemaak word nie tensy hy minstens drie sulke kursusse in dieselfde akademiese jaar voltooi, en hy word nie tot die derde studiejaar toegelaat nie tensy hy al die kursusse waarvan daar in subparagraaf (1) van paragraaf XF.4 melding gemaak word, asook boukunde-ontwerp II, boukonstruksie II en minstens twee ander kwalifiserende kursusse vir die tweede studiejaar voltooi het.

XF.8. Die volgende kwalifiserende kursusse word vir die derde studiejaar voorgeskryf:—

boukunde-ontwerp III
boukonstruksie III
geskiedenis van die boukunde II
teorie van strukture II
boustowwe
sanitasie en gesondheidsleer.

XF.9. 'n Kandidaat ontvang geen erkenning in enigeen van die kwalifiserende kursusse waarvan daar in paragraaf XF.8 melding gemaak word nie tensy hy minstens drie sulke kursusse in dieselfde akademiese jaar voltooi, en hy word nie tot die vierde studiejaar toegelaat nie tensy hy al die kursusse waarvan daar in subparagraaf (1) van paragraaf XF.6 melding gemaak word, asook boukunde-ontwerp III en minstens drie ander kwalifiserende kursusse vir die derde studiejaar voltooi het.

XF.10. Boukunde-ontwerp IV is die kwalifiserende kursus wat vir die vierde studiejaar voorgeskryf word, en daarbenewens volg 'n kandidaat op bevredigende wyse 'n kursus in opmeetkunde.

XF.11. 'n Kandidaat word nie tot die vyfde studiejaar toegelaat nie tensy hy al die kwalifiserende kursusse waarvan daar in paragrawe XF.8 en XF.10 melding gemaak word, voltooi het.

XF.12. The final examination shall be held in three parts as follows:—

- part I at the end of the fifth year of study;
- part II about the middle of the sixth year of study; and
- part III at the end of the sixth year of study.

XF.13. The qualifying courses for part I of the final examination shall extend over the fifth year of study, those for part II shall extend over the fifth and first half of the sixth year, and those for part III shall extend over the fifth and sixth years of study.

XF.14. (1) Part I of the final examination shall comprise the following courses:—

- estimates and quantities
- specifications
- theory of structures III.

(2) Part II of the final examination shall comprise the following courses:—

- advanced construction
- architectural design V
- professional practice.

Part III of the final examination shall consist of a thesis.

XF.15. A candidate shall not be admitted to the sixth year of study unless he has completed at least two of the qualifying courses for part I of the final examination in the same academic year.

XF.16. A candidate shall not obtain credit in any of the courses for part II of the final examination unless he has completed at least two such courses in the same academic year.

XF.17. A candidate may not submit a thesis for part III of the final examination unless he has completed all the courses prescribed for part I and at least two courses prescribed for part II of the final examination.

XF.18. The Senate may admit a candidate who has failed in one course for part I of the final examination to a supplementary examination therein at about the middle of the sixth year of study.

XF.19. The Senate may accept as part of the attendance of a student of the University, qualifying for admission to the diploma, attendance at another university or institution recognised by the Senate for this purpose, and examinations passed in such other university or institution in any subjects as exempting from the examinations of the University in such subjects; provided that no such student shall be admitted to the diploma unless—

- (a) he has attended approved courses at the University for at least the final two academic years;
- (b) the periods of his attendance at such other university or institution and at the University are together not less than the complete period ordinarily required for admission to the diploma;
- (c) he has passed such examinations of the University as the Senate may determine;
- (d) he has paid such fees as may be prescribed; and
- (e) he has complied in other respects with the requirements for the diploma.

XF.20. A candidate who having qualified or obtained partial qualifications outside the Union and who is required to fulfil certain academic requirements in order to register with the Institute of South African Architects, may be admitted as a student under special conditions as may be prescribed in each case, and on fulfilment thereof shall receive a certificate to that effect."

70. Delete paragraphs XF.21 to XF.34 and substitute the following therefor:—

"XF.21. (1) The course for the diploma in quantity surveying shall extend over not less than five years of study, during which attendance shall be on a full-time basis for the first year and either on a full-time or a part-time basis thereafter.

(2) If a candidate elects to attend on a part-time basis, he shall be required to be employed in the office of a registered quantity surveyor or in a quantity survey office of a government department, provincial administration, local authority or the S.A. Railways and Harbours Administration.

XF.22. A candidate shall produce evidence—

- (a) that he is eligible for registration as a matriculated student, or
- (b) that he holds a certificate of exemption granted by the Central Council of the Institute of South African Architects with the approval of the Senate.

XF.23. (1) The following qualifying courses shall be prescribed for the first year of study:—

- building construction I
- quantities I
- geometrical drawing
- mathematics
- physics.

(2) A candidate shall also attend satisfactorily courses in architectural drawing, chemistry and history of architecture.

XF.12. Die finale eksamen word in drie dele afgeneem, soos volg:—

- deel I aan die einde van die vyfde studiejaar;
- deel II omstreeks die middel van die sesde studiejaar; en
- deel III aan die einde van die sesde studiejaar.

XF.13. Die kwalifiserende kursusse vir deel I van die finale eksamen strek oor die vyfde studiejaar, dié vir deel II strek oor die vyfde studiejaar en die eerste helfte van die sesde studiejaar, en dié vir deel III strek oor die vyfde en die sesde studiejaar.

XF.14. (1) Deel I van die finale eksamen behels die volgende kursusse:—

- raming en hoeveelhede
- spesifikasies
- teorie van strukture III.

(2) Deel II van die finale eksamen behels die volgende kursusse:—

- gevoerde konstruksie
- boukunde-ontwerp V
- professionele praktyk.

(3) Deel III van die finale eksamen bestaan uit 'n tesis.

XF.15. 'n Kandidaat word nie tot die sesde studiejaar toegelaat nie tensy hy minstens twee van die kwalifiserende kursusse vir deel I van die finale eksamen in dieselfde akademiese jaar voltooi het.

XF.16. 'n Kandidaat ontvang geen erkenning in enigeen van die kursusse vir deel II van die finale eksamen nie tensy hy minstens twee sulke kursusse in dieselfde akademiese jaar voltooi het.

XF.17. 'n Kandidaat kan nie 'n tesis vir deel III van die finale eksamen indien nie tensy hy al die voorgeskrywe kursusse vir deel I en minstens twee voorgeskrywe kursusse vir deel twee van die finale eksamen voltooi het.

XF.18. Die Senaat kan 'n kandidaat wat in een kursus vir deel I van die finale eksamen gedruip het, omstreeks die middel van die sesde studiejaar tot 'n aanvullende eksamen daarin toelaat.

XF.19. Die Senaat kan as deel van 'n student se bywoning aan die Universiteit om hom te kwalifiseer vir toelating tot die diploma, bywoning aan 'n ander universiteit of inrigting wat die Senaat vir hierdie doel erken, en eksamens waarin die student aan sodanige ander universiteit of inrigting in enige vakke geslaag het, aanvaar om hom vry te stel van eksamens van die Universiteit in sodanige vakke; met dien verstande dat so 'n student nie tot die diploma toegelaat word nie tensy—

- (a) hy goedgekeurde kursusse aan die Universiteit oor minstens die laaste twee akademiese jare bygewoon het;
- (b) die tydperke van sy bywoning aan die ander universiteit of inrigting en aan die Universiteit tesame nie korter is as die totale tydperk wat gewoonlik vir toelating tot die diploma vereis word nie;
- (c) hy in sodanige eksamens van die Universiteit as wat die Senaat bepaal, geslaag het;
- (d) hy sodanige gelde as wat voorgeskryf mag word, betaal het; en
- (e) hy andersins aan die vereistes vir die diploma voldoen het.

XF.20. 'n Kandidaat wat buite die Unie gekwalifiseer of gedeeltelike kwalifikasies verwerf het en wat aan sekere akademiese vereistes moet voldoen om hom by die Instituut van Suid-Afrikaanse Argitekte te laat registreer, kan op sulke spesiale voorwaardes as wat daar in elke geval voorgeskryf mag word, as student toegelaat word, en nadat hy daaraan voldoen het, ontvang hy 'n sertifikaat met daardie strekking."

70. Skrap paragrawe XF.21 tot XF.34 en vervang dit deur die volgende:—

"XF.21 (1) Die kursus vir die diploma in hoeveelheidsopname strek oor minstens vyf studiejare, waarin bywoning die eerste jaar voltyds en daarna of voltyds of deelyds is.

(2) As die kandidaat kies om deelyds by te woon, moet hy diens doen in die kantoor van 'n geregistreerde hoeveelheidsopnemer of in 'n hoeveelheidsopnamekantoor van 'n staatsdepartement, provinsiale administrasie, plaaslike bestuur of die Suid-Afrikaanse Spoorweg- en Hawensadministrasie.

XF.22. 'n Kandidaat moet bewys lewer—

- (a) dat hy tot inskrywing as 'n gematrikuleerde student geregtig is, of
- (b) dat hy in besit is van 'n vrystellingsertifikaat wat die Sentrale Raad van die Instituut van Suid-Afrikaanse Argitekte met die goedkeuring van die Senaat uitgereik het.

XF.23. (1) Die volgende kwalifiserende kursusse word vir die eerste studiejaar voorgeskryf:—

- boukonstruksie I
- hoeveelhede I
- meetkundetekening
- wiskunde
- natuurkunde.

(2) 'n Kandidaat volg ook op bevredigende wyse kursusse in boukundetekening, skeikunde en geskiedenis van die boukunde.

XF.24. A candidate shall not obtain credit in any of the qualifying courses referred to in sub-paragraph (1) of paragraph XF.23 unless he has completed at least three such courses in the same academic year, and he shall not be admitted to the second year of study unless he has completed building construction I, quantities I and at least two other qualifying courses of the first year of study.

XF.25. The following qualifying courses shall be prescribed for the second year of study:—

building construction II
quantities II
theory of structures I
land surveying.

XF.26. A candidate shall not obtain credit in any of the qualifying courses referred to in paragraph XF.25 unless he has completed two such courses in the same academic year, and he shall not be admitted to the third year of study unless he has completed all the courses referred to in sub-paragraph (1) of paragraph XF.23, and also building construction II, quantities II and at least one other course referred to in paragraph XF.25.

XF.27. The following qualifying courses shall be prescribed for the third year of study:—

building construction III
quantities III
theory of structures II
building materials
sanitation and hygiene.

XF.28. A candidate shall not obtain credit in any of the qualifying courses referred to in paragraph XF.27 unless he has completed at least three such courses in the same academic year, and he shall not be admitted to the fourth year of study unless he has completed all the courses referred to in paragraph XF.25 and also building construction III, quantities III and at least two of the courses referred to in paragraph XF.27.

XF.29. (1) The following qualifying courses shall be prescribed for the fourth year of study:—

analysis of prices
field notes for working drawings
building construction IV
quantities IV.

(2) A candidate shall also attend satisfactorily a course in commercial practice and procedure.

XF.30. A candidate shall not obtain credit in any of the qualifying courses referred to in sub-paragraph (1) of paragraph XF.29 unless he has completed at least two such courses in the same academic year, and he shall not be admitted to the fifth year of study unless he has completed all the courses referred to in paragraph XF.27, quantities IV and at least two other of the courses referred to in sub-paragraph (1) of paragraph XF.29.

XF.31. (1) The following qualifying courses shall be prescribed for the fifth year of study:—

building finance, valuations and estimates
professional practice
specifications
quantities V.

(2) A candidate shall also attend satisfactorily a course in analysis of building costs.

XF.32. A candidate shall not obtain credit in any of the qualifying courses referred to in sub-paragraph (1) of paragraph XF.31 unless he has completed at least three such courses in the same academic year.

XF.33. The Senate may admit a candidate who in any year of study has obtained credit in the minimum number of qualifying courses, to a supplementary examination at the end of the succeeding long vacation in the courses in which he has failed.

XF.34. The Senate may accept as part of the attendance of a student of the University qualifying for admission to the diploma attendance at another university or institution recognised by the Senate for this purpose, and examinations passed in such other university or institution in any subjects as exempting from examinations of the University in such subjects; provided that such student shall not be admitted to the diploma unless—

- he has attended approved courses at the University for at least the final two academic years;
- the periods of his attendance at such other university or institution and at the University are together not less than the complete period ordinarily required for admission to the diploma;
- he has passed such examinations of the University as the Senate may determine;
- he has paid such fees as may be prescribed; and
- he has otherwise complied with the requirements for the diploma.

XF.24. 'n Kandidaat ontvang geen erkenning in enigeen van die kwalifiserende kursusse waarvan daar in subparagraaf (1) van paragraaf XF.23 melding gemaak word nie tensy hy minstens drie sulke kursusse in dieselfde akademiese jaar voltooi, en hy word nie tot die tweede studiejaar toegelaat nie tensy hy boukonstruksie I, hoeveelhede I en minstens twee ander kwalifiserende kursusse van die eerste studiejaar voltooi het.

XF.25. Die volgende kwalifiserende kursusse word vir die tweede studiejaar voorgeskryf:—

boukonstruksie II
hoeveelhede II
teorie van strukture I
opmeetkunde.

XF.26. 'n Kandidaat ontvang geen erkenning vir enigeen van die kwalifiserende kursusse waarvan daar in paragraaf XF.25 melding gemaak word nie tensy hy minstens twee sulke kursusse in dieselfde akademiese jaar voltooi, en hy word nie tot die derde studiejaar toegelaat nie tensy hy al die kursusse waarvan daar in subparagraaf (1) van paragraaf XF.23 melding gemaak word, asook boukonstruksie II, hoeveelhede II en minstens een ander van die kursusse waarvan daar in paragraaf XF.25 melding gemaak word, voltooi het.

XF.27. Die volgende kwalifiserende kursusse word vir die derde studiejaar voorgeskryf:—

boukonstruksie III
hoeveelhede III
teorie van strukture II
boustowwe
sanitasie en gesondheidsleer.

XF.28. 'n Kandidaat ontvang geen erkenning vir enigeen van die kwalifiserende kursusse waarvan daar in paragraaf XF.27 melding gemaak word nie tensy hy minstens drie sulke kursusse in dieselfde akademiese jaar voltooi, en hy word nie tot die vierde studiejaar toegelaat nie tensy hy al die kursusse waarvan daar in paragraaf XF.25 melding gemaak word, asook boukonstruksie III, hoeveelhede III en minstens twee ander van die kursusse waarvan daar in paragraaf XF.27 melding gemaak word, voltooi het.

XF.29. (1) Die volgende kwalifiserende kursusse word vir die vierde studiejaar voorgeskryf:—

prysontleding
veldaantekeninge vir werktekeninge
boukonstruksie IV
hoeveelhede IV.

(2) 'n Kandidaat volg ook op bevredigende wyse 'n kursus in bedryfspraktyk en -proses.

XF.30. 'n Kandidaat ontvang geen erkenning vir enigeen van die kwalifiserende kursusse waarvan daar in subparagraaf (1) van paragraaf XF.29 melding gemaak word nie tensy hy minstens twee sulke kursusse in dieselfde akademiese jaar voltooi, en hy word nie tot die vyfde studiejaar toegelaat nie tensy hy al die kursusse waarvan daar in paragraaf XF.27 melding gemaak word, hoeveelhede IV en minstens twee ander van die kursusse waarvan daar in subparagraaf (1) van paragraaf XF.29 melding gemaak word, voltooi het.

XF.31. (1) Die volgende kwalifiserende kursusse word vir die vyfde studiejaar voorgeskryf:—

boufinansies, waardering en raming
profesionele praktyk
spesifikasies
hoeveelhede V.

(2) 'n Kandidaat volg ook op bevredigende wyse 'n kursus in die ontleding van boukoste.

XF.32. 'n Kandidaat ontvang geen erkenning vir enigeen van die kwalifiserende kursusse waarvan daar in subparagraaf (1) van paragraaf XF.31 melding gemaak word nie tensy hy minstens drie sulke kursusse in dieselfde akademiese jaar voltooi.

XF.33. Die Senaat kan 'n kandidaat wat in enige studiejaar erkenning vir die minimum aantal kwalifiserende kursusse ontvang, aan die einde van die volgende lang vakansie tot 'n aanvullende eksamen toelaat in die kursusse waarin hy gedruip het.

XF.34. Die Senaat kan as deel van 'n student se bywoning aan die Universiteit om hom te kwalifiseer vir toelating tot die diploma bywoning aan 'n ander universiteit of inrigting wat die Senaat vir hierdie doel erken, en eksamens waarin die student aan die ander universiteit of inrigting in enige vakke geslaag het, aanvaar om hom vry te stel van die eksamens van die Universiteit in daardie vakke; met dien verstande dat so 'n student nie tot die diploma toegelaat word nie, tensy—

- hy goedgekeurde kursusse aan die Universiteit oor minstens die laaste twee akademiese jare gevolg het;
- die tydperk van sy bywoning aan die ander universiteit of inrigting en aan die Universiteit tesame nie korter is as die totale tydperk wat gewoonlik vir toelating tot die diploma vereis word nie;
- hy in sodanige eksamens van die Universiteit as wat die Senaat bepaal, geslaag het;
- hy sodanige gelde as wat voorgeskryf mag word, betaal het; en
- hy andersins aan die vereistes vir die diploma voldoen het.

XF.35. A candidate who having qualified or obtained partial qualifications outside the Union, and who is required to fulfil certain academic requirements for enrolment by the Chapter of South African Quantity Surveyors, may be admitted as a student under special conditions as may be prescribed in each case, and on fulfilment thereof, shall receive a certificate to that effect."

DEPARTMENT OF MINES.

No. 981.]

[15 May 1953.]

PROPOSED DEPROCLAMATION OF A CERTAIN PORTION OF THE REMAINING EXTENT OF PORTION "C" OF THE FARM GOUDPLAATS No. 18, DISTRICT SCHWEIZER-RENEKE, MINING DISTRICT OF KLERKSDORP.

It is hereby notified that it is the intention of His Excellency the Governor-General, under the powers vested in him by sub-section (1) of section *thirty-one* of the Precious and Base Metals Act, 1908 (Act No. 35 of 1908 of the Transvaal), to deproclaim as a public digging certain portion in extent 32·9861 morgen, of the remaining extent of Portion "C" of the farm Goudplaats No. 18, District of Schweizer-Reneke, Mining District of Klerksdorp, Transvaal Province, registered in the names of B. M. P. van Niekerk and G. van Niekerk, and shown as Mynpacht No. 722, on Diagram S.G. No. 22/38, copies whereof are filed in the Mining Titles Office, Johannesburg, and in the office of the Mining Commissioner, Klerksdorp, under R.M.T. No. 2083.

M.M. 11/790.

* No. 1136.]

[29 May 1953.]

RESERVATION OF GROUND FOR TOWNSHIP PURPOSES.

Notice is hereby given that His Excellency the Governor-General, under the powers vested in him by section *five* of the Townships Amendment Act, 1908 (Act No. 34 of 1908 of the Transvaal), as amended by section *forty-eight* of the Mineral Law Amendment Act, 1934 (Act No. 36 of 1934), has reserved for township purposes a certain portion of proclaimed land in extent approximately 54 morgen, situate on the farm Heidelberg Town and Townlands, portion of Langlaagte No. 172, District Heidelberg, Mining District of Heidelberg, Transvaal Province, registered in the name of the Town Council of Heidelberg, as shown on a plan, copies whereof are filed in the Mining Titles Office, Johannesburg, and in the office of the Mining Commissioner, Heidelberg, under R.M.T. No. 2071.

M.C.B. 23/71.

GENERAL NOTICES.

CO-OPERATIVE AGRICULTURAL SOCIETIES.

* NOTICE No. 385 OF 1953.

The following particulars in regard to the membership of co-operative agricultural societies are published by the Registrar of Co-operative Societies for general information, in accordance with the provisions of sub-section (3) of section *forty-eight* of the Co-operative Societies Act, No. 29 of 1939.

Pretoria, 29th May, 1953.

XF.35. 'n Kandidaat wat buite die Unie gekwalifiseer of gedeeltelike kwalifikasies verwerf het, en wat aan sekere akademiese vereistes moet voldoen om hom by die Tak van die Suid-Afrikaanse Kwantiteitsopnemers te laat inskryf, kan op sodanige spesiale voorwaardes as wat in elke geval voorgeskryf mag word, as student toegelaat word, en nadat hy daaraan voldoen het, ontvang hy 'n sertifikaat met daardie strekking."

DEPARTEMENT VAN MYNWESE.

No. 981.]

[15 Mei 1953.]

VOORGENOME DEPROKLAMASIE VAN 'N SEKERE GEDEELTE VAN DIE RESTERENDE GEDEELTE VAN GEDEELTE „C" VAN DIE PLAAS GOUDPLAATS No. 18, DISTRIK SCHWEIZER-RENEKE, MYNDISTRIK KLERKSDORP.

Hierby word bekendgemaak dat Sy Eksellensie die Goewerneur-generaal voornemens is om, kragtens die bevoegdheid hom verleen by subartikel (1) van artikel *een-en-dertig* van die Precious and Base Metals Act, 1908 (Wet No. 35 van 1908 van Transvaal), sekere gedeelte, 32·9861 morg groot, van die resterende gedeelte van Gedeelte „C" van die plaas Goudplaats No. 18, distrik Schweizer-Reneke, myndistrik Klerksdorp, provinsie Transvaal, op naam van B. M. P. van Niekerk en G. van Niekerk geregistreer en aangetoon as Mynpacht No. 722 op Kaart S.G. No. 22/38, waarvan afdrucke in die Mynbriewekantoor, Johannesburg, en in die kantoor van die Mynkommissaris, Klerksdorp, onder R.M.T. No. 2083 bewaar word, as 'n publieke delwery te deproklameer.

M.M. 11/790.
15-22-29-5

* No. 1136.]

[29 Mei 1953.]

UITHOU VAN GROND VIR DORPSDOELEINDES.

Hierby word bekendgemaak dat Sy Eksellensie die Goewerneur-generaal, kragtens die bevoegdheid hom verleen by artikel *vyf* van die „Townships Amendment Act", 1908 (Wet No. 34 van 1908 van Transvaal), soos gewysig by artikel *agt-en-veertig* van die Minerale Wysigingswet, 1934 (Wet No. 36 van 1934), 'n sekere gedeelte van geproklameerde grond, ongeveer 54 morg groot, geleë op die plaas Heidelbergdorp en -dorpsgronde, gedeelte van Langlaagte No. 172, distrik Heidelberg, myndistrik Heidelberg, provinsie Transvaal, geregistreer op naam van die Stadsraad van Heidelberg, soos aangetoon op 'n kaart waarvan afdrucke onder R.M.T. No. 2071 in die Mynbriewekantoor, Johannesburg, en in die kantoor van die Mynkommissaris, Heidelberg, bewaar word, vir dorpsdoeleindes uitgehou het.

M.C.B. 23/71.

ALGEMENE KENNISGEWINGS.

KOÖPERATIEWE LANDBOUVERENIGINGS.

* KENNISGEWING No. 385 VAN 1953.

Die volgende besonderhede in verband met die lidmaatskap van koöperatiewe landbouverenigings, word deur die Registrateur van Koöperatiewe Verenigings vir algemene inligting gepubliseer, ooreenkomstig die bepalings van subartikel (3) van artikel *ag-en-veertig*, van die Wet op Koöperatiewe Verenigings No. 29 van 1939.

Pretoria, 29 Mei 1953.

MOORREESBURG KORINGBOERE KO-OPERATIEWE
VERENIGING.ADDITIONAL LIST OF MEMBERS.
AANVULLINGSLYS VAN LEDE.

No.	Name.—Naam.	Address.—Adres.
1534	Smit, Petrus Jurgens.....	Ou Muur, Koringberg.
1535	Mouton, Dirk Jakobus.....	Dennegeur, Pk. Aurora.
1536	Koch, Willem Johannes.....	Anyskop, Moorreesburg.
1537	Ehlers, Jan Andries Rabe.....	Boorwater, Hopefield.
1538	Hanekom, Hendrik Andries.....	Ebenaezer, Moorreesburg.
1539	Van Zyl, Jacobus Petrus.....	Uitspanvlei, Ratelfontein.
1540	Visser, Michiel Adriaan Jacobus	Schildpadvlei, Moorrees-
		burg.
1541	Theart, Andries C.....	Blomfontein, Nieuwoudt-
		ville.

VAALRIVIER KOÖPERATIEWE TABAKBOERE
VERENIGING.ADDITIONAL LIST OF MEMBERS.
AANVULLINGSLYS VAN LEDE.

No.	Name.—Naam.	Address.—Adres.
1747	de Beer, Louis Jeremiah Corne- lius (Jnr.)	Skulpspruit, Vredefort.
1748	Bodenstein, Cornelis Johannes..	Elandsheuvel, Posbus 31, Klerksdorp.
1749	van Heerden, Willem Jacobus....	Rosettenville, Posbus 111, Parys.
1750	Kies, Johannes Daniel.....	Zendelingsfontein, Zende- lingsfontein.
1751	de Klerk, Theunis Christiaan....	Willow Grange, Posbus 361, Vereeniging.
1752	Oosthuizen, Louis Hendrik.....	Salmonsrust, Wolwehoek.
1753	Tager, Izzy.....	Burg & Stettin, Posbus 40, Parys.

DEPARTMENT OF LANDS.

NOTICE No. 330 OF 1953.

The following notice is published for general informa-
tion.

KEN C. LOMBERG,
Acting Surveyor-General.

Surveyor-General's Office,
Cape Town.

CROWN LAND SURVEYS (CAPE).

Notice is hereby given, under sub-section (1) of section *seventeen* of Act No. 9 of 1927, that the under-mentioned diagrams of Crown Land are lying for inspection at the office of the Surveyor-General, Cape Town, and that if no objection to the said diagrams or to any beacon or boundary adopted in the surveys is received before the 6th July, 1953, the diagrams will be approved under the provisions of sub-section (1) (c) of section *three* of the Act.

Diagram No. Kart No.	Description of Land. Beskrywing van Grond.	Situation. Ligging.	Division. Afdeling.	Area. Grootte.
349/53.....	Lot/Perseel Schoester...	Situate between Red Hill Farm and Cape Point Nature Reserve—Geleë tussen die plaas Red Hill en Kaappunt Natuur-reserwe	Cape/Kaap.....	38-3956 morgen/ morg.
9835/52.....	Lot/Perseel Lane.....	Bounded by Die Pastorie, Berg Street and Land held by D/G. Pa. F. 1-8/Begrens deur Die Pastorie, Bergstraat en grond gehou kragtens Grondbrief Pa. F. 1-8	Municipality / Munisi- paliteit Paarl	3,850 Sq. ft./vk.vt.
537/53.....	Farm/Plaas Bavkla.....	Bounded by Lot B.F., Bavians Kloof, Klaver Valley and land held by D/G. C.Q. 7-16/Begrens deur Perseel B.F., Bavians Kloof, Klaver Valley en grond gehou kragtens Grondbrief C.Q. 7-16	Cape/Kaap.....	13-0244 morgen/ morg.
11326/52.....	Roode Punt Wes.....	Bounded by remainder of portion of Wit poort, Roode Punt, Excelsior and Dwyka River/Begrens deur resterende gedeelte van gedeelte van Wit Poort, Roode Punt, Excelsior en Dwykarivier	Prince Albert.....	258-6652 morgen/ morg.
11327/52.....	Roode Punt.....	Bounded by Roode Punt Wes, remainder of Wit Poort, De Keur and Excelsior/Begrens deur Roode Punt Wes, resterende gedeelte van Wit Poort, De Keur en Excelsior	Prince Albert.....	36-4849 morgen/ morg.

8-15-22-29

NOTICE No. 376 OF 1953.

CROWN LAND SURVEYS (CAPE).

Notice is hereby given under sub-section (1) of section *seventeen* of Act No. 9 of 1927, that the undermentioned diagrams of Crown Land are lying for inspection at the office of the Surveyor-General, Cape Town, and that if no objection to the said diagrams or to any beacon or boundary adopted in the surveys is received before the 20th July, 1953, the diagrams will be approved under the provisions of sub-section (1) (c) of section *three* of the Act.

KENNISGEWING No. 376 VAN 1953.

OPMETINGS VAN KROONGROND (KAAP).

Ingevolge subartikel (1) van artikel *sewentien* van Wet No. 9 van 1927, word hierby bekendgemaak dat ondergenoemde kaarte van Kroongrond in die kantoor van die Landmeter-generaal, Kaapstad, ter insae lê, en dat die kaarte ingevolge die bepalings van subartikel 1 (c) van artikel *drie* van die Wet goedgekeur sal word indien geen beswaar teen genoemde kaarte of teen 'n baken of grenslyn wat by die opmetings aangeneem is, voor 20 Julie 1953 ontvang word nie.

Diagram No. Kaart No.	Description of Land. Beskrywing van Grond.	Situation. Ligging.	Division. Afdeling.	Area. Grootte.
8897/52.....	Farm/Plaas Kingdrome.	Situate between Portion No. 1 of Jan Tzatzoes Location North and Block D Balasi Location/Geleë tussen Gedeelte No. 1 van Jan Tzatzoeslokasie-Noord en Blok D Balasilokasie	King William's Town	35-6497 morgen/morg.
6720/46.....	Ndabakazirail No. 2....	Adjoining the road to Butterworth in Ndabakazi Location/Grensende aan die pad na Butterworth in Ndabakazilokasie	District/Distrik Butterworth	63,091 sq. ft./vk. vt.
6721/46.....	Ndabakazirail No. 3....	Situate between road from East London to Butterworth and Garden Lot No. 105, Ndabakazirail No. 4 and Sub-division R of Garden Lot No. 106/Geleë tussen pad van Oos-Londen na Butterworth en Tuinperseel No. 105, Ndabakazilokasie en gedeelte R van Tuinperseel No. 106	District / Distrik Butterworth	1-3181 morgen/morg.
6722/46.....	Ndabakazirail No. 4....	Bounded by Sub-division R of Garden Lot No. 106, Lot No. 106, Garden Lot No. 105, Ndabakazirail No. 3 and Ndabakazi Location/Begrens deur Gedeelte R van Tuinperseel No. 106, Perseel No. 106, Tuinperseel No. 105, Ndabakazirail No. 3 en Ndabakazilokasie	District / Distrik Butterworth	6,782 sq. ft./vk. vt.
400/53.....	Lot/Perseel No. EE9 Sub. Wartburg Reserve/Reserwe	Situate in the Wartburg Reserve between Lot No. 10, Block F and Lot No. EE10 Sub./Geleë in die Wartburgreserwe tussen Perseel No. 10 Blok F en Perseel No. EE10 Sub.	Stutterheim.....	3-9489 morgen/morg.
401/53.....	Lot/Perseel No. EE10 Sub. Wartburg Reserve/Reserwe	Situate between Lot No. EE9 Sub. and Crown Land (Wartburg Reserve)/Geleë tussen Perseel No. EE9 Sub. en Kroongrond (Wartburgreserwe)	Stutterheim.....	4-1617 morgen/morg. 22-29-5-12

NOTICE No. 321 OF 1953.

The following notice is published for general information:—

J. J. BOONZAAIER,
Surveyor-General, Natal.

Surveyor-General's Office,
Pietermaritzburg.
23rd April, 1953.

CROWN LAND SURVEYS, NATAL.

Notice is hereby given in terms of sub-section (1) of section *seventeen* of the Survey Act, 1927 (Act No. 9 of 1927) that the undermentioned diagram of Crown Land is lying for inspection in the office of the Surveyor-General, Pietermaritzburg, and that, if no objection in writing to the said diagram or to any beacon or boundary adopted in the survey, is received on or before the 6th July, 1953, the diagram will be approved under the provisions of sub-section (1) (c) of section *three* of the above-mentioned Act.

Diagram No.....	5437/52.
Description of Land...	Lot No. 735, Newcastle Township, Borough of Newcastle.
Situation.....	Bounded by the Incandu River and Remainder of Newcastle Township.
County.....	Klip River.
Extent.....	71-0750 Acres.

STATE ADVANCES RECOVERIES OFFICE.

★ NOTICE No. 395 OF 1953.

NOTICE OF MEETING OF CREDITORS UNDER THE FARMERS' ASSISTANCE ACT, 1935.

Notice is hereby given that the Farmers' Assistance Board has resolved to call a meeting of the creditors of the undermentioned applicant to be held at the place and on the date mentioned in pursuance of section *ten* of the Farmers' Assistance Act, 1935, for the purpose of proving their claims and to consider a proposal by the Board.

G. A. J. DE JONG,
Secretary, State Advances Recoveries Office.

KENNISGEWING No. 321 VAN 1953.

Onderstaande kennisgewing word vir algemene inligting gepubliseer:—

J. J. BOONZAAIER,
Landmeter-generaal, Natal.

Kantoor van die Landmeter-generaal,
Pietermaritzburg.
23 April 1953.

OPMETING VAN KROONGROND, NATAL.

Hierby word ingevolge subartikel (1) van artikel *sewentien* van die Opmetingswet, 1927 (Wet No. 9 van 1927), bekendgemaak dat ondergenoemde Kroongrondkaart in die kantoor van die Landmeter-generaal, Pietermaritzburg, ter insae lê en dat die kaart ingevolge die bepaling van sub-artikel (1) (c) van artikel *drie* van genoemde wet goedgekeur sal word indien geen skriftelike beswaar teen genoemde kaart of teen 'n baken of grenslyn wat by die opmeting aangeneem is, voor of op 6 Julie 1953 ontvang word nie.

Kaart No.	5437/52.
Beskrywing van Grond.	Perseel No. 735, Newcastle-dorp, Borough Newcastle.
Ligging.....	Begrens deur die Incandurivier en die Restant van Newcastle-dorpsgrond.
County.....	Kliprivier.
Grootte.....	71-0750 Acres. 8-15-22-29

KANTOOR TOT INVORDERING VAN STAATSVOORSKOTTE.

★ KENNISGEWING No. 395 VAN 1953.

KENNISGEWING VAN VERGADERING VAN KREDITEURE IN TERME VAN DIE BOERE-BYSTANDSWET, 1935.

Kennis word hiermee gegee dat die Boere-Bystandsraad besluit het om 'n vergadering van die krediteure van die ondergenoemde applikant te belê op die plek en datum genoem, kragtens artikel *tien* van die Boere-Bystandswet van 1935, ten einde skuldeisers in staat te stel om hulle vorderinge te bewys en 'n voorstel van die Raad te oorweeg.

G. A. J. DE JONG,
Sekretaris, Kantoor tot Invordering van Staatsvoorskotte.

Re Application by.
Insake aansoek van.
Samuel McMurray, Rietfontein No. 179, Cullinan

Place of Meeting.
Plek van byeenkoms.
Office of the Assistant Magistrate/Kantoor van die Assistent Magistraat, Cullinan

Date and Time.
Datum en tyd.
14th July, 1953, at 10 a.m./
14 Julie 1953, om 10 vm.

MISCELLANEOUS.

NOTICE No. 346 OF 1953.

The following demand is published in terms of sub-section (b) of section *twenty-two* of the Precious and Base Metals Act, 1908 (Act No. 35 of 1908 of the Transvaal).

J. J. STEYN,
Mining Commissioner.

Office of the Mining Commissioner,
Pilgrim's Rest Mining District,
Sabië.

14th April, 1953.

Registered.
The Secretaries,
Elandshoogte (Proprietary), Limited,
New Clewer House,
31 Simmonds Street,
Johannesburg.
Messrs. Lands and Minerals, Limited,
615 A.B.C. Chambers,
Simmonds Street,
Johannesburg.

Gentlemen,

Notice is hereby given that the moneys due to the Government in respect of the undermentioned mynpacht, situate in the Mining District of Pilgrims Rest, Transvaal Province, must be paid at my office within three months from the date of the first publication of this demand in the *Government Gazette*.

In default of payment of the amount due within the specified time, the mynpacht brief will be declared cancelled in terms of sub-section (b) of section *twenty-two* of Act No. 35 of 1908 (Transvaal).

SCHEDULE.

Farm and Number.	District.	Mining District.	Mynpacht No.	Registered Holder of Mynpacht.	Paid to	Amount Due.
Elandshoogte No. 104...	Nelspruit.....	Pilgrims Rest...	603	(1) Elandshoogte (Proprietary), Limited (29/125ths undivided share) (2) Lands and Minerals, Limited (96/125ths undivided share)	15/9/52	£271

I have the honour to be,
Gentlemen,

Your Obedient Servant,
J. J. STEYN, Mining Commissioner.

Departement van Mynwese,
Kantoor van die Mynkommissaris,
Myndistrik Pelgrimsrus,
Sabië.

14 April 1953.

Aangeteken.

Die Sekretaris,
Elandshoogte (Proprietary), Limited,
New Clewer House,
Simmondstraat 31,
Johannesburg.

Die Firma Lands and Minerals, Limited,
A.B.C.-gebou 651,
Simmondstraat,
Johannesburg.

Menere,

Kennis word hierby gegee dat die gelde aan die Goewerment betaalbaar ten opsigte van die mynpag hieronder vermeld, geleë in die myndistrik Pelgrimsrus, provinsie Transvaal, op my kantoor betaal moet word binne drie maande na die datum van die eerste publikasie van hierdie eis in die *Staatskoerant*.

By wanbetaling van die verskuldigde bedrag binne die bepaalde tyd sal die mynpagbrief ooreenkomstig subartikel (b) van artikel *twee-en-twintig* van Wet No. 35 van 1908 van Transvaal gekanselleerd verklaar word.

BYLAE.

Plaas en nommer.	Distrik.	Myndistrik.	Mynpagnummer.	Geregistreeerde houer van Mynpag.	Opbetaal tot.	Bedrag verskuldig.
Elandshoogte No. 104....	Nelspruit.....	Pelgrimsrus....	603	(1) Elandshoogte (Proprietary), Limited (29/125ste onverdeelde aandeel) (2) Lands and Minerals, Limited (96/125ste onverdeelde aandeel)	15/9/52	£271

U dienswillige,

J. J. STEYN, Mynkommissaris.

MM 24/100.

15-22-29

NOTICE No. 353 OF 1953.

DEPARTMENT OF MINES.

MECHANICAL AND ELECTRICAL ENGINEERS' EXAMINATION.

It is hereby notified that the next examination for Mechanical and Electrical Engineers' Certificates of Competency will be held at various centres in the Union on Wednesday, Thursday and Friday, the 1st, 2nd and 3rd July, 1953, and also simultaneously at Bulawayo, Salisbury and Ndola if there are any applicants from these centres.

Entries must be submitted not later than the 3rd June, 1953, on the prescribed form of application, which is obtainable from the Secretary to the Commissions of Examiners, P.O. Box 1132, Johannesburg.

The following syllabus of examination is published for general information, and a detailed copy thereof will be supplied on application to the Secretary.

Candidates will be examined in the following subjects:—

MECHANICAL ENGINEERS.

The Mines and Works Act, 1911, and the regulations. Strength, properties and use of metals and materials including design of structures.

Power plant.

Driven machinery and mechanical appliances.

Elementary electrical engineering.

ELECTRICAL ENGINEERS.

The Mines and Works Act, 1911, and the regulations. Strength, properties and use of metals and materials, including design of simple structures.

Power plant.

Driven machinery and mechanical appliances.

Advanced electrical engineering.

Candidates for the examination as Mechanical or Electrical Engineers to take charge of machinery on mines will, in addition to the foregoing subjects, be examined in "Mining plant".

DEPARTMENT OF MINES.

NOTICE No. 354 OF 1953.

MINE SURVEYORS' EXAMINATION.

It is hereby notified that the next examination for Mine Surveyors' Certificates of Competency will be held at various centres in the Union on Wednesday, Thursday and Friday, the 8th, 9th and 10th July, 1953, and also simultaneously at Bulawayo, Salisbury and Ndola if there are any applicants from these centres.

Entries must be submitted not later than the 3rd June, 1953, on the prescribed form of application which is obtainable from the Secretary to the Commissions of Examiners, P.O. Box 1132, Johannesburg.

The following syllabus of examination is published for general information, and a detailed copy thereof will be supplied on application to the Secretary.

Candidates will be examined in the following subjects:—

1. Surveying.
2. Arithmetic, Algebra, Geometry and Plane Trigonometry.
3. Geology.
4. Mine Valuation.
5. Legal Knowledge.

The candidates will be required to submit on the first day of examination a specimen plan accompanied by an affidavit stating that he has executed the plan himself.

KENNISGEWING No. 353 VAN 1953.

DEPARTEMENT VAN MYNWESE.

EKSAMEN VIR WERKTUIGKUNDIGE EN ELEKTROTEGNIËSE INGENIEURS.

Hierby word bekendgemaak dat die volgende eksamen vir sertifikate van bevoegdheid as Werktuigkundige en Elektrotegniese Ingenieurs op Woensdag, Donderdag en Vrydag, 1, 2 en 3 Julie 1953, op verskillende plekke in die Unie en, indien daar kandidaat van Bulawayo, Salisbury en Ndola is, tegelykertyd oor daar afgeneem sal word.

Inskrywings moet voor of op 3 Junie 1953 ingestuur word op die voorgeskrewe aansoekvorm wat op aanvraag by die Sekretaris van die Eksamenkommissies, Posbus 1132, Johannesburg, verkrygbaar is.

Onderstaande eksamenleerplan word vir algemene inligting gepubliseer, en 'n eksemplaar daarvan met volledige besonderhede sal deur die Sekretaris op aanvraag verstrekk word.

Kandidate moet in die volgende vakke eksamen doen:—

WERKTUIGKUNDIGE INGENIEURS.

Die Mynen en Bedrywen Wet, 1911, en die regulasies. Sterkte, eienskappe en gebruik van metale en materiaal insluitende die ontwerp van strukture.

Kragmasjinerie.

Gedrewe masjinerie en meganiese toestelle.

Elementêre elektrotegniese ingenieurswese.

ELEKTROTEGNIËSE INGENIEURS.

Die Mynen en Bedrywen Wet, 1911, en die regulasies. Sterkte, eienskappe en gebruik van metale en materiaal insluitende die ontwerp van eenvoudige strukture.

Kragmasjinerie.

Gedrewe masjinerie en meganiese toestelle.

Gevorderde elektrotegniese ingenieurswese.

Kandidate vir die eksamen vir Werktuigkundige of Elektrotegniese Ingenieurs wat toesig het oor masjinerie in die myne sal, behalwe in bostaande vakke, ook oor „Mynmasjinerie” geëksamineer word. 22-29-5

DEPARTEMENT VAN MYNWESE.

KENNISGEWING No. 354 VAN 1953.

EKSAMEN VIR MYNOPMETERS.

Hierby word bekendgemaak dat die volgende eksamen vir sertifikate van bevoegdheid as mynopmeter op Woensdag, Donderdag en Vrydag, 8, 9 en 10 Julie 1953, op verskillende plekke in die Unie en, indien daar kandidaat van Bulawayo, Salisbury en Ndola is, tegelykertyd ook daar afgeneem sal word.

Inskrywings moet voor of op 3 Junie 1953 ingestuur word op die voorgeskrewe aansoekvorm wat op aanvraag by die Sekretaris van Eksamenkommissies, Posbus 1132, Johannesburg, verkrygbaar is.

Onderstaande eksamenleerplan word vir algemene inligting gepubliseer, en 'n kopie daarvan met volledige besonderhede sal deur die Sekretaris op aanvraag verstrekk word.

Kandidate moet in die volgende vakke eksamen doen:—

1. Opmeting.
2. Rekenkunde, stekunde, meetkunde en vlakdriehoeksmeting.
3. Aardkunde.
4. Mynwaardering.
5. Regskunde.

Die kandidaat moet op die eerste eksamendag 'n proefplan, vergesel van 'n beëdigde verklaring dat hy dit self gedoen het, voorlê.

22-29-5

* NOTICE No. 386 OF 1953.

ALBASINI DAM GOVERNMENT IRRIGATION
SCHEME.GOVERNMENT RATE FOR THE YEAR ENDING
31ST MARCH, 1954.

It is hereby notified, in accordance with sub-section (2) of section seven of the Irrigation and Conservation of Waters Act, No. 8 of 1912, that a Government rate of ten shillings per morgen has been levied for the year ending 31st March, 1954, upon or in respect of land irrigated or benefiting directly or indirectly by water from the Albasini Dam Government Irrigation Scheme and scheduled as irrigable land. The rates shall be paid as to five shillings per morgen on 31st October, 1953, and to five shillings per morgen on 31st December, 1953, at the offices of the following:—

Resident Engineer, Albasini Dam Irrigation Works.
Receiver of Revenue, Louis Trichardt.

A statement of the amount due by each owner will be delivered to him and this statement must be presented on payment.

It is further notified that if any Government rates remain wholly or partly unpaid after 31st December, 1953, the supply of water from the works to the land in respect of which such rates are due will be cut off forthwith.

D. F. MARAIS,
Director of Irrigation.

* NOTICE No. 387 OF 1953.

SOUTH AFRICAN RAILWAYS
(HARBOURS DEPARTMENT).

NOTICE TO MARINERS No. 219.

AFRICA: SOUTH-WEST COAST: LIGHT AND
BELL BUOY: LUDERITZ.

It is hereby notified that on or about 1st July, 1953, the light and bell buoy situated off the northern extremity of Shark Island, Luderitz, will be removed for overhaul and will be replaced by a black conical buoy, unlighted and without a bell.

It is anticipated that the light and bell buoy will be replaced on or about 20th July, 1953.

Johannesburg, 21st March, 1953.
Ref.: HBS. 68/69.

* NOTICE No. 388 OF 1953.

IN THE WATER COURT OF THE WATER COURT
DISTRICT No. 16.

NOTICE OF HEARING.

Application of the Natal Tanning Extract Company, Limited, for the impounding or abstracting of water of a public stream, the Imfulazane River for any use.

Application under section twenty, sub-section (3), of Act No. 8 of 1912.

Take notice that the Water Court of this Water Court District will hear the above application at Pietermaritzburg on the 6th day of July, 1953, at the hour of 10 in the forenoon. Even if you do not attend in person or by another person authorised in writing by you at the time and place above-mentioned, such order will be made and proceedings taken as the Court may think just and expedient.

E. J. WHITE,
Registrar, Water Courts (North).

Pretoria, 15th May, 1953.

* KENNISGEWING No. 386 VAN 1953.

STAATSBESPROEIINGSKEMA ALBASINIDAM.

GOEWERMENSBELASTING VIR DIE JAAR
EINDIGENDE 31 MAART 1954.

Hierby word ooreenkomstig subartikel (2) van artikel sewe van die Besproeiings en Waterbewarings Wet, No. 8 van 1912, bekendgemaak dat 'n Goewermensbelasting van tien sjielings per morg vir die jaar eindigende 31 Maart 1954, gehef is op of ten opsigte van grond wat met die water van die Staatsbesproeiingskema Albasinidam besproei word of waarvoor die water regstreeks of onregstreeks voordeel meebring en wat as besproeibare grond ingelys is. Die belasting is as volg betaalbaar: Vyf sjielings per morg op 31 Oktober 1953 en vyf sjielings per morg op 31 Desember 1953, en dit moet by die kantore van ondergenoemde amptenare betaal word:—

Plaaslike Ingenieur, Albasinidam-besproeiingswerke.
Ontvanger van inkomste, Louis Trichardt.

'n Staat van die bedrag verskuldig deur elke eienaar, sal aan hom afgelewer of gepos word, en hierdie staat moet by betaling getoon word.

Verder word bekendgemaak dat, as 'n Goewermensbelasting na 31 Desember 1953 in sy geheel of gedeeltelik onbetaald bly, die watertoevoer van die werke af na die grond ten opsigte waarvan die belasting verskuldig is, onmiddellik afgesluit sal word.

D. F. MARAIS,
Direkteur van Besproeiing.

* KENNISGEWING No. 387 VAN 1953.

SUID-AFRIKAANSE SPOORWEE
(HAWEDEPARTEMENT).

KENNISGEWING No. 219 AAN SEELIEDE.

AFRIKA: SUIDWESKUS: LIG-EN-KLOKBOEI:
LUDERITZ.

Hierby word bekendgemaak dat die lig-en-klokboei wat op die hoogte van die verste noordpunt van Shark-eiland, Luderitz, geleë is, op of omstreeks 1 Julie 1953 vir opknapping verwyder en deur 'n swart koniese boei, sonder lig of klok, vervang sal word.

Daar word verwag dat die lig-en-klokboei op of omstreeks 20 Julie 1953 teruggeplaas sal word.

Johannesburg, 21 Maart 1953.
Verw.: HBS. 68/69.

* KENNISGEWING No. 388 VAN 1953.

IN DIE WATERHOF VAN DIE WATERHOFDISTRIK
No. 16.

KENNISGEWING VAN VERHOOR.

Aansoek van „The Natal Tanning Extract Company, Limited,” vir die opdamming en uitkering van die water van 'n publieke stroom, die Imfulazanarivier vir alle doeleindes.

Aansoek onder artikel twintig, subartikel (3), van Wet No. 8 van 1912.

Geliewe kennis te neem dat die Waterhof van hierdie Waterhofdistrik bogenoemde aansoek te Pietermaritzburg op die 6de dag van Julie 1953 om 10-uur voormiddag sal behandel. Selfs al is u nie op die tyd en plek hierbo vermeld self teenwoordig nie, of al word u nie verteenwoordig deur 'n persoon wat skriftelik deur u daartoe gemagtig is nie, sal die Hof 'n bevel gee en stappe doen wat hy billik en raadsaam ag.

E. J. WHITE,
Griffier, Waterhowe (Noord).

Pretoria, 15 Mei 1953.

* NOTICE No. 389 VAN 1953.

IN THE WATER COURT OF THE WATER COURT
DISTRICT No. 16.

NOTICE TO PLEAD.

Take notice that if you wish to file a plea and/or counter-claim to the application of the Natal Tanning Extract Company, Limited, a copy whereof is served on you herewith, you are hereby required to file such plea and/or counter-claim with the Registrar of the Water Court at Pretoria on or before the 26th day of June, 1953, and at the same time serve a copy of such plea and/or counter-claim on the applicant or his attorney.

E. J. WHITE.

Registrar, Water Courts (North).

Pretoria, 15th May, 1953.

* NOTICE No. 390 OF 1953.

GOODHOPE IRRIGATION BOARD.

In terms of paragraphs 9 and 19 of Part IV of the Regulations framed under the Irrigation and Conservation of Waters Act (No. 8 of 1912), as amended, notice is hereby given that Mr. H. Jackson has resigned as a member of the above-mentioned Irrigation Board.

It is further notified that a public Court will be held in the office of Valencia Farm, on Thursday, 4th June, 1953, at 3 p.m., for the nomination of a member to fill the vacancy. The member elected will hold office till the 22nd January, 1955.

H. J. VAN DER WALT,

Magistrate.

Nelspruit, 15th May, 1953.

* NOTICE No. 391 OF 1953.

NOTICE OF ESCAPE.

Three pounds reward and all reasonable expenses will be paid for the recapture of the undermentioned prisoner who escaped from the Barberton Prison Farm on the 10th May, 1953.

GERT JANSE *alias* JOHNSON.

Description.—Father's name, Gert Johnson; name of kraal, Kalkfontein, S.W.A.; birth place, Gibeon, S.W.A.; race, coloured; age, 43 years; height, 5 ft. 6 in.; build, proportionate; hair, black woolly; eyes, brown; complexion, copper; forehead, broad; nose, flat; mouth, medium; lips, thick; ears, large; chin, round; face, oval; teeth, good; beard, shaven; moustache, nil.

Distinguishing Marks.—Small scar left forearm. Scar right eyebrow. Scar left side of forehead.

Tattoos.—Nil.

He is likely to proceed to his home at Prieska Location. He was serving the indeterminate sentence, imposed by the Circuit Court, Upington, on 1st September, 1943, for the crime of (1) contravention of section eight (3) of Act No. 27 of 1882; (2) housebreaking with intent to commit crime unknown to the prosecutor; (3) escaping from custody. He appeared again before the Circuit Court, De Aar, for the crime of (1) housebreaking with intent to steal and theft (10 counts); (2) theft, common; (3) contravention of section forty-six (1) of Act No. 31 of 1917, and again received the indeterminate sentence on 6th September, 1943.

* KENNISGEWING No. 389 VAN 1953.

IN DIE WATERHOF VAN DIE WATERHOFDISTRIK
No. 16.

KENNISGEWING OM TE PLEIT.

Neem kennis dat as u 'n eksepsie en/of teeneis teen die aansoek van „The Natal Tanning Extract Company, Limited”, waarvan 'n afskrif hierby aan u beteken word, wil indien, u so 'n eksepsie en/of teeneis by die Griffier van die Waterhof in Pretoria voor of op die 26ste dag van Junie 1953 moet indien en tegelykertyd 'n afskrif van die eksepsie en/of teeneis aan die applikant of sy prokureur moet beteken.

E. J. WHITE,

Griffier, Waterhowe (Noord).

Pretoria, 15 Mei 1953.

* KENNISGEWING No. 390 VAN 1953.

BESPROEINGSRAAD VAN GOODHOPE.

Hierby word ingevolge die bepalings van paragrawe 9 en 19 van Deel IV van die Regulasies wat kragtens die Besproeiings- en Waterbewarings Wet (No. 8 van 1912), soos gewysig, opgestel is, bekendgemaak dat mnr. H. Jackson as lid van bovermelde Besproeiingsraad bedank het.

Verder word bekendgemaak dat 'n openbare hofsitting om 3 nm. op Donderdag, 4 Junie 1953, in die kantoor van Valencia Farm gehou sal word om 'n lid vir die vakature te nomineer. Die lid wat gekies word sal die amp beklee tot 22 Januarie 1955.

H. J. VAN DER WALT,

Magistraat.

Nelspruit, 15 Mei 1953.

* KENNISGEWING No. 391 VAN 1953.

KENNISGEWING VAN ONTVLUGTING.

'n Beloning van drie pond en alle redelike uitgawes sal betaal word vir die hergevangeneming van ondergenoemde bandiet wat op 10 Mei 1953 van die Barbertonse Gevangenisplaas ontvlug het.

GERT JANSE *alias* JOHNSON.

Beskrywing.—Naam van vader, Gert Johnson; naam van kraal, Kalkfontein, S.W.A.; Geboorteplek, Gibeon, S.W.A.; ras, kleurling; ouderdom, 43 jaar; lengte, 5 vt. 6 dm.; bou, eweredig; hare, swart, wollerig; oë, bruin; gelaatskleur, koperkleurig; voorkop, breed; neus, plat; mond, gewoon; lippe, dik; ore, groot; ken, rond; gesig, ovaal; tande, goed; baard, geskeer; snorbaard, geen.

Onderskeidingsmerke.—Klein litteken aan linkervoorarm. Litteken aan regterwenkbrou. Litteken aan linkerkant van voorkop.

Tatoeëmerke.—Geen.

Hy sal waarskynlik na sy woonplek in die Lokasie, Prieska, gaan. Hy was besig om die onbepaalde vonnis uit te dien wat op 1 September 1943 deur die Rondgaande Hof, Upington, opgelê is weens (1) oortreding van artikel agt (3) van Wet No. 27 van 1882; (2) huisbraak met die doel om 'n misdad te pleeg wat aan die aanklaer onbekend is; en (3) ontvlugting. Hy het weer voor die Rondgaande Hof, De Aar, verskyn weens (1) huisbraak met die doel om te steel en diefstal (10 aanklagte); (2) gewone diefstal; en (3) oortreding van artikel ses-en-veertig (1) van Wet No. 31 van 1917, en die onbepaalde vonnis is weer oor hom gevel op 6 September 1943.

29-5-12

* NOTICE No. 392 OF 1953.

NOTICE OF ESCAPE.

Three pounds reward and all reasonable expenses will be paid for the recapture of the undermentioned prisoner who escaped from the Barberton Prison on the 9th May, 1953.

ALFEUS MAGI.

Description.—Birthplace, Boshoff, O.F.S.; race, Mosambique; age, 34 years; height, 5 ft. 3 in.; build, proportionate; hair, black; eyes, dark brown; complexion, dark brown; forehead, high; nose, flat; mouth, wide; lips, thin; ears, small; chin, receding; face, oval; teeth, good; beard, shaven; moustache, nil.

Distinguishing Marks.—Scar left cheek, lashes marks.
Tattoos.—Left upper arm 2 flags, left forearm "Badge".

He is likely to proceed to his home 1312 Morafe Street, Pimville, Johannesburg. He was serving the indeterminate sentence imposed by the Supreme Court, Johannesburg, for the crime of house breaking with intent to steal, on 30th June, 1944.

* NOTICE No. 393 OF 1953.

NOTICE OF ESCAPE.

Three pounds reward and all reasonable expenses will be paid for the recapture of the undermentioned prisoner who escaped from the Barberton Prison on the 9th May, 1953.

BOETIE FISHER *alias* BOET FISHER.

Description.—Tribal name, Fisher; father's name, Rabie; name of kraal, Doornfontein; birthplace, Kroonstad; race, coloured; age, 35 years; height, 5 ft. 7 in.; build, proportionate; hair, black; eyes, dark brown; complexion, dark brown; forehead, high; nose, flat; mouth, wide; lips, thin; ears, small; chin, receding; face, oval; teeth, good; beard, shaven; moustache, nil.

Distinguishing Marks.—Nil.

Tattoos.—Heart on left forearm.

He is likely to proceed to his home at 9 Rocky Street, Doornfontein. He was sentenced by the Magistrate, Johannesburg, to six months imprisonment with hard labour for housebreaking and theft on 6th June, 1945. Recommitted to serve the indeterminate sentence by warrant under the Minister's hand, dated 29th June, 1945.

* NOTICE No. 394 OF 1953.

WEIGHTS AND MEASURES ACT, 1922.

Notice is hereby given in terms of section *twenty-four* (1) of the Weights and Measures Act, 1922, read with regulation 3 (1), Part I, of the regulations under the Act, that all persons in the Magisterial Districts of Robertson, Swellendam, Montagu, Heidelberg and Riversdale, having weighing or measuring instruments, weights or measures in use in trade, are required to produce same in order that they may be examined and assized or re-assized on or before the 27th July, 1953.

Any trader whose premises are situated at a distance exceeding 12 miles from the nearest Assize Station shown on this Schedule, may have all his weighing and measuring instruments assized on his premises, provided application is made, *in writing*, without delay in accordance with this notice.

* KENNISGEWING No. 392 VAN 1953.

KENNISGEWING VAN ONTSNAPPING.

'n Beloning van drie pond en alle redelike uitgawes sal betaal word vir die hergevangeneming van ondergenoemde bandiet wat op 9 Mei 1953 uit die Barberton-gevangenis ontvlug het.

ALFEUS MAGI.

Beskrywing.—Geboorteplek, Boshoff, O.V.S.; ras, Mosambieker; ouderdom, 34 jaar; lengte, 5 vt. 3 dm.; bou, eweredig; hare, swart; oë, donkerbruin; gelaatskleur, donkerbruin; voorkop, hoog; neus, plat; mond, wyd; lippe, dun; ore, klein; ken, uitstaande; gesig, ovaal; tande, goed; baard, geskeer; snorbaard, geen.

Onderskeidingsmerke.—Litteken aan linkerwang, lyfstrafmerke.

Tatoeëmerke.—2 Vlae aan linkerboarm, „wapen” aan linkervoorarm.

Hy sal waarskynlik na sy woonplek, Morafestraat 1312, Pimville, Johannesburg, gaan. Hy was besig om die onbepaalde vonnis uit te dien wat op 30.6.44 deur die Hooggeregshof, Johannesburg, opgelê is weens huisbraak met die doel om te steel.

29-5-12

* KENNISGEWING No. 393 VAN 1953.

KENNISGEWING VAN ONTVLUGTING.

'n Beloning van drie pond en alle redelike uitgawes sal betaal word vir die hergevangeneming van ondergenoemde bandiet wat op 9 Mei 1953 uit die Barberton-gevangenis ontvlug het.

BOETIE FISHER *alias* BOET FISHER.

Beskrywing.—Stamnaam, Fisher; naam van vader, Rabie; naam van kraal, Doornfontein; geboorteplek, Kroonstad; ras, kleurling; ouderdom, 35 jaar; lengte, 5 vt. 7 dm.; bou, eweredig; hare, swart; oë, donkerbruin; gelaatskleur, donkerbruin; voorkop, hoog; neus, plat; mond, wyd; lippe, dun; ore, klein; ken, uitstaande; gesig, ovaal; tande, goed; baard, geskeer; snorbaard, geen.

Onderskeidingsmerke.—Geen.

Tatoeëmerke.—Hart op linkervoorarm.

Hy sal waarskynlik na sy woonplek, Rockeystraat 9, Doornfontein, gaan. Hy is op 6 Junie 1945 deur die Magistraat, Johannesburg, tot ses maande gevangenisstraf met harde arbeid gevonnissen weens huisbraak en diefstal en hy is kragtens ministeriële lasbrief, gedateer 29 Junie 1945, weer opgeneem om die onbepaalde vonnis uit te dien.

29-5-12

* KENNISGEWING No. 394 VAN 1953.

WET OP MATEN EN GEWICHTEN, 1922.

Ingevolge artikel *vier-en-twintig* (1) van die Wet op Maten en Gewichten, 1922, gelees met regulasie 3 (1), deel I, van die regulasies wat kragtens die Wet uitgevaardig is, word hierby bekendgemaak dat alle persone in die magistraatsdistrikte Robertson, Swellendam, Montagu, Heidelberg en Riversdal, wat weeg- of meetinstrumente, gewigte of mate in die handel gebruik, hierdie instrumente, gewigte of mate voor of op 27 Julie 1953 moet vertoon sodat hulle nagesien en geëyk of heryk kan word.

'n Handelaar wie se perseel verder weg is as 12 myl van die naaste ykstasie wat in onderstaande lys vermeld word, kan al sy weeg- of meetinstrumente op sy perseel laat yk, mits hy sonder versuim ooreenkomstig hierdie kennisgewing *skriftelik* daarom aansoek doen.

Persons having fixed measuring instruments, or weighing instruments, having a weighing capacity exceeding 600 lb., must forthwith notify, *in writing*, the District Assizer, P.O. Box 1599, Cape Town, or the nearest Police Station to the places shown on this Schedule of the position thereof, in order that they may be assized on the premises, if required.

Where instruments are assized on traders' premises, additional charges are made for attendance.

The Assize Officer will be in attendance in accordance with the undermentioned Schedule.

F. E. ROWLAND,
Acting Superintendent of Assize.

Pretoria, 15th May, 1953.

SCHEDULE.

McGregor, Police Station, from 10 a.m. to 12 noon, 15th June, 1953.
Bonnievale, Court-room, from 9.30 a.m. to 3 p.m., 16th June, 1953.
Robertson, Town Hall, from 9 a.m. to 4 p.m., 17th and 18th June, 1953.
Klaasvoogds, Mr. P. J. J. Meiring's Store, from 9.30 a.m. to 10.30 a.m., 19th June, 1953.
Ashton, Court-room, from 9 a.m. to 10 a.m., 22nd June, 1953.
Montagu, O.B. Hall, from 9 a.m. to 4 p.m., 25th June, 1953.
Swellendam, Town Hall, from 9 a.m. to 4 p.m., 1st July, 1953.
Zuurbraak, Police Station, from 9.30 a.m. to 10.30 a.m., 2nd July, 1953.
Heidelberg, Town Hall, from 9 a.m. to 4 p.m., 8th July, 1953.
Riversdale, Royal Hotel, from 9 a.m. to 4 p.m., 14th July, 1953, and from 9 a.m. to 12 noon, 15th July, 1953.
Vermaaklikheid, Mr. D. W. van der Vyver's Store, from 10 a.m. to 11 a.m., 16th July, 1953.
Stilbaaistrand, Bellevue Hotel, from 10 a.m. to 12 noon, 17th July, 1953.
Avondrust, Mr. N. J. Oosthuizen's Store, from 9.30 a.m. to 10.30 a.m., 20th July, 1953.
Albertinia, Court-room, from 9 a.m. to 3 p.m., 21st July, 1953.
Barrydale, Court-room, from 9 a.m. to 1 p.m., 23rd July, 1953.

★ NOTICE No. 396 OF 1953.

LIQUOR ACT, 1928.

LICENSING BOARD FOR THE DISTRICT OF GERMISTON.

INTERIM MEETING.

It is hereby notified in terms of section *twenty-one* of the Liquor Act, 1928 as amended, that an interim meeting of the Licensing Board for the District of Germiston, will be held at the Magistrate's Office of Germiston, at 10 o'clock in the forenoon on the 5th day of August, 1953, for the consideration of the application of Nicolaas Johannes Erasmus for a conditional authority for a hotel liquor licence in respect of portion of Stand No. 166 situate at Central Avenue and Pine Avenue, Kempton Park, District Germiston, with the following privileges:—

- Right to conduct other business on the premises under section *sixty-nine* of the Act, as amended;
- extended hours privileges; and
- lodgers' and guests' privileges.

F. HARVEY,
Acting Magistrate.

Germiston,
18th May, 1953.

Iemand wat vaste meetinstrumente of weeginstrumente met 'n weegvermoë van meer as 600 lb. het, moet die Distriksyker, Posbus 1599, Kaapstad, of die polisiekantoor wat die naaste is aan die plekke wat in onderstaande lys genoem word, dadelik *skriftelik* in kennis stel van die plek waar sulke instrumente is sodat hulle, indien nodig, op die perseel geëyk kan word.

In gevalle waar instrumente op die perseel van die handelaar geëyk word, word ekstra gelde vir die diens gevorder.

Die yker sal teenwoordig wees op die plekke, datums en ure wat in onderstaande lys vermeld word.

F. E. ROWLAND,
Waarnemende Superintendent van Ykwese.

Pretoria, 15 Mei 1953.

BYLAE.

McGregor, Polisiekantoor, van 10 vm. tot 12 middag, 15 Junie 1953.
Bonnievale, Hofsaal, van 9.30 vm. tot 3 nm., 16 Junie 1953.
Robertson, Stadsaal, van 9 vm. tot 4 nm., 17 en 18 Junie 1953.
Klaasvoogds, mnr. P. J. J. Meiring se winkel, van 9.30 vm. tot 10.30 vm., 19 Junie 1953.
Ashton, Hofsaal, van 9 vm. tot 10 vm., 22 Junie 1953.
Montagu, O.B.-saal, van 9 vm. tot 4 nm., 25 Junie 1953.
Swellendam, Stadsaal, van 9 vm. tot 4 nm., 1 Julie 1953.
Zuurbraak, Polisiekantoor, van 9.30 vm. tot 10.30 vm., 2 Julie 1953.
Heidelberg, Stadsaal, van 9 vm. tot 4 nm., 8 Julie 1953.
Riversdal, Royal Hotel, van 9 vm. tot 4 nm., 14 Julie 1953, en van 9 vm. tot 12 middag, 15 Julie 1953.
Vermaaklikheid, mnr. D. W. van der Vyver se winkel, van 10 vm. tot 11 vm., 16 Julie 1953.
Stilbaaistrand, Bellevue Hotel, van 10 vm. tot 12 middag, 17 Julie 1953.
Avondrust, mnr. N. J. Oosthuizen se winkel, van 9.30 vm. tot 10.30 vm., 20 Julie 1953.
Albertinia, Hofsaal, van 9 vm. tot 3 nm., 21 Julie 1953.
Barrydale, Hofsaal, van 9 vm. tot 1 nm., 23 Julie 1953.

★ KENNISGEWING No. 396 VAN 1953.

DRANKWET, 1928.

DRANKLISENSIERAAD VIR DIE DISTRIK GERMISTON.

TUSSENTYDSE VERGADERING.

Ingevolge artikel *een-en-twintig* van die Drankwet, 1928, soos gewysig, word hierby bekendgemaak dat 'n tussentydse vergadering van die Dranklisensieraad vir die distrik Germiston, om 10 uur voormiddag op 5 Augustus 1953, in die Magistraatskantoor, Germiston, gehou sal word vir die oorweging van die aansoek van Nicolaas Johannes Erasmus om voorwaardelike magtiging vir 'n hoteldranklisensie ten opsigte van gedeelte van Standplaas No. 166, geleë te Centraallaan en Pinelaan, Kempton Park, distrik Germiston, met die volgende voorregte:—

- Reg om ingevolge artikel *nege-en-sestig* van die Wet, soos gewysig, ander besigheid op die perseel te dryf;
- voorreg van verlengde ure; en
- gaste- en loseerders voorregte.

F. HARVEY,
Waarnemende Magistraat.

Germiston,
18 Mei 1953.

* NOTICE No. 397 OF 1953.

SOUTH AFRICAN RAILWAYS AND HARBOURS.
NOTICE.*To whom it may concern:*

Please take notice that, under the powers conferred by section *three (a)* of Act No. 22 of 1916, or any amendment thereof, the "Administration" as defined in section *two* of the said Act No. 22 of 1916, has by Notice of Expropriation No. C. 3550, dated 31st December, 1950, served on 8th February, 1951, on Joyce & McGregor, Limited, expropriated certain land, in extent approximately 103·6945 morgen, being portion of the remaining extent of the farm Tiger Valley, Cape Division, Cape Province, for the South African Railways and Harbours.

I, therefore, give notice that it is the intention of the Administration to register transfer of the said land according to Diagram S.G. 8265/52 in the name of the Government of the Union of South Africa in its Railways and Harbours Administration, free of all conditions.

Dated at Johannesburg this 13th day of May, 1953.

D. H. C. DU PLESSIS,
General Manager
of the South African Railways.

* NOTICE No. 398 OF 1953.

SOUTH AFRICAN RAILWAYS (HARBOURS
DEPARTMENT).

NOTICE TO MARINERS, No. 221.

AFRICA: SOUTH WEST COAST: RADIO BEACON:
SWAKOPMUND.

It is hereby notified that on or about 25th June, 1953, the existing silent period of one minute in the radio beacon transmission from Swakopmund will be eliminated. The complete cycle, i.e., characteristic signal, will henceforth be repeated ten (10) times in 5 minutes.

In all other respects the radio beacon transmission from Swakopmund will remain unaltered.

Notice to Mariners No. 31 of 1940 (Government Notice No. 689 of 1940) is hereby amended.

Johannesburg,
20th May, 1953.
Ref.: HBS. 68/127/1.

* NOTICE No. 399 OF 1953.

SOUTH AFRICAN RAILWAYS (HARBOURS
DEPARTMENT).

NOTICE TO MARINERS No. 220.

AFRICA: SOUTH-WEST COAST: LIGHT AND
BELL BUOY: SPIT No. 2, WALVIS BAY.

All Mariners are warned when approaching Walvis Bay and rounding Pelican Point, *not* to pass between No. 2 Spit Buoy and the end of the Point. The spit is reported to have extended to the north-eastward approximately 5,250 feet from the lighthouse, where the chart shows 13 fathoms (78 ft.).

It is hereby notified that on or about 16th June, 1953, the light and bell buoy "Spit No. 2", in position 000°, 1·5 miles from Pelican Point Lighthouse, will be removed for overhaul and will be replaced by an unlighted red canbuoy with staff and topmark and without a bell.

It is anticipated that the light and bell buoy will be replaced on or about 16th July, 1953.
Johannesburg, 15th May, 1953.
Ref.: HBS. 68/15.

* KENNISGEWING No. 397 VAN 1953.

SUID-AFRIKAANSE SPOORWEE EN HAWENS.
KENNISGEWING.*Aan wie daarby belang het:*

Geliewe kennis te neem dat die Administrasie, soos omskryf in artikel *twee* van Wet No. 22/1916 kragtens die bevoegdheid verleen by artikel *drie (a)* van genoemde Wet No. 22 van 1916, of 'n wysiging daarvan, ingevolge kennisgewing van onteining No. C. 3550, gedateer 31 Desember 1950, en op 8 Februarie 1951, op Joyce en McGregor, Beperk, gedien, sekere grond groot ongeveer 103·6945 morg, synde gedeelte van die resterende deel van die plaas Tiger Valley, afdeling Kaap, Kaapprovinsie, vir die Suid-Afrikaanse Spoorweë en Hawens onteien het.

Ek gee dus kennis dat die Administrasie voornemens is om transport van genoemde stuk grond ooreenkomstig Kaart S.G. 8265/52, sonder enige voorwaardes, op naam van die Regering van die Unie van Suid-Afrika in sy Administrasie van Spoorweë en Hawens te registreer.

Gedateer te Johannesburg op hede die 13de dag van Mei 1953.

D. H. C. DU PLESSIS,
Hoofbestuurder van die
Suid-Afrikaanse Spoorweë en Hawens.

* KENNISGEWING No. 398 VAN 1953.

SUID-AFRIKAANSE SPOORWEE (HAWE-
DEPARTEMENT).

KENNISGEWING No. 221 AAN SEELIEDE.

AFRIKA: SUIDWESKUS: RADIOBAKEN:
SWAKOPMUND.

Hierby word bekendgemaak dat die stilte van een minuut in die radiobakenuitsending by Swakopmund op of omstreeks 25 Junie 1953 uitgeskakel word. Die volledige siklus, d.w.s. kenmerksein, sal voortaan tien (10) maal binne 5 minute herhaal word.

Die radiobakenuitsending by Swakopmund bly in alle ander opsigte onverander.

Kennisgewing No. 31 van 1940 aan Seeliede (Goewermentskennisgewing No. 689 van 1940) word hierby gewysig.

Johannesburg,
20 Mei 1953.
Verw.: HBS. 68/127/1.

* KENNISGEWING No. 399 VAN 1953.

SUID-AFRIKAANSE SPOORWEE
(HAWEDEPARTEMENT).

KENNISGEWING No. 220 AAN SEELIEDE.

AFRIKA: SUIDWESKUS: LIG-EN-KLOKBOEI:
LANDTONG No. 2: WALVISBAAI.

Seeliede word gewaarsku om *niet* tussen die lig-en-klokboei op landtong No. 2 en die punt deur te vaar wanneer hulle Walvis baai om Pelikaanpunt nader nie. Daar word berig dat die landtong in 'n noordoostelike rigting uitgebrei het vir ongeveer 5,250 voet van die vuurtoring, waar die seekaart 13 vame (78 vt.) aantoon.

Hierby word bekendgemaak dat die lig-en-klokboei op landtong No. 2 by 000°, 1·5 myl van Pelikaanpunt-vuurtoring op of omstreeks 16 Junie 1953 vir opknapping verwyder en vervang sal word deur 'n rooi kanboei met stok en kop, sonder 'n lig of klok.

Daar word verwag dat die lig-en-klokboei op of omstreeks 16 Julie 1953 teruggeplaas sal word.

Johannesburg, 15 Mei 1953.
Verw.: HBS. 68/15.

★ NOTICE No. 400 OF 1953.

UNION OF SOUTH AFRICA.

DEPARTMENT OF HEALTH.

BULLETIN No. 21 OF 1953, FOR THE SEVEN DAYS
ENDED THURSDAY, THE 21st MAY, 1953.

PLAGUE.

Cape Province.

One (1) native case at Sonskyn in the Aliwal North District. Confirmed by laboratory examination. The necessary precautionary measures are being taken.

Precautionary Measures against Plague.

The public is urged to report any abnormal rodent mortality which comes to their notice, immediately to the local magis rate or nearest police station.

The application of D.D.T. is the most effective precautionary measure against fleas, which convey plague from rodents to human beings. All floors, burrows, holes and crevices, etc., as well as bedding and clothing, where fleas are suspected to be present should be thoroughly dusted with 10 per cent D.D.T. in talc, at the rate of approximately half a pound per room. Any person required to work in a place where he may be exposed to infected fleas, is advised to wear gumboots and overalls and to dust the inside of the gumboots with D.D.T. If overalls or gumboots are not available, socks should be pulled over trousers at ankles. Measures should at the same time be taken to destroy rodents by gassing, poisoning or trapping. The ordinary cyanogas pump may also be used for dusting burrows and other inaccessible places with D.D.T. powder.

SMALLPOX.

Transvaal.

One (1) native case near Sabie in the Pilgrims Rest District.

TYPHUS FEVER.

Orange Free State.

No further cases have been reported from the Wepener District since the notification in Bulletin No. 17 of the 23rd April, 1953. This area is now regarded as free from infection.

EPIDEMIC DISEASES IN OTHER COUNTRIES.

At date of latest available information there existed:—

Plague in Phanthiet (Vietnam).
Cholera in Ahmedabad, Calcutta, Dhanushkodi (India); Chalna, Chittagong, Dacca (Pakistan).
Smallpox in Ahmedabad, Bombay, Calcutta, Delhi, Kanpur, Madras, Masulipatnam (India); Karachi, Lahore (Pakistan); Haiphong, Hanoi (Vietnam); Phnom-Penh (Cambodia); Pusan (Korea).
Typhus Fever: Nil.

B. M. CLARK,
Acting Secretary for Health.

★ NOTICE No. 401 OF 1953.

NOTICE OF SELECTION OF ASSESSOR.

IN THE WATER COURT OF THE WATER COURT
DISTRICT No. 16.

In the matter of the application of The Natal Tanning Extract Company, Limited.

Take notice that in terms of the Act and Regulations, John Albert Christian Otto, of Darlington, Mooiriver, has been selected to sit as a member of the Water Court

★ KENNISGEWING No. 400 VAN 1953.

UNIE VAN SUID-AFRIKA.

DEPARTEMENT VAN GESONDHEID.

BULLETIN No. 21 VAN 1953, VIR DIE SEWE DAE
GEEÏNDIG DONDERDAG, 21 MEI 1953.

PES.

Kaapprovinsie.

Een (1) naturellegeval by Sonskyn in die distrik Aliwal-Noord. Bevestig deur laboratoriumtoetse. Die nodige voorsorgsmaatreëls word getref.

Voorsorgsmaatreëls teen pes.

Die publiek word dringend versoek om, indien enige buitengewone vrekte onder knaagdiere opgemerk word, dit onmiddellik by die plaaslike magistraat of naaste polisiepos aan te meld.

Die gebruik van D.D.T. is die doeltreffendste voorsorgsmaatregel teen vlooië, wat pes van knaagdiere aan mense oordra. Alle vloere, muise, gate, skeure, ens., sowel as beddegoed en klere, waar vlooië moontlik teenwoordig kan wees, moet deeglik met 10 persent D.D.T. in talk bestuif word. Ongeveer 'n halfpound per kamer moet gebruik word. Enigeen wat in 'n plek moet werk waar hy aan besmette vlooië blootgestel mag wees, word aangeraai om rubberskoene en 'n oorpak te dra en om die rubberskoene van binne met D.D.T.-poeier te bestuif. Indien rubberskoene nie beskikbaar is nie, moet die sokkies by die enkels oor die broekspye getrek word. Stappe moet terselfdertyd gedoen word om knaagdiere uit te roei deur hulle te vergas, te vergiftig of in valle te vang. Die gewone siaangaspomp kan ook gebruik word om gate en ander onbereikbare plekke met D.D.T.-poeier te bestuif.

POKKIES.

Transvaal.

Een (1) naturellegeval naby Sabie in die distrik Pelgrimsrus.

TIFUSKOORS.

Oranje-Vrystaat.

Geen bykomende gevalle is van die distrik Wepener aangemeld sedert die aangif in Bulletin No. 17 van 23 April 1953 nie. Hierdie gebied word nou as vry van besmetting beskou.

EPIDEMIESE SIEKTES IN ANDER LANDE.

Volgens jongste berigte is daar:—

Pes in Phanthiet (Vietnam).
Cholera in Ahmedabad, Kalkutta, Dhanushkodi (Indië); Chalna, Chittagong, Dacca (Pakistan).
Pokkies in Ahmedabad, Bombaai, Kalkutta, Delhi, Kanpur, Madras, Masulipatnam (Indië); Karachi, Lahore (Pakistan); Haiphong, Hanoi (Vietnam); Phnom-Penh (Kambodja); Pusan (Korea).
Tifuskoors: Geen.

B. M. CLARK,
Waarnemende Sekretaris van Gesondheid.

★ KENNISGEWING No. 401 VAN 1953.

KENNISGEWING VAN VERKIESING VAN
ASSESSOR.

IN DIE WATERHOF VAN DIE WATERHOF-
DISTRIK No. 16.

Insake die aansoek van "The Natal Tanning Extract Company, Limited".

Neem kennis dat, ooreenkomstig die Wet en Regulasies, John Albert Christian Otto, van Darlington, Mooirivier, tot lid van die Waterhof gekies is om sitting te neem

along with the President and an Engineer nominated by the Minister under section *twenty-eight* of the Act, and that you are hereby required, in case you object to the said assessor, to give notice thereof in writing to the Registrar of this Court at Pretoria on or before the 26th day of June, 1953, at 10 o'clock in the forenoon, failing which notice you will be held to waive all right of objection.

Your objection must be on affidavit and must state the cause for which you object, which may be one or more of the following:—

1. Consanguinity or affinity within the fourth degree to any of the parties or to any person who has a personal interest in the result of the application.
2. Having directly or indirectly an interest in the result of the application.
3. Having previously deliberately expressed an opinion as to the merits of the application.
4. Personal enmity between any party and the assessor.
5. Lack of the qualifications required by sub-section (2) of section *twenty-eight* of Act No. 8 of 1912.

E. J. WHITE,

Registrar, Water Courts (North).

Pretoria, 21st May, 1953.

*** NOTICE No. 402 OF 1953.**

NOREE IRRIGATION BOARD.—DECLARATION OF RESULT OF POLL.

It is hereby notified that I have ascertained the result of the poll held on the 13th May, 1953, and that there have been given to:—

A. A. le Roux: 48 votes.

A. J. le Roux: 42 votes.

I therefore declare that Mr. A. A. le Roux has been duly elected a member of the above-mentioned Board for the unexpired period of office of Mr. R. J. Kellerman ending 20th December, 1954.

C. L. HAGER,

Magistrate.

Robertson, 13th May, 1953.

*** NOTICE No. 403 OF 1953.**

MARLOW IRRIGATION BOARD.

Notice is hereby given that at a Nomination Court held on the 14th May, 1953, Mr. W. R. Kew was elected as a member of the Marlow Irrigation Board for a period of three years reckoned from the date of publication hereof.

H. J. BARKER,

Magistrate.

Cradock, 16th May, 1953.

*** NOTICE No. 404 OF 1953.**

NEILERSDRIFT IRRIGATION BOARD.

Notice is hereby given that—

- (1) Messrs. J. P. Gouws and C. J. Brand have been re-elected as members of the above-mentioned Board for a period of three years as from the date of publication hereof;

tesame met die Regter en 'n Ingenieur deur die Minister benoem ingevolge artikel *agt-en-twintig* van die Wet en dat u hierby versoek word om, as u beswaar teen die benoemde assessor maak, daarvan skriftelik kennis aan die Griffier van hierdie Hof in Pretoria te gee voor of op die 26ste dag van Junie 1953 om 10 uur voormiddag.

Indien u nie aldus kennis gee nie, sal daar beskou word dat u van alle reg van beswaar afstand gedoen het.

U beswaar moet by wyse van 'n beëdigde verklaring geskied en u moet die rede vir u beswaar, wat een of meer van die volgende kan wees, vermeld:—

1. Dat hy aan een van die partye of aan iemand wat persoonlik by die uitslag van die aansoek belang het, binne die vierde graad van verwantskap, hetsy deur bloed of deur huwelik, staan.
2. Dat hy 'n regstreekse of onregstreekse belang by die uitslag van die aansoek het.
3. Dat hy reeds 'n besliste mening betreffende die meriete van die aansoek uitgespreek het.
4. Persoonlike vyandskap tussen enige party en die assessor.
5. Dat hy nie die kwalifikasies wat by sub-artikel (2) van artikel *agt-en-twintig* van Wet No. 8 van 1912 vereis word, besit nie.

E. J. WHITE,

Griffier, Waterhowe (Noord).

Pretoria, 21 Mei 1953.

*** KENNISGEWING No. 402 VAN 1953.**

BESPROEIINGSRAAD VAN NOREE.—BEKEND-MAKING VAN UITSLAG VAN STEMMING.

Hierby word bekendgemaak dat ek die uitslag van die stemming gehou op 13 Mei 1953 vasgestel het en dat daar uitgebring is op:—

A. A. le Roux: 48 stemme.

A. J. le Roux: 42 stemme.

Ek verklaar derhalwe dat mnr. A. A. le Roux behoorlik gekies is tot lid van bogemelde Raad vir die onverstreke ampstermyn van mnr. R. J. Kellerman eindigende op 20 Desember 1954.

C. L. HAGER,

Magistraat.

Robertson, 13 Mei 1953.

*** KENNISGEWING No. 403 VAN 1953.**

BESPROEIINGSRAAD VAN MARLOW.

Hierby word bekendgemaak dat by 'n Nominasiehof-sitting wat op 16 Mei 1953 gehou is mnr. W. R. Kew gekies is tot lid van die Besproeiingsraad van Marlow vir 'n tydperk van drie jaar gereken vanaf die datum van publikasie hiervan.

H. J. BARKER,

Magistraat.

Cradock, 16 Mei 1953.

*** KENNISGEWING No. 404 VAN 1953.**

BESPROEIINGSRAAD VAN NEILERSDRIFT.

Hierby word bekendgemaak dat—

- (1) mnre. J. P. Gouws en C. J. Brand vir 'n tydperk van drie jaar, met ingang van die datum van publikasie hiervan, tot lede van bogemelde Raad herkies is;

- (2) Mr. G. J. Rossouw has been elected a member of the Board for the unexpired period of the term of office of Mr. A. L. Rossouw.

C. B. EKSTEEN,
Magistrate.

Upington, 16th May, 1953.

* NOTICE No. 405 of 1953.

KOPPIESKRAAL IRRIGATION BOARD.

Notice is hereby given in terms of paragraph 9 and 19 of Part IV of the Regulations under the Irrigation and Conservation of Waters Act, No. 8 of 1912, that the periods of office of Messrs. J. D. Boshoff and J. C. van der Westhuizen will expire on the 20th July, 1953.

It is further notified that a Public Court will be held in the Magistrate's Office, Parys, district Parys, at 11 a.m. on Wednesday the 8th July, 1953, for the nomination and election of two members to fill the vacancies. The members elected will hold office for a period of three years from the date of the publication of their election in the *Government Gazette*.

C. H. ROSE-INNES,
Magistrate, and Returning Officer.

Magistrate's Office,
Parys, O.F.S.
19 May, 1953.

* NOTICE No. 406 of 1953.

MKUZI FALLS IRRIGATION BOARD.—CONSTITUTION OF NEW IRRIGATION BOARD: LIST OF VOTERS.

The list of voters for the Mkuzi Falls Irrigation District, Ngotshe District, Natal, as prepared by the Director of Irrigation in terms of section eighty-six of the Irrigation and Conservation of Waters Act (Act No. 8 of 1912), is published hereunder:—

Name.	No. of Votes.
Anderson, P. M.	10
Bester, P. M.	10
Christopher, E. A. (Represented by H. St. G. Kiernander)	5
Cope, M. N. (Represented by H. St. G. Kiernander)	5
De Wet, N. J.	9
Erlank, A. G.	10
Gem, V. M.	1
Kiernander, H. St. G.	5
Kiernander, N. H.	5
Koster, E. A. P.	10
Nel, T.	10
Scheepers, J. G. C.	10
Seymour, G. E. (Represented by H. St. G. Kiernander)	5
Snyman, J.	10
Union Government (Dept. of Lands)	1
Van der Westhuizen, A. J.	10
Venter, S. J.	10
Visser, A. N.	8
Visser, F. N.	10

It is also notified that a nomination court for the election of three members who will constitute the Mkuzi Falls Irrigation Board will be held by the Magistrate, Louwsburg (Ngotshe), at 3 p.m. on Monday, 29th June, 1953, in the Magistrate's Office, Louwsburg.

- (2) mnr. G. J. Rossouw vir die onverstreke deel van die ampstermyn van mnr. A. L. Rossouw tot lid van die Raad gekies is.

C. B. EKSTEEN,
Magistraat.

Upington, 16 Mei 1953.

* KENNISGEWING No. 405 VAN 1953.

BESPROEIINGSRAAD VAN KOPPIESKRAAL.

Hierby word ingevolge paragrawe 9 en 19 van Deel IV van die Regulasies ingevolge die Besproeiings- en Waterbewarings Wet, No. 8 van 1912, bekendgemaak dat die ampstermyne van mnr. J. D. Boshoff en J. C. van der Westhuizen op 20 Julie 1953 verstryk.

Verder word bekendgemaak dat 'n openbare hofsitting om 11-uur vm. op Woensdag, 8 Julie 1953, in die Magistraatskantoor, Parys, distrik Parys, gehou sal word vir die nominasie en verkiesing van twee lede om die vakatures aan te vul. Die lede wat verkies word sal hul amp beklee vir 'n tydperk van drie jaar vanaf die datum waarop die kennisgewing van hul verkiesing in die *Staatskoerant* verskyn.

C. H. ROSE-INNES,
Magistraat, en Kiesbeampste.

Magistraatskantoor,
Parys, O.V.S.
19 Mei 1953.

* KENNISGEWING No. 406 VAN 1953.

BESPROEIINGSRAAD VAN MKUZI-VALLE.—SAMESTELLING VAN NUWE BESPROEIINGSRAAD: KIESERSLYS.

Die kieserslys vir die Besproeiingsdistrik Mkuzi-valle, distrik Ngotshe, Natal, soos deur die Direkteur van Besproeiing ingevolge artikel ses-en-tagtig van die Besproeiings en Waterbewarings Wet (Wet No. 8 van 1912), opgestel, word hieronder gepubliseer:—

Naam.	Getal stemme.
Anderson, P. M.	10
Bester, P. M.	10
Christopher, E. A. (Verteenwoordig deur H. St. G. Kiernander)	5
Cope, M. N. (Verteenwoordig deur H. St. G. Kiernander)	5
De Wet, N. J.	9
Erlank, A. G.	10
Gem, V. M.	1
Kiernander, H. St. G.	5
Kiernander, N. H.	5
Koster, E. A. P.	10
Nel, T.	10
Scheepers, J. G. C.	10
Seymour, G. E. (Verteenwoordig deur H. St. G. Kiernander)	5
Snyman, J.	10
Unie-Regering (Dept. van Lande)	1
Van der Westhuizen, A. J.	10
Venter, S. J.	10
Visser, A. N.	8
Visser, F. N.	10

Daar word ook bekendgemaak dat 'n nominasiehofsitting vir die verkiesing van drie lede wat die Besproeiingsraad van Mkuzi-valle sal uitmaak, deur die Magistraat, Louwsburg (Ngotshe) om 3 nm. op Maandag, 29 Junie 1953, in die Magistraatskantoor, Louwsburg, gehou sal word.

★ NOTICE No. 407 OF 1953.

It is hereby notified for general information that the undermentioned registrations have been effected in this office in terms of the Companies Act, 1926 (Act No. 46 of 1926), as amended, during the month of April, 1953.

V. G. CHOWLES,
Registrar of Companies.

Companies Registration Office,
Pretoria.

★ KENNISGEWING No. 407 VAN 1953.

Hierby word vir algemene inligting bekendgemaak dat ondervermelde registrasie gedurende die maand April 1953 ingevolge die bepalings van die Maatskappyywet, 1926 (Wet No. 46 van 1926), soos gewysig, in hierdie kantoor bewerkstellig is.

V. G. CHOWLES,
Registrateur van Maatskappye.

Registrasiekantoor vir Maatskappye,
Pretoria.

NOTE.—The Companies Registration Office does not guarantee the accuracy of its publications or undertake any responsibility for errors or omissions or their consequences.

LET WEL.—Die Registrasiekantoor vir Maatskappye waarborg nie die juistheid van sy publikasies nie of aanvaar geen aanspreeklikheid vir foute en weglatings of die gevolge daarvan nie.

COMPANIES REGISTERED.—Maatskappye Geregistreer.

No. No.	Name and Address of Company. Naam en Adres van Maatskappye.	Capital. Kapitaal.	Date of Registration. Datum van Registrasie.
53/525	Ria Products (Proprietary), Limited, 131 Duncan House, 86 Commissioner Street, Johannesburg	£100	1/4/53
53/526	The Lighthouse Restaurant (Proprietary), Limited, 802 Winchester House, Loveday Street, Johannesburg	£1,000	1/4/53
53/527	Wilma Pharmacy (Proprietary), Limited, Wilma Buildings, cor. King Edward Road and Erlich Street, Bloemfontein	£500	1/4/53
53/528	Lorvale (Proprietary), Limited, 9 Theo's Court, Fifth Avenue, Roodepoort North.....	£100	1/4/53
53/529	Berjon Motors (Proprietary), Limited, 32-33 Investment Buildings, 97 Commissioner Street, Johannesburg	£100	1/4/53
53/530	Groenvlei Exploration (Proprietary), Limited, Union House, Main Street, Johannesburg.....	£6,000	1/4/53
53/531	The South African Bonerizing and Rust Proofing Company (Proprietary), Limited, Lot No. 52, Barbara Street, Wemmer Township, Johannesburg	£3,000	1/4/53
53/532	Norman Westcott Investments (Proprietary), Limited, First Floor, Lewis and Marks Building, 65 President Street, Johannesburg	£100	1/4/53
53/533	Ezet Investments (Proprietary), Limited, 8 Darling Street, Cape Town.....	£100	1/4/53
53/534	Hymont Motors (Proprietary), Limited, cor. Main Reef and Pain Roads, Fordsburg, Johannesburg	£100	1/4/53
53/535	Davidson's Bakery (Proprietary), Limited, 5 Church Street, Graaff-Reinet.....	£5,000	1/4/53
53/536	Bayit Investments (Proprietary), Limited, 17 Urania Street, Observatory, Johannesburg.....	£100	1/4/53
53/537	Coronation Diamond Jewellery (Proprietary), Limited, 58 Standard Bank Chambers, Johannesburg	£1,000	1/4/53
53/538	Eglaze Investments (Proprietary), Limited, 811 Loveday House, cor. Loveday and Marshall Streets, Johannesburg	£100	1/4/53
53/539	Mahomed Amod of Leslie (Proprietary), Limited, 25-6 Becker Street, Johannesburg.....	£25,000	1/4/53
53/540	Morwil Nominees (Proprietary), Limited, c/o D. C. Irish, Smither & Company, Room 702, 40 Fox Street, Johannesburg	£100	1/4/53
53/541	Clements Investments (Proprietary), Limited, "Killarney", 119 Victoria Road, Camps Bay	£1,000	1/4/53
53/542	Angoma Investments (Proprietary), Limited, c/o Evans, Leigh, Mackay & Knowles, cor. Meyer and Library Streets, Germiston	£21,000	1/4/53
53/543	Spanning (Eiendoms), Beperk, 153 Longmarket Street, Cape Town.....	£100	1/4/53
53/544	Gerald Goldstein (Proprietary), Limited, 43 Stockenstrom Street, Worcester.....	£1,500	2/4/53
53/545	The Schlesinger Organisation (Proprietary), Limited, Thirteenth Floor, His Majesty's Building, Eloff Street, Johannesburg	£100	1/4/53
53/546	Barberspan Trading Company, Limited, c/o Windram, Wainstein, Freedman & Company, 10 Petersen Building, President Street, Johannesburg	£5,000	7/4/53
53/547	Klipoog Investments, Limited, c/o Windram, Wainstein, Freeman & Company, 10 Petersen Building, President Street, Johannesburg	£1,000	7/4/53
53/548	Macnor (Proprietary), Limited, 11 Allen Road, Westonaria, Rrandfontein.....	£100	7/4/53
53/549	Leon & Williamson (Proprietary), Limited, Farm Rosseaux No. 378, Tzaneen, Transvaal.....	£100	7/4/53
53/550	Regency Lampshades (Proprietary), Limited, 105 Empire Buildings, Kruis Street, Johannesburg	£1,200	7/4/53
53/551	Derfrey Investments (Proprietary), Limited, c/o H. Tarley & Company, Security Buildings, Exchange Place, Cape Town	£100	7/4/53
53/552	John-Alen (Proprietary), Limited, 7 Heidelberg Road, Johannesburg.....	£1,000	7/4/53
53/553	Ettel (Proprietary), Limited, 303 Smith Street, Durban.....	£100	7/4/53
53/554	Swanislund Securities (Proprietary), Limited, 39 Beach Grove, Durban.....	£10,000	7/4/53
53/555	Hollywood Motors (Proprietary), Limited, 228 West Street, Durban.....	£1,000	7/4/53
53/556	Oranje Motors (Proprietary), Limited, 15 Drake Building, 7 Jetty Street, Port Elizabeth.....	£100	7/4/53
53/557	Manyano Trading Company (Proprietary), Limited, 163 Main Road, Claremont, Cape.....	£500	7/4/53
53/558	Ronald G. Streton (Proprietary), Limited, "Glenlee", Erf No. 681, Blair Road, Camps Bay	£1,500	8/4/53
53/559	Amalgamated Hide and Skin Auctions (Proprietary), Limited, 25 Netherlands Bank Chambers, Main Street, Port Elizabeth	£100	8/4/53
53/560	Michael Milne Investments (Proprietary), Limited, 31 Netherlands Bank Buildings, Fox Street, Johannesburg	£100	8/4/53
53/561	Orkney Dry Cleaners (Proprietary), Limited, 1 Neethling Street, Elamsheuwel, Klerksdorp..	£1,000	8/4/53
53/562	Standen Investments (Proprietary), Limited, Room 40, Fourth Floor, Provident Buildings, 38 Terminus Street, East London	£1,000	8/4/53
53/563	Electron Number Thirty-Nine (Proprietary), Limited, Michalow Brothers & Meyers, Stability Buildings, Commissioner Street, Johannesburg	£100	8/4/53
53/564	Zululand General Agents (Proprietary), Limited, A.B.C. Buildings, Main Road, Empangeni, Zululand	£100	8/4/53
53/565	Louis C. Jonker (Proprietary), Limited, 25 S.A. Permanent Buildings, Maitland Street, Bloemfontein	£5,000	8/4/53
53/566	E. Dommissie (Eiendoms), Beperk, 479 Eighteenth Avenue, Rietfontein, Pretoria.....	£1,000	8/4/53
53/567	Dengale Finance Corporation (Proprietary), Limited, 409 International House, cor. Loveday and Kerk Streets, Johannesburg	£5,000	8/4/53
53/568	Denver Butchery (Proprietary), Limited, 52 High Court Building, cor. Fox and Joubert Streets, Johannesburg	£100	8/4/53
53/569	Rattray Hughes & Company (Proprietary), Limited, 136 Umgeni Road, Durban.....	£5,000	8/4/53
53/570	Cliffware Distributors (Eastern Province) (Proprietary), Limited, Main Road, Edenvale, Transvaal	£100	9/4/53

No. No.	Name and Address of Company. <i>Naam en Adres van Maatskappy.</i>	Capital. <i>Kapitaal.</i>	Date of Registration. <i>Datum van Registrasie.</i>
53/571	Helderberg Pharmacy (Proprietary), Limited, 95 Main Street, Somerset West, C.P.....	£3,000	9/4/53
53/572	Ely Court Investments (Proprietary), Limited, 15 Annan House, 86 Commissioner Street, Johannesburg	£100	9/4/53
53/573	Karman Investments (Proprietary), Limited, Lot No. 157, Main Street, Kirkwood, C.P.....	£1,000	9/4/53
53/574	C.M.R. Motors (Proprietary), Limited, 70 Jules Street, Malvern, Johannesburg.....	£100	10/4/53
53/575	R.D.B. Investment Company (Proprietary), Limited, 80 Main Street, Second Floor, Port Elizabeth	£2,000	10/4/53
53/576	Berac Investment Company (Proprietary), Limited, Second Floor, 80 Main Street, Port Elizabeth	£2,000	10/4/53
53/577	Ross Tyre and Retreading Company (Proprietary), Limited, 10 Thodes Avenue, Vereeniging	£10,000	10/4/53
53/578	Evan Investment Company (Proprietary), Limited, Second Floor, 80 Main Street, Port Elizabeth	£2,000	10/4/53
53/579	Anchor Bay Delicatessen (Proprietary), Limited, 261 Main Road, Three Anchor Bay, C.P....	£1,000	10/4/53
53/580	Jeffery Court (Proprietary), Limited, Osmanië, Bowwood Road, Claremont, C.T.....	£1,000	10/4/53
53/581	Channen Investments (Proprietary), Limited, 96 St. George's Street, Cape Town.....	£100	10/4/53
53/582	Charming Lady (Proprietary), Limited, 33 Belfast Buildings, Commissioner Street, Johannesburg	£100	10/4/53
53/583	Nordid Investments (Proprietary), Limited, 40 Jules Street, Jeppe, Johannesburg.....	£100	10/4/53
53/584	Aubryl Investments (Proprietary), Limited, 40 Jules Street, Jeppe, Johannesburg.....	£100	10/4/53
53/585	Glasweld (Proprietary), Limited, 75 Loveday Street South, Johannesburg.....	£2,000	10/4/53
53/586	Kimberley Karpas (Proprietary), Limited, 2A Market Street, Kimberley.....	£30,000	10/4/53
53/587	Jeul Investments (Proprietary), Limited, 70 Security Buildings, 95 Commissioner Street, Johannesburg	£100	10/4/53
53/588	Maison De Lin (Proprietary), Limited, 605 Bristol Buildings, Marshall Street, Johannesburg..	£5,000	10/5/53
53/589	Panbra Investments (Proprietary), Limited, 32 St. George's Street, Cape Town.....	£100	10/4/53
53/590	Civic Centre Furniture Mart (Proprietary), Limited, Erf No. 88, Bok Street, Civic Centre, Welkom, O.F.S.	£2,000	10/4/53
53/591	Potgietersrust Malt and Grain Company (Proprietary), Limited, 71 Potgieter Street, Potgietersrus	£6,000	10/4/53
53/592	Ablinar Investments (Proprietary), Limited, 108 Charter House, cor. Rissik and Anderson Streets, Johannesburg	£90	10/4/53
53/593	T.A. Motors (Proprietary), Limited, 80 Howard Avenue, Benoni.....	£100	10/4/53
53/594	Myetta Properties (Proprietary), Limited, c/o Cluton & MacIntosh, Libri Buildings, Church Street, Pretoria	£1,000	10/4/53
53/595	Brenshul Investments (Proprietary), Limited, c/o De Klerk & Barclay, Banker Trust Buildings, Andries Street, Pretoria	£100	10/4/53
53/596	Arnold, Wilhelmi & Bramsch (Proprietary), Limited, Tenth Floor, S.A. Centre, 253 Bree Street, Johannesburg	£100,000	10/4/53
53/597	Thambarilla Asbestos (Proprietary), Limited, Room 2, Burlington House, Pretoria.....	£20,000	10/4/53
53/598	Ecirp Investments (Proprietary), Limited, 5 Hout Street, Cape Town.....	£100	10/4/53
53/599	Rawe Investments (Proprietary), Limited, Ensuc House, Oxford Street, East London.....	£5,000	11/4/53
53/600	Ravenhill & Daws (Proprietary), Limited, Second Floor, E.P.B.S. Buildings, 80 Main Street, Port Elizabeth	£10,000	13/4/53
53/601	Heru Properties (Proprietary), Limited, Turner House, 30 Hout Street, Cape Town.....	£100	13/4/53
53/602	S. & S. Motors (Proprietary), Limited, Koune's Buildings, Station Road, Mafeking.....	£1,000	13/4/53
53/603	Thos. Drew & Company (Proprietary), Limited, 7 Silvertone Buildings, Amanzimtoti.....	£2,000	13/4/53
53/604	Achneil Investments (Proprietary), Limited, 36 Jutas Buildings, cor. Loveday and Pritchard Streets, Johannesburg	£100	13/4/53
53/605	Millex Publishing Company (Proprietary), Limited, 303 Pritchard Street, cor. Pritchard and Von Weilligh Streets, Johannesburg	£1,000	13/4/53
53/606	Leopold Mansions (Proprietary), Limited, 601 Security Building, Exchange Place, Cape Town	£2,000	14/4/53
53/607	F. G. H. Properties (Proprietary), Limited, Ottawa House, President Street, Johannesburg..	£1,000	14/4/53
53/608	Hermes Knitting Products (Proprietary), Limited, Fifteenth Avenue, Kensington, Maitland, Cape	£5,000	14/4/53
53/609	Panos Investments (Parkhurst) (Proprietary), Limited, 7 Stanley House, Commissioner Street, Johannesburg	£100	14/4/53
53/610	Orange Grove Petrol Filling Station (Proprietary), Limited, 200 Louis Botha Avenue, Orange Grove, Johannesburg	£400	14/4/53
53/611	Gordonia Mount Estates (Proprietary), Limited, Diamond House, Parliament Street, Cape Town	£1,000	14/4/53
53/612	B. and H. Securities (Proprietary), Limited, 52 High Court Building, Joubert Street, Johannesburg	£100	14/4/53
53/613	H.G.C. Land Company (Proprietary), Limited, 60 Victoria House, Harrison Street, Johannesburg	£100	14/4/53
53/614	Noveltex (Proprietary), Limited, c/o Heitners Clothing Factory, 8 High Road, Fordsburg, Johannesburg	£5,000	14/4/53
53/615	Safam Investments (Proprietary), Limited, Suite 1000, Mansion House, Field Street, Durban	£1,000	15/4/53
53/616	Gertruidenberg Chrome Mines (Proprietary), Limited, 201 Midland House, cor. Fox and Rissik Streets, Johannesburg	£100	15/4/53
53/617	Ten Building Construction Company (Proprietary), Limited, 808 Union House, Main Street, Johannesburg	£100	15/4/53
53/618	Haniel Engineering Works (Proprietary), Limited, First Floor, Preston House, Simmonds Street, South, Johannesburg	£2,000	15/4/53
53/619	Vorster Brown & Clemes (Proprietary), Limited, Erf No. 106, Nuffield Township, Springs....	£12,000	16/4/53
53/620	Norham Investments (Proprietary), Limited, 13 St. George's Street, Cape Town.....	£1,000	16/4/53
53/621	Buchanan Properties (Proprietary), Limited, Fourth Floor, St. Andre's Building, 39 Rissik Street, Johannesburg	£100	16/4/53
53/622	Deco Holdings (Proprietary), Limited, 108 Charter House, cor. Rissik and Anderson Streets, Johannesburg	£100	16/4/53
53/623	Nel Produkte Handelaar (Eiendoms), Bepers, Nel's Building, Church Street, Wellington....	£4,000	16/4/53
53/624	Koh-I-Noor Cinema (Proprietary), Limited, 144 Kerk Street, Potchefstroom.....	£200	16/4/53
53/625	Therapion (Proprietary), Limited, 900-908 Aegis Building, Loveday Street, Johannesburg....	£50,000	16/4/53
53/626	Marbach (Proprietary), Limited, c/o Shepley, Fitchett & Enksen, 401 Charter House, 13 Rissik Street, Johannesburg	£100	16/4/53
53/627	Max Benn Holdings (Proprietary), Limited, 31 Queen Street, Port Elizabeth.....	£10,000	16/4/53
53/628	Trojan Plastics (Proprietary), Limited, Plot No. 215, Plantation Road, Eastleigh, Edenvale, via Germiston	£100	16/4/53
53/629	Sunnyside Motors (Proprietary), Limited, Erf No. 43, Odendaal Street, Odendaalsrus.....	£1,000	16/4/53
53/630	Township Leather Supply (Proprietary), Limited, 48 First Avenue, Wynberg, Transvaal.....	£100	16/4/53
53/631	Queensdown Tailors and Outfitters (Proprietary), Limited, Robinsweg 87, Queenstown.....	£200	16/4/53
53/632	Crayfish Bottle Store (Proprietary), Limited, Lot No. 31, Ramsgate, South Coast, Natal....	£3,000	17/4/53
53/633	A.B.C. Estate Agents and Auctioneers (Proprietary), Limited, 6 Grove Buildings, Grove Avenue, Claremont, C.P.	£2,000	17/4/53
53/634	Abrams & Barta (Proprietary), Limited, 15 Annan House, 86 Commissioner Street, Johannesburg	£100	17/4/53

No. No.	Name and Address of Company. <i>Naam en Adres van Maatskappy.</i>	Capital. <i>Kapitaal.</i>	Date of Registration. <i>Datum van Registrasie.</i>
53/635	Philmar Court (Proprietary), Limited, 41 Bree Street, Cape Town.....	£1,000	18/4/53
53/636	Lastras Clothing Manufacturers (Proprietary), Limited, 142-144 President Street, Johannesburg	£5,000	18/4/53
53/637	Rest Homes Association, Limited, the residence of Mr. Walter Batting, "Pleasant View", Morgeni Road, Gillitto, Natal	—	18/4/53
53/638	Etten Sugar Estates (Proprietary), Limited, 950 Mansion House, 12 Field Street, Durban....	£20,000	20/4/53
53/639	Car Investments (Proprietary), Limited, 175 Smith Street, Durban.....	£5,000	20/4/53
53/640	Milan Investments (Proprietary), Limited, 200 Surrey House, Rissik Street, Johannesburg..	£1,000	20/4/53
53/641	Assen Court Investments (Proprietary), Limited, 15 Annan House, 86 Commissioner Street, Johannesburg	£100	20/4/53
53/642	Nooitgedacht Suiker Maatskappy (Eiendoms), Beperk, Nooitgedacht, Pk. Pryda, oor Vryheid, Natal	£20,000	20/4/53
53/643	S. A. Chamotte (Proprietary), Limited, 114 Locarno House, Loveday Street, Johannesburg..	£34,000	20/4/53
53/644	H. P. Discount Corporation (Proprietary), Limited, 131 Annan House, 86 Commissioner Street, Johannesburg	£100	21/4/53
53/645	Salisbury Outfitters (Proprietary), Limited, 470 West Street, Durban.....	£30,000	21/4/53
53/646	Osman Brothers (Proprietary), Limited, 44 Commissioner Street, Johannesburg.....	£100	21/4/53
53/647	Oakdale Investments (Proprietary), Limited, 117 St. George's Street, Cape Town.....	£3,000	21/4/53
53/648	Pretoria Office Equipment (Proprietary), Limited, 8 Van der Stel Buildings, 181 Pretorius Street, Pretoria	£100	21/4/53
53/649	Roy McLean & Hartley (Proprietary), Limited, 16 Hooper Lane, Durban.....	£6,000	21/4/53
53/650	B.C.G. Garments (Proprietary), Limited, Third Floor, A.B.C. Chambers, Simmonds Street, Johannesburg	£100	21/4/53
53/651	Novelty Wholesalers (Proprietary), Limited, 16 Roxham Building, Jeppe Street, Johannesburg	£500	21/4/53
53/652	Nigel Development Corporation (Proprietary), Limited, 306 Central House, Central Street, Pretoria	£500	21/4/53
53/653	Perleben (Proprietary), Limited, 204 United Buildings, 331 Smith Street, Durban.....	£5,000	21/4/53
53/654	Goodwill Painters (Proprietary), Limited, First Floor, Netherlands Bank Buildings, Merriman Avenue, Vereeniging	£1,000	22/4/53
53/655	Bienne Swiss Confectionary and Delicatessen (Proprietary), Limited, 177A Oxford Road, Rosbank, Johannesburg	£100	22/4/53
53/656	I. Goldsmith & Sons (Proprietary), Limited, 70 Security Buildings, Commissioner Street, Johannesburg	£1,000	22/4/53
53/657	Laaiplek Handelshuis (Eiendoms), Beperk, Laaiplek, Velddrift, District Vredenburg, C.P....	£100	22/4/53
53/658	Leather Industries Holding Company (Proprietary), Limited, Protea House, 61 Roeland Street, Cape Town	£100	22/4/53
53/659	Namib Iron (Proprietary), Limited, 50 Security Buildings, 95 Commissioner Street, Johannesburg	£100	22/4/53
53/660	Darboe (Proprietary), Limited, 802 Aegis Buildings, Loveday Street, Johannesburg.....	£2,000	22/4/53
53/661	Russel Road Bottle Store (Proprietary), Limited, 164 Russel Road, Port Elizabeth.....	£4,000	22/4/53
53/662	Zaki's Motor Transport (Proprietary), Limited, 22 Beaumont Street, Booysens, Johannesburg	£100	22/4/53
53/663	Floggi (Proprietary), Limited, 32 Argyle House, Princess Place, Parktown, Johannesburg....	£100	22/4/53
53/664	Transa (Eiendoms), Beperk, 253 Bree Street, Room 108, Johannesburg.....	£800	22/4/53
53/665	Phillips Bottle Store (Proprietary), Limited, 206 Albert Road, Woodstock.....	£100	22/4/53
53/666	Medultra (Proprietary), Limited, Raycrest House, Hawthorne Road, Claremont, Cape.....	£102	22/4/53
53/667	South African Fish Cannery Association (Proprietary), Limited, Argus Chambers, 30 Church Street, Cape Town	£1,000	23/4/53
53/668	Amalgamated Insurances (Proprietary), Limited, 310 Alris Building, cor. Albert and Rissik Streets, Johannesburg	£100	23/4/53
53/669	Rheumarsan (Proprietary), Limited, Provident Buildings, Terminus Street, East London....	£100	23/4/53
53/670	Inanda Kaolin & Silica (Proprietary), Limited, 12 Shelton House, 322-324 West Street, Durban	£25,000	23/4/53
53/671	Nelspruit Bou-aanemers (Eiendoms), Beperk, Kerkstraat 87, Ermelo.....	£300	23/4/53
53/672	Barron & Shankman (Proprietary), Limited, c/o Goldberg & Kuhn, 206 Van der Walt Street, Pretoria	£100	23/4/53
53/673	Jankay (Proprietary), Limited, 303 Pritchard House, Pritchard Street, Johannesburg.....	£1,000	23/4/53
53/674	Ingils (Proprietary), Limited, 134 Paterson Road, Port Elizabeth.....	£100	23/4/53
53/675	Industrial Transport (Proprietary), Limited, Benoni Road, Industrial Sites (East), Boksburg..	£2,000	23/4/53
53/676	Leon Maister (Proprietary), Limited, 502 C.T.C. Buildings, Plein Street, Cape Town.....	£1,000	24/4/53
53/677	Almec Consolidated Investments (Proprietary), Limited, Annan House, 86 Commissioner Street, Johannesburg	£25,000	24/5/53
53/678	Wesselton Diamond Cutting Company (Proprietary), Limited, 18 Derby Road, Bertrams, Johannesburg	£5,000	24/4/53
53/679	Kerum (Proprietary), Limited, Second Floor, 80 Main Street, Port Elizabeth.....	£2,000	24/4/53
53/680	Reinsurance House (Proprietary), Limited, 605A Maritime House, Loveday Street, Johannesburg	£300	25/4/53
53/681	A. W. Flint (Proprietary), Limited, 24 Pretoria Street, Hillbrow, Johannesburg.....	£100	25/4/53
53/682	L. Morrison (Proprietary), Limited, Magistrate Court Buildings, Erf No. 484, Main Street, Oberholzer	£2,000	25/4/53
53/683	Beacon Court (Proprietary), Limited, 25 Netherlands Bank Building, Main Street, Port Elizabeth	£1,000	25/4/53
53/684	Scott Wrought Iron Company (Proprietary), Limited, 109 Anderson Street, Johannesburg....	£2,000	25/4/53
53/685	The Brian Sims Trust Company (Proprietary), Limited, c/o A. Treisman, 402 Lewis and Marks Building, Johannesburg	£300	25/4/53
53/686	East Rand Bookkeeping Bureau (Proprietary), Limited, 109 Morco House, Commissioner Street, Boksburg	£0 5s. 0d.	25/4/53
53/687	48 Hours Dry Cleaning Service (Proprietary), Limited, 409 International House, cor. Loveday and Kerk Streets, Johannesburg	£100	27/4/53
53/688	Draughting Services (Proprietary), Limited, 306 Central House, Central Street, Pretoria.....	£200	27/4/53
53/689	Argent Properties (Proprietary), Limited, 215 Lewis and Marks Buildings, President Street, Johannesburg	£1,000	27/4/53
53/690	South African Retail Chemist Journal (Proprietary), Limited, 76 Strand Street, Cape Town..	£120	27/4/53
53/691	Henry Gould (Proprietary), Limited, 101 Annan House, Commissioner Street, Johannesburg.	£1,002	27/4/53
53/692	Ellenjay (Proprietary), Limited, Sixth Floor, Prince's House, cor. Kerk and Loveday Streets, Johannesburg	£2,500	27/4/53
53/693	Aukruro Investments (Proprietary), Limited, 9 Bessie Street, Newlands, Johannesburg.....	£100	27/4/53
53/694	Goue Boekies (Eiendoms), Beperk, Eagle Star House, 80 Commissioner Street, Johannesburg	£300	27/4/53
53/695	Estoire Motors (Proprietary), Limited, Kamer 108, Eerste Vloer, Permanent Geboue, Bloemfontein	£5,000	27/5/53
53/696	Rustenburg Dairies (Proprietary), Limited, 111 Transvalia Building, Central Street, Pretoria..	£100	27/4/53
53/697	Polygon Electric (Proprietary), Limited, 69-71 Shortmarket Street, Cape Town.....	£1,000	27/4/53
53/698	Sanden (Proprietary), Limited, 148 St. George's Street, Cape Town.....	£1,000	27/4/53
53/699	Hugh Simmonds (Proprietary), Limited, 6 Darling Street, Cape Town.....	£100	27/4/53
53/700	Kem Lands (Proprietary), Limited, c/o Welby Steward, Bass & Company, Permanent Buildings, 8 Darling Street, Cape Town	£100	28/4/53

No. No.	Name and Address of Company. <i>Naam en Adres van Maatskappy.</i>	Capital. <i>Kapitaal.</i>	Date of Registration. <i>Datum van Registrasie.</i>
53/701	Innesfallen Properties (Proprietary), Limited, Second Floor, Colonial Mutual Buildings, West Street, Durban	£15,000	28/4/53
53/702	Federated Secretaries (Proprietary), Limited, c/o Goldstuck & Simmonds, 49 Becker Street, Newtown, Johannesburg	£100	28/4/53
53/703	Witley Court (Proprietary), Limited, 55 Hotchkiss House, Gardiner Street, Durban.....	£5,000	28/4/53
53/704	Die Staatmakers Vissersmaatskappy (Eiendoms), Beperk, hoek van Kerk- en Napierstraat, Worcester	£10,000	28/4/53
53/705	Hout Bay Drapers (Proprietary), Limited, 4 Anita Court, Main Road, Hout Bay.....	£500	28/4/53
53/706	Strand Bottle Store (Proprietary), Limited, 148 St. George's Street, Cape Town.....	£2,000	28/4/53
53/707	Derboth (Proprietary), Limited, Devonia Mansions, Main Road, Sea Point, Cape.....	£100	28/4/53
53/708	South African Elasto Products (Proprietary), Limited, 169 Ninth Avenue, Highlands North, Johannesburg	£10,000	28/4/53
53/709	Vandes Garage (Proprietary), Limited, 35 Church Street, Middelburg, C.P.....	£9,000	28/4/53
53/710	Ulawarra Estates (Proprietary), Limited, 216 Bank Buildings, Hollard Street, Johannesburg..	£100	28/4/53
53/711	Zeederberg & Richardson (Proprietary), Limited, 94 Landon House, Loveday Street, Johannesburg	£200	29/4/53
53/712	Relly Court (Proprietary), Limited, 235 Pretorius Street, Pretoria.....	£32	29/4/53
53/713	Pak-Rite (Proprietary), Limited, 67 Howard House, cor. Loveday and Main Streets, Johannesburg	£100	29/4/53
53/714	Roel Investment (Proprietary), Limited, 65 Burg Street, Cape Town.....	£5,000	29/4/53
53/715	Associated Hairdressing Saloons (Proprietary), Limited, 514 Aegis Buildings, Loveday Street, Johannesburg	£100	29/4/53
53/716	S. Diskin (Proprietary), Limited, 41 Victoria Road, Woodstock, Cape.....	£20,050	30/4/53
53/717	Superslate, Limited, 109 Argony House, President Street, Germiston.....	£2,000	30/4/53

SECTION 21 COMPANIES REGISTERED.—*Artikel 21 Maatskappye geregistreer.*

No. No.	Name of Company. <i>Naam van Maatskappy.</i>	Date of Registration. <i>Datum van Registrasie.</i>
21/53/3	South African Legion (Cape Town Branch), Soldiers' Housing Organisation, 151 Plein Street, Cape Town..	13/4/53
21/53/4	The South African Wool Textile Research Institute, c/o Rhodes University, Grahamstown.....	25/4/53

ALTERATIONS AND ADDITIONS IN RESPECT OF C 21 COMPANIES.
Veranderings en Byvoegings ten opsigte van C 21 Maatskappye.

No. No.	Name of Company. <i>Naam van Maatskappy.</i>	Nature of Alteration. <i>Aard van Verandering.</i>	Date of Registration. <i>Datum van Registrasie.</i>
U.C. 5835	South African Optical Association, Johannesburg	Adoption of New Articles of Association— <i>Aanname van nuwe statute</i>	21/4/53
T. 2001	The Pretoria Chamber of Commerce (Incorporated), Pretoria	Alteration of Articles of Association— <i>Wysiging van statute</i>	29/4/53

FOREIGN COMPANIES REGISTERED.—*Buitelandse Maatskappye Geregistreer.*

No. No.	Name and Address of Company. <i>Naam en Adres van Maatskappy.</i>	Capital. <i>Kapitaal.</i>	Date of Registration. <i>Datum van Registrasie.</i>
F 53/3	Rhobestos, Limited, Ninth Floor, Libertas, 62 Marshall Street, Johannesburg.....	£100,000	20/4/53
F 53/4	British Insulated Callender's Construction Company, Limited, c/o B. R. Gale, Saker's Building, cor. Eloff and Frederick Streets, Johannesburg	£250,000	28/4/53

SPECIAL AND EXTRAORDINARY RESOLUTIONS.—*Spesiale en Buitengewone Besluite.*

No. No.	Name of Company. <i>Naam van Maatskappy.</i>	Date of Registration. <i>Datum van Registrasie.</i>	Nature of Resolution. <i>Aard van Besluit.</i>
U.C. 2469	Williston Court (Proprietary), Limited, Johannesburg	1/4/53	Alteration of Articles of Association— <i>Wysiging van statute.</i>
52/2897	Ashlea Investments (Proprietary), Limited, Johannesburg	1/4/53	Alteration of Objects— <i>Wysiging van doeleindes.</i>
U.C. 20097	Springett's Studios (Proprietary), Limited, Cape Town	7/4/53	Alteration of Articles of Association— <i>Wysiging van statute.</i>
U.C. 15746	Plantations Timber Company, Limited, Johannesburg	7/4/53	Alteration of Articles of Association— <i>Wysiging van statute.</i>
U.C. 5305	H. J. Ivens & Company (Proprietary), Limited, Johannesburg	7/4/53	Alteration of Articles of Association— <i>Wysiging van statute.</i>
U.C. 24875	Main Industries, Limited, Johannesburg.....	7/4/53	Alteration of Articles of Association— <i>Wysiging van statute.</i>
U.C. 1091	South African Bye-Products Corporation, Limited, Johannesburg	7/4/53	Alteration of Articles of Association— <i>Wysiging van statute.</i>
52/1703	National Borehole Supplies, Limited, Johannesburg	7/4/53	Alteration of Articles of Association— <i>Wysiging van statute.</i>
U.C. 15745	P. & J. Engineering Works, Limited, Johannesburg	7/4/53	Alteration of Articles of Association— <i>Wysiging van statute.</i>
U.C. 7184	Smith's Engineering Equipments (Proprietary), Limited, Denver, Johannesburg	7/4/53	Alteration of Articles of Association— <i>Wysiging van statute.</i>

No. No.	Name of Company. Naam van Maatskappy.	Date of Registration. Datum van Registrasie.	Nature of Resolution. Aard van Besluit.
U.C. 23205	East Lynne Bus Services (Proprietary), Limited, Pretoria	7/4/53	Adoption of New Articles of Association— <i>Aanname van nuwe statute.</i>
U.C. 18174	Midway Industries, Limited, Johannesburg.....	7/4/53	Alteration of Articles of Association— <i>Wysiging van statute.</i>
U.C. 16764	Lisdale Properties (Proprietary), Limited, Cape Town	7/4/53	Alteration of Articles of Association— <i>Wysiging van statute.</i>
U.C. 5687	Batteries and Lead Products, Limited, Germiston..	7/4/53	Alteration of Articles of Association— <i>Wysiging van statute.</i>
U.C. 11854	Cape Underwear Manufacturers, Limited, Cape Town	8/4/53	Adoption of New Articles of Association— <i>Aanname van nuwe statute.</i>
52/2927	Mikey (Proprietary), Limited, Johannesburg.....	8/4/53	Alteration of Articles of Association— <i>Wysiging van statute.</i>
U.C. 12605	Sydenham Quarries (Proprietary), Limited, Durban	8/4/53	Alteration of Articles of Association— <i>Wysiging van statute.</i>
52/2613	Rietberg Minerals (Proprietary), Limited, Johannes- burg	9/4/53	Alteration of Articles of Association— <i>Wysiging van statute.</i>
U.C. 20152	Ruvipa (Eiendoms), Beperk.....	9/4/53	(1) Application of Section 70 <i>quin</i> (9)— <i>Toepassing van artikel 70 quin</i> (9). (2) Adoption of New Articles of Association— <i>Aanname van nuwe statute.</i>
U.C. 11677	Osman's Spice Works (Proprietary), Limited, Durban	9/4/53	Alteration of Articles of Association— <i>Wysiging van statute.</i>
U.C. 23164	Ah Toy & Sons (Proprietary), Limited, Pretoria..	9/4/53	Adoption of New Articles of Association— <i>Aanname van nuwe statute.</i>
U.C. 18587	Kleinsake Finansiëringsmaatskappy, Beperk, Kaap- stad	9/4/53	(1) Adoption of New Articles of Association— <i>Aanname van nuwe statute.</i> (2) Alteration of Objects— <i>Wysiging van doeleindes.</i> (3) Discharge of Regulations regarding Dividend Rate— <i>Opheffing van bepalings met betrekking tot dividendekoers.</i> (4) Conversion of Shares— <i>Omskepping van aandele.</i>
U.C. 1779	Heimann's Buildings (Proprietary), Limited, Johan- nesburg	9/4/53	Adoption of New Articles of Association— <i>Aanname van nuwe statute.</i>
U.C. 3873	National Engineering (Proprietary), Limited, Johannesburg	9/4/53	Alteration of Articles of Association— <i>Wysiging van statute.</i>
U.C. 20648	T. Foote (Proprietary), Limited, Pretoria.....	9/4/53	(1) Application of Section 70 <i>quin</i> (9)— <i>Toepassing van artikel 70 quin</i> (9). (2) Adoption of New Articles of Association— <i>Aanname van nuwe statute.</i>
U.C. 28506	E. W. Gawne (Proprietary), Limited, Durban.....	9/4/53	(1) Election of Director— <i>Verkiezing van direkteur.</i> (2) Ratification of Business at Annual General Meeting— <i>Bekragtiging van besigheid met algemene jaarlikse vergadering.</i> (3) Loss of Minute Book— <i>Verlies van memorandum-boek.</i> (4) Bonus Issue of Shares— <i>Bonusuitreiking van aandele.</i> (5) Conversion of Shares— <i>Omskepping van aandele.</i>
U.C. 31615	Simlands Construction Company (Proprietary), Limi- ted, Cape Town	9/4/53	(1) Ratification of Loan— <i>Bekragtiging van lening.</i> (2) Alteration of Articles of Association— <i>Wysiging van statute.</i>
U.C. 33995	Orb Industries (Proprietary), Limited, Pretoria....	9/4/53	(1) Application of Section 70 <i>quin</i> (9)— <i>Toepassing van artikel 70 quin</i> (9). (2) Adoption of New Articles of Association— <i>Aanname van nuwe statute.</i>
U.C. 22210	H. F. Passage (Eiendoms), Beperk, Pretoria.....	9/4/53	(1) Application of Section 70 <i>quin</i> (9)— <i>Toepassing van artikel 70 quin</i> (9). (2) Adoption of New Articles of Association— <i>Aanname van nuwe statute.</i>
U.C. 38927	Glenelg Painters and Contractors (Proprietary), Limited, Johannesburg	9/4/53	Alteration of Articles of Association— <i>Wysiging van statute.</i>
U.C. 28688	Almion Finance and Investment Trust (Proprietary), Limited, Johannesburg	9/4/53	(1) Alteration of Objects— <i>Wysiging van doeleindes.</i> (2) Adoption of New Articles of Association— <i>Aanname van nuwe statute.</i>
N. 864	Musgrave Nursing Home, Limited, Durban.....	9/4/53	Application of Section 70 <i>quin</i> (9)— <i>Toepassing van artikel 70 quin</i> (9).
52/879	Sandy Point Canning Company, Limited, Cape Town	9/4/53	Alteration of Articles of Association— <i>Wysiging van statute.</i>
51/1974	Nubree (Proprietary), Limited, Cape Town.....	10/4/53	Application of Section 70 <i>quin</i> (9)— <i>Toepassing van artikel 70 quin</i> (9).
C. 2264	I. Marks & Sons, Limited, Salt River.....	10/4/53	Application of Section 70 <i>quin</i> (9)— <i>Toepassing van artikel 70 quin</i> (9).
U.C. 7117	Jessievale Saw and Roller Mills (Proprietary), Limited, Breyten	10/4/53	Conversion of Shares— <i>Omskepping van aandele.</i>
U.C. 24302	Steel Grip Manufacturing Company (Proprietary), Limited, Pretoria	10/4/53	(1) Application of Section 70 <i>quin</i> (9)— <i>Toepassing van artikel 70 quin</i> (9). (2) Adoption of New Articles of Association— <i>Aanname van nuwe statute.</i>
U.C. 22737	Brooklyn Investments (Proprietary), Limited, Cape Town	10/4/53	Application of Section 70 <i>quin</i> (9)— <i>Toepassing van artikel 70 quin</i> (9).
U.C. 36870	Kennor Estates (Proprietary), Limited, Cape Town	10/4/53	Application of Section 70 <i>quin</i> (9)— <i>Toepassing van artikel 70 quin</i> (9).
U.C. 25611	Rembrandt Tobacco Manufacturing Corporation of South Africa, Limited, Stellenbosch	10/4/53	Alteration of Articles of Association— <i>Wysiging van statute.</i>
U.C. 11344	"A 1" Electric Ice Cream Factory (Proprietary), Limited, Pretoria	10/4/53	(1) Application of Section 70 <i>quin</i> (9)— <i>Toepassing van artikel 70 quin</i> (9). (2) Adoption of New Articles of Association— <i>Aanname van nuwe statute.</i>
T. 6065	The United Baking Company (Proprietary), Limited, Pretoria	10/4/53	(1) Application of Section 70 <i>quin</i> (9)— <i>Toepassing van artikel 70 quin</i> (9). (2) Adoption of New Articles of Association— <i>Aanname van nuwe statute.</i>
U.C. 4559	Overwear Manufacturing (Proprietary), Limited, Salt River	10/4/53	Application of Section 70 <i>quin</i> (9)— <i>Toepassing van artikel 70 quin</i> (9).
U.C. 6241	Broadway Fashions (Proprietary), Limited, Cape Town	10/4/53	Application of Section 70 <i>quin</i> (9)— <i>Toepassing van artikel 70 quin</i> (9).

No. No.	Name of Company. <i>Naam van Maatskappy.</i>	Date of Registration. <i>Datum van Registrasie.</i>	Nature of Resolution. <i>Aard van Besluit.</i>
U.C. 26487	Karni Investment Company (Proprietary), Limited Cape Town	10/4/53	Application of Section 70 <i>quin</i> (9)— <i>Toepassing van artikel 70 quin</i> (9).
U.C. 34738	Kentov (Proprietary), Limited, Cape Town.....	10/4/53	Application of Section 70 <i>quin</i> (9)— <i>Toepassing van artikel 70 quin</i> (9).
U.C. 36272	Ah Yan Trading Company (Proprietary); Limited, Pretoria	10/4/53	(1) Application of Section 70 <i>quin</i> (9)— <i>Toepassing van artikel 70 quin</i> (9). (2) Adoption of New Articles of Association— <i>Aanname van nuwe statute.</i>
U.C. 8032	S.G.B. Electrical Company (Proprietary), Limited, Cape Town	10/4/53	Application of Section 70 <i>quin</i> (9)— <i>Toepassing van artikel 70 quin</i> (9).
U.C. 36027	Borocco (South Africa) (Proprietary), Limited, Salt River	10/4/53	Application of Section 70 <i>quin</i> (9)— <i>Toepassing van artikel 70 quin</i> (9).
U.C. 20698	Botbyl & Schep (Proprietary), Limited, Pretoria..	10/4/53	(1) Application of Section 70 <i>quin</i> (9)— <i>Toepassing van artikel 70 quin</i> (9). (2) Adoption of New Articles of Association— <i>Aanname van nuwe statute.</i>
51/2021	Vintners (Proprietary), Limited, Cape Town.....	10/4/53	Application of Section 70 <i>quin</i> (9)— <i>Toepassing van artikel 70 quin</i> (9).
51/1723	Emtova (Proprietary), Limited, Cape Town.....	10/4/53	Application of Section 70 <i>quin</i> (9)— <i>Toepassing van artikel 70 quin</i> (9).
51/3679	Aquarium Investments (Proprietary), Limited, Cape Town	10/4/53	Application of Section 70 <i>quin</i> (9)— <i>Toepassing van artikel 70 quin</i> (9).
U.C. 24848	Keene & Company (S.A.) (Proprietary), Limited, Cape Town	10/4/53	Application of Section 70 <i>quin</i> (9)— <i>Toepassing van artikel 70 quin</i> (9).
U.C. 22739	Group Ownership (Proprietary), Limited, Cape Town	10/4/53	Application of Section 70 <i>quin</i> (9)— <i>Toepassing van artikel 70 quin</i> (9).
51/3815	Kontinentale Films (Eiendoms), Beperk, Pretoria..	10/4/53	(1) Application of Section 70 <i>quin</i> (9)— <i>Toepassing van artikel 70 quin</i> (9). (2) Adoption of New Articles of Association— <i>Aanname van nuwe statute.</i>
U.C. 31941	Raathfilms (South Africa) (Proprietary), Limited, Pretoria	10/4/53	(1) Application of Section 70 <i>quin</i> (9)— <i>Toepassing van artikel 70 quin</i> (9). (2) Adoption of New Articles of Association— <i>Aanname van nuwe statute.</i>
U.C. 38148	The Lakeside Investment Trust (Proprietary), Limited, Cape Town	10/4/53	Application of Section 70 <i>quin</i> (9)— <i>Toepassing van artikel 70 quin</i> (9).
52/1305	Kemtrade Distributors (South Africa) (Proprietary), Limited, Pretoria	10/4/53	(1) Application of Section 70 <i>quin</i> (9)— <i>Toepassing van artikel 70 quin</i> (9). (2) Adoption of New Articles of Association— <i>Aanname van nuwe statute.</i>
51/2828	Cargate Investments (Proprietary), Limited, Cape Town	10/4/53	Application of Section 70 <i>quin</i> (9)— <i>Toepassing van artikel 70 quin</i> (9).
51/1847	Aybee Securities (Proprietary), Limited, Cape Town	10/4/53	Application of Section 70 <i>quin</i> (9)— <i>Toepassing van artikel 70 quin</i> (9).
U.C. 38351	Jax (Proprietary), Limited, Pretoria.....	10/4/53	(1) Application of Section 70 <i>quin</i> (9)— <i>Toepassing van artikel 70 quin</i> (9). (2) Adoption of New Articles of Association— <i>Aanname van nuwe statute.</i>
51/1748	Vredenhof Tuine (Proprietary), Limited, Cape Town	10/4/53	Application of Section 70 <i>quin</i> (9)— <i>Toepassing van artikel 70 quin</i> (9).
U.C. 29712	Glenwood Property (Proprietary), Limited, Cape Town	10/4/53	Application of Section 70 <i>quin</i> (9)— <i>Toepassing van artikel 70 quin</i> (9).
U.C. 38701	Marbutt Investment Company (Proprietary), Limited, Cape Town	10/4/53	Application of Section 70 <i>quin</i> (9)— <i>Toepassing van artikel 70 quin</i> (9).
U.C. 36561	The Sal Nathan Trust (Proprietary), Limited, Cape Town	10/4/53	Application of Section 70 <i>quin</i> (9)— <i>Toepassing van artikel 70 quin</i> (9).
U.C. 36563	Fay Nathan Holdings (Proprietary), Limited, Cape Town	10/4/53	Application of Section 70 <i>quin</i> (9)— <i>Toepassing van artikel 70 quin</i> (9).
U.C. 11732	Acutt's Mortgage Investments (Proprietary), Limited, Durban	10/4/53	Application of Section 70 <i>quin</i> (9)— <i>Toepassing van artikel 70 quin</i> (9).
U.C. 34364	Silverton Masjien- en Motorwerke (Eiendoms), Beperk, Silverton	14/4/53	Alteration of Articles of Association— <i>Wysiging van statute.</i>
U.C. 17272	Birch, Leeward & Company (Proprietary), Limited, Cape Town	10/4/53	Application of Section 70 <i>quin</i> (9)— <i>Toepassing van artikel 70 quin</i> (9).
U.C. 33315	Pioneer Aeronautical and Civil Engineers, Limited, Johannesburg	9/4/53	(1) Alteration of Objects— <i>Wysiging van doeleindes.</i> (2) Conversion of Shares— <i>Omskepping van aandele.</i> (3) Alteration of Articles of Association— <i>Wysiging van statute.</i>
U.C. 8532	Berkley Square Mansions (Proprietary), Limited, Cape Town	10/4/53	Application of Section 70 <i>quin</i> (9)— <i>Toepassing van artikel 70 quin</i> (9).
51/1852	Berel Securities (Proprietary), Limited, Cape Town	10/4/53	Application of Section 70 <i>quin</i> (9)— <i>Toepassing van artikel 70 quin</i> (9).
52/3	Tarley's Trust, Limited, Cape Town.....	10/4/53	Application of Section 70 <i>quin</i> (9)— <i>Toepassing van artikel 70 quin</i> (9).
51/24	Oakmain Investments (Proprietary).....	10/4/53	Application of Section 70 <i>quin</i> (9)— <i>Toepassing van artikel 70 quin</i> (9).
U.C. 38930	Jack Ginsberg (Proprietary), Limited, Cape Town..	10/4/53	Application of Section 70 <i>quin</i> (9)— <i>Toepassing van artikel 70 quin</i> (9).
U.C. 23698	Midlands Cannery and Condiments (Proprietary), Limited, Durban	10/4/53	Offer for Purchase of Shares— <i>Aanbod van aankope van aandele.</i>
U.C. 28963	Tarley's Trust Nominees (Proprietary), Limited, Cape Town	9/4/53	Application of Section 70 <i>quin</i> (9)— <i>Toepassing van artikel 70 quin</i> (9).
51/236	Star Crush (Proprietary), Limited, Ermelo.....	10/4/53	Appointment of Liquidator— <i>Benoeming van likwi- deerder.</i>
52/3155	J. Zylstra (Proprietary), Limited, Pretoria.....	10/4/53	Application of Section 70 <i>quin</i> (9)— <i>Toepassing van artikel 70 quin</i> (9).
52/3155	J. Zylstra (Proprietary), Limited, Pretoria.....	10/4/53	Adoption of New Articles of Association— <i>Aanname van nuwe statute.</i>
U.C. 17847	Esco Farm-Foods (Proprietary), Limited, Pretoria..	10/4/53	(1) Application of Section 70 <i>quin</i> (9)— <i>Toepassing van artikel 70 quin</i> (9). (2) Adoption of New Articles of Association— <i>Aanname van nuwe statute.</i>
U.C. 35179	Belray General Agencies (Proprietary), Limited, Pretoria	10/4/53	(1) Application of Section 70 <i>quin</i> (9)— <i>Toepassing van artikel 70 quin</i> (9). (2) Adoption of New Articles of Association— <i>Aanname van nuwe statute.</i>

No. No.	Name of Company. <i>Naam van Maatskappy.</i>	Date of Registration. <i>Datum van Registrasie.</i>	Nature of Resolution. <i>Aard van Besluit.</i>
N. 1318	The Union Cold Storage (South Africa), Limited, Johannesburg	10/4/53	Subdivision of Shares— <i>Onderverdeling van aandele.</i>
U.C. 28905	David Heller (Proprietary), Limited, Cape Town..	9/4/53	Application of Section 70 <i>quin</i> (9)— <i>Toepassing van artikel 70 quin</i> (9).
U.C. 10147	Metro Shoes (Proprietary), Limited, Cape Town..	10/4/53	Application of Section 70 <i>quin</i> (9)— <i>Toepassing van artikel 70 quin</i> (9).
U.C. 37220	Shops Investments (Proprietary), Limited, Cape Town	10/4/53	Application of Section 70 <i>quin</i> (9)— <i>Toepassing van artikel 70 quin</i> (9).
51/3869	Milglen Investments (Proprietary), Limited, Cape Town	10/4/53	Application of Section 70 <i>quin</i> (9)— <i>Toepassing van artikel 70 quin</i> (9).
52/2719	Sparkle Motor Services (Proprietary), Limited, Port Elizabeth	10/4/53	Addendum to Objects— <i>Byvoeging tot doeleindes.</i>
U.C. 12576	Marks Estates (Cape) (Proprietary), Limited, Salt River	10/4/53	Application of Section 70 <i>quin</i> (9)— <i>Toepassing van artikel 70 quin</i> (9).
U.C. 36772	J. Boerstra & Sons (Proprietary), Limited, Pretoria	10/4/53	(1) Application of Section 70 <i>quin</i> (9)— <i>Toepassing van artikel 70 quin</i> (9). (2) Adoption of New Articles of Association— <i>Aanname van nuwe statute.</i>
52/1527	P.B. Joinery Works (Proprietary), Limited, Pretoria	10/4/53	(1) Alteration of Objects— <i>Wysiging van doeleindes.</i> (2) Adoption of New Articles of Association— <i>Aanname van nuwe statute.</i> (3) Application of Section 70 <i>quin</i> (9)— <i>Toepassing van artikel 70 quin</i> (9).
U.C. 9149	H. Wohlmann & Company (Proprietary), Limited, Cape Town	10/4/53	Application of Section 70 <i>quin</i> (9)— <i>Toepassing van artikel 70 quin</i> (9).
U.C. 37182	S. Cohen & Son (Proprietary), Limited, Pretoria..	10/4/53	(1) Application of Section 70 <i>quin</i> (9)— <i>Toepassing van artikel 70 quin</i> (9). (2) Adoption of New Articles of Association— <i>Aanname van nuwe statute.</i>
U.C. 22587	Automatic Knitters (Proprietary), Limited, Cape Town	10/4/53	Application of Section 70 <i>quin</i> (9)— <i>Toepassing van artikel 70 quin</i> (9).
U.C. 26948	Wonderboom Malt (Proprietary), Limited, Pretoria	10/4/53	(1) Application of Section 70 <i>quin</i> (9)— <i>Toepassing van artikel 70 quin</i> (9). (2) Adoption of New Articles of Association— <i>Aanname van nuwe statute.</i>
51/3870	Arton Investments (Proprietary), Limited, Cape Town	10/4/53	Application of Section 70 <i>quin</i> (9)— <i>Toepassing van artikel 70 quin</i> (9).
U.C. 38951	Plastic Insulators (Proprietary), Limited, Cape Town	10/4/53	Application of Section 70 <i>quin</i> (9)— <i>Toepassing van artikel 70 quin</i> (9).
U.C. 22695	Robeye View (Proprietary), Limited, Cape Town..	10/4/53	Application of Section 70 <i>quin</i> (9)— <i>Toepassing van artikel 70 quin</i> (9).
U.C. 35980	Brunswick Investment Trust (Proprietary), Limited, Cape Town	10/4/53	Application of Section 70 <i>quin</i> (9)— <i>Toepassing van artikel 70 quin</i> (9).
51/820	Niemann en Loubser (Eiendoms), Beperk, Pretoria..	10/4/53	(1) Application of Section 70 <i>quin</i> (9)— <i>Toepassing van artikel 70 quin</i> (9). (2) Adoption of New Articles of Association— <i>Aanname van nuwe statute.</i>
51/3245	Table Bay Distilleries (Proprietary), Limited, Cape Town	10/4/53	Application of Section 70 <i>quin</i> (9)— <i>Toepassing van artikel 70 quin</i> (9).
U.C. 16351	Milner Court (Proprietary), Limited, Salt River..	10/4/53	Application of Section 70 <i>quin</i> (9)— <i>Toepassing van artikel 70 quin</i> (9).
52/1708	Tagor Holdings (Proprietary), Limited, Cape Town	10/4/53	Application of Section 70 <i>quin</i> (9)— <i>Toepassing van artikel 70 quin</i> (9).
U.C. 32180	M. Tickin & Company (Proprietary), Limited, Cape Town	10/4/53	Application of Section 70 <i>quin</i> (9)— <i>Toepassing van artikel 70 quin</i> (9).
U.C. 23870	Fairholme Investments (Proprietary), Limited, Cape Town	10/4/53	Application of Section 70 <i>quin</i> (9)— <i>Toepassing van artikel 70 quin</i> (9).
U.C. 11030	Johannesburg Automotive Engineers, Limited, Johannesburg	10/4/53	Alteration of Articles of Association— <i>Wysiging van statute.</i>
U.C. 36562	The Fay Nathan Trust (Proprietary), Limited, Johannesburg	10/4/53	Application of Section 70 <i>quin</i> (9)— <i>Toepassing van artikel 70 quin</i> (9).
U.C. 2429	Oblowitz Brothers (Proprietary), Limited, Salt River	10/4/53	Application of Section 70 <i>quin</i> (9)— <i>Toepassing van artikel 70 quin</i> (9).
U.C. 39107	Taxis and Safaris (Proprietary), Limited, Pretoria..	10/4/53	(1) Application of Section 70 <i>quin</i> (9)— <i>Toepassing van artikel 70 quin</i> (9). (2) Adoption of New Articles of Association— <i>Aanname van nuwe statute.</i>
U.C. 16859	Inverness Investments (Proprietary), Limited, Cape Town	10/4/53	Application of Section 70 <i>quin</i> (9)— <i>Toepassing van artikel 70 quin</i> (9).
51/211	Sherrington Court (Proprietary), Limited, Cape Town	9/4/53	Application of Section 70 <i>quin</i> (9)— <i>Toepassing van artikel 70 quin</i> (9).
U.C. 21145	Stellenberg Estates (Proprietary), Cape Town.....	10/4/53	Application of Section 70 <i>quin</i> (9)— <i>Toepassing van artikel 70 quin</i> (9).
U.C. 33194	Voortrekkerhof (Proprietary), Limited, Cape Town	10/4/53	Application of Section 70 <i>quin</i> (9)— <i>Toepassing van artikel 70 quin</i> (9).
U.C. 29724	Paarden Eiland Furniture Manufacturers (Proprietary), Limited, Cape Town	10/4/53	Application of Section 70 <i>quin</i> (9)— <i>Toepassing van artikel 70 quin</i> (9).
T. 6217	The Black Diamond Colliery, Limited, Johannesburg	10/4/53	Alteration of Articles of Association and Conversion into Public Company— <i>Wysiging van statute en omskepping in publieke maatskappy.</i>
U.C. 9125	The Eagle Cement and Marble Works (Proprietary), Limited, Salt River	10/4/53	Application of Section 70 <i>quin</i> (9)— <i>Toepassing van artikel 70 quin</i> (9).
52/2009	Union Dies and Tools (Proprietary), Limited, Cape Town	10/4/53	Application of Section 70 <i>quin</i> (9)— <i>Toepassing van artikel 70 quin</i> (9).
U.C. 22759	Pretoria Auto Industries (Proprietary), Limited, Pretoria	10/4/53	(1) Adoption of New Articles of Association— <i>Aanname van nuwe statute.</i> (2) Application of Section 70 <i>quin</i> (9)— <i>Toepassing van artikel 70 quin</i> (9).
52/2785	White Gables Investment Company (Proprietary), Limited, Cape Town	10/4/53	Application of Section 70 <i>quin</i> (9)— <i>Toepassing van artikel 70 quin</i> (9).
U.C. 38369	Pinati (Proprietary), Limited, Cape Town.....	10/4/53	Application of Section 70 <i>quin</i> (9)— <i>Toepassing van artikel 70 quin</i> (9).
U.C. 29911	Rialto Investments (Proprietary), Limited, Cape Town	10/4/53	Application of Section 70 <i>quin</i> (9)— <i>Toepassing van artikel 70 quin</i> (9).

No. No.	Name of Company. <i>Naam van Maatskappy.</i>	Date of Registration. <i>Datum van Registrasie.</i>	Nature of Resolution. <i>Aard van Besluit.</i>
E. 6101	The Albion Collieries, Limited, Johannesburg.....	10/4/53	Alteration of Articles of Association and Conversion into a Public Company— <i>Wysiging van statute en omskepping in publieke maatskappy.</i>
U.C. 8133	The Union Button Manufacturing Company (Proprietary), Limited, Salt River	10/4/53	Application of Section 70 <i>quin</i> (9)— <i>Toepassing van artikel 70 quin</i> (9).
U.C. 21366	Auto Chemical Distributors (Proprietary), Limited, Johannesburg	13/4/53	Alteration of Articles of Association— <i>Wysiging van statute.</i>
51/2817	Rosehope Investments (Proprietary), Limited, Cape Town	10/4/53	Application of Section 70 <i>quin</i> (9)— <i>Toepassing van artikel 70 quin</i> (9).
U.C. 15332	Beacon Investments (Proprietary), Limited, Pretoria	10/4/53	(1) Application of Section 70 <i>quin</i> (9)— <i>Toepassing van artikel 70 quin</i> (9). (2) Adoption of New Articles of Association— <i>Aanname van nuwe statute.</i>
U.C. 11472	David Anderson & Sons, Limited, Durban.....	13/4/53	Alteration of Articles of Association— <i>Wysiging van statute.</i>
U.C. 16170	Orwall Distributors (Proprietary), Limited, Pretoria	10/4/53	(1) Application of Section 70 <i>quin</i> (9)— <i>Toepassing van artikel 70 quin</i> (9). (2) Adoption of New Articles of Association— <i>Aanname van nuwe statute.</i>
T. 7773	Minnaar-Witbank Colliery, Limited, Johannesburg	10/4/53	Alteration of Articles of Association and Conversion into a Public Company— <i>Wysiging van statute en omskepping in publieke maatskappy.</i>
U.C. 39195	Ticket Investment Corporation (Proprietary), Limited, Cape Town	10/4/53	Application of Section 70 <i>quin</i> (9)— <i>Toepassing van artikel 70 quin</i> (9).
U.C. 19860	Treatalja (South Africa) (Proprietary), Limited, Cape Town	10/4/53	Conversion of Shares— <i>Omskepping van aandele.</i>
51/3176	Shandy Ale Company (Proprietary), Limited, Durban	10/4/53	Purchase of Shares— <i>Aankoop van aandele.</i>
51/2558	Dawlish Court (Proprietary), Limited, Cape Town..	10/4/53	Application of Section 70 <i>quin</i> (9)— <i>Toepassing van artikel 70 quin</i> (9).
51/2706	Viking Industries (Proprietary), Limited, Cape Town	10/4/53	Application of Section 70 <i>quin</i> (9)— <i>Toepassing van artikel 70 quin</i> (9).
U.C. 27221	Bulwark Investments (Proprietary), Limited, Cape Town	10/4/53	Application of Section 70 <i>quin</i> (9)— <i>Toepassing van artikel 70 quin</i> (9).
51/3773	Wall and Floor Tile Manufacturers (Proprietary), Limited, Cape Town	10/4/53	Application of Section 70 <i>quin</i> (9)— <i>Toepassing van artikel 70 quin</i> (9).
51/1026	MacIntosh & Barfield (Proprietary), Limited, Cape Town	10/4/53	Application of Section 70 <i>quin</i> (9)— <i>Toepassing van artikel 70 quin</i> (9).
U.C. 14395	Pretoria Taxi Company (Proprietary), Limited, Pretoria	10/4/53	(1) Application of Section 70 <i>quin</i> (9)— <i>Toepassing van artikel 70 quin</i> (9). (2) Adoption of New Articles of Association— <i>Aanname van nuwe statute.</i>
U.C. 33226	Suikerbos (Proprietary), Limited, Cape Town.....	10/4/53	Application of Section 70 <i>quin</i> (9)— <i>Toepassing van artikel 70 quin</i> (9).
U.C. 27013	Forest Hardwoods, Limited, Krugersdorp.....	10/4/53	Adoption of New Articles of Association— <i>Aanname van statute.</i>
U.C. 22354	Dok Products, Limited, Johannesburg.....	18/4/53	(1) Authorising Director to issue Shares— <i>Magtiging aan direkteur om aandele uit te reik.</i> (2) Alteration of Articles of Association— <i>Wysiging van statute.</i>
U.C. 21750	Ch. Donde (Proprietary), Limited, Johannesburg..	17/4/53	Sale of Property— <i>Verkoop van eiendomme.</i>
U.C. 22888	Pennies Departmental Stores (Proprietary), Limited, Cape Town	10/4/53	Appointment of Section 70 <i>quin</i> (9)— <i>Toepassing van artikel 70 quin</i> (9).
U.C. 37871	Wonderboom Meubelfabrikante (Eiendoms), Beperk, Pretoria-Noord	10/4/53	(1) Application of Section 70 <i>quin</i> (9)— <i>Toepassing van artikel 70 quin</i> (9). (2) Adoption of New Articles of Association— <i>Aanname van nuwe statute.</i>
52/3115	Venelux Venetian Blind Company (Proprietary), Limited, Johannesburg	16/4/53	Increase in Number of Directors— <i>Vermeerdering van aantal direkteure.</i>
U.C. 38679	West Rand Asbestos Mining Company (Proprietary), Limited, Johannesburg	21/4/53	Alteration of Articles of Association and conversion into a Public Company— <i>Wysiging van statute en omskepping in publieke maatskappy.</i>
C. 2977	Lamson Paragon South Africa (Proprietary), Limited, Observatory, Cape Province	21/4/53	Capitalisation of Reserves— <i>Kapitalisasie van Reserwe.</i>
U.C. 31392	Heathcourt Investments (Proprietary), Limited, Cape Town	21/4/53	Application of Section 70 <i>quin</i> (9)— <i>Toepassing van artikel 70 quin</i> (9).
U.C. 26071	British Financial Trust Corporation (Proprietary), Limited, Wynberg	21/4/53	Application of Section 70 <i>quin</i> (9)— <i>Toepassing van artikel 70 quin</i> (9).
52/2288	Kleinsee Trading Corporation (Proprietary), Limited, Cape Town	21/4/53	Rescission of Special Resolution, dated 15th January, 1953, and 23rd February, 1953— <i>Herroeping van spesiale besluite gedateer 15 Januarie 1953 en 23 Februarie 1953.</i>
U.C. 38281	Parthenon Brick Company (Proprietary), Limited, Benoni	21/4/53	Appointment of Auditor— <i>Aanstelling van direkteur.</i>
U.C. 37221	Sivvel Doors (Proprietary), Limited, Cape Town..	21/4/53	Application of Section 70 <i>quin</i> (9)— <i>Toepassing van artikel 70 quin</i> (9).
52/1426	The Power Welding Works (Proprietary), Limited, Springs	21/4/53	Allotment of Shares— <i>Toewysing van aandele.</i>
U.C. 33930	Schep & Nathan (Proprietary), Limited, Rugby, Cape	21/4/53	Application of Section 70 <i>quin</i> (9)— <i>Toepassing van artikel 70 quin</i> (9).
51/3038	Anneslie Investments (Proprietary), Limited, Cape Town	21/4/53	Application of Section 70 <i>quin</i> (9)— <i>Toepassing van artikel 70 quin</i> (9).
51/3170	Northern Developments (Proprietary), Limited, Cape Town	21/4/53	Application of Section 70 <i>quin</i> (9)— <i>Toepassing van artikel 70 quin</i> (9).
U.C. 36427	Tong-Lan & Company (Proprietary), Limited, Pretoria	21/4/53	(1) Application of Section 70 <i>quin</i> (9)— <i>Toepassing van artikel 70 quin</i> (9). (2) Adoption of New Articles of Association— <i>Aanname van nuwe statute.</i>
U.C. 28985	Anthony Trust Company (Proprietary), Limited, Cape Town	21/4/53	Application of Section 70 <i>quin</i> (9)— <i>Toepassing van artikel 70 quin</i> (9).
51/1671	Canada Dry Bottling Company of South Africa, Limited, Johannesburg	20/4/53	Adoption of New Articles of Association— <i>Aanname van nuwe statute.</i>

No. No.	Name of Company. Naam van Maatskappy.	Date of Registration. Datum van Registrasie.	Nature of Resolution. Aard van Besluit.
51/3212	Springbok Forestry and Timber (Proprietary), Limited, Pietermaritzburg	20/4/53	(1) Issue of Shares— <i>Uitgifte van aandele</i> . (2) Preclusion of Directors from attaching Option Rights to Shares— <i>Direkteure mag nie opsierregte aan aandele verbind nie</i> . (3) Increase of Loan Note Issue— <i>Vermeerdering van leningsnota-uitgifte</i> . Alteration of Objects— <i>Wysiging van oogmerke</i> .
U.C. 21129	C.P.L. Pharmaceuticals (Proprietary), Limited, Johannesburg	21/4/53	Alteration of Articles of Association— <i>Wysiging van statute</i> .
U.C. 16570	Rand Ultra Deeps, Limited, Johannesburg.....	20/4/53	Alteration of Articles of Association and conversion into a Public Company— <i>Wysiging van statute en omskepping in publieke maatskappy</i> .
T. 4970	Union Collieries, Limited, Johannesburg.....	21/4/53	(1) Application of Section 70 <i>quin</i> (9)— <i>Toepassing van artikel 70 quin</i> (9). (2) Adoption of New Articles of Association— <i>Aanname van nuwe statute</i> .
U.C. 30589	Lady Selborne Cash Store (Proprietary), Limited, Pretoria	21/4/53	Application of Section 70 <i>quin</i> (9)— <i>Toepassing van artikel 70 quin</i> (9).
52/1425	S.R. Woollens (Proprietary), Limited, Cape Town..	21/4/53	Application of Section 70 <i>quin</i> (9)— <i>Toepassing van artikel 70 quin</i> (9).
U.C. 28975	Amberley Trading Company (Proprietary), Limited, Cape Town	21/4/53	Application of Section 70 <i>quin</i> (9)— <i>Toepassing van artikel 70 quin</i> (9).
U.C. 28976	Oak Property Company (Proprietary), Limited, Cape Town	21/4/53	Application of Section 70 <i>quin</i> (9)— <i>Toepassing van artikel 70 quin</i> (9).
53/149	Stangen Corporation (Proprietary), Limited, Johannesburg	21/4/53	Alteration of Articles of Association and conversion into Public Company— <i>Wysiging van statute en omskepping in publieke maatskappy</i> .
U.C. 16397	Gibraltar Cape Investments (Proprietary), Limited, Cape Town	21/4/53	Application of Section 70 <i>quin</i> (9)— <i>Toepassing van artikel 70 quin</i> (9).
52/458	St. Helena Bay Salt (Proprietary), Limited, Cape Town	21/4/53	Alteration of Voting Rights attaching "A" Ordinary Shares— <i>Wysiging van stemregte ten opsigte van „A” gewone aandele</i> .
U.C. 29344	Leong Swing (Proprietary), Limited, Pretoria.....	21/4/53	(1) Application of Section 70 <i>quin</i> (9)— <i>Toepassing van artikel 70 quin</i> (9). (2) Adoption of New Articles of Association— <i>Aanname van nuwe statute</i> .
U.C. 147	Novel Furnishers (Proprietary), Limited, Cape Town	21/4/53	Application of Section 70 <i>quin</i> (9)— <i>Toepassing van artikel 70 quin</i> (9).
51/19	Crown Mills Spice Works (Cape) (Proprietary), Limited, Cape Town	21/4/53	Alteration of Articles of Association— <i>Wysiging van statute</i> .
U.C. 29219	J. Clay & Company (South Africa) (Proprietary), Limited, Johannesburg	21/4/53	Removal from Register— <i>Skrapping van register</i> .
U.C. 26615	Elsies River Bottle Store (Proprietary), Limited, Elsies River, Cape	21/4/53	Application of Section 70 <i>quin</i> (9)— <i>Toepassing van artikel 70 quin</i> (9).
U.C. 5174	T.U.C. Tea Rooms (Proprietary), Limited, Pretoria..	23/4/53	Adoption of New Articles of Association— <i>Aanname van nuwe statute</i> .
U.C. 20888	The Natal Chemical Syndicate (Northern Districts), Limited, Durban	23/4/53	Alteration of Articles of Association— <i>Wysiging van statute</i> .
U.C. 18210	Maximilian Sales (Proprietary), Limited, Pretoria..	23/4/53	Adoption of New Articles of Association— <i>Aanname van nuwe statute</i> .
52/557	Dickmath Properties (Proprietary), Limited, Pretoria	24/4/53	Adoption of New Articles of Association— <i>Aanname van nuwe statute</i> .
U.C. 21694	Les Marais Investments (Proprietary), Limited, Pretoria	28/4/53	Sale of Property— <i>Verkoop van eiendom</i> .
T. 8577	Zipp's Properties Trust (Proprietary), Limited, Johannesburg	28/4/53	Conversion of Shares— <i>Omskepping van aandele</i> .
U.C. 35723	Avsan Properties (Proprietary), Limited, Cape Town	25/4/53	Loan— <i>Lening</i> .
N. 879	The Natal Cane By-Products (Proprietary), Limited, Durban	27/4/53	Alteration of Articles of Association— <i>Wysiging van statute</i> .
U.C. 807	Concordia Buildings (Proprietary), Limited, Pretoria	27/4/53	Alteration of Articles of Association— <i>Wysiging van statute</i> .
C. 1973	The Consolidated Diamond Mines of South-West Africa, Limited, Kimberley	25/4/53	Alteration of Articles of Association— <i>Wysiging van statute</i> .
U.C. 12860	Alistouns (Proprietary), Limited, Johannesburg....	28/4/53	Alteration of Articles of Association— <i>Wysiging van statute</i> .
53/98	Asbestos Grading Equipment Company South Africa (Proprietary), Limited, Johannesburg	28/4/53	Alteration of Articles of Association— <i>Wysiging van statute</i> .
U.C. 18457	Lecol Products (Natal) (Proprietary), Limited, Durban	28/4/53	(1) Adoption of New Articles of Association— <i>Aanname van nuwe statute</i> . (2) Conversion of Shares— <i>Omskepping van aandele</i> .
U.C. 23731	Felixton Supply Stores, Limited, Felixton, Zululand	29/4/53	Alteration of Articles of Association— <i>Wysiging van statute</i> .
52/1620	Luxorette Recording (Proprietary), Limited, Johannesburg	27/4/53	Alteration of Articles of Association— <i>Wysiging van statute</i> .
U.C. 38765	Sheila Summers (Proprietary), Limited, Johannesburg	27/4/53	Alteration of Articles of Association— <i>Wysiging van statute</i> .
U.C. 39772	Lecol Properties (Natal) (Proprietary), Limited, Durban	28/4/53	Adoption of New Articles of Association— <i>Aanname van nuwe statute</i> .
U.C. 23723	United Steel Construction Company (Proprietary), Limited, Johannesburg	27/4/53	Adoption of New Articles of Association— <i>Aanname van nuwe statute</i> .
U.C. 4594	Drikon (Proprietary), Limited, Johannesburg.....	27/4/53	Alteration of Articles of Association— <i>Wysiging van statute</i> .
U.C. 16698	Lecol Investments (Proprietary), Limited, Johannesburg	28/4/53	Adoption of New Articles of Association— <i>Aanname van nuwe statute</i> .
U.C. 14762	Lecol Products (Proprietary), Limited, Johannesburg	28/4/53	Adoption of New Articles of Association— <i>Aanname van nuwe statute</i> .
U.C. 19476	Rolanda Garment Manufacturers (Proprietary), Limited, Cape Town	29/4/53	Application of Section 70 <i>quin</i> (9)— <i>Toepassing van artikel 70 quin</i> (9).
U.C. 20527	Herschel Estates (Proprietary), Limited, Salt River..	29/4/53	Application of Section 70 <i>quin</i> (9)— <i>Toepassing van artikel 70 quin</i> (9).
U.C. 33188	Grace Investments (Proprietary), Limited, Cape Town	29/4/53	Application of Section 70 <i>quin</i> (9)— <i>Toepassing van artikel 70 quin</i> (9).
52/2530	Bertilley Investments (Proprietary), Limited, Cape Town	29/4/53	Application of Section 70 <i>quin</i> (9)— <i>Toepassing van artikel 70 quin</i> (9).
52/1593	Z. & Galloon Properties (Proprietary), Limited, Cape Town	29/4/53	Application of Section 70 <i>quin</i> (9)— <i>Toepassing van artikel 70 quin</i> (9).

No. No.	Name of Company. <i>Naam van Maatskappy.</i>	Date of Registration. <i>Datum van Registrasie.</i>	Nature of Resolution. <i>Aard van Besluit.</i>
U.C. 36652	Philat Investments (Proprietary), Limited, Cape Town	29/4/53	Application of Section 70 <i>quin</i> (9)— <i>Toepassing van artikel 70 quin</i> (9).
U.C. 34563	Paross (Proprietary), Limited, Cape Town.....	29/4/53	Application of Section 70 <i>quin</i> (9)— <i>Toepassing van artikel 70 quin</i> (9).
U.C. 33755	Elandsfontein Wood and Coal (Proprietary), Limited, Troyeville	29/4/53	Removal from Register— <i>Skrapping van register.</i>
51/737	Trust Union (Proprietary), Limited, Wynberg....	29/4/53	Application of Section 70 <i>quin</i> (9)— <i>Toepassing van artikel 70 quin</i> (9).
51/753	Sonwyck Investments (Proprietary), Limited, Cape Town	29/4/53	Application of Section 70 <i>quin</i> (9)— <i>Toepassing van artikel 70 quin</i> (9).
U.C. 7291	The Arban Company (Proprietary), Limited, Johannesburg	29/4/53	Alteration of Articles of Association— <i>Wysiging van statute.</i>
U.C. 38870	Pahlbest Investments (Proprietary), Limited, Cape Town	29/4/53	Application of Section 70 <i>quin</i> (9)— <i>Toepassing van artikel 70 quin</i> (9).
U.C. 5252	Regent Fur Company (Proprietary), Limited, Cape Town	29/4/53	Application of Section 70 <i>quin</i> (9)— <i>Toepassing van artikel 70 quin</i> (9).
U.C. 12637	Shenker & Sons Manufacturers (Proprietary), Limited, Cape Town	29/4/53	Application of Section 70 <i>quin</i> (9)— <i>Toepassing van artikel 70 quin</i> (9).
51/85	Kings' Buildings (Proprietary), Limited, Sea Point..	29/4/53	Application of Section 70 <i>quin</i> (9)— <i>Toepassing van artikel 70 quin</i> (9).
U.C. 34002	East Rand Fresh Meat Supply (Germiston), Limited, Germiston	29/4/53	Conversion from Private into Public Company and Alteration of Articles of Association— <i>Omskepping van privaat- na publieke maatskappy en wysiging van statute.</i>
U.C. 20918	Bellwood (Proprietary), Limited, Cape Town.....	29/4/53	Application of Section 70 <i>quin</i> (9)— <i>Toepassing van artikel 70 quin</i> (9).
51/386	Almeyr Investments (Proprietary), Limited, Cape Town	29/4/53	Application of Section 70 <i>quin</i> (9)— <i>Toepassing van artikel 70 quin</i> (9).
U.C. 16562	Arbroath Trust (Proprietary), Limited, Cape Town	30/4/53	Alteration of Articles of Association— <i>Wysiging van statute.</i>
U.C. 14124	Cement Sales (Proprietary), Limited, Cape Town..	29/4/53	Alteration of Articles of Association— <i>Wysiging van statute.</i>
U.C. 36056	African Supplies Company (Proprietary), Limited, Johannesburg	29/4/53	Alteration of Articles of Association— <i>Wysiging van statute.</i>
U.C. 18195	Bay Products (Proprietary), Limited, Cape Town..	29/4/53	Application of Section 70 <i>quin</i> (9)— <i>Toepassing van artikel 70 quin</i> (9).
U.C. 29446	Turban Investments, Limited, Johannesburg.....	30/4/53	Alteration of Articles of Association— <i>Wysiging van statute.</i>
52/1450	Steelmetals, Limited, Johannesburg.....	30/4/53	Alteration of Articles of Association— <i>Wysiging van statute.</i>
52/1522	H. & Z. Investments (Proprietary), Limited, Cape Town	29/4/53	Application of Section 70 <i>quin</i> (9)— <i>Toepassing van artikel 70 quin</i> (9).
U.C. 33193	Stellenhof (Proprietary), Limited, Cape Town.....	29/4/53	Application of Section 70 <i>quin</i> (9)— <i>Toepassing van artikel 70 quin</i> (9).
U.C. 32676	Kaplan Properties Investment (Proprietary), Limited, Cape Town	29/4/53	Application of Section 70 <i>quin</i> (9)— <i>Toepassing van artikel 70 quin</i> (9).
51/4018	Chemists Purchasing Organisation (Proprietary), Limited, East London	29/4/53	Alteration of Memorandum— <i>Wysiging van memorandum.</i>
U.C. 37806	Vrede Melkerye (Eiendoms), Beperk, Vrede.....	30/4/53	Alteration of Articles of Association— <i>Wysiging van statute.</i>
U.C. 33511	P. C. Zanen S.A. (Proprietary), Limited, Pretoria..	30/4/53	(1) Alteration of Articles of Association— <i>Wysiging van statute.</i> (2) Amendment of Special Resolution, dated 3/4/53— <i>Wysiging van spesiale besluit gedateer 3/4/53.</i>
U.C. 34298	Scand-African Products (Proprietary), Limited, Pretoria	29/4/53	(1) Application of Section 70 <i>quin</i> (9)— <i>Toepassing van artikel 70 quin</i> (9). (2) Adoption of New Articles of Association— <i>Aanname van nuwe statute.</i>
U.C. 25589	Select Dry Cleaners (Proprietary), Limited, Germiston	30/4/53	Alteration of Articles of Association— <i>Wysiging van statute.</i>
U.C. 22589	Desden Investments (Proprietary), Limited, Cape Town	30/4/53	Adoption of New Articles of Association— <i>Aanname van nuwe statute.</i>
U.C. 18829	O.F.S. Textiles Distributors (Proprietary), Limited, Bloemfontein	30/4/53	Alteration of Articles of Association— <i>Wysiging van statute.</i>
U.C. 16213	Taylor's AllAfrica Services (Proprietary), Limited, Cape Town	29/4/53	Appointment of Arbitrator— <i>Benoeming van arbiter.</i>

INCREASES AND REDUCTIONS OF CAPITAL.—*Vermeerderings en Verminderings van Kapitaal.*

No. No.	Name of Company. <i>Naam van Maatskappy.</i>	Increase or Reduction in Capital. <i>Vermeerdering of Vermindering van Kapitaal.</i>		Date of Registration. <i>Datum van Registrasie.</i>
		From— <i>Van.</i>	To— <i>Tot.</i>	
C. 2776	Namaqua Canning Company, Limited, Cape Town.....	£15,000	£150,000	7/4/53
53/47	Ben Braam & Company (Proprietary), Limited, Cape Town.....	£10,000	£20,000	7/4/53
U.C. 16536	Sagra Trading Company (Proprietary), Limited, Durban.....	£1,000	£10,000	7/4/53
U.C. 22541	Slabbert & Malherbe, Limited, Worcester.....	£1,000	£2,000	7/4/53
52/1720	Alf Woods Electrical Contractors (Proprietary), Limited, Johannesburg.....	£100	£500	7/4/53
52/1090	Peggy Clothing (Proprietary), Limited, Cape Town.....	£3,000	£8,000	7/4/53
U.C. 16575	Highcliffe Properties (Proprietary), Limited, Johannesburg.....	£300	£5,000	7/4/53
U.C. 10018	Arlington Mills (Proprietary), Limited, Arlington, O.F.S.....	£12,000	£20,000	8/4/53
U.C. 10448	Rivoy Investments (Proprietary), Limited, Cape Town.....	£28,600	£75,000	8/4/53
52/2153	National Base Metals (Proprietary), Limited, Johannesburg.....	£10,000	£30,000	8/4/53
U.C. 12605	Sydenham Quarries (Proprietary), Limited, Durban.....	£15,000	£20,001	8/4/53
52/2613	Rietberg Minerals (Proprietary), Limited, Johannesburg.....	£525	£775	9/4/53
51/868	Die Landstem (Eiendoms), Beperk, Kaapstad.....	£35,000	£75,000	9/4/53
52/3066	J. J. N. Swart & Seuns (Eiendoms), Beperk, Bredasdorp.....	£100	£15,000	9/4/53
U.C. 18587	Kleinsake Finansieringsmaatskappy, Beperk, Kaapstad..	£50,000	£200,000	9/4/53
U.C. 37669	Ravens Radio Electric (Proprietary), Limited, East London.....	£25,000	£50,000	9/4/53

No. No.	Name of Company. Naam van Maatskappy.	Increase or Reduction in Capital. Vermeerdering of Vermindering van Kapitaal.		Date of Registration. Datum van Registrasie.
		From—Van.	To—Tot.	
U.C. 34325	French Joinery Works (Proprietary), Limited, Johannesburg.....	£4,500	£10,000	9/4/53
52/644	Sea Point Electrical Services (Proprietary), Limited, Cape Town.....	£1,500	£2,500	9/4/53
U.C. 30885	Curtis-Setchell and Fee (Proprietary), Limited, Pietersburg.....	£10	£20	9/4/53
51/2236	Tapekin (Proprietary), Limited, Johannesburg.....	£3,000	£10,600	9/4/53
U.C. 37686	Art Metal Frames (Proprietary), Limited, Johannesburg.....	£100	£5,000	10/4/53
U.C. 3/233	Kleimar Garments (Proprietary), Limited, Parow.....	£10,000	£15,000	10/4/53
U.C. 4194	Vaskis Tailoring Company (Proprietary), Limited, Pretoria.....	£1,500	£4,500	10/4/53
51/1781	Fedland Enterprises (Proprietary), Limited, Port Elizabeth.....	£100	£5,000	10/4/53
52/1305	Kemtrade Distributors (South Africa) (Proprietary), Limited, Pretoria.....	£3,050	£3,950	7/4/53
U.C. 34364	Silverton Masjien en Motorwerke (Eiendoms), Beperk, Silverton.....	£30,000	£55,000	14/4/53
U.C. 22612	Henry Plen & Company (Proprietary), Limited, Nigel.....	£5,000	£25,000	14/4/53
U.C. 35179	Belray General Agencies (Proprietary), Limited, Pretoria.....	£100	£500	10/4/53
N. 1318	The Union Cold Storage (South Africa), Limited, Johannesburg.....	£500,000	£337,444	10/4/53
U.C. 27966	Stirling Grant Engraving Company (Proprietary), Limited, Johannesburg...	£1,000	£10,000	10/4/53
U.C. 17632	Calu Industries (Proprietary), Limited, Johannesburg.....	£100	£19,900	13/4/53
U.C. 22354	Dok Products, Limited, Johannesburg.....	£325,000	£425,000	18/4/53
U.C. 15830	Westmore Engineering (Proprietary), Limited, Johannesburg.....	£100	£1,000	16/4/53
52/444	Highland Development Company (Proprietary), Limited, Pietermaritzburg..	£400	£2,400	16/4/53
U.C. 39458	Californian Tie Manufacturers (Proprietary), Limited, Johannesburg.....	£10,017	£10,167	16/4/53
U.C. 39024	River Construction Company (Proprietary), Limited, Vereeniging.....	£500	£2,000	16/4/53
52/1426	The Power Welding Works (Proprietary), Limited, Springs.....	£5,000	£7,000	21/4/53
51/3212	Springbok Forestry and Timber (Proprietary), Limited, Pietermaritzburg...	£140,000	£160,000	20/4/53
U.C. 32804	S.A. Textile Printers (Proprietary), Limited, Malvern.....	£5,000	£10,000	23/4/53
52/405	Ace Process Engraving (Proprietary), Limited, Johannesburg.....	£100	£6,000	23/4/53
T. 5570	P. Murugan & Sons, Limited, Johannesburg.....	£500	£3,500	23/4/53
U.C. 2567	Usher Trust (Proprietary), Limited, Edenvale.....	£100	£30,000	15/4/53
U.C. 33733	Airedale Combing Company (Proprietary), Limited, Johannesburg.....	£100	£20,000	23/4/53
U.C. 15815	E.P. Buyers and Sellers (Proprietary), Limited, Port Elizabeth.....	£2,500	£10,000	23/4/53
U.C. 10482	Fashion Wear, Limited, Cape Town.....	£100	£12,500	24/4/53
U.C. 9714	Lynross, Limited, Cape Town.....	£100	£12,500	24/4/53
U.C. 33128	Mendelco Investments (Proprietary), Limited, Johannesburg.....	£100	£500	24/4/53
U.C. 36756	Grahame Prefabrix (Proprietary), Limited, Benoni.....	£22,000	£35,000	24/4/53
U.C. 34189	Johannesburg Linen Company (Proprietary), Limited, Johannesburg.....	£10,000	£20,000	24/4/53
U.C. 21802	Felt and Tweeds, Limited, Cape Town.....	£850,000	£431,560	29/4/53
51/13	Finntree Products (Proprietary), Limited, Johannesburg.....	£100	£2,000	27/4/53
52/2272	Montana Import Export (Proprietary), Limited, Cape Town.....	£2,000	£6,500	27/4/53
U.C. 12860	Alistouns (Proprietary), Limited, Johannesburg.....	£3,000	£9,000	28/4/53
U.C. 18457	Lecol Products (Natal) (Proprietary), Limited, Durban.....	£6,001	£6,003	28/4/53
U.C. 15926	Carmel Court (Proprietary), Limited, Johannesburg.....	£100	£500	27/4/53
U.C. 26075	Sanjon, Limited, Johannesburg.....	£140,000	£200,000	28/4/53
T. 7265	Manhattan, Limited, Johannesburg.....	£6,000	£15,000	29/4/53
51/1705	Kraitzick & Zinober (Proprietary), Limited, Port Elizabeth.....	£1,000	£5,998	30/4/53
51/2409	Multiple Estate Company (Proprietary), Limited, Durban.....	£10,000	£20,000	30/4/53
U.C. 23419	A. L. Collins & Company (Proprietary), Limited, Johannesburg.....	£6,000	£24,000	30/4/53
U.C. 36056	African Supplies Company (Proprietary), Limited, Johannesburg.....	£10,000	£25,000	29/4/53
U.C. 18983	Arrow Transport and Crashers (Proprietary), Limited, Springs.....	£10,000	£15,000	30/4/53
U.C. 33788	Berkeley Motors (Proprietary), Limited, Johannesburg.....	£100	£4,000	30/4/53
51/2553	Lintora Knitwear (Proprietary), Limited, Durban.....	£35,000	£40,000	30/4/53
51/3085	Sonsred Properties (Proprietary), Limited, Johannesburg.....	£100	£1,000	30/4/53
52/1339	Tiptop Printers and Publishers (Proprietary), Limited, Pretoria.....	£100	£1,800	30/4/53
U.C. 21566	H. en S. Motors (Eiendoms), Beperk, Kempton Park.....	£20,000	£30,000	30/4/53
U.C. 6929	Modern World (Proprietary), Limited, Johannesburg.....	£2,000	£5,000	30/4/53
U.C. 7159	Hugo & Van der Merwe (Proprietary), Limited, Johannesburg.....	£6,000	£9,000	30/4/53
U.C. 17872	Bellville Produce and Farm Supplies (Proprietary), Limited, Bellville.....	£2,002	£3,002	30/4/53

CHANGES OF NAME.—Veranderings van Naam.

No. No.	Name of Company. Naam van Maatskappy.	Date of Registration. Datum van Registrasie.
51/99	Bermont Manufacturing Company (Proprietary), Limited to/na Bermont Shoe Manufacturing Company (Proprietary), Limited	9/4/53
U.C. 18587	Kleinsake Finansieringsmaatskappy, Beperk, to/na Federale Lenings- en Administrasiemaatskappy, Beperk	9/4/53
U.C. 36490	Hamilton & Wolstenholme (Proprietary), Limited, na/to Marvel Bolt and Engineering Company (Proprietary), Limited	9/4/53
U.C. 14854	Bellet (Proprietary), Limited, to/na Rolenda Investments (Proprietary), Limited.....	9/4/53
U.C. 20065	Longlands Trading Company (Proprietary), Limited, to/na S. P. van Niekerk & Sons (Proprietary), Limited	10/4/53
U.C. 18894	Elite Wholesale (Proprietary), Limited, to/na Elite Clothing Manufacturers (Proprietary), Limited.....	10/4/53
U.C. 25664	Rossi's United Industries, Limited, to/na Eland Koelkamers, Beperk.....	10/4/53
U.C. 33315	Pioneer Aeronautical and Civil Engineers, Limited, to/na Dollar Investments, Limited.....	9/4/53
U.C. 21863	Van der Waart & Grootenboer (Proprietary), Limited, to/na O. & S. Jones Properties (Proprietary), Limited	10/4/53
U.C. 24248	Plascon Distributors, Limited, to/na Plascon Paint (Industrial Finishes), Limited.....	10/4/53
U.C. 11030	Johannesburg Automotive Engineers, Limited, to/na N.T.E.S. Battery Division, Limited.....	10/4/53
U.C. 13641	H. S. Thalrose & Company (Proprietary), Limited, to/na Robal Shoe Stores (Proprietary), Limited.....	10/4/53
51/4062	Ranik (Proprietary), Limited, to/na Rafko (Proprietary), Limited.....	10/4/53
U.C. 33487	Ria's Tearoom and Grocery Store (Proprietary), Limited, to/na Ria's Stores (Proprietary), Limited.....	10/4/53
U.C. 35108	Mendelovitz & Company (Proprietary), Limited, to/na B. Kuper & Company (Proprietary), Limited.....	10/4/53
U.C. 33394	Stanley & Varley (Proprietary), Limited, to/na Stanley & Kent (Proprietary), Limited.....	21/4/53
52/1426	The Power Welding Works (Proprietary), Limited, to/na Eastern Structural and General Engineers (Proprietary) Limited	21/4/53
U.C. 16570	Rand Ultra Deeps, Limited, to/na Minu Properties, Limited.....	20/4/53
52/2015	Turner-Harris Hardware (Proprietary), Limited, to/na Turner-Harris Hardware Manufacturers (Proprietary), Limited	21/4/53
51/3731	Cliff-View Flats (Proprietary), Limited, to/na Fred Cohen Real Estate (Proprietary), Limited.....	21/4/53
52/1877	Springbok Bookbinding (Eiendoms), Beperk, to/na Zendubind (Eiendoms), Beperk.....	29/4/53
51/119	Hesterman Brothers (Proprietary), Limited, to/na C. Hesterman (Proprietary), Limited.....	29/4/53
U.C. 16213	Lladiad Products (Proprietary), Limited, to/na Taylor's AllAfrica Services (Proprietary), Limited.....	29/4/53
C. 2976	Cadbury-Fry (Africa), Limited, to/na Cadbury-Fry (Proprietary), Limited.....	29/4/53
U.C. 38458	Leatherette Manufacturing Company (Proprietary), Limited, to/na Fiorenza Arts and Crafts (Proprietary), Limited	29/4/53

No. No.	Name of Company. <i>Naam van Maatskappy.</i>	Date of Registration. <i>Datum van Registrasie.</i>
U.C. 8401	Fotheringham's O.F.S. Dried Milk Company, Limited, to/na O.F.S. Dried Milk Company, Limited.....	29/4/53
U.C. 7598	Hanson's Auto Services (Proprietary), Limited, to/na The Wayne Tyre Company (Pietermaritzburg) (Proprietary), Limited	29/4/53
51/3933	Ittamar S. Romm (Proprietary), Limited, to/na Ittamar S. Romm (Proprietary), Limited.....	29/4/53

CHANGES OF ADDRESSES.—*Veranderings van Adresse.*

No. No.	Name and Address of Company. <i>Naam en Adres van Maatskappy.</i>
U.C. 10239	Transfers (Proprietary), Limited, 47/8 West Rand Building, Human Street, Krugersdorp.
51/606	Clifton Park Estates (Proprietary), Limited, 15 Mercury Lane, Durban.
U.C. 38316	Manolas Investments (Proprietary), Limited, First Floor, Sharo House, 6 Albert Street, Johannesburg.
52/3074	Borg & Beck Company (Proprietary), Limited, Fourth Floor, Aegis Building, Loveday Street, Johannesburg.
U.C. 19333	J. and B. Trading Company (Proprietary), Limited, 212 Central House, Central Street, Pretoria.
51/4041	Hereford Industries (Proprietary), Limited, Rassak Building, Coronation Road, Maitland, Cape Town.
U.C. 29308	Walter Fels & Company (Proprietary), Limited, 59 Cambridge Street, East London.
U.C. 16560	Alamein Refreshments (Proprietary), Limited, 211 Colonial Mutual Life Building, West Street, Durban.
53/158	Codies (Proprietary), Limited, 110 Commissioner House, 50 Commissioner Street, Johannesburg.
53/120	Salcon (Proprietary), Limited, 40/80 New Kempsey Buildings, Fox Street, Johannesburg.
52/3140	Briaga (Proprietary), Limited, 40/80 New Kempsey Buildings, Fox Street, Johannesburg.
52/3051	Worcester Chrysotile Asbestos Company (Proprietary), Limited, 701/6 Bristol Building, cor. of Marshall and MacLaren/ Streets, Johannesburg.
52/2963	Herbert Schutte (Proprietary), Limited, Third Floor, F.V.B. Building, 4 Leeuwen Street, Cape Town.
52/2803A	Grangate Hotel (Proprietary), Limited, 701/6 Bristol Building, cor. of Marshall and MacLaren Streets, Johannesburg.
52/2735	Pieter & Paul (Proprietary), Limited, 701/6 Bristol Buildings, cor. of Marshall and MacLaren Streets, Johannesburg.
52/2717	H. Solarsh & Company (Proprietary), Limited, 701/6 Bristol Buildings, cor. of Marshall and MacLaren Streets, Johannesburg.
52/2606	United Salvage Company (Proprietary), Limited, 701/6 Bristol Buildings, cor. Marshall and MacLaren Streets, Johannesburg.
52/2498	West Rand Dump Recoveries (Proprietary), Limited, 701/6 Bristol Buildings, cor. of Marshall and MacLaren Streets, Johannesburg.
52/2427	L.A.W. Motors (Proprietary), Limited, 701/6 Bristol Buildings, cor. of Marshall and MacLaren Streets, Johannesburg.
51/2155	Fenfaun (Proprietary), Limited, 701/6 Bristol Buildings, cor. of Marshall and MacLaren Streets, Johannesburg.
51/1918	Manderall Holdings (Proprietary), Limited, 701/6 Bristol Buildings, cor. of Marshall and MacLaren Streets, Johannesburg.
51/1908	The Score Holding (Proprietary), Limited, 701/6 Bristol Buildings, cor. of Marshall and MacLaren Streets, Johannesburg.
51/4175	F. Sanders Smith (Proprietary), Limited, 89 Breda Street, Paarl.
52/1995	G.K.S. Investments (Proprietary), Limited, 701/6 Bristol Buildings, cor. of Marshall and MacLaren Streets, Johannesburg.
52/964	Kirsteins Beleggings (Eiendoms), Beperk, 701/6 Bristol Buildings, cor. of Marshall and MacLaren Streets, Johannesburg.
C. 2628	Luce's Eau de Cologne Company (South Africa) (Proprietary), Limited, Jersey House, Corwen Street, Claremont.
N. 723	W. Lane & Company (Natal), Limited, 88/90 South Beach Avenue, Durban.
U.C. 28720	H. and J. Motors (Proprietary), Limited, 701/6 Bristol Buildings, cor. of Marshall and MacLaren Streets, Johannesburg.
U.C. 28537	Service Secretaries (Proprietary), Limited, 701/6 Bristol Buildings, cor. of Marshall and MacLaren Streets, Johannesburg.
51/3505	Kirk's Electric (Proprietary), Limited, 701/6 Bristol Buildings, cor. of Marshall and MacLaren Streets, Johannesburg.
U.C. 35487	Clermont Bantu Bus Company (Proprietary), Limited, 18 Lakhani Chambers, 2 Saville Street, Durban, Natal.
U.C. 35725	Pritchard Street, Garage (Proprietary), Limited, 701/6 Bristol Buildings, cor. of Marshall and MacLaren Streets, Johannesburg.
U.C. 35763	Springbok Canneries (Proprietary), Limited, 701/6 Bristol Buildings, cor. of Marshall and MacLaren Streets, Johannesburg.
U.C. 36588	Stan's Sands (Proprietary), Limited, 701/6 Bristol Buildings, cor. of Marshall and MacLaren Streets, Johannesburg.
53/254	Roadworthy Motors (Proprietary), Limited, 408 Silbro House, 225 Jeppe Street, Johannesburg.
51/1646	S.R.C. Africa (Proprietary), Limited, 701/6 Bristol Buildings, cor. of Marshall and MacLaren Streets, Johannesburg.
51/3800	Angus Milling Company (Proprietary), Limited, Wellington Road, Durbanville, Cape.
51/3599	Derberman Investments (Proprietary), Limited, 701/6 Bristol Building, cor. of Marshall and MacLaren Streets, Johannesburg.
U.C. 8961	Albert's Furnishers (Proprietary), Limited, 70 Knox Street, Germiston.
U.C. 10598	Natal Provincial Securities (Proprietary), Limited, 192 West Street, Durban.
U.C. 10493	Labond, Smith & Company (Proprietary), Limited, 701/6 Bristol Buildings, cor. of Marshall and MacLaren Streets, Johannesburg.
T. 7226	Industrial Agencies, Limited, 701/6 Bristol Buildings, cor. of Marshall and MacLaren Streets, Johannesburg.
U.C. 36438	Midas Investments (Proprietary), Limited, 701/6 Bristol Buildings, cor. of Marshall and MacLaren Streets, Johannesburg.
U.C. 9726	Terminus Buildings (Proprietary), Limited, 701/6 Bristol Buildings, cor. of Marshall and MacLaren Streets, Johannesburg.
U.C. 35300	First Badge and Label Manufacturers (Proprietary), Limited, 701/6 Bristol Buildings, cor. of Marshall and MacLaren Streets, Johannesburg.
51/684	Suzanne Court (Proprietary), Limited, 701/6 Bristol Buildings, cor. of Marshall and MacLaren Streets, Johannesburg.
U.C. 36709	South African Steelware Manufacturing Company (Proprietary), Limited, 639 Van der Stel Buildings, 179 Pretorius Street, Pretoria.
U.C. 28520	Sandhurst Motors (Proprietary), Limited, 1102 Eagle Star House, Commissioner Street, Johannesburg.
U.C. 35928	Stephen Davis Holdings (Proprietary), Limited, 701/6 Bristol Buildings, cor. of Marshall and MacLaren Streets, Johannesburg.
U.C. 32077	Palma Trading Company (Proprietary), Limited, 701/6 Bristol Buildings, cor. of Marshall and MacLaren Streets, Johannesburg.
U.C. 32229	Merchants and Manufacturers Credit Association (S.A.) (Proprietary), Limited, First Floor, Sharo House, 6 Albert Street, Johannesburg.
U.C. 33567	Jules Investments (Proprietary), Limited, 701/6 Bristol Buildings, cor. of Marshall and MacLaren Streets, Johannesburg.
U.C. 35292	Magnesite Mines (Proprietary), Limited, 701/6 Bristol Buildings, cor. of Marshall and MacLaren Streets, Johannesburg.
U.C. 25528	Ophir Mining and Investment Company, Limited, 701/6 Bristol Buildings, cor. of Marshall and MacLaren Streets, Johannesburg.
U.C. 38858	Wadeville Motors (Proprietary), Limited, 701/6 Bristol Buildings, cor. of Marshall and MacLaren Streets, Johannesburg.
U.C. 39194	Morecare Motors (Proprietary), Limited, 701/6 Bristol Buildings, cor. of Marshall and MacLaren Streets, Johannesburg.
U.C. 39397	Ceyem Investments (Proprietary), Limited, 701/6 Bristol Buildings, cor. of Marshall and MacLaren Streets, Johannesburg.
U.C. 39398	Leomar Investments (Proprietary), Limited, 701/6 Bristol Buildings, cor. of Marshall and MacLaren Streets, Johannesburg.
U.C. 39444	Mine Salvage Company (Proprietary), Limited, 701/6 Bristol Buildings, cor. of Marshall and MacLaren Streets, Johannesburg.
U.C. 8429	I. Friedland (Proprietary), Limited, 108 Stanley House, Commissioner Street, Johannesburg.
U.C. 24490	Mining Enterprises (Proprietary), Limited, 701/6 Bristol Buildings, cor. of Marshall and MacLaren Streets, Johannesburg.
U.C. 23943	Herbs and Fats (Proprietary), Limited, 701/6 Bristol Buildings, cor. of Marshall and MacLaren Streets, Johannesburg.
U.C. 25344	Dancers Commercial Displays and Agencies (Proprietary), Limited, 701/6 Bristol Buildings, cor. of Marshall and MacLaren Streets, Johannesburg.
U.C. 22702	Webster & Sidler (Proprietary), Limited, 701/6 Bristol Buildings, cor. of Marshall and MacLaren Streets, Johannesburg.
U.C. 21834	Colmar Garage (Proprietary), Limited, 309 Fox Street, Johannesburg.
U.C. 24435	Sidweb Investments (Proprietary), Limited, 701/6 Bristol Buildings, cor. of Marshall and MacLaren Streets, Johannesburg.
51/617	Klein & Laband (Proprietary), Limited, 701/6 Bristol Buildings, cor. of Marshall and MacLaren Streets, Johannesburg.
U.C. 26062	Springbok Holdings (Proprietary), Limited, 701/6 Bristol Buildings, cor. of Marshall and MacLaren Streets, Johannesburg.
U.C. 5366	Amann (Proprietary), Limited, 108 Stanley House, Commissioner Street, Johannesburg.
51/1086	H. Wirth (Proprietary), Limited, 24 Castle Street, Cape Town.
U.C. 35762	Osswald & Mulder Investments (Proprietary), Limited, 701/6 Bristol Buildings, cor. of Marshall and MacLaren Streets, Johannesburg.

No. No.	Name and Address of Company. Naam en Adres van Maatskappy.
U.C. 37599	Richard Basil Investments (Proprietary), Limited, 701/6 Bristol Buildings, cor. of Marshall and MacLaren Streets, Johannesburg.
U.C. 37849	Kallenbach's Modern Furniture (Proprietary), Limited, 701/6 Bristol Buildings, cor. of Marshall and MacLaren Streets, Johannesburg.
U.C. 37973	Nakan Bros. Investments (Proprietary), Limited, 701/6 Bristol Buildings, cor. of Marshall and MacLaren Streets, Johannesburg.
U.C. 21504	Middelvei Deep Mines, Limited, 701/6 Bristol Buildings, cor. of Marshall and MacLaren Streets, Johannesburg.
U.C. 15624	Daroba Gypsum Company (Proprietary), Limited, Auckland Street, Lots. Nos. 754, 755, 756/760, Paarden Eiland, Cape Town.
U.C. 27806	Beck & Pollitzer (Africa) (Proprietary), Limited, Ninth Floor, Southern Life Buildings, 88 Main Street, Johannesburg.
U.C. 27568	Dorland (South Africa) (Proprietary), Limited, Ninth Floor, Southern Life Buildings, 88 Main Street, Johannesburg.
U.C. 29344	Leong Sing (Proprietary), Limited, 639 Van der Stel Buildings, 179 Pretorius Street, Pretoria.
U.C. 29334	Saville Perfumery (South Africa) (Proprietary), Limited, Ninth Floor, Southern Life Buildings, 88 Main Street, Johannesburg.
U.C. 28533	Ming's Art Dealers (Proprietary), Limited, Ninth Floor, Southern Life Buildings, 88 Main Street, Johannesburg.
U.C. 28384	Greton Trust (Proprietary), Limited, Ninth Floor, Southern Life Buildings, 88 Main Street, Johannesburg.
U.C. 31244	Nieuwe-Oranje Eiendoms en Assurensie Maatskappy (Eiendoms), Beperk, 325 Trevor Buildings, Voortrekker Street, Vereeniging.
U.C. 30929	Royal Hotel (Beaufort West) (Proprietary), Limited, 61 Caledon Street, Cape Town.
U.C. 30674	United Mining Syndicate (Proprietary), Limited, 701/6 Bristol Buildings, cor. of Marshall and MacLaren Streets, Johannesburg.
U.C. 20732	Jaydee Distributors (Proprietary), Limited, 2 Darwill Court, 62 Plein Street, Johannesburg.
U.C. 10235	Human & Pitt Funeral Services, Limited, 71 Bree Street, Cape Town.
U.C. 36940	Frem Builders (Proprietary), Limited, 58 Standard Bank Chambers, Commissioner Street, Johannesburg.
U.C. 6500	Maxlyn Court (Proprietary), Limited, 23 N.B.S. Buildings, cor. of Rissik and Market Streets, Johannesburg.
U.C. 2620	Valencia Estates (Proprietary), Limited, Ninth Floor, Southern Life Buildings, 88 Main Street, Johannesburg.
U.C. 12146	J. G. Ince & Son (Proprietary), Limited, 20 Frederick Street, Johannesburg.
U.C. 11946	Western Manganese (Proprietary), Limited, Ninth Floor, Southern Life Buildings, 88 Main Street, Johannesburg.
U.C. 20389	National Mining and Exploration Company (Proprietary), Limited, Ninth Floor, Southern Life Buildings, 88 Main Street, Johannesburg.
U.C. 24996	Trading and Holding Company, Limited, Uniwest House, 9 Simmonds Street, Johannesburg.
U.C. 13074	Modern Hairdressing Supplies (Proprietary), Limited, 96 Loop Street, Cape Town.
U.C. 16877	South African Legion (Johannesburg Branch) Soldiers' Housing Organisation, Ninth Floor, Southern Life Buildings, 88 Main Street, Johannesburg.
U.C. 13728	Turret Engineering (Proprietary), Limited, Ninth Floor, Southern Life Buildings, 88 Main Street, Johannesburg.
U.C. 20604	Grant, Barnett & Company (Proprietary), Limited, 99 Manchester Street, Jacobs, Durban, Natal.
U.C. 245	Kinemas, Limited, Ninth Floor, Southern Life Buildings, 88 Main Street, Johannesburg.
U.C. 38359	Fainman Manganese Mines (Proprietary), Limited, Ninth Floor, Southern Life Buildings, 88 Main Street, Johannesburg.
U.C. 36204	Amsaul (Proprietary), Limited, 701/6 Bristol Buildings, cor. of Marshall and MacLaren Streets, Johannesburg.
U.C. 35873	Mercury Shopfitters (Proprietary), Limited, 701/6 Bristol Buildings, cor. of Marshall and MacLaren Streets, Johannesburg.
U.C. 35054	Edroy Investments (Proprietary), Limited, 701/6 Bristol Buildings, cor. of Marshall and MacLaren Streets, Johannesburg.
U.C. 34726	Norwood Hotel (Proprietary), Limited, 701/6 Bristol Buildings, cor. of Marshall and MacLaren Streets, Johannesburg.
U.C. 33531	General Publicity (Proprietary), Limited, 701/6 Bristol Buildings, cor. of Marshall and MacLaren Streets, Johannesburg.
52/2670	Woodmix Products (Proprietary), Limited, 20 Stanhope Road, Malvern East, Johannesburg.
U.C. 29066	Sherborne Investments (Proprietary), Limited, 36 Pritchard Street, Johannesburg.
U.C. 29065	The Chalet (Proprietary), Limited, 36 Pritchard Street, Johannesburg.
U.C. 29067	Dysart House (Proprietary), Limited, 36 Pritchard Street, Johannesburg.
U.C. 29826	Roberts Construction Holdings, Limited, Ninth Floor, Southern Life Buildings, 88 Main Street, Johannesburg.
51/2134	Stein & Mendelowitz (Proprietary), Limited, 405 International House, cor. of Kerk and Loveday Streets, Johannesburg.
53/310	South African Newsprint Mills (Proprietary), Limited, 75 Salisbury House, Smith Street, Durban.
52/557	Dickmath Properties (Proprietary), Limited, 639 Van der Stel Buildings, 179 Pretorius Street, Pretoria.
51/2567	Vredenhof Properties (Proprietary), Limited, 388 Skinner Street, Pretoria.
U.C. 36173	Portcawl Investment Company (Proprietary), Limited, 2 Kaye Street, Johannesburg.
U.C. 36427	Tong-Lan & Company (Proprietary), Limited, 639 Van der Stel Buildings, 179 Pretorius Street, Pretoria.
51/842	New Ray Investments (Proprietary), Limited, 701/6 Bristol Buildings, cor. of Marshall and MacLaren Streets, Johannesburg.
52/279	W. Calame & Company (Proprietary), Limited, 43 South West House, Greenmarket Square, Cape Town.
U.C. 10567	Bertram Camp & Townsend (Proprietary), Limited, Maynard Street, Wynberg, Cape Province.
U.C. 5174	T.U.C. Tea Room (Proprietary), Limited, 639 Van der Stel Buildings, 179 Pretorius Street, Pretoria.
U.C. 3868	I. Rosenbach & Company (Proprietary), Limited, 23 Lancers Road, Durban.
U.C. 2213	C. E. Mann (Proprietary), Limited, Ninth Floor, Southern Life Buildings, 88 Main Street, Johannesburg.
U.C. 34859	K. & R. (Proprietary), Limited, Ninth Floor, Southern Life Buildings, 88 Main Street, Johannesburg.
U.C. 34343	Celebrity Artistes (Proprietary), Limited, 411 Pallstate House, 51 Commissioner Street, Johannesburg.
U.C. 34159	S.G.B. Scaffolding (S.A.) (Proprietary), Limited, Ninth Floor, Southern Life Buildings, 88 Main Street, Johannesburg.
U.C. 33790	Insurance Brokers Association of Southern Africa, Limited, Ninth Floor, Southern Life Buildings, 88 Main Street, Johannesburg.
U.C. 32992	Chas. Greig & Son (Proprietary), Limited, Ninth Floor, Southern Life Buildings, 88 Main Street, Johannesburg.
U.C. 32622	Cambrain Industries (Proprietary), Limited, Fourth Floor, Loveday House, Loveday and Marshall Streets, Johannesburg.
U.C. 32211	Lucas Service Stations (Proprietary), Limited, 39 Webber Street, Selby, Johannesburg.
U.C. 35411	Natan Investments (Proprietary), Limited, "Ebenezer", Kemms Road, Wynberg, Cape Province.
U.C. 35517	Roux Distributing Company (S.A.) (Proprietary), Limited, 96 Loop Street, Cape Town.
52/624	A. Byers (Proprietary), Limited, 84 St. George's Street, Cape Town.
53/225	Ringo Electrical and Radio Company (Proprietary), Limited, 24A Twist Street, Johannesburg.
53/178	Uniland (Proprietary), Limited, Fourth Floor, Accountancy House, 134 Fox Street, Johannesburg.
53/179	Univest (Proprietary), Limited, Fourth Floor, Accountancy House, 134 Fox Street, Johannesburg.
53/165	Roger Bray Productions (Proprietary), Limited, Kamer 216, Volkskasgebou, Markstraat 76, Johannesburg.
T. 8086	Gestetner (Africa) (Proprietary), Limited, 2 Kaye Street, Johannesburg.
51/3893	Strugnell, Tomkins & Company (Proprietary), Limited, 108/109 Capital Buildings, Adderley Street, Port Elizabeth.
51/3649	I. Rosenbach Properties (Proprietary), Limited, 23 Lancers Road, Durban.
51/2820	Barrand Cox (Proprietary), Limited, 608 Fanora House, cor. of Rissik and Kerk Streets, Johannesburg.
52/2671	Columbine Canning Company (Proprietary), Limited, 27 Castle Street, Cape Town.
52/2608	Colleen Asbestos and Mineral Development Company (Proprietary), Limited, Office No. 16, Old Commercial Exchange Buildings, 81 Main Street, Johannesburg.
52/2346	Hollywood Beauty Club (Proprietary), Limited, 44 St. George's Street, Cape Town.
U.C. 30589	Lady Selborne Cash Store (Proprietary), Limited, 639 Van der Stel Buildings, 179 Pretorius Street, Pretoria.
U.C. 30384	Pan-Africa Radio and Electrical Company (Proprietary), Limited, 701/6 Bristol Buildings, cor. of Marshall and MacLaren Streets, Johannesburg.
U.C. 8984	C. Johnson (Proprietary), Limited, Kempston Road, Port Elizabeth.
U.C. 9598	The Transvaal Sand Company (Proprietary), Limited, 19 Tulbach Buildings, 329 Andries Street, Pretoria.
N. 1551	Harry T. White, Limited, 360 Church Street, Pietermaritzburg.
52/2034	G.J.E. Publishers (Proprietary), Limited, 107 Lakeview Flats, Florida, Johannesburg.
U.C. 10165	Roxburgh Trust, Limited, Ninth Floor, Southern Life Buildings, 88 Main Street, Johannesburg.
52/2967	Northview Garage (Proprietary), Limited, 222 P.F.A.C. Buildings, 15 De Villiers Street, Johannesburg.
U.C. 820	Simon Narco (Proprietary), Limited, 441/445 Umgeni Road, Durban.
U.C. 7733	Bakelite (South Africa) (Proprietary), Limited, Ninth Floor, Southern Life Buildings, 88 Main Street, Johannesburg.
U.C. 31617	Charles L. Wade (Proprietary), Limited, 324 Andries Street, Pretoria.
U.C. 31474	G. H. Lewis (Proprietary), Limited, Wolray House, 37 Buitenkant Street, Cape Town.
U.C. 31451	Moss Smollan & Sons (Proprietary), Limited, Third Floor, Maritime House, Loveday Street, Johannesburg.

No. No.	Name and Address of Company. Naam en Adres van Maatskappy.
51/4279	United Mining Company (Proprietary), Limited, 701/6 Bristol Buildings, cor. of Marshall and MacLaren Streets, Johannesburg.
52/3196	Dornwell Steel Industries (Proprietary), Limited, Fourth Floor, Accountancy House, 134 Fox Street, Johannesburg.
52/3114	Beechwood Holdings (Proprietary), Limited, 105 Garlick House, Harrison Street, Johannesburg.
U.C. 24045	Bedford Trust Company, Limited, 401 A.B.C. Chambers, Simmonds Street, Johannesburg.
U.C. 15330	White River Plantations (Proprietary), Limited, Heidelberg Farm, White River.
U.C. 19416	Hason Investments (Proprietary), Limited, 42/46 Prinsloo Street, Pretoria.
U.C. 19773	J. A. Grant (Proprietary), Limited, 15 Mercury Lane, Durban.
U.C. 22062	Thrums (Proprietary), Limited, Ninth Floor, Southern Life Buildings, 88 Main Street, Johannesburg.
U.C. 30214	Burnside, Bentley & Company (Proprietary), Limited, 387 Church Street, Pretoria.
U.C. 31714	More O'Ferrall (South Africa) (Proprietary), Limited, 701/6 Bristol Buildings, cor. of Marshall and MacLaren Streets, Johannesburg.
53/282	Church Supplies Company of South Africa (Proprietary), Limited, 75 Security Buildings, Commissioner Street, Johannesburg.
53/242	Transkei Motors (Proprietary), Limited, 47/49 C.N.A. Buildings, Oxford Street, East London.
U.C. 36343	Pigling Bland Estates (Proprietary), Limited, 222 P.F.A.C. Buildings, 15 De Villiers Street, Johannesburg.
U.C. 35655	Trek Clothing Manufacturers (Proprietary), Limited, 18 Saxon Avenue, Mayville, Durban.
U.C. 35410	Annuta Investments (Proprietary), Limited, 100 St. George's Street, Cape Town.
U.C. 16311	Southern Lane Buildings (Proprietary), Limited, 320 Smith Street, Durban.
U.C. 1183	Claridge Court (Proprietary), Limited, Escowal House, cor. of Main Road and Pine Avenue, Fordsburg, Johannesburg.
52/568	Welbracut Generators (Proprietary), Limited, 6 Wemmer Pan Road, Regents Park, Johannesburg.
51/3969	Van Riebeeck Motors (Proprietary), Limited, c/o Rael Gordon, jun., First Floor, Monarch House, 58/60 Long Street, Cape Town.
51/3729	G. and W. Investments (Proprietary), Limited, 42 Tudor Chambers, Church Square, Pretoria.
U.C. 24116	Marwin Enterprises (Proprietary), Limited, 411 Pallstate House, 51 Commissioner Street, Johannesburg.
U.C. 19277	Solid Cardboard Box Manufacturers (Proprietary), Limited, Escowal House, cor. of Main Road and Pine Avenue, Fordsburg, Johannesburg.
U.C. 18856	Range Stores (Proprietary), Limited, 164 Prospect Hall Road, Durban North, Natal.
U.C. 18210	Maximilian Sales (Proprietary), Limited, 639 Van der Stel Buildings, 179 Pretorius Street, Pretoria.
U.C. 9720	Merchants' Finance and Acceptance Corporation, Limited, New Clewer House, 31 Simmonds Street, Johannesburg.
U.C. 5266	Farren Slate Quarries (Proprietary), Limited, 16 Chrisella Court, Pretorius Street, Pretoria.
U.C. 33057	Felicitas (Eiendoms), Beperk, Handelshuisgebou, hoek van Kerk- en Krugerstraat, Bronkhorstspuit.
U.C. 20152	Ruvipa (Eiendoms), Beperk, 639 Van der Stel Buildings, 179 Pretorius Street, Pretoria.
U.C. 14975	Die Standerton Handelsmaatskappy, Beperk, Kamer 603, Volkskasgebou, Markstraat 76, Johannesburg.
U.C. 8648	Algoa Industrial Development (Proprietary), Limited, 24 Wale Street, Cape Town.
52/593	Kuehne's Freight Services (Proprietary), Limited, Volkskas Building, 76 Market Street, Johannesburg.
52/3060	Jacobson Van der Berg (South Africa) (Proprietary), Limited, Sixth Floor, Bedolu House, cor. of Troye and Main Streets, Johannesburg.
T. 7541	Springfield-Vereeniging Lime Works, Limited, Room 8, Second Floor, United Buildings, Voortrekker Street, Vereeniging.
T. 4242	Pinedene Lime Works, Limited, 16 Chrisella Court, Pretorius Street, Pretoria.
51/2661	Welkom Theatres (Proprietary), Limited, 155 Stateway, Welkom, O.F.S.
U.C. 31527	Burlington Stationers (Proprietary), Limited, 639 Van der Stel Buildings, 179 Pretorius Street, Pretoria.
U.C. 1680	Braudo's Investments (Proprietary), Limited, c/o Messrs. James Craib & Winterton, 202A Longmarket Street, Pietermaritzburg.
U.C. 37215	Kaarsvaal Wholesalers and Manufacturers (Proprietary), Limited, 411 Charter House, Rissik Street, Johannesburg.
U.C. 37610	Dunkeld Motors (Proprietary), Limited, 279 Jan Smuts Avenue, Dunkeld West, Johannesburg.
U.C. 33128	Mendelco Investments (Proprietary), Limited, 701/6 Bristol Buildings, cor. of Marshall and MacLaren Streets, Johannesburg.
U.C. 32725	Brooklands Motors (Proprietary), Limited, c/o D. Magid & Company, 215-218 Lewis and Marks Buildings, cor. of President and Simmonds Streets, Johannesburg.
U.C. 34176	L. Rajkoomar (Proprietary), Limited, 37/39 Cross Street, Durban.
U.C. 28816	Free State Gold and Diamonds, Limited, 703 Bristol Buildings, cor. of Marshall and MacLaren Streets, Johannesburg.
53/124	I.T. Trading Company (Proprietary), Limited, First Floor, Sharo House, 6 Albert Street, Johannesburg.
U.C. 20391	Malvin Court (Proprietary), Limited, c/o K. H. R. Harris, Annan House, Commissioner Street, Johannesburg.
U.C. 13148	Denver Equipment Corporation (South Africa) (Proprietary), Limited, Broadway and Ninth, Bez. Valley, Johannesburg.
U.C. 5120	Mackay Investment Trust (Proprietary), Limited, 36 Annan House, 86 Commissioner Street, Johannesburg.
N. 863	Robert Murray & Company, Limited, 35/39 Natal Building Society building, 306 Smith Street, Durban.
52/3125	Firm Investments (Proprietary), Limited, 514 Lewis and Marks Buildings, President Street, Johannesburg.
U.C. 30168	Canadian Fur Company (Proprietary), Limited, First Floor, Sharo House, 6 Albert Street, Johannesburg.
U.C. 22210	H. F. Passage (Eiendoms), Beperk, 639 Van der Stel Buildings, 179 Pretorius Street, Pretoria.
52/1645	Easy-Pay Outfitters (Proprietary), Limited, 1007 Dumbarton House, Church Street, Cape Town.
52/258	Strand Corner Pharmacy (Proprietary), Limited, 1007 Dumbarton House, Church Street, Cape Town.
51/727	O'Brien Dutch Remedies (Proprietary), Limited, cor. of Green and Perkin Streets, North End, Port Elizabeth.
U.C. 34727	The M.N. Loan and Finance Corporation (Proprietary), Limited, 1007 Dumbarton House, Church Street, Cape Town.
U.C. 30371	The Berkeley House of Fashions (Proprietary), Limited, Hannah Court, Eloff Street, Johannesburg.
U.C. 27098	Aliwal North Hotel Imperial (Proprietary), Limited, cor. of Barkly and Smith Streets, Aliwal North.
U.C. 22451	Exclusive Model House (Proprietary), Limited, 1007 Dumbarton House, Church Street, Cape Town.
O.F.S. 288	New Eland Diamonds, Limited, 115-119 Annan House, 86 Commissioner Street, Johannesburg.
51/1239	Anthracite Mines of S.A. (Proprietary), Limited, 701-6 Bristol Buildings, cor. of Marshall and MacLaren Streets, Johannesburg.
51/730	Zustershoek Tin Mining and Minerals Development Company, Limited, 214-217 Second Floor, Van der Stel Buildings, 179 Pretorius Street, Pretoria.
51/3685	B. and B. Fashions (Proprietary), Limited, 35 Progress Building, 154 Commissioner Street, Johannesburg.
U.C. 36905	Kroonstad Beleggers (Eiendoms), Beperk, 25 President Street, Kroonstad.
U.C. 33084	The South African Intel Company (Proprietary), Limited, "Chatsworth", Newlands Road, Claremont, Cape.
U.C. 9720	Merchants' Finance and Acceptance Corporation, Limited, 3-22 Barrack Street, Cape Town.
U.C. 3469	Nicholson & Mullin (Proprietary), Limited, Witklip, P.O. White River, Eastern Transvaal.
U.C. 20648	T. Foote (Proprietary), Limited, 639 Van der Stel Buildings, 179 Pretorius Street, Pretoria.
52/2663	Acme Bazaars (Proprietary), Limited, 10 Adelson Buildings, 40A Commissioner Street, Johannesburg.
U.C. 37632	Sunnyside Nursery Schools, 332 Maritime House, Pretorius Street, Pretoria.
U.C. 35366	Kingswood Investments (Proprietary), Limited, Fifth Floor, Academy House, cor. of Edith Cavell and Plein Streets, Johannesburg.
U.C. 7764	Aron (Proprietary), Limited, First Floor, Sharo House, 6 Albert Street, Johannesburg.
U.C. 24280	The Liberal Trading Company (Proprietary), Limited, 14 Loop Street, Cape Town.
U.C. 20891	Park Town School (Proprietary), Limited, Park Town School, 9 Grace Road, Mountain View, Johannesburg.
U.C. 17815	Excelsior Properties (Proprietary), Limited, Rooms 311-315, 14 Holland Street, Johannesburg.
52/2733	Temas Diamond Sales (Proprietary), Limited, 36 Jut's Buildings, cor. of Loveday and Pritchard Streets, Johannesburg.
52/2136	Pan African Pharmaceuticals (Proprietary), Limited, 517 Lewis and Marks Buildings, cor. of President and Simmonds Streets, Johannesburg.
U.C. 8268	Instalment Property Investments (Proprietary), Limited, 58 Nooro Street, Johannesburg.
U.C. 16608	Rochester Nominees (Proprietary), Limited, c/o Syfret's Executor and Trust Company, Limited, Cape House, 54 Knox Street, Johannesburg.
52/839	Margate Entertainments (Proprietary), Limited, 123 Margate Court, Marine Drive, Margate.
U.C. 30489	Hillcrest Investments, Limited, New Clewer House, 31 Simmonds Street, Johannesburg.
U.C. 39164	Dorain Laboratories (Proprietary), Limited, 253 Jeppe Street, Johannesburg.
51/71	Clencairn Investment Corporation, Limited, Tenth Floor, "Unitas", 42 Marshall Street, Johannesburg.
51/128	L.P.G. Investment Company (Proprietary), Limited, 105 Empire Buildings, cor. of Market and Kruis Streets, Johannesburg.
51/1385	Bourne Court (Proprietary), Limited, Monarch House, 58/60 Long Street, Cape Town.
52/1257	Torridon Saw Mills (Proprietary), Limited, 88 Broad Street, Office 2, Durban.
U.C. 14063	International Funeral Insurance Company, Limited, 39 Cross Street, Durban.

No. No.	Name and Address of Company. Naam en Adres van Maatskappy.
U.C. 17696	Sebel Properties, Limited, Tenth Floor, "Unitas", 42 Marshall Street, Johannesburg.
U.C. 17458	Claimoria Investments (Proprietary), Limited, Fifth Floor, Stability Buildings, 106 Fox Street, Johannesburg.
U.C. 27430	Wilfred & Company (Proprietary), Limited, 6 Canada House, 90 President Street, Johannesburg.
U.C. 27049	Guernsey Properties and Investment Company, Limited, Tenth Floor, "Unitas", 42 Marshall Street, Johannesburg.
U.C. 26700	Highrock Investments (Proprietary), Limited, Fifth Floor, Stability Buildings, 106 Fox Street, Johannesburg.
U.C. 29867	Lakhi Hatia Brothers (Proprietary), Limited, 116 Market Street, Bloemhof, Transvaal.
U.C. 26215	Die Natalse Christelike Vroue-Vereniging Utiliteitsmaatskappy, Kamer 10, African Life Buildings, Kerkstraat, Pietermaritzburg.
51/4214	Horngate Asbestos Company (Proprietary), Limited, Tenth Floor, "Unitas", 42 Marshall Street, Johannesburg.
U.C. 38837	Selective Timbers (Proprietary), Limited, 88 Broad Street, Office 2, Durban.
U.C. 37388	Union Wattle Corporation (Proprietary), Limited, Tenth Floor, "Unitas", 42 Marshall Street, Johannesburg.
U.C. 36277	Associated Technical Consultants (Proprietary), Limited, Tenth Floor, "Unitas", 42 Marshall Street, Johannesburg.
U.C. 36071	Lenrhoann Investment Corporation (Proprietary), Limited, Tenth Floor, "Unitas", 42 Marshall Street, Johannesburg.
U.C. 36073	Federated Reefs (Proprietary), Limited, Tenth Floor, "Unitas", 42 Marshall Street, Johannesburg.
U.C. 38477	Robina Investments (Proprietary), Limited, 30-31 Howard House, cor. of Main and Loveday Streets, Johannesburg.
U.C. 39770	S.A. Iron Ore Exporters (Proprietary), Limited, Tenth Floor, "Unitas", 42 Marshall Street, Johannesburg.
52/704	Gertansess (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
51/3785	Flaxton Book Distributing Company (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
51/2255	Harry Coll Trust (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 30794	Tower Holdings (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 27761	Afrimeric Maritime (Proprietary), Limited, 607 Locarno House, Loveday Street, Johannesburg.
U.C. 29842	R. and W. Constructing Company (Proprietary), Limited, 25-26 De Villiers Buildings, Bureau Lane, Pretoria.
U.C. 28613	A. Joffe Wholesalers (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
T. 5656	B. and L. Bhavan, Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
T. 5741	Gaba, Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 32048	S.A. Mining Supplies (Proprietary), Limited, 30-31 Howard House, cor. of Main and Loveday Streets, Johannesburg.
U.C. 32222	Cajee & Son (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 32925	President Investments (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
51/1060	West End Bazaar (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 34546	Mahomed Ebrahim & Company (Wholesalers) (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 34561	Adams Properties (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 32955	A. A. Cajee & Sons (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 14305	Extension Investments (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 16440	Coll's Investments (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 9248	American Theatres (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 9182	Brookwell Investment (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 7225	Germiston Buildings (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 6984	Simmonds Street Properties (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 1496	Kismet (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 14707	Stellar Motors (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 14594	Jeppe Investments (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 15540	Central Transvaal Investment Company, Limited, First Floor, Fraser House, Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 7318	Hinda Properties (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 12495	Bob's Auto Spares (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 20435	Highlands Constructing Company (Proprietary), Limited, 25/26 De Villiers Building, Bureau Lane, Pretoria.
U.C. 23039	Maurice Joseph Investments (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 11383	Julius Penn Trust (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 11644	Star Garage (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
N. 756	Morton & Murray, Limited, Collard Street, Wolseley, Cape Province.
51/3630	Embro Productions (Proprietary), Limited, Fourth Floor, Mutual Buildings, Harrison Street, Johannesburg.
U.C. 38287	Mackenzie Street Stores (Proprietary), Limited, 639 Van der Stel Buildings, 179 Pretorius Street, Pretoria.
U.C. 38162	Roland Buildings (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 38192	Tandrite, Limited, First Floor, Fraser House, Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 36244	A. Wadec & Company (Johannesburg) (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 35591	Morlins (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 35113	Alex Reid & Sons (Proprietary), Limited, 117 Blackburn House, 79 Juta Street, Braamfontein, Johannesburg.
U.C. 34065	M.M. and T. (Proprietary), Limited, 5 Colonization Chambers, 355 West Street, Durban.
U.C. 32954	Salim Cajee (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 32576	Williams & Sater (Proprietary), Limited, London Assurance House, 94 Commissioner Street, Johannesburg.
U.C. 36600	A. Wadec & Company (Sophiatown) (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 36978	W.P. Bazaar (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 15041	Deshmukh Investments, Limited, First Floor, Fraser House, Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
T. 5000	Madressa Coowatool Islam, Limited, First Floor, Fraser House, Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
T. 5908	Solenky, Limited, First Floor, Fraser House, Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 7599	Nursery Land Company, Limited, First Floor, Fraser House, Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 11171	Farahway Investments (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 10291	Serebro & Perkins Investments (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
T. 5782	Sidick Carim & Company, Limited, First Floor, Fraser House, Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
T. 5332	Khan & Tailors, Limited, First Floor, Fraser House, Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
T. 5375	Standard Real Estate, Limited, First Floor, Fraser House, Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 23297	M. I. Khota & Company (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 15897	Dunridge Investments (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
51/3252	Dunleigh Investments (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
52/1305	Kemtrade Distributors (South Africa) (Proprietary), Limited, 639 Van der Stel Buildings, 179 Pretorius Street, Pretoria.
52/1252	The Textile Consultant Corporation of South Africa Industrial Supplies and Service (Proprietary), Limited, 609 Geneva House, Parliament Street, Cape Town.
U.C. 9108	Jules Murray Buildings (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 8991	Witwatersrand Consolidated Agencies and Property Company, Limited, First Floor, Fraser House, Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 14631	West Rand Holdings (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 36440	Golden City Wire and Metal Products (Proprietary), Limited, Second Floor, "Unitas", 42 Marshall Street, Johannesburg.
U.C. 36316	Rodepoort Trading Company (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 16521	Diagonal Trust (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 9465	Tweedsmuir Investments (Proprietary), Limited, 265 Victoria Road, Salt River, Cape Town.
T. 4321	Victoria Land Company, Limited, First Floor, Fraser House, Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
T. 4868	Saith, Limited, First Floor, Fraser House, Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 16428	Sivewright Investments, Limited, First Floor, Fraser House, Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 22640	K. and R. Real Estates (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
T. 6868	Mafair Land and Investment Company, Limited, First Floor, Fraser House, Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
52/2756	Springbok Pipe Company (Proprietary), Limited, Third Floor, 260 Market Street, Jeppe, Johannesburg.
52/2789	W. and S. Trading Company (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 7180	Pandor Estate Company (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.

No. No.	Name and Address of Company. Naam en Adres van Maatskappy.
T. 5588	Simla Estate, Limited, First Floor, Fraser House, Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 19649	Lagso Land Company, Limited, First Floor, Fraser House, Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 19463	Arya Nevas Properties (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 7057	Reef Estates, Limited, First Floor, Fraser House, Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 38225	Dorel Properties (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 38351	Jix (Proprietary), Limited, 639 Van der Stel Buildings, 179 Pretorius Street, Pretoria.
U.C. 20698	Botbyl & Schep (Proprietary), Limited, 639 Van der Stel Buildings, 179 Pretorius Street, Pretoria.
U.C. 20005	Lovdor Properties (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 36985	N.P.B. (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 17473	Eldora Estate (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 17330	M. I. Jassat & Sons (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 17304	Cliff Lodge (Proprietary), Limited, 265 Victoria Road, Salt River, Cape Town.
U.C. 8219	Wonder Investments (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 18149	Progressive Land Company, Limited, First Floor, Fraser House, Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 37955	Gallubi Estates (Proprietary), Limited, 303 Pritchard House, Pritchard Street, Johannesburg.
U.C. 22142	Mannion & Oates Motors, Limited, 265 Victoria Road, Salt River, Cape Town.
U.C. 29008	Robertsham Investments (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 30061	Hai Bazaar (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 27224	Dunoe Investments (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 39510	Starhill Investments (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 39519	Eros Cinemas (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 81860	Steel Supplies (Proprietary), Limited, 607 Locarno House, Loveday Street, Johannesburg.
U.C. 31655	Mahomed Ismail Patel (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 18453	M. Mahomed & Sons (Lichtenburg) (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 38313	Protea Kafe (Eiendoms), Beperk, Main Street, Paarl.
U.C. 29974	Melpark Bottle Store (Proprietary), Limited, 145 Rustenburg Road, Emmarentia, Johannesburg.
52/680	Van Riebeeck Framing Company (Proprietary), Limited, 31 New Church Street, Cape Town.
U.C. 14340	Bertha Street Properties (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 15845	St. Michael's Court (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 15822	Langlaagte Buildings, Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 15671	Ocean Buildings (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 17595	Charfaray Investments (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 17598	Germiston A.B.C., Limited, Seventh Floor, A.B.C. Shoe Centre, cor. of Pritchard and Joubert Streets, Johannesburg.
T. 83332	Rustplaats Property, Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 15008	Manne Investments (P.E.), Limited, Seventh Floor, A.B.C. Shoe Centre, cor. of Pritchard and Joubert Streets, Johannesburg.
U.C. 14951	Perth Properties (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 14407	Sunnyside Investments (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
T. 5328	Bhyat Brothers, Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
T. 8012	Witbank Land and Estate Company, Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 18678	G. Pahad & Company (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 30923	L. D. Symonds Motors (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 30990	Combine Metals (Proprietary), Limited, 401-406, Dominion Insurance House, 58 Marshall Street, Johannesburg.
U.C. 7329	Alexander Properties, Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 30637	V. and P. Investments (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 31254	Mahomed Hoosen Jajbhay (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 31843	Bhamjee Brothers (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
T. 8323	Khan Corner House, Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 31616	Lucky Motors (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 31877	Gothic Furnishers (Proprietary), Limited, 231 Bree Street, Johannesburg.
U.C. 7769	Sauer Street Garage (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 7461	Star Trading Company (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
51/1919	Jamax Trust and Investment Company (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 19309	Thornlea Investments (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
51/2550	A.B.C. Company (O.F.S.), Limited, Seventh Floor, A.B.C. Shoe Centre, cor. of Pritchard and Joubert Streets, Johannesburg.
51/2481	Auto Centre, Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
51/1921	Salminis Trust and Investment Company (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
51/2551	A.B.C. Company (Bloemfontein), Limited, Seventh Floor, A.B.C. Shoe Centre, cor. of Pritchard and Joubert Streets, Johannesburg.
51/2569	Trucar House, Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 24870	Cassim Ebrahim (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 24923	Coventry Motors, Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 18110	Johannesburg Motor Services (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 17880	Sandberg Properties (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 17705	Elands Properties (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 8719	Turffontein Estate, Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 3541	Martindale Estates (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 8791	Reliable Motors (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 6407	R. Galbraith, Limited, Seventh Floor, A.B.C. Shoe Centre, cor. of Pritchard and Joubert Streets, Johannesburg.
U.C. 4456	South African Agencies (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
T. 4742	Potchefstroom Estates, Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
T. 2156	Central City Buildings, Limited, Seventh Floor, A.B.C. Shoe Centre, cor. of Pritchard and Joubert Streets, Johannesburg.
U.C. 15544	S.E. Bhyat & Company (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 15565	Saley & Sons (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
51/921	De Jong & Bartholomew (Proprietary), Limited, 1007 Dumbarton House, Church Street, Cape Town.
U.C. 38918	Parow Centre (Proprietary), Limited, 69a Voortrekker Road, Parow, Cape.
U.C. 15605	A. Latif & Company (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 15265	Turf Club Street Properties, Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 15234	Safe Investments (Proprietary), Limited, 25-26 De Villiers Building, Bureau Lane, Pretoria.
U.C. 15350	Devon Properties (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 9032	Truck and Car Company, Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 12772	Elstree Fashion House (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 15966	Manion Investment Corporation (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 9160	Gibson Street Properties (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 33215	Myrna Court Butchery (Proprietary), Limited, 2 Renesta House, Third Street, Springs.
U.C. 39336	Korund Handelshuis (Eiendoms), Beperk, 4 Africa House, Maré Street, Pietersburg.
U.C. 27741	International Asbestos and Mineral Corporation (Proprietary), Limited, Tenth Floor, "Unitas", 42 Marshall Street, Johannesburg.
U.C. 12566	International Theatres (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 27363	Midland Farming Implements, Limited, 175 Smith Street, Durban, Natal.
U.C. 1714	Felix Properties (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.

No. No.	Name and Address of Company. Naam en Adres van Maatskappy.
52/1755	South African Aluminium Solder Company (Proprietary), Limited, 112 Trust Buildings, Gardiner Street, Durban.
51/3714	Lindhurst Distributing Company (Proprietary), Limited, 88 Broad Street, Office 2, Durban.
U.C. 12681	J. W. Dembo (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 11798	Eastleigh Crushers, Limited, 401-406 Dominion Insurance House, 58 Marshall Street, Johannesburg.
U.C. 17064	M. I. Dadabhai (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 16380	Jules Street Properties (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 10672	Wheatlands Trading Stores (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 28585	Herman Rosen Family Holdings (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 30167	Greenphil Investments, Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 29515	A.B.C. Company Africa (Holdings), Limited, Seventh Floor, A.B.C. Shoe Centre, cor. of Pritchard and Joubert Streets, Johannesburg.
U.C. 30338	Skeerpoort Quartz Company, Limited, 401-406 Dominion Insurance House, 58 Marshall Street, Johannesburg.
T. 5583	Taynor, Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
C. 1333	St. O'Gorman Chemical Company, Limited, Dipco House, 3 Pontoon Road, East London.
U.C. 26761	Clifton Properties (Proprietary), Limited, 505 Payne's Buildings, West Street, Durban.
U.C. 26835	Saley's Investments (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 9144	Kinton Properties, Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 9083	Rif Street Properties, Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 17561	M. E. Cajee (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 17472	A.B.C. (Manne) (Proprietary), Limited, Seventh Floor, A.B.C. Shoe Centre, cor. of Pritchard and Joubert Streets, Johannesburg.
U.C. 17316	Cleveland Holdings S.A., Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 9370	Boundary Investments, Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 6958	Wynberg Properties (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 10002	Eastern Educational Trust (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 27574	C. L. Louis (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 17266	E. M. Bhyat & Son (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 17075	Dawood Investments (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 26834	M. E. Dadoo Investments (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 26827	Trustworthy Investments (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 8445	Good Street Properties Company, Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
51/887	Cedar Confectioners and Manufacturing Company (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
51/3011	Rawton Investments (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
52/1905	Lindley Transvaal Land Holdings (Proprietary), Limited, First Floor, Investment Buildings, 97 Commissioner Street, Johannesburg.
52/1804	T.C. Tools (Proprietary), Limited, Nuggand House, 18 Nugget Street, Johannesburg.
52/711	Saljake Investments (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 21656	Seeham Investments (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 22698	L.I. & J. Investments (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
52/357	Raphael Sack Trust (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
52/113	Lucky Enterprises (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
52/414	Geo. Diamond Mines, Limited, 82 Beckett's Buildings, 67 President Street, Johannesburg.
U.C. 22913	Costead Holdings (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 27115	The Three Klempman Sisters (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 6715	Westam Investment and Land Company, Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
51/3004	Nuggand Investments (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 24108	Menorah Properties (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 28244	Regall Trading and Investments (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 20296	Arthur & Knight (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 20243	Saley's Cycle Works (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 34033	Tripark Properties (Proprietary), Limited, 84 Commercial Road, Durban, Natal.
U.C. 34211	Truck and Car Company (Pretoria), Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 33450	Evaton Commercial Enterprises (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 34909	Ray-Don Industrial Corporation (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 36471	I.B.M. Properties (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 33502	Alma Motors, Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 38569	Truck and Car Company (Springs), Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 34701	Rahima Properties (Proprietary), Limited, 101 Waterval Road, Johannesburg.
U.C. 39727	Amalgamated Granite Industries (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 39180	Haymew Investments (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
51/393	A.B.C. Company (Port Elizabeth), Limited, Seventh Floor, A.B.C. Shoe Centre, cor. of Pritchard and Joubert Streets, Johannesburg.
U.C. 38912	Melville Investments (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
51/584	Union and Rhodesian Ore Metal and Mining Corporation (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 37750	Truck and Car Company (Benoni), Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 34748	A.B.C. (Brakpan), Limited, Seventh Floor, A.B.C. Shoe Centre, cor. of Pritchard and Joubert Streets, Johannesburg.
U.C. 27456	A.B.C. (East London) (Proprietary), Limited, Seventh Floor, A.B.C. Shoe Centre, cor. of Pritchard and Joubert Streets, Johannesburg.
U.C. 9544	Patels Trading Company (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 10379	Nigel Central Properties, Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 13462	Klipriviersoog Estate Syndicate (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 22691	A. Lee & Sons (Proprietary), Limited, 639 Van der Stel Buildings, 179 Pretorius Street, Pretoria.
U.C. 16004	Barkly Trust (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 16175	Asquith Trading (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 36693	Randolat (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 39435	Hillex Investments (Proprietary), Limited, Sixth Floor, Twentieth Century Buildings, President Street, Johannesburg.
U.C. 37871	Wonderboom Meubelfabrikante (Eiendoms), Beperk, 639 Van der Stel Buildings, 179 Pretorius Street, Pretoria.
T. 5089	Khoja, Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 36079	A.B.C. Properties, Limited, Seventh Floor, A.B.C. Shoe Centre, cor. of Pritchard and Joubert Streets, Johannesburg.
U.C. 8363	Esselbank (Proprietary), Limited, 105 Empire Buildings, cor. of Market and Kruis Streets, Johannesburg.
52/2731	Palscolite (Proprietary), Limited, 206 Van der Walt Street, Pretoria.
52/2637	Delaware Finance Corporation (Proprietary), Limited, 709 Union House, Queen Victoria Street, Cape Town.
51/2998	Earpont Investments (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 2283	Cedar Property Investments (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.

No. No.	Name and Address of Company. Naam en Adres van Maatskappy.
U.C. 3228	Sphinx Properties (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 447	Morgenzon Estate Company, Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
52/3110	Reliable Muffler Manufacturers (Proprietary), Limited, Barnes' Service Station, cor. of Highgate Road and Burt Drive, Cotswold, Port Elizabeth.
U.C. 16180	Mangalam Trust (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 14891	President Trust (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
52/2747	Truck and Car Company (Vereeniging), Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 27311	Electrical Rewinds and Engineering Company (Proprietary), Limited, 1007 Dumbarton House, Church Street, Cape Town.
U.C. 26175	Benoni Motors, Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 13209	Selmin Properties, Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 6728	Omega Estates, Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 5677	Sadaan (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
52/2745	Truck and Car Company (Cape), Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
52/2744	Truck and Car Company (Natal), Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 9926	Jules Murray Company (Proprietary), Limited, 164 Market Street, Johannesburg.
U.C. 21474	Condor Printing Works (Proprietary), Limited, 219 Marshall Street, Johannesburg.
53/329	Ferndale Bottle Store (Proprietary), Limited, 205 Loveday House, Marshall Street, Johannesburg.
51/3255	Argent Sand Company (Proprietary), Limited, 401-406 Dominion Insurance House, 58 Marshall Street, Johannesburg.
U.C. 17338	Kajee's Cash Store (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 18849	Tomson's Industries, Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 18032	Fortress Investments (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 28577	M. & K. Investments (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 29934	Lawmark Investments (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 19541	Fair Fields Properties, Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 19582	Harvey Investments (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
51/789	Skoene Direk (Eiendoms), Beperk, Kerkstraat 285, Pretoria.
U.C. 38924	Trubor Motors (Proprietary), Limited, 701-6 Bristol Buildings, cor. of Marshall and MacLaren Streets, Johannesburg.
U.C. 25942	Brenner's Service Station and Garage (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 22224	Specialised Hospitals (Proprietary), Limited, 41 Parliament Street, Cape Town.
U.C. 3403	Vaalside Estates, Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 4313	Whitecross Cash Stores (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 21284	Ascot Investments (Proprietary), Limited, c/o L. H. & A. Behrmann & Ross, Vorenburg House, 8 New Street South, Johannesburg.
U.C. 20713	Cost Plus Trading Company (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 21075	G. Haylett Gibbs (Proprietary), Limited, 19 Phillips Street, Johannesburg.
U.C. 24500	Lauson Properties (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 24197	Dendar Brothers (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 15178	M. M. Gardee (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 11998	Pardi Properties, Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 15007	Ankara Estates, Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 1408	Edward's Properties (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 9001	N. Tomsons' Motor-Metal Works, Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
52/2719	Sparkle Motor Services (Proprietary), Limited, 84 Russell Road, Port Elizabeth.
U.C. 30441	Modern Trading (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 31277	Waverley Investment Corporation (Proprietary), Limited, Tenth Floor, "Unitas", 42 Marshall Street, Johannesburg.
U.C. 26300	Rock Drilling and Engineering Contractors (Proprietary), Limited, Tenth Floor, "Unitas", 42 Marshall Street, Johannesburg.
53/174	Comet Metals (Proprietary), Limited, 5 Auret Street, Jeppe, Johannesburg.
U.C. 15135	Goldie & Company (Proprietary), Limited, 25 Prestwich Street, cor. of Buitengracht Street, Cape Town.
U.C. 13511	Reliable Auto Parts (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 31729	Scottish Points (Proprietary), Limited, 97 Paisley Road, Jacobs, Natal.
53/141	Millersons (Proprietary), Limited, 77 Caledon Street, Cape Town.
U.C. 16882	Steelview, Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 15460	Mannamead Investments, Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 16152	Warrington Investment (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 15923	Marvellous Investments, Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 15589	Ghodiwala (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
51/70	Jet Piercing (Proprietary), Limited, Tenth Floor, "Unitas", 42 Marshall Street, Johannesburg.
U.C. 16773	Piemonte Estates, Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
53/454	Wellington Industries (Proprietary), Limited, 105 Garlick House, Harrison Street, Johannesburg.
53/512	Garnett R. Virr & Company (Proprietary), Limited, 25 Netherlands Bank Buildings, Main Street, Port Elizabeth.
53/462	N. Mow Investments (Proprietary), Limited, Second Floor, Annan House, 86 Commissioner Street, Johannesburg.
U.C. 29376	Z.Z. Investments (Proprietary), Limited, 37 Sasbank Buildings, 66 Market Street, Johannesburg.
C. 1244	Carlton Service (Africa), Limited, 1 and 3 Bywaters Buildings, cor. of Bree and Waterkant Streets, Cape Town.
U.C. 13592	African Bantu Trading Stores (Proprietary), Limited, 31 Magor House, 74 Fox Street, Johannesburg.
52/1464	Transvaal Process Engravers (Proprietary), Limited, 19 Phillips Street, Johannesburg.
51/3525	Persian Art Galleries (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
51/3260	B.T. Conveyors (Proprietary), Limited, Eighth Floor, "Unitas", 62 Marshall Street, Johannesburg.
51/1887	Strathearn Trading Company (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 38265	Jersey Finance Corporation of S.A., Limited, Tenth Floor, "Unitas", 42 Marshall Street, Johannesburg.
U.C. 35633	Spearhead Engineers (Proprietary), Limited, Rautenbach's Buildings, Odendaals Street, Odendaalsrus.
U.C. 33327	Richter Shoes (Proprietary), Limited, 279/280 Hay Paddock, Pietermaritzburg, Natal.
U.C. 32303	Outerbridge Investments (Proprietary), Limited, 19 Phillips Street, Johannesburg.
U.C. 32592	Schwartzman Holdings (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 32496	Nasionale Motorverkoeler Maatskappy (Eiendoms), Beperk, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 33650	Industrial Inventions (Proprietary), Limited, Tenth Floor, "Unitas", 42 Marshall Street, Johannesburg.
U.C. 28284	McAllister Investments (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 19715	The Parow General and Estate Agency (Proprietary), Limited, 69b Voortrekker Road, Parow, Cape.
U.C. 24117	N.M.K. (Proprietary), Limited, Flash House, 25 Laub Street, New Centre, Johannesburg.
U.C. 14653	Nile Trading and Investment Company (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 131343	Rand Electrical Company (Proprietary), Limited, Flash House, 25 Laub Street, New Centre, Johannesburg.
U.C. 33034	Punctureprufe (South Africa) (Proprietary), Limited, Benrose Township, Lower Main Reef Road (opposite George Goch Station), Johannesburg.
U.C. 16814	Forsyth Udwin (Proprietary), Limited, Benrose Township, Lower Main Reef Road, (opposite George Goch Station) Johannesburg.
U.C. 39489	Dena Engineering (Proprietary), Limited, Van der Stelgebou 639, Pretoriusstraat 179, Pretoria.
U.C. 39353	Mowbray Fisheries (Proprietary), Limited, 72 Main Road, Mowbray, Cape Province.
51/1309	Forsyth Udwin Investment Company (Proprietary), Limited, Benrose Township, Lower Main Reef Road (opposite George Goch Station), Johannesburg.
U.C. 39238	A.S.P. Properties, Limited, Industry Road, New Era Township, Springs.
U.C. 33599	Soft Cream Ices (Proprietary), Limited, Benrose Township, Lower Main Reef Road (opposite George Goch Station), Johannesburg.
U.C. 27107	Shroner Investments (Proprietary), Limited, 19 Phillips Street, Johannesburg.

No. No.	Name and Address of Company. Naam en Adres van Maatskappy.
U.C. 29796	Katrinastur Farm (Proprietary), Limited, Benrose Township, Lower Main Reef Road (opposite George Goch Station) Johannesburg.
U.C. 31989	Western Appliances (Proprietary), Limited, Benrose Township, Lower Main Reef Road (opposite George Goch Station), Johannesburg.
U.C. 28850	Lesland Radio (Proprietary), Limited, Benrose Township, Lower Main Reef Road (opposite George Goch Station), Johannesburg.
U.C. 34309	Waxed-Papers (South Africa) (Proprietary), Limited, 23 Maraisburg Road, Industria West, Johannesburg.
U.C. 26735	Luyt & McCleery (Proprietary), Limited, Red Cross House, Riebeeck Street, Cape Town.
U.C. 29795	Venetian Blind Distributors and Manufacturers (Proprietary), Limited, Benrose Township, Lower Main Reef Road (opposite, George Goch Station), Johannesburg.
U.C. 29336	R. A. Weaver (Proprietary), Limited, Benrose Township (opposite George Goch Station), Johannesburg.
T. 6198	Niven & Mitchell, Limited, 5 Auret Street, Jeppe, Johannesburg.
53/304	Bamba Products (Proprietary), Limited, 639 Van der Stel Buildings, 179 Pretorius Street, Pretoria.
52/2749	Progressive Housing Investments (Proprietary), Limited, c/o Robert J. Hunter (Pty.), Ltd., Main Road, Muizenberg, Cape Province.
53/391	Bergvlei Horsemeat Butchery (Proprietary), Limited, Stand No. 73, Pretoria Road, Bergvlei, Johannesburg.
U.C. 19805	Ray Street Properties (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 34588	Prospect Development Company (Proprietary), Limited, 69b Voortrekker Road, Parow, Cape.
U.C. 35502	Venetian Blind Laundry (Proprietary), Limited, Benrose Township, Lower Main Reef Road (opposite George Goch Station), Johannesburg.
U.C. 20102	Taronga Mansions (Proprietary), Limited, Room 204, 37 Buitenkant Street, Cape Town.
53/377	B. and A. Glaziers (Proprietary), Limited, 525 Pan Africa House, Troye Street, Johannesburg.
U.C. 1705	Hercules Investment Company (Proprietary), Limited, 382 Paul Kruger Road, Hercules, Pretoria.
U.C. 1286	Wedge Properties (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 7001	Bar-Gordon Investment Corporation (Proprietary), Limited, 405/7 Charter House, 13 Rissik Street, Johannesburg.
U.C. 20913	Jack J. Greenwall (Proprietary), Limited, 639 Van der Stel Buildings, 179 Pretorius Street, Pretoria.
U.C. 24248	Plascon Paint (Industrial Finishes), Limited, Eighth Floor, "Libertas", 62 Marshall Street, Johannesburg.
52/2119	Poulos (Proprietary), Limited, 639 Van der Stel Buildings, 179 Pretorius Street, Pretoria.
U.C. 28338	Mechanised Farm and Industrial Equipment Company (Proprietary), Limited, Lot No. 20, Burman Road, Deal Party Estate, Port Elizabeth.
51/4027	Rhodora Investments (Proprietary), Limited, 17 Kerk Street, Bethlehem, O.F.S.
53/32	D. M. Aberdein Motors (Proprietary), Limited, 16 Field Street, Durban.
U.C. 16256	V. Daniels (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 15572	Adbro Investment Company, Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 13215	Philmin Properties (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
T. 7812	Transvaal Steel Pressing Syndicate, Limited, Industry Road, New Era Township, Springs.
53/394	Quality Shoes (Proprietary), Limited, 210A Oxford Street, East London.
U.C. 32885	Yarkon Investments (Proprietary), Limited, Sixth Floor, Princes House, cor. of Kerk and Loveday Streets, Johannesburg.
51/1745	Samelk Trust Company (Proprietary), Limited, Sixth Floor, Princes House, cor. of Kerk and Loveday Streets, Johannesburg.
U.C. 26653	Wildor (Proprietary), Limited, Sixth Floor, Princes House, cor. of Kerk and Loveday Streets, Johannesburg.
51/1738	Lurgen Investments (Proprietary), Limited, Sixth Floor, Princes House, cor. of Kerk and Loveday Streets, Johannesburg.
U.C. 31212	Airtone Radio Company (Proprietary), Limited, Sixth Floor, Princes House, cor. of Kerk and Loveday Streets, Johannesburg.
51/2287	Mary Mills Caterer (Proprietary), Limited, Sixth Floor, Princes House, cor. of Kerk and Loveday Streets, Johannesburg.
51/4153	Sartor Bros. Engineering (Proprietary), Limited, Sixth Floor, Princes House, cor. of Kerk and Loveday Streets, Johannesburg.
U.C. 39768	Scotch Corner Drapery Store (Proprietary), Limited, Sixth Floor, Princes House, cor. of Kerk and Loveday Streets, Johannesburg.
51/489	Penbro Convertors (Proprietary), Limited, Sixth Floor, Princes House, cor. of Kerk and Loveday Streets, Johannesburg.
51/570	Soggotts Meat Market (Proprietary), Limited, Sixth Floor, Princes House, cor. of Kerk and Loveday Streets, Johannesburg.
51/651	Weeco (Proprietary), Limited, Flash House, 25 Laube Street, New Centre, Johannesburg.
51/960	Safad Investments (Proprietary), Limited, Sixth Floor, Princes House, cor. of Kerk and Loveday Streets, Johannesburg.
51/38	Ada Footwear Company (Proprietary), Limited, Sixth Floor, Princes House, cor. of Kerk and Loveday Streets, Johannesburg.
51/312	Micro-Chemicals (Proprietary), Limited, c/o Leiman, Teegeer, Bloom & Company, Sixth Floor, Princes House, cor. of Kerk and Loveday Streets, Johannesburg.
51/961	Creation Diamond Products (Proprietary), Limited, Sixth Floor, Princes House, cor. of Kerk and Loveday Streets, Johannesburg.
U.C. 35041	B.L.A. (Proprietary), Limited, Sixth Floor, Princes House, cor. of Kerk and Loveday Streets, Johannesburg.
U.C. 35625	Adasand (Proprietary), Limited, Sixth Floor, Princes House, cor. of Kerk and Loveday Streets, Johannesburg.
U.C. 35727	Building Craft (Proprietary), Limited, Sixth Floor, Princes House, cor. of Kerk and Loveday Streets, Johannesburg.
U.C. 36101	Globe Tourist and Travel Service (Proprietary), Limited, Sixth Floor, Princes House, cor. of Kerk and Loveday Streets, Johannesburg.
U.C. 36184	Esther Holdings (Proprietary), Limited, Sixth Floor, Princes House, cor. of Kerk and Loveday Streets, Johannesburg.
U.C. 27032	Friedlander & Company (Proprietary), Limited, Sixth Floor, Princes House, cor. of Kerk and Loveday Streets, Johannesburg.
53/415	Horselydown African Properties (Proprietary), Limited, 1013 Eagle Star House, 80 Commissioner Street, Johannesburg.
U.C. 34016	The Solsark Trust (Proprietary), Limited, Sixth Floor, Princes House, cor. of Kerk and Loveday Streets, Johannesburg.
U.C. 34017	The Chasark Trust (Proprietary), Limited, Sixth Floor, Princes House, cor. of Kerk and Loveday Streets, Johannesburg.
U.C. 34018	The Robsark Trust (Proprietary), Limited, Sixth Floor, Princes House, cor. of Kerk and Loveday Streets, Johannesburg.
U.C. 34019	The Mansark Trust (Proprietary), Limited, Sixth Floor, Princes House, cor. of Kerk and Loveday Streets, Johannesburg.
U.C. 37974	Electron-x Radio Distributors (Proprietary), Limited, Sixth Floor, Princes House, cor. of Kerk and Loveday Streets, Johannesburg.
U.C. 37141	Johannesburg Industrial and Credit Corporation (Proprietary), Limited, Sixth Floor, Princes House, cor. of Kerk and Loveday Streets, Johannesburg.
U.C. 37931	Phylsyd Investments (Proprietary), Limited, Sixth Floor, Princes House, cor. of Kerk and Loveday Streets, Johannesburg.
U.C. 37970	Alliance Credit Corporation (Proprietary), Limited, Sixth Floor, Princes House, cor. of Kerk and Loveday Streets, Johannesburg.
53/86	Baroness Gifts (Proprietary), Limited, Sixth Floor, Princess House, cor. of Kerk and Loveday Streets, Johannesburg.
U.C. 29781	Bardon Construction Company (Proprietary), Limited, Sixth Floor, Princes House, cor. of Kerk and Loveday Streets, Johannesburg.
U.C. 31606	Easton Chemical Industries (1948) (Proprietary), Limited, Sixth Floor, Princes House, cor. of Kerk and Loveday Streets, Johannesburg.
U.C. 31579	A.J.E. Motors (Proprietary), Limited, Sixth Floor, Princes House, cor. of Kerk and Loveday Streets, Johannesburg.
U.C. 31402	International Travels (Proprietary), Limited, Sixth Floor, Princes House, cor. of Kerk and Loveday Streets, Johannesburg.
51/2377	Continental Steel Distributors (Proprietary), Limited, Sixth Floor, Princes House, cor. of Kerk and Loveday Streets, Johannesburg.
51/2451	Monte Carlo Radio (Proprietary), Limited, Sixth Floor, Princes House, cor. of Kerk and Loveday Streets, Johannesburg.
51/2746	Dons Properties (Proprietary), Limited, Sixth Floor, Princes House, cor. of Kerk and Loveday Streets, Johannesburg.
51/2083	H.L.M. Investments (Proprietary), Limited, Sixth Floor, Princes House, cor. of Kerk and Loveday Streets, Johannesburg.
51/1773	Solelk Trust Company (Proprietary), Limited, Sixth Floor, Princes House, cor. of Kerk and Loveday Streets, Johannesburg.
51/3167	K.R.H. Investments (Proprietary), Limited, cor. of Kerk and Loveday Streets, Johannesburg.
51/2052	Sabco Investments (Proprietary), Limited, Sixth Floor, Princes House, cor. of Kerk and Loveday Streets, Johannesburg.
51/3186	N.M.K. Investment Company (Proprietary), Limited, Flash House, 25 Laub Street, New Centre, Johannesburg.
51/2148	Cecil Grace Investments (Proprietary), Limited, Sixth Floor, Princes House, cor. of Kerk and Loveday Streets, Johannesburg.
52/807	Hillbrow Home Electric (Proprietary), Limited, Sixth Floor, Princes House, cor. of Kerk and Loveday Streets, Johannesburg.
52/810	Miron Investments (Proprietary), Limited, Sixth Floor, Princes House, cor. of Kerk and Loveday Streets, Johannesburg.
T. 5329	Bhyat & Son, Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.
U.C. 19223	Miller Street Properties (Proprietary), Limited, First Floor, Fraser House, cor. of Pritchard and Fraser Streets, Johannesburg.

ALTERATIONS AND ADDITIONS IN RESPECT OF FOREIGN COMPANIES.—*Veranderings en Byvoegings ten opsigte van Buitelandse Maatskappye.*

No. No.	Name of Company. <i>Naam van Maatskappy.</i>	Nature of Alteration. <i>Aard van Verandering.</i>	Date of Registration. <i>Datum van Registrasie.</i>
U.F. 35	The Shell Company of South Africa, Limited.....	Alteration of Articles of Association— <i>Wysiging van statute</i>	10/4/53
T. 7489	Spicers' (South Africa), Limited.....	(1) Conversion of Shares (Ordinary in "A")— <i>Omskepping van aandele (Gewoon in „A”)</i> (2) Increase of Capital to £100,000— <i>Vermeerdering van kapitaal tot £100,000</i> (3) Alteration of Articles of Association— <i>Wysiging van statute</i>	29/4/53
U.F. 346	Barnett & Foster (South Africa), Limited.....	(1) Alteration of Objects— <i>Wysiging van oogmerke..</i> (2) Adoption of New Articles of Association— <i>Aanname van nuwe statute</i>	29/4/53

STATEMENTS IN LIEU OF PROSPECTUS.—*Verklarings in plaas van Prospektus.*

No. No.	Name of Company. <i>Naam van Maatskappy.</i>	Capital. <i>Kapitaal.</i>	Section of Act. <i>Artikel van Wet.</i>	Date of Registration. <i>Datum van Registrasie.</i>
53/348	Lucy's Motor Car Sales (Cape), Limited, Johannesburg.....	£500	78	9/4/53
53/547	Klipoog Investments, Limited, Johannesburg.....	£1,000	78	7/4/53
53/546	Barberspan Trading Company, Limited, Johannesburg.....	£5,000	78	7/4/53
U.C. 33061	Automotive Equipment Company (Natal), Limited, Johannesburg.....	£100	78	9/4/53
T. 6217	The Black Diamond Colliery, Limited, Johannesburg.....	£30,000	105	10/4/53
T. 6101	The Albion Collieries, Limited, Johannesburg.....	£300,000	105	10/4/53
T. 7773	Minnaar-Witbank Colliery, Limited, Johannesburg.....	£40,000	105	10/4/53
U.C. 27013	Forest Hardwoods, Limited, Krugersdorp.....	£100	105 (2)	10/4/53
U.C. 38679	West Rand Asbestos Mining Company, Limited, Johannesburg.....	£100	105	21/4/53
T. 4970	Union Collieries, Limited, Johannesburg.....	£100,000	105	21/4/53
53/149	Stangen Corporation (Proprietary), Limited, Johannesburg.....	£100	105	21/4/53
53/133	Stag Trust, Limited, Johannesburg.....	£10,500	78	20/4/53
53/335	Northern African (Secretaries), Limited, Johannesburg.....	£100	78	29/4/53
U.C. 34002	East Rand Fresh Meat Supply (Germiston), Limited, Germiston.....	£1,000	105	29/4/53
53/717	Superslate, Limited, Germiston.....	£2,000	78	30/4/53

ORDERS OF COURT.—*Bevele van die Hof.*

No. No.	Name of Company. <i>Naam van Maatskappy.</i>	Date of Order of Court. <i>Datum van Bevel van die Hof.</i>	Date of Registration. <i>Datum van Registrasie.</i>	Nature of Order. <i>Aard van Bevel.</i>
U.C. 10632	Transvaal Industrial Corporation, Limited, Johannesburg	17/3/53	8/4/53	Conversion into Private Company— <i>Omskepping in privaat maatskappy.</i>
51/3883	Zadie Dairy (Proprietary), Limited, Johannesburg	17/3/53	9/4/53	Final Winding-up— <i>Finale likwidasie.</i>
51/3404	Paris Gown Manufacturers (Proprietary), Limited, Johannesburg	17/3/53	9/4/53	Final Winding-up— <i>Finale likwidasie.</i>
U.C. 31433	Dagbreek Kontant Winkel (Eiendoms), Beperk, Odendaalsrus	19/3/53	10/4/53	Final Liquidation— <i>Finale Likwidasie.</i>
U.C. 24541	Aladdin Lighting Corporation, Limited, Johannesburg	17/3/53	10/4/53	Conversion into Private Company— <i>Omskepping in private maatskappy.</i>
U.C. 38612	Union Arms and Ammunition Company (Proprietary), Limited, Johannesburg	3/3/53	10/4/53	Sanctioning Meeting of Creditors— <i>Bekragtiging van vergadering van krediteure.</i>
U.C. 39414	F. J. de Herder (Proprietary), Limited, Stellenbosch	20/3/53	10/4/53	Final Winding-up— <i>Finale likwidasie.</i>
51/4201	Bushveld Asbestos Corporation, Limited, Johannesburg	24/3/53	10/4/53	Judicial Management— <i>Geregtelike bestuur.</i>
N. 1318	The Union Cold Storage (South Africa), Limited, Johannesburg	10/3/53	10/4/53	Reduction of Capital from £500,000 to £337,443. 15s.— <i>Vermindering van kapitaal van £500,000 tot £337,443. 15s.</i>
U.C. 36281	Parisco (Proprietary), Limited, Johannesburg	24/3/53	10/4/53	Meeting of Creditors— <i>Vergadering van krediteure.</i>
T. 1024	East Rand Gold, Coal and Estate Company, Limited, Johannesburg	3/2/53	10/4/53	Confirming the Sale of Shares— <i>Bekragtiging van die verkope van aandele.</i>
U.C. 33001	Universal Sawmills (Proprietary), Limited, Johannesburg	24/3/53	10/4/53	Final Winding-up— <i>Finale likwidasie.</i>
U.C. 3947	Nooitgedacht Diamonds, Limited, Johannesburg	31/3/53	10/4/53	Restoration to Register— <i>Terugplasing op register.</i>
U.C. 35137	J. H. Nienaber & Sons (Proprietary), Limited, Mafeking	25/3/53	10/4/53	(1) Cancellation of Judicial Management Order— <i>Opheffing van geregtelike bestuur.</i> (2) Final Winding-up— <i>Finale likwidasie.</i>
U.C. 37729	H. P. L. Stevens & Company (Proprietary), Limited, Bloemfontein	26/3/53	10/4/53	Final Winding-up— <i>Finale likwidasie.</i>
52/1644	Iota Products (Proprietary), Limited, Johannesburg	24/3/53	10/4/53	Final Winding-up— <i>Finale likwidasie.</i>
51/4309	Wharfside Caterers (Proprietary), Limited, Durban	30/3/53	10/4/53	Final Winding-up— <i>Finale likwidasie.</i>
U.C. 32775	Witbryn Company (Proprietary), Limited, Kensington "B"	24/3/53	10/4/53	Final Winding-up— <i>Finale likwidasie.</i>
U.C. 30532	Asbestos Mining and Supply Corporation, Limited, Johannesburg	31/3/53	21/4/53	Judicial Management— <i>Geregtelike bestuur.</i>
51/1609	Asbestos Export (Proprietary), Limited, Johannesburg	7/4/53	21/4/53	Final Winding-up— <i>Finale likwidasie.</i>
U.C. 6801	Witrand Mining Equipment Company (Proprietary), Limited, Johannesburg	7/4/53	21/4/53	Final Winding-up— <i>Finale likwidasie.</i>
52/2255	Calvert & Feldman (Proprietary), Limited, Johannesburg	2/4/53	21/4/53	Final Liquidation— <i>Finale likwidasie.</i>

No. No.	Name of Company. <i>Naam van Maatskappy.</i>	Date of Order of Court. <i>Datum van Bevel van die Hof.</i>	Date of Registration. <i>Datum van Registrasie.</i>	Nature of Order. <i>Aard van Bevel.</i>
U.C. 21802	Felt and Tweeds, Limited, Cape Town.....	2/4/53	29/4/53	Reduction of Capital from £850,000 to £431,560— <i>Vermindering van kapitaal van £850,000 tot £431,560.</i>
U.C. 19873	A.B.C. Stores (Proprietary), Limited, Johannesburg	10/3/53	29/4/53	(1) Setting Aside of Provisional Liquidation Order— <i>Ontheffing van voorlopige likwidasie.</i> (2) Sanctioning and Confirmation of Offer of Compromise— <i>Toesiening en bekragtiging van aanbod van ooreenkom.</i>
U.C. 35014	Doola Bros. (Proprietary), Limited, Johannesburg	10/3/53	29/4/53	Compromise— <i>Ooreenkom.</i>
U.C. 15616	Kelly Engineering Works, Limited, Johannesburg	7/4/53	29/4/53	Judicial Management— <i>Geregtelike bestuur.</i>
T. 7643	Gani & Company, Limited, Klerksdorp.....	12/3/53	29/4/53	Offer of Compromise— <i>Aanbod van ooreenkom.</i>

VOLUNTARY LIQUIDATIONS.—*Vrywillige Likwidasies.*

No. No.	Name of Company. <i>Naam van Maatskappy.</i>	Capital. <i>Kapitaal.</i>	Date of Registration. <i>Datum van Registrasie.</i>
U.C. 25547	Foundation Contractors (Proprietary), Limited, Johannesburg.....	£1,000	9/4/53
51/3825	A. Shapiro Investments (Proprietary), Limited, Johannesburg.....	£1,000	9/4/53
U.C. 26123	Renelation Enterprises (Proprietary), Limited, Johannesburg.....	£750	9/4/53
51/236	Star Crush (Proprietary), Limited, Ermelo.....	£500	10/4/53
U.C. 19732	H. R. Smith & Partners (Proprietary), Limited, Johannesburg.....	£8,000	10/4/53
U.C. 4209	Georgesons Investment Company (Proprietary), Limited, Somerset West.....	£100,000	29/4/53
51/2379	East Bothaville Areas, Limited, Johannesburg.....	£50,000	29/4/53

COMPULSORY LIQUIDATIONS.—*Verpligte Likwidasies.*

No. No.	Name of Company. <i>Naam van Maatskappy.</i>	Capital. <i>Kapitaal.</i>	Date of Order of Court. <i>Datum van Bevel van Hof.</i>	Date of Registration. <i>Datum van Registrasie.</i>
51/3883	Zadie Dairy (Proprietary), Limited, Johannesburg.....	£2,000	17/3/53	9/4/53
51/3404	Paris Gown Manufacturers (Proprietary), Limited, Johannesburg.....	£1,000	17/3/53	9/4/53
U.C. 31433	Dagbrek Kontant Winkel (Eiendoms), Beperk, Odendaalsrus.....	£1,000	19/3/53	10/4/53
U.C. 39414	F. J. de Herder (Proprietary), Limited, Stellenbosch.....	£2,000	20/3/53	10/4/53
U.C. 33001	Universal Sawmills (Proprietary), Limited, Johannesburg.....	£5,000	24/3/53	10/4/53
U.C. 35137	J. H. Neinaber & Sons (Proprietary), Limited, Mafeking.....	£10,000	25/3/53	10/4/53
U.C. 37729	H. P. L. Stevens & Company (Proprietary), Limited, Bloemfontein.....	£6,000	26/3/53	10/4/53
52/1644	Iota Products (Proprietary), Limited, Johannesburg.....	£100	24/3/53	10/4/53
51/4309	Wharfside Caterers (Proprietary), Limited, Durban.....	£1,500	30/3/53	10/4/53
U.C. 32775	Witbryn Company (Proprietary), Limited, Kensington "B".....	£1,000	24/3/53	10/4/53
51/1609	Asbestos Export (Proprietary), Limited, Johannesburg.....	£100	7/4/53	21/4/53
U.C. 6801	Witrand Mining Equipment Company (Proprietary), Limited, Johannesburg	£1,000	7/4/53	21/4/53
52/2255	Calvert & Feldman (Proprietary), Limited, Johannesburg.....	£5,000	2/4/53	21/4/53

DISSOLUTION OF COMPANIES IN VOLUNTARY LIQUIDATION.—*Ontbinding van Maatskappye in Vrywillige Likwidasie.*

No. No.	Name of Company. <i>Naam van Maatskappy.</i>	Capital. <i>Kapitaal.</i>	Date of Dissolution. <i>Datum van Ontbinding.</i>
U.C. 22388	Sandora Brick, Tile and Pottery (Proprietary), Limited, Pietermaritzburg.....	£25,000	5/4/53
U.C. 6937	Nicholas (South Africa) (Proprietary), Limited, Durban.....	£20,000	21/4/53
U.C. 27500	Aarkles Manufacturing Company (Proprietary), Limited, Durban.....	£500	29/4/53
U.C. 18820	D. M. H. Agencies (Proprietary), Limited, Pretoria.....	£15,000	29/4/53

DISSOLUTION OF COMPANIES IN COMPULSORY LIQUIDATION.—*Ontbinding van Maatskappye in Verpligte Likwidasie.*

No. No.	Name of Company. <i>Naam van Maatskappy.</i>	Capital. <i>Kapitaal.</i>	Date of Order of Court. <i>Datum van Bevel van Hof.</i>	Date of Dissolution. <i>Datum van Ontbinding.</i>
U.C. 29492	M. K. Cafe (Proprietary), Limited, Paarl.....	£8,000	18/3/53	9/4/53
U.C. 29030	Neethling & Swart (Proprietary), Limited, Paarl.....	£1,000	27/3/53	10/4/53
U.C. 31076	Sphere Photo Engraving Company (Proprietary), Limited, Cape Town.....	£5,000	25/3/53	10/4/53
U.C. 14324	W. J. H. Thomas (Proprietary), Limited, Cape Town.....	£1,000	14/4/53	29/4/53
U.C. 37710	Downs Logging Company (Proprietary), Limited, Johannesburg.....	£4,000	9/4/53	29/4/53

TENDERS.

NATIONAL HOUSING AND PLANNING COMMISSION.

* TENDERS FOR THE REPAIRS AND RENOVATIONS OF 24 DWELLING UNITS AND FOUR BLOCKS OF SERVANTS' LAVATORIES AT LOT-ASH, KIMBERLEY.

CONTRACT No. K.1/48A.

Tenders are invited for the repairs and renovations to 24 dwelling units and four blocks of servants' lavatories at Lot-Ash, Kimberley.

The necessary tender documents with full details will be available from Friday, 29th May, 1953, at the office of the Inspector in Charge, National Housing Office, Mint Buildings, Kimberley, on payment of a deposit of £1 1s. which will be refunded on receipt of a bona fide tender.

Tenders endorsed "Renovations and Repairs, Lot-Ash: Contract K1/48A", must reach the above-mentioned address on or before 12 noon on Friday, 19th June, 1953, will be opened in public immediately thereafter and will be binding for thirty days from that date.

The Commission does not bind itself to accept the lowest or any tender.

C. J. GREEFF,
Secretary,
National Housing Office.

TENDERS.

NASIONALE BEHUISINGS- EN PLANNE-KOMMISSIE.

* TENDERS VIR DIE HERSTEL EN OPKNAPPING VAN 24 WONINGS EN VIER BLOKKE GEMAK-HUISE VIR BEDIENDES OP LOT-ASH, KIMBERLEY.

KONTRAK No. K.1/48A.

Tenders vir die herstel en opknapping van 24 wonings en vier blokke gemakhuise vir bediendes op Lot-Ash, Kimberley, word ingewag.

Die nodige tenderdokumente met volledige besonderhede sal vanaf Vrydag, 29 Mei 1953, by die kantoor van die Verantwoordelike Inspekteur, Nasionale Behuisingskantoor, Muntgebou, Kimberley, verkrygbaar wees teen betaling van 'n deposito van £1. 1s. wat by ontvangs van 'n bona fide tender terugbetaal sal word.

Tenders gemerk: „Herstelwerk en Opknapping, Lot-Ash: Kontrak No. 1/48A", moet bogenoemde adres voor of om 12-uur middag op Vrydag, 19 Junie 1953, bereik, sal onmiddellik daarna in die publiek oopgemaak word en vir dertig dae van daardie datum af bindend wees.

Die Kommissie verbind hom nie om die laagste of enige tender aan te neem nie.

C. J. GREEFF,
Sekretaris,
Nasionale Behuisingskantoor.

NOTICE TO CONTRACTORS.

Tenders are hereby invited for the following Provincial Services:—

(1) Service and District.	(2) Documents Available for Issue to Contractors.	(3) Tender Forms, etc., are Obtainable from and Returnable to (a).	(4) Date on which Documents are Available.	(5) Conditions of Contracts, Drawings and Specifications may be Inspected at the following Offices.	(6) Tenders due at or before 11 o'clock a.m.
CAPE— Nil. TRANSCAAL— Nil. NATAL— Nil. ORANGE FREE STATE— Bloemfontein. National Hospital: New boilerhouse and changeroom. Tender No. P.W.D. 837	Tender forms and bills of quantities	Director, P.W.D., Pretoria (Room 510, Phone 2-1181, Ext. 45), and District Representative, P.W.D., Bloemfontein	1953. 5th June	Director, P.W.D., Pretoria (Room 510, Phone 2-1181, Ext. 45), District Representative, P.W.D., Bloemfontein, and District Representative, P.W.D., Johannesburg	1953. 23rd June
Welkom, O.F.S.: New Secondary School No. 1. Tender No. P.W.D. 838	Tender forms, drawings, specifications, and bills of quantities	Director, P.W.D., Pretoria (Room 510, Phone 2-1181, Ext. 45), and District Representative, P.W.D., Bloemfontein	22nd May	Director, P.W.D., Pretoria (Room 510, Phone 2-1181, Ext. 45), District Representative, P.W.D., Bloemfontein, and District Representative, P.W.D., Johannesburg	23rd June.
*Sasolburg, O.F.S.: New Primary School: Tender No. P.W.D. 839	Tender forms, drawings, specifications and bills of quantities	District Representative, Bloemfontein and Director, P.W.D., Pretoria (Room 510, Phone 2-1181, Ext. 45)	12th June.	District Representative, Bloemfontein, District Representative, Johannesburg and Director, P.W.D., Pretoria (Room 510, Phone 2-1181, Ext. 45)	7th July
*Brandfort, O.F.S.: Secondary School: Additions, Classroom, Typing-room and Two E.C.'s, Tender No. P.W.D. 840	Tender forms, drawings and specifications	District Representative, Bloemfontein and Director, P.W.D., Pretoria (Room 510, Phone 2-1181, Ext. 45)	12th June.	District Representative, Bloemfontein, District Representative, Johannesburg and Director, P.W.D., Pretoria (Room 510, Phone 2-1181, Ext. 45)	7th July.

Tenders to be addressed to:—

CAPE.—Industry Buildings, Castle and Loop Streets, Cape Town.

NATAL.—P.O. Box 358, Pietermaritzburg.

ORANGE FREE STATE.—The Secretary, Provincial Tender Board, P.O. Box 517, Bloemfontein.

TRANVAAL.—No tender will be considered by the Board unless received through the Post Office Box (Box 1040, Pretoria) of the Board or through the Tender Board Box provided for the purpose outside the office of the Secretary (Room 110, Old Government Buildings), Pretoria.

(a) A deposit of £2, either in cash, deposit receipt, or bank-initialed cheque, must be paid on each service, which will be refunded provided a bona fide tender is submitted and plans and specifications returned to address shown in column (3).

In the case of the Cape, tenders are due on or before 4 p.m. on the date specified.

A separate tender must be submitted for each work and the envelope containing the tender must be superscribed with the name and address of the tenderer, as well as with the name of the service to which the tender refers.

All tenders should be on the Departmental Tender Form which must be duly filled up and completed in all particulars. The Provincial Tender Board does not bind itself to accept the lowest or any tender.

The Board reserves the right to accept only part of a tender and does not bind itself to accept the lowest or any tender.

Any irregularities in the tender may result in same being rejected.

On request, documents are obtainable in either of the official languages.

KENNISGEWING AAN KONTRAKTEURS.

Hierby word tenders, gevra vir onderstaande Provinsiale dienste:—

(1) Diens en Distrik.	(2) Dokumente beskikbaar vir uitreiking aan kontrakteurs.	(3) Tendervorms, ens., is verkrygbaar by en moet teruggestuur word aan (a).	(4) Datum waarop dokumente verkrygbaar is.	(5) Kontrakvoorwaardes, tekeninge en spesifikasies lê ter insae op onderstaande kantore.	(6) Tenders moet in wees om of voor 11-uur vm.
KAAP— Nul. TRANVAAL— Nul. NATAL— Nul. ORANJE-VRYSTAAT— Bloemfontein. Nasionale Hospitaal: Nuwe ketelhuis en kleedkamer. Tender No. D.P.W. 837	Tendervorms en lyste van hoe- veelhede	Direkteur, D.P.W., Pretoria (Kamer 510, Foon 2-1181, Bylyn 45), en Distriksver- teenwoordiger, D.P.W., Bloemfontein	1953. 5 Junie	Direkteur, D.P.W., Pretoria (Kamer 510, Foon 2-1181, Bylyn 45), Distriksverteen- woordiger, D.P.W., Bloemfontein, en Distriks- verteenwoordiger, D.P.W., Johannesburg	1953. 23 Junie.
Welkom, O.V.S.: Nuwe Hoër- skool No. 1. Tender No. D.P.W. 838	Tendervorms, tekeninge, spesifikasies en lysste van hoeveelhede.	Direkteur, D.P.W., Pretoria (Kamer 510, Foon 2-1181, Bylyn 45), en Distriksver- teenwoordiger, D.P.W., Bloemfontein	22 Mei	Direkteur, D.P.W., Pretoria (Kamer 510, Foon 2-1181, Bylyn 45), Distriksverteen- woordiger, D.P.W., Bloemfontein, en Distriks- verteenwoordiger, D.P.W., Johannesburg	23 Junie.
*Sasolburg, O.V.S., Nuwe Laer- skool: Tender No. D.P.W. 839	Tendervorms, tekeninge, spesifikasies en lysste van hoeveelhede	Distriksverteenwoordiger, Bloemfontein en Direk- teur, D.P.W., Pretoria (Kamer 510, Foon 2-1181, Bylyn 45)	12 Junie...	Distriksverteenwoordiger, Bloemfontein, Distriksver- teenwoordiger, Johannes- burg en Direkteur, D.P.W., Pretoria (Kamer 510, Foon 2-1181, Bylyn 45)	7 Julie.
*Brandfort, O.V.S., Hoërskool: Aanbou, klaskamer, tikkamer en twee grondklosette, Tender No. D.P.W. 840	Tendervorms, tekeninge en spesifikasies	Distriksverteenwoordiger, Bloemfontein en Direk- teur, D.P.W., Pretoria (Kamer 510, Foon 2-1181, Bylyn 45)	12 Junie...	Distriksverteenwoordiger, Bloemfontein, Distriksver- teenwoordiger, Johannes- burg en Direkteur, D.P.W., Pretoria (Kamer 510, Foon 2-1181, Bylyn 45)	7 Julie.

Tenders moet geadresseer word aan:—

KAAP.—Industrie-gebou, Kasteel- en Loopstraat, Kaapstad.

NATAL.—Posbus 358, Pietermaritzburg.

ORANJE-VRYSTAAT.—Die Sekretaris, Provinsiale Tenderraad, Posbus 517, Bloemfontein.

TRANVAAL.—Geen tender sal deur die Raad oorweeg word nie tensy dit ontvang is deur die Posbus (Posbus 1040, Pretoria) van die Raad of deur die Tenderraad-posbus, wat vir die doel verskat is buite die kantoor van die Sekretaris (Kamer 100, Ou Goewerments-gebou), Pretoria.

(a) Vir elke diens moet 'n bedrag van £2, of 'n kwitansie vir kontante betaling, o. i. e. deur die bank geparafeer, gedeponeer word wat terugbetaal sal word, mits 'n bona fide tender ingestuur en tekeninge en spesifikasies terugbesorg word aan die adres vermeld in kolom (3). In die geval van die Kaap, word tenders voor of op 4-uur nm. op die genoemde datum ingewag.

Afsonderlike tenders word verwag vir elke werk en op die koevert moet die naam en adres van die tenderaar sowel as die naam van die diens waarop die tender betrekking het, vermeld word.

Alle tenders moet op die tendervorm van die Departement wees en moet behoorlik alle besonderhede bevat. Die Provinsiale Tenderraad verbind hom nie om die laagste of enige tender aan te neem nie.

Die tenderraad behou die reg voor om slegs 'n gedeelte van 'n tender aan te neem en verbind hom nie om die laagste of enige tender aan te neem nie.

Enige onreëlmatigheid in die tender kan die afkeuring daarvan ten gevolge hê.

Op aanvraag is dokumente verkrygbaar in een van beide offisiële tale.

UNION OF SOUTH AFRICA.
UNIE VAN SUID-AFRIKA.

UNION TENDER AND SUPPLIES BOARD.
UNIERAAD VIR TENDERS EN LEWERANSIES.

ACCEPTED TENDERS.
AANGENOME TENDERS.

Notice is hereby given for general information that the following tenders have been accepted for the various services mentioned:—
Hierby word vir algemene inligting bekendgemaak dat die volgende tenders aangeneem is vir die verskeie genoemde dienste:—

Reference and Tender Number. Verwysings- en tendernommer.	Successful Tenderer. Suksesvolle tenderaar.	Service. Diens.	Price. Prys.
		Tenders issued by the Department of Irrigation/ <i>Tenders uitgereik deur die Departement van Besproeiing—</i>	
Irrig. 510-1952/53...	Wright, Boag & Head Wrightson (Pty.), Ltd., Benoni	Supply of 250 six-inch three-wing bit bodies/ <i>Lewering van 250 drieluuelige boorskagte van ses duim</i>	£15. 11s. each/ <i>elk</i> , f.o.r./v.o.s. Benoni.
Irrig. 519-1952/53...	Stewarts & Lloyds of (S.A.), Ltd., Pretoria	Supply of two cast iron sluice valves/ <i>Lewering van twee gietysterskuijafsluiters</i>	£300 each / <i>elk</i> , f.o.r. / v.o.s. Queenstown.
		Tenders issued by the Supplies Office/ <i>Tenders uitgereik deur die Leweransieskantoor—</i>	
S.O. 523/53.....	Budlenders Box Factory (Pty.), Ltd., Port Elizabeth	Supply of 200,000 cardboard boxes to the S.A. Mint/ <i>Lewering van 200,000 kartondose aan die S.A. Mint</i>	£3. 16s. per 1,000, f.o.r./v.o.s. Port Elizabeth.
S.O. 1028/53.....	Wickman (S.A.) (Pty.), Ltd., Johannesburg	Supply of toolmaker's microscope to the S.A.A.F., Voortrekkerhoogte/ <i>Lewering van mikroskoop aan die S.A.L.M. Voortrekkerhoogte</i>	£545 f.o.b./v.a.b., Liverpool.
S.O. 2053/53.....	Export and Import Co. of S.A., Johannesburg	Cut, make and trim of 25,000 sheets for the Department of Defence/ <i>Sny, maak en afwerk van 25,000 lakens vir die Departement van Verdediging</i>	5½d. each / <i>elk</i> , f.o.r./v.o.s., Johannesburg.
S.O. 2056/53.....	S.A. Paper Processing, Ltd., Johannesburg	Supply of 20,000 rolls sanitary paper to the Department of Education, Arts and Science/ <i>Lewering van 20,000 rolle sanitêrepapier aan die Departement van Onderwys, Kuns en Wetenskap</i>	£16. 19s. 6d. per 1,000 rolls/rolle, f.o.r./v.o.s. Germiston.
S.O. 2058/53.....	Wellcut Clothing Manufacturers, Johannesburg	Cut, make and trim of 10,000 ties for the Department of Defence/ <i>Sny, maak en afwerk van 10,000 dasse, vir die Departement van Verdediging</i>	1s. 3½d. each/ <i>elk</i> , f.o.r./v.o.s. Johannesburg.
S.O. 2060/53.....	S.A.P.H.I. (Pty.), Ltd., Pretoria	Cut, make and trim of 3,250 caps for the Department of Defence/ <i>Sny, maak en afwerk van 3,250 pette, vir die Departement van Verdediging</i>	£1. 2s. 11d. each/ <i>elk</i> , delivered/afgelewer.
S.O. 2061/53.....	The African Clothing Factory (Ensign), Ltd., Cape Town/Kaapstad	Cut, make and trim of 800 blouses for the Department of Defence/ <i>Sny, maak en afwerk van 800 bloese vir die Departement van Verdediging</i>	18s. 9d. each/ <i>elk</i> , f.o.r. Cape Town/v.o.s. Kaapstad.
S.O. 7525.....	Bartle & Co., Johannesburg...	Supply of 2 rippers to the Pongola Settlement/ <i>Lewering van 2 pantrekkers aan die Pongolanedersetting</i>	£285 each / <i>elk</i> , f.o.r. / v.o.s. Maydon Wharf.
S.O. 7473.....	Motor and General Supplies, Ltd., Johannesburg	Supply of 2 garage type steam cleaners to the Department of Native Affairs/ <i>Lewering van 2 stoomskoonmakers vir garage gebruik aan die Departement van Naturellesake</i>	£575 each / <i>elk</i> , f.o.r. / v.o.s. Johannesburg.
S.O. 7557.....	Primes Wire and Gate Works (Pty.), Ltd., Germiston	Supply of 3,000 wire baskets to the Department of Nutrition/ <i>Lewering van 3,000 draadbakke aan die Departement van Voeding</i>	15s. each / <i>elk</i> , f.o.r. / v.o.s. Wattles.

Whereas the undermentioned services comprises numerous items, only the names of the successful tenderers are published—
Aangesien die ondergenoemde dienste verkeie items omvat, word slegs die name van die suksesvolle tenderaars bekendgemaak:—

Reference and Tender Number. Verwysings- en tendernommer.	Service and Successful Tenderer. Diens en suksesvolle tenderaar.
	Tenders issued by the Department of Public Works/ <i>Tenders uitgereik deur die Departement van Publieke Werke—</i>
P.W.D./D.P.W. S. 887.....	Supply of plumbing and sanitary materials/ <i>Lewering van loodgieters- en sanitêre materiaal—</i> A. Schauder & Sons (Pty.), Ltd., Port Elizabeth. National Solder Co. (Pty.), Ltd., Johannesburg. Newman's Tile and Hardware Co., Salt River/ <i>Soutrivier</i> . Anderson Hardware (Pty.), Ltd., Port Elizabeth. Ballantine, Ltd., Pretoria. Tylors (African) Ltd., Durban. Fordsburg Plumbing Co., Ltd., Fordsburg. Springs Plumbing Suppliers (Pty.), Ltd., Springs. Besaans-du Plessis Engineering Co. (Pty.), Ltd., Pretoria. Austin & Aldridge, Ltd., Cape Town/ <i>Kaapstad</i> . R. Jackson & Co. (Pty.), Ltd., Johannesburg. Woolf Engineering Co., Ltd., Bloemfontein. R. Scott & Co. Ltd., Maydon Wharf, Durban.
P.O. 1504.....	Tenders issued by the Department of Posts and Telegraphs/ <i>Tenders uitgereik deur die Departement van Pos-en-telegraafwese—</i> Supply of draw vices/ <i>Lewering van draadtrekkerskröewe—</i> Keystone Trading Co. (Pty.), Ltd., Johannesburg.
P.O. 1505.....	Supply of sleeves for jointing wire/ <i>Lewering van hulse om draad te verbind—</i> W. Garrison Patley, Johannesburg. Standard Telephones and Cables, Ltd., Johannesburg.
S.O. 35/53.....	Tenders issued by the Supplies Office/ <i>Tenders uitgereik deur die Leweransieskantoor—</i> Sale of scrap metal shavings from the Irrigation Department Workshops, Pretoria/ <i>Verkoop van ou metaalskaafsels aan die Departement van Besproeiing se Werkswinkels, Pretoria—</i> Astra Metal Co. (Pty.), Ltd., Johannesburg.

Reference and Tender Number. <i>Verwysings- en tendernommer.</i>	Service and Successful Tenderer. <i>Dienste en suksesvolle tenderaar.</i>
S.O. 2038/53.....	Supply of badges to the Department of Defence/ <i>Lewering van kentekens aan die Departement van Verdediging</i> — A. E. Barlow Heraldic Works, Heathfield. S.A.P.H.I. (Pty.), Ltd., Pretoria.
S.O. 2054/53.....	Supply of clothing requirements to the Department of Social Welfare/ <i>Lewering van klerasie benodigdhede aan die Departement van Volkswelsyn</i> — Julius Block & Co. (Pty.), Ltd., Johannesburg. Dugson Clothing Manufacturers, Ltd., Johannesburg. Paramount Suppliers (Merchandise) (Pty.), Ltd., Brakpan. Murray-Allen, Ltd., Johannesburg.
S.O. 32/53.....	Sale of redundant and unserviceable stores and equipment at the S.A. Mint, Pretoria/ <i>Verkoop van oortollige en onbruikbare voorrade en toerustings by die S.A. Munt, Pretoria</i> — L. J. Johnson, Pretoria.
S.O. 7393.....	Supply of garage equipment to the Department of Transport/ <i>Lewering van garage-toerusting aan die Departement van Vervoer</i> — Motor and General Supplies, Johannesburg. O.F.S. Wholesale Motor Supplies, Bloemfontein. Robertson & Moss, Africa, Ltd., Johannesburg. Rillstone Motors, Johannesburg. Motor Car Equipment Co., Ltd., Johannesburg. General Spares and Accessories Wholesale (Pty.), Ltd., Pretoria.
S.O. 7407.....	Supply of miscellaneous hardware to the Department of Health, Pretoria/ <i>Lewering van diverse ysterware aan die Departement van Gesondheid, Pretoria</i> — Scottish Tube Co. of S.A., Ltd., Johannesburg. W. V. Grimwood & Co. (Pty.), Ltd., Durban. Marshall Industrials, Ltd., Durban. Bolton Lethaby & Co. (Pty.), Ltd., Johannesburg. General Spares and Accessories (Pty.), Ltd., Pretoria. The Union Eng. Supply Co., Ltd., Durban. National Trading Co., Ltd., Johannesburg. Hunt, Leuchars & Hepburn, Ltd., Pretoria. Halsted & Co. (Pty.), Ltd., Johannesburg. Austin & Aldridge, Ltd., Cape Town/ <i>Kaapstad</i> . Thos. Barlow & Sons, Ltd., Durban. V. S. Simpson (Pty.), Ltd., Pretoria. Smith's Saddlery (Pty.), Ltd., Johannesburg. Ballantine, Ltd., Pretoria. J. M. Haswell & Co. (Pty.), Ltd., Johannesburg. Engineering Requisites (Pty.), Ltd., Pretoria. Woolf Engineering Co., Ltd., Bloemfontein. Rand Hardware and Engineering Supply, Johannesburg.
S.O. 7495.....	Supply of fencing material to the Tarka conservation area, Hofmeyr/ <i>Lewering van omheiningmateriaal aan die Tarkabewaringsgebied, Hofmeyr</i> — A. Schauder & Sons (Pty.), Ltd., Port Elizabeth. New Produce Supply Co. (Pty.), Ltd., Johannesburg.
S.O. 7501.....	Supply of agricultural implements, trolley wagons and wagon building material to the Department of Social Welfare/ <i>Lewering van Landbou-implemente, trolliewaens en materiaal vir die bou van waens aan die Departement van Volkswelsyn</i> — Kalmes Norwitz Co. (Pty.), Ltd., Johannesburg. Ernest H. Johnson (Pty.), Ltd., Johannesburg. P. J. van Reenen (Pty.), Ltd., P.O. Rheenendal. Farm Implement Distributors, Ltd., Vereeniging. Greatrex, Ltd., Johannesburg. Lloyds & Co. (S.A.), Ltd., Cape Town/ <i>Kaapstad</i> . Geo. Parker & Sons, Ltd., Knysna.
S.O. 7531.....	Supply of electric material to the Department of Public Works, Johannesburg/ <i>Lewering van elektriese materiaal aan die Departement van Publieke Werke, Johannesburg</i> — Samuel Osborne (S.A.), Ltd., Johannesburg. Rice & Diethelm, Ltd., Johannesburg.

* SUPPLY OF UNBLEACHED CALICO TO THE DEPARTMENT OF HEALTH.

FORMAL TENDER No. S.O. 2074/53.

Notice is hereby given for general information that the above-mentioned service has been cancelled.

SOUTH AFRICAN RAILWAYS

* LIST OF APPROVED TENDERERS FOR EARTHWORKS, STRUCTURAL STEELWORK AND STRUCTURAL CONCRETE WORKS.

It is notified for general information that the Administration in pursuance of the notice which appeared in *Government Gazette* No. 3691 of the 16th August, 1946, has decided to place the undermentioned firms on the list of approved tenderers for civil engineering works as indicated hereunder:—

Earthworks exceeding £15,000 in value.

C. Mattioda and Sons, Uitenhage.

Structural steelwork exceeding £15,000 (erection costs).

Engineering Development Corporation of Africa, Ltd., Johannesburg.

D. H. C. DU PLESSIS,
General Manager.

* LEWERING VAN ONGEBLEIKTE KALIKO AAN DIE DEPARTEMENT VAN GESONDHEID.

FORMELE TENDER No. S.O. 2074/53.

Hiermee word vir algemene inligting bekendgemaak dat die bogenoemde diens gekanselleer is.

SUID-AFRIKAANSE SPOORWEE

* LYS VAN GOEDGEKEURDE TENDERAARS VIR GROND-, STAALBOU- EN BETONWERK.

Daar word vir algemene inligting bekendgemaak dat die Administrasie ingevolge die kennisgewing in *Staatskoerant* No. 3691 van 16 Augustus 1946, besluit het om die ondergenoemde firmas op die lys te plaas van goedgekeurde tenderaars vir siviele ingenieurswerk soos hieronder aangetoon:

Grondwerk vir meer as £15,000.

C. Mattioda and Sons, Uitenhage.

Staalbouwerk vir meer as £15,000 (oprigkoste).

Engineering Development Corporation of Africa, Ltd., Johannesburg.

D. H. C. DU PLESSIS,

Hoofbestuurder.

5725—29

★ TENDERS Nos. WH.70, WH.71 AND WH.72.

NOTICE TO BUILDING CONTRACTORS.

Tenders are invited for the erection and completion of the following buildings in the Cape Province:—

Tender No. WH.70.—Twenty-five houses at Touws River.

Tender No. WH.71.—Nine houses at Eerste River.

Tender No. WH.72.—Ablution and mess buildings, Table Bay, Cape Town.

On and after 29th May, 1953, tender documents may be inspected at the office of the System Manager, Architectural Section, 22 Adderley Street, Cape Town.

On payment of a deposit of £2. 2s. (two guineas) a copy of the tender forms, specifications and drawings may be obtained from that office.

Tenders are returnable to the Chairman of the South African Railways Tender Board as directed in the "Notice to Contractors" embodied in the tender documents.

These tenders close punctually at 9 a.m. on Thursday, 2nd July, 1953.

The lowest or any tender will not necessarily be accepted nor will any reasons be assigned for the rejection of a tender.

D. H. C. DU PLESSIS,
General Manager.

★ TENDERS.

Tenders are invited for the supply of the following:—

1. Galvanised piping. Tender No. A. 6495. Closing date 4th June, 1953.
2. Galvanised and black piping and fittings. Tender No. A. 6478. Closing date 18th June, 1953.
3. Mixed coffee for natives' rations. Tender No. E. 6516. Closing date 18th June, 1953.
4. Purchase from the Administration of scrap batteries containing lead. Tender No. B. 6403. Closing date 9th July, 1953.
5. Sale of scrap locomotive boilers. Tender No. B. 6447. Closing date 9th July, 1953.
6. Purchase from the Administration of scrap battery lead. Tender No. B. 6458. Closing date 9th July, 1953.
7. Telegraph line material. Tender No. C. 6482. Closing date 9th July, 1953.
8. Telegraph line material. Tender No. C. 6483. Closing date 9th July, 1953.
9. Catering receipt books. Tender G. 6448. Closing date 9th July, 1953.
10. Purchase from the Administration of second-hand machinery, etc. Tender No. G. 6502. Closing date 9th July, 1953.
11. Radio equipment. Tender No. C. 6276. Closing date 16th July, 1953.
12. Wood turning lathes. Tender No. G. 6334. Closing date 23rd July, 1953.

Tenders will be received by the Chairman of the Tender Board not later than 9 a.m. on the respective closing dates shown above.

Tender forms, with full particulars, may be obtained from the Chief Stores Superintendent, S.A.R., Park Chambers, Rissik Street, Johannesburg, or from any S.A.R. Stores Superintendent.

The Administration does not bind itself to accept the lowest or any tender.

D. H. C. DU PLESSIS,
General Manager.

Johannesburg.

★ TENDERS Nos. WH.70, WH.71 EN WH.72.

KENNISGEWING AAN BOUAANNEMERS.

Tenders word ingewag vir die bou en voltooi van die volgende geboue in die Kaapprovinsie:—

Tender No. WH.70.—Vyf-en-twintig huise op Touws-rivier.

Tender No. WH.71.—Nege huise op Eersterivier.

Tender No. WH.72.—Was- en eetgeboue, Tafelbaai, Kaapstad.

Op en na 29 Mei 1953 sal die tenderdokumente ter insae lê in die kantoor van die Afdelingsbestuurder, Argitektoniese Afdeling, Adderleystraat 22, Kaapstad.

Teen betaling van 'n deposito van £2. 2s. (twee ghienies) kan 'n afskrif van die tendervorms, spesifikasies en tekenings verkry word van bogenoemde kantoor.

Tenders moet gerig word aan die Voorsitter van die Tenderaad, Suid-Afrikaanse Spoorweë, soos aangetoon in die „Kennisgewing aan Aannemers" wat in die tenderdokumente vervat is.

Hierdie tenders sluit stip om 9-uur vm. op Donderdag, 2 Julie 1953.

Die laagste of enige tender word nie noodwendig aangeneem nie, en ook word geen redes vir die verwerping van 'n tender verstrek nie.

D. H. C. DU PLESSIS,
Hoofbestuurder.
5723—29

★ TENDERS.

Tenders word ingewag vir die lewering van die volgende:—

1. Gegalvaniseerde pype. Tender No. A. 6495. Sluitingsdatum 4 Junie 1953.
2. Gegalvaniseerde- en swartpype en toebehore. Tender No. A. 6478. Sluitingsdatum 18 Junie 1953.
3. Gemengde koffie vir natuurelerrantsoene. Tender No. E. 6516. Sluitingsdatum 18 Junie 1953.
4. Aankoop van die Administrasie van afgedankte batterye wat lood bevat. Tender No. B. 6403. Sluitingsdatum 9 Julie 1953.
5. Verkoop van afgedankte lokomotiefketels. Tender No. B. 6447. Sluitingsdatum 9 Julie 1953.
6. Aankoop van die Administrasie van afgedankte batterylood. Tender No. B. 6458. Sluitingsdatum 9 Julie 1953.
7. Telegraaflynmateriaal. Tender No. C. 6482. Sluitingsdatum 9 Julie 1953.
8. Telegraaflynmateriaal. Tender No. C. 6483. Sluitingsdatum 9 Julie 1953.
9. Verversingskwitansieboeke. Tender No. G. 6448. Sluitingsdatum 9 Julie 1953.
10. Aankoop van die Administrasie van tweedehandse masjinerie, ens. Tender No. G. 6502. Sluitingsdatum 9 Julie 1953.
11. Radio-uitrusting. Tender No. C. 6276. Sluitingsdatum 16 Julie 1953.
12. Draaibanke vir hout. Tender No. G. 6334. Sluitingsdatum 23 Julie 1953.

Tenders word ingewag deur die Voorsitter van die Tenderaad nie later nie as 9 vm. op die bogenemde onderskeie sluitingsdatums.

Tendervorms tesame met volledige besonderhede, kan van die Hoofmagasynsuperintendent, S.A.S., Parkgebou, Rissikstraat, Johannesburg, of van enige magasynsuperintendent van die S.A.S. verkry word.

Die Administrasie is nie verplig om die laagste of enige tender aan te neem nie.

D. H. C. DU PLESSIS,
Hoofbestuurder.

Johannesburg.

5724—29

SOUTH AFRICAN RAILWAYS TENDER BOARD.
TENDERRAAD VAN DIE SUID-AFRIKAANSE SPOORWEE.

Notice is hereby given that the following tenders have been accepted for the various services and purchases mentioned.
Hierby word bekendgemaak dat die volgende tenders aangeneem is vir die verskeie dienste en aankope hieronder vermeld.

Tender No. Tender No.	Service or Purchase. Diens of Aankoping.	Successful Tenderer(s). Sukksesvolle Tenderaar(s).	Value. Waarde.	
			£	s. d.
A.—Tenders invited by the Chief Stores Superintendent. A.—Tenders gevra deur die Hoofmagasynsuperintendent.				
E. 5109....	Cut, make and trim of waterproof capes/Sny, maak en afwerk van waterdigte mantels	The African Clothing Factory (Ensign), Ltd....	14,575	0 0
G. 4527....	South African manufactured paint/Verf van Suid-Afrikaanse fabrikaat	The Plascon Paint and Chemical Industries, Ltd. Lewis Berger and Sons (S.A.), Ltd..... G. C. Shave, Ltd..... Buffalo Paints, Ltd..... Naramores (Pty.), Ltd..... A.E. and C.I. (Paints), Ltd..... Smith and Watson (S.A.), Ltd..... Buffalo Paints, Ltd..... Lewis Berger and Sons (S.A.), Ltd..... Johnson and Phillips, S.A. (Pty.), Ltd..... Koppel Engineering, Ltd..... Cooper and De Beer (Pty.), Ltd..... African Malleable Foundries, Ltd..... Koppel Engineering, Ltd..... John W. Searcy, Ltd..... Vanrow Engineering (Pty.), Ltd..... Robor, Ltd.....	29,976 36,284 63,411 9,752 16,847 13,616 11,878 15,695 22,216 12,638 8,892 5,712 31,937 12,876 5,041 9,334 12,747	7 8 9 6 9 2 10 10 10 0 13 4 7 6 10 3 13 4 6 0 10 0 0 0 10 0 10 0 14 9 0 0 15 0
G. 4257....	Varnish and enamel/Vernis en emalje.....	E. D. C. Trading Co. (Pty.), Ltd.....	26,400	0 0
G. 4960....	Red oxide paint/Rooioksiedverf.....	Steel Sales Co. of Africa (Pty.), Ltd..... Steel Sales Co. of Africa (Pty.), Ltd..... Steel Sales Co. of Africa (Pty.), Ltd..... Caltex Africa, Ltd..... D. Drury and Co., Ltd.....	20,564 18,985 13,841 26,650 11,552	0 0 12 3 0 0 0 0 18 0
C. 4113....	Switchboards/Skakelborde.....	Steel Sales Co. of Africa (Pty.), Ltd..... Ussher Inventions (Pty.), Ltd..... Steel Fabricating and Spring Balance Co. (Pty.), Ltd..... Bellamy and Lambie (Pty.), Ltd..... W. S. Thomas and Taylor, Ltd.....	8,931 6,471 6,512 10,392 19,201	2 8 5 0 0 0 18 0 0 0
G. 4763....	Shaping machines/Sterkarnmasjiene.....	Reunert and Lenz, Ltd.....	6,174	0 0
C. 5392....	Transformers/Transformators.....			
A. 5191....	Taper Keys/Tapse spieë.....			
G. 4358....	Centre lathes/Senterdraaibanke.....			
G. 4812....	Centre lathe/Senterdraaibank.....			
C. 5020....	Fuse equipment/Sekeringsuitrusting.....			
H. 4973....	Galvanised flat steel sheets/Gegalvaniseerde plat staalplate			
H. 5090....	Galvanised corrugated steel/Gegalvaniseerde gegolfde staal			
H. 4364....	Boiler plates/Ketelplate.....			
H. 4726....	Nickel chrome steel/Nikkelchroomstaal.....			
H. 4727....	Staybolt steel/Ankerboutstaal.....			
G. 5367....	Marine bunker fuel oil/Bunkerbrandolie vir skepe..			
G. 4375....	Four vertical boring mills/Vier vertikale uitboormasjiene			
D. 5355....	Fencing material/Omheiningmateriaal.....			
D. 5199....	Barrow wheels/Kruiwawiele.....			
D. 5224....	Roller shutter doors/Rolliukdeure.....			
C. 5092....	Electrical signalling material/Elektriese sinjaalmateriaal			
F. 5558 and/ en F. 4284	Diesel engines/Dieselenjins.....			
C. 5162....	Telegraph line material/Telegraaflynmateriaal.....			
B.—Tenders invited by the Chief Civil Engineer. B.—Tenders gevra deur die Siviële Hoofingenieur.				
C.C.E. 411.	Erection and completion of the foundations and basement of the Communications Building, New Goods Terminal, Cape Town/Lê en voltooi van die fondamente en kelder vir die verbindingsgebou, nuwe goedere-eindpunt, Kaapstad	Clifford Harris (Pty.), Ltd.....	12,288	15 8
C.C.E. 424.	Extend plasterwork to the Central Block, connecting colonnades, etc. and single Instructor's Block at the Railway College, Esselen Park, Kaalfontein/Pleisterwerk aan die sentrale blok, verbindingsuilegange, ens. en die blok vir ongetroude instruktors van die Spoorwegkollege, Esselenpark, Kaalfontein	J. F. Botha and Co.....	18,116	1 3
C.C.E. 426.	Erection and completion of 40 houses at Koedoespoort, Transvaal/Bou en voltooi van 40 huise op Koedoespoort, Transvaal	B. R. du Plessis.....	71,814	0 0
C.C.E. 428.	Construction of earthworks and culverts between 126M. 42C. and 126M. 75C. on the Rosetta/Mooi River Deviation, Natal Main Line/Aanlê van grondwerke en duikers tussen 126m. 42k. en 126m. 75k. op die Rosetta-Mooirivierverlegging, Natalse hooflyn	Buccimazza and Morante (Pty.), Ltd.....	11,964	17 0
C.C.E. 432.	Supply and installation of the steam pipe reticulation at Jan Smuts Airport, Kempton Park/Verskaffing en installeer van stoompijpnet op Jan Smutslughawe, Kempton Park	Matthew Hall and Co. (Pty.), Ltd.....	11,932	0 0
C.C.E. 433.	Earthworks for Transshipping Depot at Kazerne (Prospect)/Grondwerke vir die oorlaaidépôt op Kazerne (Prospect)	S. Hilton-Barber.....	61,848	6 8
C.C.E. 434.	Construction of 4 bridges on the deviation of the main railway line between Vereeniging station and the new Vaal River Bridge/Bou van vier brúe op die verlegging van die hoofspoorlyn tussen Vereenigingstasie en die nuwe spoorwegbrug oor die Vaalrivier	J. G. Lentzner and Co. (Pty.), Ltd.....	10,275	4 4
C.C.E. 439.	Surfacing of roads and platforms at Johannesburg new station/Bladgee van paaie en platforms op die Johannesburgse nuwe stasie	Darling and Hodgson (Pty.), Ltd.....	17,928	0 5
C.—Tenders invited by the System Managers. C.—Tenders gevra deur die afdelingsbestuurders.				
C.M. 199...	Supply of broken stone, ballast, etc., from the Administration's quarry (Draaiberg) at 200½ miles: Mossel Bay-Klipplaat line/Verskaffing van gebreekte klip, ballas, ens., van die Administrasie se steengroef (Draaiberg) by 200½ myl: Mosselbaai-Klipplaatlyn	D. I. Corpo and Tomassi.....	22,500	0 0
11.....	Erection and completion of a dispensary and consulting rooms at Parow/Oprig en voltooi van 'n apteek en spreekkamers op Parow	Chas. McCarthy and Sons (Pty.), Ltd.....	9,316	0 0
S.W.A. 71..	Erection of 2 houses: Gobabis/Bou van 2 huise: Gobabis	Mollentze en van Es (S.W.A.) (Edms.), Bpk.....	5,756	4 0

Tender No. Tender No.	Service or Purchase. Diens of Aankoping.	Successful Tenderer(s). Suksesvolle Tenderaar(s).	Value. Waarde.
2408.....	Erection of 30 houses: Beaconsfield/ <i>Bou van 30 huise: Beaconsfield</i>	Reza Construction.....	£ s. d. 68,133 15 0
C.E. 57.....	Erection of 2 houses: Umtata/ <i>Bou van 2 huise: Umtata</i>	R. A. H. Bruce and Sons (Pty.), Ltd.....	5,448 0 0
C.E. 60.....	Erection of 3 houses and rest rooms: Butterworth/ <i>Bou van 3 huise en ruskamers: Butterworth</i>	Komga Builders, Contractors and Brickmakers..	17,122 0 0
C.E. 62.....	Erection of 4 houses: Burgersdorp/ <i>Bou van 4 huise: Burgersdorp</i>	Linde Construction Co. (Pty.), Ltd.....	11,866 0 0
2411.....	Erection of 8 houses: Coligny/ <i>Bou van 8 huise: Coligny</i>	J. H. Nienaber and Sons (Pty.), Ltd.....	17,818 10 0
N.H. 52/53/2	Erection of 4 houses: Mandeni, North Coast, Natal/ <i>Bou van 4 huise: Mandeni, Noordkus, Natal</i>	J. de Jong.....	14,990 0 0
S.W.A. 52/53/H.	Erection of 78 houses on S.W.A. system/ <i>Bou van 78 huise op die afdeling Suidwes-Afrika</i>	G. J. Booysen..... Kretschan and/en Van Zyl..... J. R. Venter..... J. W. Louwrens and Zwankhuizen.....	89,941 10 0 91,720 0 0 25,177 0 0 11,910 0 0
M. 273.....	Erection of 6 houses: Letsitele/ <i>Bou van 6 huise: Letsitele</i>		
			5726—29

Tender forms obtainable from:

The Chairman, Union Tender Board and Supplies Office, 271 Visagie Street (P.O. Box 371, Phone 2-9145), Pretoria.

Services:

- Supply of refrigerators, domestic type, sealed unit, to the Naval and Marine Chief of Staff, Defence Headquarters, Pretoria. Tender No. S.O. 74/53.
 - Supply of steel cabinets to the S.A.A.F., Voortrekkerhoogte. Tender No. S.O. 548/53.
 - Supply of paper bags during the period 1st July, 1953, to 30th June, 1954. Tender No. S.O. 549/53.
 - Supply of paint brushes during the period 1st August, 1953, to 31st July, 1954. Tender No. S.O. 5320.
 - Supply of machine tools to the School of Industries, Meadows, O.F.S. Tender No. S.O. 7573.
 - Supply of timber to the Vaal River School of Industries, Standerton. Tender No. S.O. 7574.
 - Supply of timber to the Technical High School, Uitenhage. Tender No. S.O. 7575.
 - Supply of timber to the Technical High School, Worcester. Tender No. S.O. 7576.
 - Supply of mild steel tanks to the Department of Forestry. Tender No. S.O. 7577.
 - Supply of 1½" by 1" planed timber poles to the Department of Defence, Pretoria. Tender No. S.O. 7579.
 - Supply of fencing material to the College of Agriculture, Cedara, Natal. Tender No. S.O. 7582.
 - Supply of chain and attachments for log carriers to the State Sawmills, Weza and Wemmershoek. Tender No. S.O. 7583.
 - Supply of wagon building material to the Department of Lands. Tender No. S.O. 7584.
 - Overhaul and repair of compasses to the South African Air Force, Voortrekkerhoogte. Tender No. S.O. 7585.
- Tenders due 9 a.m., 4th June, 1953.**

- Supply of tallow for soapmaking to the Central Prison, Pretoria. Tender No. S.O. 550/53.
- Supply of dried fish to the State Alluvial Diggings, Alexander Bay, during the period ending 30th June, 1954. Tender No. S.O. 551/53.
- Supply of helmets to the Department of Prisons. Tender No. S.O. 2098/53.
- Supply of brassieres, pyjamas and serviettes to the Department of Education, Arts and Science. Tender No. S.O. 2100/53.
- Cut, make and trim of waterproof coats for the Department of Defence. Tender No. S.O. 2101/53.
- Supply of bean hooks and slashers to the Department of Forestry. Tender No. S.O. 5322.
- Supply of plumbing requirements to the High School for the Physically Handicapped, Diskobolos. Tender No. S.O. 5324.

Tendervorms verkrygbaar by:

Die Voorsitter, Kantoor van die Unieraad vir Tenders en Leweransies, Visagiestraat 271 (Posbus 371, Foon 2-9145), Pretoria.

Dienste:

- Lewering van yskaste, huishoudelike soort, aan die Seemag- en Marine-stafhoof, Verdediging, Pretoria. Tender No. S.O. 74/53.
 - Lewering van staalkabinette aan die S.A.L.M., Voortrekkerhoogte. Tender No. S.O. 548/53.
 - Lewering van papiersakkies gedurende die tydperk 1 Julie 1953 tot 30 Junie 1954. Tender No. S.O. 549/53.
 - Lewering van verfkaste gedurende die tydperk 1 Augustus 1953 tot 31 Julie 1954. Tender No. S.O. 5320.
 - Lewering van masjiengereedskap aan die Nywerheidsskool, Meadows, O.V.S. Tender No. S.O. 7573.
 - Lewering van timmerhout aan die Vaalrivier-nywerheidsskool, Standerton. Tender No. S.O. 7574.
 - Lewering van timmerhout aan die Hoër Tegniese Skool, Uitenhage. Tender No. S.O. 7575.
 - Lewering van timmerhout aan die Hoër Tegniese Skool, Worcester. Tender No. S.O. 7576.
 - Lewering van sagtestaaltanks aan die Departement van Bosbou. Tender No. S.O. 7577.
 - Lewering van 1½" by 1"-geskaafde houtpale aan die Departement van Verdediging, Pretoria. Tender No. S.O. 7579.
 - Lewering van omheiningsmateriaal aan die Landboukollege, Cedara, Natal. Tender No. S.O. 7582.
 - Lewering van kettings en toebehore vir stompvervoerders aan die Staatsaagmeulens, Weza en Wemmershoek. Tender No. S.O. 7583.
 - Lewering van toerusting vir die bou van waens aan die Departement van Lande. Tender No. S.O. 7584.
 - Nasien en herstel van kompas vir die Suid-Afrikaanse Lugmag, Voortrekkerhoogte. Tender No. S.O. 7585.
- Tenders ingewag tot 9-uur ym., 4 Junie 1953.**

- Lewering van hardevet vir die maak van seep aan die Sentrale Gevangenis, Pretoria. Tender No. S.O. 550/53.
- Lewering van droë vis aan die Alluviale Staatsdelwery, Alexanderbaai, gedurende die tydperk eindigende 30 Junie 1954. Tender No. S.O. 551/53.
- Lewering van helms aan die Departement van Gevangenis. Tender No. S.O. 2098/53.
- Lewering van buustelyfies, slaappakke en servette aan die Departement van Onderwys, Kuns en Wetenskap. Tender No. S.O. 2100/53.
- Sny, maak en afwerk van waterdigte jasse vir die Departement van Verdediging. Tender No. S.O. 2101/53.
- Lewering van kapmesse aan die Departement van Bosbou. Tender No. S.O. 5322.
- Lewering van loodgietersbenodigdhede aan die Hoër Beroepsskool vir Liggaamlike Afwykendes, Diskobolos. Tender No. 5324.

Tender forms obtainable from:

The Chairman, Union Tender Board and Supplies Office, 271 Visagie Street (P.O. Box 371, Phone 2-9145), Pretoria.

Services:

- Supply of plumbing and sanitary requirements to the High School for the Physically Handicapped, Diskobolos. Tender No. S.O. 5325.
- Supply of fencing materials to the Springfontein Experimental Station. Tender No. S.O. 5326.
- Supply of baths, sinks and geysers to the State Saw-mill, Weza (Harding). Tender No. S.O. 5327.
- Supply of tools to the South African Air Force, P.O. Voortrekkerhoogte. Tender No. S.O. 5328.
- Supply of radio spares to the South African Air Force, Voortrekkerhoogte. Tender No. S.O. 7586.
- Supply of agricultural implements to the Department of Forestry. Tender No. S.O. 7587.
- Supply of bell and signal equipment to the Department of Public Works during the period 1st July, 1953, to 30th June, 1954. Tender No. S.O. 7588.
- Supply of electric cables and wires to the Department of Public Works during the period 1st July, 1953, to 30th June, 1954. Tender No. S.O. 7589.
- Supply of feed mixing machine to the Stellenbosch-Elsenburg College of Agriculture. Tender No. S.O. 7601.
- Supply of public address systems to the South African Naval Forces, Durban. Tender No. S.O. 7603.
- Supply of radio valves and transformers to the South African Air Force, Voortrekkerhoogte. Tender No. S.O. 7602.
- Supply of timber, carpenters', to the Department of Education, Arts and Science, Diskobolos, Kimberley. Tender No. S.O. 10000.
- Supply of synthetic hose and conveyor belting to the State Alluvial Diggings, Alexander Bay. Tender No. S.O. 10001.
- Supply of air compressor and saw-sharpening machine to the Technical High School, Oudtshoorn. Tender No. S.O. 9000.
- Supply of emery grinder and lathe to the Technical High School, Oudtshoorn. Tender No. S.O. 9001.
- Supply of machine tools to the Technical High School, Oudtshoorn. Tender No. S.O. 9002.
- Supply of workshop machines to the Technical High School, Oudtshoorn. Tender No. S.O. 9003.
- Supply of workshop machinery to the School of Industries, George. Tender No. S.O. 9005.

Tenders due 9 a.m., 11th June, 1953.

- Supply of side dumping trailer to the Division of Soil Conservation and Extension. Tender No. S.O. 7578.
- Supply of diesel dumpers to the State Alluvial Diggings, Alexander Bay. Tender No. S.O. 7580.
- ★ Supply of glazed wall tiles (annual contract). Tender No. S.O. 76/53.
- ★ Supply of groceries, f.o.r., tenderers station, during the period 1 July, 1953, to 30th June, 1954. Tender No. S.O. 552/53.
- ★ Supply of gypsum for agricultural purposes to the Prison, Voortrekkerhoogte. Tender No. S.O. 553/53.
- ★ Supply of operating gowns to the Department of Defence. Tender No. S.O. 2102/53.
- ★ Supply of suitcases to the Department of Defence. Tender No. S.O. 2105/53.
- ★ Supply of fencing materials to the Department of Prisons, Pretoria. Tender No. S.O. 5329.
- ★ Supply of paint non-reflective olive green camouflage enamel to the Department of Defence. Tender No. S.O. 5330.
- ★ Supply of sewing machines to the School of Industries, Ottery. Tender No. S.O. 5331.

Tendervorms verkrygbaar by:

Die Voorsitter, Kantoor van die Unieraad vir Tenders en Leweransies, Visagiestraat 271 (Posbus 371, Foon 2-9145), Pretoria.

Dienste:

- Lewering van loodgieters- en sanitêre benodigdhede aan die Hoër Beroepskool vir Liggaamlike Afwykendes, Diskobolos. Tender No. S.O. 5325.
- Lewering van omheiningsmateriaal aan die Springfonteinse Navorsingstasie. Tender No. S.O. 5326.
- Lewering van baddens, opwasbakke en warmwatergeisers aan die Staatsaagmeul, Weza (Harding). Tender No. S.O. 5327.
- Lewering van gereedskap aan die Suid-Afrikaanse Lugmag, Pk. Voortrekkerhoogte. Tender No. S.O. 5328.
- Lewering van radio-onderdele aan die Suid-Afrikaanse Lugmag, Voortrekkerhoogte. Tender No. S.O. 7586.
- Lewering van landbouimplemente aan die Departement van Bosbou. Tender No. S.O. 7587.
- Lewering van klok- en seintoerusting aan die Departement van Publieke Werke, gedurende die tydperk 1 Julie 1953 tot 30 Junie 1954. Tender No. S.O. 7588.
- Lewering van elektriese kables en -draad aan die Departement van Publieke Werke, gedurende die tydperk 1 Julie 1953 tot 30 Junie 1950. Tender No. S.O. 7589.
- Lewering van voermenger aan die Stellenbosch-Elsenburgse Landboukollege. Tender No. S.O. 7601.
- Lewering van luidsprekertoerusting aan die Suid-Afrikaanse Vlootmag, Durban. Tender No. S.O. 7603.
- Lewering van radiogloeilampe en transformators aan die Suid-Afrikaanse Lugmag, Voortrekkerhoogte. Tender No. S.O. 7602.
- Lewering van skrynwerkershout aan die Departement van Onderwys, Kuns en Wetenskap, Diskobolos, Kimberley. Tender No. S.O. 10000.
- Lewering van sintetiese pype en vervoerbande aan die Alluviale Staatsdelwerye, Alexanderbaai. Tender No. S.O. 10001.
- Lewering van lugkompressors en masjien vir die skerpmaak van sae aan die Hoër Tegniese Skool, Oudtshoorn. Tender No. S.O. 9000.
- Lewering van slypmasjien en draaibank aan die Hoër Tegniese Skool, Oudtshoorn. Tender No. S.O. 9001.
- Lewering van masjiengereedskap aan die Hoër Tegniese Skool, Oudtshoorn. Tender No. S.O. 9002.
- Lewering van werkwinkelmasjinerie aan die Hoër Tegniese Skool, Oudtshoorn. Tender No. S.O. 9003.
- Lewering van werkwinkelmasjinerie aan die Nywerheidsskool, George. Tender No. S.O. 9005.

Tenders ingewag tot 9-uur v.m., 11 Junie 1953.

- Lewering van sleepwa met uitlaat aan sykant aan die Afdeling Grondbewaring en Voorligting. Tender No. S.O. 7578.
- Lewering van dieselaangedrewe wipkarre aan die Alluviale Staatsdelwery. Tender No. S.O. 7580.
- ★ Lewering van geglasuurde muurteëls (jaarkontrak). Tender No. S.O. 76/53.
- ★ Lewering van kruideniersware, v.o.s. tenderaars se stasie, gedurende die tydperk 1 Julie 1953 tot 30 Junie 1954. Tender No. S.O. 552/53.
- ★ Lewering van gips vir landboudoeleindes aan die Gevangenis, Voortrekkerhoogte. Tender No. S.O. 553/53.
- ★ Lewering van operasiejasse aan die Departement van Verdediging. Tender No. S.O. 2102/53.
- ★ Lewering van kleretasse aan die Departement van Verdediging. Tender No. S.O. 2105/53.
- ★ Lewering van omheiningsmateriaal aan die Departement van Gevangenis, Pretoria. Tender No. S.O. 5329.
- ★ Lewering van verf, nie-weerkaatsende olyfgroen kamoufleremalje, aan die Departement van Verdediging. Tender No. S.O. 5330.
- ★ Lewering van naaimasjiene aan die Nywerheidsskool, Ottery. Tender No. S.O. 5331.

Tender forms obtainable from:

The Chairman, Union Tender Board and Supplies Office, 271 Visagie Street (P.O. Box 371, Phone 2-9145), Pretoria.

Services:

- * Supply of carpenters', blacksmiths', masons' and miscellaneous tools to the Department of Prisons, Pretoria. Tender No. S.O. 5332.
- * Supply of cable boxes and compounds to the Department of Public Works during the period 1st July, 1953, to 30th June, 1954. Tender No. S.O. 7590.
- * Supply of conduit and conduit fittings to the Department of Public Works during the period 1st July, 1953, to the 30th June, 1954. Tender No. S.O. 7591.
- * Supply of wire recorders to the Department of Defence, Pretoria. Tender No. S.O. 7605.
- * Supply of musical instruments to the Department of Defence, Pretoria. Tender No. S.O. 7606.
- * Supply of lathe and drilling machine to the School of Industries, Ottery, Cape. Tender No. S.O. 9007.
- * Supply of spray painting outfit to the Vaal River School of Industries, Standerton. Tender No. S.O. 9008.
- * Supply of metal turning lathe to the Technical High School, Ficksburg. Tender No. S.O. 9009.
- * Supply of workshop machines to the Natal Agricultural Research Institute, Pietermaritzburg. Tender No. S.O. 9010.
- * Supply of spindle moulding machine to the School of Industries, Queenstown. Tender No. S.O. 9011.
- * Supply of filing and sawing machine to the School of Industries, Queenstown. Tender No. S.O. 9012.
- * Supply of welding set to the Department of Prisons, Pretoria. Tender No. S.O. 9013.
- * Supply of air compressor to the College of Agriculture, Glen, O.F.S. Tender No. S.O. 9014.
- * Supply of various tools to the Department of Prisons, Pretoria. Tender No. S.O. 9015.
- * Supply of concrete mixer to the Technical High School, Ficksburg. Tender No. S.O. 9017.
- * Supply of garage equipment to the School of Industries, Queenstown. Tender No. 9018.
- * Supply of tenoning machine to the School of Industries, Queenstown. Tender No. S.O. 9019.
- * Supply of timber and plywood to the Department of Education, Arts and Science (Technical High School, Oudtshoorn). Tender No. S.O. 10003.
- * Supply of oregon timber to the Technical High School, Uitenhage. Tender No. S.O. 10004.
- * Supply of windmills to the Department of Native Affairs at King William's Town and Potchefstroom. Tender No. S.O. 11002.

Tenders due 9 a.m., 18th June, 1953.

Supply of laboratory equipment and chemicals to the Stellenbosch-Elensburg College of Agriculture, Stellenbosch. Tender No. S.O. 1098/53.

Supply of laboratory equipment to the Division of Horticulture, Pretoria. Tender No. S.O. 1099/53.

Supply of cresol and liquid paraffin to the Division of Veterinary Services, Onderstepoort. Tender No. S.O. 1101/53.

Supply of floor covering to the Department of Prisons. Tender No. S.O. 2097/53.

Supply of industrial gloves to the South African Mint. Tender No. S.O. 2099/53.

Supply of radio crystals to the South African Air Force, Voortrekkerhoogte. Tender No. S.O. 7604.

Supply of workshop machinery to the Department of Prisons, Pretoria. Tender No. S.O. 9004.

- * Supply of toilet requirements during the period 1st July, 1953, to 30th June, 1954. Tender No. S.O. 1105/53.

Tenders due 9 a.m., 25th June, 1953.

Tendervorms verkrygbaar by:

Die Voorsitter, Kantoor van die Unieraad vir Tenders en Leweransies, Visagiestraat 271 (Posbus 371, Foon 2-9145), Pretoria.

Dienste:

- * Lewering van skrynwerkers-, grofsmids-, messelaars en diverse gereedskap aan die Departement van Gevangenis, Pretoria. Tender No. S.O. 5332.
- * Lewering van kabelkaste en samestellings aan die Departement van Publieke Werke gedurende die tydperk 1 Julie 1953 tot 30 Junie 1954. Tender No. S.O. 7590.
- * Lewering van geleierbuise en geleierbuistoehore aan die Departement van Publieke Werke gedurende die tydperk 1 Julie 1953 tot 30 Junie 1954. Tender No. S.O. 7591.
- * Lewering van draadopneemapparate aan die Departement van Verdediging, Pretoria. Tender No. S.O. 7605.
- * Lewering van musiekinstrumente aan die Departement van Verdediging, Pretoria. Tender No. S.O. 7606.
- * Lewering van draaibank en boormasjien aan Nywerheidsskool, Ottery, Kaap. Tender No. S.O. 9007.
- * Lewering van sproeiverfuitrusting aan die Vaalrivier-nywerheidsskool, Standerton. Tender No. S.O. 9008.
- * Lewering van metaaldraaibank aan die Hoër Tegniese Skool, Ficksburg. Tender No. S.O. 9009.
- * Lewering van werkwinkelmasjinerie aan die Natalse Instituut vir Landbounavorsing, Pietermaritzburg. Tender No. S.O. 9010.
- * Lewering van spoelvormmasjien aan die Nywerheidsskool, Queenstown. Tender No. S.O. 9011.
- * Lewering van vyl- en saagmasjien aan die Nywerheidsskool, Queenstown. Tender No. S.O. 9012.
- * Lewering van sweistoestel aan die Departement van Gevangenis, Pretoria. Tender No. S.O. 9013.
- * Lewering van lugperspomp aan die Landboukollege, Glen, O.V.S. Tender No. S.O. 9014.
- * Lewering van allerlei gereedskap aan die Departement van Gevangenis, Pretoria. Tender No. S.O. 9015.
- * Lewering van betonmenger aan die Hoër Tegniese Skool, Ficksburg. Tender No. S.O. 9017.
- * Lewering van garagebenodigdhede aan die Nywerheidsskool, Queenstown. Tender No. S.O. 9018.
- * Lewering van tapsnymasjien aan die Nywerheidsskool, Queenstown. Tender No. S.O. 9019.
- * Lewering van hout en opleghout aan die Departement van Onderwys, Kuns en Wetenskap, Hoër Tegniese Skool, Oudtshoorn. Tender No. S.O. 10003.
- * Lewering van hout aan die Hoër Tegniese Skool, Uitenhage. Tender No. S.O. 10004.
- * Lewering van windpompe aan die Departement van Naturellesake te King William's Town en Potchefstroom. Tender No. S.O. 11002.

Tenders ingewag tot 9-uur vm., 18 Junie 1953.

Lewering van laboratoriumtoerusting en chemikalieë aan die Stellenbosch-Elensburg Landboukollege, Stellenbosch. Tender No. S.O. 1098/53.

Lewering van laboratoriumtoerusting aan die Afdeling Tuinbou, Pretoria. Tender No. S.O. 1099/53.

Lewering van kresol en vloeibare paraffien aan die Afdeling Veeartsenydiens, Onderstepoort. Tender No. S.O. 1101/53.

Lewering van vloerbekleedsel aan die Departement van Gevangenis. Tender No. S.O. 2097/53.

Lewering van industriële handskoene aan die Suid-Afrikaanse Munt. Tender No. S.O. 2099/53.

Lewering van radiokristalle aan die Suid-Afrikaanse Lugmag, Voortrekkerhoogte. Tender No. S.O. 7604.

Lewering van werkwinkelmasjinerie aan die Departement van Gevangenis, Pretoria. Tender No. S.O. 9004.

- * Lewering van toiletbenodigdhede gedurende die tydperk 1 Julie 1953 tot 30 Junie 1954. Tender No. S.O. 1105/53.

Tenders ingewag tot 9-uur vm., 25 Junie 1953.

Tender forms obtainable from:

The Chairman, Union Tender Board and Supplies Office, 271 Visagie Street (P.O. Box 371, Phone 2-9145), Pretoria.

Services:

- Supply of laboratory equipment to the Stellenbosch-Elsenburg College of Agriculture, Stellenbosch. Tender No. S.O. 1102/53.
 - Supply of photographic equipment to the South African Air Force, Voortrekkerhoogte, Pretoria. Tender No. S.O. 1103/53.
 - Supply of hypodermic syringes to the Division of Veterinary Services, Onderstepoort. Tender No. S.O. 1104/53.
 - Supply of laboratory equipment and chemicals to the Division of Horticulture, Pretoria. Tender No. S.O. 1106/53.
 - Supply of laboratory equipment to the Natal Agricultural Institute, Pietermaritzburg. Tender No. S.O. 1107/53.
 - * Supply of flannelette strips to the Department of Defence. Tender No. S.O. 2103/53.
 - * Supply of old linen to the Department of Defence. Tender No. S.O. 2104/53.
 - * Supply of workshop machines to the Technical High School, Bloemfontein. Tender No. S.O. 9016.
- Tenders due 9 a.m., 2nd July, 1953.*

- * Supply of crucibles to the S.A. Mint, Pretoria. Tender No. S.O. 1108/53.
 - * Supply of digestion unit and accessories to the Grootfontein College of Agriculture, Middelburg, Cape. Tender No. S.O. 1109/53.
 - * Supply of drugs to the Central Medical and Veterinary Stores, Pretoria. Tender No. S.O. 1110/53.
- Tenders due 9 a.m., 9th July, 1953.*

Tender forms obtainable from:

Director, P.W.D., Pretoria (Room 510, Phone 2-1181, Ext. 45).

Services:

- Supply, delivery and installation of five four-oven insulated cooking ranges in the kitchen to the Privates' Mess at the Military Training Depot, Oudtshoorn. Tender No. P.W.D. 832.
 - Supply, delivery and installation of four insulated cooking ranges in the kitchen to the Air Mechanics' Mess at the Air Force Station, Lyttelton. Tender No. P.W.D. 835.
 - Supply and fixing of new curtains to windows of Chequer building, corner of Queen and Church Streets, Pretoria. Tender No. P.W.D. 836.
- Tenders due 9 a.m., 28th May, 1953.*

- Supply, delivery and erection of sheet metal duct work, Fort England Hospital laundry, Grahamstown. Tender No. P.W.D. 834.
- Tenders due 9 a.m., 4th June, 1953.*

- * Supply, delivery and erection of a central heating installation, Police Station and Quarters, Brakpan. Tender No. P.W.D. 841.
 - * Supply, delivery and erection of an air conditioning plant, Automatic Telephone Exchange Extensions, Elsies River (Parow), C.P. Tender No. P.W.D. 842.
- Tenders due 9 a.m., 18th June, 1953.*

Tender forms obtainable from:

The Quartermaster, South African Police, 149 Bosman Street (P.O. Box 449), Pretoria.

Services:

- * Supply of an omnibus body. South African Police Formal Tender No. 547.
 - * Constructing and supplying rifle barrel browning tanks. South African Police Formal Tender No. 548.
- Tenders due 9 a.m., 18th June, 1953.*

Tendervorms verkrygbaar by:

Die Voorsitter, Kantoer van die Unieraad vir Tenders en Leweransies, Visagiestraat 271 (Posbus 371, Foon 2-9145), Pretoria.

Dienste:

- Lewering van laboratoriumtoerusting aan die Stellenbosch-Elsenburg Landboukollege, Stellenbosch. Tender No. S.O. 1102/53.
 - Lewering van fotografiesetoerusting aan die Suid-Afrikaanse Lugmag, Voortrekkerhoogte, Pretoria. Tender No. S.O. 1103/53.
 - Lewering van onderhuidse spuite aan die Afdeling Veeartsenydiens, Onderstepoort. Tender No. S.O. 1104/53.
 - Lewering van laboratoriumtoerusting en chemikalieë aan die Afdeling Tuinbou, Pretoria. Tender No. S.O. 1106/53.
 - Lewering van laboratoriumtoerusting aan die Natalse Instituut van Landbounavorsing, Pietermaritzburg. Tender No. S.O. 1107/53.
 - * Lewering van flenniestroke aan die Departement van Verdediging. Tender No. S.O. 2103/53.
 - * Lewering van ou linne aan die Departement van Verdediging. Tender No. S.O. 2104/53.
 - * Lewering van werkwinkelmasjiene aan die Hoër Tegnieke Skool, Bloemfontein. Tender No. S.O. 9016.
- Tenders ingewag tot 9-uur vm., 2 Julie 1953.*

- * Lewering van kroespotjies aan die S.A. Mint, Pretoria. Tender No. S.O. 1108/53.
 - * Lewering van spysverteringsseenheid en toebehore aan die Grootfonteinse Landboukollege, Middelburg, Kaap. Tender No. S.O. 1109/53.
 - * Lewering van verdowingsmiddels aan die Sentrale Mediese- en Veeartsenymagasyn, Pretoria. Tender No. S.O. 1110/53.
- Tenders ingewag tot 9-uur vm., 9 Julie 1953.*

Tendervorms verkrygbaar by:

Direkteur, D.P.W., Pretoria (Kamer 510, Foon 2-1181, Bylyn 45).

Dienste:

- Lewering, aflewering en installasie van vyf geïsoleerde stowe met vier oonde in die kombuis van die menasie vir manskappe by die Militêre Opleidingsdepôt, Oudtshoorn. Tender No. D.P.W. 832.
 - Lewering, aflewering en installasie van vier geïsoleerde stowe in die kombuis van die menasie vir lugwerktuigkundiges by die Lugmagstasie, Lyttelton. Tender No. D.P.W. 835.
 - Lewering en aanbring van nuwe gordyne aan die vensters van Chequer-gebou, hoek van Queen- en Kerkstraat, Pretoria. Tender No. D.P.W. 836.
- Tenders ingewag tot 9-uur vm., 28 Mei 1953.*

- Lewering, aflewering en oprigting van plaatysterlugkanale, Fort England-hospitaalwassery, Grahamstad. Tender No. D.P.W. 834.
- Tenders ingewag tot 9-uur vm., 4 Junie 1953.*

- * Lewering, aflewering en oprigting van 'n sentrale verwarmingsinstallasie, Polisiestasie en -kwartiere, Brakpan. Tender No. D.P.W. 841.
 - * Lewering, aflewering en oprigting van 'n lugreëlinstallasie, Uitbreiding van Outomatiese Telefoon-sentrale, Elsiesrivier (Parow), K.P. Tender No. D.P.W. 842.
- Tenders ingewag tot 9-uur vm., 18 Junie 1953.*

Tendervorms verkrygbaar by:

Die Kwartiermeester, Suid-Afrikaanse Polisie, Posbus 449 (Bosmanstraat 149), Pretoria.

Dienste:

- * Lewering van 'n omnibus-bak. Suid-Afrikaanse Polisie Formele Tender No. 547.
 - * Vervaardiging en lewering van bruiningstenks vir gewere. Suid-Afrikaanse Polisie Formele Tender No. 548.
- Tenders ingewag tot 9-uur vm., 18 Junie 1953.*

Tender forms obtainable from:

Controller of Stores, Irrigation Department, P.O. Box 411, Pretoria.

Services:

- Boring for water for the Department of Native Affairs, Marico District. Irrigation Tender No. 57.
- Boring for water at the Industrial High School Training Centre, Kimberley District. Irrigation Tender No. 58.
- Boring for water at Grootvlei Prison Farm, Bloemfontein District. Irrigation Tender No. 59.
- Boring for water at Road Camp, Achtyvlei, Potgietersrus District. Irrigation Tender No. 60.
- Boring for water at Zoutpan School (situated 64 miles from Vaalwater), Waterberg District. Irrigation Tender No. 61.
- Boring for water for Department of Forestry, Hlabisa, Lower Umfolozi and Newcastle Districts. Irrigation Tender No. 62.

Tenders due 9 a.m., 4th June, 1953.

- Local manufacture and delivery of cast iron pipes and specials. Irrigation Tender No. 21.
- Manufacture and delivery of vertical screw and hand lift off-take gates. Irrigation Tender No. 26.
- Local manufacture and delivery of two 36 inch valves and headstocks. Irrigation Tender No. 28.
- Local manufacture and delivery of cast iron bellmouths, pipes and specials. Irrigation Tender No. 31.
- Supply of 10,000 feet mining hose of $\frac{3}{4}$ inch bore for jackhammers. Irrigation Tender No. 63.

Tenders due 9 a.m., 11th June, 1953.

- * Supply of casing couplings and drill rods for diamond core drilling machines. Irrigation Tender No. 64.
- * Supply of wire, plain, galvanised, 16 gauge. Irrigation Tender No. 71.
- * Boring for water at Postmaster's residence, Welverdiend, Potchefstroom District. Irrigation Tender No. 82.
- * Boring for water at Klerksdorp Hospital, Klerksdorp District. Irrigation Tender No. 83.
- * Boring for water for the Department of Native Affairs, Mafeking District. Irrigation Tender No. 85.
- * Boring for water for the Department of Native Affairs, Pretoria District. Irrigation Tender No. 86.
- * Boring for water for the Department of Native Affairs, Middelburg (Nebo) District. Irrigation Tender No. 87.

Tenders due 9 a.m., 18th June, 1953.

- * Resetting of salvaged board and salvaged scrap (diamond). Irrigation Tender No. 65.
- * Supply of steel wire rope. Irrigation Tender No. 72.
- * Supply, delivery, erection and test run of a complete centrifugal pump. Irrigation Tender No. 74.
- * Supply of mechanically set diamond drilling crowns and reaming shells for diamond core drilling machines. Irrigation Tender No. 76.

Tenders due 9 a.m., 25th June, 1953.

Tender forms obtainable from:

The Government Printer, Pretoria.

Services:

- Supply of the Cape Peninsula, Western and South-western Districts Telephone Directory. Tender No. S.D./G.P.-S. 161.

Tenders due 9 a.m., 11th June, 1953.

- * Supply of wooden dowels and cores. Tender No. SD/GP-S. 160.

Tenders due 9 a.m., 18th June, 1953.

Tendervorms verkrygbaar by:

Kontroleur van Voorrade, Besproeiingsdepartement, Posbus 411, Pretoria.

Dienste:

- Boorwerk na water vir Departement van Naturellesake, distrik Marico. Besproeiingstender No. 57.
- Boorwerk na water by die Hoër Beroepskool vir liggaamlik-afwykendes, distrik Kimberley. Besproeiingstender No. 58.
- Boorwerk na water te Grootvlei-tronkplaas, distrik Bloemfontein. Besproeiingstender No. 59.
- Boorwerk na water te Padkamp Achtyvlei, distrik Potgietersrus. Besproeiingstender No. 60.
- Boorwerk na water te Zoutpanskool (64 myl vanaf Vaalwater geleë), distrik Waterberg. Besproeiingstender No. 61.
- Boorwerk na water vir Departement van Bosbou, distrikte Hlabisa, Laer Umfolozi en New Castle. Besproeiingstender No. 62.

Tenders ingewag tot 9-uur vm., 4 Junie 1953.

- Plaaslike vervaardiging en aflewering van gietysterpype en toebehore. Besproeiingstender No. 21.
- Plaaslike vervaardiging en aflewering van loodregte uitleihekke wat deur middel van skroewe en met die hand opgelig word. Besproeiingstender No. 26.
- Plaaslike vervaardiging en aflewering van twee 36"-sluise en spilkoppe. Besproeiingstender No. 28.
- Plaaslike vervaardiging en aflewering van gietysterklok-bekke, -pype en toebehore. Besproeiingstender No. 31.
- Lewering van 10,000 voet $\frac{3}{4}$ -duim-kaliberpyp vir boorhamers. Besproeiingstender No. 63.

Tenders ingewag tot 9-uur vm., 11 Junie 1953.

- * Lewering van voeringkoppelings en boorstawe vir diamantkernboormasjiene. Besproeiingstender No. 64.
- * Lewering van gladde gegalaniseerde draad, No. 16 draadmaat. Besproeiingstender No. 71.
- * Boorwerk na water te Posmeesterswoning, Welverdiend, distrik Potchefstroom. Besproeiingstender No. 82.
- * Boorwerk na water te Klerksdorp-hospitaal, distrik Klerksdorp. Besproeiingstender No. 83.
- * Boorwerk na water vir Departement van Naturellesake, distrik Mafeking. Besproeiingstender No. 85.
- * Boorwerk na water vir Departement van Naturellesake, distrik Pretoria. Besproeiingstender No. 86.
- * Boorwerk na water vir Departement van Naturellesake, distrik (Nebo), Middelburg. Besproeiingstender No. 87.

Tenders ingewag tot 9-uur vm., 18 Junie 1953.

- * Hermontering van herwonne boort en herwonne afval-diamante. Besproeiingstender No. 65.
- * Lewering van staalkabel. Besproeiingstender No. 72.
- * Verskaffing, aflewering, montering en toets van 'n sentrifugaalpomp. Besproeiingstender No. 74.
- * Lewering van diamantboorpunte meganies gemonteer en ruimdoppe vir boormasjiene met diamantboorstukke. Besproeiingstender No. 76.

Tenders ingewag tot 9-uur vm., 25 Junie 1953.

Tendervorms verkrygbaar by:

Die Staatsdrukker, Pretoria.

Dienste:

- Lewering van die Telefoongids vir die Kaapse Skiereiland, Westelike en Suidwestelike Distrikte. Tender No. S.D./G.P.-S. 161.

Tenders ingewag tot 9-uur vm., 11 Junie 1953.

- * Lewering van houtpenne en kerns. Tender No. SD/GP-S. 160.

Tenders ingewag tot 9-uur vm., 18 Junie 1953.

Tender forms obtainable from:**Johannesburg Area.**

District Stores Superintendent, Post Office Stores,
P.O. Box 8635, Johannesburg.

Cape Town Area.

District Stores Superintendent, Post Office Stores,
P.O. Box 22, Cape Town.

Durban Area.

District Stores Superintendent, Post Office Stores,
Private Bag, Merebank.

Kimberley Area.

District Stores Superintendent, Post Office Stores,
Private Bag, Kimberley.

Port Elizabeth Area.

District Stores Superintendent, Post Office Stores,
P.O. Box 745, Port Elizabeth.

East London Area.

District Stores Superintendent, Post Office Stores,
Kimberley Road, East London.

Pretoria Area.

Controller of Stores, G.P.O. Annexe, Pretoria.

N.B.—Prospective tenderers should obtain the tender documents from the address nearest to their place of business.

Services:

Supply of steel furniture, special construction. Post Office Tender No. 1534.

Tenders due 9 a.m., 11th June, 1953.

★ Supply of steel bag holders. Post Office Tender No. 1535.

★ Supply of bedchairs. Post Office Tender No. 1536.

★ Supply of handcarts. Post Office Tender No. 1537.

Tenders due 9 a.m., 25th June, 1953.

Supply of blue serge material and scarlet melton material for uniforms. Post Office Tender No. 1533.

Tenders due 9 a.m., 23rd July, 1953.

Tender forms obtainable from:

Director, P.W.D., Pretoria (Room 628a, Phone 2-1181, Ext. 64).

Services:

Supply of refrigerators, electric and oil burning and air cooler unit, ex stock or of local manufacture, required by the Public Works Department. Tender No. P.W.D. S.922.

Supply of bathroom suites and sinks, ex stock or of local manufacture, required by the Public Works Department for the Consul-General, Leopoldville. Tender No. P.W.D. S.923.

Supply of bitumen solution (emulsion), ex stock or of local manufacture, required by the Public Works Department, Cape Town. Tender No. P.W.D. S.929.

Tenders due 9 a.m., 4th June, 1953.

Supply of filters for air conditioning plant, ex stock or of local manufacture, required by the Public Works Department, Johannesburg. Tender No. P.W.D. S.928.

Tenders due 9 a.m., 11th June, 1953.

Tenders to be addressed to: The Chairman, Union Tender and Supplies Board, 271 Visagie Street (P.O. Box 371), Pretoria.

Separate tenders are required to be submitted for each service and must be superscribed with the name of service to which it refers.

All tenders should be on the Departmental Tender Form, which must be duly filled up and completed in all particulars. The Board does not bind itself to accept the lowest or any tender.

Tendervorms verkrygbaar by:**Johannesburgse Gebied.**

Die Distriksmagasynsuperintendent, Poskantoorvoorrade-afdeling, Posbus 8635, Johannesburg.

Kaapstadse Gebied.

Die Distriksmagasynsuperintendent, Poskantoorvoorrade-afdeling, Posbus 22, Kaapstad.

Durbanse Gebied.

Die Distriksmagasynsuperintendent, Poskantoorvoorrade-afdeling, Privaatsak, Merebank.

Kimberley Gebied.

Die Distriksmagasynsuperintendent, Poskantoorvoorrade-afdeling, Privaatsak, Kimberley.

Port Elizabethse Gebied.

Die Distriksmagasynsuperintendent, Poskantoorvoorrade-afdeling, Posbus 745, Port Elizabeth.

Oos-Londense Gebied.

Die Distriksmagasynsuperintendent, Poskantoorvoorrade-afdeling, Kimberleyweg, Oos-Londen.

Pretoriase Gebied.

Die Kontroleur van Voorrade, Hoofposkantoorbygebou, Pretoria.

L.W.—Voornemende tenderaars moet tendervorms van die adres wat die naaste aan hul besigheidsplek is, verkry.

Dienste:

Lewering van staalmeubels, spesiaal gemaak. Poskantoor Tender No. 1534.

Tenders ingewag tot 9-uur vm., 11 Junie 1953.

★ Lewering van staalsakhangers. Poskantoor Tender No. 1535.

★ Lewering van slaapstoele. Poskantoor Tender No. 1536.

★ Lewering van stootkarretjies. Poskantoor Tender No. 1537.

Tenders ingewag tot 9-uur vm., 25 Junie 1953.

Lewering van blou sersjemateriaal en skarlaken meltonmateriaal vir uniforms. Poskantoor Tender No. 1533.

Tenders ingewag tot 9-uur vm., 23 Julie 1953.

Tendervorms verkrygbaar by:

Direkteur, D.P.W., Pretoria (Kamer 628a, Foon 2-1181, Uitbr. 64).

Dienste:

Lewering van koelkaste, elektriese en oliebrander en lugkoelereenheid, uit voorraad of van plaaslike fabrikaat, vir die Departement van Publieke Werke. Tender No. D.P.W. S.922.

Lewering van badkameruitrusting en opwasbakke, uit voorraad of van plaaslike fabrikaat, benodig deur die Departement van Publieke Werke vir die Konsul-generaal, Leopoldville. Tender No. D.P.W. S.923.

Lewering van bituminese emulsie, uit voorraad of van plaaslike fabrikaat, vir die Departement van Publieke Werke, Kaapstad. Tender No. D.P.W. S.929.

Tenders ingewag tot 9-uur vm., 4 Junie 1953.

Lewering van filters vir lugbehandelingsinstallasie, uit voorraad of van plaaslike fabrikaat vir die Departement van Publieke Werke, Johannesburg. Tender No. D.P.W. S.928.

Tenders ingewag tot 9-uur vm., 11 Junie 1953.

Tenders moet gerig word aan die Voorsitter, Unieraad vir Tenders en Leweransies, Visagiestraat 271 (Posbus 371), Pretoria.

Afsonderlike tenders word verlang vir elke diens en hulle moet die naam van die betrokke diens as opskrif dra.

Alle tenders moet volledig op die tendervorm van die Departement ingevul wees. Die Raad verbind hom nie om die laagste of enige tender aan te neem nie.

VACANCY FOR ARTISAN INSTRUCTOR (PLUMBER).

(1) Applications are invited from suitably qualified candidates for appointment to a vacant post of artisan instructor (plumber) on the staff of the Witrand Institution, Potchefstroom.

(2) The salary scale attaching to the post is £300 × £20—£400 × £25—£500 × £30—£560.

(3) In addition to the salary indicated above a cost of living allowance is paid at rates which at present amount to:—

Married employees earning over £300 to £350 per annum: £280 per annum.

Married employees earning over £350 per annum: £320 per annum.

Single employees: £100 per annum.

(4) Candidates must have served an apprenticeship of five years in their respective trades and must be able to produce their contracts of apprenticeship.

(5) The successful candidate must be able to undertake all plumbing duties.

(6) Appointment to the above-mentioned post will be subject to the provisions of the Public Service Act and the regulations published thereunder and to the production of satisfactory birth and health certificates.

(7) Candidates must be South African citizens or citizens of a Commonwealth country or citizens of the Republic of Ireland, bilingual and have resided in the Union of South Africa or in South West Africa for at least three years.

(8) The successful candidate will be required to contribute to the Union Public Service Pension Fund.

(9) Candidates must produce documentary evidence of previous appropriate experience and of any technical examinations passed (original certificates and testimonials must not, however, be submitted in the first instance) and must also quote the registration number of their apprenticeship contracts.

(10) Application should be made on the prescribed form (Z. 83) which is obtainable from the Secretary for Health, P.O. Box 386, Pretoria, and must reach the office of the latter on or before 13th June, 1953.

VAKATURE VIR AMBAGSINSTRUKTEUR (LOODGIETER).

(1) Aansoeke om aanstelling in 'n vakante pos van Ambagsinstrukteur (Loodgieter) in die personeel van die Witrandinrigting, Potchefstroom, word van behoorlik gekwalifiseerde kandidate ingewag.

(2) Die salarisskaal aan die pos verbonde, is £300 × £20—£400 × £25—£500 × £30—£560.

(3) Benewens die salaris hierbo gemeld, word die volgende lewenskostetoelae tans betaal:—

Aan getroude werknemers wat oor £300 tot £350 per jaar verdien: £280 per jaar.

Aan getroude werknemers wat oor £350 per jaar verdien: £320 per jaar.

Aan ongetroude werknemers: £100 per jaar.

(4) Kandidate moet vir vyf jaar in die betrokke ambag as vakleerling gedien het en moet hul vakleerlingkontrakte kan voorlê.

(5) Die suksesvolle kandidaat moet daartoe in staat wees om alle loodgieterswerk te onderneem.

(6) Aanstelling in bogenoemde pos is onderworpe aan die bepalinge van die Staatsdienswet en die regulasies wat daarkragtens uitgevaardig is en aan die voorlegging van 'n bevredigende geboorte- en gesondheidsertifikaat.

(7) Kandidate moet Suid-Afrikaanse burgers of burgers van 'n Statebondslan of die Republiek Eire en tweetalig wees en moet minstens drie jaar in die Unie van Suid-Afrika of Suidwes-Afrika gewoon het.

(8) Die suksesvolle kandidaat moet tot die Unie-staatsdiens pensioenfonds bydra.

(9) Kandidate moet dokumentêre bewys lewer van vorige toepaslike ondervinding en van alle tegniese eksamens waarin hulle geslaag het (oorspronklike sertifikate en getuigskrifte moet voorlopig nie ingedien word nie) en hulle moet ook die registrasienommer van hul vakleerlingkontrakte meld.

(10) Aansoeke moet op die voorgeskrewe vorm (Z. 83) wat van die Sekretaris van Gesondheid, Posbus 386, Pretoria, verkrygbaar is, gedoen word en moet die kantoor van laasgenoemde voor of op 13 Junie 1953, bereik.

22-29-5

PUBLIC SERVICE COMMISSION.

VACANCIES.

1. Applications are invited for appointment to the undermentioned posts in die Public Service of the Union of South Africa.

2. Candidates must be South African Citizens or Citizens of a Commonwealth country or Citizens of the Republic of Ireland, bilingual and have resided in the Union of South Africa or in South West Africa for at least three years.

3. Successful candidates will be required to submit satisfactory certificates of birth and health and to serve on probation for at least twelve months.

4. In addition to salary on the scales of pay indicated, the following allowances are payable for the present, subject to review at any time:—

(a) *Cost of Living Allowance* (Union and South West Africa):—

<i>Salary Group.</i>	<i>Married Officers.</i>	<i>Unmarried Officers.</i>
Over £150 to £200 per annum.....	£200 per annum.	£100 per annum.
Over £200 to £300 per annum.....	£240 per annum.	£100 per annum.
Over £300 to £350 per annum.....	£280 per annum.	£100 per annum.
Over £350 per annum.....	£320 per annum.	£100 per annum.

(b) *Special Disability Allowance* (certain areas only).—A temporary disability allowance of £60 per annum (for married persons) and £30 per annum (for unmarried persons) to officers on the permanent staff stationed in Pretoria, on the Witwatersrand and in Vereeniging provided the basic salary (excluding cost of living allowance) plus disability allowance in the case of married officers does not exceed £690 per annum and in the case of unmarried officers £360 per annum.

5. Applicants must submit full and detailed particulars of their qualifications and previous experience, but original certificates and testimonials should not be submitted. Successful applicants however will be required to produce documentary evidence of compliance with the advertised requirements before they will be permitted to assume duty.

6. Applications must be made on the prescribed forms [Z. 83 and P.S.C. 8 (a)*] which are obtainable from the Secretary, Public Service Commission, Union Buildings, Pretoria, to whom filled-in forms must be addressed. A separate application form must be submitted in respect of each vacancy, and candidates must indicate clearly the post for which they wish to be considered—the reference number of the vacancy shown in the first column hereunder should be quoted.

7. The closing date for the receipt of applications is the 20th June, 1953.

8. Telephone enquiries may be made to Pretoria No. 2-6751.

*Applicable only in the case of posts in the Professional Division (Higher Branch) and Contract posts.

PROFESSIONAL DIVISION (HIGHER BRANCH).

Reference No.	Post to be Filled.	Salary Scale.	Department/ Administration.	Qualifications.	Remarks.
81/20/262..	Medical Officer.....	£900 × £50-£1,150...	Health (West End Hospital, Kimberley and Westlake Hospital, Retreat)	Registration with the South African Medical and Dental Council as a medical practitioner	—
81/20/270..	District Surgeon, Grade III	£900 × £50- £1,150..	Health (East London)	Registration with the South African Medical and Dental Council as a medical practitioner	—
81/24/95...	Mechanical Engineer, Grade I	£900 × £50-£1,050..	Cape Provincial Administration (Local Government Inspection Section)	(i) B.Sc. (Electrical and/or Mechanical Engineering) degree (ii) At least five years' appropriate experience	Experience in heating and hot water systems, air-conditioning and ventilation, lighting and equipment, such as in laundries and kitchens, etc., of hospitals and other public buildings will be a recommendation.
81/25/151..	Dentist.....	£900 × £50-£1,050...	Natal Provincial Administration (King Edward VIII Hospital, Durban)	Registration with the South African Medical and Dental Council as a dentist	—
81/25/175..	Assistant Architect.....	£400 × £50-£900.....	Natal Provincial Administration (Architectural Branch)	Applicant must be a member of the Institute of Architects or be eligible for registration as an architect in terms of the Architects and Quantity Surveyors (Private) Act of 1927	In the discretion of the Commission, the commencing salary will be determined on the basis of one notch on the scale for each complete year of appropriate experience gained after complying with the minimum professional requirements for appointment, up to a maximum of five years.

PROFESSIONAL DIVISION (LOWER BRANCH).

Reference No.	Post to be Filled.	Salary Scale.	Department/ Administration.	Qualifications.	Remarks.
81/14/137..	Mechanical Assistant, Grade I	£500 × £30-£620.....	Mines (Geological Survey Division, Pretoria)	Junior (or equivalent) certificate and completed apprenticeship as fitter and turner at a State institution or private firm	The duties attaching to the post include the building, repairing and calibration of a large variety of scientific instruments. Experience in Electro Technics and/or Radio Mechanics will be a recommendation.
81/20/266..	Pharmacist, Grade III.....	£500 × £30-£620.....	Health (Oranje Hospital, Bloemfontein; Town Hill Hospital, Pietermaritzburg; Westlake Hospital, Retreat; Valkenberg Hospital, Cape Town and Komani Hospital, Queenstown)	Registration as a chemist and druggist with the Pharmacy Board of South Africa	—
81/25/150..	Technical Assistant, Grade I	£500 × £30-£620.....	Natal Provincial Administration (Roads Branch)	Junior (or equivalent) certificates and a total of seven years' appropriate experience	Candidates must— (a) have had at least four years' experience in the testing of road-making materials both in theory and actual field control; and (b) have been in charge of a field laboratory for at least one year of the above period, or had equivalent responsibility, such as the conduct of extensive soil surveys.
81/14/136..	Radiographer, Grade II....	£350 × £30-£560.....	Mines (Welkom and Johannesburg)	Registration as a member of the Society of Radiographers	—
81/25/178..	Engineering Assistant, Grade II	£180-£200-£250 × £25-£350 × £30-£500	Natal Provincial Administration (Architectural Branch, Pietermaritzburg)	Matriculation (or equivalent) certificate	Experience of draughting work will be a recommendation. In the discretion of the Commission, appropriate experience may be recognized in determining the commencing salary.

GENERAL DIVISION (PRESCRIBED).

Reference No.	Post to be Filled.	Salary Scale.	Department/ Administration.	Qualifications.	Remarks.
81/1/423...	Marketing Officer, Grade II	£280 × £20-£400 × £25-£500	Agriculture (Division of Economics and Markets, Cape Town, Durban and Johannesburg)	(i) Matriculation (or equivalent) certificate (ii) Candidates must be at least 21 years of age	The possession of a university degree or an agricultural diploma and/or experience in the undernamed directions will be a recommendation. (i) The grading of meat; (ii) The grading and inspection of fruit, vegetables and eggs; (iii) The preparation of reports on the marketing of agricultural produce. (iv) Farming. In the discretion of the Commission, appropriate experience gained after the age of 21 years may be recognised in determining the commencing salary.
81/8/3.....	Outdoor Officer, Grade II	£260 × £20-£400 × £25-£450	Inland Revenue (Johannesburg)	Candidates must be between 21 and 35 years of age and possess a Junior (or equivalent) certificate	Preference will be given to applicants with higher educational qualifications than the Junior certificate. In the discretion of the Commission, appropriate experience gained after the age of 21 years may be recognised in determining the commencing salary. The possession of a motor vehicle driver's licence will be a recommendation.

CONTRACT.

Reference No.	Post to be Filled.	Salary Scale.	Department/ Administration.	Qualifications.	Remarks.
81/20/280..	Medical Officer (on contract for two years)	£900 × £50-£1,150...	Health (Nottingham Road)	Registration with the South African Medical and Dental Council as a medical practitioner	—

STAATSDIENSKOMMISSIE.

VAKATURES.

1. Aansoek om aanstelling in ondergenoemde poste in die Staatsdiens van die Unie van Suid-Afrika, word ingewag.
2. Kandidate moet Suid-Afrikaanse burgers of burgers van 'n Statebondslan of burgers van die Republiek Ierland en tweetalig wees, en moet minstens drie jaar in die Unie van Suid-Afrika of in Suidwes-Afrika gewoon het.
3. Suksesvolle kandidate moet bevredigende geboorte- en gesondheidsertifikate indien en sal vir minstens twaalf maande op proef aangestel word.
4. Behalwe salaris op die aangeduide salarisskaal word die volgende toelaes tans betaal, onderworpe aan hersiening te eniger tyd:—

(a) Lewenskostoelae (Unie en Suidwes-Afrika):—

Salarisgroep.	Getroude amptenare.	Ongetroude amptenare.
Oor £150 tot £200 per jaar.....	£200 per jaar.	£100 per jaar.
Oor £200 tot £300 per jaar.....	£240 per jaar.	£100 per jaar.
Oor £300 tot £350 per jaar.....	£280 per jaar.	£100 per jaar.
Oor £350 per jaar.....	£320 per jaar.	£100 per jaar.

(b) *Spesiale Agterstandstoelae* (slegs sekere gebiede).—'n Tydelike Agterstandstoelae van £60 per jaar (vir getroudes) en £30 per jaar (vir ongetroudes) aan amptenare op die vaste diensstaat wat in Pretoria, op die Witwatersrand en in Vereeniging gestasioneer is, mits die basiese salaris (lewenskostoelae uitgesluit) plus agterstandstoelae in die geval van getroude amptenare nie £690 per jaar oorskry nie, en in die geval van ongetroude amptenare hoogstens £360 per jaar beloop.

5. *Applikante moet volledige besonderhede betreffende kwalifikasies en ondervinding verstrek, maar oorspronklike sertifikate en getuigskrifte moet nie ingedien word nie.* Suksesvolle applikante sal egter dokumentêre bewys van voldoening aan die geadverteerde vereistes moet voorleë alvorens hulle toegelaat sal word om diens te aanvaar.

6. Aansoek moet gedoen word op die voorgeskrewe vorms [Z. 83 en S.D.K. 8 (a)*] wat verkrygbaar is van die Sekretaris, Staatsdienskommissie, Uniegebou, Pretoria, aan wie ingevulde vorms gerig moet word. 'n Aparte aansoekvorm moet ingedien word vir elke vakature en kandidate moet duidelik meld vir welke pos hulle in aanmerking wil kom. *Die verwysingsnommer aangedui in die eerste kolom hieronder moet aangehaal word.*

7. Die sluitingsdatum vir die ontvangs van aansoek is 20 Junie 1953.

8. Telefoniese navrae kan aan No. 2-6751, Pretoria, gerig word.

* Slegs van toepassing op poste in die Vakondige Afdeling (Hoër Tak) en Kontrakposte.

VAKKUNDIGE AFDELING (HOËR TAK).

Verwysingsnommer.	Pos wat gevul moet word.	Salarisskaal.	Departement/Administrasie.	Kwalifikasies.	Opmerkings.
81/20/262..	Mediese Beampte.....	£900 × £50-£1,150...	Gesondheid (Weseinde-hospitaal, Kimberley en Westlake-hospitaal, Retreat)	Registrasie as mediese praktisyn by die Suid-Afrikaanse Geneeskundige en Tandheeskundige Raad	—
81/20/270..	Distriktgeneesheer, Graad III	£900 × £50-£1,150...	Gesondheid (Oos-Londen)	Registrasie as mediese praktisyn by die Suid-Afrikaanse Geneeskundige en Tandheeskundige Raad	—
81/24/95...	Werktuigkundige Ingenieur, Graad I	£900 × £50-£1,050...	Kaapse Provinsiale Administrasie (Plaaslike Bestuur Inspeksie-afdeling)	(i) B.Sc. graad in Elektrotegniese en/of Werkuigkundige Ingenieurswese (ii) Minstens vyf jaar toepaslike ondervinding	Ondervinding in verwarming en warmwaterstelsels, lugreëling en ventilasie, beligting en uitrusting soos in washuise en kombuise, ens., van hospitale en ander openbare geboue, sal 'n aanbeveling wees.
81/25/151..	Tandarts.....	£900 × £50-£1,050...	Natalse Provinsiale Administrasie (Koning Edward VIII-hospitaal, Durban)	Registrasie as tandarts by die Suid-Afrikaanse Geneeskundige en Tandheeskundige Raad	—
81/25/175..	Assistent-argitek.....	£400 × £50-£900.....	Natalse Provinsiale Administrasie (Argiteks-afdeling)	Applikant moet 'n lid van die Instituut van Argitekte wees of moet as argitek, kragtens die Argitekte en Hoeveelheidsopnemers (Private) Wet van 1927, registreerbaar wees.	Die aanvangsalaris sal, na goeddunke van die Kommissie, bepaal word op die grondslag van een kert op die skaal vir elke volle jaar van toepaslike ondervinding opgedoen, nadat aan die minimum professionele vereistes vir aanstelling voldoen is, tot 'n maksimum van vyf jaar.

VAKKUNDIGE AFDELING (LAER TAK).

Verwysingsnommer.	Pos wat gevul moet word.	Salarisskaal.	Departement/Administrasie.	Kwalifikasies.	Opmerkings.
81/14/137..	Werkuigkundige Assistent, Graad I	£500 × £30-£620.....	Mynwese (Afdeling Geologiese Opname, Pretoria)	Junior (of 'n gelykwaardige) sertifikaat en voltooiende leertyd as draaiermonteur by 'n Staatsinrigting of privaafirma	Die pligte aan die pos verbonde sluit in die bou, herstel en kalibrering van 'n groot verskeidenheid wetenskaplike instrumente. Ondervinding van Elektrotegniek en/of Radiomeganika sal 'n aanbeveling wees.
81/20/266..	Apteker, Graad III.....	£500 × £30-£620.....	Gesondheid (Oranje-hospitaal, Bloemfontein; Town Hill-hospitaal, Pietermaritzburg; Westlake-hospitaal, Retreat; Valkenberg-hospitaal, Kaapstad; en Komani-hospitaal, Queenstown)	Registrasie as apteker en drogis by die Aptekersraad van Suid-Afrika	—
81/25/150..	Tegniese Assistent, Graad I	£500 × £30-£620.....	Natalse Provinsiale Administrasie (Paaie-afdeling)	Junior (of 'n gelykwaardige) sertifikaat en 'n totaal van sewe jaar toepaslike ondervinding	Kandidate moet— (a) minstens vier jaar ondervinding in die toets van padboumateriaal opgedoen het, beide in teorie en werklike veldkontrole; en (b) vir minstens een jaar van die bogenelde tydperk aan die hoof van 'n veld-laboratorium gewees het of gelykwaardige ondervinding opgedoen het, soos bv. die uitvoer van uitgebreide grondopnames.
81/14/136..	Radiografis, Graad II.....	£350 × £30-£560.....	Mynwese (Welkom en Johannesburg)	Registrasie van die Vereniging van Radiografiste	—
81/25/178..	Ingenieursassistent, Graad II	£180-£200-£250 × £25-£350 × £30-£500	Natalse Provinsiale Administrasie (Argiteks-afdeling, Pietermaritzburg)	Matrikulasie (of 'n gelykwaardige) sertifikaat	Ondervinding in tekenwerk sal 'n aanbeveling wees. By die vasstelling van die aanvangsalaris kan die Kommissie, na goeddunke, toepaslike ondervinding erken.

ALGEMENE AFDELING (VOORGESKREWE).

Verwysings-nommer.	Pos wat gevul moet word.	Salarisskaal.	Departement/ Administrasie.	Kwalifikasies.	Opmerkings.
81/1/423...	Bemarkingsbeampte, Graad II	£280 × £20-£400 × £25-£500	Landbou (Afdeling Ekonomie en Marke, Kaapstad, Durban en Johannesburg)	(i) Matrikulasie (of 'n gelykwaardige) sertifikaat (ii) Kandidaat moet minstens 21 jaar oud wees	Die besit van 'n universiteitsgraad of landbou-diploma en/of ondervinding van ondervermelde soorte werk sal 'n aanbeveling wees:— (i) Die gradering van vleis. (ii) Die gradering en inspeksie van vrugte, groente en eiers. (iii) Die opstel van verslae oor die bemarking van Landbou-produkte. (iv) Boerdery. By die vasstelling van die aanvang-salaris kan die Kommissie, na goeëdunke, toepaslike ondervinding wat na die ouderdom van 21 jaar opgedoen is, erken.
81/8/3.....	Buitebeampte, Graad II....	£260 × £20-£400 × £25-£450	Binnelandse Inkomste (Johannesburg)	Kandidate moet tussen 21 en 35 jaar oud wees en moet die Junior (of 'n gelykwaardige) sertifikaat besit	Voorkeur sal aan applikante gegee word wat hoër onderwyskwalifikasies as die Juniorsertifikaat besit. By die vasstelling van die aanvang-salaris kan die Kommissie, na goeëdunke, toepaslike ondervinding na die ouderdom van 21 jaar opgedoen, erken. Die besit van 'n motorbestuurderslisensie sal 'n aanbeveling wees.

KONTRAK.

Verwysings-nommer.	Pos wat gevul moet word.	Salarisskaal.	Departement/ Administrasie.	Kwalifikasies.	Opmerkings.
81/20/280..	Mediese Beampte (op kontrak vir twee jaar)	£900 × £50-£1,150...	Gesondheid (Nottingham Road)	Registrasie as mediese praktisyn by die Suid-Afrikaanse Geneeskundige en Tandheekkundige Raad	—

20-27-3

Official Publications Issued during April, 1953.

BLUE BOOKS.

Part 2 of the Report of the Controller and Auditor-General for the Financial Year 1951/52 on the Appropriation Accounts and Miscellaneous Accounts and Finance Statements (U.G. 56/1952). Price £2.

MISCELLANEOUS.

Monthly Abstract of Trade Statistics, January, 1953. Price 3s. 6d.
Department of Mines—Monthly Statistics, January, 1953. Price 2s. 6d.

OBTAINABLE FROM THE GOVERNMENT PRINTER, PRETORIA AND CAPE TOWN.

Offisiële Publikasies uitgegee gedurende April 1953.

BLOUBOEKE.

Deel 2 van die Verslag van die Kontroleur en Ouditeur-generaal vir die Boekjaar 1951/52 oor die Appropriasie-rekenings en Diverse Rekenings en die Finansiële State (U.G. 56/1952) Prys £2.

DIVERSE

Maandelikse Uittreksel van Handelstatistiek, Januarie 1953. Prys 3s. 6d.
Departement van Mynwese Statistiek vir die maand Januarie 1953. Prys 2s. 6d.

VERKRYGBAAR VAN DIE STAATSDRUKKER, PRETORIA EN KAAPSTAD.

Statutes of the Union of South Africa, 1951

PUBLISHED BY AUTHORITY

*With Table of Alphabetical Contents and Tables of Laws, etc.,
Repealed and Amended by these Statutes*

Half-bound in Law calf, £1. 7s. 6d. per copy (English and Afrikaans in one volume)

OBTAINABLE FROM THE GOVERNMENT PRINTER, PRETORIA AND CAPE TOWN

Wette van die Unie van Suid-Afrika, 1951

GEOUTORISEERDE UITGAWE

*met Alfabetiese Inhoudsopgawe en Tabel van Wette, ens.,
deur hierdie Wette Herroep en Gewysig*

Half gebonde in Kalfs'eerband, £1. 7s. 6d. per eksemplar (Engels en Afrikaans in een deel)

VERKRYGBAAR BY DIE STAATSDRUKKER, PRETORIA EN KAAPSTAD

Legal Advertisements—Wetlike Advertensies

BUSINESS NOTICES.—BESIGHEIDSKENNISGEWINGS

Sale, Transfer, Change in Partnerships.—Verkoop, Oordrag, Verandering van Vennote.

TRANSVAAL

Notice is hereby given that the business of general dealer and second-hand dealer carried on by MIRIAM PRICE under the firm or style of P. KATZIN & COMPANY on Klipfontein No. 6, Main Reef Road, Boksburg, will, as from 1st July, 1953, be transferred to DAVID KATZIN, who will continue to trade under the same style or firm at the same address.—Massel & Massel, Attorneys for the Parties, 36 First Street, P.O. Box 92, Boksburg North.

5114—15-22-29

NOTICE.

Notice is hereby given that the partnership business hitherto carried on by JACOBUS PETRUS BEZUIDENHOUT and THOMAS O'CONNELL under the style or firm of ATLAS ADVERTISING at 215-6-7 International House, Loveday Street, Johannesburg, has been dissolved as and from the 17th day of April, 1953, and the said business will henceforth be carried on by THOMAS O'CONNELL for his sole benefit and account. Dated at Boksburg this 28th day of April, 1953.—P. G. de Vries, Attorney, 41 First Street, P.O. Box 70, Boksburg North.

5115—15-22-29

NOTICE.

Notice is hereby given that the business carried on by HARRY KARP at Stand No. 1242, Dunnottar, District Nigel, known as corner Douglas Road and Smith Street, Dunnottar, District Nigel, under the style or firm of SPRINGBOK BAZAAR has been sold to LOUIS BERMAN and NATHAN BERMAN with effect from the 1st day of May, 1953, from which date they will carry on the said business for their own account and benefit at the same address and under the same style or firm. Dated at Nigel this 1st day of May, 1953.—Milstein & Milstein, Attorneys for the Parties, Standard Bank Chambers, P.O. Box 21, Nigel.

KENNISGEWING

Kennisgewing geskied hierby dat die besigheid gedryf deur HARRY KARP te Standplaas No. 1242, Dunnottar, distrik Nigel, bekend as hoek van Douglasstraat en Smithstraat, Dunnottar, distrik Nigel, onder die naam van SPRINGBOK BAZAAR verkoop is aan LOUIS BERMAN en NATHAN BERMAN vanaf die 1ste dag van Mei 1953, vanaf welke datum hulle die genoemde besigheid vir hulle eie voordeel en rekening sal dryf aan dieselfde adres onder dieselfde naam en firma. Gedateer te Nigel op die 1ste dag van Mei 1953.—Milstein & Milstein, Prokureurs vir die Partye, Standard Bank-geboue, Posbus 21, Nigel.

5109—15-22-29

CHANGE OF STYLE.

The business carried on by CHHOTOO JAIRAM and RATAN RAMA JAIRAM under the style or firm of NATIONAL OUTFITTERS AND GROCERS at 489 Boom Street, Asiatic Bazaar, Pretoria, will henceforth be carried on under the style or firm of TRIUMPH OUTFITTERS AND GROCERS.—Austin Goudvis, Sapirstein & Kuyper, Attorneys for the Parties, Tudor Chambers, Pretoria.

5295—15-22-29

KENNISGEWING.

Kennisgewing geskied hiermee, kragtens Artikel 34 (1) van Wet No. 24 van 1936, dat dit die voorneme is van DUNCAN MACDONALD wat besigheid dryf as 'n vrugtehandelaar onder die naam van DIE UITSPAN VRUGTEWINKEL te Kerkstraat 214, Potchefstroom, om die bogenoemde besigheid te vervreem aan ESTHER CLAASSENS wat vanaf 1 Junie 1953 die besigheid onder dieselfde naam sal voortsit op die voormelde perseel vir haar eie voordeel en rekening. Gedateer te Potchefstroom op hierdie 5de dag van Mei 1953.—Meyer & Meyer, Prokureurs vir die Partye, Kerkstraat 103, Posbus 122, Potchefstroom.

5175—15-22-29

NOTICE.

The partnership hitherto existing between MRS. JESSIE WILSON MANN and MRS. JACOB A MARY MAGDALENA DORMEHL, a public trader, in respect of the business NEW LOOK FASHIONS at 600 Voortrekker Road, Brakpan, has been dissolved by the retirement therefrom of the said JESSIE WILSON MANN. The said MRS. DORMEHL has taken over all the assets and liabilities of the business and will carry on the same for her own account at the same address and under the same style.—B. D. Selvan & Kalk, Solicitors for the Parties, 103 Sheffiel House, P.O. Box 134, Brakpan.

5127—15-22-29

SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given that the business heretofore carried on by WILLIAM SOMERSET THEODORE MORKEL, GERHARDUS MARITZ MORKEL and JOHN VERNON MORKEL at 111d Van Riebeeck Avenue, Edenvale, under the style or firm of EDENVALE PRODUCE SUPPLY STORE has been sold to ROY LEWIS EVANS with effect from the 1st day of May, 1953.

5197—15-22-29

NOTICE.

Notice is hereby given that the general dealer's business conducted by HUGH EDGAR HOWARTH under the name of UMGANA CASH STORE on the farm Engelbrechtshoop No. 112, District Nelspruit, has been sold to GERALD WILLIAM SYDNEY HOWARD as from the 16th March, 1953, from which date the said business shall be carried on by the said GERALD WILLIAM SYDNEY HOWARD at the same address and under the same style.—Aling & Streak, Attorneys for the Parties, P.O. Box 88, White River.

5235—15-22-29

NOTICE OF DISSOLUTION OF PARTNERSHIP.

Notice is hereby given by ZACHARIA KAMPEL that the partnership formerly subsisting between himself and ZENITH GORDON ZEEMAN and CAREL ARNOLD HOLLENBACH under the style of E. O. BAUMANN & PARTNERS, carrying on business as consulting engineers at 84 New Alliance Buildings, corner Rissik Street and New Street North, Johannesburg, has been dissolved as at the 30th April, 1953, by the retirement therefrom of the said KAMPEL.—Z. Kampel.

5274—15-22-29

Notice is hereby given that the partnership business hitherto existing between FELIX NEUMARK and WALTER GIESENOW trading under the style of NEUMARK & COMPANY, general dealers, at Troymark House, Market and Troye Streets, Johannesburg, has been dissolved with effect as and from 30th April, 1953. The said FELIX NEUMARK will continue to carry on the said business under the same name and style for his sole account and benefit.

5283—15-22-29

SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given that WILLEM OLIVIER SOLOMON trading under the style of THE MARKET AGENCY at 25 Market Hall, Market Square, Pretoria, has disposed of his business to HARRY SOLOMON with effect from the 1st June, 1953, who will continue to conduct the said business at the same address for his own account and benefit under the same style of THE MARKET AGENCY. Dated at Pretoria this 15th day of May, 1953.—Savage, Jooste & Adams, Attorneys for Vendor, 210 Permanent Buildings, Paul Kruger Street, Pretoria.

5270—15-22-29

NOTICE.

Notice is hereby given that the fish fryer's business heretofore carried on by SUSAN WOOLEY at 19b Main Reef Road, Geduld Extension, Springs, under the style of TASTY'S FISH AND CHIPS RESTAURANT will no longer be conducted or carried on by her.

GEORGE NICHOLAS VAN DRUTEN will carry on the said business under the same style and at the same address for his own account, with effect thirty-two (32) days after the second publication of this notice.

The assets of the said business remain the property of certain CHARLES HECTOR WRIGHT, who has leased same to the said VAN DRUTEN. Dated at Springs this 15th day of May, 1953.—M. G. Panovka, Attorney for the Parties, 24/6 Lochiel House, 17 Third Street, P.O. Box 266, Springs.

5569—22-29

NOTICE.

Notice is hereby given that the business of gent's outfitters formerly carried on by SAMUEL LEEB at 13c Market Avenue, Vereeniging, under the style or firm of SELWYNS OUTFITTERS has been sold with effect from 1st July, 1953, to LOUIS WOOLF FRIEDMAN, who from date mentioned, shall continue the business at the same address and under the same style or firm for his own account.

KENNISGEWING.

Kennisgewing geskied hiermee dat die besigheid voorheen gedryf deur SAMUEL LEEB as SELWYNS OUTFITTERS te Marklaan 13c, Vereeniging, verkoop is met effek van 1 Julie 1953 aan LOUIS WOOLF FRIEDMAN wat vanaf genoemde datum besigheid onder dieselfde styl en firma sal voortsit en op dieselfde adres vir sy eie voordeel.—Moss Freedman & Kie., Prokureurs vir die Partye, Merrimanlaan 12a, Vereeniging.

5460—22-29-5

OORDRAG VAN BESIGHEID.

Kennisgewing geskied hiermee dat die varsprodukte handelaarsaak gedryf deur CATHARINA PETRONELLA SWART (gebore TONKIN), onder die naam van STANDERTON MELKERY te Erf No. 95, Andries Pretoriusstraat, Standerton, verkoop is aan JACOB DANIEL MOOLMAN en MARTINUS STEPHANUS SEBASTIAAN BASSON, wat die besigheid met effek vanaf 26 April 1953 onder dieselfde naam en by dieselfde adres sal voort-sit vir hulle eie rekening.—C. H. Hutchinson, Prokureur vir Partye, Kerkstraat, Standerton. 5327—15-22-29

NOTICE.

Notice is hereby given that the dairy business carried on by HENRIETTA CORNELIA BENEKE under the style or firm of the FOUNTAIN DAIRY at 28 Fourth Street, District Township, Krugersdorp, will upon the expiry of a period of thirty days reckoned from the last publication hereof be transferred to WOLFF BROWN and JOACHIM BADLER, who will continue to carry on the said business at the same address and under the same name.—A. N. Thornton, Attorney for the Parties, 58a Rustenburg Road, West Krugersdorp. 5376—22-29

KENNISGEWING.

Kennisgewing geskied hiermee dat ELANDSKRAAL GARAGE, Elandskraal, Pk. Mooniooi, distrik Rustenburg, gedryf deur ANDRIES VAN DER WALT oorge-neem is deur FRANS HENDRIK BOUWER en STEFANUS JOHANNES PAULUS KRÜGER wat die besigheid onder dieselfde naam en adres sal dryf vir hulle eie voordeel. 5476—22-29

NOTICE.

The hardware, furniture and general dealer's business known as A.A. HARDWARE COMPANY carried on by AARON GOLDBERG and ARON SUSMAN in co-partnership under the style or firm of A.A. HARDWARE COMPANY at 605 Paul Kruger Road, Hercules, Pretoria, is hereby altered by the retirement and withdrawal therefrom of the said AARON GOLDBERG and the said ARON SUSMAN will henceforth carry on the said business for his sole account and benefit under the existing style or firm.—Maurice Silber, Attorney for Parties, 193 Pretorius Street, Pretoria. 5496—22-29-5

KENNISGEWING.

Kennis word hiermee gegee dat die besigheid bekend as TRANSVAAL KON-TANT WINKEL gedryf deur NICOLAAS GERHARDUS STEPHANUS VENTER te Roodepoort No. 57, distrik Klerksdorp, op 11 Mei 1953 verkoop is aan GERT HILGARD VAN NIEKERK wat voortaan die besigheid onder dieselfde naam en styl vir sy eie rekening sal voortsit.—C. P. Vermaas, Prokureur vir die Partye, Posbus 24, Hartebeestfontein. 5494—22-29

NOTICE.

Notice is hereby given that WILLIAM WALTER TABREHAM carrying on business as BOK STREET BOTTLE STORE at Stand No. 1933, at the corner of Bok and Nugget Streets, Johannesburg, has sold the said business to TURF HOLDINGS, LIMITED, who will commence business under the same style or firm and at the same address as from the last date of publication hereof, Germiston, this 13th day of May, 1953.—Wright, Rose-Innes, Louw & Wise, Attorneys for the Parties, 163 Meyer Street, Germiston. 5464—22-29-5

Notice is hereby given that PETER FREDERICK HEUVEL did on the 31st day of December, 1952, retire from the business known as PATS MILLINERS presently of 74 Eloff Street, Johannesburg.—N. E. Feinstein & Norman Seif, Attorneys, 216 Winchester House, Loveday Street, Johannesburg. 5458—22-29-5

KENNISGEWING.

Hiermee word kennis gegee dat die besigheid bekend as POPPY KAFEE geleë te Van der Waltstraat 54, Pretoria, aan J. D. RETIEF vanaf 1 Junie 1953 verkoop is deur R. G. KEYSER en G. D. COOPER. 5512—22-29-5

NOTICE.

Please take notice that the business known as ANNE'S PANTRY carried on by LOUISE MABEL RATNER (born O'TOOLE), at 72 Troye Street, Johannesburg, will be sold after thirty (30) days after the last publication hereof to MARINA DANTES (born LOSTROM), who will carry on the business at the same address for her own account. Dated at Johannesburg this 15th day of May, 1953.—Benjamin Joseph, Attorney for the Parties, 306/9 Ferreira House, Ferreira Street, Johannesburg. 5538—22-29

KENNISGEWING.

Geliewe kennis te neem dat die kool-handelaarsbesigheid wat gedryf word deur JACOB JACOBUS STEYN en JACOB MAGRIETHA STEYN (gebore JACOBS), onder die naam STANDARD COAL SUPPLY te Saamwerk-gebou, Vierdestraat, Nelspruit, verkoop en oorgedra sal word aan ELSJE MAGDALENA COETSER op die 10de dag van Junie 1953, vanaf watter datum sy die gesegde besigheid sal oorneem en dryf vir haar eie voordeel onder die naam NELSPRUIT COAL AND WOOD AGENCIES te Spoorwegterrein, Nelspruit. Geteken te Nelspruit op die 15de dag van Mei 1953.—G. W. de Villiers, Prokureur vir Partye, Ranswill-gebou, Derdestraat, Nelspruit. 5572—22-29

NOTICE.

Notice is hereby given that JOSEPH KAYE carrying on business as NORTHAMPTON LEATHER SUPPLY at 298 and 298a Marshall Street, Jeppestown, will admit as partners in the said business HYMAN BLUMENOW and HYMAN PERCIVAL TOBIANSKY with effect from 1st July, 1953, from which date the business will be carried on in co-partnership of the above parties under the style of NORTHAMPTON LEATHER SUPPLY.—B. Edgar Leo, Agent for Parties, 304-5-6 National Mutual Building, corner Market and Rissik Streets, Johannesburg. 5452—22-29-5

DISSOLUTION OF PARTNERSHIP.

Notice is hereby given that the partnership existing between LOUIS JAMES TOM and JOHANNES VAN DER MERWE carrying on business as auctioneers and general dealers at 156 Kerk Street, Potchefstroom, under the style or firm of T. WELCH & CO., has been dissolved as and at the 1st April, 1953.

The said LOUIS JAMES TOM has taken over the assets and liabilities of the said business which he will carry on under the same style at the same address for his own account and benefit with effect from the 1st April, 1953.—Nel & Klynveld, Attorneys for the Parties, 148 Kerk Street, P.O. Box 136, Potchefstroom. 5571—22-29-5

NOTICE.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936 (as amended), that CORNELIS JOHANNES KRIEK has sold his butcher's business carried on at Wonderfontein, District Belfast, and known as WONDERFONTEIN SLAGHUIS, as a going concern, together with the plant, equipment and goodwill thereof, to DANIEL PETRUS VAN DER WESTHUIZEN, with effect from expiry of these notices and the grant of a butcher's licence in respect thereof to the said DANIEL PETRUS VAN DER WESTHUIZEN, who will continue the said business at the same address under the same style or firm for his own account.—Victor D. Weimer, Attorney for the Parties, P.O. Box 11, Belfast. 5363—22-29

KENNISGEWING.

Kennis word hiermee gegee dat die algemene handelaarsbesigheid gedryf deur WILLEM MARTINUS VENTER onder die naam MIDDELWIT HANDELSHUIS op Standplaas No. 1, hoek van Middeiwitweg en Venterstraat, Northam, distrik Rustenburg, oorgemaak word met effek vanaf 1 Junie 1953 aan FREDERIK SAMUEL SNYMAN, wat vanaf daardie datum die besigheid onder dieselfde naam en onder dieselfde adres sal voortsit vir sy eie rekening. Gedateer te Rustenburg die 15de Mei 1953.—Penzhorn, Coetsee & Brink, Prokureurs vir die Partye, Steenstraat 44, Posbus 55, Rustenburg. 5559—22-29-5

TRANSFER OF BUSINESS.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, as amended, that PAUL LEVERT intends to dispose of the business carried on by him as a wholesale tobacconist and merchant at 52 Bok Street, Joubert Park, Johannesburg, under the style of P. LEVERT to JUDAH NORMAN GETZ, who will continue to carry on the business at the same address under the same style with effect from the 12th day of June, 1953. Dated at Johannesburg this 18th day of May, 1953.—Gregorowski & Oscar Getz, Attorneys for the Parties, Stanley House, Commissioner Street, Johannesburg. 5617—22-29-5

KENNISGEWING.

Kennisgewing geskied hiermee dat die besigheid gedryf deur HENDRIKA CORNELIA ALIDA DE WAAL, voorheen VAN WYK, gebore SOER, gehuud buite gemeenskap van goedere met PIETER SCHALK DE WAAL, op die plaas Goede-hoop No. 75, distrik Groblersdal, onder die naam RIETVALLEI HANDELSHUIS GOEDEHOOP TAK, met effek vanaf 2 Mei 1953 verkoop is aan SOLOMON BENSON DAVIN wat voortaan vir eie wins gemelde besigheid op dieselfde perseel onder die naam van GRASSVALLEY STORES sal voortsit. Gedateer te Groblersdal hierdie 15de dag van Mei 1953.—A. M. Ferreira, Prokureur vir die Partye, Herefordstraat 102, Posbus 18, Groblersdal. 5562—22-29-5

SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, as amended, that CLARA HUTCHEONS, married out of community of property to GEORGE WALTER HUTCHEONS, has sold her business known as ALBION DAIRY at 104 High Street, Mayfair West, Johannesburg, to ALIDA SUSANNA VAN DER MERWE, married out of community of property to SCHALK WILLEM VAN DER MERWE, who will carry on the business under the same style for her own account. Dated at Johannesburg this 30th day of April, 1953.—E. F. K. Tucker, Solicitors, Permanent Buildings, Commissioner Street, Johannesburg. 5635—22-29

NOTICE OF SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given that the tearoom and confectionery business carried on by ISOBEL ETHEL OWEN (born ANDERSON), and married in community of property to LEONARD IVAN OWEN, and ISABELLA McBEAN ANDERSON (born McBEAN), and married in community of property to PAUL ANDERSON, under the name and style of THE MODERN TEAROOM AND CONFECTIONERS at 19 Laingsnek Street, Volksrust, has been sold with effect from 1st day of June, 1953, to ANNA MAGDALENA WILHELMINA MAARTENS (born BEZUIDENHOUT), and married in community of property to PETRUS JACOBUS HERCULES MAARTENS, who will carry on the said business at the same address and under the same style for her own account and benefit. Dated at Amersfoort this 9th day of May, 1953.—Gert de Jager (Pty.), Ltd., Agents for Parties, 130 Scheiding Street, P.O. Box 55, Amersfoort, Transvaal.

5451—22-29-5

DISSOLUTION OF PARTNERSHIP.

Notice is hereby given that the partnership business of manufacturers' representatives heretofore existing between WILLIAM HENRY BAKER and SAURO PETER SOSO and carried on at 53 Baines Avenue, Salisbury, and at 804 Jubilee House, Johannesburg, under the style or firm of BAKER & SOSO has been dissolved with effect from the 24th April, 1953, and that the said BAKER will henceforth carry on business on his own account at Jubilee House, Johannesburg, and the said SOSO will henceforth carry on business on his own at 53 Baines Avenue, Salisbury.—Dryden & Myburgh, Attorneys for the Parties, 608 Surrey House, Rissik Street, Johannesburg.

5431—22-29-5

SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given that certain fixtures and fittings contained in premises situate at 71a Commissioner Street, Johannesburg, whereat SOUTH AFRICAN AGENCIES (PROPRIETARY), LIMITED, is carrying on a branch business, have been sold to GOLDSHAP INVESTMENT (PROPRIETARY), LIMITED. The sale of the aforesaid fixtures and fittings shall have effect as from the 15th day of May, 1953.

Notice is further given that the business of SOUTH AFRICAN AGENCIES (PROPRIETARY), LIMITED, carried on at 71a Commissioner Street, has been removed and transferred to 171 Market Street, Johannesburg, and that as from the 15th day of May, 1953, MESSRS. GOLDSHAP INVESTMENT (PROPRIETARY), LIMITED, will carry on the business of chemist and druggist under the style of EMPIRE PHARMACY. Dated at Johannesburg this 8th day of May, 1953.—Joseph Klotz, Attorney for the Parties, 20 Merlen House, corner Simmonds and Pritchard Streets, Johannesburg.

5637—22-29-5

Notice is hereby given that the bakery business heretofore carried on by JOHANNES JACOBUS PARSONS and MARIA GESIENA NEL in co-partnership, under the style BOVEN BAKERY in MacFarlane's Buildings, Third Avenue, Waterval Boven, has been sold to DIRK VAN DER WOUDE, who will as from the 1st July, 1953, or as from the date on which a licence certificate is obtained by him, take over the said business, together with its goodwill and utensils, and he will from that day, for his own account, carry on the said business in the same premises and under the same name.—M. J. Mills, Attorney for Parties, P.O. Box 24, Waterval Boven.

5670—29

NOTICE.

Notice is hereby given that the business of general dealers heretofore carried on by GERALD SYDNEY FISHER and MORRIS SAGORIN in co-partnership under the firm or style of RUSHLEYS at Main Street, Sandown, Johannesburg, has been dissolved with effect as and from the 31st day of March, 1953. MORRIS SAGORIN has retired from the business and the same will be carried on by GERALD SYDNEY FISHER under his own name and at the same address as and from the 1st day of April, 1953.—Wertheim, Becker & Leveson, Attorneys for the Parties, Saker's Corner, corner Eloff and Frederick Streets, Johannesburg.

5636—22-29-5

KENNISGEWING.

Kennis word hiermee gegee dat die vroue- en kinderklarasiebesigheid op die oomblik gedryf deur JACOBUS HENDRIKUS GROVE te Jacobsstraat 50c, Heidelberg, onder die firmaam MARITAS op die 1ste Julie 1953, as 'n gaande besigheid, maar met uitsondering van 'n gedeelte van die handelsvoorraad, verkoop sal word aan LAUDINA CATHERINA LINDEQUE, gebore PECHE, getroud buite gemeenskap van goedere met MARTHINUS PETRUS JACOBUS LINDEQUE, en LAUDINA DELINA ERASMUS, gebore LINDEQUE, getroud in gemeenskap van goedere met JACOBUS PETRUS ERASMUS (en wat met sy toestemming besigheid sal doen as publieke handelaar), en dat gesegde kopers vanaf die 1ste Julie 1953, die gesegde besigheid vir hulle rekening op daardie adres sal dryf onder dieselfde naam van MARITAS. Heidelberg, Transvaal, hierdie 19de dag van Mei 1953.—Viljoen & Meek, Prokureurs vir Partye, Voortrekkerstraat 29, Posbus 21, Heidelberg, Transvaal.

5720—29-5-12

NOTICE.

DISSOLUTION OF PARTNERSHIP.

Notice is hereby given that the partnership subsisting between LESLIE RONALD DERBER and LEIBA HYMAN carrying on business under the style of ATLAS FUR HOUSE at Arop House, Von Brandis Street, Johannesburg, and CONCORDE FURS at Lusam Mansions, Eloff Street, Johannesburg, will be dissolved on the 30th June, 1953, and that with effect as and from the 1st day of July, 1953 the said LESLIE RONALD DERBER will carry on business for his own account under the style of ATLAS FUR HOUSE at Arop House, Von Brandis Street, Johannesburg, and the said LEIBA HYMAN will carry on business for his own account under the style of CONCORDE FURS at Lusam Mansions, Eloff Street, Johannesburg.—Edward Nathan, Friedland, Mansell & Lewis, Attorneys for Leslie Ronald Derber, His Majesty's Building, Eloff Street, Johannesburg; Deney's Reitz, Jacobson & Effune, Attorneys for Leiba Hyman, Anglovaal House, Fox Street, Johannesburg.

5666—29

NOTICE.

Notice is hereby given that the assets of the business of dealers in motor cars carried on by SAMUEL and JACK BONERT under the firm or style of NORTH BRITISH MOTORS at Stand No. 1188, Johannesburg, being 237 Jeppe Street, Johannesburg, have been sold to HENRY ROSE and RAFE ISAACS, who will carry on the business at the same address under the firm or style of HENRY ROSE MOTORS with effect from the 29th day of June, 1953.—Sasto & Louis, Attorneys for Parties, 90 Security Buildings, 95 Commissioner Street, Johannesburg.

5686—29

NOTICE.

The coal business carried on by GEEL-BOOI MAHLANGU under the style of the EAST RAND COAL SUPPLY at East Rand Station has been sold to DOUGLAS GEORGE CASSELL, who will carry on under the same style as from 1st May, 1953.

5679—29-5-12

KENNISGEWING.

Kennisgewing geskied hiermee dat die losieshuisbesigheid op die oomblik gedryf deur HENDRIK JOHANNES KRUGER te Moffatstraat, Warmbad, Transvaal, onder die firmaam WARMBATHS GUEST HOUSE met effek vanaf die 1ste Junie 1953 as 'n gaande besigheid verkoop sal word aan HUGO AMOS LAMBRECHTS WALTERS en dat gesegde Koper vanaf die 1ste Junie 1953 die gesegde besigheid vir sy eie rekening by dieselfde adres sal dryf onder dieselfde naam van WARMBATHS GUEST HOUSE. Heidelberg, Transvaal, hierdie 20ste dag van Mei 1953.—Viljoen & Meek, Prokureurs vir die Partye, Voortrekkerstraat 29, Posbus 21, Heidelberg, Transvaal.

5762—29-5-12

KENNISGEWING.

Kennisgewing geskied hiermee dat die vuurmaakhoutbesigheid gedryf deur GERT JOHANNES HUMAN te Marshallstraat 27, Heidelberg, Transvaal, onder die firmaam van VAN'S FIREWOOD met effek vanaf die 18de Mei 1953 as 'n gaande besigheid verkoop is aan MARTHINUS PETRUS JACOBUS LINDEQUE en dat gesegde Koper vanaf die 18de Mei 1953 die gesegde besigheid vir sy eie rekening by dieselfde adres sal dryf onder dieselfde firmaam van VAN'S FIREWOOD. Heidelberg, Transvaal, hierdie 20ste dag van Mei 1953.—Viljoen & Meek, Prokureurs vir Partye, Voortrekkerstraat 29, Posbus 21, Heidelberg, Transvaal.

5763—29-5-12

NOTICE.

Notice is hereby given that the business formerly carried on by CONWAY TEA ROOM (PROPRIETARY), LIMITED, and known as CORONATION SNACK BAR at the corner of Turf Road and Fifth Street, La Rochelle, Johannesburg, has been sold, with effect from the 11th day of May, 1953, to VIVIAN JOHN BEYNON DAVIES, who has taken over the assets but not the liabilities, and who will carry on the said business, at the same address, under the style or firm of CORONATION SNACK Bar for his own account.—Nupen & Goodman, Attorneys for Parties, 802 Aegis Buildings, Loveday Street, Johannesburg.

5765—29-5-12

NOTICE.

Notice is hereby given that the business of general dealer, patent medicines, restaurant, ice cream vendor, milk purveyor, provision factory and tearoom keeper carried on by MICHAEL LEVIN and SAM LEVIN under the firm or style of BAILEY'S TEA ROOM AND DELICATESSEN at 44 Beit Street, Doornfontein, Johannesburg, has been sold and will be transferred with effect from the 1st July, 1953, to BAILEY'S TEA ROOM AND DELICATESSEN (PROPRIETARY), LIMITED, a Company in the course of registration, which will carry on business under the same firm or style and at the same address.—Sasto & Louis, Attorneys for Parties, 90 Security Buildings, 95 Commissioner Street, Johannesburg.

5822—29

OORDRAG VAN BESIGHEID.

Kennisgewing geskied hiermee dat die algemene en versprekte handelaarsaak voorheen onderneem deur NICHOLAS JOHANNES VAN DER WESTHUIZEN onder die naam N. J. VAN DER WESTHUIZEN te Erf No. 126, Evaton, distrik Vereeniging, op 18 Mei 1953 oorgedra en verkoop is aan JACOBUS JOHANNES DE GOEDE wat gemelde saak vir sy eie rekening op dieselfde perseel sal voortsit onder die naam J. J. DE GOEDE.—Smit & Malan, Prokureurs vir Partye, Voortrekkerstraat, Posbus 165, Vereeniging.

5835—29-5

NOTICE.

Notice is hereby given that ANDREW SPIROS has retired from the partnership by him conducted with HARRY SAVVAS at 1 Largo Road, Strubenvale, Springs, relative to the conduct of the SAVOY FISH AND CHIPS. The said HARRY SAVVAS will continue to conduct the said business for his own benefit and account at the said address with effect from the 1st May, 1953.—H. L. Epstein, Attorney for Parties, Suite 106, Balfour House, 18c Second Street, Springs.

5769—29-5

SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, as amended, that the general dealer and café known as ELECTRON CAFÉ, conducted by HAZEL MAY DIX at 1 Klipriviersberg Road, Electron Township, District Johannesburg, has been sold to STEVE KLEANTHI MAKRIDES, who will carry on the said business under the same name and at the same address with effect as from the 15th day of May, 1953. Dated at Johannesburg on this the 22nd day of May, 1953.—Stegmann & Able, Attorneys for the Seller, 901 Eagle Star House, 80 Commissioner Street, Johannesburg; E. Beder, Attorney for the Purchaser, Commissioner House, 50 Commissioner Street, Johannesburg.

5814—29-5

NOTICE.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, that the business carried on by the Estate late IZZY FINE under the style or firm of O. B. BAZAARS at corner Delarey and Rocky Streets, Yeoville, Johannesburg, is being sold and will be transferred to HARRY KAPLAN, thirty days after the last publication hereof, according to law, who will conduct the same under the existing name at the same premises.—Sloot, Broido & Hesselson, Attorneys for the Parties, 24/30 Meischke's Building, corner Harrison and Market Streets, Johannesburg.

5791—29-5

Subject to the temporary transfer of the hotel liquor licence held by ALEXANDROS TAKIS in respect of BERTRAMS HOTEL situate on Lots Nos. 225 and 226, Derby Road and Liddle Street, Bertrams, Johannesburg, being granted to WILLIE FLINK by the competent authority under the Liquor Act by the 29th day of June, 1953, the said business, together with all the assets thereof, will be sold and transferred to the said WILLIE FLINK, who will thereafter carry on the said hotel business for his own account and benefit under the name or style of BERTRAMS HOTEL.—Hayman, Godfrey & Sanderson, Solicitors for the Parties, Eagle Star House, 80 Commissioner Street, Johannesburg.

5812—29

OORDRAG VAN BESIGHEID.

Ooreenkomstig die bepalinge van Artikel 34 van die Insolvensie Wet, soos gewysig, word kennis hiermee gegee dat PAUL PETRUS JACOBS voornemens is om die besigheid deur hom gedryf as JACOBS MOTORS te Voortrekkerweg 583, Gezina, Pretoria, te verkoop aan MATTHEUS JOHANNES PALM, wat gemelde besigheid vir sy eie voordeel sal voortsit by dieselfde adres.—W. F. van der Merwe, Haasbroek & Boezaart, Prokureurs vir die Partye, Permanente-gebou, Paul Krugerstraat 246, Pretoria.

5808—29

DISSOLUTION OF PARTNERSHIP.

Notice is hereby given that the partnership business of building contractors and carpenters existing between JAN DANIEL VISSER and HENDRIK JOHANNES VAN JAARSVELD and carried on at 17 Blamey Street, Vereeniging Extension No. 1, Vereeniging, and 77a Hofmeyr Avenue, Vereeniging, under the style or firm of VISSER & VAN JAARSVELD, has been dissolved with effect from 11th day of April, 1953, and that the said VISSER will henceforth carry on, business, on his own account at 15 Blamey Street, Vereeniging Extension No. 1, Vereeniging, and the said VAN JAARSVELD will henceforth carry on business on his own at 77a Hofmeyr Avenue, Vereeniging.—Theo. Rood & Company, Attorneys for the Parties, 18 Leslie Street, P.O. Box 79, Vereeniging.

5855—29-5

NOTICE.

Notice is hereby given that the dairy business previously conducted by JULIUS LIONEL SILVER and HARRY LEON ROBERTS under the style or firm of LUIPAARDSVLEI DAIRY on portion of Stand No. 1822, Middelvllei Street, Venterspost, has been sold to WALTER SAMPSON HICK, who has been conducting the said business on his own account and under the same name, and at the same address, as from the 1st day of May, 1953.—B. Pencharz, Attorney for Parties, Winchester House, Johannesburg.

5858—29-5

NOTICE.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 (1) of the Insolvency Act, 1936 (as amended), that the general dealer's, grocery and provision merchant's business hitherto carried on by SAMUEL SMYTH KERR under the style of WALKER & NORTON at 75 Prince's Avenue, Benoni, will be transferred to GUSTAV ELIAS ERIKSSON with effect from 29th day of June, 1953, and will thereafter be carried on by the said GUSTAV ELIAS ERIKSSON for his own account at 19b and 19c Tom Jones Street, Benoni.—Hull, Pearson & Taylor, Attorneys for the Parties, 60 Cranbourne Avenue, Benoni.

5879—29

NOTICE OF SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given that the general dealer's and provision dealer's business carried on by ISMAIL ADAMS under the style of KENDAL SILK BAZAARS at Heuwelfontein No. 48, District of Witbank, will be taken over with effect from the 1st July, 1953, by MOHAMED HUSSAIN, who will conduct the said business at the same address under the style of HASSEN AHMED & SON.—De Kock & Duffey, Attorneys for Parties, Witbank.

5903—29-5-12

Notice is hereby given that the business carried on by MARY SHAM under the style or firm of PELICAN TEAROOM AND SNACK BAR at the corner of Kruis and Marshall Streets, Johannesburg, has been sold and will be transferred to BEN KOLMAN (30) days after the date of the second publication of this notice, and from date will carry on the said business at the same address and at the same style or firm.—Barnabas Plein, Business Consultants, His Majesty's Building, Johannesburg.

5885—29-5

TRANSFER OF BUSINESS.

Notice is hereby given that the general dealer, motor garage keeper and second-hand dealer's business carried on by HENDRIK JOHANNES SLABBERT trading as WEST KRUGERSDORP GARAGE at Stand No. 524, Rustenburg Road, West Krugersdorp, will be sold and transferred to WEST KRUGERSDORP GARAGE (PROPRIETARY), LIMITED, as from the 1st day of July, 1953. Dated at Krugersdorp this 26th day of May, 1953.—J. B. Hugo & Cronje, Attorneys for the Parties, 43 Human Street, P.O. Box 115, Krugersdorp.

5913—29

CAPE—KAAP.

NOTICE OF SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 (1) of the Insolvency Act, 1936, that JOSEPH LANGLEY carrying on the business of a general dealer on Erf No. 408, Maclear, intends to dispose of the said business to the MACLEAR (CO-OPERATIVE), LIMITED. Maclear, 16th May, 1953.—J. R. Wade, Attorney for the Parties.

KENNISGEWING VAN VERKOOP VAN BESIGHEID.

Kennisgewing geskied hiermee, kragtens Artikel 34 (1) van die Insolvensie Wet, 1936, dat JOSEPH LANGLEY wat besigheid dryf as 'n algemene handelaar op Erf No. 408, Maclear, voornemens is om die voornoemde saak van die hand te sit aan die MACLEAR (KOÖPERATIEF), BEPERK. Maclear, 16 Mei 1953.—J. R. Wade, Prokureur vir die Partye.

5682—29-5

NOTICE.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, that M. GEFFEN & COMPANY (PTY.), LTD., general dealers, of Kamieskroon, District Namakwaland, have disposed of their assets to CHARLES JOHN STONE and STEPHANUS JOHANNES PAULUS STONE, who will carry on the business at the same address as from the 8th May, 1953. Dated at Vanrhynsdorp this 9th day of May, 1953.—Le Roux & Van der Westhuysen, Attorneys for the Parties, Voortrekker Street, Vanrhynsdorp.

5445—22-29

SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, as amended, that FRANCOIS JOHANNES JANSE VAN RENSBURG has disposed of his steam laundry business carried on by him at Komani Street, Queenstown, under the name of QUEENSTOWN LAUNDRIES, to PATRICK LAWLOR and JOSEPH GUSTAV KUPFER and the said PATRICK LAWLOR and JOSEPH GUSTAV KUPFER will carry on the business at the same address for their own account and benefit and under the same style.—Kruger, De Kock & Co., Attorneys for the Parties, 87 Robinson Road, P.O. Box 187, Queenstown.

5506—22-29

NOTICE.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, that the business carried on by NORMAN GAWRONSKY under the style of MAISON NORMAN at First Floor, 32 St. George's Street, Cape Town, together with stock, fixtures and fittings has been sold to ALBERT EDWARD HENKES with effect from the 1st May, 1953, and that thereafter he will carry on the same business under the same style for his own account.

5429—22-29

NOTICE.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, that MAX GEFFEN, licensee of the KAMIES-KROON HOTEL, has disposed of the licence and assets of the said hotel to CHARLES JOHN STONE and STEPHANUS JOHANNES PAULUS STONE. Dated at Vanrhynsdorp this 9th day of May, 1953.—Le Roux & Van der Westhuysen, Attorneys for the Parties, Voortrekker Street, Vanrhynsdorp.

5446—22-29

NOTICE.

Notice is hereby given that the partnership heretofore existing between MANUEL FELIS CARATO and MANULE GOMES who carried on the business of general dealers at the premises known as Shop No. 6, Trevor's Buildings, Lansdowne Road, Claremont, Cape, under the style of SPERO FISHERIES has been dissolved with effect from the 1st day of May, 1953, and that the said MANUEL FELIS CARATO has retired from the said business, and that the business will henceforth be carried on by the said MANULE GOMES under the same style or firm and at the same address. Dated at Claremont this 4th day of May, 1953.—A. Askew, Attorney for the Parties, Station Road, Claremont.

5497—22-29

VERKOOP VAN BESIGHEID.

Kennis word hiermee gegee, in terme van Artikel 34 (1) van Wet No. 24 van 1936, dat S. P. JAMES wat besigheid drywe onder die naam van JAMES ELECTRICAL SHOP, Voortrekkerstraat, Ceres, sy besigheid verkoop het aan M. E. HUISAMEN, wat die besigheid sal drywe vir haar eie rekening by dieselfde adres onder die naam van CERES RADIO DIENS. Gedateer te Ceres op hierdie 15de dag van Mei 1953.—Hauptfleisch & Hauptfleisch, Prokureurs vir Partye, Voortrekkerstraat, Posbus 6, Ceres.

5570—22-29

NOTICE.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, that the general dealer's business conducted by NICOLAAS JOHANNES BADENHORST under the style and firm of BADENHORST HANDELSHUIS, situated at Le Roux Street, Upington, has been sold and will be transferred to Mrs. NONNA JOHANNA PETRONELLA BRANDT, thirty (30) days after the second publication hereof.

5475—22-29

NOTICE.

The partnership hitherto existing between JOHANNES ALBERTUS VAN DER MERWE and LAMBERT JACOBUS VAN DER MERWE in respect of the business of motor garage and service station known as VAN DER MERWE'S GARAGE at 51

Main Street, De Aar, has been dissolved by the retirement therefrom of the said LAMBERT JACOBUS VAN DER MERWE.

The said business, together with all the assets and liabilities, has been taken over by the said JOHANNES ALBERTUS VAN DER MERWE, who will carry on the said business under the same style and at the same address for his own benefit with effect as from the 1st June, 1953.—Joseph & Van Rensburg, Attorneys for Parties, 29 Main Street, P.O. Box 139, De Aar.

5687—29

NOTICE OF SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, as amended, that NICHOLAAS FRANCOIS VAN DER MERWE trading as N. F. VAN DER MERWE, general dealer and produce buyer of the farm Pauwbult, District Kuruman, has disposed of his said business, as from 1st January, 1953, to ANDRIES JOHANNES LAMPRECHT, who will continue to carry on the said business at the same place for his own account under the name or style of A. J. LAMPRECHT.—V. G. Holmes, Attorney for the Parties, Market Square, Olifantshoek, 6th May, 1953.

5372—22-29

TRANSFER OF BUSINESS.

Notice is hereby given, in terms of Act No. 24 of 1936, that AH MUN POW CHONG trading as a general dealer at 125 Highfield Road, Schauder Township, Port Elizabeth, intends to dispose of the assets of such business to DOROTHY LOW YEUN, who will carry on business at the same address for her own account. Dated at Port Elizabeth this 12th day of May, 1953.—Joubert, Galpin & Searle, Attorneys for the Purchaser, 79 Main Street, Port Elizabeth.

5495—22-29

SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, that EILEEN HESTER POHL BROWN (born HART), intends to sell the general dealer's business carried on by her on Erf No. 80, in the Village Management Board Area of Flagstaff, under the name of D. M. BROWN, to KEITH NEVILLE ROCK, as from 1st July, 1953, as from which date the said KEITH NEVILLE ROCK will carry on the said business at the same address under the style or name of K. N. ROCK. Dated at Kokstad this 16th day of May, 1953.—Elliot & Walker, Attorneys for the Parties, Main Street, P.O. Box 17, Kokstad.

5621—22-29

SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, as amended, that SOOBROMONEY PILLAY intends to dispose of the business carried on by him under the style of PILLAY'S TRADING STORE at 27 Beaconsfield Road, East London, to KANAYA RAMA trading as BEACONSFIELD ROAD STORES, with effect from the 7th May, 1953.—Marshall & Kaplan, Attorneys for the Parties, Louston House, 36 Union Street, East London.

5740—29

SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, as amended, that BEATRICE THEUNISSEN, formerly CREESE, born WALLIS, married without community of property to BERNARD VERNON THEUNISSEN, of Knysna, intends to dispose of the stock-in-trade, goodwill and assets of the business presently carried on by her at Green

Street, Knysna, under the style or name of MEYERS FISHERIES to JACOBUS POTGIETER, who will carry on the said business for his own account at the same address under the style or name of MEYERS FISHERIES. Dated at Knysna this 16th day of May, 1953.—Tidswell & Richardson, Attorneys for the Parties, P.O. Box 47, Knysna.

5665—29

SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, as amended, that PETRUS JOHANNES ADRIANUS DE JONGH intends to sell his garage business carried on by him at 193 Lady Grey Street, Paarl, under the style or firm of LADY GREY GARAGE, to STEPHANUS JOHANNES GUNTER and CHRISTIAAN JOHANNES BRUYN, who will continue to conduct the said business in partnership at the same address for their own benefit and account. Dated at Paarl this 29th day of May, 1953.—Solomon Miller, Attorney for the Parties, Permanent Buildings, 49 Lady Grey Street, Paarl.

5729—29

NOTICE OF SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 (1) of the Insolvency Act, 1936, that it is the intention of RACHEL VAN NIEKERK (born Pretorius), married without community of property to IGNATIUS PETRUS BEZUIDENHOUT VAN NIEKERK, carrying on business as a general dealer on Erf No. 422, Maclear, to dispose of the said business to JOHANNES UNIE VENTER, who will carry on the said business on his own behalf. Maclear, 15th May, 1953.—J. R. Wade, Attorney for the Parties.

KENNISGEWING VAN VERKOOP
VAN BESIGHEID.

Kennisgewing geskied hiermee, kragtens Artikel 34 (1) van die Insolvensie Wet, 1936, dat RACHEL VAN NIEKERK (gebore PRETORIUS), gehuud buite gemeenskap van goedere met IGNATIUS PETRUS BEZUIDENHOUT VAN NIEKERK, voornemens is om die algemene handelaarsaak wat sy op Erf No. 422, Maclear, dryf van die hand te sit aan JOHANNES UNIE VENTER, wat die besigheid vir sy eie rekening sal dryf. Maclear, 15 Mei 1953.—J. R. Wade, Prokureur vir die Partye.

5680—29-5

SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 (1) of Act No. 24 of 1936, as amended, that JOHAN HENRY HEYNS trading under the style or firm of HEYNS CASH STORE, general dealer, at Station Road, Cedarville, has disposed of the aforesaid business to ALFRED NICHOLAS BOX. Dated at Cedarville this 11th day of May, 1953.—N. D. Whiley, Attorney for the Parties, High Street, Cedarville.

KENNISGEWING VAN VERKOOP
VAN BESIGHEID.

Kennisgewing geskied hiermee, in terme van Artikel 34 van die Insolvensiewet van 1936, soos gewysig deur Artikel 12 van die Algemene Regswysigingswet van 1952, dat JOHAN HENRY HEYNS wat handel dryf as HEYNS CASH STORE te Stationweg, Cedarville, van voorneme is om sy besigheid as sulks te verkoop aan ALFRED NICHOLAS BOX. Gedateer te Cedarville die 11de dag van Mei 1953.—N. D. Whiley, Prokureur vir die Partye, Highstraat, Cedarville.

5662—29-5

VERKOOP VAN BESIGHEID.

Kennisgewing geskied hiermee, kragtens Artikel 34 van Wet No. 24 van 1936, soos gewysig, dat JACOBUS WYNAND VON FURSTENBERG LOUW voornemens is om die restaurant- en die varspunkte handelaarsbesigheid wat hy dryf onder die naam SNAX te Lambertsbaai, distrik Clanwilliam, te verkoop en oor te dra aan REYNIER JOHANNES BASSON wat die gesegde besigheid onder dieselfde naam sal voortsit. Gedateer te Clanwilliam hierdie 21ste dag van Mei 1953.—Die Clanwilliam Eksekuteurskamer, Bpk., Agent vir die Partye, Posbus 1, Clanwilliam.

5817—29

NOTICE OF SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, as amended, that HAROLD AUGUST DRESSEL intends alienating the business carried on by him in Station Street, De Aar, under the name of HANDY MARKET to Mrs. ADRIANA BEATRIX VERMEULEN (born MOCKE), an emancipated female. Dated at De Aar this 19th day of May, 1953.—Joseph & Van Rensburg, Attorneys for the Parties, 29 Main Street, De Aar.

5821—29

KENNISGEWING VAN VERKOOP VAN BESIGHEID.

Kennis word hiermee gegee, in terme van Artikel 34 van Wet No. 24 van 1936, soos gewysig deur Artikel 12 van Wet No. 32 van 1952, dat JACOBUS JOHANNES TREDoux voornemens is om sy besigheid bekend as CENTRAL HOTEL, Loxton, Kaaprovinsie, oor te dra aan HENDRIK VAN ZYL wat die gesegde besigheid op sy eie rekening en op dieselfde adres sal voortsit. Gedateer te Carnarvon hierdie 20ste dag van Mei 1953.—G. B. Kempens, Prokureur vir die Partye, Alheitstraat, Posbus 4, Carnarvon, Kaaprovinsie.

5842—29

SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, as amended, that WHITBURN NURSERIES (PROPRIETARY), LIMITED, intends to sell the florist businesses carried on by them at—(a) Shop, corner Castle and St. George's Street, Cape Town, and (b) Shop Bachelor's Buildings, Maynard Street, Wynberg, to Mrs. DORIS EDITH RICHARDS. Dated at Somerset West this 22nd day of May, 1953.—A. J. Solomon & Morkel, Attorneys for the Parties, 3 Church Street, Somerset West.

5819—29-5

SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, as amended, that HENRIETTA REYNARD intends to dispose of her general dealer's and fresh produce dealer's business situate at the corner of Duke and Warwick Streets, Woodstock, to JUDITH PETRONELLA DOROTHEA VAN DER MERWE. Dated at Cape Town this 18th day of May, 1953.—A. & H. Lazarus, Attorneys for Parties, Union House, Queen Victoria Street, Cape Town.

5781—29

SALE OF BUSINESS.

CECIL ANDREAS HUNTER carrying on business as ALPHA GROCERY STORE at 31 Westbury Street, Bellville, intends disposing of the said business to HELENA MARIA HENDRINA GERTRUIDA HUNTER (born CRAFTORD), married out of community of property, who

will carry on the said business at the same address for her own account under the style of ALPHA GROCERY STORE.—A. ben M. Rabinowitz, Attorneys for the Parties, 44 Voortrekker Road, Bellville, C.P.

5780—29-5

VERKOOP VAN BESIGHEID.

Kennis word hiermee gegee, in terme van Artikel 34 van Wet No. 24 van 1936, soos geamendeer, dat LEO WILLIAM THOMAS McNALLY en VICTOR CUNLIFFE voornemens is om hulle algemene handelaarsbesigheid gedryf onder die naam SOUTH WESTERN DISTRICTS ESTATE AGENTS AND AUCTIONEERS te George, oor te dra aan EDWARD DE SWARDT en CHARLES RONALD CASWELL, wat die gesegde besigheid vir hulle eie rekening en te dieselfde adres en onder dieselfde naam sal dryf. Gedateer te George op hierdie 19de dag van Mei 1953.—Heunis & Heunis, Prokureurs vir Partye, Markstraat 85, George.

5823—29-5

SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, that it is the intention of MUSTAPHA EDWARDS trading as M. EDWARDS & CO., at 140 Loop Street, Cape Town, to dispose of certain of his assets at the aforesaid address to VENUS JEWELLERS (PROPRIETARY), LIMITED, a Company during the course of formation and registration, who will carry on business at the same address for its own account. Dated at Cape Town this 22nd day of May, 1953.—S. Katz & Partner, Attorneys for the Seller, 85 St. George's Street, Cape Town, Levy, Berman & Boerbaitz, Attorneys for the Purchaser, 48 St. George's Street, Cape Town.

5777—29

SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, that MOHAMED AMIEN MOOROOKER intends disposing of his general dealer's and fresh produce dealer's businesses, presently carried on by him at Lot No. 8, Block Q, Fifth Street, Welcome Estate, Athlone, to ABDURAHMAN MOHAMED HOOSAIN who will continue to carry on the said businesses at the said address. Dated at Athlone, C.P., this 21st day of May, 1953.—Joseph Urdang, Attorney for the Parties, Klipfontein Road, Athlone.

5803—29-5

SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, as amended, that it is the intention of JOHANNA HENDRINA ESTERHUIZEN (born GERMISHUYS), carrying on business as DIE ERWE WINKEL on Lot No. 171, Die Erwe, Douglas, to sell the said business to PETRUS JOHANNES BADENHORST, who will carry on the said business for his own account at the same address as and from the 1st July, 1953. Dated at Douglas this 20th May, 1953.—Neethling & Abbott, for Parties concerned, Sarel Cilliers Steet, Douglas.

5798—29

SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, as amended, that it is the intention of DAVID PINCUS and HUBERT PHILIP SCHOLL to dispose of the business carried on by them under the style of TRANSKEI CASH

STORE at Stand No. 29, Division LX, Main Road, Nahoon, East London, to MILLY LEAH WULFFHART (born BLUMENTHAL), married out of community of property to MAURICE WULFFHART, who will carry on the said business on her own behalf at the same address. Dated at East London this 18th day of May, 1953.—Segall & Pincus, Attorneys for the Parties, Carmel House, 7 Gladstone Street, East London.

5688—29-5

SALE OF BUSINESS.

Pursuant to the provisions of Section 34 of Act No. 24 of 1936 (as amended), notice is hereby given of the intention of ALEXANDER STAVRIS to alienate the goodwill and assets of the general dealer's business presently carried on by him at 47 Main Road, Rondebosch, under the name of RONDEBOSCH STATIONER AND TOBACCONIST to SUBURBAN STATIONERS (PROPRIETARY), LIMITED, a Company in course of formation. Dated at Wynberg, Cape, this 19th day of May, 1953.—Pincus & Matz, Attorneys for the Parties, Duncan Taylor's Chambers, Main Road, Wynberg, Cape.

5741—29

NOTICE.

Notice is hereby given that it is the intention of JOSEPH UNDERWOOD McGARR and DENIS EDWARD DILLON, joint owners of the MOUNT AYLIF HOTEL, Mount Ayliff, to dispose of their business to MARY ELLEN KNOLLES (born PRESTON), widow, and that 14 days after the last date of publication hereof application will be made to the Chief Magistrate of the Transkeian Territories for permission to transfer to the said MARY ELLEN KNOLLES (born PRESTON), widow, the liquor licence in respect of the said hotel business as from the 1st July, 1953.

Application will also be made at the same time to the Village Management Board, Mount Ayliff, for a certificate authorising the issue to the said MARY ELLEN KNOLLES of a general dealer's licence in respect of the same business. Dated at Mount Frere this 19th day of May, 1953.—L. S. Kidney, Attorney for the Parties.

5770—29-5

NOTICE.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, as amended by Section 12 of Act No. 32 of 1952, that GEORGE BURNETT CULLEN carrying on business under the style of GOXE STORE on the farm Hope-dale, in the District of Mount Currie, intends to dispose of the stock-in-trade, goodwill and assets of the said business to HILTON JOHN WICKS on the 1st day of July, 1953, from and after which date the said business will be carried on by the said HILTON JOHN WICKS for his own account and benefit. Dated at Kokstad this 23rd day of May, 1953.—Elliot & Walker, Attorneys for the Parties, P.O. Box 17, Kokstad.

5870—29

NATAL

NOTICE.

Notice is hereby given that DHUNNY DOOKOO carrying on business as PARK RYNIE TRADING STORES at Park Rynie, Natal, has disposed of his business to MOOSA BUX, who will carry on such business under the same firm name. Dated at Umzinto this 18th day of May, 1953.—J. O. Blamey, Attorney to the Parties, P.O. Box 16, Umzinto.

5743—29-5

NOTICE OF TRANSFER OF BUSINESS.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, of the intention of PARSARAMA THAMOTHARAH PILLAY trading as PILLAY & COMPANY at 94 Retief Street, Pietermaritzburg, to dispose of the said business, as a going concern, to ABDULLAH SHAIK DAWOOD, who will conduct the said business for his own account and benefit. Dated at Pietermaritzburg this 19th day of May, 1953.—A. J. McGibbon & Brokensha, Attorneys for the Parties, Change Lane, P.O. Box 51, Pietermaritzburg.

5760—29-5

NOTICE.

Notice is hereby given of the intention of ALAN WALMSLEY carrying on business as QUENCHERS, AERATED WATER MANUFACTURERS at 7 Hopewell Road, Malvern, Natal, to sell his business to HILARY RITZ.

Notice is also given in terms of the Registration of Firms Act (1906) (Natal), of the change in the Constitution of the said business to show the said HILARY RITZ as the new proprietor in lieu of the said ALAN WALMSLEY. Dated at Durban this 13th day of May, 1953.—Shepstone & Wylie, Attorneys to the Parties, 41 Acutt Street, Durban.

5474—22-29

NOTICE OF DISSOLUTION OF PARTNERSHIP.

The partnership heretofore existing between MAX JOFFE and JULIAN CHRISTOPHER BROWN SLABBERT who carried on the business of manufacturers and general dealers under the style or firm of NEWCASTLE AUTO ENGINEERS at Lot No. 291, Newcastle Township, situate in Kirkland Street, Newcastle, has been dissolved with effect from the 19th day of May, 1953.

The said MAX JOFFE has retired from the business which will henceforth be carried on by JULIAN CHRISTOPHER BROWN SLABBERT as the sole proprietor under the same style. Dated at Newcastle, Natal, this 22nd day of May, 1953.—Anderson & Edmonds, Attorneys for the Parties, 88 Scott Street, P.O. Box 36, Newcastle.

5802—29

NOTICE.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 (1) of Act No. 24 of 1936, that STANLEY ROSE (PTY.), LIMITED, formerly carrying on business at Scottburgh, Natal, as motor garage and restricted general dealer has disposed of its business to PLATTS MOTORS (PTY.), LTD. Dated at Umzimto, Natal, this 22nd day of May, 1953.—G. H. W. Chick, Attorney for the Parties, P.O. Box 7, Umzimto.

5857—29-5

DISPOSAL OF BUSINESS.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, that RONALD WILFRED BUSS intends to dispose of his general dealer's business carried on at Wilklip, Babanango, to JAN JACOB NICOLAAS LE ROUX. Dated at Babanango this 20th day of May, 1953.—L. T. Buss, Attorney for the Parties, P.O. Box 12, Kranskop.

5832—29

DISSOLUTION OF PARTNERSHIP.

Notice is hereby given that the partnership previously existing between DESMOND MONTAGUE and DOUGLAS CARLISLE GOODMAN in respect of the business REGIONAL RADIO, 520 Umbilo Road, Durban, has been dissolved and the said DESMOND MONTAGUE has become the sole proprietor of the business, which

will continue to be carried on under the style or firm of REGIONAL RADIO. Dated at Durban this 20th day of May, 1953.—D. Montague.

5793—29

O.F.S.—O.V.S.

SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, as amended, that it is the intention of CLOETE BROS. (EIENDOMS), BEPERK, to dispose of its business, together with stock-in-trade and goodwill thereof, carried on under the Seller's name at Kerelaw, in the District of Bloemfontein, to JAMES THOMAS BURGER and JACOBUS PETRUS DELPORT, who will carry on the business in partnership at the same address, for their own account, under the style of CLOETE BROS. Dated at Bloemfontein this 16th day of May, 1953.—S. Rosendorff, Attorney for the Seller, 59 Maitland Street, P.O. Box 41, Bloemfontein.

5818—29

SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, as amended, that HARRY YOFFE, a general dealer, of Edenville, District Kroonstad, has disposed of the stock-in-trade, fixtures and fittings of the said business to HERMAN CHARLSON, of 113 Saddle Road, Devil's Peak, Cape Town, who will continue to conduct the said business at the same address under the name of H. CHARLSON for his own account and benefit with effect as and from the 1st day of July, 1953. Dated at Kroonstad this 22nd day of May, 1953.—Heyman E. Gersohn, Attorney for the Parties, Alliance Building, 104 Cross Street, Kroonstad.

5843—29-5

Removal of Business.—Adresverandering.

TRANSVAAL

NOTICE.

Notice is hereby given, that the business of florist (general dealer) carried on by NELLIE FLORENCE HICKMAN LOWE under the style of FLOWERLAND FLORIST has been removed from 16 Monument Street, Krugersdorp, to 35 Ockerse Street, Krugersdorp.—Shenker, Shenker & Solomon, Attorneys for Party, Viljoen's Buildings, Monument Street, Krugersdorp.

5119—15-22-29

NOTICE.

Notice is hereby given that the general dealer business carried on by BARNEY COHEN as ECONOMIC FURNISHERS at 58a Eloff Street will be moved to 81 Kerk Street, Johannesburg, on the 30th May, 1953.

5278—15-22-29

The general dealer's business carried on by ISMAIL HASSEN under the same style at 31a Maddison Street, Jeppe, Johannesburg, has been removed to 43 McIntyre Street, Jeppestown, Johannesburg, as from the 1st of February, 1953.

5185—15-22-29

NOTICE.

Notice is hereby given that the business known as A. SAVELKOU & CO., LTD., will be transferred to 201 Pretorius Street, as from the 1st of June, 1953.

5553—22-29-5

REMOVAL OF BUSINESS.

Notice is hereby given that the business of general dealers (electrical appliances and installation material) carried on by MESSRS. AFRICAN ELECTRIC PROPS: N.M.K. (PTY.), LTD., 42 Faraday Street, Wemmer, Johannesburg, will be removed to Flash House, 25 Laub Street, New Centre, Johannesburg, as from 1st June, 1953.—African Electric Props: N.M.K. (PTY.), Ltd., P.O. Box 669, Johannesburg.

5195—15-22-29

NOTICE OF REMOVAL.

Notice is hereby given that the business of office equipment, stationery manufacturers and distributors, in respect of which a general dealer's licence is also held, carried on under the name of ELLAMS, LIMITED, City House, 27 Harrison Street, Johannesburg, and at Ellam Buildings, 60 La Rochelle Road, Johannesburg, will be removed to new premises situate at Hofman's Building, 84 Marshall Street, corner Simmonds Street, Johannesburg, with effect from 1st June, 1953.

5241—15-22-29

NOTICE.

The wholesale business carried on at 226 Turf Road, La Rochelle, Johannesburg, under the style of A. DE VRIES & COMPANY (PTY.), LTD., has been transferred to 50 Fifth Floor, Old Arcade, 100 Market Street, Johannesburg, forthwith.

5304—15-22-29

REMOVAL NOTICE.

The general dealer's business carried on by M. GROSSMAN under the style of WAYSIDE CAFÉ AND GROCERY STORE at 241 Louis Botha Avenue, Orange Grove, has been incorporated with BRIDGE STORES, and removed to 259b Louis Botha Avenue, Orange Grove.

5200—15-22-29

REMOVAL OF BUSINESS.

Notice is hereby given that the business of general dealer hitherto conducted by PHILIP SACKS at 1a Segal Road, Nigel, under the style of SACKS' CLOTHING STORE has been removed to 18 Main Road, Nigel, where the said business will be conducted by the said PHILIP SACKS under the same name.—Lockett & Van den Heever, Attorneys for the Party, P.O. Box 99, Nigel.

5201—15-22-29

NOTICE.

Retail business carried on at 45 Bok Street, City, Johannesburg, under the name of FRANCAIS LADIES WEAR has been transferred to 95a Derby Road, Judith Paarl, Johannesburg.

5893—29-5-12

Notice is hereby given that the business carried on by MORRIS WAINSTEIN under the name BRAAMFONTEIN PHARMACY, 54 Biccadd Street, Johannesburg, will be moved to 54a Biccadd Street, Johannesburg, as from 3rd June, 1953.

5886—29-5-12

TRANSFER OF BUSINESS.

Notice is hereby given that the business of general dealer carried on by H. SAVILLE, 501 Ottawa House, President Street, Johannesburg, has been transferred to 45b Smal Street, Johannesburg, with effect from 1st March, 1953.

5275—15-22-29

NOTICE.

Notice is hereby given that the general dealer, fresh produce and confectioner's business carried on by MAGAN PARBHOO trading as MAGAN PARBHOO at 424 Boom Street, Asiatic Bazaar, Pretoria, will be removed to 376 Boom Street, Asiatic Bazaar, Pretoria, as from the 1st June, 1953.

5306—15-22-29

REMOVAL OF BUSINESS.

Notice is hereby given that the business of general dealers, electrical appliances and installation material, carried on by THE RAND ELECTRICAL COMPANY, 5 Loveday Street, Johannesburg, has been removed to 25 Laub Street, New Centre, Johannesburg, as from 1st May, 1953.—The Rand Electrical Co. (Pty.), Ltd., P.O. Box 2712, Johannesburg.

5196—15-22-29

NOTICE.

The business of general dealer carried on by VERA MELVINA MYSK under the style of BOOKAZINE SHOP at 3a Polly Street, Johannesburg, has been removed to

78b Troye Street, Johannesburg. Johannesburg, this 8th day of May, 1953.—E. Schaiowitz & Levitt, Attorneys for the Parties, 11/13 Unitas, First Floor, 42 Marshall Street, P.O. Box 6657, Johannesburg.

5307—15-22-29

NOTICE OF REMOVAL.

The general dealer business conducted by MANUEL DA CANHA at 182 Cumberland Road, Kensington, Johannesburg, under the style of NELSON PORTUGUESE GARDENS has been removed from the 1st May, 1953, to 83a Langermann Drive, Kensington, Johannesburg.—Alec Radus, Attorney for Party, National Mutual Buildings, Rissik Street, Johannesburg.

5437—22-29-5

NOTICE.

Notice is hereby given that the business of general dealer carried on by ERICH JONAS under the style of AFRICAN TEXTILE COMPANY at 146/9 Annan House, 86 Commissioner Street, Johannesburg, has been transferred to 401/7 Pallstate House, 51 Commissioner Street, Johannesburg, as from the 26th January, 1953.

5530—22-29-5

NOTICE.

Notice is hereby given that the general dealer's business of wholesale jewellers and fancy goods merchants carried on by BEN GREENBERG & SONS at Hendon House,

42 Pritchard Street, will be moved to Second Floor, Troymark House, corner Troye and Market Streets, as from the 1st June, 1953.

5608—22-29-5

NOTICE.

Notice is hereby given that the business of electrical contractor and general dealer carried on by GIBSON & JONES (PTY.), LIMITED, at 61 Second Street, Springs, will be transferred to 15 Loveday Street South, Johannesburg, as from the 1st of July, 1953.—B. G. Bennett, Attorney for Party, 8 Evelyn Mansions, Third Street, Springs.

5805—29-5-12

NOTICE.

The general dealer and apothecary businesses carried on by MOTORTOWN PHARMACY (PTY.), LTD., at 241 Eloff Street Extension, Johannesburg, will be removed to 237 Eloff Street Extension, Johannesburg, with effect from the 1st June, 1953.

5782—29-5-12

NOTICE.

Notice is hereby given that the motor dealer business carried on by HARRY EDWARD BARRY under the style or firm of BARRY MOTORS at 20 Salisbury Street, Johannesburg, has been removed to 194 Smit Street, Braamfontein, Johannesburg, with effect as from the 1st day of May, 1953.—Bert Hofmann, Attorney for the Party, Suite 403, Lewis & Marks Building, President Street, Johannesburg.

5210—15-22-29

Abandonment of Business.—Staak van Besigheid.**TRANSVAAL**

Notice is hereby given that the fresh fruit and hawker's business carried on by ABRAHAM PASLOFSKY at Johannesburg has been abandoned with effect from the 18th day of March, 1953.—H. W. Chain, Attorney for the Party, 1105 Lewis and Marks Buildings, President Street, Johannesburg.

5272—15-22-29

NOTICE.

LANGERMAN SUPPLY STORES, Cumberland Road, corner of County Road, Kensington, carried on by L. RABINOVITZ is abandoned as from 1st May, 1953.—L. Rabinovitz.

5645—22-29-5

NOTICE.

Notice is hereby given that the business carried on as HERBYS FISH RESTAURANT, 32 Park Road, Germiston, will be closed as from the 30th April, 1953.

5600—22-29-5

NOTICE.

Kindly take notice that the business carried on by HARRY EDWARD HURWITZ under the name of ALPHA LEATHER WORKS at 2 Prince's Avenue, Benoni, has been abandoned as from the 1st May, 1953.—Golach & Schumann, Attorneys for Party, 1-3 Ebena Building, West Street, Kempton Park.

5854A—29

NOTICE OF ABANDONMENT OF BUSINESS.

Notice is hereby given that the general dealer's business carried on by ESTHER ETHEL SAGER and FAY KOTTON under the style or firm of QUEEN STREET OUTFITTERS, of 177 Queen Street, Kensington, Johannesburg, has been abandoned from date of publication hereof.—Shenker, Shenker & Gross, Attorneys for the Parties, 112 Maritime House, Loveday Street, Johannesburg.

5634—22-29

The general dealer's business carried on by MRS. JEANNE DOUGLAS CAFFREY under the style of THE DOUGLAS OUTFITTERS at 10a Broadway, Bezuidenhout Valley, Johannesburg, has been abandoned on the 9th May, 1953.

5684—29-5-12

NOTICE.

The general dealer's business carried on by AISHA EBRAHIM SUJEE at 385 Barber Street, Asiatic Bazaar, Pretoria, will be abandoned as from 13th June, 1953.

5764—29-5-12

NOTICE.

Notice is hereby given that the business of general dealer and milk purveyor carried on by MAHOMED ESSACK HUSSAIN at 193a Main Road, Martindale, Johannesburg, has been abandoned.—Cooper & Cooper, Attorneys for Party, P.O. Box 950, Johannesburg.

5430—22-29-5

COMPANY NOTICES.—MAATSKAPPY-KENNISGEWINGS.**TRANSVAAL.**

STANLEY MOTORS, LIMITED.
(Incorporated in the Union of South Africa.)

Notice is hereby given that the Preference Transfer Registers and Registers of Members, both South African and London, will be closed from the 8th June, 1953, to 19th June, 1953, both days inclusive. By Order of the Board.—R. C. B. F. Ryan, Secretary. Head Office: Stanmot Buildings, 30 Eloff Street, Johannesburg.

5742—29

STELLENBOSCH FARMERS WINE TRUST, LIMITED.

PREFERENCE DIVIDEND No. 5.

Notice is hereby given that the Preference Transfer Books and Register of Members will be closed from the 20th to the 30th June, 1953, both days inclusive, for the purpose of paying the above Dividend. By Order of the Board.—Robert Fleming & Co., Africa, Limited, Transfer Secretaries, per J. R. Leal. Transfer Office: Second Floor, Transreef House, 66 Marshall Street, Johannesburg.

5768—29

TOWN COUNCIL OF BOKSBURG 4½ PER CENT LOCAL REGISTERED STOCK REDEEMABLE 1964.

Notice is hereby given that the Nominal Register and Transfer Book of the above Stock will be closed from the 16th to the 29th June, 1953, both days inclusive, and that the interest payable on the 30th June, 1953, will be paid to Stockholders registered at the date of the closing of the above-mentioned Register and Transfer Book.—For the Registrars, Barclays Bank (Dominion, Colonial and Overseas), Johannesburg Branch, with which is amalgamated The National Bank of S.A., R. T. Taylor, Manager.

5668—29

CINEMA HOLDINGS, LIMITED.

PREFERENCE SHARE DIVIDEND
No. 13.

Notice is hereby given that Preference Share Dividend No. 13 for the half-year ended 30th June, 1953, at the rate of six per cent (6%) per annum, has this day been declared and will be payable on or before the 30th June, 1953, to all holders of Preference Shares registered in the books of the Company at the close of business on the 6th June, 1953.

The Preference Share Register of the Company will be closed from the 8th to the 20th June, 1953, both days inclusive. By Order of the Board.—J. M. Jackson, Secretary. Transfer Secretaries: African Consolidated Investment Corporation, Limited, Twelfth Floor, His Majesty's Building, Eloff Street, Johannesburg, 8th May, 1953. 5678—29

ALEX. LIPWORTH, LIMITED.

(Incorporated in the Union of South Africa.)

PREFERENCE DIVIDEND No. 17.

Notice is hereby given that Preference Dividend No. 17 calculated at the rate of 6 per cent per annum, equivalent to 7-2d. per share in respect of the half-year ending 30th June, 1953, has been declared payable to the holders of Preference Shares registered in the books of the Company at the close of business on 30th June, 1953.

The Transfer Registers for Preference Shares will be closed from 1st to 8th July, 1953, both days inclusive, and warrants in payment of the Dividend will be posted to Shareholders on or about 15th July, 1953. By Order of the Board.—The South African and General Investment and Trust Company, Limited, Transfer Secretaries, per J. G. Rosie. Transfer Office: Fifth Floor, Unitas, 42 Marshall Street (P.O. Box 155), Johannesburg, 15th May, 1953. 5683—29

APPLICATION FOR A LICENCE OF
THE MINISTER OF ECONOMIC
DEVELOPMENT.

(Section 21 of the Companies Act, 1926, as amended.)

Notice is hereby given, in pursuance of Companies Registration Regulation No. 26, as amended, that application has been made to the Minister of Economic Development for a licence directing an association which has been formed under the name NEW GARDEN CITIES to be registered with limited liability without the addition of the word "LIMITED" to its name.

The principal objects of the association are:—

To provide better housing and improved social conditions for the people, the latter purpose being construed in its widest sense, by, in particular, the establishment and development of townships on the lines of modern Garden Cities and to do all things which directly or indirectly may tend to the development of such townships and the welfare of their inhabitants. To erect private dwelling-houses or buildings or other erections of any kind or works for any communal or public purpose and to sell or let the same upon such conditions as the Company may deem fit.

The other objects are set out *in extenso* in the memorandum of association, a copy of which may be inspected at the offices of the undersigned or the Registrar of Companies, Pretoria.

Notice is hereby further given that any person objecting to the registration of the association may bring such objection to the notice of the Minister of Economic Development, within one month from the

date of the first publication hereof, by letter, in duplicate, addressed to the Registrar of Companies, Pretoria. Dated at Pretoria this 18th day of May, 1953. 5677—29-5-12

TOWN COUNCIL OF BENONI 4 PER
CENT LOCAL REGISTERED STOCK
REDEEMABLE 1965.

Notice is hereby given that the Nominal Register and the Transfer Book of the above Stock will be closed from the 16th to the 30th June, 1953, both days inclusive, and that the interest payable on the 1st July, 1953, will be paid to Stockholders registered at the date of closing of the above-mentioned Register and Transfer Book.—For the Registrars, Barclays Bank (Dominion, Colonial and Overseas), Johannesburg Branch, with which is amalgamated The National Bank of S.A., Ltd. 5669—29

AFRICA PALESTINE ENTERPRISES,
LIMITED.NOTICE OF SPECIAL RESOLUTION TO
WIND UP VOLUNTARILY.

Notice is hereby given, in terms of Section 163 (1) of the Companies Act, 1926 (as amended), that at an Extraordinary General Meeting of the above Company held at Johannesburg on the 21st May, 1953, the following resolutions were passed as Special Resolutions:—

1. That the Company be wound up voluntarily as a Members' Voluntary Winding-up.
2. That Mr. Harold Lewis Janower, of Johannesburg, be appointed Liquidator for the purpose of such winding up.
3. That the Liquidator shall not be called upon to furnish any security in terms of Section 165 (2) of the Companies Act of 1926, as amended.
4. That the Liquidator be authorised to destroy the Books and Records of the Company after the lapse of six months from the date of dissolution of the Company.

Rudaizky, Janower & Bernstein, P.O. Box 2730, Johannesburg. 5820—29

H. POLLIACK AND COMPANY,
LIMITED.

(Incorporated in the Union of South Africa.)

NOTICE TO SHAREHOLDERS.

Notice is hereby given that the Board of Directors has declared a dividend on the Cumulative Preference Shares at the rate of 8 per cent per annum in respect of the six months ending 31st May, 1953, payable to holders of such shares registered in the Books of the Company at the close of business on 30th May, 1953.

The dividend is declared in the currency of the Union of South Africa and warrants will be posted from the Head Office and London Transfer Office on 15th June, 1953.

In terms of the Union of South Africa Income Tax Act, 1941, as amended, Non-Resident Shareholders' Tax will be deducted from dividends due to—

- (a) persons other than companies not ordinarily resident nor carrying on business in the Union;
- (b) companies not registered nor carrying on business in the Union.

The Preference Share Transfer Books and Register of Members will be closed from the 1st to the 15th June, 1953, both days inclusive. By Order of the Board.—W. D. McKenzie, Secretary, 124 President Street (P.O. Box 3008), Johannesburg, 28th May, 1953. 5824—29

T. E. SAYLE versus E. A. SAYLE & SON
(PROPRIETARY), LIMITED.

Please take notice that by Order of the Supreme Court of South Africa, Witwatersrand Local Division, issued on the 19th day of May, 1953, the Provisional Order issued by the said Court on the 24th day of April, 1953, placing the Company under Provisional Judicial Management was made absolute.—Botha & Lindsay, Attorneys for the Provisional Judicial Manager, Ninth Floor, London House, 21 Loveday Street, P.O. Box 2158, Johannesburg. 5813—29

STILFONTEIN GOLD MINING
COMPANY, LIMITED.PAYMENT OF INTEREST ON 5½ PER
CENT CONVERTIBLE UNSECURED
LOAN STOCK, 1954/60.

Notice is hereby given that, in terms of the Deed Poll, dated 5th May, 1950, as amended, interest on the above Stock will be paid to Stockholders on the Registers of the Company on the 16th June, 1953.

No transfer of Stock will be registered during the period 17th June to 30th June, 1953.

Cheques in payment of interest will be posted to Stockholders at their registered addresses, or in accordance with their written instructions, on or about the 30th June, 1953.

Cheques will be despatched from the Registered Office of the Company in Johannesburg to Stockholders whose names appear in the General Register and from the office of the London Registrars to Stockholders whose names appear in the London Register. By Order of the Board.—Strathmore Management, Limited, Secretaries, per R. A. Wilson, Johannesburg, 29th May, 1953. 5787—29

DORMAN, LONG (AFRICA), LIMITED.
(Incorporated in the Union of
South Africa.)

PREFERENCE DIVIDEND No. 13.

Notice is hereby given that the Directors have declared a Dividend at the rate of 5 per cent per annum in respect of the half-year ending 30th June, 1953, being sixpence per share on the issued 5 Per Cent Cumulative Preference Share Capital of the Company, payable to all holders of Preference Shares whose names are registered in the books of the Company at the close of business on the 19th day of June, 1953.

In terms of the provisions of the Union Income Tax Act, 1941, as amended, Non-Resident Shareholders' Tax at the rate of 7½ per cent will be deducted from Dividends due to persons not ordinarily resident nor carrying on business in the Union, or companies not registered nor carrying on business in the Union.

The Preference Share and Transfer Registers will be closed from the 20th to the 30th June, 1953, both days inclusive, and Dividend Warrants will be posted on or about 30th June, 1953. By Order of the Board.—A. L. Needham, Secretary. Transfer Secretaries: The Johannesburg Board of Executors and Trust Company, Limited, 102 Commissioner Street, P.O. Box 271, Johannesburg, 21st May, 1953. 5876—29

LENNON, LIMITED.

Notice is hereby given that the Transfer Register of the 5 Per Cent Cumulative Preference Shares will be closed from the 15th June 1953, to the 30th June, 1953, both days inclusive.—W. Christie, Secretary, Johannesburg. 5904—29

**AGNES GOLD MINING COMPANY,
LIMITED (in Voluntary Liquidation)**
(No. C.A. 5218).

Notice is hereby given that the First and Final Liquidation and Distribution Account of the above Company will lie open for inspection at the office of the Master of the Supreme Court, Pretoria, and at the office of the Magistrate at Johannesburg for a period of twenty-one days from the 29th May, 1953.—E. Burnham, Liquidator, Anglovaal House, 71 Fox Street, Johannesburg. 5874—29

**TRANSVAAL MATTRESS AND
FURNISHING COMPANY, LIMITED.**
(Incorporated in the Union of South Africa.)

**PREFERENCE SHARE DIVIDEND
No. 34.**

Preference Shareholders are hereby notified that the usual Half-yearly Dividend will be paid on the 30th June, 1953, to Preference Shareholders registered in the books of the Company at the close of business on the 9th June, 1953.

The Dividend is declared payable in the currency of the Union of South Africa and the Dividend payable from the London office will be paid in British Currency calculated at the rate of exchange ruling on the 9th June, 1953.

In terms of the Union of South Africa Income Tax Act of 1941, as amended, a Non-Resident Shareholders' Tax of $7\frac{1}{2}\%$ (seven and one-half per cent) will be deducted in the case of Shareholders whose addresses in the Share Registers are outside the Union.

The Preference Share Transfer Books will be closed on the 10th and the 11th June, 1953. By Order of the Board.—L. Feinberg, Secretary, Share Transfer Department, Third Floor, Bon-Accord House, 19 Harrison Street, Johannesburg; Registered Office: 2 Wright Boag Road, corner Eloff Street Extension, Johannesburg, 25th May, 1953. 5878—29

AFRICAN FILMS, LIMITED.

DECLARATION OF DIVIDEND No. 31.

Notice is hereby given that a Dividend of ten per cent (10%) has this day been declared for the financial year ended 31st December, 1952. This Dividend will be payable on or before the 30th day of June, 1953, to all Shareholders registered in the books of the Company at the close of business on the 13th day of June, 1953.

The Transfer Register of the Company will be closed from the 15th to the 20th June, 1953, both days inclusive. By Order of the Board.—African Films, Ltd., A. W. Hooper, Secretary. 5907—29

EDDELS HOLDINGS, LIMITED.
(Incorporated in the Union of South Africa.)

**DECLARATION OF PREFERENCE
DIVIDEND No. 11.**

Notice is hereby given that a Dividend at the rate of $5\frac{1}{2}$ per cent per annum for the period from 1st January to 30th June, 1953 (equal to 6-6d. per share) has been declared payable to all holders of Cumulative Preference Shares registered in the books of the Company at the close of business on the 30th June, 1953.

The Dividend is declared in the currency of the Union of South Africa and cheques in payment will be posted to Shareholders on or about the 15th of August, 1953.

In terms of the Union of South Africa Income Tax Act, 1941 (as amended), Non-Resident Shareholders' Tax at the rate of

$7\frac{1}{2}$ per cent will be deducted by the Company from Dividends payable to Shareholders whose addresses in the Share Registers are outside the Union of South Africa, and to Companies not registered nor carrying on business in the Union.

The Transfer Register and Register of Members in respect of Preference Shares of the Company will be closed from the 1st July, 1953, to the 6th July, 1953, both dates inclusive. By Order of the Board.—A. J. McLachlan, F.C.I.S., A.C.W.A., Secretary. Registered Offices and Transfer Office: 440 Victoria Road, Pietermaritzburg, 13th May, 1953. London Transfer Office: 3 St. Michael's Alley, Cornhill, London, E.C.3. 5896—29

**AFRICAN FILM PRODUCTIONS,
LIMITED.**

DECLARATION OF DIVIDEND No. 10.

Notice is hereby given that a Dividend of ten per cent (10%) has this day been declared for the financial year ended 31st December, 1952, and will be payable on or before the 6th August, 1953, to all Shareholders registered in the books of the Company at the close of business on the 9th July, 1953.

The Transfer Register of the Company will be closed from the 10th to 20th July, 1953, both days inclusive. By Order of the Board.—African Film Productions, Limited, R. V. Elliott, Secretary. Transfer Office: African Consolidated Investments Corporation, Ltd., His Majesty's Building, Eloff Street, Johannesburg, 25th May, 1953. 5901—29

APEX MINES, LIMITED.
(Incorporated in the Union of South Africa.)

**TRANSFER BOOKS AND REGISTER
OF MEMBERS — PREFERENCE
SHAREHOLDERS.**

The Transfer Books and Register of Members of the Company relating to the Preference Shares will be closed from the 9th to the 30th June, 1953, both days inclusive. By Order of the Board.—The Anglo-French Exploration Company, Limited, Secretaries, per G. D. Ballance, National Bank Buildings, Simmonds Street, P.O. Box 1083, Johannesburg, 22nd May, 1953. 5890—29

**THE AFRICAN AMALGAMATED
ADVERTISING CONTRACTORS,
LIMITED.**

(Incorporated in the Union of South Africa.)

DECLARATION OF DIVIDEND No. 22.

Notice is hereby given that a Dividend at the rate of 25% (twenty-five per centum) has this day been declared for the financial year ended 31st December, 1952.

This Dividend will be payable on or before the 26th June, 1953, to all Shareholders registered in the books of the Company at the close of business on the 11th June, 1953.

The Transfer Register of the Company will be closed from the 12th June, 1953, to the 18th June, 1953, both days inclusive. By Order of the Board.—A. W. Humphris, Secretary, P.O. Box 7012, Johannesburg, 25th May, 1953. 5912—29

NOTICE.

Notice is hereby given, in terms of Section 163 (1) of the Companies Act of 1926, as amended, that on the 21st May, 1953, a Special Resolution was passed at an Ordinary Meeting of Shareholders of ST. QUINTON COURT (PROPRIETARY), LIMITED—

- (a) placing the Company in voluntary winding up as a Members' Voluntary Winding Up;

- (b) appointing Mr. John Selwyn Kingsley Wilkins, of Garlick House, Harrison Street, Johannesburg, as Liquidator of the Company;
- (c) instructing the Liquidator to distribute in money among the Shareholders the assets of the Company, namely St. Quinton Court (Proprietary), Limited, the registered office of which is at 94 Commissioner Street, Johannesburg.

J. S. K. Wilkins, Garlick House, Harrison Street, Johannesburg. 5888—29

CAPE.—KAAP.

**ATKINSON-OATES MOTORS,
LIMITED.**

**DECLARATION OF DIVIDEND ON 8
PER CENT CUMULATIVE PRE-
FERENCE SHARES.**

Notice is hereby given that the Board of Directors has declared a Dividend (No. 44) of 8 per cent per annum for the half-year ending 30th June, 1953, payable to holders of Cumulative Preference Shares registered in the books of the Company on the 19th day of June, 1953.

The Dividend is declared in the currency of the Union of South Africa, and is payable on the 1st day of July, 1953. Warrants will be posted both from the Cape Town and London Offices of the Company on that date.

The Non-Resident Shareholders' Tax of $7\frac{1}{2}$ per cent, imposed in terms of the Income Tax Act, 1941, as amended, will be deducted from the Dividend payable to any Shareholder whose registered address is outside the Union of South Africa.

The Register of Transfers of Preference Shares will be closed from the 20th day of June, to the 30th day of June, 1953, both days inclusive. By Order of the Board.—A. M. Airth, Secretary, Cape Town, 15th May, 1953. 5685—29

**THE AFRICAN CLOTHING FACTORY
(ENSIGN), LIMITED.**

**6 PER CENT CUMULATIVE PRE-
FERENCE SHARES.**

DECLARATION OF DIVIDEND No. 33.

Notice is hereby given that a Preference Dividend No. 33 calculated at the rate of six per centum (6%) per annum, has been declared payable to all holders of Preference Shares registered at the close of business on the 30th June, 1953.

The Preference Share and Transfer Registers will be closed as from the 1st to the 7th July, 1953, both days inclusive, and Dividend cheques in respect of the Dividend will be forwarded to Shareholders as soon as possible thereafter. By Order of the Board.—J. Roy, Secretary, Hyde Street, Cape Town, 21st May, 1953. 5759—29

Re WELLCUT GARMENT MANUFACTURING CO. (PTY.), LTD. (under Judicial Management) (Ref. No. 1258).

Notice is hereby given that a Meeting of Members of the Company will be held in the Board Room, Provincial Chambers, 14 Keerom Street, Cape Town, at 10.30 a.m., on Monday, the 22nd June, 1953.

This meeting is convened in terms of an Order of Court placing this Company under Judicial Management which was granted on 15th January, 1953, for the purpose of receiving a Report and Financial Statements of the Company.—Kenneth White, Harry Baker, Joint Judicial Managers, 14 Keerom Street, Cape Town. 5783—29

VAN RIEBEECK TRUST MAATSKAPPY, BEPERK.

KENNISGEWING VAN SPESIALE VERGADERING VAN KREDITEURE VRYWILLIGE LIKWIDASIE.

Kennis word hiermee gegee, in terme van Artikel 163 van die Maatskappywet van 1926, soos gewysig, dat op 'n Spesiale Algemene Vergadering van Aandeelhouders van die Maatskappy gehou te Michaustraat 11, Strand, op 13 Mei 1953, die volgende Spesiale Resolusie in sake Krediteure Vrywillige Likwidasië unaniem gepasseer was:—

„Daar word eenparig besluit dat die Van Riebeeck Trust Maatskappy, Beperk, in Vrywillige Likwidasië gaan en dat aanbeveel word dat Stephanus David Naude Venter, Sekretaris van die Hottentots Holland Trust Maatskappy, Beperk, aangestel word as Likwidateur en dat die aandeelhouders sy aanstelling as sulks aanvaar, aanneem en goedkeur.”

J. P. Niehaus, Besturende Direkteur.
5745—29

BERTRAMS WINES, LIMITED.

NOTICE OF PREFERENCE DIVIDEND No. 10.

Notice is hereby given that the dividend for the six months ending 30th June, 1953, at the rate of 5½ per cent per annum, has this day been declared payable on or about 30th June, 1953, to all Preference Shareholders registered in the Books of the Company at the close of business on 15th June, 1953.

The Preference Share Register will be closed from 16th to 30th June, 1953, both dates inclusive. By Order of the Board.—L. P. Harker, Secretary, 73/75 Church Street, P.O. Box 2544, Cape Town, 19th May, 1953.
5779—29

Re WELLCUT GARMENT MANUFACTURING CO. (PTY.), LTD. (under Judicial Management) (Ref. No. C. 1258).

Notice is hereby given that a Meeting of Creditors of the Company will be held in the Board Room, Provincial Chambers, 14 Keerom Street, Cape Town, at 11 a.m., on Monday, the 22nd June, 1953.

This meeting is convened in terms of an Order of Court, placing this Company under Judicial Management which was granted on 15th January, 1953, for the purpose of receiving a Report and Financial Statements of the Company.—Kenneth White, Harry Baker, Joint Judicial Managers, 14 Keerom Street, Cape Town.
5784—29

TRUWORTHS, LIMITED. (Incorporated in the Union of South Africa.)

DECLARATION OF INTERIM ORDINARY DIVIDEND, No. 13.

Notice is hereby given that an Interim Ordinary Dividend, being Dividend No. 13, at seven and a half per cent (7½%) (equivalent to 4½d. per share) in respect of the profits for the year ended 30th June, 1953, has been declared payable to Shareholders registered in the Books of the Company at the close of business on the 12th June, 1953.

The Ordinary Share Transfer Books and Register of Members will be closed from the 13th to the 20th June, 1953, both days inclusive, and dividend warrants will be posted to Shareholders as soon after the 20th June, 1953, as possible.

In terms of the Union of South Africa Income Tax Act, 1941 (as amended), the Non-Resident Shareholders' Tax of 7½ per cent will be deducted by the Company from dividends payable to Shareholders whose addresses in the Share Register are outside the Union. By Order of the Board.—J. F. Cartwright, C.A. (S.A.), Secretary. Registered Office: 47-65 Keerom Street, Cape Town, 20th May, 1953.
5851—29

NOTICE OF SPECIAL RESOLUTION TO WIND UP VOLUNTARILY. [Pursuant to Section 163 (1) of the Companies Act, 1926, as amended.]

LANDOR FERTILIZERS AND STOCK FEED (PTY.), LIMITED.

Notice is hereby given that on the 13th May, 1953, at an Extraordinary General Meeting of the above Company duly convened and held at Cape Town, the following Special Resolution was duly passed:—

“That the members voluntarily wind up the Company in terms of Section 160bis (1) of the Companies Act, as amended.”

Dated at Cape Town this 22nd day of May, 1953.—Coulter & Co., Attorneys for the Company, 107 St. George's Street, Cape Town.
5829—29

NOTICE AS TO INSPECTION OF LIQUIDATOR'S ACCOUNT.

In the matter of **MITCHELLOY METALS (PTY.), LTD.** (in Liquidation) (Registered No. C.1219).

Notice is hereby given, in terms of Section 136 of the Companies Act, 1926, as amended, that the First and Final Liquidation and Distribution Account will lie open for inspection from the 29th day of May, 1953, to the 14th day of June, 1953, inclusive, at the office of the Master of the Supreme Court, Cape Town.—J. M. Borton, Liquidator.
5786—29

ORGANO FERTILISER, LIMITED.

The Order issued by the Supreme Court of South Africa (Cape of Good Hope Provincial Division), dated 6th May, 1953, confirming the reduction of the capital of the above-named Company from thirty-five thousand pounds (£35,000) to one thousand one hundred pounds (£1,100) and the Minute approved by the said Court showing the present capital and shares of the Company, were registered by the Registrar of Companies on the 19th day of May, 1953.

The said Minute reads as follows:—

“That the authorised capital of the Company is henceforth reduced from thirty-five thousand pounds (£35,000), divided into one hundred and forty thousand (140,000) Ordinary Shares of the nominal value of five shillings (5s.) each, to one thousand one hundred pounds (£1,100), divided into four thousand four hundred (4,400) Ordinary Shares of the nominal value of five shillings (5s.) each. This reduction has been effected by cancelling one hundred and thirty-five thousand six hundred (135,600) Ordinary Shares of five shillings (5s.) each, numbered from 4401 to 140,000 inclusive, of the issued capital of one hundred and forty thousand (140,000) Ordinary Shares. At the time of registration of this Minute Ordinary Shares numbered 1 to 4400 inclusive have been issued and the full amount of five shillings (5s.) per share has been and is deemed to have been paid up on each of these shares.”

Joelson & Ressel, Attorneys for the Company, 65 Burg Street, Cape Town.
5845—29

BERKSHIRE KNITTING (SOUTH AFRICA), LIMITED. (Incorporated in the Union of South Africa.)

PREFERENCE DIVIDEND No. 7.

Notice is hereby given that a Dividend calculated at the rate of 6 per cent per annum, in respect of the six months ending 30th June, 1953, has been declared payable to holders of the 6 Per Cent Redeemable Cumulative Preference Shares registered in the books of the Company at the close of business on 13th June, 1953.

The Preference Share Transfer Books and Register of Members will be closed from 15th June, 1953, to 30th June, 1953, both days inclusive. Dividend Warrants will be posted on 30th June, 1953.

In terms of the Union of South Africa Income Tax Act, 1941 (as amended), the 7½ Per Cent Non-Resident Shareholders' Tax will be deducted by the Company from Dividends payable to Shareholders whose addresses in the Register of Members are outside the Union. By Order of the Board.—J. H. Prinsloo, Secretary, Site 10, Woodbrook Industrial Area, P.O. Box 788, East London, 20th May, 1953.
5854—29

NATAL

CITY OF DURBAN.

NOTICE TO STOCKHOLDERS.

Notice is hereby given that the Stock Transfer Registers of all Durban Corporation Stock issues will be closed during the period 1st June, 1953, to 30th June, 1953, both days inclusive.

Interest due on 30th June, 1953, will be paid in accordance with instructions registered in the Stock Registers as at 15th June, 1953. Any changes to existing instructions should therefore be made by that date.—E. Green, Registrar, City Treasurer, Municipal Buildings, Durban, 1st May, 1953.
4992—8-15-22-29

CROOKES BROTHERS, LIMITED.

Notice is hereby given that a Second Interim Dividend of 5 per cent will be paid on the 15th July, 1953, to Shareholders registered in the books of the Company at the close of business on the 15th June, 1953. This Dividend, together with the Interim Dividend paid on 15th January, 1953, makes a total Dividend of 10 per cent and this will be confirmed at the Annual General Meeting as the Final Dividend for the year ended 31st March, 1953.

The Transfer Books and Registers of Members of the Company will be closed from the 16th June, 1953, to the 29th June, 1953, both dates inclusive. By Order of the Board.—S. H. Hey, Secretary.
5908—29

REYNOLDS BROTHERS, LIMITED.

Notice is hereby given that a second Interim Dividend of 7½ per cent will be paid on the 15th July, 1953, to Shareholders registered in the books of the Company at the close of business on the 15th June, 1953. This Dividend, together with the Interim Dividend paid on 15th January, 1953, makes a total Dividend of 12½ per cent for the year and will be confirmed at the Annual General Meeting to be held on the 29th July, 1953, as the Final Dividend for the year.

The English and South African Transfer Books and Registers of Members of the Company will be closed from the 16th June, 1953, to the 29th June, both dates inclusive. By Order of the Board.—S. H. Hey, Secretary.
5909—29

CHARTERED PROPERTIES (PROPRIETARY), LIMITED (in Voluntary Liquidation).**NOTICE TO CREDITORS AND CONTRIBUTORIES.**

Notice is hereby given, in terms of Section 160 *ter* (e) of the Companies Act, 1926, as amended, that I have fixed Tuesday, the 9th June, 1953, as the last day upon which Creditors of the above Company may prove their claims.

Claims may be lodged with the Company's Secretaries at 48 Field Street, Durban.

Notice is hereby given of a Meeting of Creditors and Contributories to be held in terms of Section 129 of the Companies Act,

1926, as amended, at the registered office of the Company, 48 Field Street, Durban, at 10.30 a.m., on Wednesday, the 10th June, 1953, to transact the following business:—

1. To receive the Liquidator's Report.
2. To instruct the Liquidator in matters relating to the liquidation of the Company.

I. Geshen, Liquidator, 48 Field Street, Durban. 5661—29

THE GLEDHOW CHAKA'S KRAAL SUGAR CO., LTD.

Notice is hereby given that a second Interim Dividend of 7½ per cent will be paid on the 15th July, 1953, to Shareholders registered in the books of the Company at the close of business on the

15th June, 1953. This Dividend, together with the Interim Dividend paid on 15th January, 1953, makes a total Dividend of 12½ per cent for the year and will be confirmed at the Annual General Meeting to be held on the 29th July, 1953, as the Final Dividend for the year.

The English and South African Transfer Books and Registers of Members of the Company will be closed from the 16th June, 1953, to the 29th June, both dates inclusive. By Order of the Board.—S. H. Hey, Secretary. 5910—29

Buy Union Loan Certificates**Koop Unie-leningssertifikate****LOST DOCUMENTS.—VERLORE DOKUMENTE.****TRANSVAAL****LOST POLICY OF ASSURANCE.**

THE COLONIAL MUTUAL LIFE ASSURANCE SOCIETY, LIMITED.
106 Adderley Street, Cape Town.

Policy No. 609326.
Date of Policy: 5th March, 1941.
Sum Assured: £500.
Life Assured: SOLLY HARRY LINDE.
Owner: SOLLY HARRY LINDE.

Notice is hereby given that evidence of the loss or destruction of this Policy has been submitted to the insurer and any person in possession of the Policy, or claiming to have any interest therein, should communicate immediately by registered post with the Insurer. Failing any such communication within the period of 6 weeks of the date of the first appearance of this advertisement, a certified copy of the Policy (which will be the sole evidence of the contract) will be issued to the owner.—J. D. Wares, Manager. 5731—29

THE SOUTH AFRICAN MUTUAL LIFE ASSURANCE SOCIETY, Mutual Buildings, Darling Street, Cape Town.

Policy No. 548860, for £500, dated 29th May, 1946, on the life of and the property of JOSEPH GIDEON SHARDELOW.

Notice is hereby given that evidence of the loss or destruction of the Policy has been submitted to the Society and any person in possession of the Policy or claiming to have any interest therein, should communicate immediately by registered post with the Society. Failing any such communication a certified copy of the Policy (which shall be the sole evidence of the contract) will be issued to the owner.—T. A. Murray, General Manager, Cape Town, 16th April, 1953. 5744—29

Name and Address of Insurer: **THE SOUTH AFRICAN TRADE UNION ASSURANCE SOCIETY, LIMITED.**
Traduna House, 58 Frederick Street Johannesburg

Person whose Life is Insured: OSCAR JOHN VAN DER BERG.
Owner: OSCAR JOHN VAN DER BERG.

Policy No. 105342.
Date of Policy: 1st August, 1947.
Sum Assured: £300.

Notice is hereby given that evidence of the loss or destruction of this Policy has been submitted to the Insurer, and any person in possession of the Policy, or claiming to have any interest therein,

should communicate immediately by registered post with the Insurer. Failing any such communication, a certified copy of the Policy (which will be the sole evidence of the contract) will be issued to the owner.—The South African Trade Union Assurance Society, Limited, J. R. Mountjoy, Secretary. 5747—29

THE SOUTH AFRICAN MUTUAL LIFE ASSURANCE SOCIETY, Mutual Buildings, Darling Street, Cape Town

Policy No. 388269, for £250, dated 11th May, 1939, on the life of and the property of PATRICIA MARY STARKEY.

Notice is hereby given that evidence of the loss or destruction of the Policy has been submitted to the Society, and any person in possession of the Policy or claiming to have any interest therein, should communicate immediately by registered post with the Society. Failing any such communication a certified copy of the Policy (which shall be the sole evidence of the contract) will be issued to the owner.—T. A. Murray, General Manager, Cape Town, 12th May, 1953. 5681—29

LOST DEED OF TRANSFER.

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Deed of Transfer No. 25949/1942, dated 23rd December, 1942, passed by Johannes Hendrik Coetzee and Christoffel Paul Coetzee in their capacity as the Executors in the Estate of the late Sarel Jacobus Coetzee, in favour of Johannes Hendrik Coetzee and Christoffel Paul Coetzee in respect of certain farm Bloemendal No. 200, situate in the District of Nelspruit, measuring as such 270 (two hundred and seventy) morgen 400 (four hundred) square rods.

All persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge same, in writing, with the Registrar of Deeds at Pretoria, within three weeks from the last publication of this notice. Dated at Pretoria this 29th day of May, 1953.—Stegmann, Oosthuizen & Jackson, Applicants' Attorneys, Lewis & Marks Buildings, Church Square, Pretoria. 5727—29

LOST DEED OF TRANSFER.

Notice is hereby given that we intend to apply for a certified copy of Deed of Transfer No. 9045/35, dated 11th November, 1935, passed by Pan African Exploration Syndicate, Limited, in favour of Gilbert Halliday Elliott, in respect of certain freehold Lot No. 540, situate on Trelawny Road and Redruth Street, measuring 154 square rods 99 square feet, situate in the Township of New Redruth, District Germiston.

All persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same, in writing, with the Rand Townships Registrar at Johannesburg within three weeks from the last publication of this notice. Dated at Pretoria this 22nd day of May, 1953. 5825—29

SOUTH AFRICAN PERMANENT MUTUAL BUILDING AND INVESTMENT SOCIETY.

Notice is hereby given that Fixed Deposit Receipt No. D.9749, in the name of Olive Zoe Bentley, having been lost, a duplicate thereof will be issued unless the original be produced at the offices of the Society, 312 Smith Street, Durban, within one month from date hereof. Dated this 21st day of May, 1953. By Order of the Board.—G. B. Clapham, Manager. 5852—29

THE STANDARD GENERAL INSURANCE COMPANY, LIMITED, Stangen House, 63 Anderson Street, Johannesburg.

Policy No. 51390, for £1,000, dated the 20th December, 1951, on the life of MAHABEER SINGH and the property of MAHABEER SINGH.

Notice is hereby given that evidence of the loss or destruction of the Policy has been submitted to the Company, and any person in possession of this Policy, or claiming to have any interest therein, should communicate immediately by registered post with the Company. Failing any such communication, a certified copy of the Policy (which shall be the sole evidence of the contract) will be issued to the owner. By Order of the Board.—A. M. Cramer, Managing Director. 5836—29

SOUTH AFRICAN PERMANENT MUTUAL BUILDING AND INVESTMENT SOCIETY.

Notice is hereby given that Share Certificates Nos. 13289 and 13465 for Paid-Up Permanent Class A4 Shares in the name of Henry Loveday Hart, having been lost, duplicates thereof will be issued unless the originals be produced at the offices of the Society, 15 Terminus Street, East London, within one month from date hereof. East London this 29th day of May, 1953. By Order of the Board.—T. Nicholson, Manager. 5905—29

VERLORE AKTE VAN TRANSPORT.

Hiermee word kennis gegee dat ons voornemens is om aansoek te doen vir 'n gesertifiseerde afskrif van Akte van Transport No. 38104/1948, dateer 25 November 1948, verleen deur Barend Johannes Jurie Vermaas, ten gunste van Hollandia Haamba Transvalia Vellema, ten opsigte van sekere Gedeelte No. 15, 'n gedeelte van Gedeelte "E" genoem Excelsior, van die plaas Erdzak No. 51, geleë in die distrik Standerton, groot 19.7987 morges.

Alle persone wat teen die uitreiking van sodanige afskrif beswaar maak, word hiermee versoek om dit skriftelik in te dien by die Registrateur van Aktes te Pretoria binne drie weke na die laaste publikasie van hierdie kennisgewing. Gedateer te Standerton hierdie 19de dag van Mei 1953. —Kichenbrand & Van Heerden, Prokureurs vir Aansoeker, Posbus 39, Standerton.

5689—29

VERLORE AKTE VAN TRANSPORT.

Hiermee word kennis gegee dat ons van voorneme is om aansoek te doen vir 'n gesertifiseerde afskrif van Akte van Transport No. 451/1936, gedateer 15 Januarie 1936, gepasseer deur die Dorpsraad van Ermelo, ten gunste van Petrus Jacobus Joubert, ten opsigte van sekere Erf No. 557, geleë aan Smutsstraat, in die dorp Ermelo, groot 400 (vierhonderd) vierkante roede.

Alle persone wat teen die uitreiking van sodanige afskrif beswaar maak, word hiermee versoek om dit skriftelik in te dien by die Registrateur van Aktes te Pretoria binne drie weke na die laaste publikasie van hierdie kennisgewing. Gedateer te Ermelo, op hierdie 21ste dag van Mei 1953. —Bekker, Brink en Brink, Prokureurs vir Eienaar, 18 Joubertstraat, Ermelo.

5767—29

LOST CERTIFICATE OF AMENDED TITLE ON CONSOLIDATION.

Notice is hereby given that application will be made for a certified copy of Certificate of Amended Title on Consolidation No. 22861/1951, dated the 15th September, 1951, registered in the name of Stanley Frank Walker Humphrey (born 27th May, 1903), in respect of certain Portion 166 of the farm Rietfontein No. 33, situate in the District of Johannesburg, measuring 12.7832 (twelve decimal seven eight three two) morgen.

All persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same, in writing, with the Registrar of Deeds at Pretoria within three weeks from the date of the last publication of this notice. Dated at Johannesburg this 19th day of May, 1953.—Langstaff, Bird & Caithness, Applicant's Attorneys, 901/6 Winchester House, Loveday and Main Streets, P.O. Box 4686, Johannesburg.

5809—29

LOST MORTGAGE BOND.

Notice is hereby given that application will be made for a certified copy of Mortgage Bond No. 22862/1951, dated the 15th September, 1951, passed by Stanley Frank Walker Humphrey, in favour of the Administrators in the Estate of the late John Mathew Hamilton, No. 1421/45, in respect of certain Portion No. 166 of the farm Rietfontein No. 33, situate in the District of Johannesburg, measuring 12.7832 (twelve decimal seven eight three two) morgen.

All persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same, in writing, with the Registrar of Deeds at Pretoria within three weeks from the date of the last publication of this notice. Dated at Johannesburg this 19th day of May, 1953.—Langstaff, Bird & Caithness, Applicant's Attorneys, 901/6 Winchester House, Loveday and Main Streets, P.O. Box 4686, Johannesburg.

5810—29

VERLORE AKTE VAN TRANSPORT.

Hiermee word kennis gegee dat ek van voorneme is om aansoek te doen vir 'n gewaarmerkte afskrif van Akte van Transport No. 23306/1949, gedateer 31 Oktober 1949, gepasseer deur Philip Lodewicus Grobbelaar (gebore 17 Junie 1887), ten gunste van Johannes Urbanus Swiegers (gebore 12 Januarie 1917), ten aansien van—

(a) sekere Gedeelte No. 35 ('n gedeelte van gedeelte) van die plaas Waterval No. 125, distrik Pretoria, groot 6.3909 morges;

(b) sekere Gedeelte No. 36 ('n gedeelte van gedeelte) van die plaas Waterval No. 125, distrik Pretoria, groot 6.3909 morges;

(c) sekere Gedeelte No. 37 ('n gedeelte van gedeelte) van die plaas Waterval No. 125, distrik Pretoria, groot 6.3909 morges.

Alle persone wat teen die uitreiking van sodanige afskrif beswaar maak, word hiermee versoek om dit skriftelik in te dien by die Registrateur van Aktes te Pretoria binne drie (3) weke na die laaste publikasie van hierdie kennisgewing. Gedateer te Pretoria hierdie 22ste dag van Mei 1953.—J. G. Swiegers, p/a Peens & Smit, Prokureurs vir Applikant, Transvalia-gebou, Sentraalstraat, Pretoria.

5841—29

LOST MORTGAGE BOND.

Notice is hereby given that we intend applying for cancellation of the entry relating to the Mortgage Bond No. 15851/1943, dated the 21st August, 1943, passed by Francois van der Linde (born 24th November, 1895), in favour of Ezekiel Melamed (born 25th September, 1903), Joseph Nathan (born 10th January, 1907) and Barend van den Bergh (born 12th December, 1912), practising in partnership under the style or firm of Van den Bergh, Melamed & Nathan, in respect of certain Lots Nos. 448 and 452, Fochville.

All persons having objection to such cancellation are hereby required to lodge same, in writing, with the Registrar of Deeds for the Transvaal at Pretoria within three weeks from the last publication of this notice. Dated at Johannesburg this 18th day of May, 1953.—Van den Bergh, Melamed & Nathan, Sauer's Buildings, Loveday Street, Johannesburg.

5722—29

RAND PROVIDENT BUILDING SOCIETY.

Notice is hereby given that Savings Account Pass Book No. D.3070/162, in the name of Mrs. Ada Carlisle de Smidt, having been lost, a duplicate will be issued unless the original thereof be produced at the office of the Society, 108 Fox Street, Johannesburg, within fourteen days from date hereof. By Order of the Board.—Hector Munro, General Manager, 29th May, 1953.

5891—29

LOST POLICY OF ASSURANCE.

THE COLONIAL MUTUAL LIFE ASSURANCE SOCIETY, LIMITED
106 Adderley Street, Cape Town.

Policy No. 657537.

Date of Policy: 18th April, 1942.

Sum Assured: £523.

Life Assured: JOHN EDWARD PEARCE.
Owner: JOHN EDWARD PEARCE.

Notice is hereby given that evidence of the loss or destruction of this Policy has been submitted to the Insurer, and any person in possession of the Policy, or claiming to have any interest therein, should communicate immediately by registered post with the Insurer. Failing any such communication within the period of six weeks of the date of the first appearance of this advertisement, a certified copy of the Policy (which will be the sole evidence of the contract) will be issued to the owner.

J. D. Wares, Manager.

5872—29

LOST DEED OF TRANSFER.

Notice is hereby given that I intend applying for a certified copy of Deed of Transfer No. 394/1931, dated the 22nd January, 1931, passed by Close Settlement Corporation, Limited, in favour of Jacob Thokoa, in respect of—

(a) certain Lot No. 1110, situate on Cradock Road, in the Township of Evaton, District Vereeniging, measuring 283 square roods 48 square feet;

(b) certain Lot No. 1111, situate on Renfrew Road, in the Township of Vereeniging, measuring 283 square roods 48 square feet.

All persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge same, in writing, with the Registrar of Deeds at Pretoria within three (3) weeks from the last publication of this notice. Dated at Pretoria this 22nd day of May, 1953.—Jan Thokoa, Representative Estate late Jacob Thokoa, c/o Macintosh, Cross and Farquharson, P.O. Box 158, Pretoria.

5667—29

LOST POLICY OF INSURANCE.

MANUFACTURERS LIFE INSURANCE COMPANY.

Life Policies Nos. 991677/1105107, dated 1947 and 1949 respectively, effected for the sums of £1,000 each, on the life of WILFRED GORDON, and being property of WILFRED GORDON.

Notice is hereby given that evidence of the loss or destruction of these Policies having been submitted to the Company, any person in possession of the Policies or claiming to have interest therein should communicate immediately by registered mail with the Company. Failing any such communication a certified copy of the Policies (which will be the sole evidence of the contracts) will be issued to the owner. By Order.—R. A. Sanderson, Manager for South Africa, Cavendish Chambers, Jeppe Street, Johannesburg.

5892—29

LOST POLICY OF INSURANCE.

MANUFACTURERS LIFE INSURANCE COMPANY.

Life Policy No. 1074987, dated 1949, effected for the sum of £500, on the life of GOPAL MADHAV PATEL, and being the property of GOPAL MADHAV PATEL.

Notice is hereby given that evidence of the loss or destruction of this Policy having been submitted to the Company, any person in possession of the Policy or claiming to have interest therein, should communicate immediately by registered mail with the Company. Failing any such communication a certified copy of the Policy (which will be the sole evidence of the contract) will be issued to the owner. By Order.—R. A. Sanderson, Manager for South Africa, Cavendish Chambers, Jeppe Street, Johannesburg.

5887—29

SOUTH AFRICAN PERMANENT MUTUAL BUILDING AND INVESTMENT SOCIETY.

Notice is hereby given that Share Certificate No. 8052, in the name of Dorine Sheila Dent, having been lost, a duplicate thereof will be issued unless the original be produced at the offices of the Society, 18 Stockdale Street, Kimberley, within one month from date hereof. Dated at Kimberley, this 29th day of May, 1953. By Order of the Board.—A. J. Minogue, Manager.

5906—29

JOHANNESBURG BUILDING SOCIETY.

(OUDTSHOORN BRANCH.)

Notice is hereby given that Fixed Deposit Receipt No. 14023, in the name of (Mr.) Johannes Jurie Kok, having been lost, a duplicate thereof will be issued unless the original be produced at this office at Oudtshoorn within thirty days from the date hereof. By Order of the Board.—V. C. Cruse, Manager. 5873—29

LOST POLICY OF ASSURANCE.

THE COLONIAL MUTUAL LIFE ASSURANCE SOCIETY, LIMITED.
106 Adderley Street, Cape Town.

Policy No. 600709.
Date of Policy: 1st February, 1939.
Sum Assured: £300.
Life Assured: CHARLES EDGAR LEWIS.
Owner: CHARLES EDGAR LEWIS.

Notice is hereby given that evidence of the loss or destruction of this Policy has been submitted to the insurer and any person in possession of the Policy, or claiming to have any interest therein, should communicate immediately by registered post with the insurer. Failing any such communication within the period of six weeks of the date of the first appearance of this advertisement, a certified copy of the Policy (which will be the sole evidence of the contract) will be issued to the owner.—J. D. Wares, Manager. 5871—29

LOST DEEDS OF TRANSFER AND LOST MORTGAGE BOND.

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Deed of Transfer No. 6162/31, dated the 26th June, 1931, passed by (1) Elizabeth Johanna Brink, widow; (2) Pieter Jacobus Venter Jordaan, married in community of property to Jemina Carolina Jordaan; (3) Schalk Jacobus van Aswegen; (4) Johannes Jacobus van Aswegen; (5) Pieter Gerhardus van Aswegen; (6) Anna Jacoba du Toit, married; (7) Schalk Jacobus du Toit, married out of community of property; (8) Elizabeth Johanna Stacey, spinster; (9) Andries Johannes Bernardus du Toit, as father of minors, Guillaume Johannes du Toit and Anna Petronella du Toit, in favour of Jan Eggo Hommes in respect of certain Portion "A" of portion of the quitrent farm Wonderfontein No. 65 (formerly No. 653), situate in the District of Potchefstroom, measuring 608 (six hundred and eight) morgen 115 (one hundred and fifteen) square roods.

All persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same in writing with the Registrar of Deeds at Pretoria within three weeks from the last publication of this notice.

And further, notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Deed of Transfer No. 6163/1931, dated the 26th June, 1931, passed by (1) Estate Elizabeth Johanna van Aswegen; (2) Elizabeth Johanna Brink, widow; (3) Pieter Jacobus Venter Jordaan, married in community of property to Jemina Carolina Jordaan; (4) Schalk Jacobus van Aswegen; (5) Johannes Jacobus van Aswegen; (6) Pieter Gerhardus van Aswegen; (7) Anna Jacoba du Toit, married out of community of property; (8) Elizabeth Johanna Stacey, spinster, in favour of Jan Eggo Hommes in respect of certain portion marked "B" of the quitrent farm Wonderfontein No. 65 (formerly No. 653), situate in the District of Potchefstroom, measuring 25 (twenty-five) morgen 205 (two hundred and five) square roods.

All persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same in writing with the Registrar of Deeds at Pretoria within three weeks from the last publication of this notice.

And further, notice is hereby given that we intend applying for the cancellation of Lost Mortgage Bond No. 6153/1936, dated the 29th April, 1936, passed by Jan Eggo Hommes for the sum of £7,945 (seven thousand nine hundred and forty-five pounds) in favour of Jan Eggo Hommes and whereby the above-mentioned property is mortgaged, in terms of regulation 68 (11) of the Deeds Registries Act, No. 47 of 1937.

All persons having objection to the cancellation of the said Mortgage Bond are hereby required to lodge the same in writing with the Registrar of Deeds at Pretoria within three weeks of the last publication of this notice. Dated at Johannesburg this 29th day of May, 1953.—Van Hulsteyn, Feltham & Ford, Fourth Floor, Stanley House, Commissioner Street, Johannesburg. 5877—29

THE UNITED PROVIDENT AND ASSURANCE ASSOCIATION OF SOUTH AFRICA, LIMITED, P.O. Box 2965, Johannesburg.

Life Policy No. 56683.
Dated 12th September, 1946.
Sum Assured: £300.
Life Assured and Owner: MATTHEUS FRANCOIS SNYMAN.

Notice is hereby given that evidence of the loss of this Policy has been submitted to the Association, and any person in possession of the Policy or claiming to have any interest therein, should communicate immediately by registered post with the Association. Failing any such communication a certified copy of the Policy (which will be the sole evidence of the contract) will be issued to the owner. Dated at Johannesburg this 20th day of May, 1953.—T. F. T. Conning, General Manager. 5895—29

UNITED BUILDING SOCIETY.
(JOHANNESBURG BRANCH.)

Lost Fixed Deposit Receipt No. J.E.4533, for £551. 5s. 8d., in the name of Miss PEARL LEVIUS.

A certified copy thereof will be issued unless the original be produced at the office of the Society, 103 Fox Street, within twenty-one days from date hereof. By Order of the Board.—J. Morgan, Branch Manager. 5883—29

UNITED BUILDING SOCIETY.
(EAST RAND BRANCH.)

Lost Paid-Up Permanent Share Certificate No. J.32770, in the name of S. J. B. SCHUTTE.

A duplicate thereof will be issued unless the original be produced at the office of the Society, Voortrekker Street, Benoni, within twenty-one (21) days from the date hereof.—S. T. E. Dwyer, Branch Manager. 5881—29

LEGAL AND GENERAL ASSURANCE SOCIETY, LIMITED, P.O. Box 4870, Johannesburg.

Life Policy No. AF 24085, on the life of JOSEPH GORDON STEWART, present owner JOSEPH GORDON STEWART, dated the 1st day of December, 1943, for the sum of £1,000.

Notice is hereby given that evidence of the loss or destruction of the above Policy has been submitted to the Society and any person in possession of the Policy, or claiming to have any interest therein, should communicate immediately by registered post with the Insurer. Failing any such communication a certified copy of

the Policy (which will be the sole evidence of the contract) will be issued to the owner. D. C. Kemp, Manager for Southern Africa, Johannesburg, 29th May, 1953.

5897—29

UNITED BUILDING SOCIETY.
(EAST RAND BRANCH.)

Lost Fixed Deposit Receipt No. J/E. 1630, in the name of DOROTHEA MARIA CRONJÉ.

A duplicate thereof will be issued unless the original be produced at the office of the Society, Voortrekker Street, Benoni, within twenty-one (21) days from the date hereof.—S. T. E. Dwyer, Branch Manager. 5882—29

UNITED BUILDING SOCIETY.
(ST. ANDREW'S BRANCH.)

Lost Fixed Deposit Receipt No. St.AA6524, in the name of JAMES WILFRED ASHTON FERREIRA.

A duplicate will be issued unless the original be produced at this office of the Society, 99 Commissioner Street, Johannesburg, within twenty-one days from date hereof.—H. C. Maddison, Branch Manager. 5884—29

CAPE.—KAAP.

VERLORE POLIS.

Naam en adres van Versekeraar: SUID-AFRIKAANSE NATIONALE LEWENSASSURANSIE-MAATSKAPPY, BEPERK. Hoofkantoor: Waalstraat 28, Kaapstad.

Polis No. 83844, vir £400, gedateer 1 Februarie 1937, op die lewe van en die eiendom van JACQUES SCHREUDER DE VILLIERS.

Hiermee word bekendgemaak dat bewys aan die Versekeraar gelewer is van die verlies of vernietiging van hierdie Polis, en enigeen wat in besit van die Polis is, of aanspraak maak dat hy enige belang daarin het, moet onmiddellik per geregistreerde brief met die Versekeraar in verbinding tree. By gebreke aan so 'n mededeling, sal 'n gewaarmerkte afskrif van die Polis (wat die enigste bewys van die kontrak sal wees) aan die eienaar uitgereik word.—A. D. Wassenaar, Hoofbestuurder. 5732—29

VERLORE POLIS.

Naam en adres van Versekeraar: SUID-AFRIKAANSE NATIONALE LEWENSASSURANSIE-MAATSKAPPY, BEPERK. Hoofkantoor: Waalstraat 28, Kaapstad.

Polis No. 321211, vir £1,000, gedateer 1 Mei 1946, op die lewe van GERT ADRIAAN OOSTHUIZEN, en die eiendom van GEORGE EUVRARD BRINK en GERT ADRIAAN OOSTHUIZEN.

Hiermee word bekendgemaak dat bewys aan die Versekeraar gelewer is van die verlies of vernietiging van hierdie Polis, en enigeen wat in besit van die Polis is, of aanspraak maak dat hy enige belang daarin het, moet onmiddellik per geregistreerde brief met die Versekeraar in verbinding tree. By gebreke aan so 'n mededeling, sal 'n gewaarmerkte afskrif van die Polis (wat die enigste bewys van die kontrak sal wees) aan die eienaar uitgereik word.—A. D. Wassenaar, Hoofbestuurder. 5734—29

VERLORE POLIS.

Naam en adres van Versekeraar:
SUID-AFRIKAANSE NASIONALE
LEWENSASSURANSIE-MAAT-
SKAPPY, BEPERK. Hoofkantoor:
Waalstraat 28, Kaapstad.

Polis No. 375181, vir £500, gedateer 1
Augustus 1948, op die lewe van en die
eiendom van FLORIS JOHANNES
JAKOBUS BRAND.

Hiermee word bekendgemaak dat bewys
aan die Versekeraar gelewer is van die
verlies of vernietiging van hierdie Polis, en
enigeen wat in besit van die Polis is, of
aanspraak maak dat hy enige belang daarin
het, moet onmiddellik per geregistreerde
brief met die Versekeraar in verbinding
tree. By gebreke aan so 'n mededeling,
sal 'n gewaarmerkte afskrif van die Polis
(wat die enigste bewys van die kontrak
sal wees) aan die eienaar uitgereik word.
—A. D. Wassenaar, Hoofbestuurder.

5737—29

DIE SOUTHERN-LEWENSASSOSIASIE
VAN AFRIKA.

Lewenspolis No. 204608, gedateer 30 April
1945, vir die bedrag van £1.000, op die
lewe van ABRAHAM MAX BERMAN,
en synde die eiendom van ABRAHAM
MAX BERMAN.

Hierby word bekendgemaak dat bewys
aan die Assosiasie gelewer is van die verlies
of vernietiging van hierdie Polis, en eni-
geen wat in besit van die Polis is, of aan-
spraak maak dat hy enige belang daarin
het, moet onmiddellik per aangetekende pos
met die Assosiasie in verbinding tree. By
gebreke van so 'n mededeling, sal 'n
gewaarmerkte afskrif van die Polis (wat die
enigste bewys van die kontrak sal wees)
aan die eienaar uitgereik word. Op las van
die Raad.—F. Powell, Algemene Bestuur-
der, Die Southern Lewensassosiasie, St.
Georgestraat, Kaapstad.

5761—29

VERLORE POLISSE.

Naam en adres van Versekeraar:
SUID-AFRIKAANSE NASIONALE
LEWENSASSURANSIE-MAAT-
SKAPPY, BEPERK. Hoofkantoor:
Waalstraat 28, Kaapstad.

Polisse Nos. 324013, en 481394, vir £250 en
£500, gedateer 1 Julie 1946 en 1 Maart
1952, albei op die lewe en die eiendom
van HERMANUS NICOLAAS
FOURIE.

Hiermee word bekendgemaak dat bewys
aan die Versekeraar gelewer is van die
verlies of vernietiging van hierdie Polisse,
en enigeen wat in besit van die Polisse is,
of aanspraak maak dat hy enige belang
daarin het, moet onmiddellik per geregi-
streerde brief met die Versekeraar in
verbinding tree. By gebreke aan so 'n
mededeling sal gewaarmerkte afskrifte
van die Polisse (wat die enigste bewys van
die kontrakte sal wees) aan die eienaar uit-
gereik word.—A. D. Wassenaar, Hoof-
bestuurder.

5735—29

UNITED BUILDING SOCIETY.

Lost Fixed Deposit Receipt No. CTD.
55, in the name of Hendrik Stoker Jacques,
trading as Associated Sales. A duplicate
will be issued unless original is produced at
the Society's offices, 118 St. George's Street,
within 21 days from the date hereof.—C. R.
Cumming, Branch Manager.

5806—29

UNITED BUILDING SOCIETY.

Lost Fixed Deposit Receipt No. CTD.
8583, in the name of Wilhelm Johannes
Winkelman. A duplicate will be issued
unless original is produced at the Society's
offices, 118 St. George's Street, within 21
days from the date hereof.—C. R. Cum-
ming, Branch Manager.

5807—29

JOHANNESBURG BUILDING
SOCIETY.

Notice is hereby given that Fixed Deposit
Receipt No. 38037, in the name of Miss
Beatrice Esther Howell, of Hadspen, 194
Buitenkant Street, Cape Town, having been
lost/stolen, a duplicate thereof will be
issued unless the original be produced at the
offices of the Society at 47/49 St. George's
Street, Cape Town, within thirty days from
date hereof. By Order of the Board.—
H. J. A. Spring, Local Manager.

5775—29

JOHANNESBURG BUILDING
SOCIETY.

Notice is hereby given that Fixed Deposit
Receipts Nos. 12945 and 13134, in the
name of Mr. Alfred Harold Honikman, of
Ninth Floor, Court Chambers, 24 Wale
Street, Cape Town, having been lost/stolen,
duplicates thereof will be issued unless the
originals be produced at the offices of the
Society at 47/49 St. George's Street, Cape
Town, within thirty days from date hereof.
By Order of the Board.—H. J. A. Spring,
Local Manager.

5776—29

LOST DEED OF TRANSFER.

Notice is hereby given that we intend
applying for a certified copy of Deed of
Transfer No. 711, dated 11th February,
1932, passed by Andries Petrus Jacobus
Strauss in favour of Andries Adriaan
Vermeulen in respect of certain piece of
land, situate in Long Street, in the Muni-
cipality and Division of Britstown, being
Dry Erf No. 311, measuring 44 square
roods 64 square feet.

All persons having objection to the
issue of such copy are hereby required to
lodge the same in writing with the
Registrar of Deeds at Cape Town within
three weeks of the last publication of this
notice. Dated at Cape Town this 15th
day of May, 1953.—Fairbridge, Arderne &
Lawton, Attorneys for the Applicant.

5757—29

NOTICE.

Notice is hereby given that we intend
applying for a certified copy of Deed of
Transfer No. 6376, dated 2nd June, 1943,
passed by Joyce & McGregor in favour of
Adonis Williams in respect of certain piece
of redeemed quitrent land, situate in the
Cape Division, being Lot TA 82,
Townsend Estate, in that part of the Good-
wood Township within the Goodwood
Municipality, part of the land transferred
to the said John Marshall Joyce and
Alexander McGregor, trading together as
aforesaid, on the 2nd December, 1913 (No.
10781), measuring 283 square roods 70
square feet.

All persons having objection to the
issue of such copy are hereby required to
lodge the same in writing with the Registrar
of Deeds at Cape Town within three weeks
from the last publication of this notice.
Dated at Cape Town this 21st day of May,
1953.—A. & H. Lazarus, Applicant's Attor-
neys, Union House, Queen Victoria Street,
Cape Town.

5778—29

LOST DEED OF TRANSFER.

Notice is hereby given that we intend
applying for a certified copy of Deed of
Transfer No. 10552, dated 19th Novem-
ber, 1924, passed by Johannes van der
Westhuizen in favour of John Smith in
respect of the following property, being
certain piece of quitrent land, situate in
the village of Laingsburg, Division of
Laingsburg, being Lot No. 38, portion of
the farm Vischkuil aan de Buffels Rivier,
measuring sixty-nine (69) square roods
sixty-four (64) square feet.

All persons having objection to the
issue of such copy are hereby required
to lodge the same in writing with the
Registrar of Deeds at Cape Town within
three weeks from the last publication of
this notice. Dated at Parow, Cape, this
6th day of May, 1953.—Morris Lewin &
Israel, Applicant's Attorneys, 26 Voor-
trekker Road, Parow, Cape.

5774—29

LOST SHARE CERTIFICATE.

Notice is hereby given that Share Certi-
ficate No. 111 in the South African
Palestine Enterprise (Binyan) Corporation,
Limited, registered in the name of Jacob
Chanock, distinctive numbers 4248-4272,
dated 29th January, 1923, having been lost
or mislaid, application will be made to the
Secretary of the Company for the issue
of a duplicate three weeks after publication
hereof.

Any objection to the issue of a duplicate
Share Certificate should be lodged with
the Secretary of the Company, 811 Loveday
House, Loveday Street, Johannesburg,
within three weeks from date hereof.

5816—29

LOST DEED OF TRANSFER.

Notice is hereby given that we intend
applying for a certified copy of Deed of
Transfer No. 1157, dated 3rd February,
1945, passed by Parklands Investments
(Proprietary), Limited, in favour of Henry
George Gilbert Booth in respect of certain
piece of abolished quitrent land, situate at
Newlands in the City of Cape Town, Cape
Division, being Lot No. 9 of Lots Nos.
7, 8, 9 and 10, Block B, Jarman Estate,
transferred to T. F. Holland on the 14th
April, 1905 (No. 3365), and lastly trans-
ferred to Parklands Investments (Proprie-
tary), Limited, on the 10th March, 1944
(No. 2977), measuring five thousand
(5,000) square feet.

All persons having objection to the
issue of such copy are hereby required
to lodge the same in writing with the
Registrar of Deeds at Cape Town within
three weeks from the last publication of
this notice. Dated at Cape Town this 2nd
day of May, 1953.—C. & A. Friedlander,
Applicant's Attorneys, 40 Burg Street, Cape
Town.

5721—29

THE SOUTH AFRICAN MUTUAL
LIFE ASSURANCE SOCIETY, Mutual
Buildings, Darling Street, Cape Town.

Policy No. 712412, for £1,000, dated 17th
November, 1949, on the life of and the
property of PETER ALAN STUART
SICHEL.

Notice is hereby given that evidence of
the loss or destruction of the Policy
has been submitted to the Society, and
any person in possession of the Policy
or claiming to have any interest therein,
should communicate immediately by regis-
tered post with the Society. Failing any
such communication a certified copy of the
Policy (which shall be the sole evidence
of the contract) will be issued to the
owner.—T. A. Murray, General Manager,
Cape Town, 21st May, 1953.

5837—29

VERLORE TRANSPORTAKTE.

Hiermee word kennis gegee dat ek voornemens is om aansoek te doen vir 'n gesertifiseerde afskrif van Transportakte No. 13112, gedateer 29 Desember 1927, gegee deur Solomon Thomas Ferreira ten gunste van Daniel Petrus Marais (D. P. seun), ten aansien van—

- (1) seker stuk erfpag grond, geleë in die afdeling Humansdorp, in die belasbare gebied van die Rademeyer Besproeiingsraad, synde Lot No. 2 van Lot C van Lotte A en C van die plaas Vensterhoek, groot 72 morges 571 vierkant roede;
- (2) seker stuk erfpag grond, geleë in die afdeling Humansdorp, in die belasbare gebied van die Rademeyer Besproeiingsraad, synde Lot No. 3 van Lot C van Lotte A, B en C van die plaas Vensterhoek, groot 88 morges 500 vierkant roede.

Alle persone wat teen die uitreiking van sodanige afskrif beswaar maak word hiermee versoek om dit skriftelik in te dien by die Registrateur van Aktes te Kaapstad binne drie weke van die laaste publikasie van hierdie kennisgewing. Gedateer te Humansdorp, op hede die 19de dag van Mei 1953.—C. W. Malan & Kie., Prokureurs vir Aanvrae, Posbus 3, Humansdorp.

5748—29

LOST POLICY.

Name and address of Insurer: SOUTH AFRICAN NATIONAL LIFE ASSURANCE COMPANY, LIMITED, Head Office: 28 Wale Street, Cape Town.

Policy No. 293897, for £600, dated 1st December, 1944, on the life of and the property of PETRUS JOHANNES SWART.

Notice is hereby given that evidence of the loss or destruction of this Policy has been submitted to the Insurer, and any person in possession of the Policy, or claiming to have any interest therein, should communicate immediately by registered post with the Insurer. Failing any such communication, a certified copy of the Policy (which will be the sole evidence of the contract) will be issued to the owner.—A. D. Wassenaar, General Manager. 5733—29

THE SOUTH AFRICAN MUTUAL LIFE ASSURANCE SOCIETY, Mutual Buildings, Darling Street, Cape Town.

Policy No. 692216, for £2,000, dated 30th Jun., 1949, on the life of and the property of GEORGE GAGANAKIS.

Notice is hereby given that evidence of the loss or destruction of the Policy has been submitted to the Society, and any person in possession of the Policy or claiming to have any interest therein, should communicate immediately by registered post with the Society. Failing any such communication a certified copy of the Policy (which shall be the sole evidence of the contract) will be issued to the owner.—T. A. Murray, General Manager. 5834—29

HET ZUID AFRIKAANSE ONDERLINGE LEVENSVZERKERING GENOOTSCHAP, Mutual-gebou, Darlingstraat, Kaapstad.

Polis No. 424194, vir £200, gedateer 19 Desember 1940, op die lewe van en die eiendom van FRANK EDWARD HOUGH.

Kennisgewing geskied hiermee dat bewys van die verlies of vernietiging van die Polis aan die Genootskap gelewer is, en enige persoon wat die Polis besit of op enige

belang daarin aanspraak maak, moet asb dadelik per geregistreerde pos die Genootskap daarvan meedeel. Indien geen sodanige meedeling ontvang word nie, sal 'n gesertifiseerde afskrif van die Polis (wat die enigste bewys van die kontrak sal wees) aan die eienaar uitgereik word.—T. A. Murray, Hoofbestuurder, Kaapstad, 21 Mei 1953. 5801—29

LOST POLICY.

Name and address of Insurer: SOUTH AFRICAN NATIONAL LIFE ASSURANCE COMPANY, LIMITED, Head Office: 28 Wale Street, Cape Town.

Policy No. 471665, for £1,746, dated 21st June, 1951, on the life of ROBERT JOHN CLELLAND, and the property of THE UNITED BUILDING SOCIETY.

Notice is hereby given that evidence of the loss or destruction of this Policy has been submitted to the Insurer, and any person in possession of the Policy, or claiming to have any interest therein, should communicate immediately by registered post with the Insurer. Failing any such communication, a certified copy of the Policy (which will be the sole evidence of the contract) will be issued to the owner.—A. D. Wassenaar, General Manager. 5738—29

DIE SOUTHERN LEWENSASSOSIASIE VAN AFRIKA.

Lewenspolis No. 245094, gedateer 8 September 1949, vir die bedrag van £1,000, op die lewe van BERTIE MARSHALL, en synde die eiendom van BERTIE MARSHALL.

Hierby word bekendgemaak dat bewys aan die Assosiasie gelewer is van die verlies of vernietiging van hierdie Polis, en enigeen wat in besit van die Polis is, of aanspraak maak dat hy enige belang daarin het, moet onmiddellik per aangetekende pos met die Assosiasie in verbinding tree. By gebreke van so 'n mededeling, sal 'n gewaarmerkte afskrif van die Polis (wat die enigste bewys van die kontrak sal wees) aan die eienaar uitgereik word. Op las van die Raad.—F. Powell, Algemene Bestuurder, Die Southern Lewensassosiasie, St. Georgestraat, Kaapstad. 5676—29

LOST POLICY.

Name and address of Insurer: SOUTH AFRICAN NATIONAL LIFE ASSURANCE COMPANY, LIMITED, Head Office: 28 Wale Street, Cape Town.

Policy No. 335535, for £500, dated 1st December, 1946, on the life of and the property of EVELYN ELIZABETH ANN DRAKE.

Notice is hereby given that evidence of the loss or destruction of this Policy has been submitted to the Insurer, and any person in possession of the Policy, or claiming to have any interest therein, should communicate immediately by registered post with the Insurer. Failing any such communication, a certified copy of the Policy (which will be the sole evidence of the contract) will be issued to the owner.—A. D. Wassenaar, General Manager. 5736—29

NATAL

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Certificate of Registered Title No. 2003/1925, dated 27th May, 1925, passed in favour of

Estate late Joseph Kirk, Jun., in respect of the following property, namely: Sub. 9 of Kirk of the farm Salt River No. 815, situate in the Borough of Pinetown, Pinetown Regional Water Supply Area, County of Durban, Province of Natal, in extent two (2) acres.

All persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same in writing with the Registrar of Deeds at Pietermaritzburg within three weeks from the last publication of this notice. Dated at Pietermaritzburg this 22nd day of May, 1953.—Errol W. Stowell & Co., Applicant's Attorneys, N.B.S. Buildings, 17 Timber Street, P.O. Box 33, Pietermaritzburg. 5848—29

LOST DEEDS OF TRANSFER.

Notice is hereby given that we intend applying for certified copies of—

- (1) Deed of Transfer No. 4107/1946, dated 6th June, 1946, passed by Walter Lionel Oldacre in his capacity as Administrator of the Estate of the late Ella Oldacre, in favour of Ignatius Michael Snyman (born 22nd December, 1916), and Anna Elizabeth Snyman (born 14th September, 1922) in respect of—

(a) the farm Riet Poort, situate in the County of Klip River, Province of Natal, in extent 184 acres 1 rood 8 perches;

(b) the farm A of Loch End No. 10896, situate in the County of Klip River, Province of Natal, in extent 791 acres 1 rood 14 perches; and

(c) Broadfields, of the farm Loch End No. 10789, situate in the County of Klip River, Province of Natal, in extent 1,139 acres 2 roods; and

- (2) Deed of Transfer No. 4108/1946, dated 6th June, 1946, passed by Walter Lionel Oldacre (born 20th May, 1865), in favour of Ignatius Michael Snyman (born 22nd September, 1916) and Anna Elizabeth Snyman (born 14th September, 1922), in respect of Subdivision B of Nil Desperandum No. 8894, situate in the County of Klip River, Province of Natal, in extent 1,699 acres 2 roods 23-6456 perches.

All persons having objection to the issue of such copies are hereby required to lodge the same in writing with the Registrar of Deeds, Pietermaritzburg, within three weeks from the last publication of this notice. Dated at Utrecht, Natal, this 19th day of May, 1953.—Shawe & Bosman, Agents for Applicant. 5749—29

LOST DEED OF TRANSFER.

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Deed of Transfer No. 7756/1943, dated 21st December, 1943, passed by Clermont Township (Proprietary), Limited, in favour of Cuthbert Madoda Tshabangu (born during the year 1908), on unexempted native, of Modder East Compound, Springs, Transvaal, in respect of the following piece of land, namely, Erf No. 2095, Township of Clermont, situate in the Public Health Area of Clermont, County of Durban, Province of Natal, in extent seven thousand nine hundred and ninety-nine (7,999) square feet.

All persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same, in writing, with the Registrar of Deeds at Pietermaritzburg, Natal, within three (3) weeks from the last publication of this notice. Dated at Pietermaritzburg this 18th day of May, 1953.—Errol W. Stowell & Co., Applicant's Attorneys, N.B.S. Buildings, 17 Timber Street, Pietermaritzburg. 5674—29

LOST DEED OF TRANSFER.

Notice is hereby given that it is intended to apply for a certified copy of Deed of Transfer No. 935/1893, dated the 4th November, 1893, passed by Umzama in favour of Elijah Yeni in respect of certain piece of land, being Subdivision C of Lot No. 3, Incalu, in the Division of Ixopo, County of Pietermaritzburg, Colony of Natal, in extent thirty (30) acres more or less.

All persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same in writing with the Registrar of Deeds at Pietermaritzburg within three (3) weeks from the last publication of this notice.—Masson, Harrison & De Villiers, Applicant's Attorneys, Fraser Lane, P.O. Box 96, Pietermaritzburg. 5690—29

SUN LIFE ASSURANCE COMPANY OF CANADA, P.O. Box 1546, Durban.

Policy No. 4027430, issued 8th January, 1931, sum assured £250, on the life of DOROTHY ELLEN MARSHALL, present owner DOROTHY ELLEN MARSHALL, the Assured.

Notice is hereby given that evidence of the loss or destruction of this Policy has been submitted to the Insurer and any person in possession of the Policy, or claiming to have any interest therein, should communicate immediately by registered post with the Insurer. Failing any such communication a certified copy of the Policy (which will be the sole evidence of the contract) will be issued to the owner.—F. G. Greeff, Branch Manager, Durban, 19th May, 1953. 5766—29

LOST LEASES AND CESSIONS.

Notice is hereby given that the Administrators of the Estate of the late Wallace Alfred Bell intend applying for certified copies of the following Leases and Cessions:—

1. Lease No. 18/1913, dated the 4th day of January, 1907, and the 31st day of December, 1906, passed by and between the Minister of Agriculture of the Government of the Colony of Natal and Arnold Alexander Greig respectively.
2. Deed of Session No. 70/1926 of aforesaid Lease No. 18/1913 from Estate late Arnold Alexander Greig to Wallace Alfred Bell, dated respectively 14th October, 1925, and 1st February, 1926, and approved by the Department of Lands on the 27th July, 1926, in respect of the property described as Lot No. 64 within the Division of Umlalazi, in the Province of Zululand, in extent 501 acres 8 perches.
3. Lease No. 22/1913, dated the 4th day of January, 1907, and the 31st day of December, 1906, passed by and between the Minister of Agriculture of the Government of the Colony of Natal and Arnold Alexander Greig respectively.
4. Deed of Cession No. 71/1926 of aforesaid Lease No. 22/1913 from the Estate of the late Arnold Alexander Greig to Wallace Alfred Bell, dated 14th October, 1925, and 1st February, 1926, respectively, in respect of the property known as Lot No. 65 in the Division of

Umlalazi, in the Province of Zululand, in extent 295 acres 3 roods 31 perches.

All persons having objections to the issue of such copies are hereby required to lodge the same, in writing, with the Registrar of Deeds at Pietermaritzburg within three weeks from the date of the last publication of this notice. Dated at Eshowe this 20th day of May, 1953.—H. H. Kent, Solicitor and Conveyancer, Applicants' Attorney, P.O. Box 51, Eshowe. 5830—29

LOST DEED OF TRANSFER.

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Deed of Transfer No. 2136/1932, dated 24th September, 1932, passed by the Executors of the Estate of the late Meyrick Bennett in favour of Judgeo, No. 46118/46063, a Colonial-born Indian, in respect of certain property, namely: Lot R of Lot MB4 of the farm Cato Manor No. 812, situate in the City and County of Durban, Province of Natal, in extent three (3) roods twenty-eight decimal two six (28.26) perches.

All persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same, in writing, with the Registrar of Deeds at Pietermaritzburg, Natal, within three weeks from the last publication of this notice. Dated at Durban, Natal, this 20th day of May, 1953.—Shepstone & Wylie, Solicitors, Conveyancers, etc., Applicant's Attorneys, Scotswood House, 41 Acutt Street, Durban. 5758—29

NATAL BUILDING SOCIETY (PERMANENT).

Notice is hereby given, in terms of the Building Societies Act, 1934, that Fixed Deposit Receipt No. 7596, issued in the name of the Hellfire Corner Shellhole, having been lost, a duplicate will be issued unless the original be produced at this office within fourteen (14) days from date.—A. L. Price, Local Manager, 306 Smith Street, Durban, 29th May, 1953. 5828—29

NATAL BUILDING SOCIETY (PERMANENT).

Notice is hereby given, in terms of the Building Societies Act, 1934, that Share Certificate No. 1037, issued in the name of Miss M. I. Anderson, and Fixed Deposit Receipt No. 7547, issued in the name of Mrs. M. Moran, having been lost, duplicates will be issued unless the originals be produced at this office within fourteen (14) days from date.—A. L. Price, Local Manager, 306 Smith Street, Durban, 29th May, 1953. 5827—29

NATAL BUILDING SOCIETY (PERMANENT).

Notice is hereby given, in terms of the Building Societies Act, 1934, that Share Certificate No. 1258, issued in the name of Mrs. G. W. Buttery, and Fixed Deposit Receipt No. 7374, issued in the name of B. Gangaram, having been lost, duplicates

will be issued unless the originals be produced at this office within fourteen (14) days from date.—A. L. Price, Local Manager, 306 Smith Street, Durban, 29th May, 1953. 5826—29

LOST DEED OF TRANSFER.

Notice is hereby given that I intend applying for a certified copy of Deed of Transfer No. 1843/1929, dated the 11th May, 1929, passed by Subaya (Natal born—Pass No. 15199) in favour of Cassim Hoosen in respect of certain Lot No. 30, Couper Street, in the Township of Stanger, in the County of Victoria, Province of Natal, in extent two roods.

All persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same, in writing, with the Registrar of Deeds, Pietermaritzburg, within three weeks from the last publication of this notice. Dated at Weenen, Natal, this 21st day of May, 1953.—A. Milne Buchan, Attorney acting for Estate late Cassim Hoosen, No. 510/1949, Bank Buildings, Weenen. 5844—29

LOST DEED OF TRANSFER.

Notice is hereby given that Thotaram, Colonial-born Indian, Birth Register No. 1509/1908, born 10th June, 1908, intends applying for a certified copy of Deed of Transfer No. 3554/1948, dated the 21st April, 1948, passed by Hurdeen, Sudheen and Harribarran in favour of Thotaram in respect of Sub. No. 11 of Portions Nos. 66-71 of the farm Klein Zeekoe Vallei No. 803, situate in the City and County of Durban, Province of Natal, in extent twenty-five thousand nine hundred and ninety-seven (25,997) square feet.

And all persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same, in writing, with the Registrar of Deeds at Pietermaritzburg, within three (3) weeks from the last publication of this notice. Dated at Durban this 15th day of May, 1953.—Livingston, Doull & Winterton, Attorneys for the Applicant, Cato House, 340 Smith Street, Durban. 5794—29

O.F.S.—O.V.S.**LOST DEED OF TRANSFER.**

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Deed of Transfer No. 3544/1947, dated the 2nd July, 1947, passed by Rachel Anne Hart, born Asher, married out of community of property to Henry Joseph Hart, in favour of Sonia Brenner, born Shuman, married out of community of property to Robert Brenner, in respect of certain remaining extent of Erf No. 2647, situate in the City and District of Bloemfontein, measuring 6,398 square feet.

All persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same, in writing, with the Registrar of Deeds at Bloemfontein within three weeks from the last publication of this notice. Dated at Bloemfontein this 18th day of May, 1953.—Goodrick & Franklin, Attorneys for Applicant, 134 Maitland Street, Bloemfontein. 5691—29

Buy Union Loan Certificates

Koop Unie-leningsertifikate

ORDERS OF COURT, ETC.—ORDERS VAN HOF, ENS.

TRANSCVAAL.

5s. Revenue stamps cancelled.
IN THE SUPREME COURT OF
SOUTH AFRICA
(Transvaal Provincial Division).

Before the Honourable Mr. Justice
Williamson, Acting.

Pretoria, Thursday, the 21st day of
May, 1953.

In the matter of the *ex parte* application of
S.M.S. TIMBER PRODUCTS
(VEREENIGING) (PTY.), LTD.

Upon the motion of Mr. Melamet, of
Counsel for the Applicant, and upon reading
the petition filed;

The Court Orders:

1. That the alteration of the Company's
objects and Articles of Association
proposed to be effected by the Special
Resolution of the 11th day of May, 1953,
whereby the Company was converted to a
Private Company pursuant to Section
104 (2) of the Companies Act, 1926, as
amended, be and is hereby confirmed;

2. That the name of the Company be
in future S.M.S. Timber Products (Vereeniging)
(Pty.), Limited; and

3. That this Order be published once in
the *Government Gazette* and a newspaper
circulating in Vereeniging. By the Court.—
Jan D. Davel, Assistant Registrar.
(Kuschke & B.) 5898—29

IN THE SUPREME COURT OF
SOUTH AFRICA
(Witwatersrand Local Division).

Before the Honourable Mr. Justice Rumpff.
Johannesburg, the 22nd day of May, 1953.

In the matter between MENDEL LEVIN
and LIONEL SANDLER, carrying on
business as LEVIN & SANDLER,
Applicants, and DOOLA BROTHERS
(PROPRIETARY), LIMITED, with
registered office at 6 Adams Arcade,
Market Street, Johannesburg, Respondent.

Upon the motion of Mr. W. Oshry,
Q.C., and L. Lawrence, Counsel for the
Applicant, and upon reading the petition
filed;

It is Ordered:

1. That the above-named Respondent
Company be and is hereby placed under
Provisional Liquidation;

2. That a rule *nisi* do issue calling upon
all persons concerned to show cause, if
any, to this Court on the 16th day of
June, 1953, why the said Respondent Company
should not be placed under final
winding-up order;

3. That service of this rule be effected
upon the Respondent Company at its
registered office and by publication forth-
with once in the *Government Gazette* and
in a Johannesburg daily newspaper; and

4. That leave be and is hereby granted
to the Respondent to anticipate the return
day of this action on 48 hours notice to
the Applicant. By Order of the Court.—
M. L. Triegaardt, Registrar. (M. Mayers.)
5875—29

BEËDIGDE TAKSATEUR.

SERTIFIKAAT VAN AANSTELLING.

Uit kragte van die bevoegdheid my
verleen deur Artikel 10 van die Boedel-
wet, 1913, het ek die heer JACOBUS
PETRUS VAN DEN BERG, van Posbus
85, Groot Marico, aangestel as Beëdigde

Taksateur vir die distrik Groot Marico.—
P. Roux, Meester van die Hooggeregshof,
Kantoor van die Meester van die Hoog-
geregshof van Suid-Afrika (Transvaal
Provinsiale Afdeling), Pretoria, hierdie 2de
dag van Mei 1953. 5728—29

5s. Revenue stamp cancelled.
IN THE SUPREME COURT OF
SOUTH AFRICA
(Witwatersrand Local Division).

Before the Honourable Mr. Justice
Blackwell.

Johannesburg, Tuesday, the 19th day of
May, 1953.

In the matter of the *ex parte* application
of NATIONAL SPRING WORKS,
LIMITED, Applicant.

Upon the motion of Mr. L. E. M.
Goldsmid, of Counsel for the Applicant
and upon reading the petition and the
other documents filed;

It is Ordered:

1. That the Special Resolution passed
by the Applicant Company on the 29th
day of April, 1953, converting the Appli-
cant Company into a Private Company be
and is hereby confirmed; and

2. That this Order be published forth-
with once in the *Government Gazette* and
in a Johannesburg daily newspaper. By
Order of the Court.—M. L. Triegaardt,
Registrar. (Moss-Morris & E.) 5739—29

KENNISGEWING VAN VERGADE-
RING VAN BALJU.
(L.S. 64/53.)

In die saak tussen JACOBUS PETRUS
CLAASEN, Eiser, en WILLEM DE
VRIES WILKINSON, Verweerder.

'n Vergadering van Verbandhouders en
ander belanghebbendes in die onder-
vermelde eiendom sal in die kantoor van
die Balju van Transvaal, Pretoria, op
Maandag, die 8ste dag van Junie 1953
om 9.15 vm. gehou word, met die doel
om te besluit of die gesegde eiendom
verkoop moet word en so ja, om die
voorwaardes van verkoop vas te stel, nl.—

Sekere Gedeelte „A”, genoem Wilhel-
mina, van die plaas Boekenhoutfontein
No. 767, distrik Waterberg.

E. J. White, Balju van Transvaal,
Kantoor van die Balju van Transvaal,
Pretoria, 26 Mei 1953. 5868—29

KENNISGEWING VAN VERGADE-
RING VAN BALJU.
(L.S. 65/53.)

In die saak tussen J. B. HUGO EN
CRONJE, Eiser, en WILLEM
JACOBUS BOTHA, Verweerder.

'n Vergadering van Verbandhouders en
ander belanghebbendes in die onder-
vermelde eiendom sal in die kantoor van
die Balju van Transvaal, Pretoria, op
Maandag, die 8ste dag van Junie 1953
om 9.15 vm. gehou word, met die doel
om te besluit of die gesegde eiendom
verkoop moet word en so ja, om die
voorwaardes van verkoop vas te stel, nl.—

(1) sekere halwe deel in sekere resterende
deel van gedeelte van gedeelte van
die plaas Brandvlei No. 13, distrik
Randfontein;

(2) sekere Gedeelte „T” van gedeelte
van gedeelte van die genoemde plaas
Brandvlei No. 13;

(3) sekere Gedeelte No. 45 (n gedeelte
van Gedeelte „P” van gedeelte) van
die plaas Hartebeespoortje No. 97,
Potchefstroom;

(4) sekere Gedeelte No. 44 (n gedeelte
van Gedeelte „H” van gedeelte)
van die genoemde plaas Hartebees-
poortje;

(5) sekere Gedeelte No. 42 (n gedeelte
van Gedeelte „G” van gedeelte)
van die genoemde plaas Hartebees-
poortje; en

(6) sekere Gedeelte No. 43 (n gedeelte
van Gedeelte „G” van gedeelte)
van die genoemde plaas Hartebees-
poortje.

E. J. White, Balju van Transvaal,
Kantoor van die Balju van Transvaal,
Pretoria, 26 Mei 1953. 5869—29

SHERIFF'S NOTICE OF MEETING.
(L.S. 62/53.)

In the matter between THE PRUDENTIAL
BUILDING SOCIETY, Plaintiff, and
JOHANNES BEYERS, Defendant.

A Meeting of Mortgagees and of all
persons interested in the undermentioned
property will be held before the Sheriff of
the Transvaal at his Office at Pretoria, on
Monday, the 8th day of June, 1953, at 9.15
a.m. precisely, for the purpose of determin-
ing whether the said property shall be sold,
and if so, to settle the conditions of sale of
such property, viz.—

Lot No. 2474, Lelham Road and
Wilki Road, Evaton, Vereeniging.

E. J. White, Sheriff of the Transvaal,
Office of the Sheriff of the Transvaal,
Pretoria, 26th May, 1953. 5860—29

SHERIFF'S NOTICE OF MEETING.
(L.S. 67/53.)

In the matter between GERRIT LEE
LOOTS, Plaintiff, and JOHN MATHEW
PETER LEE, Defendant.

A Meeting of Mortgagees and of all
persons interested in the undermentioned
property will be held before the Sheriff of
the Transvaal at his Office at Pretoria, on
Monday, the 8th day of June, 1953, at 9.15
a.m. precisely, for the purpose of determin-
ing whether the said property shall be sold,
and if so, to settle the conditions of sale of
such property, viz.—

Certain Portion No. 1 of Lot No. 7,
Eastleigh Road, Eastleigh, Germiston.

E. J. White, Sheriff of the Transvaal,
Office of the Sheriff of the Transvaal,
Pretoria, 26th May, 1953. 5861—29

KENNISGEWING VAN VERGADE-
RING VAN BALJU.
(L.S. 51/53.)

In die saak tussen ISAIAH HURWITZ
en ISAAC POTASH, Eisers, en JACOB
ANDRIES BRINK en ADRIAAN
JOHANNES BRINK, Verweerders.

'n Vergadering van Verbandhouders en
ander belanghebbendes in die onder-
vermelde eiendom sal in die kantoor van
die Balju van Transvaal, Pretoria, op
Maandag, die 8ste dag van Junie 1953
om 9.15 vm. gehou word, met die doel
om te besluit of die gesegde eiendom
verkoop moet word en so ja, om die
voorwaardes van verkoop vas te stel, nl.—

(1) een-derde deel van en in sekere
gedeelte gemerk No. 1 van sekere
gedeelte van die plaas Waterval No.
7, distrik Roodepoort;

(2) twee-derde deel van en in sekere
gedeelte gemerk No. 2 van sekere
gedeelte van die eiendomsplaas
Weltevreden No. 4, distrik Roode-
poort; en

(3) twee-derde deel van en in sekere
gedeelte gemerk No. 2 van sekere
gedeelte van die eiendomsplaas
Waterval No. 7, distrik Roodepoort.

E. J. White, Balju van Transvaal,
Kantoor van die Balju van Transvaal,
Pretoria, 26 Mei 1953. 5862—29

SHERIFF'S NOTICE OF MEETING. (L.S. 69/53.)

In the matter between JOHN MANDEL SILBERT, Plaintiff, and H. & S. HOTELS (PROPRIETARY), LIMITED, Defendant.

A Meeting of Mortgagees and of all persons interested in the undermentioned property will be held before the Sheriff of the Transvaal at his Office at Pretoria, on Monday, the 8th day of June, 1953, at 9.15 a.m. precisely, for the purpose of determining whether the said property shall be sold, and if so, to settle the conditions of sale of such property, viz.—

1. Stand Outside Townships No. 128, situate on the farm Benoni No. 3, Mining District of Johannesburg.
2. Stand Outside Townships No. 69, situate upon the farm Benoni No. 3, Mining District of Johannesburg.
3. Industrial Stand No. 211, situate on the farm Benoni No. 3, Mining District of Johannesburg.
4. Certain Surface Right Permit No. A. 223/37 registered in the Mining Titles Office on 18th November, 1937.
5. Certain Surface Right Permit No. A. 1/33 registered in the Mining Titles Office on 6th January, 1933.

E. J. White, Sheriff of the Transvaal, Office of the Sheriff of the Transvaal, Pretoria, 26th May, 1953. 5865—29

SHERIFF'S NOTICE OF MEETING. (L.S. 61/53.)

In the matter between THE PRUDENTIAL BUILDING SOCIETY, Plaintiff, and BENNETT FORBAY, Defendant.

A Meeting of Mortgagees and of all persons interested in the undermentioned property will be held before the Sheriff of the Transvaal at his Office at Pretoria, on Monday, the 8th day of June, 1953, at 9.15 a.m. precisely, for the purpose of determining whether the said property shall be sold, and if so, to settle the conditions of sale of such property, viz.—

- (1) Lot No. 1199, Von Brandis Street, Albertville, District Johannesburg.
- (2) Lot No. 1200, Plein and Von Brandis Streets, Albertville, District Johannesburg.

E. J. White, Sheriff of the Transvaal, Office of the Sheriff of the Transvaal, Pretoria, 26th May, 1953. 5863—29

KENNISGEWING VAN VERGADE- RING VAN BALJU. (L.S. 78/53.)

In die saak tussen BARANOV ESTATES, LIMITED, Eiser, en JOHANNES MARTHINUS LUDICK en JOHANNES MARTHINUS LUDICK, Verweerders.

'n Vergadering van Verbandhouders en ander belanghebbendes in die ondervermelde eiendom sal in die kantoor van die Balju van Transvaal, Pretoria, op Maandag, die 8ste dag van Junie 1953 om 9.15 v.m. gehou word, met die doel om te besluit of die gesegde eiendom verkoop moet word en so ja, om die voorwaardes van verkoop vas te stel, nl.—

- (1) sekere Hoewe No. 22, geleë in Bothmastraat en Wilgeweg in Gedeelte No. 110 ('n gedeelte van die noordwestelike gedeelte) bekend as Alsef Landbouhoeve van die plaas Wilgespruit No. 3, distrik Roodepoort;
- (2) sekere Hoewe No. 23, geleë in Wilgeweg, in Gedeelte No. 110 ('n gedeelte van die noordwestelike gedeelte) bekend as Alsef Landbouhoeve van die plaas Wilgespruit No. 3, distrik Roodepoort; en

(3) resterende deel van Gedeelte No. 6 van die noordwestelike gedeelte van die plaas Wilgespruit No. 3, distrik Roodepoort.

E. J. White, Balju van Transvaal, Kantoor van die Balju van Transvaal, Pretoria, 26 Mei 1953. 5859—29

SHERIFF'S NOTICE OF MEETING. (L.S. 66/53.)

In the matter between UNITED BUILDING SOCIETY, Plaintiff, and GERHARDUS PETRUS SMIT, Defendant.

A Meeting of Mortgagees and of all persons interested in the undermentioned property will be held before the Sheriff of the Transvaal at his Office at Pretoria, on Monday, the 8th day of June, 1953, at 9.15 a.m. precisely, for the purpose of determining whether the said property shall be sold, and if so, to settle the conditions of sale of such property, viz.—

Holding No. 29, Second Avenue on Portion No. 16, Vischkuil Agricultural Holdings of Portion A of the farm Vischkuil No. 12, District Springs.

E. J. White, Sheriff of the Transvaal, Office of the Sheriff of the Transvaal, Pretoria, 26th May, 1953. 5864—29

SHERIFF'S NOTICE OF MEETING. (L.S. 68/53.)

In the matter between GRAHAMSTOWN BUILDING SOCIETY, Plaintiff, and PETER LODVICUS MATTHEWS, Defendant.

A Meeting of Mortgagees and of all persons interested in the undermentioned property will be held before the Sheriff of the Transvaal at his Office at Pretoria, on Monday, the 8th day of June, 1953, at 9.15 a.m. precisely, for the purpose of determining whether the said property shall be sold, and if so, to settle the conditions of sale of such property, viz.—

Lot No. 183, Oak and Station Roads, Evaton Estate Township, Vereeniging.

E. J. White, Sheriff of the Transvaal, Office of the Sheriff of the Transvaal, Pretoria, 26th May, 1953. 5866—29

SHERIFF'S NOTICE OF MEETING. (L.S. 72/53.)

In the matter between CHARIS INVESTMENTS (PROPRIETARY), LIMITED, Plaintiff, and CHARLES BOUGAARD, Defendant.

A Meeting of Mortgagees and of all persons interested in the undermentioned property will be held before the Sheriff of the Transvaal at his Office at Pretoria, on Monday, the 8th day of June, 1953, at 9.15 a.m. precisely, for the purpose of determining whether the said property shall be sold, and if so, to settle the conditions of sale of such property, viz.—

Certain Lot No. 349, Sol Street, Sophiatown, Johannesburg.

E. J. White, Sheriff of the Transvaal, Office of the Sheriff of the Transvaal, Pretoria, 26th May, 1953. 5867—29

Buy Union Loan Certificates

Koop Unie-leningsertifikate

CAPE.—KAAP.

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA (Cape of Good Hope Provincial Division).

In the *ex-parte* application of EDDIE JOHNSON, Applicant,

NOTICE OF INTENTION TO SURRENDER.

Notice is hereby given that application will be made to the Supreme Court of South Africa (Cape of Good Hope Provincial Division) at Cape Town on Tuesday, the 23rd day of June, 1953, at 10.15 in the forenoon, or so soon thereafter as Counsel can be heard, for leave to Surrender the Estate of Eddie Johnson, trading as Certofix, shoe repairer, of 3 Victoria road, Mowbray, as Insolvent; and that his schedules will lie for inspection at the office of the Master of the Supreme Court at Cape Town for a period of fourteen (14) days reckoned as and from the 4th day of June, 1953. Dated at Cape Town this 29th day of May, 1953.—R. Asherson & Asherson, Applicant's Attorneys, African Life Buildings, 85 St. George's Street, Cape Town. 5856—29

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA (Cape of Good Hope Provincial Division).

In the matter between CASTEEMONT CLOTHING MANUFACTURERS, Applicant, and DAVID ISAAC LEVY, Respondent.

Notice is hereby given that the Provisional Order of Sequestration granted in this case on 11th February, 1953, by the Honourable Mr. Justice Sampson placing the Estate of the Respondent under Provisional Sequestration, has been superseded and the petition discharged by Order of the Honourable the Supreme Court, dated the 9th April, 1953.—P. W. Scholtz, Master of the Supreme Court of South Africa (Cape of Good Hope Provincial Division), Master's Office, Cape Town, this 22nd day of May, 1953.

IN DIE HOOGGEREGSHOF VAN SUID-AFRIKA

(Kaap die Goeie Hoop Provinsiale Afdeling).

In die saak tussen CASTEEMONT CLOTHING MANUFACTURERS, Applikant, en DAVID ISAAC LEVY, Verweerder.

Hiermee word kennis gegee dat die Voorlopige Bevel van Sekwestrasie toegestaan op 11 Februarie 1953 deur Sy Edele Regter mnr. Sampson in terme waarvan die Boedel van bogenoemde Verweerder in Voorlopige Sekwestrasie geplaas was, op sy gesit is en die petisie opgehef is op las van die Hooggeregshof, gedateer 9 April 1953.—P. W. Scholtz, Meester van die Hooggeregshof van Suid-Afrika (Kaap die Goeie Hoop Provinsiale Afdeling), Meesterskantoor, Kaapstad, hierdie 22ste dag van Mei 1953. 5849—29

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA (Cape of Good Hope Provincial Division).

In the matter between DAVID SACHAR, Applicant, and HENDRIK CLOETE ACKERMANN, Respondent.

Notice is hereby given that the Provisional Order of Sequestration granted in this case on 28th March, 1953, by the Honourable Mr. Justice Newton Thompson placing the Estate of the Respondent under Provisional Sequestration, has been superseded and the petition discharged by Order of the Honourable the Supreme

Court, dated 6th May, 1953.—P. W. Scholtz, Master of the Supreme Court of South Africa (Cape of Good Hope Provincial Division), Master's Office, Cape Town, this 22nd day of May, 1953.

**IN DIE HOOGGEREGSHOF VAN
SUID-AFRIKA**
(Kaap die Goeie Hoop Provinsiale
Afdeling).

In die saak tussen DAVID SACHAR, Applikant, en HENDRIK CLOETE ACKERMANN, Verweerder.

Hiermee word kennis gegee dat die Voorlopige Bevel van Sekwestrasie toegestaan op 28 April 1953 deur Sy Edele Regter mnr. Newton Thompson in terme waarvan die Boedel van bogenoemde Verweerder in Voorlopige Sekwestrasie geplaas was, op sy gesit is en die petisie opgehef is op las van die Hooggeregshof, gedateer 6 Mei 1953.—P. W. Scholtz, Meester van die Hooggeregshof van Suid-Afrika (Kaap die Goeie Hoop Provinsiale Afdeling), Meesterskantoor, Kaapstad, hierdie 22ste dag van Mei 1953. 5850—29

NATAL.

**IN THE SUPREME COURT OF
SOUTH AFRICA**
(Natal Provincial Division).

In the matter of the petition of JAMES HENRY PRESTON MALLET.

Notice is hereby given that on Tuesday, the 16th day of June, 1953, at 10 o'clock in the forenoon, or so soon thereafter as Counsel can be heard, application will be made to the Supreme Court of South Africa (Natal Provincial Division), sitting at Pietermaritzburg, on behalf of James Henry Preston Mallett, for his admission as an Advocate of the said Court.

Any person having objection to the said application is hereby required to lodge the same with the Registrar of the said Court on or before the date of hearing. Dated at Pietermaritzburg this 23rd day of May, 1953.—U. R. Barnard, Assistant Registrar. 5789—29

O.F.S.—O.V.S.

SHERIFF'S NOTICE OF MEETING.

In the matter between JOHANNESBURG BUILDING SOCIETY, Plaintiff, and ESIAS EGBERTUS SWART, Defendant.

A Meeting of Mortgagees and of all persons interested in the undermentioned property will be held before the Sheriff of the Orange Free State at his Office at Bloemfontein, on Wednesday, the 3rd day of June, 1953, at 9 a.m. precisely, for the purpose of determining whether the said property shall be sold, and if so, to settle the conditions of sale of such property, namely—

Certain Erven Nos. 197, 199, 201, 203 and 205, situate in the Town of Petrus Steyn, District Lindley.

A. Brink, Sheriff, Office of the Sheriff of the Orange Free State, Bloemfontein, 21st May, 1953. 5792—29

SALES IN EXECUTION.—GEREGTELIKE VERKOPE.

TRANSVAAL.

(Case No. 968/52.)

SALE IN EXECUTION.

**IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR
THE DISTRICT OF WARMBATHS,
HELD AT WARMBATHS.**

Between SINGH BROTHERS, Plaintiff,
versus MANELLI, Defendant.

In pursuance of a writ of the Resident Magistrate for the District of Warmbaths and writ dated 9th May, 1952, the following will be sold in execution on the 27th day of May, 1953, at 11 o'clock in the forenoon at the Magistrate's Court-house, Warmbaths, to the highest bidder far cash:—

Plots Nos. 71 and 72, Norman's Agricultural Holdings, Bultfontein No. 4, District of Bronkhorstspuit, now District of Warmbaths, Transvaal.

Conditions of sale will be read day of sale.—A. M. Burger, Messenger of the Court, Warmbaths, Transvaal, 14th April, 1953. 5440—22-29

SALE IN EXECUTION.

**IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR
THE DISTRICT OF BENONI, HELD
AT BENONI.**

Between FRANCOIS JACOBUS LE ROUX, Plaintiff, and JOHANNES PETRUS BOTHA, Defendant.

In pursuance of a judgment in the Court of the Magistrate of Benoni and writ of execution dated the 9th day of January, 1953, the property listed hereunder will be sold in execution on Thursday, the 4th day of June, 1953, at 9.30 o'clock a.m., in front of the Magistrate's Court, Benoni, to the highest bidder:—

Certain Holding No. 218, Pomona Estates, District of Benoni, measuring 2 morgen 217 square roods.

The following information is furnished though in this respect nothing is guaranteed:—

On the property is situate the following improvements: 1 brick store, measuring 12 ft. by 16 ft.; 20 brick pig sties; 2 servants' rooms, measuring 10 ft. by 12 ft. each; and 2 servants' houses, consisting of 2 rooms each.

Terms.—£100 cash on date of sale and the balance to be guaranteed cash against transfer within 21 days.

Conditions of sale may be inspected at my office.—J. A. Coetzee, Messenger of the Court. 5604—22-29

Case No. 19599/52.
SALE IN EXECUTION.

**IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR
THE DISTRICT OF JOHANNES-
BURG, HELD AT JOHANNESBURG.**

In the matter between PHILIP OWITZ, Plaintiff, and HENRY BEZUIDENHOUT (a Cape coloured person), Defendant.

In pursuance of a judgment in the Court of the Magistrate of Johannesburg and Writ of Execution, dated 5th August, 1952, the following will be sold in execution on Friday, the 12th June, 1953, at 10.30 a.m., at the New Magistrate's Court, Fox Street, Johannesburg, to the highest bidder:—

Certain Lot No. 72 (seventy-two) in Joan Street, situate on that portion known as the Township of Newclare of that Portion marked "E" of the freehold farm Waterval No. 10, in the District of Johannesburg, measuring 34 (thirty-four) square roods 104 (one hundred and four) square feet.

CONDITIONS OF SALE.

1. The property shall be sold without reserve and to the highest bidder.

2. The purchaser shall pay all amounts necessary to obtain transfer of the property, including costs of transfer, transfer duty, rates, taxes, licences, sanitary fees, interest, etc.

3. The purchase price shall be paid as to 10% (ten per centum) thereof on the date of sale and the unpaid balance together with interest thereon at the rate of 8½ per cent per annum to date of payment within 21 (twenty-one) days be paid or secured by a bank or building society guarantee, provided that if the Plaintiff be the purchaser for a figure less than the amount owing to the Plaintiff, then no deposit or guarantee need be made.

4. In the event of the purchaser being a "disqualified person" in terms of Section 1 (viii) of the Group Areas Act, No. 41 of 1950, the purchaser shall within 21 days of the sale obtain and furnish to the Messenger a permit authorising transfer of the property in pursuance of the sale.—I. H. du Plessis, Messenger of the Court, Johannesburg, 12th June, 1953. 5750—29-5

Case No. 65085/52.
NOTICE.

SALE IN EXECUTION.

**IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR
THE DISTRICT OF JOHANNES-
BURG, HELD AT JOHANNESBURG.**

In the matter between BENJAMIN REGAL, Plaintiff, and HERMAN THEODORUS VERMAAK, Defendant.

In pursuance of a judgment in the Court of the Magistrate of Johannesburg and Writ of Execution, dated 13th February, 1953, the following will be sold in execution on Friday, the 12th June, 1953, at The New Magistrate's Court, Fox Street, Johannesburg, at 10.30 a.m., to the highest bidder:—

Certain Erf No. 33, situate on Muller Street and Sandra Avenue and Denise Road, in the Township of Buccleuch, District of Johannesburg, measuring one decimal four nine eight five (1.4985) morgen.

CONDITIONS OF SALE.

1. The property shall be sold without reserve and to the highest bidder.

2. The purchaser shall pay all amounts necessary to obtain transfer of the property, including costs of transfer, transfer duty, rates, taxes, licences, sanitary fees, interest, etc.

3. The purchase price shall be paid as to 10% (ten per cent) thereof on the day of the sale and the unpaid balance together with interest thereon at the rate of 10% (ten per cent) per annum to date of payment within 14 (fourteen) days be paid or secured by a bank or building society guarantee, provided that if the plaintiff be the purchaser for a figure less than the amount owing to the plaintiff, then no deposit or guarantee need be made.

4. In the event of the purchaser being a "disqualified person" in terms of Section 1 (viii) of the Group Areas Act, No. 41 of 1950, the purchaser shall within 21 days of the sale obtain and furnish to the Messenger a permit authorising transfer of the property in pursuance of the sale.—I. H. du Plessis, Messenger of the Court, Johannesburg, 12th May, 1953. 5753—29-5

(Case No. 55010/52.)
SALE IN EXECUTION.

**IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR
 THE DISTRICT OF JOHANNESBURG,
 HELD AT JOHANNESBURG.**

In the matter between JONAS DRESS
 BAZAAR, Plaintiff, and Mrs.
 HOLMDEN, Defendant.

In pursuance of a judgment in the Court of the Magistrate and Writ of Execution, dated 23rd October, 1952, the following will be sold in execution on Friday, the 12th June, 1953, at 10.30 a.m. at the New Magistrate's Court, Fox Street, Johannesburg, to the highest bidder:—

Certain Portion A of Lot No. 30, situate in Cradock Avenue on that portion known as the Township of Rosebank, of the freehold farm Braamfontein No. 11, District of Johannesburg, measuring 8,475 (eight thousand four hundred and seventy-five) square feet.

CONDITIONS OF SALE.

1. The property shall be sold subject to a reserve of £2,250 (two thousand two hundred and fifty pounds) owing on the First Mortgage Bond, and shall be subject to Section 66 of the Magistrate's Court Act, No. 32 of 1944, and to confirmation of the Magistrate, Johannesburg.

2. The Purchaser shall pay all costs of transfer, transfer duty, arrear rates and taxes and licences.

3. The purchase price, together with the amount due to the First Bondholder must be paid as follows: (a) As to ten per centum (10%) on the date of sale; and (b) as to the balance by an approved guarantee to be supplied within 14 (fourteen) days after the date of sale. Such payment and guarantee to be supplied to the Messenger of the Court, Johannesburg.

4. The property is sold as it now stands and no warranty or guarantee of any nature whatsoever is given in respect thereof.—I. H. du Plessis, Messenger of the Court, Johannesburg, 12th May, 1953.
 5752—29-5

Case No. 16568/1952.
SALE IN EXECUTION.

**IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR
 THE DISTRICT OF JOHANNESBURG,
 HELD AT JOHANNESBURG.**

In the matter between B. G. M. JACKSON (spinster), Plaintiff, and EDITH MARINCOWITZ (spinster), Defendant.

In pursuance of a judgment in the Court of the Magistrate of Johannesburg and Writ of Execution, dated the 28th May, 1952, the following will be sold in execution on Friday, the 12th June, 1953, at 10.30 a.m., at the New Magistrate's Court, Fox Street, Johannesburg, to the highest bidder:—

Certain Lot No. 50, situate on Waterfall Avenue, in the Township of Craighall, District of Johannesburg, measuring 259 (two hundred and fifty-nine) square rods 104 (one hundred and four) square feet.

CONDITIONS OF SALE.

1. The property shall be sold without reserve and to the highest bidder and the sale shall be subject to Section 66 of the Magistrates' Courts Act, No. 32 of 1944, and to confirmation of the Magistrate at Johannesburg.

2. The purchaser shall pay all amounts necessary to obtain transfer of the property, including costs of transfer, transfer duty, arrear rates, taxes and sanitary fees, licences, outstanding Municipal loans, interest, and the amount of the judgment and costs and all costs of these proceedings. In the event of the purchase price falling short of the amount of the judgment and costs, then the purchaser shall pay such deficiency in addition to the purchase price and any other amounts for which he may

be liable in terms hereof, including the amounts of further rates, taxes and sanitary fees which have accrued since date of judgment herein.

3. The purchase price shall be paid as to 10% (ten per cent) thereof on the day of the sale and the unpaid balance together with interest thereon at the rate of 5% (five per cent) per annum within 14 (fourteen) days shall be paid or secured by a bank or building society guarantee, such payment and/or guarantee, is to be made to the Messenger of the Court.

4. The purchaser shall within seven days from the date of sale furnish the Messenger of the Court with evidence by way of affidavit or otherwise satisfactory to the said Messenger to the effect that he/she/it is not a "disqualified person" or "disqualified company" within the meaning of those terms as defined in Sections 1 (viii) and 1 (vii) respectively of the Group Areas Act, No. 41 of 1950.—I. H. du Plessis, Messenger of the Court, Johannesburg, 12th May, 1953.
 5751—29-5

Case No. 6007/1952.
SALE IN EXECUTION.

**IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR
 THE DISTRICT OF VEREENIGING,
 HELD AT VEREENIGING.**

Between APEX PERMANENT BUILDING SOCIETY, Plaintiff, and ELIAS KUMALO, Defendant.

In pursuance of a judgment and a subsequent Writ of Execution, dated the 6th day of October, 1952, a sale will be held on the 13th day of June, 1953, at 10 a.m., at the Magistrate's Court, Vereeniging, namely:—

Certain Portion No. 9 of Lot No. 71, situate off Milner Road, in Evaton Small Farms Township, District Vereeniging, measuring 40,800 (forty thousand eight hundred) square feet.

CONDITIONS OF SALE.

1. The property shall be sold to the highest bidder and subject to a reserve of £650, and the sale shall be subject to the confirmation of the Magistrate, Vereeniging.

2. If any dispute arises about any bid, the property may again be put up for auction.

3. If the Messenger of the Court makes any mistake in selling such mistake shall not be binding upon one side or the other, but it may be rectified.

4. The purchaser shall immediately after the sale sign these conditions of sale after being requested by the Magistrate or the Messenger of the Court to do so, and if he has bought *qualitate*, state the name of his principal and exhibit his authority.

5. The purchaser shall pay all amounts necessary to obtain transfer of the property, including costs of transfer, transfer duty, arrear rates, taxes and sanitary fees, licences, interest.

6. The purchaser shall (subject to the rights of any existing tenants) be entitled to possession from the date of sale.

7. The purchase price shall be paid as to 10 per cent thereof on the day of the sale and the unpaid balance within 14 days shall be paid or secured by a bank or building society guarantee, such payment and/or guarantee is to be made to the Messenger of the Court, Vereeniging.

8. If Condition 7 hereof is not fulfilled, the sale shall *ipso facto* be void and of no effect and the property may again be sold in execution, provided that in this case there shall be deducted from the deposit made by the purchaser the wasted costs and expenses thereby occasioned.

9. The purchaser shall within seven days from the date of the sale, furnish the Messenger of the Court with evidence by way of affidavit or otherwise satisfactory to the said Messenger, to the effect that he/she is not a "disqualified person" or "disqualified company" within the meaning of those terms as defined in Section 1 (viii) and 1 (vii) respectively of the Group Areas Act, No. 41 of 1950.

10. The transfer shall be given as soon as possible after the sale and compliance with these conditions, and shall be passed by Messrs. Greenfield and Greenfield, 211 Pallstate House, 51 Commissioner Street, Johannesburg.

11. The purchaser to be liable for the release of all incumbrances on the said property to enable transfer to be given according to law.—T. J. van Rooyen, Messenger of the Court, Vereeniging, 21st May, 1953.
 5797—29-5

Case No. 2309/1953.
SALE IN EXECUTION.

**IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR
 THE DISTRICT OF VEREENIGING,
 HELD AT VEREENIGING.**

Between WILLY'S TRUST (PTY.), LIMITED, Plaintiff, and GABRIEL MOKOENA, Defendant.

In pursuance of a judgment of the above Court and a subsequent Writ of Execution, dated the 20th day of April, 1953, a sale will be held on the 13th day of June, 1953, at 10 a.m. at the Magistrate's Court, Vereeniging, namely:—

Certain Lot No. 754, situate on Hamilton Road, Evaton Township, District Vereeniging.

CONDITIONS OF SALE.

1. The property shall be sold to the highest bidder and subject to a reserve of £375 and the sale shall be subject to the confirmation of the Magistrate, Vereeniging.

2. If any dispute arises about any bid, the property may again be put up for auction.

3. If the Messenger of the Court makes any mistake about selling such mistake shall not be binding upon one side or the other, but it may be rectified.

4. The purchaser shall immediately after the sale sign these conditions of sale after being requested by the Magistrate or the Messenger of the Court to do so, and if he has bought *qualitate*, state the name of his principal and exhibit his authority.

5. The purchaser shall pay all amounts necessary to obtain transfer of the property, including costs of transfer, transfer duty, arrear rates, taxes and sanitary fees, licences, interest.

6. The purchaser shall (subject to the rights of any existing tenants) be entitled to possession from the date of sale.

7. The purchase price shall be paid as to 10 per cent thereof on the day of the sale and the unpaid balance within 14 days shall be paid or secured by a bank or building society guarantee, such payment and/or guarantee is to be made to the Messenger of the Court, Vereeniging.

8. If Condition 7 hereof is not fulfilled, the sale shall *ipso facto* be void and of no effect and the property may again be sold in execution, provided that in this case there shall be deducted from the deposit made by the purchaser the wasted costs and expenses thereby occasioned.

9. The purchaser shall within seven days from the date of the sale, furnish the Messenger of the Court with evidence by way of affidavit or otherwise satisfactory to the Messenger, to the effect that he/she is not a "disqualified person" or "disqualified company" within the meaning of those terms as defined in Section 1 (viii) and 1 (vii) respectively of the Group Areas Act, No. 41 of 1950.

10. The transfer shall be given as soon as possible after the sale and compliance with these conditions, and shall be passed by Messrs. Greenfield and Greenfield, 211 Pallstate House, 51 Commissioner Street Johannesburg.

11. The purchaser to be liable for the release of all incumbrances on the said property to enable transfer to be given according to law.—T. J. van Rooyen, Messenger of the Court, Vereeniging, 21st May 1953.
 5796—29-5

Case No. 54368/52.

NOTICE.

SALE IN EXECUTION.

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR
THE DISTRICT OF JOHANNES-
BURG, HELD AT JOHANNESBURG.

In the matter between CITY COUNCIL
OF JOHANNESBURG, Plaintiff, and
B. GOLDBERG, Defendant.

In pursuance of a judgment in the Court
of the Magistrate of Johannesburg and
Writ of Execution, dated 10th December,
1952, the following will be sold in execu-
tion on Friday, the 12th June, 1953, at the
New Magistrate's Court, Fox Street, Johan-
nesburg, at 10.30 a.m., to the highest
bidder:—

Certain freehold Lot No. 15, situate
in Second Street, in the Township of
Abbotsford, District of Johannesburg,
measuring 208 (two hundred and eight)
square roods 48 (forty-eight) square feet.

CONDITIONS OF SALE.

1. The property shall be sold without
reserve and to the highest bidder, and the
sale shall be subject to Section 66 of the
Magistrate's Court Act, No. 32 of 1944, and
to confirmation of the Magistrate at
Johannesburg.

2. In addition to the purchase price, the
purchaser shall pay all amounts necessary
to obtain transfer of the property, including
costs of transfer, transfer duty, arrear rates,
taxes and sanitary fees, licences, outstanding
Municipal loans, interest and the amount of
the judgment and costs and all costs of
these proceedings. In the event of the
purchase price falling short of the amount
of the judgment and costs, then the pur-
chaser shall pay such deficiency in addition
to the purchase price and in addition
to any other amounts for which he may be
liable in terms hereof, including the
amounts of further rates, taxes and sanitary
fees which have accrued since date of
judgment herein.

3. The purchase price shall be paid as to
10% (ten per cent) thereof on the day of
the sale, and the unpaid balance, together
with interest thereon at the rate of 5% (five
per cent) per annum, within 14 (fourteen)
days shall be paid or secured by a bank or
building society guarantee, such payment
and/or guarantee is to be made to the
Messenger of the Court.

4. The purchaser shall, within seven days
from the date of sale, furnish the Mes-
senger of the Court with evidence by way
of affidavit or otherwise satisfactory to the
said Messenger to the effect that he/she/it
is not a "disqualified person" or "dis-
qualified company" within the meaning of
those terms as defined in Sections 1 (viii)
and 1 (vii) respectively of the Group Areas
Act, No. 41 of 1950.—I. H. du Plessis,
Messenger of the Court, Johannesburg, 12th
May, 1953. 5756—29-5

Case No. 29393/52.

NOTICE.

SALE IN EXECUTION.

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR
THE DISTRICT OF JOHANNES-
BURG, HELD AT JOHANNESBURG.

In the matter between CITY COUNCIL
OF JOHANNESBURG, Plaintiff, and
MRS. L. J. BUDDLE (Female), Defen-
dant.

In pursuance of a judgment in the Court
of the Magistrate of Johannesburg and
Writ of Execution, dated 25th October,
1952, the following will be sold in execu-
tion on Friday, the 12th June, 1953, at The

New Magistrate's Court, Fox Street, Johan-
nesburg, at 10.30 a.m., to the highest
bidder:—

Certain freehold Lot No. 90, situate
in Main Road and Fort Street, in the
Township of Birnam, District of Johan-
nesburg, measuring 50 (fifty) square roods
121 (one hundred and twenty-one) square
feet.

CONDITIONS OF SALE.

1. The property shall be sold without
reserve and to the highest bidder, and the
sale shall be subject to Section 66 of the
Magistrate's Court Act, No. 32 of 1944, and
to confirmation of the Magistrate at
Johannesburg.

2. In addition to the purchase price, the
purchaser shall pay all amounts necessary
to obtain transfer of the property, including
costs of transfer, transfer duty, arrear rates,
taxes and sanitary fees, licences, outstanding
Municipal loans, interest and the amount of
the judgment and costs and all costs of
these proceedings. In the event of the
purchase price falling short of the amount
of the judgment and costs, then the pur-
chaser shall pay such deficiency in addition
to the purchase price and in addition
to any other amounts for which he may be
liable in terms hereof, including the
amounts of further rates, taxes and sanitary
fees which have accrued since date of
judgment herein.

3. The purchase price shall be paid as to
10% (ten per cent) thereof on the day of
the sale, and the unpaid balance, together
with interest thereon at the rate of 5% (five
per cent) per annum, within 14 (fourteen)
days shall be paid or secured by a bank or
building society guarantee, such payment
and/or guarantee is to be made to the
Messenger of the Court.

4. The purchaser shall, within seven days
from the date of sale, furnish the Mes-
senger of the Court with evidence by way
of affidavit or otherwise satisfactory to the
said Messenger to the effect that he/she/it
is not a "disqualified person" or "dis-
qualified company" within the meaning of
those terms as defined in Sections 1 (viii)
and 1 (vii) respectively of the Group Areas
Act, No. 41 of 1950.—I. H. du Plessis,
Messenger of the Court, Johannesburg, 12th
May, 1953. 5754—29-5

Case No. 31138/52.

NOTICE.

SALE IN EXECUTION.

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR
THE DISTRICT OF JOHANNES-
BURG, HELD AT JOHANNESBURG.

In the matter between CITY COUNCIL
OF JOHANNESBURG, Plaintiff, and
H. BROCKER (Male), Defendant.

In pursuance of a judgment in the Court
of the Magistrate of Johannesburg and
Writ of Execution, dated 25th October,
1952, the following will be sold in execu-
tion on Friday, the 12th June, 1953, at The
New Magistrate's Court, Fox Street, Johan-
nesburg, at 10.30 a.m., to the highest
bidder:—

Certain freehold Lot No. 54, situate in
Clyde Street, in the Township of Birnam,
District of Johannesburg; and

certain freehold Lot No. 55, situate in
Clyde Street, in the Township of Birnam,
District of Johannesburg.

CONDITIONS OF SALE.

1. The property shall be sold without
reserve and to the highest bidder, and the
sale shall be subject to Section 66 of the
Magistrate's Court Act, No. 32 of 1944, and
to confirmation of the Magistrate at
Johannesburg.

2. In addition to the purchase price, the
purchaser shall pay all amounts necessary
to obtain transfer of the property, including
costs of transfer, transfer duty, arrear rates,
taxes and sanitary fees, licences, outstanding
Municipal loans, interest and the amount of

the judgment and costs and all costs of
these proceedings. In the event of the
purchase price falling short of the amount
of the judgment and costs, then the pur-
chaser shall pay such deficiency in addition
to the purchase price and in addition
to any other amounts for which he may be
liable in terms hereof, including the
amounts of further rates, taxes and sanitary
fees which have accrued since date of
judgment herein.

3. The purchase price shall be paid as to
10% (ten per cent) thereof on the day of
the sale, and the unpaid balance, together
with interest thereon at the rate of 5% (five
per cent) per annum, within 14 (fourteen)
days shall be paid or secured by a bank or
building society guarantee, such payment
and/or guarantee is to be made to the
Messenger of the Court.

4. The purchaser shall, within seven days
from the date of sale, furnish the Mes-
senger of the Court with evidence by way
of affidavit or otherwise satisfactory to the
said Messenger to the effect that he/she/it
is not a "disqualified person" or "dis-
qualified company" within the meaning of
those terms as defined in Sections 1 (viii)
and 1 (vii) respectively of the Group Areas
Act, No. 41 of 1950.—I. H. du Plessis,
Messenger of the Court, Johannesburg, 12th
May, 1953. 5755—29-5

EKSEKUSIE VERKOPING.

(Saak No. 17742/52.)

JOSEPH JANOVER (Eiser), NICOLAAS
JACOBUS BOTHA (Verweerder).

In uitvoering van vonnis van die Magi-
straats-hof, distrik Pretoria, gehou te Pre-
toria, sal 'n verkoping gehou word voor
die Magistraats-hof, Bronkhorstspuit, op
die 30ste dag van Mei 1953, om elf-uur
vm., van Lot No. 337, geleë aan Vierde
Laan-Wes, in die dorpsgebied Rayton, dis-
trik Bronkhorstspuit.—J. M. F. Henn,
Geregsbode. 5719—29

CAPE.—KAAP.

Case No. 4824/52.

SALE IN EXECUTION.

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR
THE DISTRICT OF BELLVILLE,
HELD AT BELLVILLE.

Between S. M. DOYLE v. W. J.
WILLIAMS.

On Tuesday, the 9th June, 1953, at 10.30
a.m. in front of the Magistrate's Court,
Bellville, the undermentioned property will
be sold by public auction to the highest
bidder, viz:—

Certain piece of land, being Lot No.
10, of Block C, Florida Estate, portion
of Lot C, situate in Tiervlei Local Area
at Parow, in the Cape Division, measur-
ing five thousand and eighty-three (5,083)
square feet; as per Deed of Transfer No.
2037, dated 27th February, 1943.

Description.—One iron and wood build-
ing, one bedroom, one kitchen.

Coloured area.

Conditions of Sale will be read out at
the time of the sale and may also be seen
at the Messenger's Office, 1 Vrede Street,
Bellville, and the Offices of the Attorneys,
Hofmeyr & Marquard, 139 Voortrekkerweg,
Bellville, and the Auctioneer, Cecil Parsons,
109 Voortrekkerweg, Bellville.—C. J. J. van
Niekerk, Messenger of the Court, Bellville.
Cecil Parsons, Auctioneer, 109 Voortrekker-
weg, Bellville, 6th May, 1953. 5672—29-5

Case No. 4823/52.

SALE IN EXECUTION.

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR
THE DISTRICT OF BELLVILLE,
HELD AT BELLVILLE.

Between V. D. VINCENT v. J. KAISER.

On Tuesday, the 9th June, 1953, at 10.30 a.m. in front of the Magistrate's Court, Bellville, the undermentioned property will be sold by public auction to the highest bidder, viz:—

Certain piece of redeemed quitrent land, situate at Parow, in the Local Area of Tiervlei, in the Cape Division, being Lot No. 1070, of the farm Tigervally, measuring ten thousand and sixty-nine (10,069) square feet; as per Deed of Transfer No. 6249, dated 10th May, 1944.

Description.—One clay, wood and iron building, three bedrooms, one kitchen, one bathroom.

Coloured area.

Conditions of Sale will be read out at the time of the sale and may also be seen at the Messenger's Office, 1 Vrede Street, Bellville, and the Offices of the Attorneys, Hofmeyr & Marquard, 139 Voortrekkerweg, Bellville, and the Auctioneer, Cecil Parsons, 109 Voortrekkerweg, Bellville.—C. J. J. van Niekerk, Messenger of the Court, Bellville. Cecil Parsons, Auctioneer, 109 Voortrekkerweg, Bellville. 5673—29-5

NATAL

SALE IN EXECUTION.

In the matter between PARBHOO CHHAGAN (trading as JUBILEE TAILORS AND OUTFITTERS), Plaintiff, versus EBRAHIM HOOSAN BANA, Defendant.

In execution of a judgment of the Supreme Court of South Africa (Natal Provincial Division), in the above suit, a

sale, without reserve, will be held at the Court-house, Newcastle, on 6th June, 1953, at 10.30 a.m. of the undermentioned goods of the Defendant, unless the debts and costs are sooner paid:—

40 Pairs of trousers; 15 sports coats; 30 overcoats (second-hand); 155 blankets; 4 rugs; 3 ladies' overcoats; 8 ladies' jackets; 5 pairs of boots; 7 cardigans; 4 gent.'s suits.

Terms.—Cash on the day of sale.

Frank Greaves, Deputy-Sheriff, Newcastle. 5567—22-29

Buy Union Loan Certificates

Koop Unie-leningssertifikate

CHANGE OF NAME.—NAAMSVERANDERINGEN.

TRANSVAAL

THE ALIENS ACT, 1937.

NOTICE OF INTENTION TO CHANGE NAME.

I, ABE KALWERISKY, residing at 3 Romney Court, 27 Koch Street, Johannesburg and employed as a storeman, intend to apply to the Governor-General for authority, under Section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the name of KALVER for the reason:—

- (a) I have been known by that name for many years.
- (b) Difficulty is experienced by my business and social connections in the spelling and pronunciation of my name.
- (c) The name KALVER is an abbreviation of KALWERISKY.

I previously bore the name of ABE KALWERISKY.

I also intend to apply for authority to change the surname of my wife, WINIFRED KALWERISKY, and minor children, JEFFREY DAVID KALWERISKY and FYONNE ESTELLE KALWERISKY to KALVER.

Any person who objects to our assumption of the said name of KALVER should as soon as may be lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of Johannesburg.—A. Kalwerisky, 16th May, 1953.

5651—22-29-5-12

CAPE.—KAAP.

THE ALIENS ACT, 1937.

NOTICE OF INTENTION TO CHANGE NAME.

I, BARUCH MORDECAAI MISNIUNERIS, residing at 67 North Street, Uitenhage, and employed as tannery manager with Tandrite Leathers, Ltd., in Sellick Street, Uitenhage, intend to apply to the Governor-General for authority, under Section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname of BENNUN for the reason that my entire family in the Union of South Africa are known by the name of BENNUN and we wish that everyone of us can be known by the same name in

order to avoid our friends and business associates being misled, and furthermore that my present name is unpronounceable. Because of the unpronounceable nature of my name I find that my clients and business associates resort to all sorts of misleading and annoying misspellings and abbreviations, e.g. "Nisnum", "Misnomer", "Misnunner", "Mister Nuners", etc., which naturally means a serious handicap to my business. Even in social intercourse and sports circles, and also at school for my children, it causes inconvenience and often embarrassment.

I also intend to apply for authority to change the surname of my wife, SARAH, and minor children, SELICH and DAVID, to BENNUN.

Any person who objects to our assumption of the said name of BENNUN should, as soon as may be, lodge his objection in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of Uitenhage.—B. M. Misniuneris, Uitenhage, 1st May, 1953. 5237—15-22-29-5

THE ALIENS ACT, 1937.

NOTICE OF INTENTION TO CHANGE NAME.

We, JOAN MOLLISON and PAUL CROLL MOLLISON, residing at Mvume Springs, Port St. Johns, Cape Province, intend to apply to the Governor-General for authority, under Section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname of CLARKE for the reason that we are living with our mother who has remarried and whose surname we wish to assume for the sake of convenience.

We previously bore the names JOAN MOLLISON and PAUL CROLL MOLLISON.

Any person who objects to our assumption of the said surname of CLARKE should as soon as may be lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of Port St. Johns.—Paul C. Mollison, Joan Mollison. Countersigned: A. C. Clarke (mother and legal guardian of applicants), 12th May, 1953.

5589—22-29-5-12

Buy Union Loan Certificates

Koop Unie-leningssertifikate

NATAL

DIE WET OP VREEMDELINGE, 1937.

KENNISGEWING VAN VOOR-GENOME NAAMVERANDERING.

Ek, HENDRIK OCKERT LUDICK, woonagtig te Begeerlyk, distrik Frankfort, en synde 'n minderjarige en skoolgaande kind, voornemens is om by die Goewer-neur-generaal aansoek te doen om magtiging kragtens Artikel 9 van die Wet op Vreemdelinge, 1937, om die van PISTORIUS aan te neem om die volgende redes: Dat my moeder van my vader Hendrik Ockert Ludick, geskei is en gedurende 1948 is sy met haar teenwoordige man getroud en sedertdien was ek by my moeder en my stiefvader woonagtig en is ek oral bekend met die van van my stiefvader. Die feit dat my wettige van LUDICK is veroorsaak baie verleentheid veral by die skool waar baie lastige vrae gevra word.

Enigeen wat daarop teë is dat ek bovermelde van PISTORIUS aanneem moet sy beswaar, met vermelding van redes daarvoor, so gou moontlik by die Gedetacheerde Assistent Magistraat van Villiers indien. Geteken te Villiers hierdie 7de dag van Februarie 1953.—H. O. Ludick, H. I. Pistorius, Moeder—Natuurlike Voogdesse.

4964—8-15-22-29

THE ALIENS ACT, 1937.

NOTICE OF INTENTION TO CHANGE NAME.

I, JACOBUS LUKAS MARTHINUS FAASEN, residing at 35 Murchison Street, Ladysmith, and carrying on business (or employed as flash but welder, intend to apply to the Governor-General for authority, under Section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname of VENTER for the reason that I have always been known as VENTER since my childhood.

I previously bore the name JACOBUS LUKAS MARTHINUS VENTER.

Any person who objects to my assumption of the said name of VENTER should as soon as may be lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of Ladysmith, Natal.—J. L. M. Faason, 1st May, 1953.

5026—8-15-22-29

THE ALIENS ACT, 1937.

NOTICE OF INTENTION TO
CHANGE NAME.

I, SHEIK AHMED, residing at 59 Hyacinth Road, Red Hill, Durban, and employed as a labourer, intend to apply to the Governor-General for authority, change

under Section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname of MOODLEY, for the reason that I have been brought up and educated by my step-father and have always been known as MOODLEY.

I previously bore the name of SHEIK AHMED.

I also intend to apply for authority to change the surname of my wife,

KACHAMMA, and minor children, SHANMUGAN and MARIEMUTHU to MOODLEY.

Any person who objects to our assumption of the said name of MOODLEY should, as soon as may be, lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefore with the Magistrate of Durban.—Sheik Ahmad, 15th May, 1953.

5671—29-5-12-19

GENERAL.—ALGEMEEN.

TRANSVAAL.

M.C.B. 7/648.

DEPARTMENT OF MINES.

Office of the Mining Commissioner, Heidelberg, Transvaal.

NOTICE OF APPLICATION FOR
SURFACE RIGHTS.

Notice is hereby given that ALDHELM JOSEPH SLATER, acting for and on behalf of the ELECTRICITY SUPPLY COMMISSION, has made application in terms of Section 74 of Act No. 35 of 1908 (Transvaal), for the right to use the surface of proclaimed land on the farms Vlakfontein No. 8, District Brakpan and Vlakfontein No. 1, District Nigel, Mining District of Heidelberg, for the purpose of erecting, laying and maintaining overhead electric power lines with underground electric cables.

The right applied for will affect the following rights:—

- (1) Claims as defined by Diagram R.M.T. No. 3031.
- (2) Mining Lease Area as defined by Diagram R.M.T. M.L.A. 41.
(1) and (2) held by West Vlakfontein Gold Mining Co., Ltd.
- (3) Mining Lease Area as defined by Diagram R.M.T. M.L.A. 1.
- (4) Shaft Equipment Area with fencing, Mine Office Area with fencing, European Married Quarters—Surface Right Permit No. B 10/42.
- (5) Agricultural Area—Surface Right Permit No. B 1/53.
(3), (4) and (5) held by Vlakfontein Gold Mining Co., Ltd.
- (6) Agricultural Area—Surface Right Permit No. B 43/41, held by African and European Investment Company, Limited.
- (7) Area for Mine Road and 4-inch water pipe line—Surface Right Permit No. B 25/51; Area for European Married Quarters with fencing, Surface Right Permit No. B 24/51 all held by West Vlakfontein Gold Mining Co., Ltd.
- (8) Proclaimed Road—Diagram R.M.T. No. 259—Town Council of Brakpan.

Freehold Owners: African and European Investment Co., Ltd., Vlakfontein Gold Mining Co., Ltd.

Full particulars of the right may be obtained from Plan R.M.T. No. 399 which may be seen at my office.

Persons who have reason to object to the grant of the said surface rights to the applicant are required to lodge particulars of their objection with me at my office, Government Building, Kerk Street, Heidelberg, and serve a copy of the letter of objection on the applicant at 5th Floor, Consolidated Building, Fox Street, Johannesburg, on or before the 17th day of June 1953.

This application and any objection thereto will be considered by me at my office on the 24th day of June, 1953, at 11 a.m.

Dated at Heidelberg this 25th day of April, 1953.—C. P. Joubert, Mining Commissioner.

5108—15-22-29

M.C.A. 35/5321.

DEPARTMENT OF MINES.

Office of the Mining Commissioner, Johannesburg.

NOTICE OF APPLICATION FOR
SURFACE RIGHTS.

Notice is hereby given that CYRIL LORRAIN COLES, Town Clerk, acting for and on behalf of the TOWN COUNCIL OF SPRINGS, has made application, in terms of Section 74 of Act No. 35 of 1908 (Transvaal), for the right to use the surface of proclaimed land held under mining title for the purpose of an underground electric power cable on the farm Geduld No. 4, District Springs, Mining District of Johannesburg.

The right applied for will affect the following rights:—

- (a) Claims as defined by Diagram R.M.T. No. 6353.
- (b) Storm ditch—Surface Right Permit No. A.9/33.
(a) and (b) held by New State Areas, Limited.
- (c) Agricultural area held under Surface Right Permit No. A.114/25 by Geduld Proprietary Mines, Limited.
- (d) Sewer pipe line held under Surface Right Permit No. A.53/39 by the Public Works Department.
- (e) Overhead power distribution lines and underground cables held under Surface Right Permit No. A.3/38 by the Electricity Supply Commission.
- (f) An underground electric power cable held under Surface Right Permit No. A.204/40 jointly by East Geduld Mines, Limited; Springs Mines, Limited; Daggafontein Mines, Limited and Grootvlei Proprietary Mines, Limited.

(Freehold owners: Geduld Proprietary Mines, Limited.) Full particulars of the foregoing may be obtained from Plan R.M.T. No. 1450 lodged in my office by the applicant.

All persons having objection to the granting of this application are hereby required to lodge particulars of their objection, in writing, with me at my office, New Law Courts, Johannesburg, and serve copies of the objections on the said Cyril Lorrain Coles, Town Hall, Springs, on or before the 23rd day of June, 1953.

This application and any objections thereto will be considered by me at my office on the 30th day of June, 1953, at 10.15 a.m. Dated at Johannesburg this 2nd day of May, 1953.—W. L. Eales, Mining Commissioner.

M.C.A. 35/5321.

DEPARTEMENT VAN MYNWESE.

Kantoor van die Mynkommissaris, Johannesburg.

KENNISGEWING VAN AANSOEK OM
OPPERVLAKREGTE.

Kennisgewing geskied hiermee dat CYRIL LORRAIN COLES, Stadsklerk, handelende vir en namens die STADSRAAD VAN SPRINGS aansoek gedoen het kragtens Artikel 74 van Wet No. 35 van 1908 (Transvaal), om die reg om die oppervlakte

van geproklameerde grond wat kragtens myntitel gehou word op die plaas Geduld No. 4, distrik Springs, myndistrik Johannesburg, te gebruik vir 'n ondergrondse elektriese kragkabel.

Die reg waarom aansoek gedoen word, sal die volgende raak:—

- (a) Kleins soos bepaal deur Kaart R.M.T. No. 6353.
- (b) Vloedwatersloot—Oppervlakregpermit No. A.9/33.
(a) en (b) gehou deur New State Areas, Limited.
- (c) Landbougebied gehou kragtens Oppervlakregpermit No. A.114/25 deur Geduld Proprietary Mines, Limited.
- (d) Rioolpylpyn gehou kragtens Oppervlakregpermit No. A.53/39 deur die Departement van Publieke Werke.
- (e) Lug-kragdistribusiedrade en ondergrondse kables gehou kragtens Oppervlakregpermit No. A.3/38 deur die Elektriesiteitsvoorsieningskommissie.
- (f) 'n Ondergrondse elektriese kragkabel wat gehou word kragtens Oppervlakregpermit No. A.204/40 gesamenlik deur die East Geduld Mines, Limited; Springs Mines, Limited; Daggafontein Mines, Limited en Grootvlei Proprietary Mines, Limited.
(Vry erf-pag-eienaars: Geduld Proprietary Mines, Limited.)

Volledige besonderhede van die voorgaande is verkrygbaar uit Plan R.M.T. No. 1450 wat die applikant by my kantoor ingedien het.

Almal wat besware het teen die toekenning van hierdie aansoek, word hiermee versoek om besonderhede van hulle besware skriftelik by my in te dien op my kantoor, Nuwe Gereghof, Johannesburg, en om afskrifte van die besware voor of op die 23ste dag van Junie 1953 op die gesegde Cyril Lorrain Coles, Stadhuis, Springs, te dien.

Hierdie aansoek en enige besware daarteen sal op die 30ste dag van Junie 1953, om 10.15 vm., deur my op my kantoor behandel word. Gedateer te Johannesburg hierdie 2de dag van Mei 1953.—W. L. Eales, Mynkommissaris. 5347—15-22-29

RAAD VAN BEHEER OOR DIE VEE-
EN VLEISNYWERHEDE.

Kennis word hiermee gegee dat ek, THEO HEERMAN, die ondergetekende, voornemens is om by die Raad van Beheer oor die Vee- en Vleisnywerhede aansoek te doen om registrasie as 'n slagter en 'n vleiskwota ten opsigte van 'n slagtersbesigheid wat ek voornemens is om te Auretstraat 18, Jeppe, Johannesburg, te dryf.

Enige persoon wat beswaar het teen die oprigting van die voorgestelde besigheid, kan sy beswaar by die Takbestuurder van genoemde Raad, Posbus 4357, Johannesburg, aanteken binne 14 dae vanaf die verskyning van hierdie kennisgewing.—T. Heerman. 5911—29

Re Insolvent Estate BAREND JACOBUS
DE BEER.

Notice is hereby given that the following property, certain Portion No. 132, called Pegwaini, being portion of north-east portion of farm Derdepoot No. 469, District Pretoria, measuring 10 morgen, with improvements thereon, will be sold by public auction at our Sale Rooms, 292/6 Paul Kruger Street, Pretoria, on Saturday, 6th June, 1953, at 10.30 a.m. 5663—29

M.C.A. 35/5341.

DEPARTMENT OF MINES.

Office of the Mining Commissioner,
Johannesburg.NOTICE OF APPLICATION FOR
SURFACE RIGHTS.

Notice is hereby given that HAROLD THOMAS RINTOUL MORGAN, Town Clerk, acting for and on behalf of the TOWN COUNCIL OF BOKSBURG, has made application, in terms of Section 74 of Act No. 35 of 1908 (Transvaal), for the right to use the surface of proclaimed land held under mining title on the farm Leeuwpoot No. 4, District of Boksburg, Mining District of Johannesburg, for the purpose of a Sewer Pipe Track, 6 feet wide.

The right applied for will affect the following rights:—

- Claims as defined by Diagram R.M.T. No. 1115, registered in the name of East Rand Proprietary Mines, Limited.
- Private road, 50 Cape feet wide, held by Johannesburg Consolidated Investment Company, Limited, under Surface Right Permit No. A.44/45.
- Agricultural area, with fencing, held by C. F. W. Wulfse under Surface Right Permit No. A.155/49.

(Freehold owner: Johannesburg Consolidated Investment Company, Limited.)

Full particulars of the rights may be obtained from Plan R.M.T. No. 1449, which may be seen at my office.

Persons who have reason to object to the grant of the said surface rights to the applicant are required to lodge particulars of their objection in writing with me at my office, New Law Courts, Johannesburg, and serve a copy of the letter of objection on the applicant at the Town Clerk's Office, Boksburg, on or before the 23rd day of June, 1953.

This application and any objection thereto will be considered by me at my office on the 30th day of June, 1953, at 10.30 a.m. Dated at Johannesburg this 4th day of May, 1953.—W. L. Eales, Mining Commissioner.

M.C.A. 35/5341.

DEPARTEMENT VAN MYNWESE.

Kantoor van die Mynkommissaris,
Johannesburg.KENNISGEWING VAN AANSOEK OM
OPPERVLAKREGTE.

Kennis word hierby gegee dat HAROLD THOMAS RINTOUL MORGAN, Stads-kerk, handelende vir en namens die STADSRAAD VAN BOKSBURG, aansoek gedoen het kragtens Artikel 74 van Wet No. 35 van 1908 (Transvaal), om die reg om die oppervlakte van geproklameerde grond gehou onder myntitel vir die doel van 'n Riool-pyplyn, 6 voet wyd, op die plaas Leeuwpoot No. 4, distrik Boksburg, te gebruik.

Die reg waarom aansoek gedoen word raak die volgende regte:—

- Kleins soos omskrywe deur Kaart R.M.T. No. 1115, geregistreer in die naam van East Rand Proprietary Mines, Limited.
- Privaat pad, 50 Kaapse voet wyd, gehou deur Johannesburg Consolidated Investment Company, Limited, kragtens Oppervlakregpermit No. A.44/45.
- Landbougebied, met omheining, gehou deur C. F. W. Wulfse kragtens Oppervlakregpermit No. A.155/49.

(Vryeripagejenaar: Johannesburg Consolidated Investment Company, Limited.)

Volledige besonderhede van die regte kan van plan R.M.T. No. 1449 verkry word, wat by my op kantoor ter insae is.

Persone wat besware het teen die toekenning van hierdie aansoek moet besonderhede van hulle beswaar, skriftelik by my kantoor, Nuwe Geregsgeboue, Johannesburg, indien en 'n afskrif van die brief op die genoemde Harold Thomas Rintoul Morgan, Kantoor van die Stadsklerk, Boksburg, op of voor die 23ste dag van Junie 1953, dien.

Hierdie aansoek en enige besware daarteen sal deur my in my kantoor op die 30ste dag van Junie 1953, om 10.30 vm., oorweeg word. Gedateer te Johannesburg op hierdie 4de dag van Mei 1953.—W. L. Eales, Mynkommissaris.

5188—15-22-29

M.C.C. 26/17/8.

DEPARTMENT OF MINES.

Office of the Mining Commissioner,
Klerksdorp.NOTICE OF APPLICATION FOR
SURFACE RIGHTS.

Notice is hereby given that DENNIS EDWARD NEVIN, acting for and on behalf of HARTEBEESTFONTEIN GOLD MINING COMPANY, LIMITED, has made application, in terms of Section 74 of the Precious and Base Metals Act, 1908 (Act No. 35 of 1908, Transvaal), for the right to use the surface of proclaimed land held under mining title on the farm Hartbeestfontein No. 41, District of Klerksdorp, Mining District of Klerksdorp, for the purpose of a railway line with fencing.

The right applied for will affect the following right:—

Mining Lease Area No. 461 as defined by Diagram R.M.T. No. 77, registered in the name of Stilfontein Gold Mining Company, Limited.

Freehold Offiner: Golden Brown Brick and Tile Company, Limited.

Full particulars of the right may be obtained from Plan R.M.T. No. 204, which may be seen at my office.

Persons who have reason to object to the grant of this application are required to lodge particulars of their objection, in writing, with me at my office, Government Buildings, Klerksdorp, and serve a copy of the letter of objection on the applicant at P.O. Box 7727, Johannesburg, on or before the 17th day of June, 1953.

This application and any objection thereto will be considered by me at my office on the 26th day of June, 1953, at 10.30 a.m. Dated at Klerksdorp this 5th day of May, 1953.—Mining Commissioner.

5614—22-29-5

RAAD VAN BEHEER OOR DIE VEE-
EN VLEISNYWERHEDE.

Kennis word hiermee gegee dat ek, HENDRIK VRYENHOEK, die ondergetekende, voornemens is om by die Raad van Beheer oor die Vee- en Vleisnywerhede aansoek te doen om registrasie as 'n slagter en 'n vleiskwota ten opsigte van 'n slagtersbesigheid wat ek voornemens is om te Lot No. 1409, 334 Von Wiellighstraat, Pretoria, te dryf.

Enige persoon wat beswaar het teen die oprigting van die voorgestelde besigheid, kan sy beswaar by die Takbestuurder van genoemde Raad, Posbus 1357, Pretoria, aanteken binne 14 dae vanaf die verskynning van hierdie kennisgewing.—H. Vryenhoek.

5880—29

KENNISGEWING.

Kennis word hiermee gegee dat ek, IZAK JACOBUS JOHANNES DELPORT, die ondergetekende, voornemens is om by die Raad van Beheer oor die Vee- en Vleisnywerheid aansoek te doen om registrasie as 'n slagter en 'n vleiskwota ten opsigte van 'n slagtersbesigheid wat ek voornemens is om te Laingsnekstraat 335, Volksrust, te dryf.

Enige persoon wat beswaar het teen die oprigting van die voorgenoemde besigheid, kan sy beswaar by die Hoofbestuurder van genoemde Raad, Posbus 1357, Pretoria, aanteken binne 14 dae vanaf die verskynning van hierdie kennisgewing.—Izak J. Delport.

5800—29

LIVESTOCK AND MEAT INDUSTRIES
CONTROL BOARD.

It is hereby notified that we, PERCY BERZ and ISAAC FRAME, the undersigned, intend to apply to the Livestock and Meat Industries Control Board for registration as a butcher and a quota in respect of a butcher's business which I propose to conduct at 1 Fifth Street, Linden, Stand No. 315, Linden.

Any person who has any objections against the establishment of the proposed business may lodge such objections with the General Manager of that Board, P.O. Box 1357, Pretoria, within 28 days of the first publication of this notice.—P. Berz.

5889—29

SOUTH AFRICAN MUTUAL LIFE
ASSURANCE SOCIETY. Head Office:
Cape Town.

NOTICE TO MEMBERS.

Notice is hereby given in terms of the Society's Act of Incorporation that the Directors invite nominations to supply the vacancies to arise on the Board by the retirement, in rotation, of Mr. R. van Selm, Dr. R. W. Wilcocks and Brig. G. C. G. Werdmuller, who are eligible for re-election. Nominations are also invited to supply vacancies to arise by the retirement of the Auditors, Messrs. J. C. F. Hartford and K. C. Myburgh Hands, who are eligible for re-election.

Nominations will be received until noon on Monday, the 15th June, 1953. By Order of the Board.—T. A. Murray, General Manager, Mutual Buildings, 14-18 Darling Street, Cape Town, 13th May, 1953.

ZUID AFRIKAANSE ONDERLINGE
LEVENSVZERKERING GENOOTS-
SCHAP. Hoofkantoor, Kaapstad.

KENNISGEWING AAN LEDE.

Kennisgewing geskied hiermee ooreenkomstig die Regspersoonlikheidsakte van die Genootskap, dat die Direkteure benoemings inwag om vakatures op die direksie te vul wat sal ontstaan deur die beurtelingse aftrede van mnr. R. van Selm, dr. R. W. Wilcocks en brig. G. C. G. Werdmuller, wat herkiesbaar is.

Benoeemings word ook ingewag om vakatures te vul wat sal ontstaan deur die aftrede van die Ouditeure, mnr. J. C. F. Hartford en K. C. Myburgh Hands, wat herkiesbaar is.

Benoeemings sal ontvang word tot 12-uur middag op Maandag, 15 Junie 1953. Op las van die Direksie.—T. A. Murray, Hoofbestuurder, Mutual-gebou, Darlingstraat 14-18, Kaapstad, 13 Mei 1953.

5675—29-5

KENNISGEWING VAN BOEDEL-
OORGAWE.

Kennisgewing geskied hiermee dat aansoek gedoen sal word by die Transvaalse Provinsiale Afdeling van die Hooggeregshof van Suid-Afrika te Pretoria, op Donderdag, die 18de dag van Junie 1953, om 10-uur vm., of so gou daarna as wat die aansoek verhoor kan word, vir die aanname van die vrywillige oorgawe van die Boedel van JAN HENDRIK VERMEULEN, Jnr., 'n Transportryer, van Kerkstraat 37, Brits; en dat sy vermoëstate vir insae beskikbaar sal wees by die kantoor van die Meester van die Hooggeregshof te Pretoria en by die kantoor van die Magistraat te Brits, Transvaal, vir 'n tydperk van veertien (14) dae vanaf die 30ste dag van Mei 1953. Pretoria, hierdie 26ste dag van Mei 1953.—Roux en Jacobsz, Applikant se Prokureurs, Volksbank-gebou, Mutualstraat, Posbus 46, Pretoria.

5899—29

GRESHAM AUCTION MART SALES.

H. J. SEYMOUR (PTY.), LTD. (in Liquidation) (No. C.A. 5396).

Duly instructed by the Liquidator, J. N. Benjamin, Esq., we will sell by public auction on Wednesday, 10th June, 1953, at 10.30 a.m., at E. Morkel (Pty.), Ltd., Yard, 33 Voorhout Street, Troyeville, the following assets:—

1 Ford motor car, 1951 model, as new; 1 old Studebaker van, not in running order, to be sold as it stands; 1 concrete mixer; 1 combination circular saw and planer; 1 spray painting machine; lot timber; windows; doors; reinforcing steel; glass blocks; bakelite window frames, rolls of wire; ladders; wheel barrows and shovels, etc.

Gresham Auction Mart, Auctioneers, Stock Liquidators and Property Salesmen, 114 Fox Street, Phone 33-5034, P.O. Box 7653, Johannesburg. 5894—29

POTCHEFSTROOMSE UNIVERSITEIT
VIR CHRISTELIKE HOER ONDER-
WYS.

Ooreenkomstig Artikel 58 (1) van Statuut I van die P.U. vir C.H.O., word hiermee verklaar dat ds. Izak David Krüger behoortlik deur die Konvokasie en Donateurs verkies is as Raadslid van die Universiteit.

Ds. Krüger se ampstermyn verstryk op 30 Junie 1956.—S. du Toit, Sekretaris van die Konvokasie en Donateurs, P.U. vir C.H.O., Potchefstroom, 18 Mei 1953.

5664—29

KENNISGEWING.

Kennis word hiermee gegee dat ons, JACOBUS JOHANNES MATIUS THERON en JACOBUS ALBERTUS LE ROUX, die ondergetekende, voornemens is om by die Raad van Beheer oor die Vee- en Vleisnywerhede, aansoek te doen om registrasie as 'n slagter en 'n vleiskwota ten opsigte van 'n slagtersbesigheid wat ons voornemens is om te Maherrystraat, Potchefstroom, synde die resterende gedeelte van Erf No. 495, Potchefstroom, te dryf.

Enige persoon wat beswaar het teen die oprigting van die voorgename besigheid, kan sy beswaar by die Hoofbestuurder van genoemde Raad, Posbus 1357, Pretoria, aanteken binne veertien dae vanaf die verskynning van hierdie kennisgewing. Geteken te Potchefstroom, op die 25ste dag van Mei 1953.—J. J. M. Theron, J. A. le Roux.

5815—29

NOTICE.

It is hereby notified that I, MIKA GUMBI, the undersigned, intend to apply to the Livestock and Meat Industries Control Board for registration as a butcher and a quota in respect of a butcher's business which I propose to conduct at Stand No. 20, Alexandra Township.

Any person who has any objections against the establishment of the proposed business may lodge such objections with the Branch Manager of that Board, P.O. Box 4357, Johannesburg, within fourteen days of the publication of this notice.

5811—29

M.C.A. 35/5292.

DEPARTMENT OF MINES.

Office of the Mining Commissioner,
Johannesburg.

NOTICE OF APPLICATION FOR SURFACE RIGHTS.

Notice is hereby given that GEORGE CORNELIS JOHANNES KRAFT, acting for and on behalf of NEW VAN RYN GOLD MINING COMPANY (1950), LIMITED, has made application in terms

of Section 74 of Act No. 35 of 1908 (Transvaal), for the right to use the surface of proclaimed land held under mining title on the farm Modderfontein No. 6, District Benoni, Mining District of Johannesburg, for the purpose of underground electric power line, water pipe line and a slimes pipe line.

The right applied for will affect the following:—

(a) Claims as defined by Diagram R.M.T. No. 1451.

(b) Mechanical haulage, water pipe line, electric cables, telephone line, deviation of main sewerage pipe, and pipe line—Surface Right Permit No. A. 3/32.

All held by New Modderfontein Gold Mining Company, Limited.

(Freehold Owner: New Modderfontein Gold Mining Company, Limited.)

Full particulars of the foregoing may be obtained from Plan R.M.T. No. 4599, lodged in my office by the applicant.

All persons having objections to the granting of this application are hereby required to lodge particulars of their objections, in writing, with me at my office, New Law Courts, Von Brandis Square, Johannesburg, and serve copies of the objections on the applicant, Mine Office, New Van Ryn Gold Mining Company (1950), Limited, Van Ryn, on or before the 30th day of June, 1953.

This application and any objections thereto will be considered by me at my office on the 7th day of July, 1953, at 10.15 a.m. Dated at Johannesburg this 11th day of May, 1953.—W. L. Eales, Mining Commissioner. 5840—29-5-12

LIVESTOCK AND MEAT INDUSTRIES CONTROL BOARD.

It is hereby notified that we, VRYSTAAT SLAGTERY, BEPERK (Directors I. J. D. Wentzel, W. Kramer, K. de J. Hofmeyr, E. M. Wright and J. G. van der Horst) intend to apply to the Livestock and Meat Industries Control Board for registration as a butcher and a quota in respect of a butcher's business which we propose to conduct at Erf No. 255, Exicson Street, Vanderbijlpark.

Any person who has any objections to the establishment of the proposed business may lodge such objections with the General Manager of the Board, P.O. Box 1357, Pretoria, within fourteen days of the publication of this notice.—D. C. Heese, Secretary. 5847—29

DIE TRICHARDSE KOÖPERATIEWE
HANDELSVERENIGING, BEPERK
(in Likwidasie).

Kennis word hiermee gegee dat dit die Minister van Landbou behaag het om Ernest Feldman, van Protea-geboue, Markstraat, Posbus 63, Bethal, aan te stel as Likwidateur van bogenoemde koöperasie. Alle korrespondensie in verband met die sake van die koöperasie moet aan die Likwidateur gerig word. Krediteure word versoek om hul vorderings by die Likwidateur in te dien en Debiteure om hul skulde te betaal binne een maand gereken vanaf die datum van hierdie kennisgewing.—E. Feldman, Likwidateur, Bethal, 29 Mei 1953.

5785—29

Kennis word hiermee gegee dat ALWYN PETRUS DE BEER voornemens is om by die Raad van Beheer oor die Vee- en Vleisnywerhede aansoek te doen om registrasie as 'n slagter en 'n vleiskwota ten opsigte van 'n slagtersbesigheid wat hy voornemens is om te Erwe Nos. 48 en 49, Rissikstraat, Komatipoort, te dryf.

Enige persoon wat beswaar het teen die oprigting van die voorgename besigheid kan sy beswaar by die Hoofbestuurder van

genoemde Raad, Posbus 1357, Pretoria, aanteken binne 14 dae vanaf die eerste verskynning van hierdie kennisgewing.—Vorster & Prinsloo, Prokureurs van Applikant, Eerste Verdieping, Van der Stel-gebou, Pretoriusstraat, Pretoria. 5692—29

NOTICE.

It is hereby notified that we, MAX LIFER and PHILIP LEVY, the undersigned, intend to apply to the Livestock and Meat Industries Control Board for registration as a dealer in mutton only in respect of a mutton shop which we propose to conduct at 170 Schoeman Street, Pretoria.

Any person who has any objections against the establishment of the proposed business may lodge such objections with the Branch Manager of that Board, 131 Mitchell Street, Pretoria, within 14 days of the publication of this notice.—M. Lifer, P. Levy. 5914A—29

CAPE.—KAAP.

It is hereby notified that I, EUGENE AARON EATON SCHIMPER, on behalf of NORTHDOWNS BUTCHERY PROPRIETARY, LIMITED, a Company proposed to be formed and registered and of which I will be a Director, intend to apply to the Livestock and Meat Industries Control Board for the registration of the said Company as a butcher and a quota in respect of a butcher's business which the said Company proposes to conduct at 1a First Avenue, Cradock Place, Port Elizabeth.

Any person who has any objections against the establishment of the proposed business may lodge such objections with the Branch Manager of that Board at Port Elizabeth within fourteen (14) days of the publication of this notice. Dated at Port Elizabeth this 19th day of May, 1953.—E. A. E. Schimper. 5772—29

APPLICATION FOR SLAUGHTER QUOTA.**LIVESTOCK AND MEAT CONTROL SCHEME.**

Notice is hereby given that I, the undersigned, MAURICE KRAMER, intends to apply to the Livestock and Meat Control Board in respect of a butcher's business which I propose conducting at Caversham Buildings (in the course of construction), Main Road, Heathfield, Cape Town.

Any persons who have any objections against the establishment of the proposed business may lodge such objections with the Branch Manager of the Board, P.O. Box 96, Maitland, Cape, within 14 days from date of publication of this notice. Dated at Cape Town this 26th day of May, 1953.—M. Kramer. 5914—29

RAAD VAN BEHEER OOR DIE VEE- EN VLEISNYWERHEDE.

Kennis word hiermee gegee dat ek, JOHANNES MARTINUS VAN DEN BERG, die ondergetekende, voornemens is om by die Raad van Beheer oor die Vee- en Vleisnywerhede aansoek te doen om registrasie as 'n slagter en 'n vleiskwota ten opsigte van 'n slagtersbesigheid wat ek voornemens is om te Perseel No. 4, Voortrekkerstraat, Lambertsbaai-dorpsgebied, te dryf.

Enige persoon wat beswaar het teen die oprigting van die voorgestelde besigheid, kan beswaar by die Takbestuurder van genoemde Raad, Posbus 96, Maitland, aanteken binne 14 dae vanaf die verskynning van hierdie kennisgewing.—Vennoot: Cornelius van den Berg. J. M. van den Berg. 5900—29

RAAD VAN BEHEER OOR DIE VEE- EN VLEISNYWERHEDE.

Kennis word hiermee gegee dat ek, PETER THOMAS KLEINSMIDT, die ondergetekende, voornemens is om by die Raad van Beheer oor die Vee- en Vleisnywerheide aansoek te doen om registrasie as 'n slagter en 'n vleiskwota ten opsigte van 'n slagtersbesigheid wat ek voornemens is om te Erf No. 3, Arriesrus, Dieprivier, te dryf.

Enige persoon wat beswaar het teen die oprigting van die voorgestelde besigheid, kan sy beswaar by die Takbestuurder van genoemde Raad, Posbus 96, Maitland, aanteken binne 14 dae vanaf die verskyning van hierdie kennisgewing. 5788—29

LIVESTOCK AND MEAT INDUSTRIES CONTROL BOARD.

It is hereby notified that I, JAN HENDRIK BOOYSEN HUGO, the undersigned, intend to apply to the Livestock and Meat Industries Control Board for registration as a butcher and a quota in respect of a butcher's business which I propose to conduct at Erf No. 37, Loop Street, Richmond, Cape Province.

Any person who has any objections against the establishment of the proposed business may lodge such objections with the General Manager of that Board, P.O. Box 1357, Pretoria, within 28 days of the first publication of this notice. Signed at Richmond, C.P., this 18th day of May, 1953.—J. H. B. Hugo, Springstraat, Richmond, C.P. 5730—29

LIVESTOCK AND MEAT INDUSTRIES CONTROL BOARD.

It is hereby notified that I, CHARLES WATSON COMLEY, the undersigned, intend to apply to the Livestock and Meat Industries Control Board for registration as a butcher and a quota in respect of a butcher's business which I propose to conduct at Glenconnor, P.O. Glenconnor, in the District of Uitenhage, Cape Province.

Any person who has any objections against the establishment of the proposed business may lodge such objections with the General Manager of that Board, P.O. Box 1357, Pretoria, within 14 days of the publication of this notice. 5790—29

RAAD VAN BEHEER OOR DIE VEE- EN VLEISNYWERHEID.

Kennis word hiermee gegee dat WILIAM FERDINAND KIRSTEN en ADAM JOHANNES REYNEKE, die ondergetekendes, voornemens is om by die Raad van Beheer oor die Vee- en Vleisnywerheide aansoek te doen om registrasie as 'n slagter en 'n vleiskwota ten opsigte van 'n slagtersbesigheid wat ons voornemens is om te Plot No. 84, Hoofweg, Steenberg (Klaar), te dryf.

Enige persoon wat beswaar het teen die oprigting van die voorgestelde besigheid, kan sy beswaar by die Takbestuurder van die Raad oor die Vee- en Vleisnywerheid, Posbus 96, Maitland, binne 14 dae vanaf die eerste verskyning van hierdie kennisgewing. Gedateer te Kaapstad, hierdie 21ste dag van Mei 1953.—W. F. Kirsten, A. J. Reyneke. 5795—29

Insolvent Estate CARL JULIUS MULLER, Jnr. (No. 9499).

Notice is hereby given that a sale by public auction will be held on the farm Okinawa, 4 miles from Stutterheim, Cape Province, on Friday, 5th June, 1953, at 10.30 a.m. of the Insolvent assets comprising:—

1. Landed property, being the farm Okinawa, approximately 50 acres and improvements thereon.
2. Livestock.
3. Farming implements.

J. W. Dower, Trustee, P.O. Box 136, Queenstown, 20th May, 1953. 5846—29

F. J. DE HERDER (PROPRIETARY), LIMITED (in Liquidation) (Registered No. C. 1269).

Sale by public auction of Gutbrod van, concrete mixers, 1948 Prefect car, steel trestles and props, builder's material, typewriter, etc.

Attention is drawn to advertisements appearing in the local Press offering for sale by public auction the above articles at the premises of Brick & Clay Products, Durbanville Avenue, Bellville, by Mr. Cecil Parsons, Auctioneer, of 109 Voortrekker Road, Bellville, on Thursday, the 4th June, 1953, at 11.30 a.m.

Full details from the Auctioneer.—P. J. D. de Villiers, W. Goldberg, Joint Liquidators, c/o Walter Goldberg, Maister & Co., 502 C.T.C. Building, Plein Street, Cape Town. 5833—29

Insolvent Estate JORDAAN MARAIS, trading as 20TH CENTURY MILK BAR, Worcester, C.P. (Registered No. 9540).

Sale by public auction of Modern Café Equipment and 1950 Ford Prefect Car.

Attention is drawn to advertisements appearing in the local press offering for sale by public auction the above articles by Mr. Carel W. P. Swart, Auctioneer and Sworn Appraiser, of Church Street, Robertson, at the 20th Century Milk Bar, Stockenstrom Street, Worcester, on Wednesday, the 3rd June, 1953, at 10 a.m.

Further particulars from the Auctioneer.—Walter Goldberg, Trustee, c/o Walter Goldberg, Maister & Co., 502 C.T.C. Building, Plein Street, Cape Town. 5799—29

NOTICE OF SURRENDER.

In terms of Section 4 (1) of the Insolvency Act, No. 24 of 1926, notice is hereby given that application will be made to the Cape of Good Hope Provincial Division of the Supreme Court of South Africa on Friday, the 19th day of June, 1953, at 10.30 o'clock in the forenoon, or as soon thereafter as the matter can be heard, for the acceptance of the surrender of—

- (1) partnership Estate of ARTHUR LUDSKI, General Dealer, of 40 Duke Street, Woodstock, Cape, and MARIA MAGDALENA FRANS-MAN (born CARELSE), widow, General Dealer, of 25 Bloemhof Flats, Constitution Street, Cape Town, carrying on business in partnership under the style or firm of BLOEMHOF TRADING COMPANY, 32 Hanover Street, Cape Town;
- (2) private Estate of ARTHUR LUDSKI, General Dealer, of 40 Duke Street, Woodstock, Cape;
- (3) private Estate of MARIA MAGDALENA FRANSMAN (born CARELSE), widow, General Dealer, of 25 Bloemhof Flats, Constitution Street, Cape Town;

and that statements of their affairs will lie for inspection at the Office of the Master of the Supreme Court, at Cape Town, for a period of fourteen (14) days as from the 29th day of May, 1953. Dated at Cape Town this 18th day of May, 1953. 5773—29

BEAUFORT WEST MUNICIPALITY.

Whereas the Council of the Municipality of Beaufort West, acting under the powers vested in it by the provisions of the Slums Act, No. 53 of 1934, declared the premises or part thereof described in the Schedule hereto appended to be a slum.

Whereas application has been made, in terms of Section 15 (1) of the said Act for a rescission of such declaration.

Now, therefore, notice is hereby given in terms of sub-section (4) of Section 15 of Act No. 53 of 1934, that the declaration

so made was on the 18th day of May, 1953, rescinded by the Council of the Municipality of Beaufort West. Dated at Beaufort West this 19th day of May, 1953.—J. W. van Wyk, Town Clerk.

SCHEDULE.

Owner.—Essop Ebrahim.

Premises.—Dwellings comprising—

- (a) seven rooms on Erf No. 124, Garcia Street; and
- (b) ten rooms on Erf No. 182, Woodlane, Beaufort West.

MUNISIPALITEIT BEAUFORT-WES.

Nademaal die Raad van die Munisipaliteit van Beaufort-Wes, kragtens die magte verleen deur die bepalings van die Slums-wet, No. 53 van 1934, die eiendom of deel daarvan, en in die Bylaag hieraan gevoeg omskryf, tot 'n slum verklaar het, en

Nademaal aansoek gedoen is kragtens Artikel 15 (1) van die genoemde Wet om opheffing van sodanige verklaring,

Word derhalwe hiermee kennis gegee, kragtens subartikel (4) van Artikel 15 van Wet No. 53 van 1934, dat die verklaring aldus gemaak op die 18de dag van Mei 1953, deur die Raad van die Munisipaliteit van Beaufort-Wes, herroep is.

Gedagteken te Beaufort-Wes, hierdie 19de dag van Mei 1953.—J. W. van Wyk, Stads-klerk.

BYLAE.

Eienaar.—Essop Ebrahim.

Peersle.—Wonings bestaande uit—

- (a) sewe kamers op Erf No. 124, Garciastraat; en
- (b) tien kamers op Erf No. 182, Woodlane, Beaufort-Wes. 5771—29

NATAL.

LIVESTOCK AND MEAT INDUSTRIES CONTROL BOARD.

APPLICATION FOR SLAUGHTER QUOTA AND REGISTRATION AS BUTCHER.

It is hereby notified that DUDLEY KENNETH SAMUEL MCKENZIE intends to apply to the Livestock and Meat Industries Control Board for registration as a butcher and a quota in respect of a butcher's business which he proposes to conduct at Sub. G of A of the farm Klipspruit No. 932, situate in the District of Camperdown, County of Pietermaritzburg, Natal (P.O. Umbumbulu).

Any person who has any objections against the establishment of the proposed business may lodge such objections with the General Manager of that Board, P.O. Box 1357, Pretoria, within 14 days of the publication of this notice. Dated at Pietermaritzburg this 29th day of May, 1953.—R. Tomlinson, Francis & Company, Applicant's Attorneys, 20 Chancery Lane, Pietermaritzburg. 5839—29

AMENDED NOTICE OF SURRENDER OF A DEBTOR'S ESTATE.

[Section 4 (1).]

Notice is hereby given that application will be made to the Durban and Coast Local Division of the Supreme Court of South Africa on Monday, the 22nd day of June, 1953, at 10 o'clock in the forenoon or so soon thereafter as the matter can be heard for the acceptance of the surrender of the Estate of ARTHUR HERBERT GREEN, of Noble Road, Durban, Clerk, at present temporary residing at Colenso; and that a statement of his affairs will lie for inspection at the Office of the Master of the Supreme Court at Pietermaritzburg (and at the Office of the Magistrate, Durban), for a period of fourteen (14) days as from the 4th day of June, 1953.—C. Gleisegang, Attorney for Applicant. 5853—29

O.F.S.—O.V.S.

KENNISGEWING VAN OORGAWES
VAN 'N SKULDENAAR SE BOEDEL.

[Artikel 4 (1), Wet No. 24 van 1936.]

Kennisgewing geskied hiermee dat op die 25ste dag van Junie 1953, om 10-uur voormiddag, of so spoedig daarna as wat die saak verhoor kan word, by die Oranje-Vrystaat Provinsiale Afdeling van die Hooggeregshof aansoek gedoen sal word om aanname van die oorgawe van die Boedel van ABRAHAM CAREL REINECKE, 'n garage-eienaar, handeldrywende te Tweedestraat-Suid, Clocolan, onder die naam CLOCOLAN MOTORS; en dat sy vermoë staat op die kantoor van die Meester van die Hooggeregshof te Bloemfontein en op die kantoor van die Magistraat te Clocolan

ter insae sal lê vir 'n tydperk van veertien dae vanaf die 4de dag van Junie 1953.—Steinbach & Oelofse, Prokureurs vir Applikant, Posbus 5, Clocolan. 5804—29

Kennis word hiermee gegee dat ek, JOHANNES MATTHYS BOTHMA, die ondergetekende, voornemens is om by die Raad van Beheer oor die Vee- en Vleisnywerhede aansoek te doen om registrasie as 'n slagter en 'n vleiskwota ten opsigte van 'n slagtersbesigheid wat ek voornemens is om te die plaas Modderpoort No. 502, distrik Ladybrand, te dryf.

Enige persoon wat beswaar het teen die oprigting van die voorgenome besigheid, kan sy beswaar by die Hoofbestuurder van genoemde Raad, Posbus 1357, Pretoria, aanteken binne 14 dae vanaf die verskyning van hierdie kennisgewing.—J. M. Bothma. 5831—29

LIVESTOCK AND MEAT INDUSTRIES
CONTROL BOARD.

It is hereby notified that I, RENIER JOHANNES CORNELIUS GROBBELAAR, the undersigned, intend to apply to the Livestock and Meat Industries Control Board for registration as a butcher and quota in respect of a butcher's business which I propose to conduct at 50 McCabe Street, Ficksburg, District Ficksburg.

Any person who has any objections against the establishment of the proposed business may lodge such objections with the General Manager of that Board, P.O. Box 1357, Pretoria, within 14 days of the publication of this notice.—R. J. C. Grobbelaar, Ficksburg, 22nd May, 1953.

5838—29

REPORTS OF
SELECT COMMITTEESOF THE
HOUSE OF ASSEMBLY

are obtainable from the
Government Printer, Pretoria and Cape Town
at the following rates—

REPORTS NOT EXCEEDING 100
PAGES — 1s.

and thereafter 6d. extra for every
50 additional pages or fraction
thereof

VERSLAE VAN
GEKOSE KOMITEESVAN DIE
VOLKSRAAD

is verkrygbaar van die
Staatsdrukker, Pretoria en Kaapstad
teen die volgende pryse—

VERSLAE VAN NIE MEER AS 100
BLADSYE — 1s.

en daarbo 6d. ekstra vir iedere
50 bladsye of gedeelte
daaryan

Statutes of the Union of South Africa, 1951

PUBLISHED BY AUTHORITY

With Table of Alphabetical Contents and Tables of Laws, etc.,
Repealed and Amended by these Statutes

Half-bound in Law Calf, £1. 7s. 6d. per copy (English and Afrikaans in one volume)

OBTAINABLE FROM THE GOVERNMENT PRINTER, PRETORIA AND CAPE TOWN

Wette van die Unie van Suid-Afrika, 1951

GEOUTORISEERDE UITGAWE

met Alfabetiese Inhoudsopgawe en Tabel van Wette, ens.,
deur hierdie Wette Herroep en Gewysig

Half-gebonde in Kalfsleerband, £1. 7s. 6d. per eksemplaar (Engels en Afrikaans in een deel)

VERKRYGBAAR BY DIE STAATSDRUKKER, PRETORIA EN KAAPSTAD

ELECTION OF EXECUTORS AND TUTORS.

The Estates of the persons mentioned in the attached Schedule being unrepresented, notice is hereby given to the surviving spouse (if any), next-of-kin, legatees and creditors, and—in cases where the meeting is convened for the election of Tutors—to the paternal and maternal relatives of the minors, and to all others whom those presents may concern, that meetings will be held in the several Estates at the times, dates and places specified for the purpose of selecting some person or persons for approval by the Master of the Supreme Court of South Africa (Cape of Good Hope, Natal, Orange Free State or Transvaal Provincial Division, as the case may be), as fit and proper to be by him appointed Executors or Tutors, as the case may be. Meetings at Cape Town, Pietermaritzburg, Bloemfontein and Pretoria, will be held before the Master, in Kimberley, before the Assistant Master, in Johannesburg, before the Assistant Magistrate (Civil Division), and in other places before the Magistrate.

P. W. SCHOLTZ, Master of the Supreme Court, Cape of Good Hope Provincial Division.

P. ROUX, Master of the Supreme Court, Transvaal Provincial Division.

N. W. PUNT, Master of the Supreme Court, Natal Provincial Division.

H. S. van WYK, Master of the Supreme Court, Orange Free State Provincial Division.

J. P. A. SCHOEMAN, Assistant Master of the Supreme Court, Kimberley.

VERKIESING VAN EKSEKUTEURE EN VOOGE.

Aangesien die Boedels van die persone vermeld in onderstaande Skedule nie verteenwoordig is nie, word hierby kennis gegee aan die nagelate eggenoot (waar die bestaan), naasbestaande, erfgename, legatarisse en krediteure, en—in gevalle waar die byeenkoms belê word vir verkiesing van voogde—aan die bloedverwante van die minderjariges van vader- en moeder-sy, en aan ander wat dit mag aangaan dat byeenkomste gehou sal word in die verskillende Boedels, op die ure, datums en plekke vermeld, met die doel om 'n persoon of persone te kies vir goedkeuring van die Meester van die Hooggeregshof van Suid-Afrika (Provinsiale Afdeling van Kaap die Goede Hoop, Natal, Oranje-Vrystaat of Transvaal, na gelang van omstandighede), as geskik en bekwaam om deur hom aangestel te word as eksekuteure of voogde na gelang van omstandighede. Byeenkomste in Kaapstad, Pietermaritzburg, Bloemfontein en Pretoria sal gehou word voor die Meester, in Kimberley, voor die Assistent-meester, in Johannesburg, voor die Assistent-magistraat (Siviele Afdeling), en in ander plekke voor die Magistraat.

P. W. SCHOLTZ, Meester van die Hooggeregshof, Provinsiale Afdeling Kaap die Goede Hoop.

P. ROUX, Meester van die Hooggeregshof, Provinsiale Afdeling Transvaal.

N. W. PUNT, Meester van die Hooggeregshof, Provinsiale Afdeling Natal.

H. S. VAN WYK, Meester van die Hooggeregshof, Provinsiale Afdeling Oranje-Vrystaat.

J. P. A. SCHOEMAN, Assistent-meester van die Hooggeregshof, Kimberley.

SCHEDULE.—BYLAE.

CAPE—KAAP.

Registered No. of Estate. <i>Registrasienommer van Boedel.</i>	Surname and Christian Name of the Deceased, and Occupation. <i>Familienaam en Voornaam van die Oorlede Persoon en Beroep.</i>	Date and Place of Death. <i>Datum en Plek van Oorlyde.</i>	Date, Time and Place of Meeting. <i>Datum, Tyd en Plek van Byeenkoms.</i>	Meeting Convened for Election of. <i>Byeenkoms belê vir Verkiesing van.</i>
58736	Oosthuizen, Cornelius Johannes, farmer	19/3/38, Volmoed, Bedford...	5/6/53, 10 a.m., Bedford.....	Executor Dative.
178/942	van der Merwe, Deborah Jacoba, boervrou	6/4/22, Lang Rivier, Ceres...	5/6/53, 10 vm., Ceres.....	Eksekuteur Datief.
3373/50 40002	Glazer, Moses, watchmaker..... Jennings, Florence Sarah May.....	8/5/50, Cape Town..... —	9/6/53, 10 a.m., Cape Town... 9/6/53, 10 a.m., King William's Town	Executor Dative. Curator.
2326/53	Koekemoer, Marthina Johanna, housewife	24/4/53, Middelburg.....	9/6/53, 10 a.m., Middelburg...	Executor Dative.
2383/53	Kellerman, Anna Gertruida, housewife	23/4/53, Paarl.....	11/6/53, 10 a.m., Porterville...	Executor Dative.
53451	Kellerman, Gabriel Eliza, retired...	27/1/37, Porterville.....	11/6/53, 10 a.m., Porterville...	Executor Dative.
2437/53	Harris, Olive Clarissa, retired.....	9/5/53, Cape Town.....	11/6/53, 10 a.m., Cape Town...	Executor Dative.
32684	Coetzee, Jacomina Jacoba, farmwife	26/11/31, Steynsburg.....	12/6/53, 10 a.m., Steynsburg...	Executor Dative.
2429/53	du Plessis, Pieter Daniel, farmer...	2/5/53, Laingsburg.....	10/6/53, 10 a.m., Laingsburg...	Executor Dative.
2396/53	Hauptfleisch, Pieter Gerhardus, process worker	19/4/53, Strand.....	10/6/53, 10 a.m., Strand.....	Executor Dative.
133/323	Conradie, Magdalena Elizabeth, farmer	7/7/1907, Victoria West.....	12/6/53, 10 a.m., De Aar.....	Executor Dative.
111/114	Conradie, Christian Gert, farmer...	1/12/1898, Caledon.....	12/6/53, 10 a.m., De Aar.....	Executor Dative.
2281/53	van Niekerk, Hester Magdalena, jongdogter	29/4/53, Wellington.....	10/6/53, 10 vm., Wellington...	Eksekuteur.
2372/53	Woodrooffe, Bertha, scholar.....	25/6/34, Ixopo.....	10/6/53, 10 a.m., Kokstad.....	Executor.
1726/53	Tas, Adam Johannes, mooring attendant	13/3/53, Cape Town.....	4/6/53, 10 a.m., Cape Town...	Executor.
744/53	Vigne, William, railworker.....	1/2/53, Cape Town.....	4/6/53, 10 a.m., Cape Town...	Executor.
2291/53	de Wet, Absalom David, bricklayer	4/5/53, Wynberg.....	4/6/53, 10 a.m., Cape Town...	Executor.

Registered No. of Estate. Registrasie- nommer van Boedel.	Surname and Christian Name of the Deceased, and Occupation. Familienaam en Voornaam van die Oorlede Persoon en Beroep.	Date and Place of Death. Datum en Plek van Oorlyde.	Date, Time and Place of Meeting. Datum, Tyd en Plek van Byeenkoms.	Meeting Convened for Election of. Byeenkoms belê vir Verkiezing van.
2502/53	Woods, Margaret, housewife.....	7/12/52, Dublin, Ireland.....	10/6/53, 10 a.m., Port Elizabeth	Executor.
2436/53	Starkey, Madeline, retired nurse....	1/5/53, Observatory.....	11/6/53, 10 a.m., Cape Town..	Executor.
2435/53	Swart, Emmanuel, konstabel, S.A. Polisie	2/5/53, Oudtshoorn.....	10/6/53, 10 vm., Oudtshoorn..	Eksekuteur.
2122/53	Selfe, John Lionel, retired horticulturist	20/4/53, Bonnievale.....	11/6/53, 10 a.m., Cape Town..	Executor.
7313/51	Strydom (born Welch), Anna Catharina, housewife	30/10/51, Uniondale.....	8/6/53, 10 a.m., Uniondale....	Executor.
2529/53	Scarbrow, Reginald, retired accountant	10/5/53, The Strand.....	10/6/53, 10 a.m., The Strand..	Executor.

TRANSVAAL.

614/53	van der Schyft, Susanna Maria Zacharia, boervrou	30/12/52, Ventersdorp.....	5/6/53, 10 vm., Ventersdorp...	Eksekuteur.
2289/53	van Schalkwyk, Jan Hendrik, boer	25/3/53, Bethal.....	5/6/53, 10 vm., Bethal.....	Executor.
2686/53	Temlett, James Ralph, fireman.....	24/3/53, Vereeniging.....	12/6/53, 10 a.m., Vereeniging..	Executor.
2692/53	Wielenga, Jan Gouert, engineer....	25/4/53, Johannesburg.....	12/6/53, 9.30 a.m., Johannesburg	Executor.
2728/53	Weaver, Kathrine Agnes.....	3/4/53, Johannesburg.....	12/6/53, 9.30 a.m., Johannesburg	Executor.
2783/53	Thornz, Paul, engineer.....	20/4/53, Johannesburg.....	12/6/53, 9.30 a.m., Johannesburg	Executor.
1989/53	Oberholzer, Gileam Johannes, pensionaris	10/2/53, Pretoria.....	3/6/53, 10 vm., Benoni.....	Eksekuteur.
1775/53	Opperman, Barend Jacobus, pensionaris	15/2/53, Pretoria.....	9/6/53, 10 vm., Pretoria.....	Eksekuteur.
3763/51	Nel, Hendrik Josephus, miner.....	13/6/51, Boksburg.....	5/6/53, 10 a.m., Boksburg.....	Executor.
2727/53	McMullin, Edward Charles, painter	23/4/53, Kempton Park.....	9/6/53, 10 a.m., Pretoria.....	Executor.
2067/53	Meiring, Frank Maritius, clerk....	10/3/53, Johannesburg.....	12/6/53, 10 a.m., Queenstown..	Executor.
2653/53	Oosthuizen, Frederick Albertus, salesman	5/5/53, Boksburg.....	3/6/53, 10 a.m., Benoni.....	Executor.
1839/45	Meyer, Jacobus Johannes Philippus, boer	3/4/45, Standerton.....	5/6/53, 10 vm., Standerton....	Eksekuteur.
1563/53	Hattingh, Diederick Johannes Lodewikus Hatting, spoorwerker	18/2/53, Pretoria.....	9/6/53, 10 vm., Pretoria.....	Eksekuteur.
2472/53	de Kock, Pieter Mechiël, pipefitter..	22/4/53, Johannesburg.....	12/6/53, 9.30 a.m., Johannesburg	Eksekuteur.
2421/53	Franklin, Evelyn Maude, housewife	15/4/53, Johannesburg.....	5/6/53, 9.30 a.m., Johannesburg	Executor.
2531/53	Gately, Annie Georgina, bookkeeper	13/4/53, Nigel.....	5/6/53, 10 a.m., Nigel.....	Executor.
2631/53	Green, Annie, housewife.....	20/4/53, Edenvale.....	5/6/53, 9.30 a.m., Johannesburg	Executor.
2629/53	van den Berg, Rosina Jacoba, huisvrou	28/4/53, Springs.....	5/6/53, 10 vm., Springs.....	Eksekuteur.
2657/53	Ahrens, Elsie Sophia Maria Magdalena Hendrina Berindina Nicolina, housewife	21/11/53, Johannesburg.....	5/6/53, 9.30 a.m., Johannesburg	Executor.

NATAL.

1157/53	Ramsamy, farmer.....	31/3/53, Frasers.....	4/6/53, 10 a.m., Stanger.....	Executor Dative.
1111/53	Schaffer, Derik Neville, civil servant	8/4/53, Ladysmith.....	4/6/53, 10 a.m., Durban.....	Executor Dative.
2345/52	Ndhlovu, Magma, farmer.....	August, 1945, Richmond.....	3/6/53, 10 a.m., Pietermaritzburg	Executor Dative.
19831	Naipalia, housewife.....	14/7/33, Richmond.....	4/6/53, 10 a.m., Richmond....	Executor Dative.
300/53	Kousilla (also known as Kosila Singh (Colonial), housewife	22/7/42, Durban.....	11/6/53, Durban.....	Executor Dative.
2319/52	Budhia, also known as Boodhia (Colonial), housewife	11/2/43, Claridge.....	3/6/53, Pietermaritzburg.....	Executor Dative.

ORANGE FREE STATE—ORANJE-VRYSTAAT.

503/53	Lamprecht, Anna Johanna Shields, huisvrou	5/4/53, Bethlehem.....	3/6/53, 10 vm., Bethlehem....	Eksekuteur Dative.
514/53	Buytendorp, Ernestine Louise Agneta, boer	29/4/53, Vredefort.....	3/6/53, 10 vm., Vredefort....	Eksekuteur Dative.
139/51	van Es, Anthoon Christiaan Willem, leeraar	23/12/50, Bloemfontein.....	5/6/53, 10 vm., Odendaalsrus..	Eksekuteur Dative.

GRIQUALAND WEST—WES.

191/53	Posthumus, Johannes Hendrik, boer	20/5/53, Kimberley.....	3/6/53, 10 vm., Kimberley....	Eksekuteur Dative.
--------	-----------------------------------	-------------------------	-------------------------------	--------------------

NOTICE BY EXECUTORS CONCERNING LIQUIDATION ACCOUNTS LYING FOR INSPECTION.

SECTION sixty-eight, ACT No. 24 OF 1913.

Notice is hereby given that copies of the Administration and Distribution Accounts in the Estates specified in the attached Schedule will be open for the inspection of all persons interested therein for a period of 21 days (or longer if specially stated) from the dates specified or from the date of publication hereof, whichever may be the later, and at the Offices of the Master and Magistrate as stated. Should no objection thereto be lodged with the Master during the period of inspection, the Executors concerned will proceed to make payments in accordance therewith.

KENNISGEWING DEUR EKSEKUTEURE BETREFFENDE LIKWIDASIE-REKENINGS WAT TER INSAE LÊ.

ARTIKEL agt-en-sestig, WET No. 24 VAN 1913.

Hierby word kennis gegee dat duplikate van die Administrasie- en Distribusierekening in die Boedels vermeld in die navolgende Bylae ter insae sal lê van alle persone wat daarby belang het, ten Kantore van die Meester en Magistraat, soos vermeld, gedurende 'n tydperk van drie weke (of langer, indien spesiaal vermeld) vanaf gemelde datums of vanaf datum van publikasie hiervan as dit later is. Indien binne genoemde tydperk geen beswaar daarteen by die Meester ingedien word nie gaan die betrokke Eksekuteure oor tot die uitbetalingingevolge gemelde rekenings.

SCHEDULE.—BYLAE.

CAPE—KAAP.

Estate No. Boedel No.	Estate late, and Nature of Account. Boedel van wyle, en Beskrywing van Rekening.	Date. Datum.	Office of the Kantoor van die		Name and Address of Executor or Authorized Agent. Naam en Adres van Eksekuteur of Gematigde Agent.
			Master. Meester.	Magistrate. Magistraat.	
402/52	Lousberg, Jean Louis, rustende boer, van Paardepan, Distrik Mafeking, en nagelate eggenote Maria Catharina Gertruida Lousberg (gebore Barnard); Eerste en Finale	29/5/53	Kimberley.	Mafeking...	Wessels, De Kock & Van Rooyen, Posbus 82, Vryburg, Prokureurs vir Eksekutrisse Testamentêr.
592/53 600	Ryan, Arthur Neville Nesbit (or Nesbitt), storeman, S.A.R. & H., and surviving spouse, Ethel May Ryan; First and Final	29/5/53	Cape Town	Port Elizabeth	Joubert Galpin & Searle, Attorneys for Executor Dative, Perseverance Building, Main Street, Port Elizabeth.
125/53 156	O'Connor, Gertrude (born Schorn), housewife; First and Final	29/5/53	Cape Town	Port Elizabeth	Joubert Galpin & Searle, Attorneys for Executrix Testamentary, Perseverance Buildings, Main Street, Port Elizabeth.
2834/50 1121	Holding, Samuel Henry, retired engineer, of East London, Cape Province; Second Supplementary	29/5/53	Cape Town	East London	Stephanus William de Wet, Nominee of The Standard Bank of South Africa Branch, q.q. Executrices Testamentary.
35490 804	Hardie, Catherine (born Marquis), widow, of Uitenhage; Sixth and Final	29/5/53	Cape Town	Uitenhage...	Kotzé, De Jager & Taute, 88 Caledon Street, Uitenhage, Attorneys for Executor Testamentary.
3453/52 187	Bibbey, Aileen (born McAllister), merchant, of Port Elizabeth, who died at Port Elizabeth, on the 21st June, 1952; First and Final	29/5/53	Cape Town	Port Elizabeth	Pagden & Christian, Attorneys for the Executor Testamentary, Permanent Buildings, 60 Main Street, Port Elizabeth.
6657/52 559	Mangan, Vincent Thomas, engine driver, S.A.R., and surviving spouse, Amy Esther Mangan (born Basson); First and Final	29/5/53	Cape Town	Port Elizabeth	William Rigg & Sons, Agents for Executrix Testamentary, P.O. Box 288, Port Elizabeth.
—	Sanders, Harry, boilerman, who died at East London, on the 31st October, 1952, of 3 Cross Street, East London, and surviving spouse, Laurie Emma Sanders, Joint Estate; First and Final	29/5/53	Cape Town	East London	Brown, Arenson, Hurly & Waldron, Attorneys for Executrix Testamentary, C.N.A. Building, P.O. Box 421, East London.
1315/53	Cowin, Orr Andrew de Lissa, retired naval captain, of 4 Mountain View Flats, Beach Road, Fish Hoek; First and Final	29/5/53	Cape Town	Simonstown..	Barclays Bank (Dominion, Colonial and Overseas) (registered as a commercial bank), with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Ltd., Trustee Department, P.O. Box 4, Cape Town, Executor Testamentary.
3366/52 509	van Schalkwyk, Johannes Hendrik, rustende boer; Eerste en Finale	29/5/53	Kaapstad..	Victoria-Wes.	J. P. Viljoen, Prokureur vir Eksekuteur Datief, Posbus 37, Prieska.
260/53 324	Kemlo, Kathleen Lagerstedt, spinster, pensioner of Port Elizabeth, who died at Port Elizabeth on the 24th October, 1952; First and Final	29/5/53	Cape Town	Port Elizabeth	Pagden & Christian, Attorneys for the Executor Dative, Permanent Buildings, 60 Main Street, Port Elizabeth.
6463/50 60	Rocher, Charles Guillaume Corneille, military pensioner; First and Final	29/5/53	Cape Town	Hermanus...	Bell, Buissonne & O. B. Duckles, Attorneys for Executrix Testamentary, 801-6 Shell House, Rissik Street, Johannesburg.
349/52	Johnson, Thomas, fitter; First and Final.....	29/5/53	Kimberley.	—	W. E. Fletcher, 3 Lodge Road, Kimberley, and J. G. F. Moul, 30 Stockdale Street, Kimberley, Executors Testamentary.
5356/50	Strampe, Ludolf Johannes, en nabywende eggenote Susara Maryna Strampe (gebore Eisebeth; Eerste en Finale	29/5/53	Kaapstad..	Prieska.....	Mostert & Bosman, Prokureurs vir Eksekutrisse Datief, Bureaustraat 5, Kaapstad.
5107/52 1110	Leppan, Dinah Elizabeth (born Cramfort), widow, housewife; First and Final	29/5/53	Cape Town	King Williams'	Hutton & Cook, Attorneys for Executor, P.O. Box 44, King William's Town.
2247/53	van Aswegen, Frida, housewife, of Sea Point; First and Final	29/5/53	Cape Town	—	J. H. van Aswegen, Hotel Mimosa, Sea Point, Cape Province, Executor Testamentary.
1832/46	Burger, Nicolaas Johannes Izak van der Merwe (of Nicolaas Johannes Burger), boer, en nagelate eggenote Susanna Margaretha Johanna Burger (gebore Coetzee), van Boddam, Distrik Clanwilliam; Aanvullende Supplementêre Eerste en Laaste	29/5/53	Kaapstad..	Clanwilliam..	Louw & Smit, Posbus 8, Clanwilliam.
4169/47 851	Schady, Johan (or Johann) Georg Alfred, produce dealer; Second Supplementary	29/5/53	Cape Town	Port Elizabeth	Arthur Kennelly, Secretary, Port Elizabeth Assurance and Trust Co., Ltd., 25 Main Street, Port Elizabeth, for Self and Co-Executor Testamentary.
689/53 672	McClelland, Jessie (formerly Horne, born Clyne), widow, housewife; First and Final	29/5/53	Cape Town	Port Elizabeth	McWilliams & Elliott, Attorneys for Executor Testamentary, 30 Main Street, P.O. Box 45, Port Elizabeth.

Estate No. Boedel No.	Estate late, and Nature of Account. Boedel van wyle, en Beskrywing van Rekening.	Date. Datum.	Office of the Kantoor van die		Name and Address of Executor or Authorized Agent. Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent.
			Master. Meester.	Magistrate. Magistraat.	
1283/52	Schaefer, Georg Benjamin, general dealer, of 8 Pine Park, East London, who died at East London, on the 22nd February, 1952, and surviving spouse, Alfrieda Rubine Schaefer (born Roebert); First and Final	29/5/53	Cape Town	East London	Brown, Arenson, Hurly & Waldron, Attorneys for Executrix Testamentary, C.N.A. Building P.O. Box 421, East London.
6977/51/ 601	de Beer, Cornelia Magrietha (gebore Schmidt), weduwee, huisvrou, van Dordrecht, Kaap-provinsie; Eerste en Finale	29/5/53	Kaapstad..	Dordrecht..	R. P. Oelofse, Prokureur vir die Eksekutrise Testamentêr, Greystraat, Posbus 30, Dordrecht.
3603/52/ 659	Strydom, Hester Carolina (gebore Strydom), weduwee, van Van Reenenstraat 30, Middelburg, Kaap; Verbeterde Eerste en Finale	29/5/53	Kaapstad..	Middelburg..	Volkskas, Bpk. (geregisteerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Sentraalstraat, Posbus 578, Pretoria.
1069/53	Farmer, Walter Robert, retired; First and Final	29/3/53	Cape Town	—	Syfret's Trust Co., Ltd., 24 Wale Street, Cape Town.
5250/52	Levy, Benjamin, of Cape Town; First and Final	29/5/53	Cape Town	—	P. Moss-Rendel, 14 Lower Burg Street, Cape Town, Executor Dative.
6379/52/ 996	Ward, Christian Geyer, compositor of Vasco, Cape Province, and surviving spouse, Elizabeth Maria Ward (born van Graan); First and Final	1/6/53	Cape Town	Bellville.....	Morris Lewin & Israel, Attorneys for Executrix Dative, 149 Voortrekker Road, Goodwood.
4594/50	Whitehead, Edwin, and subsequently deceased spouse, Regina Jacoba Whitehead (born Duncan, of Gleemoor, Cape; First and Final	29/5/53	Cape Town	Wynberg.....	E. L. Reilly, Attorney for Executor Dative, 42 Barclays Bank Buildings, Adderley Street, Cape Town.
5809/52/ 692	Weevers, Rachel, widow, of Tiervlei; First and Final	29/5/53	Cape Town	Bellville.....	Chas. Barnett and Barnett, Attorneys for Executor Testamentary, 97 Victoria Road, Woodstock.
85/53	Thichtener, Minnie, of Gardens, Cape Town; First and Final	29/5/53	Cape Town	—	Silberbauer, Willmot & Sampson, Attorneys for Executor Dative, 118 St. George's Street, Cape Town.
60487/ 570	Albertyn, Pieter Kuypër, of Caledon; Supplementary	29/5/53	Cape Town	Caledon.....	Silberbauer, Willmot & Sampson, Attorneys for Executor Testamentary, 118 St. George's Street, Cape Town.
6054/52/ 253	Smith, Ernst Hermann Ernst, bricklayer, and surviving spouse, Gertrude Federika Alberline Smith (born Schultz), of Wynberg, Cape; First and Final	29/5/53	Cape Town	Wynberg.....	Coulter & Co., Attorneys for Executrix Testamentary, 107 St. George's Street, Cape Town.
5987/52/ 538	Chadwick-Bates, Ellen Maria, retired, of Kenilworth, Cape; First and Final	29/5/53	Cape Town	Wynberg.....	Cleghorn, Brinton & Baker, Attorneys for the Executrix Testamentary, 101 St. George's Street, Cape Town.
365/52	Zammit, Louisa Barbara Magdalena, of Green Point, Cape; First and Final	30/5/53	Cape Town	—	W. E. Moore & Son, Attorneys for the Executor Testamentary, 37 Castle Street, Cape Town.
730/53	Swartz, Jacobus Peter, of 23 Main Avenue, Gleemoor, Athlone; First and Final	29/5/53	Cape Town	Wynberg.....	A. A. Balsillie & Watermeyer, Attorneys for the Executor Testamentary, 49 St. George's Street, Cape Town.
6047/52	Wickenden, Ernest George, of Silverton Road, Plumstead, Cape; First and Final	29/5/53	Cape Town	Wynberg.....	David Tennant & Brown, Attorneys for the Executrix Dative, 52 St. George's Street, Cape Town.
5077/52	Millard, Henry James Stephens, who died on the 6th day of August, 1952, of "Wood-springs", Hiddingh Avenue, Newlands, Cape; First and Final	3/6/53	Cape Town	Wynberg.....	Cleghorn, Brinton & Baker, Attorneys for the Executors Testamentary, 101 St. George's Street, Cape Town.
3296/52	Fiddes-Wilson, Walter Dunbar, who died on the 6th day of June, 1952, of "Falning", Parel Vallei, Somerset West, Cape; First and Final	3/6/53	Cape Town	Somerset West	Cleghorn, Brinton & Baker, Attorneys for the Executors Testamentary, 101 St. George's Street, Cape Town.
2667/52	Rodgers, Joseph Henry, of Newlands, Cape; First and Final	2/6/53	Cape Town	—	S. Lazarus & Co., Attorneys for the Executrix, 88 St. George's Street, Cape Town.
3128/51/ 810	Stone, Charles Graham, retired engineer, of Kenilworth, Cape, who died there on the 27th April, 1951; First and Final	29/5/53	Cape Town	Wynberg.....	Jan H. S. Hofmeyr, Secretary, The Colonial Orphan Chamber and Trust Co., 4 Church Square, Cape Town, for Self and Co-Executor Testamentary.
955/52	du Toit, Gert Jacobus, gholflklubbestuurder, en nagelate eggenote Huibrecht Florina du Toit (gebore van Zyl); Eerste en Laaste	29/5/53	Kaapstad..	Oos-Londen..	Postma & Postma, Posbus 729, Oos-Londen.
6936/52/ 403	du Toit, Hendrik Jacobus, ouderdomspensionaris; Eerste en Finale	29/5/53	Kaapstad..	Swellendam..	O. K. J. du Toit, Eksekuteur Datief, Baringstraat 23, Worcester.
4818/52/ 440	Gough, Francis Lewis, of Flagstaff, Cape; First and Final	29/5/53	Cape Town	Flagstaff.....	Fairbridge, Arderne & Lawton, Attorneys for the Executor Dative, 41 Parliament Street, Cape Town.
6/53	van Schalkwyk, Susanna Christina, housewife;	30 days	Kimberley.	—	O. G. van Schalkwyk, 9 Haarhoff Street, Kimberley, Executor.
6595/52	Foot, Wilhelm Carl Albert, farmer, and surviving spouse, Magdalena Christina Sophy Foot, of "Groenpoort", Weltevreden Road, Philippi; First and Final	29/5/53	Cape Town	Wynberg.....	Herold, Gie & Broadhead, 8 Darling Street, Cape Town, Attorneys for Executrix Testamentary.
5976/49/ 669	Baker, Sydney William, installation manager, of Cape Town; Second and Final	29/5/53	Cape Town	—	Galloway & Co., Attorneys for Executor Testamentary, 85 St. George's Street, Cape Town.
171/53	Fitzsimmons, Thomas Barry, retired, of 2 Regency Park, Main Road, Kenilworth; First and Final	29/5/53	Cape Town	Wynberg.....	Herold, Gie & Broadhead, 8 Darling Street, Cape Town, Attorneys for Executrix Testamentary.
1251/53	Goosen, Christina Margaretha (born Redelinghuys, of Matjesfontein, Cape Province; First and Final	29/5/53	Cape Town	Sutherland...	G. C. Goosen, R. P. Gain, Secretary, Board of Executors, Cape Town, Executors Testamentary.
244/53	Augustson, Johan Gustav, retired, of Philippi, Cape; First and Final	29/5/53	Cape Town	Wynberg.....	W. H. J. Heins, R. P. Gain, Secretary, Board of Executors, Cape Town, Executors Testamentary.
4763/52	van Reenen, Maria Josina, of Cape Town; First and Final	29/5/53	Cape Town	—	J. van Reenen, R. P. Gain, Secretary, The Board of Executors, Cape Town, Executors Testamentary.

Estate No. Boedel No.	Estate late, and Nature of Account. Boedel van wyle, en Beskrywing van Rekening.	Date. Datum.	Office of the Kantoor van die		Name and Address of Executor or Authorized Agent. Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent.
			Master. Meester.	Magistrate. Magistraat.	
6391/52/5	Kuun, Stephanus Hendrik Zacharias, rustende boer, en nagelate eggenote Maria Aletta Kuun (gebore Cilliers), van Piet Retiefstraat, Robertson; Eerste en Finale	1/6/53	Kaapstad..	Robertson...	Carel W. P. Swart, Prokureur vir Eksekutrisse Testamentêr, Kerkstraat, Posbus 78, Robertson.
6587/52	Hart, Gladys (born Rose), housewife, of Hopewell, in the District of Cathcart, Cape Province, who died on 25th November, 1952, and who was married out of community of property	5/6/53	Cape Town	Cathcart....	Elliot Brothers, Attorneys for Executor Dative, P.O. Box 5, Cathcart, Cape Province.
6823/51/190	Roodt, Cornelia Johanna (gebore Wagenaar), weduwee; huisvrou, van Dordrecht, Kaapprovinsie; Eerste en Finale	29/5/53	Kaapstad..	Dordrecht...	R. P. Oelofse, Prokureur vir die Eksekutrisse Testamentêr, Posbus 30, Greystraat, Dordrecht, Kaapprovinsie.
45189/273	van der Walt, Charl Johannes, oorlede op 6 November, 1934, en nagelate eggenote Susara Johanna van der Walt (gebore van der Merwe), met wie oorledene getroud was in gemeenskap van goedere; Supplementêre Eerste en Finale	29/5/53	Kaapstad..	Philipstown..	J. de V. Meiring, Posbus 41, Petrusville, Kaapprovinsie, Prokureur vir Eksekutrisse Testamentêr.
6461/49/345	Cromhout, Georg Stefanus, pensioner, and his surviving spouse, Hendrietta Jacoba Cromhout (born Smit); Amended First and Final	29/5/53	Cape Town	Komgha.....	Campbell & Campbell, Attorneys for Executor Dative, P.O. Box 10, Komgha.
6678/52	de Klerk, Anna Justina Maria Louisa, spinster; First and Final	29/5/53	Cape Town	Wellington...	Mostert & Bosman, Attorneys for Executrix Testamentary, 5 Bureau Street, Cape Town.
417/52	Viljoen, Andries Bester, boer, en nagelate eggenote Alida Johanna Adrietta Viljoen (gebore Genis), van Content, Distrik Vryburg; Eerste en Finale	29/5/53	Kimberley.	Vryburg.....	Wessels, De Kock & Van Rooyen, Posbus 82, Vryburg, Prokureurs vir Eksekutrisse Testamentêr.
2017/52/63	Fick, Josias Servaas, boer, van Weltevreden, Afdeling Caledon; Eerste en Finale	29/5/53	Kaapstad..	Caledon.....	Caledon en Suidwestelike Distrikte Eksekuteurskamer, Bpk., Posbus 34, Caledon, Agent vir Eksekuteur.
2357/50	Salit, Mary Louise (also known as Mary Saliel), major spinster, who died at Auschwitz, Germany, 1942/3, known to have been alive on 26/11/42; First and Final	29/5/53	Cape Town	—	Kenneth White, Provincial Chambers, 14 Keerom Street, Cape Town, Executor Dative.
2356/50	Salit, Eva (also known as Chava Sore Saliel) (born Miller), widow, housewife, who died at Auschwitz, Germany, during 1942/3, known to have been alive on 26/11/42; Supplementary.	29/5/53	Cape Town	—	Kenneth White, Provincial Chambers, 14 Keerom Street, Cape Town, Executor Dative.
4510/52/261	Oliphant, Mina (gebore Visch), weduwee, rustende huisvrou, van Du Plessisstraat, Middelburg, Kaapprovinsie; Eerste en Laaste	29/5/53	Kaapstad..	Middelburg..	Du Plessis & Post, Posbus 21, Middelburg, Kaapprovinsie, Prokureurs vir die Eksekuteur Testamentêr.
5464/52/639	van der Walt, Elizabeth Johanna Sophia (gebore Lessing), weduwee, huisvrou; Eerste en Finale	29/5/53	Kaapstad..	Colesberg....	Schutz & De Jager, Posbus 3, Colesberg.
5654/52/577	Melton, Ilva May (born Puckle), housewife, and surviving spouse, Talbot Arthur Melton, of 51 Heerengrachtweg, Bergvliet, Cape; First and Final	3/6/53	Cape Town	Wynberg.....	Meyer Stakol & Co., 2 Koeberg Road, Maitland, Attorneys for Executor Testamentary.
675/53/1032	Swart, Magrietha Johanna (gebore Wessels), huisvrou, en nabywende eggenoot Louis Cornelis Swart, kneg, van Nachtwacht, Bredasdorp; Eerste en Finale	29/5/53	Kaapstad..	Bredasdorp..	W. J. Smit, Agent vir Eksekuteur, Bredasdorp.
6915/52/541	Haasbroek, Pieter Gabriel, pensionaris, en nagelate eggenote Cornelia Johanna Jorina Haasbroek (gebore Ottor); Eerste en Finale	29/5/53	Kaapstad..	Bellville.....	D. P. de Klerk & Van Gend, Posbus 1857, Kaapstad, Prokureurs vir Eksekutrisse Testamentêr.
2487/52/249	Swirles, George Bell Alexander, retired engineer, of Sea Point, Cape, and surviving spouse, Helen Watson Swirles (born Millar); First and Final	29/5/53	Cape Town	—	Reginald Percy Wisdom, Nominee of The Standard Bank of South Africa, Ltd., Trust Department, P.O. Box 57, Cape Town, Executor Testamentary.
5011/50	Coombes, Christian Daniel, building contractor, of Umtata; First and Final	29/5/53	Cape Town	Umtata.....	John C. Blakeway & Leppan, P.O. Box 50, Umtata, Attorneys for Executors Testamentary.
73/53	Bartis, Abraham Johannes, storeman, and surviving spouse, Eileen Elizabeth Bartis (born Samuels), of 27 Tyburn Street, Kimberley; First and Final	29/5/53	Kimberley.	—	Elliott & Maris, Attorneys for Executrix Testamentary, S.A. Mutual Buildings, Market Square, Kimberley.
6327/52/226	Shewry, Charles, pensioner, of East London, who died on 15th November, 1952; First and Final	29/5/53	Cape Town	East London	Drake, Flemmer & Orsmond, Attorneys for the Executors Testamentary, P.O. Box 44, East London.
7487/51/502	Kadalie, Clements, of East London, who died on 28th November, 1951, and surviving spouse, Eva Kadalie (born Moorehead); First and Final	29/5/53	Cape Town	East London	Drake, Flemmer & Orsmond, Attorneys for Executor Testamentary, P.O. Box 44, East London.
255/53/326	Gateley, Lewis Bertram, roman catholic priest, of East London, who died on 16th December, 1952; First and Final	29/5/53	Cape Town	East London	Drake, Flemmer & Orsmond, Attorneys for Executor Testamentary, P.O. Box 44, East London.
4104/52/227	Trollip, William Francis Charles, retired senior magistrate; First and Final	1/6/53	Cape Town	Idutywa....	W. E. Warner & Brian Shelper, Attorneys for Executrix Testamentary, P.O. Box 35, Idutywa.
6328/52/547	Smith, Carolina Johanna (born Schroeder), widow, housewife; First and Final	29/5/53	Cape Town	East London	Wakefield, Houzet & Burmeister, Attorneys for Executor Testamentary, First Floor, Provident Buildings, 38 Terminus Street, East London.
797/52/174	Freedman, William, hotelier; First and Final	29/5/53	Cape Town	—	Welby Steward, Bass & Co., 8 Darling Street, Cape Town, Agents for Executrix Testamentary.
2087/52/622	Greyling, Margaretha Johanna (gebore Albertse), weduwee, huisvrou, van Molteno, wat oorlede is op 7 April 1952; Eerste en Laaste	29/5/53	Kaapstad..	Molteno.....	Dower & Ellert, Prokureurs vir Eksekuteur Testamentêr, Posbus 23, Molteno.

Estate No. Boedel No.	Estate late, and Nature of Account. Boedel van wyle, en Beskrywing van Rekening.	Date. Datum.	Office of the Kantoor van die		Name and Address of Executor or Authorized Agent. Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent.
			Master. Meester.	Magistrate. Magistraat.	
475/52	Kelly, Arthur Clement, pensioner; First and Final	29/5/53	Kimberley.	—	W. S. O'Brien, Iodiomedes Street, Kimberley, Executor Testamentary.
4030/52/ 255	Pfuhl, Tobias Heinrich, railway pensioner, and surviving spouse, Gladys Eva Pfuhl (born Bryant), of 3 Landseer Road, Mowbray; First and Final	29/5/53	Cape Town	Wynberg....	John S. Ince & Wood, Commonwealth Buildings, Adderley Street, Cape Town.
5509/51/ 310	Kuming, Chaim, hotelier, formerly of 4 Clevedon Road, East London; First and Final	29/5/53	Cape Town	East London	Barnes & Ross, Attorneys for Executors, King Williams' Town.
5106/52/ 308	Lambrechts, Johannes van Niekerk, rustende boer, en nabywende eggenote, Magrieta Johanna Francina Lambrechts (gebore du Toit), met wie hy in gemeenskap van goedere getroud was; Eerste en Finale	3/6/53	Kaapstad..	Calvinia....	Le Roux & Van der Westhuyzen, Hoopstraat, Posbus 33, Calvinia.
379/52	Roets, Christiaan Andries, rustende boer, en nagelate eggenote Elsie Susanna Cecilia Roets (gebore Koekemoer), van Smaldeel, Ps. Alpodal, oor Vryburg; Eerste en Finale	29/5/53	Kimberley.	Vryburg....	Louw & Pickup, Prokureurs vir Eksekutrisse Testamentêr, Posbus 123, Vryburg.
5093/51/ 866	Murray, Evelyn Keith, retired, and surviving spouse, Margery Kate Murray (formerly Freeman, born Young); First and Final	29/5/53	Cape Town	Port Alfred..	Hayman, Godfrey & Sanderson, Attorneys for Executor Dative, Eagle Star House, 80 Commissioner Street, Johannesburg.
4753/52/ 444	Parker, George Edgar, farmer and timber merchant, trading as "Excelsior Supplies", of Wattle Grove, P.O. Gladstone, District of Stutterheim, Cape Province, and surviving spouse, Eugenie Lucie Louisa Parker (born Swaffer); First	29/5/53	Cape Town	Stutterheim..	Barclays Bank (Dominion, Colonial and Overseas) (registered as a commercial Bank), with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Ltd., Trustee Department, P.O. Box 189, East London, Executor Testamentary.
120/52	Donaldson, Jan Willem; First and Final....	29/5/53	Kimberley.	Barkley West	J. Hershensohn, Solicitor for Executor, P.O. Box 56, Pietermaritzburg, Natal.
1995/52/ 170	Foxcroft, Graham Gardiner, in his lifetime a farmer, of Silverton, Addo, District of Uitenhage, Cape Province, Intestate Estate	29/5/53	Cape Town	Uitenhage....	Harry J. Borman, Attorney for the Executors Dative, Main Street, P.O. Box 62, Kirkwood, Cape Province.
3195/49/ 934	Rayman, Abdol, fresh produce dealer, of Grahamstown, and surviving spouse, Dora Elizabeth Rayman (born Rademeyer); First and Final	29/5/53	Cape Town	Grahamstown	H. Gordon Levy, Attorney for Executrix Testamentary, 111 High Street, Grahamstown.
157/51	Hartley, Ashton George, farmer and general Dealer, of Cathcart Farm, Peddie District, who died on the 27th December, 1950; First	30/5/53	Cape Town	Peddie.....	Bennett & Mears, Peddie, Attorneys for Executors Testamentary.
1719/52/ 1410	Peters, Daniel Pierre, and surviving spouse, Agnes Dorothy Peters (born Cupido), of Vasco; First and Final	29/5/53	Cape Town	Wynberg....	Chas. Barnett & Barnett, Attorneys for Executrix Dative, 97 Victoria Road, Woodstock.
1741/52	Strydom, Hercules Johannes; First and Final	29/5/53	Cape Town	Dordrecht...	S. van Aardt & Krummeck, Attorneys for Executor Testamentary, P.O. Box 59, Dordrecht.
4305/52	van Biljon, Maria Adrina Sophia (gebore Botha)	29/5/53	Kaapstad..	Aliwal-Noord	J. H. N. van Biljon, Eksekuteur, Aliwal-Noord.
6467/52	van Veijeren, Christiaan Beyers, van Uitenhage, Distrik Uitenhage, en nagelate eggenote Jacoba Johanna van Veijeren (gebore Burger); Eerste en Finale	29/5/53	Kaapstad..	Uitenhage....	Frans D. Conradie & Campher, Prokureurs vir die Eksekutrisse Testamentêr, Kerkstraat 16, Uitenhage.
4187/52/ 275	Spreadborough, Florence Alice (born Everitt), who died at Cambridge, Cape Province, on the 26th July, 1952, and who was married without community of property to Percy Spreadborough, merchant, of East London; First and Final	29/5/53	Cape Town	East London	Squire, Smith & Laurie, Attorneys for Executors Testamentary, P.O. Box 21, King Williams' Town.
3823/52	Swanepoel, Philippus Daniel, stoker; Eerste en Finale	29/5/53	Kaapstad..	Robertson...	(Mev.) M. E. Swanepoel, Eksekutrisse Dative, Posbus 41, Robertson.
2754/52	Gunston, John, watchman; First and Final..	29/5/53	Cape Town	Port Elizabeth	Lydia Isabella Gunston (born Kruger).
4660/50/ 248	Strampe, Susara Maryna (gebore Etsebeth), weduwee; Eerste en Finale	29/5/53	Kaapstad..	Prieska.....	Mostert & Bosman, Prokureurs vir Eksekutrisse Testamentêr, Bureaustraat 5, Kaapstad.
1889/52/ 109	Albertyn, Louis Egbertus, rustende boer, en nagelate eggenote Sophia Louisa Albertyn (gebore de Klerk), Paarl Diamant, Pk. Windmeul, Afdeling Paarl; Eerste en Finale	29/5/53	Kaapstad..	Paarl.....	M. Siebrits, Bestuurder, Afrikaanse Mutual Trust Maatskappy, Paarl, Tak, Mede-eks-kuteur Testamentêr.
65211	Hanekom, Christina Alida Adriana (gebore Loubser), en nabywende eggenoot Albertus Petrus Hanekom; Supplementêre	29/5/53	Kaapstad..	Victoria-Wes.	Mostert & Bosman, Prokureurs vir Eksekuteur Dative, Bureaustraat 5, Kaapstad.
6167/52/ 422	Olivier, Diederik Johannes, cartage contractor, and surviving spouse, Hester Lasya Olivier (born van Zyl); First and Final	29/5/53	Cape Town	Venterstad...	H. J. van der Walt & Co., Attorneys for Executrix Testamentary, P.O. Box 22, Venterstad, Cape Province.
6688/52/ 526	Ambrose, Frederick Charles, convict guard, and surviving spouse, Susanna Helena Ambrose (now Toerien), of Constantia, Cape, died in 1918; First and Final	29/5/53	Cape Town	Wynberg....	Fuller, De Klerk & Osler, Attorneys for the Executor Dative, 100 St. George's Street, Cape Town.
67801	Müller, Petra (also known as Petra Dorothy Müller), spinster; Supplementary	29/5/53	Cape Town	—	H. D. Mansfield, c/o General Estate and Orphan Chamber, 24 Wale Street, Cape Town.
251/53/ 621	Doubell, Annie Augusta (formerly Harris, born Fish), widow, of Steytleville, Cape Province; First and Final	1/6/53	Cape Town	Steytleville..	Walker, Lewis, Godley & Field, 6 Wale Street, Cape Town, Attorneys for Executor Dative.
3647/52	Rice, Reginald Purl Ratford, undertaker, of Port Elizabeth, who died at Koodoos Kloof, Adelaide, on 29th June, 1952; First and Final	1/6/53	Cape Town	Port Elizabeth	F. W. A. Knight, Secretary, Guardian Assurance and Trust Company of Port Elizabeth, Ltd., Agent for Executrix Testamentary, 30 Main Street, Port Elizabeth.
3075/52/ 931	Fortes, Antonio Jack, retired chauffer, and surviving spouse, Annetta Fortes (born Adams), of Albion Road, Rondebosch; First and Final	3/6/53	Cape Town	Wynberg....	Buchanan & Berman, Attorneys for Executrix Testamentary, Main Road, Wynberg, Cape.

Estate No. Boedel No.	Estate late, and Nature of Account. Boedel van wyle, en Beskrywing van Rekening.	Date. Datum.	Office of the Kantoor van die		Name and Address of Executor or Authorized Agent. Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent.
			Master. Meester.	Magistrate. Magistraat.	
3764/52/ 634	Erasmus, Jan George, afgetrede-boer, en nagelate eggenote Anna Hendrina Sophia Erasmus (gebore Eloff), van Tarkastad; Eerste en Finale	29/5/53	Kaapstad..	Tarkastad....	Tarka Eksekuteurskamer en Trustmaatskappy, Bpk., Agente vir die Eksekutrisse Testamentêr, Tarkastad.
231/53	Liston, Jessie Scott, spinster, telephonist, of Villa Capri, Beach Road, Mouille Point; First and Final	29/5/53	Cape Town	—	Barclays Bank (Dominion, Colonial and Overseas), with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Ltd., Trustee Department, P.O. Box 4, Cape Town, Executor Testamentary.
175/50/ 618	Laubscher, William Robert, pensioner, and surviving spouse, Evengeline Laubscher (born Ristow), of Umtata; First and Final	29/5/53	Cape Town	Umtata.....	Meaker, Van der Spuy & Knopf, Attorneys for Executrix Testamentary, York Road, Umtata.
3352/52/ 71	Scott, John Gillis, bachelor, retired, of Valkenberg Mental Hospital, Observatory, Cape Province; First and Final	29/5/53	Cape Town	—	C. J. Niehaus, Trust Manager, S.A.N.T.A.M., Ltd., 28 Wale Street, Cape Town, Agent for Executor Dative.
6425/52/ 107	Visse (of Viezee), Adriaan Iman Willem, retired; First and Final	29/5/53	Cape Town	—	Gladys Grace Visse (or Viezee), 12 Eldorado Flats, Tamboers Kloof, Cape Town.
6710/52	Swift, Ellen Sophia (born Read), widow; First and Final	29/5/53	Cape Town	East London	Bayly, Norton & Glass, Attorneys for Executor Testamentary, 19 Gladstone Street, P.O. Box 185, East London.
456/53/ 695	Puzey, Agnes Finlayson (born Angus), widow, of Kinclune, Salisbury Road, Wynberg, Cape; First and Final	29/5/53	Cape Town	Wynberg....	Templeman, MacDonald & Blake, P.O. Box 16, Bellville Attorneys for Executor Testamentary.
1664/52/ 695	van Zyl, Christian Jacob Johan, boer; Eerste en Finale	29/5/53	Kaapstad..	Hofmeyr....	Die Standard Bank van Suid-Afrika, Bpk. (geregistreer as 'n handelsbank), Hofmeyr, Kaapprovinsie, Eksekuteur Testamentêr.
287/53	Wright, Arthur Herbert, police pensioner, of Port Elizabeth; First and Final	1/6/53	Cape Town	Port Elizabeth	William Rigg & Sons, Agents for Executrix Testamentary, P.O. Box 288, Port Elizabeth.
2021/48	Spiders (Spayere), Blokkie, labourer; First and Final	29/5/53	Cape Town	Port Elizabeth	R. Loon & J. Levinthal, Court Chambers, Adderley Street, P.O. Box 3066, Port Elizabeth.
3577/52/ 555	Olley, Albert Ephraim, coppermith, and surviving spouse, Lucy Josephine Olley; First and Final	29/5/53	Cape Town	—	Menzies, Birse & Chiddy, Attorneys for Executrix Dative, 28 Parliament Street, Cape Town.
493/52/ 917	Smuts, Maria Jacoba, housewife, and surviving spouse, Edward Joseph Smuts, of 13 Regent Square, Woodstock; First and Final	29/5/53	Cape Town	—	Menzies, Birse & Chiddy, Attorneys for Executor Dative, 28 Parliament Street, Cape Town.
1296/53	Sikes, Norman, retired tea planter, of Deerpark, Castleknock, Dublin, Ireland; First and Final	29/5/53	Cape Town	—	Menzies, Birse & Chiddy, Attorneys for Executrix Testamentary, 28 Parliament Street, Cape Town.
5774/52/ 350	Long, Norah Emily (born Locke), market agent, and surviving spouse, Cedric Vernon Long, of 2 and 3 Gowie Street, Grahamstown, Division of Albany; First and Final	29/5/53	Cape Town	Grahamstown	Espin & Espin, Attorneys for Executor Testamentary, 96-98 High Street, Grahamstown.
1392/53/ 533	Olivier, Emmie Frederika, housewife; First and Final	29/5/53	Cape Town	Queenstown..	D. G. Middleton, Secretary, Queens-town Loan Trust and Agency, P.O. Box 44, Queenstown.
819/53/ 927	Glen, John, pensioner, S.A. Railways, of Sweet Valley Road, Bergvliet, Cape; First and Final	3/6/53	Cape Town	Wynberg....	Buchanan & Berman, Attorneys for Executrix Testamentary, Main Road, Wynberg, Cape.
366/52	Faul, Christian Jacobus, drywer, in diens van S.A. Spoorweë, en sy nagelate eggenote Clara Elizabeth Faul (gebore Jeppe), van Upington, Distrik Gordonania; Eerste en Finale	29/5/53	Kimberley.	Upington....	Malan & Malan, Prokureurs vir Boedel, Schroderstraat, Posbus 27, Upington, Kaapprovinsie.
6860/52/ 407	Price, Cornelia (born van Heerden), housewife and surviving spouse, Arthur William Price; First and Final	29/5/53	Cape Town	Port Elizabeth	Pagden & Christian, Attorneys for the Executor Testamentary, Permanent Buildings, Main Street, Port Elizabeth.
6500/50/ 553	Bell, Thomas, pensioner, of Uitenhage, Cape, and surviving spouse, Florence de Maine Bell (born Smith); First and Final	29/5/53	Cape Town	Uitenhage....	Pieter le Roux, c/o The Standard Bank of South Africa, Ltd., Trust Department, P.O. Box 57, Cape Town, Executor Dative.
3964/52/ 330	Hirschberg, Hirsch, retired, and surviving spouse, Sore Rose Hirschberg, of East London; First and Final	29/5/53	Cape Town	East London	(Mrs.) E. Davis, for Executrix Testamentary, 2 Beauridge Court, Harley St. Yeoville, Johannesburg.
3355/52/ 161	Richer, Ida Mary (born Coxhead), housewife, of "Peachhaven", Langerman Avenue, Milnerton, Cape; First and Final	29/5/53	Cape Town	—	W. E. Moore & Son, 37 Castle Street, Cape Town, Attorneys for Executor Testamentary.
5475/52/ 525	Fuggle, William, pensioner, of 53 Beach Road, Mouille Point, Cape; First and Final	29/5/53	Cape Town	—	Henry Lewis, Dickman & Co., Agents for Executor Testamentary, 12 Plein Street, Cape Town.
667/53/ 552	Wolfsohn, Heinrich, factory manager, of Camps Bay; First and Final	29/5/53	Cape Town	—	(Mrs.) L. Wolfsohn, Executrix Testamentary, "Henlo", Strathmore Road, Camps Bay, Cape.
4039/52/ 518	Kerwan, Caroline, housewife, of Observatory, Cape; First and Final	29/5/53	Cape Town	Wynberg....	P. P. Kerwan, 10 Theresa Court, Smit Street, Johannesburg, Executor Testamentary.
5831/52/ 498	Kelly, Thomas, retired, of 131 Chapel Street, Cape Town; First and Final	29/5/53	Cape Town	—	C. H. Brand, Attorney for Executor Testamentary, 117 St. George's Street, Cape Town.
198/52	van Schoor, Albertus Bernhardus (also known as Bernardus), and surviving spouse, Elizabeth Margaretha Petronella van Schoor (born Lourens), of "Luzira", Tokai Road, Retreat, Cape; First and Final	29/5/53	Cape Town	Wynberg....	Simon Abel, Attorney for Executrix Testamentary, Parliament Chambers, 47 Parliament Street, Cape Town.

TRANSVAAL.

Estate No. Boedel No.	Estate late, and Nature of Account. Boedel van wyle, en Beskrywing van Rekening.	Date. Datum.	Office of the Kantoor van die		Name and Address of Executor or Authorized Agent. Naam en Adres van Eksekuteur of Gematigde Agent.
			Master. Meester.	Magistrate. Magistraat.	
6429/52/ 2305	Flemming, Fredericka Susanna (born de la Hunt), and surviving spouse, Cecil George Flemming, of Palmietkuil Mine, District of Springs; First and Final	29/5/53	Pretoria...	Springs.....	Hammerschlag & Frank, Pole's Buildings, 48 Third Street, P.O. Box 351, Springs, Attorneys for Executor Testamentary.
525/53	Reid, Robena (born Stirling), housewife, and surviving spouse, John Davie Reid, of Springs; First and Final	29/5/53	Pretoria...	Springs.....	Ivan Davies & Theunissen, Attorneys for Executor Testamentary, Court Chambers, Second Street, Springs.
152/51/ 867	Kingswood, Annie Sophia, housewife; First and Final	29/5/53	Pretoria...	Johannesburg	Lubner, Fisher & Judah, Suite 406, Fourth Floor, Accountancy House, 134 Fox Street, Johannesburg.
3496/52/ 926	Gillbee, John Watson, civil servant, and surviving spouse, Florence Mary Ann Gillbee; First and Final	29/5/53	Pretoria...	—	Schwartz & Goldblatt, Attorneys for Executrix Testamentary, Maritime House, Pretorius Street, Pretoria.
2285/52	Arnoldi, Bernardus Gregorius Antonius Daniel, rustend, van Ermelo; Eerste en Finale	29/5/53	Pretoria...	Ermelo.....	Jackson & Joubert, Posbus 146, Ermelo.
1579/52/ 74	Cornelius, Hendrick, miner, and surviving spouse, Maggie Lena Cornelius; First and Final	29/5/53	Pretoria...	Johannesburg	Louis Sachs & Baskin, Attorneys for Executrix Testamentary, 619-623 Maritime House, Loveday Street, Johannesburg.
3645/52/ 641	Smit, Christoffel Johannes, kondukteur, S.A.S. en H.; Eerste en Finale	29/5/53	Pretoria...	Germiston...	Volkskas, Beperk (geregisteerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Sentraalstraat, Posbus 578, Pretoria.
6830/52/ 1446	Lessing, Izak Stephanus, D.P.W. vragmotorbestuurder, en nagelate eggenote Hester Jacoba Margaretha Lessing (gebore Venter), van Redpathstraat 81, Silverton, Distrik Pretoria; Eerste en Finale	29/5/53	Pretoria...	—	Volkskas, Beperk (geregisteerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Sentraalstraat, Posbus 578, Pretoria.
3558/52/ 1389	Briel, Rudolph Martinus, klerk, en nagelate eggenote Isabella Jacoba Briel (gebore Rootman), van Tullekenstraat 34, Pretoria; Eerste en Finale	29/5/53	Pretoria...	—	Hochstetter & Kie (Edms.), Bpk., Posbus 1042, Pretoria, Agente vir Eksekutrisse Testamentêr.
5125/52/ 826	Louw, Beatrice Alice (formerly Distler, born Ibbotson), housewife; First and Final	29/5/53	Pretoria...	Vereeniging..	Alfred J. Levy, 45 Prince's Avenue, P.O. Box 342, Benoni, Attorney for Executor Testamentary.
4986/52/ 166	Dingwall, Mary Elizabeth (born Thompson), housewife; First and Final	29/5/53	Pretoria...	Benoni.....	Alfred J. Levy, 45 Prince's Avenue, P.O. Box 342, Benoni, Attorney for Executor Testamentary.
4506/51/ 1323	Lessing, Maria Magdalena (born Coetzer), housewife, and surviving spouse, Jacob Lessing; First and Final	29/5/53	Pretoria...	Johannesburg	J. Lessing, c/o C. V. van Leggelo, 22 Sauer's Buildings, Loveday Street, Johannesburg.
1034/51	August, Annie (born Booysse), widow, housewife, of Barberton; First	29/5/53	Pretoria...	Barberton....	Webb & Ross, P.O. Box 11, Barberton.
3514/51/ 1127	Beira, Chia Sarah (Beirachowitz), widow; First and Final	29/5/53	Pretoria...	Johannesburg	Raubenheimer & Levy, 714-5 Aegis Buildings, Johannesburg.
3641/52/ 640	Nell, Aberham (ook bekend as Abraham Gerhardus Daniel Nel), mynontwikkelaar, en nagelate eggenote Susanna Segrya Nel (gebore Britz); Eerste en Finale	29/5/53	Pretoria...	Krugersdorp.	Van Wyk, De Vries, Malan & Steyn, Prokureurs vir Eksekutrisse Testamentêr, Volkskasgebou 111, Markstraat 76, Johannesburg.
1683/52	Scrooby, Woodford Ashmead, farmer; First and Final	30/5/53	Pretoria...	Potgietersrus.	E. R. Chapman, P.O. Box 42, Potgietersrus.
6013/52/ 1359	Greenall, Rhoda, widow, housewife, of 2 Rietfontein Road, Primrose, Germiston; First and Final	29/5/53	Pretoria...	Germiston...	Brammer, Orr & Ross, Agents for Executor Testamentary, Provident Buildings, P.O. Box 224, Germiston.
1991/52/ 1420	Bullock, Johanna Cornelia Catharina (Catherina) (born Rautenbach), housewife, and surviving spouse, Frederick John Bullock; First and Final	29/5/53	Pretoria...	Germiston...	M. A. Mosselson, Attorney for Executor Testamentary, 114 Rutland Place, cor. President and Market Streets, Germiston.
66/51/ 812	Rod, Dora (born Milwitzky), housewife, and surviving spouse, Harry Rod; First and Final	29/5/53	Pretoria...	Johannesburg	Kovalsky & Tuch, Attorneys for Executor Testamentary, 111-115 Charter House, 13 Rissik Street, Johannesburg.
4156/52	Krubelnek, Jacob, butcher's assistant; First and Final	29/5/53	Pretoria...	Johannesburg	Sloot, Broido & Hesselson, Meischke Building, Harrison Street, Johannesburg.
523/51/ 502	Hulley, Jacoba Johanna (born Bartlett), widow; First and Final	29/5/53	Pretoria...	—	Hazelhurst, Galgut & Courtis, 36 Bureau Lane, Pretoria.
2703/51/ 116	van der Hoff, Marthinus Johannes Francois, Jeubes, miner; First and Final	29/5/53	Pretoria...	Potchefstroom.	Williams, Gaisford & Steyn, P.O. Box 71, Potchefstroom.
286/52/ 1721	Delpport, Maria Petronella (gebore Vorster), huisvrou	29/5/53	Pretoria...	Johannesburg	Lockett & Van den Heever, Prokureurs vir Eksekuteur, Corner House, Posbus 99, Nigel.
797/53/ 597	Senekal, Hendrik Johannes Gerhardus, S.A. Spoorweë arbeider, en nagelate eggenote Isabella Cornelia Senekal (gebore Stoop); Eerste en Finale	29/5/53	Pretoria...	Ermelo.....	Jackson & Joubert, Posbus 146, Ermelo, Prokureurs vir Eksekutrisse.
1294/52/ 569	Hayward, Adriana Johanna Gysberta (gebore van den Berg), weduwee, huisvrou; Eerste en Finale	29/5/53	Pretoria...	Christiana...	Louw & Louw, g.g. Eksekuteur Testamentêr, Posbus 5, Hertzogville.
6185/52/ 1300	Paterson, John Muir Lindsay, electrician; First and Final	29/5/53	Pretoria...	Johannesburg	Abel, Somers Vine & Murray, Attorneys for Executrix Testamentary, Investment Buildings, 97 Commissioner Street, Johannesburg.
6974/51/ 1765	Groves, Harriet Mildred (born Wiid), widow, housewife; First and Final	29/5/53	Pretoria...	Johannesburg	N. M. Groves, P.O. Box 5713, Johannesburg, Executrix Testamentary.
6216/52	Aitken, David, retired; First and Final	29/5/53	Pretoria...	Johannesburg	Paul Summerley, Attorney for Executrix Testamentary, 66 Belfast Building, 29 Joubert Street, Johannesburg.
2761/52/ 1661	Mulvanney, Doreen Jasmine (born Tintinger), housewife, and surviving spouse, Nicolas Edward Mulvanney; First and Final	29/5/53	Pretoria...	Johannesburg	Botha & Lindsay, London House, 21 Loveday Street, Johannesburg, Attorneys for Executor Dative.
671/52/ 504	Russell, Carol Duncan (born Hardman), housewife; First and Final	29/5/53	Pretoria...	Johannesburg	A. Livingstone & Company, Attorneys for Executor Dative, Dunvegan Chambers, Joubert Street, Johannesburg.

Estate No. Boedel No.	Estate late, and Nature of Account. Boedel van wyle, en Beskrywing van Rekening.	Date. Datum.	Office of the Kantoor van die		Name and Address of Executor or Authorized Agent. Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent.
			Master. Meester.	Magistrate. Magistraat.	
4193/52/ 2360	Burgess, John George, retired, late of 65 Sixth Avenue, Northmead, Benoni; First and Final	29/5/53	Pretoria...	Benoni.....	Massel & Massel, Attorneys for the Executrix Testamentary, P.O. Box 141, Boksburg, Transvaal.
770/52/ 1834	de Bruyn, Salmon, pensionaris, en nagelate eggenote Jacoba Hendriena (Hendrina) de Bruyn (gebore Fourie), weduwe, van Tweedelaan 13, Sonop, Distrik Brits; Eerste en Finale	29/5/53	Pretoria...	Brits.....	J. S. Wicht, Murraylaan, Posbus 1, Brits, Prokureur vir Eksekutrisse Testamentêr.
5133/52	Stewart, Jessie Innes, typist, of Johannesburg; First and Final	29/5/53	Pretoria...	Johannesburg	Batteson, Curlewis & Els, Attorneys for Executrix Testamentary, P.O. Box 2, Devon.
6214/52	Roberts, Jan Hendrik, en nagelate eggenote Jacoba Gertruida Roberts (gebore Visagie), van Springs; Eerste en Finale	29/5/53	Pretoria...	Springs.....	H. R. Rood & Kie, Posbus 389, Springs.
6404/52/ 329	Pagden, Margaret Letitia, spinster, of Alfriston, Sussex, England; First and Final	29/5/53	Pretoria...	Port Elizabeth	Pagden & Christian, Attorneys for the Executor Testamentary, Permanent Buildings, 60 Main Street, Port Elizabeth.
3839/52/ 508	Swanepoel, Stephanus Johannes Marthinus van Heerden, en nagelate eggenote Maria Magdalena Swanepoel (gebore van Staden); Eerste en Finale	29/5/53	Pretoria...	Nylstroom...	Odendaal & Viljoen, Prokureurs vir Eksekutrisse, Posbus 37, Nylstroom.
503/52/ 1369	Werner, Johannes Hermanus, farmer, and surviving spouse, Christina Hendrina Adriana Werner (born Swanepoel); First and Final	29/5/53	Pretoria...	Piet Retief...	Deas & Ferreira, Attorneys for Executor Dative, 63 Church Street, P.O. Box 29, Piet Retief.
5549/51	Taljaard, Sarel Francois, rustende, en nagelate eggenote Catharina Jacoba Taljaard (gebore van Heerden, vroeër van Rooyen), van Ermelo; Eerste en Finale	29/5/53	Pretoria...	Ermelo.....	Louw & Collins, Posbus 41, Ermelo, q.q. Eksekutrisse Testamentêr.
2341/52	Young, Ivy, machinist; First and Final.....	29/5/53	Pretoria...	Johannesburg	B. Pencharz, Attorneys for Executor Testamentary, 301 Winchester House, Loveday Street, Johannesburg.
3562/52/ 1024	Jennings, Winifred Rhoda (born Hobbs), housewife; First and Final	29/5/53	Pretoria...	Krugersdorp.	J. B. Hugo & Cronje, 43 Human Street, Krugersdorp, Attorneys for Executor Testamentary.
426/52/ 1611	Theunissen, Susanna Otilia (gebore Meyer), huisvrou, van die plaas Bloemfontein, Distrik Carolina; Eerste en Finale	29/5/53	Pretoria...	Carolina.....	Mynhardt & Nel, Prokureurs vir Eksekutêur Testamentêr, Carolina.
5505/52/ 110	Sinclair, Alice Elizabeth (born Field), farmer; First and Final	29/5/53	Pretoria...	Nigel.....	Milstein & Milstein, Attorneys for Executors Testamentary, Standard Bank Chambers, P.O. Box 21, Nigel.
2871/52	Lister, Caroline Ann; First and Final.....	29/5/53	Pretoria...	—	Schwartz & Goldblatt, Attorneys for Executor Testamentary, First Floor, Maritime House, P.O. Box 1095, Pretoria.
1687/51/ 561	Pieterse, Aletta Catharina Johanna Elizabeth (gebore Engelbrecht), huisvrou; Eerste en Finale	29/5/53	Pretoria...	Carolina.....	De Villiers & Wessels, Prokureurs vir Eksekutêur, Posbus 43, Carolina.
7058/51/ 107	Thomas, David John, municipal bus inspector; First and Final	29/5/53	Pretoria...	Johannesburg	Kentridge & Stoloff, Attorneys for Executor Dative, 36-39 Sauer's Buildings, Loveday Street, Johannesburg.
4640/52/ 222	Ryan, William Arthur, myner; Eerste en Finale	29/5/53	Pretoria...	Roodepoort..	Van Wyk, De Vries, Malan & Steyn, Prokureurs vir Eksekutrisse Testamentêr, Volkskasgebou 111, Markstraat 76, Johannesburg.
3720/52/ 2348	Bevan, Victor Armond, winding engine driver, and surviving spouse, Ada Selina Bevan, of 10 Lancaster East, Krugersdorp; First and Final	29/5/53	Pretoria...	Krugersdorp.	A. G. Blake, Miller & Fourie, Attorneys for Executrix, 51 Burger Street, Krugersdorp.
6928/51/ 1253	Verster, Jacobus Pieter, fitter, and surviving spouse, Violet Laura Verster (born Currin), of 79 St. Brides Avenue, Mayfair West, Johannesburg; First and Final	8/6/53	Pretoria...	Johannesburg	Verster & De Villiers, Attorneys for Executrix Testamentary, 54 Donkin Street, P.O. Box 19, Beaufort West, Cape Province.
3860/52/ 314	van den Heever, Cornelius Marthinus, spekulant, en nagelate eggenote Susanna Francina Johanna van den Heever (gebore Pretorius); Eerste en Finale	29/5/53	Pretoria...	Volksrust....	Gert de Jager (Edms.), Bpk., Posbus 55, Amersfoort, Transvaal.
95940	van de Venter, Frederik Johannes Lodewikus, en nagelate eggenote Johanna Antoinette van de Venter (gebore Minnaar); Eerste en Finale	29/5/53	Pretoria...	Nylstroom...	C. J. van Zyl & Kie., Posbus 974, Pretoria.
5433/51/ 1151	Adams, Robert William, a traveller during his lifetime; First and Final	29/5/53	Pretoria...	Johannesburg	Alec Oshry, 123 Maritime House, Johannesburg, Attorney for Executrix Dative.
4092/52/ 269	Abbott, Thomas Joseph, christian science practitioner of 32 Eloff Street, Boksburg; First and Final	30 days	Pretoria...	Boksburg....	Cyril Monk, P.O. Box 136, Boksburg, Agent for the Executrix.
1144/52/ 489	MacGillivray, Dorothea, housewife, of Plot 55, Ravenswood, Boksburg; First and Final	30 days	Pretoria...	Boksburg....	Cyril Monk, P.O. Box 136, Boksburg, Agent for the Executor Dative.
4232/52	Huggins, Frank Charles, agent, of "Wentworth", Crichel Mount Road, Parkstone, Dorset, England; First and Final	29/5/53	Pretoria...	—	Midland Bank Executor and Trustee Company, Limited, and Florence Mary Huggins, c/o The Standard Bank of S.A., Ltd. (registered as a commercial bank), P.O. Box 802, Pretoria, Executors Testamentary.
342/52	Mann, Gordon, audit clerk, of 360 Dagbreek, Welkom, Orange Free State; First and Final	29/5/53	Pretoria...	Welkom.....	Henry Stephen Philip Curlewis, c/o The Standard Bank of S.A., Ltd. (registered as a commercial bank), P.O. Box 802, Pretoria, Executor Testamentary.
5417/52	Mitchell, William Booth Howie, liftman, of 45 Stanhope Mansions, Plein Street, Johannesburg; First and Final	29/5/53	Pretoria...	Johannesburg	Alexander Dyce Davidson Mitchell, c/o The Standard Bank of S.A., Ltd. (registered as a commercial bank), P.O. Box 802, Pretoria, Executor Testamentary.

Estate No. Boedel No.	Estate late, and Nature of Account. Boedel van wyle, en Beskrywing van Rekening.	Date. Datum.	Office of the Kantoor van die		Name and Address of Executor or Authorized Agent. Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent.
			Master. Meester.	Magistrate. Magistraat.	
6221/51/ 794	Brown, Angus, steel fixer; First and Final..	29/5/53	Pretoria...	Johannesburg	Joseph Daleski, Attorney for Executor Dative, 87 Alliance Buildings, Rissik Street, Johannesburg.
6982/51/ 1610	Jacobson, Hyman, butcher; First and Final..	29/5/53	Pretoria...	Johannesburg	Joseph Daleski, Attorney for Executors Testamentary, 87 Alliance Buildings, Rissik Street, Johannesburg.
980/53	Jacobs, John Henry, spanman, en nagelate eggenote E. C. M. Jacobs; Eerste en Finale.	29/5/53	Pretoria...	—	(Mev.) E. C. M. Jacobs, p/a S. D. Naude, Venterstraat 175, Capital Park, Pretoria.
1104/53	Booyens, Johannes Hendrik, opsiener, en nagelate eggenote Judith Magdalena Booyens (gebore Cloete); Eerste en Finale	29/5/53	Pretoria...	Potchefstroom	Williams, Gaisford & Steyn, Prokureurs vir Eksekutrisse Testamentêr, Kerkstraat 120, Potchefstroom.
1912/52/ 617	Roux, Cornelia Tiba (gebore Roux), weduwee, huisvrou, van Avon, Distrik Zoutpansberg; Eerste en Finale	29/5/53	Pretoria...	Louis Trichardt	Mathews & Snyman, Posbus 25, Louis Trichardt.
3155/51/ 395	Lane, Wilhelm Heinrich Christiaan Ahrens, retired postmaster, of Klerksdorp; First and Final	29/5/53	Pretoria...	Klerksdorp...	Oosthuizen, Wolfaardt & Wessels, Attorneys for Executrix, P.O. Box 59, Klerksdorp.
5878/52/ 707	Roos, Cornelia Hester (gebore Human), weduwee; Eerste en Finale	29/5/53	Pretoria...	Bethal.....	Nimrod, Smit & Teichmann, Posbus 47, Bethal.
3665/52/ 721	Kruger, Pieter, boer, en nagelate eggenote Susanna Aletta Kruger (gebore Bezuidenhout); Eerste en Finale	29/5/53	Pretoria...	Bethal.....	Nimrod, Smit & Teichmann, Posbus 47, Bethal, Transvaal.
1690/52/ 338	Mayer, Teresa Caterina (born Balani), widow, who died at Trieste, Italy; First and Final	29/5/53	Pretoria...	—	Podlashuc, Liebson & Klagsbrun, Attorneys for Executor Testamentary, Stability Buildings, 222A Pretorius Street, Pretoria.
1411/52/ 1890	Fouche, Nicolaas Johannes, mesellaar, en nagelate eggenote Elizabeth Christina Louisa Fouche (gebore Volschenk), van Zeerust; Eerste en Finale	29/5/53	Pretoria...	Zeerust.....	Van der Spuy & Van der Merwe Prokureurs vir Eksekutrisse Testamentêr, Posbus 53, Zeerust.
5744/52/ 415	van der Merwe, Diederik Johannes Postma, afgetrede spoorwegbeampte, en nagelate eggenote Catharina Wilhelmina van der Merwe (gebore Kleyn, vroeër Jacobs), van Servaasstraat 542, Pretoria-Wes; Eerste en Finale	29/5/53	Pretoria...	—	Pickard & Van Niekerk, Posbus 1, Pretoria.
5520/52/ 1716	Landmann, Johannes Jacobus; First and Final	29/5/53	Pretoria...	Johannesburg	Wulfsohn & Wulfsohn, 525 Beresford House, 86 Main Street, Johannesburg, Attorneys for Executrix Testamentary.
5815/52	Gill, Arthur, manufacturer's representative; First and Final	29/5/53	Pretoria...	Johannesburg	Bell, Dewar & Hall, P.O. Box 4284, Johannesburg.
2197/52/ 1644	Taylor, Robert, turner; First and Final.....	29/5/53	Pretoria...	Johannesburg	Godfrey, Trevor & Trevor, Attorneys for Executor Dative, 518 Permanent Buildings, Commissioner Street, Johannesburg.
5710/52/ 1868	Berry, Rhoda Reid, housewife; First and Final	29/5/53	Pretoria...	Johannesburg	Langstaffe, Bird & Caithness, Attorneys for Executor Dative, 901-6 Winchester House, cor. Loveday and Main Streets, P.O. Box 4686, Johannesburg.
3264/51	van Jaarsveld, Catharina Jacomina meerderjarige jonge dogter; Eerste en Finale	29/5/53	Pretoria...	Groblersdal...	Roux & Jacobsz, Posbus 46, Pretoria.
4328/52	Brown, Richard Frederick, bricklayer, and surviving spouse, Jacoba Johanna Susanna Brown (born Venter, formerly widow Coetzer); First and Final	29/5/53	Pretoria...	Witbank....	Roux & Jacobsz, P.O. Box 46, Pretoria, for the Executrix Testamentary.
4286/52/ 993	Hagen, Salome (gebore Vlok), huisvrou, en nagelate eggenoot Hendrik Johannes Hagen; Eerste en Finale	30 dae	Pretoria...	Louis Trichardt	Mathews & Snyman, Prokureurs vir Eksekuteur Testamentêr, Posbus 25, Louis Trichardt.
5827/52	Buitendach, Maria Magdalena Elizabeth (born van Rooyen), housewife, and surviving spouse, Gert Johannes Francois Buitendach, of Johannesburg, Joint Estate; First and Final	30 days	Pretoria...	Johannesburg	H. J. P. A. van der Linde & Son, Authorised Agents of Executor Testamentary, 9 Netherlands Bank Building, 80 Fox Street, Johannesburg.
2532/52/ 546	Schutte, Philip (Phillip) James, bogronde mynwerker, en nagelate eggenote Ethel May Schutte, van Posbus 87, Springs; Eerste en Finale	29/5/53	Pretoria...	Springs.....	Van Wyk, De Vries, Malan & Steyn, Prokureurs vir Eksekutrisse Testamentêr, Volkskasgebou 111, Markstraat 76, Johannesburg.
1692/52/ 571	Stielau, Johannes Konrad Karl, medical practitioner; First and Final	29/5/53	Pretoria...	Lichtenburg..	(Mrs.) Idelette Maria Stielau, c/o The Standard Bank of South Africa, Limited, P.O. Box 53, Lichtenburg, Executrix Testamentary.
5139/52	Bastow, Herbert, fire assessor, of 5 Douglas Street, Waverley, Johannesburg; First and Final	29/5/53	Pretoria...	Johannesburg	Webber, Wentzel, Hofmeyr, Turnbull & Co., A.B.C. Chambers, 27 Simmonds Street, P.O. Box 1088, Johannesburg, Attorneys for Executrix Testamentary.
6176/51	Gilles, Johannes, builder; First and Final....	29/5/53	Pretoria...	Johannesburg	Felix von Zwicklitz, Baxter's Buildings, Rosettenville Corner, Johannesburg.
4206/52/ 1099	Petrie, George Donald, railway pensioner, and surviving spouse, May Birse Petrie (born Mitchell); First and Final	29/5/53	Pretoria...	Johannesburg	Lubbers, Spitz, Block & Carel, Attorneys for Executrix Testamentary, 31-38 Meischke's Buildings, Harrison Street, Johannesburg.
2426/52	Nicholson, Bertha Henrietta Mildren, housewife; First and Final	29/5/53	Pretoria...	Springs.....	Sonnéfeld & Malan, P.O. Box 119, Johannesburg.
4812/50	Kemp, George, retired; First and Final.....	29/5/53	Pretoria...	Johannesburg	Routledge, Douglas Wilson, Auret & Wimbles, Attorneys for Executors Testamentary, St. Andrew's Building, 39 Rissik Street, Johannesburg.
5387/52/ 1412	Starck, Charlotte Marie Albertina (born Bischoff), housewife, and surviving spouse, Clarence McMillan Starck; First and Final	29/5/53	Pretoria...	Johannesburg	Dumat, Pitts & Blaine, P.O. Box 2103, Johannesburg, Attorneys for Executor Testamentary.
858/48/ 509	Soomar, Mahomed; Amended Final.....	29/5/53	Pretoria...	—	J. de V. de Beer, Prokureur, Tudorgebou 53, Kerkstraat, Pretoria.
428/53/ 2310	Brown, Helen (born Codling), widow, housewife; First and Final	29/5/53	Pretoria...	—	G. R. Savage, Executor Testamentary, P.O. Box 745, Pretoria.

Estate No. <i>Boedel No.</i>	Estate, and Nature of Account. <i>Boedel van wyle, en Beskrywing van Rekening.</i>	Date. <i>Datum.</i>	Office of the <i>Kantoor van die</i>		Name and Address of Executor or Authorized Agent. <i>Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent.</i>
			Master. <i>Meester.</i>	Magistrate. <i>Magistraat.</i>	
75/53/ 2325	Davies, Harry Herbert, estate agent, of Bulawayo, Southern Rhodesia; First and Final	29/5/53	Pretoria...	—	Savage, Jooste & Adams, Attorneys for Executrix Testamentary, P.O. Box 745, Pretoria.
2243/52/ 10811	Marinus, Henry Andrew, timmerman; Finale	29/5/53	Pretoria...	—	E. M. P. Marinus, Pretoriusstraat 1022, Pretoria.
2904/52/ 2391	Basson, Charles Ernest Owen, committee clerk; First and Final	29/5/53	Pretoria...	—	G. M. Basson, Executrix Testamentary, 1230 Park Street, Hatfield, Pretoria.
4521/52/ 409	Wilson, William Ross, retired, and surviving spouse, Susan Wilson (born Boston); First and Final	29/5/53	Pretoria...	Johannesburg	Dumat, Pitts & Blaine, P.O. Box 2103, Johannesburg, Attorneys for Executor Testamentary.
4335/52/ 537	Glen, John Mason, retired; First and Final..	29/5/53	Pretoria...	Johannesburg	Dumat, Pitts & Blaine, P.O. Box 2103, Johannesburg, Attorneys for Executrix Testamentary.
1924/52/ 785	Aird, James Raeside, retired clerk; First and Final	29/5/53	Pretoria...	Germiston...	Dumat, Pitts & Blaine, P.O. Box 2103, Johannesburg, Attorneys for Executor Dative.
3633/45/ 951	Vogts, William Bernard Maria, director of companies; First and Final	29/5/53	Pretoria...	Johannesburg	Van Gorkom & Noonan, Attorneys for Executors Testamentary, 21-25 Clonmel Chambers, 70 Eloff Street, P.O. Box 636, Johannesburg.
4846/52/ 2273	Garrun, Ella, housewife; First and Final....	29/5/53	Pretoria...	Johannesburg	McEwan, Fearnhead, Pinkerton & Paver, Attorneys for Executors Testamentary, Provident Buildings, 108 Fox Street, Johannesburg.
5648/52/ 176	Honey, John, retired; First and Final.....	29/5/53	Pretoria...	Johannesburg	Harold Honey, c/o The Johannesburg Board of Executors and Trust Co., Ltd., 102 Commissioner Street, Johannesburg, Executor Testamentary.
5234/52/ 1534	Luke, Herbert Cyril, retired company secretary; First and Final	29/5/53	Pretoria...	Johannesburg	F. D. Luke, Executor Testamentary, c/o The Johannesburg Board of Executors and Trust Company, Limited, P.O. Box 271, Johannesburg.
3847/52/ 62	Laventhal, Samuel Charles, clerk; First and Final	29/5/53	Pretoria...	Johannesburg	(Mrs.) S. C. Laventhal, Executrix Testamentary, c/o The Johannesburg Board of Executors and Trust Company, Limited, P.O. Box 271, Johannesburg.
1127/52/ 5	Straight, Alfred, retired; First and Final....	29/5/53	Pretoria...	Johannesburg	Harry Egerton Brittain, Executor Testamentary, c/o The Johannesburg Board of Executors and Trust Co., Ltd., 102 Commissioner Street, Johannesburg.
3657/52/ 2263	Brande, Nonus, retired civil servant, and surviving spouse, Eliese Brande; First and Final	29/5/53	Pretoria...	—	Friedland, Hart & Cooper, Attorneys for Executrix, Van der Stel Buildings, Pretoria.
428/52	Ward, Roderick Alfred, miner, of P.O. Klip-town, District of Johannesburg; First and Final	29/5/53	Pretoria...	Johannesburg	O. Mitchley & Co., Attorneys for the Executrix Testamentary, P.O. Box 8658, Johannesburg.
5229/52/ 2135	Crawforth, Frank, decorator, and surviving spouse, Ulla Juanita Bianca Crawforth; First and Final	29/5/53	Pretoria...	Johannesburg	Bowen, Sessel & Goudvis, Solicitors to Executrix Testamentary, 405-421 A.B.C. Chambers, Simmonds Street, Johannesburg.
4051/48/ 597	Kemp, William Edward Richard, building contractor; First and Final	29/5/53	Pretoria...	Johannesburg	Bowman, Gilfillan & Blacklock, P.O. Box 1397, Johannesburg, Attorneys for Executrix Dative.
2174/52/ 1697	Seib, Sophie (born Wall), widow, housewife; First and Final	29/5/53	Pretoria...	Johannesburg	Bell, Buissinne & O. B. Duckles, Attorneys, 802 Shell House, Rissik Street, Johannesburg, for Executor Testamentary.
3/53/ 1659	Baker, William Thomas, underground pump-man, and surviving spouse, Irene Barnes Baker (formerly Campbell, born Gillham); First and Final	29/5/53	Pretoria...	Germiston...	Langstaffe, Bird & Caithness, Attorneys for Executrix Testamentary, 901-6 Winchester House, cor. Loveday and Main Streets, P.O. Box 4686, Johannesburg.
234/53/ 1855	Rogartes, Margaret (born Robinson), housewife, of Johannesburg; First and Final	29/5/53	Pretoria...	Johannesburg	W. Robartes, 27 Jolly Street, Bellevue Central, Johannesburg, Executor Testamentary.
6498/52/ 900	Swart, Anna Susanna Beatrix, housewife; First and Final	29/5/53	Pretoria...	Lichtenburg..	T. P. Taylor, P.O. Box 139, Lichtenburg.
5755/52/ 256	Bekker, Hendrik Nicolaas, plasterer; First..	29/5/53	Pretoria...	Vereeniging..	Catharina Magdalena Bekker (born Roos), c/o The Standard Bank of S.A., Ltd., P.O. Box 42, Vereeniging.
5046/51	Kuun, George Barras; First and Final.....	29/5/53	Pretoria...	—	Weavind & Weavind, 257 Pretorius Street, Pretoria, Attorneys for the Executor.
5748/52	Stegmann, George Moorcroft, housewife; First and Final	29/5/53	Pretoria...	—	Stegmann, Oosthuizen & Jackson, P.O. Box 344, Pretoria.
3711/48/ 382	Coulson, Peter Johannes; First and Final....	29/5/53	Pretoria...	Johannesburg	G. E. Symons & Co. (Pty.), Ltd. 174 Central Avenue, Mayfair, Johannesburg, Agents for Executrix Dative.
1718/52/ 1158	Lane, Leonard Alfred Charles, boilermaker; First and Final	29/5/53	Pretoria...	Johannesburg	Van Hulsteyn, Feltham & Ford, Attorneys for Executrix Dative, Stanley House, Commissioner Street, Johannesburg.
1692/52/ 571	Stielau, Johannes Konrad Karl, medical practitioner; First and Final	29/5/53	Pretoria...	Lichtenburg..	(Mrs.) Idelette Maria Stielau, Executrix Testamentary, c/o The Standard Bank of S.A., Ltd., Lichtenburg Branch.
3785/52	Wherrie, Agnes, widow, housewife; First and Final	29/5/53	Pretoria...	Johannesburg	McEwan, Fearnhead, Pinkerton & Paver, Attorneys for Executors Testamentary, P.O. Box 3324, Johannesburg.
5077/52/ 43	Mainguard, Alison Maud, and surviving spouse, Louis Fernand Mainguard; First and Final	29/5/53	Pretoria...	Johannesburg	L. F. Mainguard, Executor Testamentary, 57 Majestic Mansions, Empire Road, Parktown, Johannesburg.
1311/53/ 2096	Chester, Annie Wood (born Mundell), housewife, and surviving spouse, Horace Philip Chester, pensioner, of Westhaven Flats, Mitchell Street, Pretoria West; First and Final	29/5/53	Pretoria...	—	Pickard & Van Niekerk, P.O. Box 1, Pretoria.

Estate No. Boedel No.	Estate late, and Nature of Account. Boedel van wyle, en Beskrywing van Rekening.	Date. Datum.	Office of the Kantoor van die		Name and Address of Executor or Authorized Agent. Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent.
			Master. Meester.	Magistrate. Magistraat.	
4816/51/ 85	Freedman, Isaac, retired; First and Final....	29/5/53	Pretoria...	Germiston...	J. Nathan Katz, Executor Testamentary, 52 High Court Building, Joubert Street, P.O. Box 1401, Johannesburg.
5643/52/ 1665	Faurie, Johannes Nicolaas Terblanche, kafee-eienaar; Eerste en Finale	29/5/53	Pretoria...	Vereeniging..	Volkskas, Beperk (geregisteerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Sentraalstraat, Posbus 578, Pretoria.
3636/52/ 1029	Badenhorst, Jozua Francois, boer, en nagelate eggenote Maria Elizabeth Wilhelmina Badenhorst (gebore Brits); Eerste en Finale	29/5/53	Pretoria...	Volksrust....	Kuit & Mortimer, Posbus 12, Volksrust.
2460/51	Lichtenstein, Samuel, cattle speculator, of 223 Boom Street, Pretoria; First and Final	29/5/53	Pretoria...	—	Hyman Sack & Lewis Goldstone, Executors Dative, c/o Miss Schwartz & Goldblatt, P.O. Box 1096, Pretoria.
4857/51/ 406	du Preez, Andries Gerhardus Johannes, en nagelate eggenote Martha Magdalena du Preez; Verbeterde Eerste en Finale	29/5/53	Pretoria...	Randfontein..	Couzyn, Hertzog & Horak, De Villiersgebou, Pretoria, Prokureurs.
3053/51	Newton, Maude Lydia; First and Final.....	29/5/53	Pretoria...	Johannesburg	Van Hulsteyn, Feltham & Ford, P.O. Box 46, Johannesburg.
4635/51/ 919	Hawkes, Ernest Arthur, retired, and surviving spouse, Anna Magdalena Catharina Hawkes (born Lange); First and Final	29/5/53	Pretoria...	Johannesburg	(Mrs.) A. M. C. Hawkes, Executrix Testamentary, 95 Berg Street, Rosettenville, Johannesburg.
4476/52/ 475	Henning, Jan Abraham, retired butcher, and surviving spouse, Amelia Gwendoline Henning (born van Niekerk); First and Final	29/5/53	Pretoria...	Johannesburg	Sadie & Sadie, 205 Mutual Buildings, Harrison Street, Johannesburg.
5062/51/ 2013	Fassianos, Magdella (also known as Magdalla Fasianos, widow; First and Final	29/5/53	Pretoria...	Johannesburg	Alexander Duthie, Executor Dative, 129 Corporation Building, Rissik Street, Johannesburg.
3445/52	Mcquenna, Jafta, person of colour, widower, retired minister, of Evaton, District of Vereeniging, Transvaal; First and Final	30 days	Pretoria...	Vereeniging..	Herman Lionel van der Linde, Executor Dative, 9 Netherlands Bank Building, 80 Fox Street, Johannesburg.
4891/52	Nettleton, Edward, retired; First and Final	29/5/53	Pretoria...	Germiston...	Harold J. Shunn, P.O. Box 91, Germiston, Attorney for Executrix Testamentary.
401/52/ 297	de Bruin, Phillipus Rudolph, afgetrede boer; Eerste en Finale	29/5/53	Pretoria...	Rustenburg..	Penzhorn, Coetsee & Brink, Posbus 55, Steenstraat 44, Rustenburg, namens Eksekuteur.
1034/52/ 1747	Myers, Adah (born Saunders), widow, housewife, of 39 Palace Court, Bayswater, London, W. 2, England; First and Final	29/5/53	Pretoria...	—	Barclays Bank (Dominion, Colonial and Overseas), with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered as a commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 1365, Pretoria.
4130/52/ 1484	Prew, Robert James, chairman of Firm of Publishers, of 33 Manor House, Marylebone, London, England; First and Final	29/5/53	Pretoria...	—	Barclays Bank (Dominion, Colonial and Overseas), with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered as a commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 1365, Pretoria.
3972/52/ 880	Neattch, James Henry Christopher, widower, retired engineer, of 35 Railway Street, Randfontein, Transvaal; First and Final	29/5/53	Pretoria...	Randfontein..	Barclays Bank (Dominion, Colonial and Overseas), with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered as a commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 1365, Pretoria.
649/53/ 1424	le Roux, Jan Johannes de Villiers, boer, van Distrik Koster, en nagelate eggenote Macrietha Magdalena (Magdalena) Sophia le Roux (gebore Ehlers); Eerste en Finale	29/5/53	Pretoria...	Koster.....	Barclays Bank (Dominium, Koloniaal en Oorsee), waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregisteer as 'n handelsbank), Trustee-afdeling, Posbus 1365, Pretoria.
2105/52/ 1576	Lievaart, Pieter Ludovikus, master plumber, of 778 Park Street, Pretoria; First and Final	29/5/53	Pretoria...	—	Barclays Bank (Dominion, Colonial and Overseas), with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered as a commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 1365, Pretoria.
3123/52/ 2353	Cooks, Owen Benjamin, collector-salesman, of 8 Eighth Avenue, Northmead, Benoni, and surviving spouse, Audry Owen Cooks (born Eva); First and Final	29/5/53	Pretoria...	Benoni.....	Barclays Bank (Dominion, Colonial and Overseas), with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered as a commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 1365, Pretoria.
2852/52/ 2382	Cottam, William Charles, retired postal clerk, of 23 Sterkfontein Road, Krugersdorp, Transvaal, and surviving spouse, Janet Adelaide Cottam (born Fyfe); First and Final	29/5/53	Pretoria...	Krugersdorp.	Barclays Bank (Dominion, Colonial and Overseas), with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered as a commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 1365, Pretoria.
6309/51	Grobler, Cornelis Johannes, afgetredene, en nageblewe eggenote Elizabeth Maria Magdalena Grobler (gebore Breedts); Eerste en Finale	29/5/53	Pretoria...	Belfast.....	M. J. Mills, Prokureur vir Eksekutrise, Posbus 37, Machadodorp.
—	Lutge, Caroline Mary (gebore Fensham), weduwee, huisvrou; Eerste en Finale	30 dae	Pretoria...	Naboomspruit	Gabriel Gerhardus Greef, Vogelstruispan, Pk. Crecy.
5245/52/ 1869	Treherne, Mary, housewife; First and Final..	29/5/53	Pretoria...	Benoni.....	Hull, Pearson & Taylor, P.O. Box 265, Benoni.
2906/52/ 930	Barnardt, Jozef Willem Hendrik, skipman, en nagelate eggenote Sarah Ellen Barnardt (gebore van den Berg, voorheen Gravett), van Doranstraat 209, Jeppe-uitbreiding, Johannesburg; Eerste en Finale	29/5/53	Pretoria...	Johannesburg	Van Wyk de Vries, Malan & Steyn, Prokureurs van Eksekutrise Testamentêr, Volkskasgebou, Markstraat 76, Johannesburg.
2538/52	Meyer, Barend Nicolaas, rustende boer, en nagelate eggenote Jacoba Johanna Meyer; Finale	29/5/53	Pretoria...	—	Jacoba Johanna Meyer, Eloffstraat 145, Eloffsdal, Pretoria.
1147/52	Pels, Jacob, afgetrede sendeling; Eerste en Finale	29/5/53	Pretoria...	—	(Mev.) A. Venter en S. Pels, Eksekuteurs, p/a Peens & Smit, Transvaliagebou 420, Sentraalstraat, Pretoria.

Estate No. Boedel No.	Estate late, and Nature of Account. Boedel van wyle, en Beskrywing van Rekening.	Date. Datum.	Office of the Kantoor van die		Name and Address of Executor or Authorized Agent. Naam en Adres van Eksekuteur of Gemaagtigde Agent.
			Master. Meester.	Magistrate. Magistraat.	
5379/49/ 1678	Steinberg, Coert Frederik, boer, en nagelate eggenote Catherina Elizabeth Magdalena Steinberg (gebore Bouwer), van die Plaas Hoekplaats No. 601, Distrik Pretoria; Verbeterde Eerste en Finale	29/5/53	Pretoria...	—	Pickard & Van Niekerk, Posbus 1, Pretoria.
5411/51/ 644	Goldstein, Solomon, property owner, of 745 Park Street, Arcadia, Pretoria; First and Final	29/5/53	Pretoria...	—	Podlashuc, Liebson & Klagsbrun, Attorneys for Executors Testamentary, Stability Buildings, 222A Pretorius Street, Pretoria.
80/52/ 1825	Badenhorst, Ignatius Stephanus, boer; Eerste en Finale	29/5/53	Pretoria...	Volksrust...	Germishuizen & Odendaal, Prokureurs, Notarisse en Akte-uitmakers, Posbus 2100, Pretoria.
2579/45/ 2363	Bester, Hendrik Christoffel, married in community of property to Marthina Jacomina Bester (born Jacobs); Supplementary	29/5/53	Pretoria...	Louis Trichardt	Adams & Adams, Van der Stel Buildings, Pretorius Street, Pretoria.
2362/53	White, William Henry, foreman electrician, South African Railways, Pretoria; First and Final	4 weeks	Pretoria...	—	(Mrs.) J. White, Executrix, 1251 Schoeman Street, Hatfield, Pretoria.
833/53	Steenkamp, Rudolph Willem Jacobus, plaas-boer, en nagelate eggenote Marthina Johanna Magdalena Steenkamp; Eerste en Finale	29/5/53	Pretoria...	Bronkhorst-spruit	Metelerskamp, Ritson & Keet, Prokureurs vir Eksekutrisse Testamentêr, Burlingtongebou, Burlington-deurloop, Posbus 776, Pretoria.
6205/52	Powell, Annabel Bingham, retired, of 6 Orchard Court, Portman Square, St. Marylebone, London; First and Final	29/5/53	Pretoria...	Johannesburg	George Edward Bingham Powell, c/o The Standard Bank of S.A., Ltd. (registered as a commercial bank), P.O. Box 802, Pretoria, Executor Testamentary.
5342/52/ 667	Bailey, Samuel, manager, of Edenvale Hospital; First and Final	29/5/53	Pretoria...	Germiston...	L. Friedman, Attorney for Executor Testamentary, 68-70 Stanley House, Commissioner Street, Johannesburg.
6763/52/ 473	Schröder, Frederick Henry Edmund, retired; First and Final	29/5/53	Pretoria...	Springs.....	Geo. Behrmann, Haarhoff & Cohen, Attorneys for Executors Testamentary, Prospect Buildings, Third Street, P.O. Box 170, Springs.
3534/52/ 1271	Pretorius, Botha, sweiser, en nagelate eggenote Susanna Christina Pretorius (gebore Booyens), weduwee, van Andoverweg 26A, Westdene, Johannesburg; Eerste en Finale	29/5/53	Pretoria...	Johannesburg	Van Wyk de Vries, Malan & Steyn, Prokureurs vir Eksekutrisse Dative, Volkskasgebou 111, Markstraat 76, Johannesburg.
4338/49/ 418	Stankiewicz, Jan, farmer; Amended First and Final	29/5/53	Pretoria...	Balfour.....	Coetzer & Hanekom, 207-213 Trevor Buildings, Voortrekker Street, P.O. Box 309, Vereeniging.
5200/52/ 83	Nel, Johannes Frederik, messelaar; Eerste en Finale	29/5/53	Pretoria...	Vereeniging..	Coetzer & Hanekom, 207-213 Trevorgebou, Voortrekkerstraat, Posbus 309, Vereeniging.
21/53/ 94	Law, Mary Clingan (formerly Peart, earlier Mair, born Baston), housewife, married out of community of property; First and Final	29/4/53	Pretoria...	—	A. Law, Executor Testamentary, 3 Minnaar Street, Pretoria.
981/51/ 726	Esterhuizen, Anna Elizabeth Jacoba, weduwee	29/5/53	Pretoria...	Potchefstroom	A. J. H. Esterhuizen, Spoorwegterrein 48, Pretoria, en S. J. Esterhuizen, Pk. Vyfhoek.
2078/52/ 1720	Hunter, David Edward, pensioner; First and Final	29/5/53	Pretoria...	Roodepoort..	Gordon & Martinson, Attorneys for Executor Testamentary, 16 Sixth Street, P.O. Box 222, Randfontein.
6743/52/ 1277	Grobler, Paul Stephanus, boer, en nagelate eggenote Aletta Catharina Martha Grobler (gebore Holtzhausen), van Driedoornhoek No. 1766, Pietërsburg; Eerste en Finale	29/5/53	Pretoria...	Pietersburg....	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Sentraalstraat, Posbus 578, Pretoria.
4108/52	Malherbe, Hester Adriana (gebore Retief), huisvrou, en nagelate eggenoot, Jacobus Petrus Malherbe; Finale	29/5/53	Pretoria...	—	J. P. Malherbe, Twintigste-laan 612, Rietfontein, Pretoria.
5071/52/ 2255	Gardner, Martha (also known as Mattie) (born Bowes), widow, of Springs; First and Final	29/5/53	Pretoria...	Springs.....	H. Hammerschlag, P.O. Box 351, Springs, Executor Dative.
3720/50	Williams, Elizabeth (born Williams), widow, housewife, of Hilton Farm, Kempton Park; First and Final	29/5/53	Pretoria...	Germiston...	Golach & Schumann, Attorneys for Executor Dative, P.O. Box 67, Kempton Park.
6321/51/ 1800	Faber, Cornelis Jacobus, partikulier, en nagelate eggenote Johanna Elizabeth Wilhelmina Faber; Eerste en Finale	29/5/53	Pretoria...	Vereeniging..	J. V. E. Potgieter, Prokureur vir Eksekutrisse Testamentêr, 2, 3 en 4 Amstelgebou, Voortrekkerstraat, Posbus 274, Vereeniging.
2224/52	Joseph, Simon, retired jeweller, of Y Glyn, Aelydon, Barmouth, Merioneth, England; First and Final	29/5/53	Pretoria...	—	George Martin Jarvis and William Richard Phillip George, c/o The Standard Bank of S.A., Ltd. (registered as a commercial bank), P.O. Box 802, Pretoria, Executors Testamentary.
6045/52/ 1897	Rheeder, Helena Maria Josephina (gebore Schorie), huisvrou, en die nagelate eggenoot Johan Paul Rheeder, van Stegmanstraat 29, Randgate; Eerste en Finale	29/5/53	Pretoria...	Randfontein..	P. Schutte, Prokureur, Uniestraat 21, Randgate, vir Eksekuteur Testamentêr.

NATAL.

424/53/ 238	Jones, Henry Benjamin, retired asphalter, of 555 Smith Street, Durban, and surviving spouse, Petrus Stephanus Jones; First and Final	29/5/53	Pietermaritzburg	Durban.....	T. T. Woodhead, Bigby & Smithers, Suite 650 Mansion House, 12 Field Street, Durban, Attorneys for Executor Testamentary.
1040/52/ 333	Gertenbach, Louis Casparus Johannes, civil servant; First and Final	29/5/53	Pietermaritzburg	Estcourt.....	C. D. Gertenbach, 46 Beechwood Road, Estcourt.
1992/52	Ross, George Thomas, of Park Rynie, South Coast, Natal; Amended First and Final	29/5/53	Pietermaritzburg	Umzinto.....	M. V. Ross, Executrix Testamentary, Park Rynie, South Coast, Natal.
2389/52	Gordon, Eileen Mary (born Madden), widow, retired	29/5/53	Pietermaritzburg	Durban.....	G. D. Madden, Executor Testamentary, 4 First Avenue, Highlands North, Johannesburg.

Estate No. Boedel No.	Estate late, and Nature of Account. Boedel van wyle, en Beskrywing van Rekening.	Date. Datum.	Office of the Kantoor van die		Name and Address of Executor or Authorized Agent. Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent.
			Master. Meester.	Magistrate. Magistraat.	
2515/51/ 995	Reeks, Nellie; First and Final.....	29/5/53	Pietermaritzburg	Durban.....	Clemmans & Johnston, Permanent Buildings, 312 Smith Street, Durban, Attorneys for Executor Testamentary.
1664/52/ 1341	Reeks, William; First and Final.....	29/5/53	Pietermaritzburg	Durban.....	Clemmans & Johnston, Permanent Buildings, 312 Smith Street, Durban, Attorneys for Executor Testamentary.
2795/52/ 381	Dangerfield, Barbara Mary; First and Final..	29/5/53	Pietermaritzburg	Durban.....	Clemmans & Johnston, Permanent Buildings, 312 Smith Street, Durban, Attorneys for Executors Testamentary.
481/52/ 1037	Ahmed, Kadermia (also known as Kadermia Ahmed Imam and Munshi Kadermia Imam, of Durban; First and Final	29/5/53	Pietermaritzburg	Durban.....	P. R. Pather, Agent for Executor Dative, 437 Smith Street, Durban.
832/52/ 1047	Ramasami, Mumidi, No. 51098, of Durban; First and Final	29/5/53	Pietermaritzburg	Durban.....	P. R. Pather, Agent for Executor Testamentary, 437 Smith Street, Durban.
1015/50	Norris, Roland Victor, doctor of science, of "Speke", Beach Terminus, Port Shepstone, Natal; First and Final	29/5/53	Pietermaritzburg	Port Shepstone	Garlicke & Bousfield, Fourth Floor, Whytock Building, 397 Smith Street, Durban.
154/53	Chand (also described as Ameer Chan or Chand Ameer or Chand), of 70 Shabally Road, Rossburgh, Durban, Natal, and surviving spouse, Emam Bee; Testate Joint Estate; First and Final	29/5/53	Pietermaritzburg	Durban.....	Godfrey & Amin, Attorneys to the Estate, 437 Smith Street, Durban.
2576/52	Gribble, William Henry, retired, and surviving spouse, Matilda Gertrude Gribble (born Ross); First and Final	29/5/53	Pietermaritzburg	Port Shepstone	Forder, Ritch & Erikson, P.O. Box 29, Fort Shepstone, Natal.
225/53/ 17	Hobbs, Frederick George; First and Final	29/5/53	Pietermaritzburg	Durban.....	Shepstone & Wylie, Attorneys for Executrix Testamentary, 41 Acutt Street, Durban.
2754/51/ 1070	Walbrugh, Abraham Andrew, surgeon; First and Final	29/5/53	Pietermaritzburg	Durban.....	Hathorn & Fannin, Attorneys for Executors Testamentary, 8 Murray Court, 377 Smith Street, Durban.
1881/52	Davidson, George Thomas; First and Final	21/5/53	Pietermaritzburg	Camperdown.	Blamey & Holgate, 382 Smith Street, Durban.
1753/53	Rogers, Mabel Leslie (born Turnbull), widow, housewife, of Durban; First and Final	29/5/53	Pietermaritzburg	Durban.....	Thorpe & Hands, Attorneys for Executrix Testamentary, 13 Hotchkiss House, 36 Gardiner Street, Durban.
1067/52/ 1073	Weller, Herbert Edward; First and Final..	29/5/53	Pietermaritzburg	Durban.....	Calder & Calder, Old Well Court, Durban.
256/53/ 699	Garnham, Douglas Victor, clerk, of New York, U.S.A.; First and Final	29/5/53	Pietermaritzburg	Durban.....	H. L. Crockett, 44 Redforde Buildings, Parry Road, Durban.
2344/52	Lumley, William, and surviving spouse, Harriet Louisa Lumley (born Saunders); First and Final	29/5/53	Pietermaritzburg	Vryheid.....	L. Bacharach, Administrator, P.O. Box 218, Vryheid.
2200/52/ 1532	Olivier, Schalk Willem Wentzel Jacobus, who died at Waschbank, Natal; First and Final	29/5/53	Pietermaritzburg	Dundee.....	Acutt & Worthington, Solicitors to the Estate, Gladstone Street, Dundee.
1213/50/ 241	Bismathi, colonial-born Indian woman No. 27859/27860, housewife, and post deceased spouse, Badul Raghoonundun, of 185 Cato Manor Road, Mayville; Final	30 days	Pietermaritzburg	Durban.....	The Reliance Land Estate Agency, J. S. Roopnarain, Agent for Executor Dative, 439 Smith Street, Durban.
322/52/ 1027	Russell, Sarah Agnes (born Armitage), widow, of St. Michaels-on-Sea, Port Shepstone, Natal; First and Final	29/5/53	Pietermaritzburg	Port Shepstone.	J. A. Lambert, Executor Testamentary, c/o Wm. Davidson & Partners, P.O. Box 882, Pretoria.
2506/52/ 378	Grey, Frank Willoughby, retired, of Durban, Natal; First and Final	29/5/53	Pietermaritzburg	Durban.....	Snijman, Pohl, Smullen & Smuts-Muller, Attorneys for the Executor Testamentary, Market Avenue, P.O. Box 38, Vereeniging, Transvaal.
2075/50	Africa, Peter Solomon, exempted native, of Bluebank, and Steinkolspuit, in the District of Klip River, Natal; First and Final	29/5/53	Pietermaritzburg	Ladysmith...	Walton & Tatham, P.O. Box 126, Ladysmith, Agents for Executor Testamentary.
1364/52/ 740	Rees, Alexandrina Parker; First and Final	29/5/53	Pietermaritzburg	Durban.....	A. E. Staveley, Nominee of The Standard Bank of S.A., Ltd. (registered as a commercial bank), P.O. Box 946, Durban, Executor Testamentary.
60/53	Pullen, Elizabeth Jane, housewife, and surviving spouse, Oliver James Stacey Pullen; First and Final	29/5/53	Pietermaritzburg	Durban.....	Marriott & Brodie, P.O. Box 207, Durban.
2123/52	Bee, Jaithoon, housewife, and surviving spouse, Jhapa Khan; First and Final	29/5/53	Pietermaritzburg	Durban.....	Marriott & Brodie, P.O. Box 207, Durban.
2129/52	Mackie, Frederick Roberts, welder, of 8 Dalziel, Masonic Road, Durban; First and Final	29/5/53	Pietermaritzburg	Durban.....	J. T. Cooper & Co., Estate Administrators, Agents for Executors Testamentary, South British Buildings, 39 Field Street, Durban.
473/53	Campbell, Peter Joseph, pensioner; First and Final	29/5/53	Pietermaritzburg	Durban.....	J. T. Cooper & Co., Estate Administrators, Agents for Executrix Testamentary, South British Buildings, 39 Field Street, Durban.
285/52	Forster, Leonard Jessie, carpenter, and surviving spouse, Julia Louise Forster, of 33 Sea View Road, Sea View; First and Final	29/5/53	Pietermaritzburg	Durban.....	J. T. Cooper & Co., Estate Administrators, Agents for Executrices Testamentary, South British Buildings, 39 Field Street, Durban.
435/53	Scott, Caroline McLean, pensioner; First and Final	29/5/53	Pietermaritzburg	—	Errol W. Stowell & Co., Attorneys for Executors Testamentary, N.B.S. Buildings, 17 Timber Street, P.O. Box 33, Pietermaritzburg.
299/53	Holmes, Muriel Harriet, housewife; First and Final	29/5/53	Pietermaritzburg	—	Errol W. Stowell & Co., Attorneys for Executor Testamentary, N.B.S. Buildings, 17 Timber Street, Pietermaritzburg.
2297/52	McCann, Inglis James, barman; First and Final	29/5/53	Pietermaritzburg	Durban.....	Livingston, Doull & Winterton, Solicitors to the Estate, Cato House, Smith Street, Durban.
2446/52	Jaglal, farmer, and surviving spouse, Amolia; First and Final	29/5/53	Pietermaritzburg	—	R. Tomlinson, Francis & Company, P.O. Box 271, Pietermaritzburg, Attorneys to Executor.

Estate No. <i>Boedel No.</i>	Estate late, and Nature of Account. <i>Boedel van wyle, en Beskrywing van Rekening.</i>	Date. <i>Datum.</i>	Office of the <i>Kantoor van die</i>		Name and Address of Executor or Authorized Agent. <i>Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent.</i>
			Master. <i>Meester.</i>	Magistrate. <i>Magistraat.</i>	
1794/52/ 23	Dunton, Frances Helena (born Dill), widow, of Newcastle, Natal; First and Final	29/5/53	Pietermaritzburg	Newcastle...	Barclays Bank (Dominion, Colonial and Overseas), with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered as a commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 381, Pietermaritzburg.
486/53	Goodbrand, Walter John, retired, of 26 Chamberlain Road, Pietermaritzburg; First and Final	29/5/53	Pietermaritzburg	—	Barclays Bank (Dominion, Colonial and Overseas), with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered as a commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 381, Pietermaritzburg.
323/53/ 1111	Peart, Mary Elizabeth (born Leddra), widow, domestic duties; First and Final	29/5/53	Pietermaritzburg	—	L. F. Forsyth, P.O. Box 18, Pietermaritzburg, Natal, Executor Testamentary.
2656/52	Hyman, Maria Francina Cecilia (born Fourie, formerly Moolman), housewife, and surviving spouse, Stephanus Johannes Hyman, of Ladysmith; First and Final	29/5/53	Pietermaritzburg	Ladysmith...	E. R. Rawlinson, Attorney for Executor Dative, P.O. Box 28, Ladysmith, Natal.
2140/52/ 1029	Prinsloo, Wilhelmina Christina, and surviving spouse, Willem Jacobus Prinsloo; First and Final	29/5/53	Pietermaritzburg	Greytown...	Nel & Stevens, Attorneys for Executor Testamentary, P.O. Box 60, Greytown, Natal.
242/53	Fidler, Charles Henry George, retired, of 2 Blanche Grove, Umbilo; Durban, Natal; First and Final	29/5/53	Pietermaritzburg	Durban.....	Murray Smith, Berend & Noyce, 388 Smith Street, Durban, Agents for Executrix Testamentary.
1383/52/ 1057	Avern-Taplin, Oliver, clerk, of Wingfield Hotel, St. Andrews Street, Durban; First and Final	29/5/53	Pietermaritzburg	Durban.....	Palmer's Trust Investments and Estate Administrators, Ltd. (Wm. Palmer & Son, Managers), 298 Smith Street, Durban, Executor Testamentary.
1453/52/ 569	Barnett, Robert Pyott, retired shipping clerk, of 51 Banbury Road, Red Hill, Durban; First and Final	29/5/53	Pietermaritzburg	Durban.....	Palmer's Trust Investments and Estate Administrators, Ltd. (Wm. Palmer & Son, Managers), 298 Smith Street, Durban, Agents for Executor Testamentary.
244/53/ 502	Brunyee, Alfred Wilson, bricklayer, of 64 Acutt Avenue, Briardene, Durban, and surviving spouse, Eliza Jane Brunyee (born Ward); First and Final	29/5/53	Pietermaritzburg	Durban.....	Palmer's Trust Investments and Estate Administrators, Ltd. (Wm. Palmer & Son, Managers), 298 Smith Street, Durban, Executor Testamentary.
1859/52/ 575	Burton, William, electrical contractor, of Orrisdale Private Hotel, 220 Florida Road, Durban; First and Final	29/5/53	Pietermaritzburg	Durban.....	Palmer's Trust Investments and Estate Administrators, Ltd. (Wm. Palmer & Son, Managers), 298 Smith Street, Durban, Agents for Executrix Testamentary.
883/52/ 578	Coulter, Henry Pemberton, building contractor, of 92 Wingate Road, Montclair, Durban; First	29/5/53	Pietermaritzburg	Durban.....	Palmer's Trust Investments and Estate Administrators, Ltd. (Wm. Palmer & Son, Managers), 298 Smith Street, Durban, Agents for Executors Testamentary.
245/53/ 3055	McDonald, Muriel Isabel (born Kettle), divorcee, of 146 Florida Road; First and Final	29/5/53	Pietermaritzburg	Durban.....	Palmer's Trust Investments and Estate Administrators, Ltd. (Wm. Palmer & Son, Managers), 298 Smith Street, Durban, Agents for Executrix Testamentary.
2746/52/ 1313	Sterling, Frederick, pensioner, of 22 Imeson Road, Puntan's Hill, Durban; First and Final	29/5/53	Pietermaritzburg	Durban.....	Palmer's Trust Investments and Estate Administrators, Ltd. (Wm. Palmer & Son, Managers), 298 Smith Street, Durban, Agents for Executor Testamentary.

ORANGE FREE STATE—ORANJE-VRYSTAAT.

2037/52/ 235	Gobel, Fritz, retired, of 13 Stanley Road, Bloemfontein, Orange Free State; First and Final	3/6/53	Bloemfontein	—	Buchanan & Berman, Attorneys for Executrix Testamentary, Main Road, Wynberg, Cape Province.
338/52	Vermeulen, Erasmus Albertus, pensionaris, wewenaar, van Philippolis; Eerste en Finale	29/5/53	Bloemfontein	Philippolis...	W. J. Schoeman, Posbus 36, Philippolis, Oranje-Vrystaat.
719/51/ 799	du Toit, Johannes George, boer, van Jagersrust, Distrik Heilbron; Eerste	29/5/53	Bloemfontein	Heilbron....	Barclays Bank (Dominium, Koloniaal en Oorsee), waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika, Bpk. (geregistreer as 'n handelsbank), Trustee Afdeling, Posbus 1365, Pretoria.
1479/51	Labuschagne, Petrus Johannes Hendrik, boer; Eerste en Finale	30 dae	Bloemfontein	Odendaalsrus.	J. W. van Aardt & Kie., Odendaalsrus.
2058/52	Vivier, Georg Frederik, boer, en nagelate eggenote Sophia Catherina Vivier (gebore Combrink), van Verkeerdevelei, Distrik Brandfort; Eerste en Finale	29/5/53	Bloemfontein	Brandfort....	Hendrikz & De Vletter, Posbus 417, Brandfort.
1342/50	van Barneveld, Jacobus Hendrikus, afgetredene; Tweede en Finale	29/5/53	Bloemfontein	Reitz.....	(Mev.) D. J. van Barneveld, (gebore Loots) en J. G. B. Fourie, Genomineerde Amptenaar, Standard Bank van S.A., Bpk., Reitz, Gesamentlike Eksekuteurs, Testamentêr, Posbus 30, Reitz.
197/53	Lategan, Gerhardus Petrus, boer, en nagelate eggenote Anna Dorothea Barbara Lategan, van Scheba, Distrik Senekal; Eerste en Laaste	29/5/53	Bloemfontein	Senekal.....	P. Joubert & De Wet, Posbus 54, Senekal.
1381/52	van der Berg, Christoffel Johannes, boer, en nagelate eggenote Carolina Margaretha van der Berg (gebore van Niekerk), van Villiers, Distrik Bloemfontein; Gesamentlike Boedel; Eerste en Finale	30 dae	Bloemfontein	Petrusburg...	P. C. Nell, Prokureur vir Eksekutrisse Testamentêr, Pretoriusstraat, Posbus 14, Petrusburg, Oranje-Vrystaat.

Estate No. Boedel No.	Estate late, and Nature of Account. Boedel van wyle, en Beskrywing van Rekening.	Date. Datum.	Office of the Kantoor van die		Name and Address of Executor or Authorized Agent. Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent.
			Master. Meester.	Magistrate. Magistraat.	
464/52	Fox, Morris Henry John, boer, en nagelate eggenote Gesina Magdalena Johanna Fox (gebore Haefele), van Begeerlyk, Pk. Villiers, Gesamentlike Boedel; Eerste en Finale	30/5/53	Bloemfontein	Villiers.....	S. S. Saayman & Zietzman, Prokureurs vir Eksekutrisse Testamentêr, Cornelisstraat 11, Posbus 31, Villiers.
1058/52/ 1197	Rossouw, Cornelia Janetta, kantoor assistent; Finale	29/5/53	Bloemfontein	—	Reitz, Barry & Berning, Barclays Bankgeboue, Maitlandstraat 94, Posbus 320, Bloemfontein.
439/52/ 1151	Nel, Maria Dorothea Aletta, ongehuude dame, van Koffiefontein; Eerste en Finale	29/5/53	Bloemfontein	Koffiefontein.	Olivier & Havenga, Prokureurs vir Eksekuteur Datief, Posbus 38, Koffiefontein.
943/52	Ralph, Daisy, major spinster, retired alternation hand, of 109 Voortrekker Street, Bloemfontein; First	29/5/53	Bloemfontein	—	Donald Murray & Co., Agents for Executor Testamentary, P.O. Box 281, Bloemfontein.
978/52	van Deventer, Francina Cornelia (gebore Swanepoel), weduwee, huisvrou, van Smithfield; Eerste en Finale	29/5/53	Bloemfontein	Smithfield....	Greyling & Pratt, Prokureurs vir Eksekutrisse Testamentêr, Posbus 5, Smithfield.
2057/52	Nel, Christina Johanna (gebore Cronje), en nagelate eggenoot Marthinus Stephanus Jacobus Petrus Nel, van Wesselsbron, Distrik Hoopstad; Eerste en Finale	29/5/53	Bloemfontein	Wesselsbron..	Coetzer & Pretorius, Posbus 10, Wesselsbron.
790/52	Peters, Albert, retired shopkeeper, and surviving spouse (subsequently deceased), Sarah Ann Peters (born Dixon), of 22 Reitz Street, Vrede; First and Final	29/5/53	Bloemfontein	Vrede.....	Pretorius & Bosman, Kerk Street, P.O. Box 160, Vrede, Attorneys for Executrix Dative.
997/52	Cronje, Susanna Hermina, huisvrou; Eerste en Laaste	29/5/53	Bloemfontein	Zastron.....	Roome & Malan, Prokureurs vir Eksekuteur, Posbus 10, Zastron.
389/52	Landman, Jan Christoffel, rustende boer, en nagelate eggenote Sara Johanna Landman (gebore Brown); Eerste en Finale	3/6/53	Bloemfontein	Harrismith...	Alex van Zyl, q.q. Eksekuteur Testamentêr, Posbus 50, Memel, Oranje-Vrystaat.
810/51	Schultz, Johan Wilhelm, karweier, en nagelate eggenote Susanna Helena Schultz; Eerste en Finale	29/5/53	Bloemfontein	—	Naude & Naude, Prokureurs vir Eksekutrisse Testamentêr, Posbus 153, Bloemfontein.
650/52	Schoombie, Frederik Jacobus, klerk, en nagelate eggenote Maria Magritha Schoombbee; Eerste en Finale	29/5/53	Bloemfontein	Clocolan....	Cloete & Greyling, Prokureurs vir Eksekutrisse Testamentêr, Posbus 36, Clocolan.
1305/52	Wiese, Gezina Cornelia Elizabeth (gebore Havenga), huisvrou, getroud in gemeenskap van goedere, met George Johan Wiese; Eerste en Finale	1/6/53	Bloemfontein	Koffiefontein.	George Johan Wiese, Die Park, Koffiefontein.
299/53	Smith, Martha Elizabeth (gebore Sutton), huisvrou; Eerste en Finale	29/5/53	Bloemfontein	—	J. D. Smith, King Edward Road 67c, Bloemfontein.
1079/52	Venter, Marthinus Gerhardus, getroud buite gemeenskap van goed met Hester Venter (gebore van der Walt), van Wesselsbron, Distrik Hoopstad; Eerste en Finale	29/5/53	Bloemfontein	Wesselsbron..	Coetzer & Pretorius, Agente vir die Boedel, Posbus 10, Wesselsbron.
1250/52	le Roux, Pieter Johannes Andreas Jacobus, pensionaris, en nagelate eggenote Catharina Wilhelmina le Roux (gebore Bouwer), van Parys; Eerste en Finale	29/5/53	Bloemfontein	Parys.....	D. H. Viljoen, Prokureur vir Eksekutrisse, Posbus 77, Parys.
36/52	Ferreira, Danie Alina Christina (gebore van Rooyen), huisvrou, en nagelate eggenoot Hendrik Petrus Ferreira; Eerste en Finale	29/5/53	Bloemfontein	Thaba 'Nchu	Chris. de Wet & Seun, Maitlandstraat 73A, Posbus 237, Bloemfontein.
1311/51	de Jager, Maria Magdalena (gebore Strauss), geskeie vrou, huisvrou, voorheen getroud met Willem Abraham de Jager; Eerste en Finale	30/5/53	Bloemfontein	Harrismith...	Cloete & Neveling, Posbus 69, Harrismith, Orange Vrystaat.
214/51	du Toit, Jurie Jacobus, boer, van Modderpoort, Distrik Smithfield [Geadministreer in terme van Artikel 48 (3) (b) van Wet No. 24 van 1913]; Eerste en Finale	29/5/53	Bloemfontein	Smithfield....	Harold C. Pratt, Eksekuteur Datief, Posbus 5, Smithfield.

NOTICE TO CREDITORS.

ESTATES OF DECEASED PERSONS. SECTION FORTY-SIX, ACT No. 24 OF 1913.

All persons having claims against the Deceased or his Estate in the Estates specified in the annexed Schedule, are called upon to lodge their claims with the Executors concerned within the stated periods calculated from the date of publication hereof.

KENNISGEWING AAN KREDITEURE.

BOEDELS VAN OORLEDE PERSONE. ARTIKEL SES-EN-VEERTIG, WET No. 24 VAN 1913.

Alle persone wat vorderinge het teen die Oorlede Persoon of sy Boedel en die Boedels vermeld in bygaande Bylae word versoek om hulle vorderinge in te lewer by die betrokke Eksekuteur binne die tydperk soos vermeld, gereken vanaf datum van publikasie hiervan.

SCHEDULE.—BYLAE.

CAPE—KAAP.

Estate No. Boedel No.	Estate late. Boedel van wyle.	Within a Period of. Binne 'n Tydperk van.	Name and Address of Executor or Authorized Agent. Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent.	What Province. Welke Provinsie.
1451/53	du Toit, Maria Elizabeth, huisvrou, van Unielaan, Villiersdorp	30 dae....	M. J. du Toit, Magistraatskantoor, Strand.....	Kaap.
1226/53	Stevenson-Brown, Robert, retired, S.A.R. & H., of 14 Willow Road, Observatory	30 days...	Syfret, Godlonton & Low, 24 Wale Street, Cape Town	Cape.
180/53	Oosthuizen, Beatrix Janetta Isabella Helena (gebore Pretorius), en nagelate eggenoot Louis Fourie Oosthuizen, boer, van Tonbridge, Distrik Vryburg	30 dae....	Wessels, De Kock & Van Rooyen, Posbus 82, Vryburg	Kaap.

Estate No. <i>Boedel No.</i>	Estate late. <i>Boedel van wyle.</i>	Within a Period of. <i>Binne 'n Tydperk van.</i>	Name and Address of Executor or Authorized Agent. <i>Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent.</i>	What Province. <i>Welke Provinsie.</i>
182/53	Laynes, Piet, boer, en nagelate eggenote Maria Jacoba Laynes (gebore du Plessis), van Goedere, Distrik Vryburg	30 dae....	Wessels, De Kock & Van Rooyen, Posbus 82, Vryburg	Kaap.
6400/52	Focken, Elizabeth Edwards.....	30 days...	Findlay & Tait, Attorneys for Executor Dative, 140 St. George's Street, Cape Town	Cape.
2253/53	Khan, Toyer Noor (also known as Toyer Khan), butcher, and surviving spouse, Kobera Khan (born Abrahams), of 28 Thornton Road, Athlone	30 days...	C. & A. Friedlander, Attorneys for Executrix Testamentary, 40 Burg Street, Cape Town	Cape.
2106/53	van der Byl, Hester Johanna Jacoba Sophia (born Poley), widow, of No. 1 Alphen Flats, Main Street, Somerset West, Cape Province, who died on 24th April, 1953	30 days...	J. H. S. Hofmeyr, Secretary, The Colonial Orphan Chamber and Trust Company, 4 Church Square, Cape Town, for Self and Co-Executor Testamentary	Cape.
269/53	Mouton, Marthinus Johannes, of Porterville, and surviving spouse, Wilhelmina Maria Mouton (born Zincke)	30 days...	C. & A. Friedlander, Attorneys to Executrix Testamentary, 40 Burg Street, Cape Town	Cape.
4487/52	Wichman, Elizabeth Petronella Margaret (born Warner), widow, housewife, of Rosedale, Coghill Road, Wynberg, who died on 5th June, 1952	30 days...	Jan H. S. Hofmeyr, Secretary, The Colonial Orphan Chamber & Trust Co., 4 Church Square, Cape Town, Agent for Executor Testamentary	Cape.
2239/53	Maritz, Stephan Philippus, scholar, of Muizenberg, Cape Province	30 days...	Fuller, De Klerk & Osler, Attorneys for Executrix Dative, 100 St. George's Street, Cape Town	Cape.
2308/53	van der Spuy, Catharina Maria (voorheen Minnaar, gebore Albertyn), huisvrou, van Pleinstraat, Paarl	30 dae....	Jasper Daniel Rossouw, Sekretaris, Paarl Afrikaanse Trust Maatskappy, Beperk, Posbus 4, Paarl, Mede-eksekuteur Testamentêr	Kaap.
2180/53	Petersen, Gert, wood-cutter.....	30 days...	Ross & Crowhurst, Attorneys for Executor Testamentary, 4 Wale Street, Cape Town	Cape.
2054/53	Munro, Blanche Constance (born Duke), widow, housewife, of Cape Town, who died on 18th April, 1953	30 days...	Buchanan, Boyes & Sampson, Attorneys for Executor Testamentary, 70 St. George's Street, Cape Town	Cape.
5948/52	Pride, Nellie May (born Holmes), housewife, of Claremont, who died on 1st November, 1952	30 days...	Buchanan, Boyes & Sampson, Attorneys for Executor Testamentary, 70 St. George's Street, Cape Town	Cape.
1503/53	Cundill, Alfred Edward, retired, of Port Alfred, and surviving spouse, Edith Amy Cundill (born Stead)	30 days...	Barclays Bank (Dominion, Colonial and Overseas), with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered as a commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 1365, Pretoria	Cape.
2514/53	Jones, William Henry, retired, who died on 11th May, 1953, and surviving spouse, Rachel Catharine Jones, of "Talana", Wellington Avenue, Wynberg	30 days...	Herold, Gie & Broadhead, 8 Darling Street, Cape Town, Attorneys for Executor Testamentary	Cape.
5633/52	Gunn, Martha Barendina (born Barendse), retired, and surviving spouse, James Gunn, of 5 Westbrook Road, Glenmoor, Cape Province	30 days...	Herold, Gie & Broadhead, 8 Darling Street, Cape Town, Attorneys for Executor Testamentary	Cape.
1366/53	Robison, Milton Porter, minister of religion, who died on 22nd February, 1953, of "Dunrovin", Grove Avenue, Claremont	30 days...	Herold, Gie & Broadhead, 8 Darling Street, Cape Town, Attorneys for Executrix Testamentary	Cape.
2143/53	Ansaldi, Pascal, retired, of Klein Reservoir Street, Paarl, Cape Province	14 days...	Buchanan, Boyes & Sampson, Attorneys for Executor Testamentary, 70 St. George's Street, Cape Town	Cape.
2318/53	Bruwer, Hercules Philippus Johannes, rustende boer	30 dae....	Warren & Smith, Posbus 41, Robertson.....	Kaap.
1350/53	Barnard, Frederick Jacobus, operateur, en nagelate eggenote Jacomina Maria Barnard (gebore de Jongh), van Langstraat, Malmesbury	3 weke....	P. C. van der Merwe, Hoofbestuurder en Sekretaris, Die A.M. Trust, Beperk, Posbus 27, Malmesbury, Agent vir Eksekutrisse Datief	Kaap.
801/53	Bernstein, Minnie, widow, housewife, of Cape Town	21 days...	The South African Association for the Administration and Settlement of Estates, 6 Church Square, Cape Town	Cape.
2201/53	Visser, George Alexander, builder.....	30 days...	Syfret, Godlonton & Low, Attorneys for the Executrix, 24 Wale Street, Cape Town	Cape.
2123/53	Adam, Vallie Mohamed, general dealer, of Koeberg Road, Rugby, Cape Province	30 days...	Arthur E. Abrahams & Gross, New Zealand House, 24 Burg Street, Cape Town, Attorneys for the Executrix Testamentary	Cape.
2421/53	de Kock, Johannes Jacobus, rustende, van Piet Retiefstraat, Malmesbury	30 dae....	P. C. van der Merwe, Hoofbestuurder en Sekretaris, A.M. Trust, Beperk, Posbus 27, Malmesbury, Mede-eksekuteur Testamentêr	Kaap.
2194/53	Helm, John Pieter (ook bekend as John Peter Helm), vrygesel, pensionaris, van Heidelberg, Kaapprovinsie	30 dae....	Caledon & Suid-Westelike Distrikte Eksekuteurs-kamer, Beperk, Posbus 3, Heidelberg, Kaapprovinsie, Agente vir die Eksekuteur Testamentêr	Kaap.
2240/53	Pieters, Saul Donald, farmer, of Weltevrede, Matatiele	30 days...	Van Niekerk & Gray, Attorneys for Executor Testamentary, Pope Lane, Matatiele	Cape.
2141/53	Wild, Ethel Frances (born Reilly), who died at Peddie, on 2nd April, 1953, and surviving spouse, Douglas Abraham Wild, farmer, of Willow Park, District of Peddie	30 days...	Bennett & Mears, Peddie, Attorneys for Executor Testamentary	Cape.
2331/53	Rawlinson, Leslie Ellwood, retired civil engineer, of Fish Hoek, Cape Province	30 days...	The South African Association for the Administration and Settlement of Estates, 6 Church Square, Cape Town	Cape.
1381/53	le Grange, Daniel Petrus, boer, van Van Reenenstraat, McGregor	30 dae....	Carel W. P. Swart, Prokureur vir Eksekuteur Datief, Posbus 78, Kerkstraat, Robertson	Kaap.
6592/52	Dutton, Charles Leonard O'Brien, of Cape Town	30 days...	Silberbauer, Willmot & Sampson, Attorneys for Executor Dative, 118 St. George's Street, Cape Town	Cape.
2118/53	Cassim, Mohamed, of Carrington Avenue, Athlone	30 days...	Berkovitch & Mallinick, Attorneys for Executor Testamentary, 37 Burg Street, Cape Town	Cape.
2307/53	Herbert, Ellen Paulina (born Barry), and surviving spouse, Henry Jacobus Herbert of Vasco, District of Bellville	30 days...	Morris Lewin & Israel, Attorneys for Executor Testamentary, 149 Voortrekker Road, Goodwood	Cape.
217/53	Walters, Clement Dare, of Muizenberg.....	30 days...	Thompson & Smithers, Attorneys for the Executrix Dative, Church Street, Wynberg, Cape Province	Cape.

Estate No. Boedel No.	Estate late. Boedel van wyle.	Within a Period of. Binne 'n Tydperk van.	Name and Address of Executor or Authorized Agent. Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent.	What Province. Welke Provinsie.
2448/53	Draper, Benjamin, and surviving spouse, Lilian Jenny Draper (born Tylcoat), of "Kildare", Gibson Road, Kenilworth, Cape Province	30 days...	L. J. Draper, Executrix Testamentary, "Kildare", Gibson Road, Kenilworth, Cape Province	Cape.
1549/53	Swart, Johannes Jochemus, spekulant, en nagelate eggenote Jacomina Johanna Elizabeth Swart (gebore Kriel), van Le Rouxstraat, Montagu	30 dae....	C. J. Kotze, Bestuurder/Sekretaris, Montagu Eksekuteurskamer, Bpk., Badstraat, Montagu, Agent vir Boedel	Kaap.
2057/53	Opperman, Frans Jacobus, panelbeater, of Truter Street, Worcester	30 days...	J. E. Krige, Attorney for Executrix Testamentary, Banningstreet, Worcester	Cape.
1570/53	Sutton, Jessamine Margaret, spinster, housekeeper, of Stutterheim	30 days...	Smit, Wheeldon & Rushmere, 119 High Street, Grahamstown, Attorneys for Executor Testamentary	Cape.
2192/53	Garlick, Donald McKay, company director, of The Chilterns, Wynberg Park, Wynberg	30 days...	Findlay & Tait, Attorneys for Executor Testamentary, 140 St. George's Street, Cape Town	Cape.
2278/53	Joubert, Ryk Johan, rustende boer, van „Boererus", Noordwal, Stellenbosch	21 dae....	H. J. Niehaus, Sekretaris, Posbus 13, Stellenbosch, Mede Eksekuteur	Kaap.
1470/53	Connellan, Charlotte Teresa (born Jones), housewife, of Rexfield, Toise River	30 days...	Robertson, Wiley & King, P.O. Box 55, King William's Town	Cape.
2134/53	Hattingh, Gert Cornelis, boer, van Vereeniging, Distrik Laingsburg	30 dae....	S. P. Heese, Prokureur vir die Eksekutrisse Testamentêr, Posbus 31, Laingsburg	Kaap.
1916/53	Muller, Anna Johanna (born September), widow, housewife, of Bottellary Farm, Kuils River, Cape Province	30 days...	A. L. Rabinowitz, Miricle & Schapiro, Attorneys for Executor Testamentary, 34 Durban Road, Bellville	Cape.
2258/53	Morkel, Johannes Gysbertus Frieslich (or Freislich) Borchers Morkel (also known as Johannes Gysbertus Borchers Morkel), retired, of White House Hotel, Beach Road, Strand, Cape Province	30 days...	Zacharias Jacobus Siebert, Nominee, c/o The Standard Bank of S.A., Ltd., P.O. Box 25, Strand, Cape Province	Cape.
—	Langtry, Sarah Elizabeth (born Thomas), housewife, and surviving spouse, William Langtry, "Monrepos", Eighth Street, Fifth Avenue, Kensington	30 days...	Manuel Kahn & Shorkend, Attorneys for Executor Testamentary, 608 Scotts Building, Plein Street, Cape Town	Cape.
610/53	Zondagh, James Shand, farmer, of "Bellevue", Avontuur, District of Uniondale	30 days...	Herbert Alton Cuff, Nominee of The Standard Bank of S.A., Ltd., Uniondale Branch	Cape.
2306/53	van der Merwe, Carel Lodewyk, boer, van "Tygerkloof", Wemmershoek, La Motte, Distrik Paarl, en nabywende eggenote Petronella van der Merwe (gebore Birk)	30 dae....	Jasper Daniel Rossouw, Sekretaris, Paarl Afrikaanse Trust Maatskappy, Beperk, Posbus 4, Paarl, Mede-Eksekuteur Testamentêr	Kaap.
2067/53	Vos, Jacobus Petrus Paulus, boer, en nagelate eggenote Anna Maria Vos	14 dae....	R. C. Mostert, Posbus 22, De Aar.....	Kaap.
2272/53	Burger, Johannes Jacobus, farmer, and surviving spouse, Johanna Georgina Fredrika Burger (born van Niekerk), of Rooidam, Division of Carnarvon	30 days...	Carel J. van Zyl, P.O. Box 18, Grey Street, Carnarvon, Attorney for Executrix	Cape.
7435/51	Pillans, Jane (born Cain), housewife, of Port Elizabeth, who died at Port Elizabeth, on 19th July, 1928	30 days...	Lawson Brown & Anderson, Attorneys for the Executor Dative, Netherlands Bank Chambers, Main Street, Port Elizabeth	Cape.
2046/53	Kumm, Hermann Ferdinand Franz, bachelor, retired trader, of 33 Louisa Street, King William's Town	30 days...	Robertson, Wiley & King, P.O. Box 55, King William's Town	Cape.
3811/52	Hendricks, Ishmail, harness-maker, of 70 Van der Leur Street, Cape Town	30 days...	Van der Byl & De Villiers, 4 Wale Street, Cape Town, Attorneys for Executors Testamentary	Cape.
1914/53	Hendricks, Gadija (born Bastra), housewife, and subsequently deceased spouse, Ishmail Hendricks, of 70 Van der Leur Street, Cape Town	30 days...	Van der Byl & De Villiers, 4 Wale Street, Cape Town, Attorneys for Executor Dative	Cape.
847/53	Burbidge, Mary Louise Draper, spinster, pensioner, of 18 Westbourne Road, Port Elizabeth	30 days...	Oosthuizen, Hazell & Wilmot, Attorneys for Executor Testamentary, United Buildings, Main Street, Port Elizabeth	Cape.
2206/53	Barnard, Hendrik Christoffel, rustende boer, van De Erf, Aberdeen	30 dae....	Els & Williams, Posbus 90, Aberdeen, Agente vir Eksekuteur Testamentêr	Kaap.
2092/53	Oosthuizen, Jacobus Hendrik, boer, en nagelate eggenote Maria Magdalena Cornelia Oosthuizen (gebore van der Vyver), van Melkhoutfontein, Albertinia, Distrik Riversdal	30 dae....	T. E. Stanford, Takbestuurder, Caledon en Suid-Weslike Distrikte Eksekuteurskamer, Beperk, Posbus 5, Albertinia, Agent vir die Boedel	Kaap.
167/53	Bouwer, Stanley Gladstone, foreman-fitter, and surviving spouse, Eileen Mary Bouwer (born Tarr), of Koegas, Hay Division	30 days...	Van Niekerk & Hauptfleisch, Attorneys for the Estate, Maritz Avenue, Prieska	Cape.
1989/53	Eybers, Benjamin Petrus, retired school principal	30 days...	C. Kloppers, Manager and Secretary, The Worcester Board of Executors, Ltd., P.O. Box 34, Worcester, Agent for Executrix Testamentary	Cape.
131/53	Viljoen, Hester Isabella (voorheen Strydom, gebore Roodt), weduwee, huisvrou, van Wodehousestraat, Indwe	30 dae....	E. J. Nurse, Prokureur vir Eksekuteur Testamentêr, Posbus 20, Indwe	Kaap.
6923/52	Lovemore, Constance Fanny Mary (born Raw), widow, housewife, of "Uphill", P.O. Emerald Hill, Port Elizabeth	30 days...	Arthur Kennelly, c/o Port Elizabeth Assurance and Trust Company, Limited, 25 Main Street, Port Elizabeth, Executor Dative	Cape.
2243/53	Turna, Emily Martha (born Weeks), widow, retired	30 days...	Scott, Stegmann & Mills, 58 Charles Street, Somerset East, Cape Province, Attorneys for Executrix Testamentary	Cape.
574/53	Beard, John Thomas, labourer, 32 Salt River Road, Woodstock	30 days...	Syret's Trust Company, Limited, 24 Wale Street, Cape Town	Cape.
2280/53	Meiring, Lucille (born Donnell), also known as Lucille Donnell Meiring, widow, of Halver House, King William's Town	30 days...	Squire Smith & Laurie, 44 Taylor Street, King William's Town, Attorneys for Executrix Testamentary	Cape.
120/53	van der Merwe, Frans Hendrik, rustende, oorlede te Postmasburg, Distrik Hay, op 20 Maart 1953	30 dae....	P. J. van der Westhuizen, Bestuurder van Afrikaanse Onderlinge Voogdy en Assuransie Maatskappy, Beperk, Agent vir Eksekuteur Testamentêr	Kaap.
2219/53	Jeftha, Peter John Clarence, school teacher, and surviving spouse, Rachel Johanna Wilhelmina (gebore Johnson)	30 days...	A. J. Lewis, 275 Main Street, Paarl, Attorney for Executrix Testamentary	Cape.
1838/53	Kotze, Maria Elizabeth Wilhelmina (born Werth), housewife	30 days...	Swemmer & Levin, Vredenburg.....	Cape.

Estate No. <i>Boede No.</i>	Estate late. <i>Boedel van wyle.</i>	Within a Period of. <i>Binne 'n Tydperk van.</i>	Name and Address of Executor or Authorized Agent. <i>Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent.</i>	What Province. <i>Welke Provinsie.</i>
2324/53	Joubert, Louisa Jacoba, rustende onderwyseres, van Noordwal, Stellenbosch	21 dae....	H. J. Niehaus, Posbus 13, Stellenbosch, Mede-Eksekuteur	Kaap.
1443/53	McIntyre, John, pensioner, of Crawford, Cape Province	30 days...	A. Askew, Attorney for Executrix Testamentary, Station Road, Claremont	Cape.
142/53	Campbell, Mabel (born White), widow, of 144 Transvaal Road, Kimberley	30 days...	D. P. Veary, 15 Stockdale Street, Kimberley, Agent for Executor Testamentary	Cape.
222/53	Reid, Joan Edith (born Gibbens), housewife, of 46 Blackburrow Road, Pietermaritzburg, Natal	30 days...	L. T. van Coller, P.O. Box 11, Cathcart, Executor Testamentary	Cape.
2311/53	Wilke, Henry James Albert, produce buyer, and surviving spouse, Louisa Henrietta Wilke (born Fischer), of Dordrecht, Cape Province	30 days...	R. P. Oelofse, Attorney for the Executrix Testamentary, P.O. Box 30, Grey Street, Dordrecht	Cape.
153/53	Oosthuizen, Martin James, afgetrede onderwyser, en oorblywende eggenote Antoinette Wilhelmina Augusta Oosthuizen (gebore Kretzen), van Kakamas	30 dae....	J. A. Loubser, Posbus 5, Kakamas.....	Kaap.
2053/53	Marais, Maria Johanna Marsofina, huisvrou, van Paul Krugerstraat, Robertson	30 dae....	Carel W. P. Swart, Prokureur vir Eksekuteur Testamentêr, Kerkstraat, Posbus 78, Robertson	Kaap.
1622/53	Kooverji (or Kooverjie), Govind, shoemaker, of 31 Owen Street, Queenstown, Cape Province	30 days...	Kruger, De Kock & Company, 87 Robinson Road, P.O. Box 187, Queenstown, Agents for the Executor Testamentary	Cape.
2342/53	Butler, William Henry, clerk, S.A.R., and surviving spouse, Thelma Doreen Butler (born Sampson), of 6 Francis Street, Grahamstown, Division of Albany	30 days...	Espin & Espin, Attorneys for Executrix Testamentary, 96/98 High Street, Grahamstown	Cape.
1460/53	MacKaiser, Florence Ellen, housewife, who died at Port Elizabeth, on 25th February, 1953, and surviving spouse, Wallace Walton MacKaiser	30 days...	A. W. Pudney & Son, P.O. Box 253, Grace Street, Port Elizabeth, Agents for Executor Dative	Cape.
95/53	Blake, Gertrude Edith (born Nicholson), housewife, of "The Cottage", Orient Road, Wynberg, Cape Province	30 days...	Jeffrey, Robertson & Metelerkamp, Attorneys for Executor Testamentary, Cape Town	Cape.
1592/53	Alt, Bernard William, taxi-proprietor, of 3 Buitensingel Street, Cape Town, and surviving spouse, Hannah Ann Alt	30 days...	Martin Stephen & Co., South West House, Green Market Square, Cape Town	Cape.
1656/53	Loundar, Christina Johanna (born Abrahamse), housewife, and surviving spouse, David Edward Freeman Loundar, since deceased, of "Disa", De Villiers Avenue, Mowbray	30 days...	A. Wagner de Villiers, 5 Bureau Street, Cape Town, Attorneys for the Executrices Testamentary.	Cape.
422/53	Fourie, Louis Johannes, boer, van Hermanus, Pk. Sheridan-halt, en nagelate eggenote, Magdalena Petronella Fourie (gebore van Rooyen)	30 dae....	Pieter Joubert & De Wet, Posbus 54, Senekal	Kaap.
1922/53	Coleman, Jozef Willem, spoorweg-amptenaar, van Port Elizabeth	30 dae....	Botha's Trust, Posbus 3105, Port Elizabeth.....	Kaap.
2310/53	Vosloo, Barend Jan de Klerk, farmer, and surviving spouse, Maria Johanna Vosloo (born Lotter), in his lifetime of Plettenburg, District of Somerset East	30 days...	Scott, Stegmann & Mills, Attorneys for Executrix Testamentary, 58 Charles Street, Somerset East	Cape.
2356/53	Molony, John, farmer, of "The Dell", Queens-town	30 days...	Elliott Brothers, P.O. Box 61, Queenstown, Attorneys for Executor Testamentary	Cape.
2266/53	van Zyl, Jacomina Christina (gebore Geyser), en langsewende eggenoot Gert Johannes van Zyl, boer, van Besembos, Calitzdorp	30 dae....	R. van R. Barry, Koninginstraat, Calitzdorp, Prokureur vir Eksekuteur	Kaap.
2327/53	de Lange, Johannes Hendrik, railway pensioner, of Van der Walt Street, Middelburg, Cape Province	30 days...	Minnaar & De Kock, P.O. Box 19, Middelburg, Cape Province, Attorneys for Executrix Testamentary	Cape.
2079/53	Hattingh, Gerhardus Arnoldus, farmer, of Shorncliffe, District of Peddie	30 days...	A. M. Alport, Attorney for Executor Testamentary, Peddie	Cape.
2235/53	Griffiths, Helen Pow (born Robertson), widow, housewife, of Gibson Road, Wynberg, Cape Province	30 days...	Buchanan & Berman, Attorneys for Executors Testamentary, Main Road, Wynberg	Cape.
1536/53	Keppel, The Honourable Richard Edward Harry, employee, Bowater Paper Co. (Pty.), Ltd., of Martin Melck House, Cape Town	30 days...	L. H. W. Gray, c/o Barclays Bank (Dominion, Colonial and Overseas), with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered as a commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 4, Cape Town, Executor Dative	Cape.
438/53	Cloete, Rudolph Philippus Isaac Johannes, rustende slagter, van Bethulie	30 dae....	P. H. S. Engelbrecht, Posbus 19, Burgersdorp	Kaap.
2252/53	Garner, Eric Spencer, officer in colonial service, of Greenwood Nursing Home, Grouville, Jersey	30 days...	L. H. W. Gray, c/o Barclays Bank (Dominion, Colonial and Overseas), with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered as a commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 4, Cape Town, Agent for Overseas Executor	Cape.
2187/53	Bester, Theunis Gerhardus Petrus, wewenaar, rustende S.A.S. amptenaar, van Forthweg, Rondebosch, Kaapprovinsie	30 dae....	C. J. Niehaus, Trustbestuurder, S.A.N.T.A.M., Bpk., Waalstraat 28, Kaapstad, Mede-Eksekuteur Testamentêr	Kaap.
2186/53	Bester, Elizabeth Catharina (gebore Meyer), en daarna oorlede eggenoot Theunis Gerhardus Petrus Bester, rustende S.A.S. amptenaar, van Oxfordweg 18, Observatory, Kaapprovinsie	30 dae....	C. J. Niehaus, Trustbestuurder, S.A.N.T.A.M., Bpk., Waalstraat 28, Kaapstad, Eksekuteur Testamentêr	Kaap.
2437/53	Seabrook, Lucy Kathleen, of Radnor Hotel, Green Point, Cape Province, and surviving spouse, George Cerrington Seabrook	30 days...	Barclays Bank (Dominion, Colonial and Overseas), with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered as a commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 4, Cape Town, Agent for Overseas Executors	Cape.
573/53	Boltman, Stella Merle (born Korsten), housewife, and surviving spouse, Jacob Cornelius Boltman, retired postmaster, of 11 Somerset Street, Worcester, Cape Province	30 days...	J. H. Finlay, P.O. Box 1, Knysna, Cape Province	Cape...
1934/53	Saleh, Ebrahim, hairdresser, of 33 Princes Street, Port Elizabeth	30 days...	Gerald McLoughlin, Secretary, Fidelity Trust & Assurance Co., Ltd., P.O. Box 670, Port Elizabeth, Agent for Executor Testamentary	Cape.

Estate No. Boedel No.	Estate late. Boedel van wyle.	Within a Period of. Binne 'n Tydperk van.	Name and Address of Executor or Authorized Agent. Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent.	What Province. Welke Provinsie.
2060/53	van Rooyen, Susannah Fredrika Alettha (gebore van Rooyen), huisvrou, en nablywende eggenoot Hendrik Petrus Christoffel van Rooyen, van Rietvlei, Distrik Knysna	30 dae....	H. G. van Huyssteen & Meyer, Hoofstraat, Knysna, Prokureurs vir die Boedel	Kaap.
1594/53	Henrico, Matthys Cornelius, koster, N.G. Kerk, en nagelate eggenote Christina Elizabeth Henrico (gebore Pietersen), van Tarkastad	30 dae....	Tarka Eksekuteurskamer en Trust Maatskappy, Beperk, Agente vir die Eksekutrisse Datief	Kaap.
2393/53	Bezuidenhout, Gerhardus Jeremias Cornelis, boer, en oorblywende eggenote Maria Johanna Bezuidenhout (gebore du Toit), van Rooiwal, Afdeling Beaufort-Wes	30 dae....	John D. Crawford & Seun, Prokureurs vir die Boedel, Donkinstraat 57, Beaufort-Wes	Kaap.
2087/53	Moran, Patrick Joseph, retired.....	30 days...	F. E. Baker, Secretary, Aegis Assurance & Trust Co. of Port Elizabeth, Ltd., P.O. Box 30, Port Elizabeth, Executor Testamentary	Cape.
179/53	Burger, Johannes Lambrecht, landbouer, en oorblywende eggenote Elizabeth Frederika Burger (gebore Ras), van Truter, Kakamas	30 dae....	J. A. Loubser, Posbus 5, Kakamas.....	Kaap.
2394/53	Connolly, Alfred Vernon, retired, and surviving spouse, Doris Connolly (born Nelson), of Wolsey Road, Lansdowne	30 days...	Buchanan & Berman, Attorneys for Executrix Testamentary, of Main Road, Wynberg	Cape.
1158/53	Jacobsz, William James Stephen, retired railwayman, and surviving spouse, Carolina Wilhelmina Jacobsz (born Sass), of Church Street, Wynberg	30 days...	Buchanan & Berman, Attorneys for Executrix Testamentary, Main Road, Wynberg	Cape.
1071/53	van Niekerk, Albertus Bernhardus Willer, student	30 dae....	Albertus Bernhardus Willer van Niekerk.....	Kaap.
1637/53	Hartman, Abraham Lloyd, scholar, of Albyn, District of Uitenhage	30 days...	J. B. Nel, Secretary, Uitenhage Board of Executors & Trust Company, Ltd., Agent for Executrix Dative, Uitenhage	Cape.
—	Landman, Sussarah Johanna Joachemina (gebore Landman), en nagelate eggenoot Johannes Christoffel Landman, van Reltonstraat 63, Port Elizabeth	30 dae....	De Waal en Delpont, Prokureurs vir die Boedel, Posbus 3125, Harmoniegebou, Markstraat 14, Port Elizabeth	Kaap.
177/53	Burden, William John, retired miner, and surviving spouse, Anna Catharine Burden (born Rodgers), of 24 Neale Street, Beaconsfield	30 days...	William Dickens, Attorney for Executrix Testamentary, 17 Main Street, Kimberley	Cape.
2271/53	Burger, Clara Francina (gebore Rossouw), weduwee, huisvrou, van Porterstraat, Porterville	30 dae....	Dennis V. Loubser, Prokureur vir Eksekuteur Testamentêr, Posbus 12, Voortrekkerstraat, Porterville	Kaap.

TRANSVAAL.

2412/53	Pieterse, Johannes Cornelius, 'n afgetrede boer, en nagelate eggenote Johanna Aletta Pieterse (gebore van der Westhuizen), van Andries Pretoriuslaan 50, Monumentdorp, Krugersdorp	30 dae....	J. B. Hugo & Cronje, Humanstraat 43, Posbus 115, Krugersdorp, Prokureurs vir Eksekutrisse Testamentêr	Transvaal.
2516/53	Kruger, Coert Johannes, en nagelate eggenote Emma Hester Jane Kruger (gebore Anderson), van Heidelberg, Transvaal	30 dae....	Lockett & Van den Heever, Prokureurs vir Eksekutrisse Testamentêr, Posbus 99, Nigel	Transvaal.
1969/53	Greenberg, Sarah Lillian, a widow, of 111 Armadale Street, Sydenham, Johannesburg	30 days...	N. Werksman & Partners, Attorneys for Executors Testamentary, Loveday House, Marshall Street, Johannesburg	Transvaal.
2589/53	Bosua, Arthur (Aart), pensionaris, en nagelate eggenote Emmarentia Petronella Bosua (gebore Eloff), Muckleneukstraat 333, Nu Muckleneuk, Pretoria	30 dae....	C. J. van Zyl & Kie, Velrahuis 23-27, Bureau laan, Pretoria	Transvaal.
1901/53	Purcocks, David Hugh McPhee, a student, of Lake Hotel, Florida	30 days...	Israel & Doring & Kossuth, Solicitors for Executor Dative, Bonvin House, 1 Burger Street, P.O. Box 84, Roodepoort	Transvaal.
706/53	Naude, Philippus Jacobus, a fitter and turner, and surviving spouse, Johanna Conroy Naude (born Pankhurst), 63 Priemier Street, District Township Krugersdorp	30 days...	Louis Francois Naude, 16 New Street, Florida, West Rand	Transvaal.
1851/53	Olivier, Stephanus (Stefanus) Andries Petrus, 'n afgetrede boer, en nagelate eggenote Cornelia Magdalena Olivier (gebore Terblanche), 'n weduwee, van Mamagaliesskraal, Distrik Brits	30 dae....	J. S. Wicht, Prokureur vir Eksekutrisse Testamentêr, Posbus 1, Brits	Transvaal.
5393/52	Enslin, Nicolaas, pensionaris, wie te Boksburg op die 6de Julie 1952 oorlede is en sy nagelate eggenote Adriana Maria Enslin (gebore Kok), van Westwood 25, Boksburg	30 dae....	P. G. de Vries, Prokureur vir die Eksekuteur Datief, Progressgebou, Eerstestraat 41, Posbus 70, Boksburg-Noord—52-1379	Transvaal.
1840/53	Lips, Josephine (born Knecht), a widow, housewife, of Johannesburg	30 days...	C. F. Clur, Attorney, of 3, 4 and 5 Standard Bank Chambers, West and Commissioner Streets, Johannesburg	Transvaal.
2554/53	McInerney, Leonard Charles, a director of parks, of Roodepoort North, Transvaal, and surviving spouse, Annie Winifred McInerney (born Killoran)	30 days...	Israel & Doring & Kossuth, Solicitors for Executrix Testamentary, Bonvin House, 1 Burger Street, Roodepoort	Transvaal.
3055/52	Condy, Joseph, a retired inspector of schools..	30 days...	Adams & Adams, P.O. Box 1014, Pretoria....	Transvaal.
5922/52	Enslin, Adriana Maria (gebore Kok), huisvrou, van Westwood 25, Boksburg, wat te Boksburg op die 25ste Augustus 1952 oorlede is	30 dae....	P. G. de Vries, Prokureur vir die Eksekuteur Datief, Progressgebou, Eerstestraat 41, Posbus 70, Boksburg Noord.—52-1379	Transvaal.
378/52	McBride, Alma (formerly Fray, born Kotze), a housewife	30 days...	Sapire & Jacobson, Attorneys for Executor Dative, 1-5 Symonis Buildings, 174 Central Avenue, Mayfair, Johannesburg	Transvaal.
1793/53	Antoniadis, Philip, a retired merchant and property owner, of Witbank	1 month...	Metelkamp, Ritson & Keet, Attorneys for the Executors Testamentary, Burlington House, Burlington Arcade, Pretoria	Transvaal.
2569/53	Muller, Hendrik Christoffel, 'n pensionaris, en nagelate eggenote Maria Johanna Muller (gebore de Bruyn)	30 dae....	H. L. le Roux, Posbus 3, Coligny.....	Transvaal.
1917/53	Vorster, Cecilia Margaretha (gebore van Wyk), 'n huisvrou, Van Zylstraat 13, De Aar	30 dae....	Barend Johannes Vorster, Wemmerry laan 54, Discovery	Transvaal.

Estate No. Boedel No.	Estate late. Boedel van wyle.	Within a Period of. Binne 'n Tydperk van.	Name and Address of Executor or Authorized Agent. Naam en Adres van Eksekuteur o. Gemagtigde Agent.	What Province. Welke Provinsie.
1656/53	Roos, Isabella Johanna (gebore de Witt), 'n huisvrou, en nagelate eggenoot Jacobus Marthinus Roos, Sesselaan 33, Roodepoort-Noord	30 dae....	Van Jaarsveld & Vickers, Posbus 149, Roodepoort, Prokureur vir Eksekuteur Testamentêr	Transvaal.
2306/53	Lieb, Soily.....	30 days. . .	B. Pencharz, Attorneys for Executrix Testamentary, 301 Winchester House, Loveday Street, Johannesburg	Transvaal.
N1/4/3 24/53	Mushi, George.....	30 days...	L. W. Ritch & Burland, Attorneys for Representative, 12 Magor House, 74 Fox Street, P.O. Box 3971, Johannesburg	Transvaal.
1411/53	Nel, Constant Laubscher, of Plot No. 34, Hillcrest, P.O. Modder Bee, District Benoni	30 days...	Michael Adriaan Nel, P.O. Modder Bee, District Benoni	Transvaal.
1763/53	van der Hoff, Maria Aletta (born van Vuuren), a widow, retired housewife, residing at Onderstepoort, Pretoria District	30 days...	(Mrs.) C. M. Bosman, 30 Libri Buildings, Church Street, Pretoria, Attorney for the Executor Testamentary	Transvaal.
2112/53	Barclay, Alexander, retired, of 170 Jamison Avenue, Salisbury, S. Rhodesia	30 days...	Jean Mavis Coppens (widow), c/o The Standard Bank of S.A., Ltd. (registered as a commercial bank), P.O. Box 802, Pretoria, Executrix Testamentary	Transvaal.
2272/53	Fawcett, Ian Lindsay, lieutenant, R.N.V.R., Fairways 29, Queen's Drive, Thames Ditton, Surrey, England	30 days...	Kate Treharne Fawcett, c/o The Standard Bank of S.A., Ltd. (registered as a commercial bank), P.O. Box 802, Pretoria, Executrix Testamentary	Transvaal.
2588/53	Breytenbach, Johannes Andries (Andreas), 'n mynwerker, en nagelate eggenote Danie Jacoba Breytenbach (gebore Harmse), van Johnstonestraat 41, Randfontein	30 dae....	Van Wyk de Vries, Malan & Steyn, Prokureurs vir Eksekutrisse Testamentêr, 111 Volkskasgebou, Markstraat 76, Johannesburg	Transvaal.
2303/53	Jaffe, Louis, retired, and surviving spouse, Adelaide Jaffe (born Ellis), of "Wintersmoon", 32 Cookham Road, Auckland Park, Johannesburg	30 days...	H. Davidoff & Herman, 2 Provident Buildings, Germiston	Transvaal.
5246/52 6228/50/ 365	van der Velden, Susara, a spinster..... Grobler, Susara Francina Maria (ook bekend as Susanah Franzina Maria) (gebore Engelbrecht), 'n huisvrou, en nagelate eggenoot Johannes Jesaja Grobler, van Zuurfontein, Distrik Rustenburg	21 days... 30 dae....	E. H. Langschmidt, Fifth Street, Naboomspruit Van der Merwe & Jooste, Prokureurs vir Eksekuteur, Posbus 51, Koster	Transvaal. Transvaal.
—	du Buisson, Johannes Petrus, rustend.....	30 dae....	Volkskas, Beperk, Geregistreerde Handelsbank, Sentraalstraat, Posbus 578, Pretoria	Transvaal.
2471/53	Hamman, Martha Venter (gebore Jooste), en nagelate eggenoot Abraham Albertus Hamman, 'n magistraat, van Klerksdorp	30 dae....	P. B. Kevvy, Prokureur vir die Boedel, Posbus 23, Robertson, Kaapprovinsie	Transvaal.
2040/53	Schormann, Heinrich August Adolf (known as August Schormann), retired, of 44 Richmond Avenue, Auckland Park, Johannesburg	30 days...	R. E. Schormann, 25 Stanley Road, Irene, Executor Testamentary	Transvaal.
786/53	Stevens, Ethel Lucy, a widow, housewife, of Kitale, Kenya Colony	30 days...	Savage, Jooste & Adams, Attorneys for Executrix Testamentary, P.O. Box 745, Pretoria	Transvaal.
—	Smit, Andries Dewald, 'n skilder, en nagelate eggenote Elizabeth Maria Magarita Smit (gebore Smit), van Iverlaan 641, Mountain View, Pretoria, later van Broken Hill, Noord-Rhodesië	30 dae....	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Sentraalstraat, Posbus 578, Pretoria	Transvaal.
2463/63	van der Westhuizen, Jasper Petrus, gepensioneerde Staatsamptenaar, van Strubenstraat 72, Pretoria	30 dae....	Vorster & Prinsloo, Prokureurs vir Eksekuteur Testamentêr, Van der Stelgebou 101/8, Pretoriusstraat, Pretoria	Transvaal.
2527/53	van Staden, Frederik Rudolf, in lewe 'n boer, en nagelate eggenote Johanna Helena Gertruida Dorothea van Staden (gebore Potgieter), van Doornkom No. 840, Distrik Waterberg	30 dae....	Odendaal & Viljoen, Prokureurs vir Eksekutrisse, Posbus 37, Nylstroom	Transvaal.
1366/53	Jansen van Vuuren, Lucas Cornelius, van Nigel, en nagelate eggenote Gerretje Adriana Jansen van Vuuren (gebore Bongers)	30 dae....	Lockett & Van den Heever, Prokureurs vir Eksekutrisse, Posbus 99, Nigel	Transvaal.
309/52/ 1421	Wagner, Jan Barend, and surviving spouse, Elizabeth Maria Wagner (born Jacobs), of 69 Elsburg Road, Germiston	30 days...	Roos & Steyn, Attorneys for Executrix Dative, 1 and 2 Law Chambers, P.O. Box 530, Benoni	Transvaal.
1508/53	Begley, Connie Odeyne (formerly Gallagher, born Passmore), a housewife	30 days...	Alfred J. Levy, 45 Prince's Avenue, P.O. Box 342, Benoni, Attorney for Executors Dative	Transvaal.
4538/52	Soine, Anna Elizabeth Esther (gebore Koeckmoer), 'n weduwee, huisvrou, Sesselaan 5, Melville, Johannesburg	21 dae....	F. J. Botha, Posbus 1058, Johannesburg.....	Transvaal.
2599/53	Pretorius, Petrus Johannes Jacobus, 'n mynwerker, en nagelate eggenote Magdalena Dorothea Pretorius (gebore Vos), van Bothastraat 29, Randgate	30 dae....	Van Wyk de Vries, Malan & Steyn, Prokureurs vir Eksekutrisse Testamentêr, Volkskasgebou 111, Markstraat 76, Johannesburg	Transvaal.
1529/53	van Rooyen, Cornelius Eduard, 'n lokomotiefbestuurder, en nagelate eggenote Cornelia Johanna Susanna van Rooyen (gebore Diede-riks), van Breyten, Transvaal	30 dae....	Pickard & Van Niekerk, Posbus 1, Pretoria....	Transvaal.
—	Swart, Cecil, 'n klerk, en Johanna Susanna Swart	30 dae....	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Sentraalstraat, Posbus 578, Pretoria	Transvaal.
—	de Klerk, Barend Jacobus, 'n professor.....	30 dae....	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel en Trustafdeling, Sentraalstraat, Posbus 578, Pretoria	Transvaal.
2443/53	Potgieter, Anna Francina (gebore Scoombie) (Schöombee), 'n boervrou, van Groenvlei No. 127, Distrik Standerton	30 dae....	Kichenbrand & Van Heerden, Prokureurs vir Eksekuteur Testamentêr, Posbus 39, Standerton	Transvaal.
2600/53	Shevel, Barney, a salesman, of Victoria Hotel, Krugersdorp	30 days...	Shenker, Shenker & Solomon, Attorneys for Executors Testamentary, Viljoen's Buildings, Monument Street, Krugersdorp	Transvaal.
2499/53	Richardson, Millicent Mary Ann (born Duffey), a widow, housewife, of 59 Wootton Avenue, Benoni	30 days...	A. E. Cook, Executor Testamentary, United Buildings, cor. of Amphill Avenue and Voortrekker Street, P.O. Box 52, Benoni	Transvaal.
2360/53	Vermaas, Elizabeth Johanna (gebore Boshoff), 'n weduwee, boerin, van Riverside, Pk. Oudehoutdraai, Distrik Standerton	30 dae....	P. J. Dietrichsen, q.q. Eksekuteur Testamentêr, Barclays Bankgebou, Posbus 25, Villiers	Transvaal.

Estate No. Boedel No.	Estate late. Boedel van wyle.	Within a Period of. Binne 'n Tydperk van.	Name and Address of Executor or Authorized Agent. Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent.	What Province. Welke Provinsie.
307/53	Scheepers, Gert Michael du Plessis, 'n myner, en nagelate eggenote Aletta Dorothea Scheepers (gebore Kilian), van Jobstraat 29, Burgershoop, Krugersdorp	30 dae....	Van Wyk de Vries, Malan & Steyn, Prokureurs, Eksekutrise Datief, Volkskasgebou 111, Markstraat 76, Johannesburg	Transvaal.
2137/53	Hardie, Emily, a housewife, of 303 Trichardt Road, Parkdene, Boksburg, Transvaal	30 days...	Stanley R. Jones, Executor Testamentary, P.O. Box 2548, Johannesburg	Transvaal.
1611/53	Snyman, Barend Daniel Cornelius, 'n boer van Levubu, Distrik Zoutpansberg	30 dae....	Mathews & Snyman, Posbus 25, Louis Trichardt	Transvaal.
1242/53	Diener, Louise Christine, a housewife, of Erf No. 113, Windhoek	21 days...	MacRobert, De Villiers & Hitge, Attorneys for the Executor, 179 Pretorius Street, Pretoria	Transvaal.
6136/52	Botha, Johannes Hermanus, 'n rustende boer, van Witklipbank No. 57, Distrik Springs	30 dae....	P. J. du Plessis, Prokureur vir die Boedel, Voortrekkerweg 653, Brakpan	Transvaal.
2646/53	Smit, Sarel Arnoldus, 'n huurmotoreienaar, en nagelate eggenote Elizabeth Wilhelmina Smit (gebore Steenkamp), van Oaklaan 3A, Kempton Park	30 dae....	Golach & Schumann, Prokureurs vir Eksekutrise Testamentêr, Posbus 67, Kempton Park	Transvaal.
2414/53	Visser, Andries Jacobus, 'n onderwyser, van Hoërskool, Krugersdorp	30 dae....	A. G. Gladwin, Posbus 154, Krugersdorp.....	Transvaal.
2294/53	Wood, Harold Livingstone, a farmer-trader, of Umgurugury Farm, District Selukwe, Southern Rhodesia	30 days...	William Griffiths Phillips, c/o The Standard Bank of S.A., Ltd. (registered as a commercial bank), P.O. Box 802, Pretoria, Executor Testamentary	Transvaal.
1542/53	du Preez, Maria Magdalena, a trader, of Blantyre, Nyasaland	30 days...	Graham Wynn Hill, c/o The Standard Bank of S.A., Ltd. (registered as a commercial bank), P.O. Box 802, Pretoria, Executor Testamentary	Transvaal.
777/53	Covernton, Ralph Henry, retired, of St. Mary's Grange Hotel, Alderbury, Salisbury, Wiltshire, England	30 days...	Richard Edward Selby, c/o The Standard Bank of S.A., Ltd. (registered as a commercial bank), P.O. Box 802, Pretoria, Executor Testamentary	Transvaal.
1032/53	Mothle, Horea Makgenthule, a property-owner, of 1129 Tuli Street, Lady Selborne	30 days...	MacRobert, De Villiers & Hitge, Attorneys for the Executors, 179 Pretorius Street, Pretoria	Transvaal.
2597/53	McKinnell, Alice Maud (born Simpson), a widow, housewife	30 days...	W. E. J. Goldsbrough, 231 Highland Road, Kensington, Johannesburg, Executor Testamentary	Transvaal.
2351/53	Hope, Ada, 1 Sunlit Court, Jan Smuts Avenue, Rosebank, Johannesburg	30 days...	W. H. Hyman, 112/3 Stock Exchange, Johannesburg	Transvaal.
147/53	Delew, Benjamin, a showman, Coney Island, of 22 Prairie Street, Rosettenville, Johannesburg	30 days...	Botha & Lindsay, London House, 21 Loveday Street, P.O. Box 2158, Johannesburg, Attorneys for Executor Testamentary	Transvaal.
2546/53	Gratus, Joseph, a merchant, of 8 Munro Drive, Houghton Estate, Johannesburg	30 days...	Berman & Krawitz, Attorneys for Executors Testamentary, 818 Permanent Building, Commissioner Street, Johannesburg	Transvaal.
2346/53	Smith, Nelson William, a retired merchant, of Lourenco Court, 33 King George Street, Johannesburg	30 days...	Barclays Bank (Dominion, Colonial and Overseas) with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Ltd. (registered as a commercial bank), Trust Department, P.O. Box 2036, Johannesburg, Agents for Executor Testamentary	Transvaal.
2465/53	Brooks, Albert Edward, a pensioner, and surviving spouse, Isabella Mouttar Brooks, 54 Fifteenth Street, Parkhurst, Johannesburg	30 days...	A. W. Morris, Nominee of The Standard Bank of South Africa, Ltd., Trust Department, Johannesburg Branch, Executor Testamentary	Transvaal.
2167/53	Pretorius, Johannes Jacobus, 'n spoorwegwerker, van Perseel No. 178, Fairlead, Pk. Benoni	30 dae....	(Mevr.) A. E. Pretorius, Perseel No. 178, Fairlead, Pk. Benoni	Transvaal.
2124/53	du Toit, Johannes Gideon Andries, 'n boukontrakteur, en nagelate eggenote Maria Elizabeth du Toit (gebore Pienaar), van Jessopweg 15, Selection Park, Springs	30 dae....	C. E. Rood, Michaelgebou, Derdestraat, Posbus 582, Springs	Transvaal.
2698/53	Grindell, James Edward, a retired carpenter, of 15 Percy Avenue, Parkhill Gardens, Germiston	30 days...	Florence Grindell, Executrix Testamentary, c/o The Standard Bank of South Africa, Ltd., Germiston	Transvaal.
2311/53	Reeves, Dorothy Lioba, of 16 Seventh Avenue, Roodepoort North	30 days...	J. Gus Ackerman, Attorney for Executor Testamentary, 6 Karl Street, Roodepoort	Transvaal.
1394/53	Montgomery, William McGilchrist, a medical practitioner, of Eglinton Farm, District Pietersburg	30 days...	H. R. G. Coxwell, Executor Testamentary, c/o Rooth & Coxwell, P.O. Box 52, Louis Trichardt	Transvaal.
2253/52	Vonzell, Christolene Grace, and surviving spouse, Alfred Percival Vonzell	30 days...	J. B. Hugo & Cronje, 43 Human Street, Krugersdorp, Attorneys for Executor Testamentary	Transvaal.
2309/53	Osborn, Eveline (born Slatter), a widow, retired, of 8 Cecil Avenue, Melrose, Johannesburg	30 days...	V. H. Osborn & A. W. Osborn, Executors Testamentary, 156 Stock Exchange Buildings, Holland Street, Johannesburg	Transvaal.
6076/52	Bouchier, Arthur Joseph, retired, of "Roseneath", 32 Empire Road, Parktown, Johannesburg	30 days...	Routledge, Douglas Wilson, Auret & Wimble, Attorneys for Executors Testamentary, St. Andrew's Building, 39 Rissik Street, Johannesburg	Transvaal.
2598/53	Ornstein, Salomon, retired.....	30 days...	Allastair Walker Morris, Nominee of The Standard Bank of S.A., Ltd., Johannesburg Branch, and Cyril Trappes Tromp Scholtz, c/o The Standard Bank of S.A., Ltd., Trust Department, P.O. Box 1031 Johannesburg	Transvaal.
2677/53	Waspé, Walter Douglas Morton, a buyer, Anglo-Transvaal Consolidated Investment Co., Ltd., of 15 Patrol Street, Kensington, Johannesburg	30 days...	Barclays Bank (Dominion, Colonial and Overseas) with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Ltd. (registered as a commercial bank), Trust Department, P.O. Box 2036, Johannesburg	Transvaal.
2399/53	Hall, Annie Louise (born Bolt, formerly Jeffreys), a housewife, of 14 Trossachs Road, The Hill, Johannesburg	30 days...	Dryden & Myburgh, Attorneys for Executors Testamentary, 608 Surrey House, Rissik Street, P.O. Box 635, Johannesburg	Transvaal.
2237/53	Lane, Jessie Eliza (formerly Martin, born Silver), a widow, of 6 Athlone Mansion, Twist Street, Johannesburg	1 month...	R. S. Kahanovitz, 64 Security Buildings, 95 Commissioner Street, P.O. Box 569, Johannesburg	Transvaal.
5884/48	Mazibuko, Charlie, a labourer, of Pimville Location, Johannesburg	30 days...	L. Kane-Berman & Zimmerman, Attorneys for Executrix Dative, Seventh Floor, 719 Libertas, 62 Marshall Street, Johannesburg	Transvaal.
2430/53	Watt, Jeannie Alexander (born Main), and surviving spouse, Alfred Watt, a retired superintendent	30 days...	Duthie, Douglas, Stuart & Loeser, Attorneys for Executor Testamentary, P.O. Box 1586, Johannesburg	Transvaal.

Estate No. Boede! No.	Estate late. Boede! van wyle.	Within a Period of. Binne 'n Tydperk van.	Name and Address of Executor or Authorized Agent. Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent.	What Province. Welke Provinsie.
6261/52	Nel, Christina (gebore Pretorius), 'n huisvrou, Vierdelaan 17, Roodepoort-Wes, en langsliewende eggenoot, Christiaan Lourens Nel	30 dae....	Christiaan Lourens Nel, Vierdelaan 17, Roodepoort-Wes	Transvaal.
2708/53	Stoffberg, Alphonso, 'n skoolinspekteur, van Heidelberg, Transvaal	30 dae....	Savage, Jooste & Adams, Prokureurs vir Eksekutrisse Testamentêr, Posbus 745, Pretoria	Transvaal.
2561/53	Sagorin, Afroim, a livestock dealer, of 8 Raleigh Street, Yeoville, Johannesburg, and surviving spouse, Ethel Sagorin (born Rudolph)	30 days...	Ethel Sagorin, Executrix Testamentary, 8 Raleigh Street, Yeoville, Johannesburg	Transvaal.
1997/53	Cumming, Edgar Joseph, a clerk, of 140 Johan Meyer Street, Linmeyer, Johannesburg	21 days...	L. F. Cumming, Executor Testamentary, 140 Johan Meyer Street, Linmeyer, Johannesburg	Transvaal.
1002/52	Cumming, Violet Louisa, a housewife, of Schagen, Eastern Transvaal, and deceased spouse, Edgar Joseph Cumming, married in community of property	21 days...	L. F. Cumming, Executor Dative, 140 Johan Meyer Street, Linmeyer, Johannesburg	Transvaal.
2642/53	Kloppers, Maria Petronella (gebore Niemand), en nagelate eggenoot Johannes Jacobus Kloppers, 'n voormalige boer, van Delmas	30 dae....	B. Pickard, Prokureur vir Eksekuteur Testamentêr, Posbus 14, Delmas	Transvaal.
1319/53	Kruger, Paul Philippus Vorster, 'n ploegbaas, en nagelate eggenote Maria Elizabeth Kruger (gebore de Kock), van Roosville, Distrik Delareyville	30 dae....	Bosman & Bosman, Prokureurs, Posbus 1, Lichtenburg	Transvaal.
2247/53	Sturgis, Everard Samuel, retired, of 1019 Schoeman Street, Pretoria	30 days...	Metelkamp, Ritson & Keet, Attorneys for Executrix Testamentary, Burlington House, Burlington Arcade, Pretoria	Transvaal.
4916/52	Spies, Hendrina Maria (gebore van Rensburg), 'n huisvrou, van Hendrina	30 dae....	S. J. E. van Biljon, De Beerstraat 558, Wonderboom-Suid, Pretoria	Transvaal.
2075/53	Eybers, Maria, of 790 Main Street, Claremont, Pretoria	30 days...	Metelkamp, Ritson & Keet, Attorneys for Gladys Eybers, 790 Main Street, Claremont, Pretoria, Executor Testamentary	Transvaal.
2662/53	Evenwel, Cornelis Adrianus, 'n prokureur, en nagelate eggenote Anna Jacoba Evenwel (gebore Joubert), Burgerstraat 96, Pretoria-Noord	30 dae....	Metelkamp, Ritson & Keet, Prokureurs vir Mevr. A. J. Evenwel, Burgerstraat 96, Pretoria-Noord, Eksekutrisse Testamentêr	Transvaal.
1489/54	Pienaar, Johannes Frederick, 'n slagter, Penge No. 504, Pk. Penge	30 dae....	Nic. Schoeman & De Villiers, Gemagtigde Agente, Posbus 21, Lydenburg	Transvaal.
2525/53	Orsmond, Hermanus Richard Lemmer (in testament beskrywe as Herman Richard Lemmer Orsmond), 'n skofbaas, en nagelate eggenote Olga Elizabeth Orsmond (gebore Gilbert), van Ruthstraat 64, Florida	30 dae....	Van Wyk de Vries, Malan & Steyn, Prokureurs vir Eksekutrisse Testamentêr, Volkskasgebou 11, Markstraat 76, Johannesburg	Transvaal.
1723/53	Bernstein, Max, a farmer and watchman, of Nathanya, Israel	30 days...	Jack Blumenthal 1/4 Beckett's Buildings, cor. of Pretorius and Simmonds Streets, Johannesburg, Attorney for the Executor Dative	Transvaal.
1466/53	Falconer, Margaret Euphonia, a housewife, of Worcester, England	30 days...	Hochstetter & Co. (Pty.), Ltd., P.O. Box 1042, Pretoria, Agents for Executrix	Transvaal.
1705/53	Pager, Rachel, a housewife.....	30 days...	Sloot, Broido & Hesselon, Meischke's Building, Harrison Street, Johannesburg	Transvaal.
2526/53	Risi, Gustavo, a storeman.....	30 days...	Sloot, Broido & Hesselon, Meischke's Building, Harrison Street, Johannesburg	Transvaal.
1829/53	Keiller, Irene (also known as Kharoon Khan), a housewife, of 223 Meyer Avenue, Newclare, Johannesburg	30 days...	I. Maltz, Attorney for Executor Testamentary, 23/26 Howard House, cor. of Main and Loveday Streets, Johannesburg	Transvaal.
1512/53	Xaba, Philemon, a farmer.....	30 days...	Friedland, Hart & Cooper, Attorneys for Executrix, Pretoria	Transvaal.
2511/53	Hlena, Manoel (also known as Maniel Helena), a farmer, and surviving spouse, Augusta Pereira Hlena, of 6 Madeley Road, Strubenvale, Springs	30 days...	A. E. Cook, Cook & Reid, Attorneys for Executor Testamentary, United Buildings, cor. of Amphill Avenue and Voortrekker Street, P.O. Box 52, Benoni	Transvaal.
2172/53	Travis, John William, a widower, retired blacksmith, of 151 Kemston Avenue, Benoni	30 days...	A. E. Cook, Cook & Reid, Attorneys for Executor Testamentary, United Buildings, cor. of Amphill Avenue and Voortrekker Street, P.O. Box 52, Benoni	Transvaal.
2560/53	Rootshtain, Meshulem Faiva (also known as Meshulem Faive Rootshtain), an hotelkeeper	30 days...	Moss-Morris & Ettlinger, Attorneys for the Executors Testamentary, 601 Aegis Buildings, Loveday Street, Johannesburg	Transvaal.
1522/53	Venter, Gerthardus, 'n boer, van Hardepad, oor Messina	30 dae....	Rooth & Coxwell, Prokureurs vir Eksekuteurs Testamentêr, Posbus 52, Louis Trichardt	Transvaal.
1097/53	Barreto, Hermenegildo Hugo Moniz, a government servant	30 days...	James Frederick Arthur Pollard, Rooth & Wessels P.O. Box 208, Pretoria	Transvaal.
6400/52	Moss, Rachmiel, a factory manager.....	30 days...	I. Mendelow & Browde, Attorneys for Executrix Testamentary, 801 Winchester House, Loveday Street, P.O. Box 7065, Johannesburg	Transvaal.
2556/53	Muller, Jan Hermanus, 'n boer, van plaas Klipkop Vereeniging, Transvaal, en nagelate eggenote Christina Johanna Sofia Muller (gebore du Plessis)	30 dae....	Barclays Bank (Dominium, Koloniaal en Oorsee), waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreer as 'n handelsbank), Trustee-afdeling, Posbus 1365, Pretoria	Transvaal.
1985/53	Kinnear, Alexander Gordon, retired.....	30 days...	A. G. Blake, Miller & Fourie, Attorneys for Executor, Mutual Buildings, 51 Burger Street, P.O. Box 45, Krugersdorp	Transvaal.
2590/53	Cloete, Jacobus Philippus Benjamin, 'n boer, van Pk. Zockmekaar	30 dae....	Naude, Naude & McDonald, Posbus 44, Pietersburg	Transvaal.
2265/53	Sandeman, Edith Amelia, a widow, of E. & R. Mansions, Scheiding Street, Pretoria	30 days...	Henry Stephen Philip Curlewis, c/o The Standard Bank of S.A., Ltd. (registered as a commercial bank), P.O. Box 802, Pretoria, Executor Testamentary	Transvaal.
2231/53	Bezuidenhout, Matthys Marthinus, 'n boer....	30 dae....	Slabbert & Roos, Netherlands Bank Building, P.O. Box 155, Pietersburg	Transvaal.
1780/52	Botha, Louis Johannes Christoffel, and surviving spouse, Hester Johanna Catherina Botha (born Buitendag), who died at Germiston on 5th March, 1952	30 days...	W. Huftel, Attorney for Executrix Dative, Lincoln House, 143 Meyer Street, P.O. Box 156, Germiston	Transvaal.
2041/53	Taussig, Josef, a medical doctor, of 4 Olivia Court, Berea, Johannesburg	30 days...	Le Sueur, De Jager & Barker, Attorneys for Executor Testamentary, 401/4 His Majesty's Buildings, Joubert Street, P.O. Box 7642, Johannesburg	Transvaal.

Estate No. Boedel No.	Estate late. Boedel van wyle.	Within a Period of. Binne 'n Tydperk van.	Name and Address of Executor or Authorized Agent. Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent.	What Province. Welke Provinsie.
1126/53	Botbijn, Wilhelmina Jacoba (born van Kooten), a widow, housewife	30 days...	G. K. Bristow & Tarboton, Attorneys for Executor Dative, 308/310 Netherlands Bank Building, Fox Street, Johannesburg	Transvaal.
1198/53	Els, Christiaan Christoffel Jacobus, 'n skoenmaker, en langsewende eggenote Susarah Jacomina Els (gebore van Heerden), van Allenbystraat 18, Witbank, Transvaal	21 dae....	A. C. Oosthuysen, Allenbystraat 18, Witbank..	Transvaal.
2480/53	Tebbutt, Winifred May (born Farr), a widow, retired teacher, of 59 Stanhope Mansions, Plain Street, Johannesburg, Transvaal	30 days...	G. Percy Farr, Attorney, P.O. Box 12, Bedford, Cape Province, Attorney for Estate	Transvaal.
2565/53	Williams, Hester Johanna Catherine, a housewife, and surviving spouse, Cecil Francis York Williams, of 36 Frank Street, Klippoortje, Germiston	30 days...	Harold J. Shunn, P.O. Box 91, Germiston, Attorney for Executor Testamentary	Transvaal.
1422/53	High, Jessie Mercy (formerly Molloy, born Healey), a widow, housewife, of 30 Nefdt Street, Roodepoort	30 days...	Brammer, Orr & Ross, Agents for Executor Testamentary, Provident Buildings, P.O. Box 224, Germiston	Transvaal.
2253/53	Brooks, Joseph, an engine-driver, and surviving spouse, Martha Susanna Brooks (born Botha)	30 days...	Martha Susanna Brooks, Executrix Testamentary, 1 Poppy Road, Primrose, Germiston	Transvaal.
1968/53	Geldenhuys, John Petrus, of Witkoppies No. 7, Kempton Park, District Germiston	30 days...	C. M. G. Busschau, Attorney for Executor Testamentary, 201 Argosy Buildings, President Street, Germiston	Transvaal.
6204/51	van der Heever, Frederick Coenraad.....	30 days...	Le Sueur, De Jager & Barker, Attorneys for Executor Testamentary, 401/4 His Majesty's Buildings, Joubert Street, Johannesburg	Transvaal.
1965/53	Beiss, Rosetta (formerly Heilbuth, born Lyons, known as Rose Beiss), a housewife	30 days...	Hayman, Godfrey & Sanderson, Attorneys for the Executor Testamentary, Eagle Star House, 80 Commissioner Street, Johannesburg	Transvaal.
2342/53	Steyn, Hester Johanna (born Hansen), a housewife, and surviving spouse, Jacobus Frederik Steyn, of Plot No. 153, Witpoort, P.O. Schapenrust, District Brakpan	30 days...	Jacobus Frederik Steyn, c/o The Standard Bank of S.A., Ltd., P.O. Box 24, Brakpan	Transvaal.
673/53	de Swardt, Ockert Daniel, a shaft timberman, and surviving spouse, Fredrika Carolina de Swardt (born de Lange), of 39 Married Quarters, East Geduld, Springs	30 days...	Geo. Berhmann, Haarhoff & Cohen, Attorneys for Executrix Dative, Prospect Buildings, Third Street, P.O. Box 170, Springs	Transvaal.
2121/53	Prinsloo, Hendrik Jacobus, 'n ploegbaas, en nagelate eggenote Petronella Magaritha Prinsloo (gebore Nel), van Premiemyn, Distrik Bronkhorstspuit	30 dae....	P. M. Prinsloo, Eksekutrise Testamenter, p/a J. J. Erasmus, Hartebeestspuit, Pk. Seringkop, oor. Cullinan	Transvaal.
1474/53	Redelinghuys, Maria Magdalena Christina (gebore Myburgh), 'n huisvrou	3 maande..	James Kirsten Redelinghuys, Negendestraat 116, Linden, Johannesburg	Transvaal.
1771/53	Königh, Phillip, a shiftboss, and surviving spouse, Doris Beatrice Königh (born Bint), of 99 Fifth Street, Springs	30 days...	B. G. Bennett, Attorney for Executor Dative, 8 Evelyn Mansions, Third Street, Springs	Transvaal.
391/53	Bantho, Nundkissor, a merchant, of Stand No. 1578, Bakerton, Springs	30 days...	B. G. Bennett, Attorney for Executors Dative, 8 Evelyn Mansions, Third Street, Springs	Transvaal.
4753/52	van Staden, Hendrik Johannes, en nagelate eggenote Aletta Maria van Staden (gebore van Staden), van Grootvlei, Distrik Bethal	30 dae....	Nimrod Smit & Teichmann, Posbus 47, Bethal	Transvaal.

NATAL.

1073/53	Murray, Caroline Isabel (born Smith), of 11 Haden Lane, Durban	30 days...	T. T. Woodhead, Bigby & Smithers, Suite No. 650 Mansion House, 12 Field Street, Durban, Attorneys for Executors Testamentary	Natal.
772/53	Ramdey, No. 30007/29453, a widow, housewife	14 days...	A. C. Stead, Assistant Protector of Indian Immigrants, P.O. Box 474, Durban	Natal.
437/53	Ramkalee, colonial-born Indian woman No. 34533/34649, a housewife	30 days...	Anderson & Edmonds, P.O. Box 36, Newcastle	Natal.
—	van Deventer, Jacobus Kritzingen, 'n onderwyser, en nagelate eggenote Susanna Isabella van Deventer (gebore Moolman), van Republiekstraat 191, Vryheid, Natal	30 dae....	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Sentraalstraat, Posbus 578, Pretoria	Natal.
393/53	Vadivelu (also known as Vadivelu Paikree Pather), and Paikree Vadivelu Pather, a jeweller, and surviving spouse, Thanamal	30 days...	Thanamal, Flat 5, 83 Beatrice Street, Durban	Natal.
2837/52	Naidoo, Ganesh, colonial-born Indian, Nos. 19310/2780/2781/43508/27417/27418, labourer of Inanda, and surviving spouse, Lutchamma, Birth Register No. 303/1922	21 days...	D. V. Moodley & Co., Estate and Insurance Agents, P.O. Box 68, Verulam	Natal.
2020/52	Chinnasami, colonial-born Indian, No. 6058/290, a waiter, of Durban, Natal	30 days...	Byron & Long, Attorneys for Executor Testamentary, 374 Smith Street, Durban	Natal.
549/53	Wakeham, William Richard, retired.....	14 days...	G. A. F. Brett & Wills, Attorneys for Executor Testamentary, 6-12 Rennie's Buildings, 394 Smith Street, Durban	Natal.
1424/50	Barry-Johns, Arthur, a veterinary surgeon....	14 days...	T. P. McEvilly, P.O. Box 2616, Durban.....	Natal.
983/53	Booth, William Pirie, a company director, of 69 Ridge Road, Durban	30 days...	Hitchins & Gordon, Attorneys to the Executrix, 4 Murray Court, 377 Smith Street, Durban	Natal.
872/53	Wilson, Herbert Henry, a retired farmer.....	30 days...	Hathorn & Fannin, Attorneys for Executor Testamentary, 8 Murray Court, Smith Street, Durban	Natal.
935/53	Bassa, Mahomed Cassim, a merchant.....	30 days...	A. D. Millar & Kimber, 24/27 Club Arcade, Smith Street, Durban	Natal.
565/52	Zuhoorun, Indian immigrant, No. 25640, a housewife	30 days...	A. Goldberg & Co., Attorneys for Executor Testamentary	Natal.
658/53	Ashdown, Mary Agnes (formerly Edmonstone, born Leslie), a housewife	21 days...	Clark & Clark, Attorneys for Executor Dative, Redforde Buildings, Parry Road, Durban	Natal.
200/53	Brahmanand, colonial-born Indian, Birth Register No. 511/1929 (also described as B. Brijnath), a clerk	30 days...	S. Brijnath, Executor Testamentary, P.O. Box 36, Escombe	Natal.

Estate No. <i>Boedel No.</i>	Estate late. <i>Boedel van wyle.</i>	Within a Period of. <i>Binne 'n Tydperk van.</i>	Name and Address of Executor or Authorized Agent. <i>Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent.</i>	What Province. <i>Welke Provinsie.</i>
907/53	Burne, Cyril Herber*, of 10 Whittington Court, Marriott Road, Durban	30 days...	Burne & Burne, Solicitors to Estate, 10 Hooper Lane, Durban	Natal.
642/53	Brash, Gwendoline, a housewife, of P.O. Amanzimtoti, Natal	14 days...	Dr. E. J. Y. Brash, c/o Mrs. S. G. Stevens, Ack Ack Barracks, P.O. Brighton Beach, Durban	Natal.
1077/53	Muniamma, colonial-born Indian woman, Birth Register No. 3825/1910, unmarried, of 611 Sea Cow Lake Road, Durban	30 days...	Palmer's Trust Investments and Estate Administrators, Ltd. (Wm. Palmer & Son, Managers), 298 Smith Street, Durban, Agents for Executor Testamentary	Natal.
981/53	Louw, Hugo Amos, a pensioner, S.A.R., of 40 Dechmont Avenue, Grosvenor, Bluff, Durban, and surviving spouse, Florence Victorine Louw (born de Burgh)	30 days...	Palmer's Trust Investments and Estate Administrators, Ltd. (Wm. Palmer & Son, Managers), 298 Smith Street, Durban, Agents for Executrix Testamentary	Natal.
1015/53	Dummer, Augustus, a supervisor, of 362 Berea Road, Durban	30 days...	Palmer's Trust Investments and Estate Administrators, Ltd. (Wm. Palmer & Son, Managers), 298 Smith Street, Durban, Agents for Executrix Testamentary	Natal.
1064/53	Witthoft, Friedrich Heinrich Christoph, a farmer, and his surviving spouse, Louise Christine Dorothea Witthoft (born Laatz), of Lot 43, Winterton Settlement, Natal	30 days...	Hellet & De Waal, P.O. Box 18, Estcourt.....	Natal.
996/53	Mottayan (also described as Mottayan Nunnin, and Mottayan Nanni), Indian immigrant No. 130262, a retired railway employee, of Plessislaer, District of Pietermaritzburg	21 days...	S. R. Naidoo & Sons, Agents for Executor, P.O. Box 272, Pietermaritzburg	Natal.
993/53	Ferrier, William, a pensioner, of 915 Umbilo Road, Durban	30 days...	John H. Peycke & Barker, 4 Old Well Court, Smith Street, Durban	Natal.
949/53	Forbes, Emily Forbes, and surviving spouse, James Grant Forbes	30 days...	A. E. Staveley, Nominee of The Standard Bank of South Africa, Ltd. (registered as a commercial bank), P.O. Box 946, Durban, Executor Testamentary	Natal.
588/53	Davison, Sydney Robert, a civil servant, and surviving spouse, Ruby Yvonne Davison	14 days...	Ruby Yvonne Davison, 473 Manning Road, Durban, Executor Dative	Natal.
639/53	Groom, Alice Bertha.....	14 days..	Robert Charles Groom, Flat 30, Delrenee Mansions, Russel Street, Durban, Executor Testamentary	Natal.
1009/53	Arunajallum, colonial-born Indian, No. 50366/38837 (described in the Will as Aruna Jallam), retired, and surviving spouse, Nagamma, colonial-born Indian woman, No. 51272/39337, of Merebank, Natal	30 days...	Nagamma, Executrix Testamentary, c/o Isipingo Indian Society, P.O. Box 3, Isipingo	Natal.
721/51	Black, Ethel Jane, a retired housewife.....	30 days...	McEwan, Fearnhead, Pinkerton & Paver, Attorneys for Executor Dative, Provident Buildings, 108 Fox Street, Johannesburg	Natal.
1002/53	Munsamy, colonial-born Indian, No. 2564/— (described in the Will as Munisamy), retired, and surviving spouse Visalatchy, colonial-born Indian woman No. 16730/4884, of Isipingo, Natal	30 days...	Cundasamie, Executor Testamentary, c/o Isipingo Indian Society, P.O. Box 3, Isipingo	Natal.
495/53	Harwood, Henry, a musician, and surviving spouse, Agnes Cain Harwood (born Tierney), of 2 Moorehaven, Moore Road, Durban	30 days...	Agnes Cain Harwood, 12 Moorehaven, Moore Road, Durban	Natal.
973/53	Chadwick, Elizabeth Ann, a widow, of 53 Prince Alfred Street, Pietermaritzburg	30 days...	Smythe & Company, Attorneys to Executrix Testamentary, 227 Longmarket Street, Pietermaritzburg	Natal.
1051/53	Anley, Winifred Louisa Pinto (born Dollery), domestic duties, and surviving spouse, Sydney Thomas Anley, of Sydwindale, Mkondeni, Natal	30 days...	L. F. Forsyth, P.O. Box 18, Pietermaritzburg, Agent for Executor Testamentary	Natal.
914/53	Matthews, Annie Margaret (born Wagner), housewife	30 days...	Kraut, Wagner & Hutchinson, Attorneys for Executor Testamentary, Burlington House, P.O. Box 1317, Pretoria	Natal.
1403/52	Abbu, Free Indian No. 87082, farmer, of 36 Gumtree Road, Sea Cow Lake, Durban, and surviving spouse, Solamma, No. 667/1897	30 days...	Findlay & Sullivan, 15 Britannia Buildings, 424 West Street, Durban	Natal.
974/53	Meyer, Lucas Willem, farmer.....	30 days...	Acutt & Worthington, P.O. Box 42, Dundee....	Natal.
954/53	Acutt, Thomas Leonard, retired, of 17 King Edward Avenue, Pietermaritzburg	30 days...	R. Acutt & Sons, Agents for Executrix and Executor, 15 Mercury Lane, Durban	Natal.
2288/52	Maccoll, Neil, retired clergyman, of Kloof Private Hotel, Kloof, Natal	30 days...	A. B. Gorven, Executor Dative, 410 Paynes Building, West Street, Durban	Natal.
513/53	Goodlet, David, draftsman.....	30 days...	Acutt & Worthington, P.O. Box 42, Dundee....	Natal.
2174/52	Mtembu, James Bambisa, boss-boy, of Limit Hill, Town Lands, Ladysmith	30 days...	Maculay & Riddell, P.O. Box 107, Ladysmith, Natal, Attorneys for Executor Testamentary	Natal.
1062/53	Munro, Marjorie Kate, and surviving spouse, Hector George Munro, of Winterskloof	30 days...	J. Leslie Smith & Co., Attorneys for Executor, 250 Longmarket Street, Pietermaritzburg	Natal.
2804/52	Goss, Arthur, bedding steward, S.A.R., of 451 Clare Road, Clare Estate, Durban, and surviving spouse, Mary Goss (born Koopman), also described as Maggie Goss	30 days...	Staley Jackson & Co., 14 Murray Court, 377 Smith Street, Durban, Agents for Executrix Dative	Natal.
765/53	Mtembu, Moses, of Helle Helle, Richmond, Natal	30 days...	Mason & Co., Attorneys for Executor, P.O. Box 100, Pietermaritzburg	Natal.
744/53	Paiker, Michael, civil servant, of Pietermaritzburg	30 days...	Cecil Nathan & Co., Attorneys for Executor Testamentary, Change Lane, P.O. Box 68, Pietermaritzburg	Natal.

ORANGE FREE STATE—ORANJE-VRYSTAAT.

810/51	Schultz, Johan Wilhelm, karweier, en nagelate eggenote Susanna Helena Schulz, van Sariesrust, Bloemfontein	30 dae....	Naude & Naude, Prokureurs vir Eksekutrisse Testamentêr, Posbus 153, Bloemfontein	Oranje-Vrystaat.
479/53	van Biljon, Ernst Hendrik, boer, van Kromkuil, Distrik Hoopstad	30 dae....	Jac. N. Coetzer, Posbus 1, van Zylstraat, Hoopstad	Oranje-Vrystaat.

Estate No. Boedel No.	Estate late. Boedel van wyle.	Within a Period of. Binne 'n Tydperk van.	Name and Address of Executor or Authorized Agent. Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent.	What Province. Welke Provinsie.
506/53	Boje, James Pearce (of Pears), juwelier, en sy nagelate eggenote Helena Sophia Boje (gebore Erasmus), van „Dennegeur”, Posbus 61, Theunissen, Oranje-Vrystaat	30 dae....	Hendrik Zarlus Johannes Kühn, Genomineerde Amptenaar van Die Standard Bank van Suid-Afrika, Beperk, Posbus 4, Theunissen, Oranje-Vrystaat, Eksekuteur Testamentêr	Oranje-Vrystaat.
380/53	Matloha, Paulina, housewife.....	21 days...	Tennent & Van der Merwe, Attorneys for Executor Testamentary, Piet Retief Street, Ficksburg	Orange Free State.
347/53	Steyn, Johannes Jacob, rustende boer, van Aandrus, Bloemfontein	30 dae....	Daniels & Smit, 75 Maitlandstraat, Bloemfontein, Prokureurs vir die Eksekuteur Datief	Oranje-Vrystaat.
1136/49	Botha, Aletta Johanna (gebore Serfontein), weduwee, van Graspan, Pk. Holfontein, Distrik Kroonstad	30 dae....	Schlebusch & Immelman, Posbus 25, Hennenman	Oranje-Vrystaat.
475/53	de Beer, Elsie Maria Sophia (gebore Olivier), weduwee, van Vrystaat, Distrik Dewetsdorp	30 dae....	C. O. Carroll, Posbus 10, Dewetsdorp.....	Oranje-Vrystaat.
491/53	de Wet, Barend Johannes Jacob, rustende boer, en nagelate eggenote Jacoba Elizabeth Roets de Wet (gebore Botha), van Bordeaux, Distrik Lindley	30 dae....	Pieter Jacobus Coetzer, Posbus 25, Lindley.....	Oranje-Vrystaat.
469/53	Janse van Rensburg, Johannes Jacobus, boukontraakteur, van Rodepoort, Distrik Koppies, en nagelate eggenote Maria Catharina Susanna Janse van Rensburg (gebore Prinsloo)	1 maand...	P. E. Cloete, Prokureur vir Eksekutrise, Posbus 17, Koppies	Oranje-Vrystaat.
466/53	Evert, George Henry, wewenaar, rustende, van Vierdelaan-Oos, Clocolan	30 dae....	Steinbach & Oelofse, Posbus 5, Clocolan.....	Oranje-Vrystaat.
366/53	van der Merwe, Nicolaas Christiaan Jacobus, boer, van Koppies, Oranje-Vrystaat	30 dae....	Barclays Bank (Dominium, Koloniaal en Oorsee), waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreer as 'n handelsbank), Trustee Afdeling, Posbus 1365, Pretoria	Oranje-Vrystaat.
444/53	de Beer, Martha Elsie Aletta (gebore Mouton), weduwee, huisvrou, van Heilbron	21 dae....	M. J. Grobler, Posbus 48, Heilbron.....	Oranje-Vrystaat.
490/53	Underhay, Jacobus Oostewald Johannes, boer, en nagelate eggenote Alberta Magrieta Gertruida Underhay (gebore Beukes), van Erfpag, Distrik Heilbron; Gesamentlike Boedel	30 dae....	M. J. Grobler, Posbus 48, Heilbron.....	Oranje-Vrystaat.
80/53	Jacobs, Gerhardus Stephanus, rustende klerk, van De Rust, Senekal	30 dae....	Pieter Joubert & De Wet, Posbus 54, Senekal	Oranje-Vrystaat.
477/53	Fourie, Petrus Johannes, boer, van Groenpunt, Distrik Boshof	6 weke....	C. G. Marais & Kie., Posbus 38, Boshof.....	Oranje-Vrystaat.
481/53	Maas, Andries Johannes, boer, en nagelate eggenote Sophia Catharina Maas (gebore Maas), van Armidale, Distrik Brandfort	30 dae....	Hendrikz & De Vletter, Posbus 17, Brandfort	Oranje-Vrystaat.
431/53	Janse van Rensburg, Jacobus Frederik, wewenaar, boer, van Rietfontein, Distrik Brandfort	30 dae....	Hendrikz & De Vletter, Posbus 17, Brandfort	Oranje-Vrystaat.
499/53	Everingham, Guy, manager, S.A. Milling Company, of Gumtree, District of Clocolan	30 days...	Goodrick & Franklin, Attorneys for Executrix Testamentary, Visser Buildings, P.O. Box 213, Bloemfontein	Orange Free State.
447/53	Fourie, Johannes Theodorus, gepensioeneerde, en nagelate eggenote Susara Johanna Fourie (gebore Nieuwenhuizen), van Boshof	21 dae....	C. G. Marais & Kie., Posbus 38, Boshof.....	Oranje-Vrystaat.
512/53	van Schalkwyk, Susara Maria (gebore Bekker), huisvrou, en nagelate eggenoot Johannes Hermanus van Schalkwyk, van Mispah, Pk. Arlington	30 dae....	Pieter Jacobus Coetzer, Posbus 25, Lindley....	Oranje-Vrystaat.
493/53	Noordman, Susara Margaretha (gebore Grobelaar, voorheen Marais, voorheen Wilke, voorheen van der Merwe), huisvrou, van Jagersfontein, Distrik Fauresmith	30 dae....	Olivier & Havenga, Prokureurs vir Eksekuteur Testamentêr, Van Riebeeckstraat, Posbus 1, Fauresmith	Oranje-Vrystaat.
428/53	de Jager, Roelof Jacobus Beukes, afgetrede boer, en nagelate eggenote Elizabeth Johanna de Jager (gebore Pansegrauw), van Parkstraat, Warden	30 dae....	F. Stewart King, Posbus 3, Warden, q.q. Eksekutrise Testamentêr	Oranje-Vrystaat.
489/53	de Swardt, Guillaume Jacobus, vrygesel, grofsmid, van Blydskap, Distrik Fauresmith	30 dae....	Olivier & Havenga, Posbus 1, Fauresmith.....	Oranje-Vrystaat.
337/53	Kualane, Sam Silo, naturel, slagter, en langsliewende eggenote Eliza Kualane (gebore Tekete), van 682B, Lokasie, Kroonstad	30 dae....	Lourens R. Botha, Posbus 11, Barclays Bankgebou, Kroonstad	Oranje-Vrystaat.
38/53	van Biljon, Elsie (gebore Henning), huisvrou	30 dae....	M. S. Nel, „Rifle”, Rouxville.....	Oranje-Vrystaat.
429/53	Olivier, Martha Maria (gebore Schutte), huisvrou, en nagelate eggenoot Jan Michiel Olivier, wie in gemeenskap van goedere gehuud was, van Mooivly, Distrik Bloemfontein	30 dae....	P. R. Schoeman, Prokureur vir Eksekuteur Testamentêr, Posbus 32, Maitlandstraat 65, Bloemfontein	Oranje-Vrystaat.
484/53	Theron, Willem Christiaan, afgetrede munisipale werker, en nagelate eggenote Anna Petronella Theron (gebore Croukamp), van Parys; Gesamentlike Boedel	30 dae....	P. W. de Villiers, Posbus 32, Maréstraat 3, Parys	Oranje-Vrystaat.
494/53	Steyn, Petronella Maria (gebore Meyntjes), huisvrou, en nagelate eggenoot Johannes Jurgens Steyn, van Utrecht, Pk. Viljoenskroon	30 dae....	Lourens R. Botha, Posbus 11, Kroonstad.....	Oranje-Vrystaat.
368/53	Janse van Rensburg, David Benjamin, skrynwerker, en langsliewende eggenote Catharina Cornelis Janse van Rensburg (gebore Venter), van Fouriesburg	30 dae....	Grunow & Frost, Posbus 1, Fouriesburg, Prokureurs vir Eksekutrise Testamentêr	Oranje-Vrystaat.
198/53	Lotter, Cornelius Petrus Johannes, prediker, en nagelate eggenote Anna Sophia Lotter	30 dae....	Anna Sophia Lotter.....	Oranje-Vrystaat.

MASTERS' NOTICES.

Pursuant to section *sixteen*, sub-section (3), of the Insolvency Act, 1916, and pursuant to section *seventeen*, sub-section (4), of the Insolvency Act, 1936.

Notice is hereby given that the Estates mentioned in the subjoined Schedule have been placed under sequestration provisionally by Order of the Supreme Court as therein set forth.

P. W. SCHOLTZ, Master of the Supreme Court, Cape of Good Hope Provincial Division.
P. ROUX, Master of the Supreme Court, Transvaal Provincial Division.
N. W. PUNT, Master of the Supreme Court, Natal Provincial Division.
H. S. VAN WYK, Master of the Supreme Court, Orange Free State Provincial Division.
J. P. A. SCHOEMAN, Assistant Master of the Supreme Court, Kimberley.

MEESTERS SE KENNISGEWINGS.

Ingevolge artikel *sestien*, subartikel (3), van die Insolvensiewet, 1916, en ingevolge artikel *sewentien*, subartikel (4), van die Insolvensiewet, 1936.

Hierby word kennis gegee dat in die onderstaande Bylae vermelde Boedels voorlopig gesekwestreer is ingevolge Order van die Hooggeregshof soos daarin uiteengesit.

P. W. SCHOLTZ, Meester van die Hooggeregshof, Provinsiale Afdeling Kaap de Goede Hoop.
P. ROUX, Meester van die Hooggeregshof, Provinsiale Afdeling Transvaal.
N. W. PUNT, Meester van die Hooggeregshof, Provinsiale Afdeling Natal.
H. S. VAN WYK, Meester van die Hooggeregshof, Provinsiale Afdeling Oranje-Vrystaat.
J. P. A. SCHOEMAN, Assistent-meester van die Hooggeregshof, Kimberley.

SCHEDULE.—BYLAE.

FORM No. 1.—VORM No. 1.

No. of Estate. No. van Boedel.	Name and Description of Estate. <i>Naam en Beskrywing van Boedel.</i>	Date upon which and Division of Court by which Order made. <i>Datum waarop en Afdeling van Hof waardeur Order gemaak is.</i>	Upon the Application of. <i>Op die Applikasie van.</i>
C. 23576	Hutter (late), Gerhard	12/5/53, Witwatersrand Local....	Trade Discount and Mercantile Company (Proprietary), Limited.
C. 23577	Bentley, Reginald Maxwell, of c/o World Vermiculite (Proprietary), Ltd., of Bedobi House, corner of Main and Troye Streets, Johannesburg	12/5/53, Witwatersrand Local....	George Vincent Cannell.
C. 23578	Moosa, Mahomed, also known as M. M. Doola, of 38 Commissioner Street, Johannesburg, whose present occupation is unknown, and Eileen Johanna Moosa (born Matthysan), of 38 Commissioner Street, Johannesburg, who is believed to be married to M. Moosa	12/5/53, Witwatersrand Local....	R. E. Pashley & Company, Limited.
C. 23571	Cohen, Israel and Isaac, trading as Vierfontein Crown Mines Supply Store, at Mynpacht No. 468, Crown Mines, Johannesburg	12/5/53, Witwatersrand Local....	Louis Jankelowitz and Samuel Jankelowitz.
C. 23573	Kritzinger, Frederick Johannes, residing at 1 St. Georges Avenue, Parktown, Johannesburg	18/5/53, Witwatersrand Local....	The Union Government.
C. 23574	Seedat, Ahmed Faher, a general dealer, of Perth Road, Westdene, Johannesburg	12/5/53, Witwatersrand Local....	Merchants and Manufacturers Credit Association (S.A.) (Pty.), Ltd.
C. 23575	Coetzer, Johannes Frederick Jacobus, an earth moving contractor, of 50 Bob Street, Regents Park, Johannesburg	12/5/53, Witwatersrand Local....	Factory Investments (Proprietary), Limited.

MASTERS' NOTICES.

Pursuant to section *sixteen*, sub-section (4), and section *thirty-nine*, sub-section (1), of the Insolvency Act, 1916, and Pursuant to section *seventeen*, sub-section (4), and section *forty*, sub-section (1) of the Insolvency Act, 1936.

The Estates mentioned in the subjoined Schedule having been placed under sequestration by Order of the Supreme Court as therein set forth, notice is hereby given that a first meeting of creditors will be held in the said Estates on the dates and at the times and places mentioned in the Schedule for the proof of claims and for the election of a Trustee. Meetings in a town in which is the office of a Master will be held before the Master; elsewhere they will be held before the Magistrate.

P. W. SCHOLTZ, Master of the Supreme Court, Cape of Good Hope Provincial Division.
P. ROUX, Master of the Supreme Court, Transvaal Provincial Division.
N. W. PUNT, Master of the Supreme Court, Natal Provincial Division.
H. S. VAN WYK, Master of the Supreme Court, Orange Free State Provincial Division.
J. P. A. SCHOEMAN, Assistant Master of the Supreme Court, Kimberley.

MEESTERS SE KENNISGEWINGS.

Ingevolge artikel *sestien*, subartikel (4), en artikel *nege-en-dertig*, subartikel (1) van die Insolvensiewet, 1916, en Ingevolge artikel *sewentien*, subartikel (4), en artikel *veertig*, subartikel (1) van die Insolvensiewet, 1936.

Nademaal die Boedels vermeld in onderstaande Bylae gesekwestreer is ingevolge Order van die Hooggeregshof, soos daarin uiteengesit, so word hierby kennis gegee dat 'n eerste byeenkoms van skuldeisers in genoemde Boedels gehou sal word op die datums, ure en plekke vermeld in die Bylae vir die bewys van vorderinge en die verkiesing van 'n Kurator. In 'n stad waarin die kantoor van 'n Meester is, word die byeenkoms voor die Meester gehou, in ander plekke word dit voor die Magistraat gehou.

P. W. SCHOLTZ, Meester van die Hooggeregshof, Provinsiale Afdeling Kaap die Goeie Hoop.
P. ROUX, Meester van die Hooggeregshof, Provinsiale Afdeling Transvaal.
N. W. PUNT, Meester van die Hooggeregshof, Provinsiale Afdeling Natal.
H. S. VAN WYK, Meester van die Hooggeregshof, Provinsiale Afdeling Oranje-Vrystaat.
J. P. A. SCHOEMAN, Assistent-meester van die Hooggeregshof Kimberley.

FORM No. 2.—VORM No. 2.

SCHEDULE.—BYLAE.

No. of Estate. No. van Boedel.	Name and Description of Estate. <i>Naam en Beskrywing van Boedel.</i>	Date upon which and Division of Court by which Order made. <i>Datum waarop en Afdeling van Hof waardeur Order gemaak is.</i>	Day, Date, Hour and Place of Meeting. <i>Dag, Datum, Uur en Plek van Byeenkoms.</i>
C. 23556	Garber, Cyril, a general dealer, of Kempton Park, District of Germiston, Transvaal	14/4/53, Witwatersrand Local..	Fri., 12/6/53, 9.30 a.m., Germiston.
C. 23566	Kruger, Stephanus Rudolph, van Hertzogstraat 630, Wonderboom-Suid, Pretoria	7/5/53, Transvaal Provinsiale..	Vry., 12/6/53, 10 vm., Pretoria.
C. 23565	de Villiers, John Erasmus, a bookmaker's clerk, employed by certain F. Jonk, at Pretoria Tattersalls, Paul Kruger Street, Pretoria	5/5/53, Transvaal Provincial...	Fri., 12/6/53, 10 a.m., Pretoria.

No. of Estate. No. van Boedel.	Name and Description of Estate. Naam en Beskrywing van Boedel.	Date upon which and Division of Court by which Order made. Datum waarop en Afdeling van Hof waardeur Order gemaak is.	Day, Date, Hour and Place of Meeting. Dag, Datum, Uur en Plek van Byeenkoms.
C. 23560	Nel, Bartholomeus, up to the 28th March, 1953, carried on the business of a café proprietor, at Christiana, under the style or firm of Fick's Café	21/4/53, Transvaal Provincial.	Fri., 12/6/53, 9.30 a.m., Christiana.
C. 23564	Yannitsaras, A. J., trading as Tamis Stores and Tea Room, at 64 Kingsway Avenue, Brakpan	5/5/53, Witwatersrand Local.	Fri., 12/6/53, 10 a.m., Brakpan.
C. 23562	Flax, Anne, married out of community of property to Kenneth Flax, who carries on business under the style of Dixie Bag Company, at 195 Booysens Road, Selby, Johannesburg	28/4/53, Witwatersrand Local.	Wed., 17/6/53, 9.30 a.m., Johannesburg.
C. 23518	Seedat, Ahmed Ibrahim, a general dealer, carrying on business as Banya Bazaar, at 221B Main Road, Martindale, Johannesburg	10/5/53, Witwatersrand Local.	Wed., 17/6/53, 9.30 a.m., Johannesburg.
9558	Petersen, Jasper Frederick, of corner of St. George's Street and Killarney Road, Bellville, Cape Province	13/5/53, Cape of Good Hope Provincial	Tues., 9/6/53, 10 a.m., Belville.
9555	De Gouveia, John Alexander, a café proprietor, at present of 162 Russel Road, Port Elizabeth, Cape Province	15/5/53, Eastern Districts Local	Wed., 10/6/53, 10 a.m., Port Elizabeth
9557	Jenkin, Maurice Lancelot, a general dealer, of 44 Malcolm Road, Claremont, Cape Province	13/5/53, Cape of Good Hope Provincial	Fri., 12/6/53, 10 a.m., Cape Town.
9551	Sorour, Delys Ethel, of 5 Reits Avenue, Greenfields, East London, Cape Province	15/5/53, Eastern Districts Local	Wed., 10/6/53, 10 a.m., East London.

NOTICES OF TRUSTEES AND ASSIGNEES.

Pursuant to section *sixty-four*, sub-section (3), section *seventy*, and section *thirty-nine*, sub-section (2), of the Insolvency Act, 1916, and Pursuant to section *fifty-six*, sub-section (3), section *seventy-seven*, and section *forty*, sub-section (3), of the Insolvency Act, 1936.

Notice is hereby given that the persons mentioned in the subjoined Schedule have been appointed Trustees or Assignees, as the case may be, of the Estates therein mentioned as having been sequestrated or assigned; that their addresses are as therein set forth; and that the persons indebted to the Estates are required to pay their debts at the said addresses within the periods mentioned in the Schedule.

Further, that a meeting of creditors (being the second meeting in such of the said Estates as are under sequestration) will be held in the said Estates on the dates and at the times and places mentioned in the Schedule, for the proof of claims against the Estates, for the purpose of receiving the Trustee's or Assignee's report as to the affairs and conditions of the Estate, and of giving the Trustee or Assignee direction concerning the sale or recovery of any part of the Estate, or concerning any matter relating to the administration thereof.

Meetings in a town in which is the office of a Master will be held before the Master; elsewhere they will be held before the Magistrate.

KENNISGEWING VAN VOOGDE EN KURATORS.

Ingevolge artikel *vier-en-sestig*, subartikel (3), artikel *sewentig*, en artikel *nege-en-dertig*, subartikel (2), van die Insolvensiewet, 1916, en Ingevolge artikel *ses-en-veertig*, subartikel (3), artikel *sewe-en-sewentig* en artikel *veertig*, subartikel (3), van die Insolvensiewet 1936.

Hierby word kennis gegee dat die persone, genoem in onderstaande Bylae, benoem is as Voogde of Kurators, na gelang van omstandighede, van die Boedels wat daarin vermeld is as gesekwestreer of afgestaan; dat hulle adresse soos daarin opgegees is; en dat die persone wat aan die Boedels geld skuld, hulle skulde moet betaal by die vermelde adresse binne die tydperk vermeld in die Skedule.

Voorts dat 'n byeenkoms van skuldeisers (die tweede byeenkoms in dié van die Boedels wat gesekwestreer is), gehou sal word in genoemde Boedels op die datums, ure en plekke vermeld in die Bylae vir die bewys van vordering teen die Boedel, vir die ontvangs van die verslag van die Kurator of van die Voog omtrent die aangeleenthede en die staat van die Boedel, sowel as vir die gee van instruksies aan die Kurator of Voog, betreffende die verkoop of opvordering van stukke wat aan die Boedel behoort of betreffende aangeleenthede in verband met die beheer daarvan.

In 'n stad waarin 'n kantoor van 'n Meester is word die byeenkoms voor die Meester gehou en in ander plekke voor die Magistraat.

FORM NO. 3.—VORM NO. 3.

SCHEDULE.—BYLAE.

No. of Estate. No. van Boedel.	Name and Description of Estate. Naam en Beskrywing van Boedel.	Whether Assigned or Sequestrated. Of Boedel Afgestaan of Gesekwestreer is.	Name and Address of Trustee or Assignee. Naam en Adres van Voog of Kurator.	Day, Date, Hour and Place of Meeting. Dag, Datum, Uur en Plek van Byeenkoms.	Time within which Debts Payable. Tydperk waarin skuld betaal moet word.
9542	Hawke, Arthur George, a theatre manager, of Olympia Theatre, Kalk Bay, in the Division of the Cape	Sequestrated	John Montgomery Borton, Syfret's Trust Co., Ltd., 24 Wale Street, Cape Town	Fri., 12/6/53, 10 a.m., Cape Town	Forthwith.
C.A.5359	East End Fashions (Pty.), Ltd. (in Liquidation)	—	Felix Toubkin, 310 Alris Buildings, corner of Rissik and Albert Streets (P.O. Box 9693), Johannesburg	Wed., 17/6/53, 9.30 a.m., Johannesburg	Forthwith.
C. 23485	Ismail, Moosa, trading as Hebron Stores, at 51 Kameelfontein, Hebron, District of Pretoria	—	Philippus de Klerk, 34 Bourke Trust Buildings, 177 Andries Street, Pretoria	Fri., 19/6/53, 10 a.m., Pretoria	Forthwith.
C. 23511	Hoffman, Jacobus Johannes Philipus, trading as "Die Nuwe Kafee", at Pretoria Road, Brits	—	Philippus de Klerk, 34 Bourke Trust Buildings, 177 Andries Street, Pretoria	Wed., 17/6/53, 9.30 a.m., Brits	Forthwith.
9522	Fielding, William Henry Stuart, a general dealer, trading as Bill Fielding Sports, Melville Street, Knysna	Sequestrated	Colin Corbett, Divisional Council Buildings, Market Square (P.O. Box 82), Knysna	Tues., 16/6/53, 10 a.m., Knysna	Forthwith.
3997	Karpathi, Ramessur, an Indian male and egg dealer, of 286 Grey Street, Durban, Natal	Sequestrated	Cyril Alexander Milne, 67-9 Trust Buildings, Gardiner Street, Durban	Thur., 11/6/53, 10 a.m., Durban	Forthwith.
3995	Hudson, Leslie, a plumber and plumber's merchant, who carried on business as L. Hudson, at 149A Pine Street, Greytown, but who is now residing at 58 St. Moritz Flats, corner of John Milne Road and West Street, Durban, Natal	Sequestrated	Cyril Alexander Milne, 67-9 Trust Buildings, Gardiner Street, Durban	Thur., 11/6/53, 10 a.m., Durban	Forthwith.

No. of Estate. No. van Boedel.	Name and Description of Estate. Naam en Beskrywing van Boedel.	Whether Assigned or Sequestrated. Of Boedel Afgegaan of Gesekwestreer is.	Name and Address of Trustee or Assignee. Naam en Adres van Voog of Kurator.	Day, Date, Hour and Place of Meeting. Dag, Datum, Uur en Plek van Byeenkoms.	Time within which Debts Payable. Tydperk waarin skuld betaal moet word.
C. 23539	du Plessis, Willem Abram, 'n meselaar, tot onlangs in diens van Mnr. Kirkness Steen Werke, Hercules, Pretoria	Gesekwestreer	J. A. Crafford, Velra Huis 40-44, Bureauaan, Pretoria	Vry., 12/6/53, 10 vm., Pretoria	Dadelik.
C.A. 5241	O.K. Clothing Manufacturers (Pty.), Ltd. (in Liquidation)	—	Maurice Joseph Chipkin, 301 Hollandia House, 127 President Street (P.O. Box 8733), Johannesburg	Wed., 17/6/53, 9.30 a.m., Johannesburg	Forthwith.
C. 23488	Gouws, Adolf Johannes Crafford, a fencing contractor, of Pretoria	—	Jacob Lourens Carolus de Wet Trichardt, 212 Poynton Buildings, 173 Church Street, Pretoria	Fri., 12/6/53, 10 a.m., Pretoria	Forthwith.
C. 23428	Mahomed, Ahmed Vally, a general dealer, trading as Venterspost Trading Store, Venterspost, Transvaal	—	Felix Toubkin, 310 Alris Buildings, corner of Rissik and Albert Streets (P.O. Box 9693), Johannesburg	Wed., 17/6/53, 9.30 a.m., Venterspost	Forthwith.
9514	Parsotam, Mitha, trading at 15A Brabant Street, Cambridge, East London, as Jai Hind Store	—	Joseph Nathaniel Burgess, 19 Terminus Street (P.O. Box 447), East London	Wed., 17/6/53, 10 a.m., East London	Forthwith.
C. 23407	Morgan, Marthinus Jacobus, a building contractor, of Pretoria	—	Jacob Lourens Carolus de Wet Trichardt, 212 Poynton Buildings, 173 Church Street, Pretoria	Fri., 26/6/53, 10 a.m., Pretoria	Forthwith.
K.I. 3/53	Heyns, Nicolaas Albertus, 'n algemene handelaar van Upington	—	Gabriel Johannes Carr, Scottstraat (Posbus 6), Upington	Woen., 1/7/53, 10 vm., Upington	30 dae.

NOTICES OF TRUSTEES AND ASSIGNEES.

Pursuant to sections forty and forty-one of the Insolvency Act, 1916, and pursuant to sections forty-one and forty-two of the Insolvency Act, 1936.

Notice is hereby given that a meeting of creditors will be held in the Sequestrated or Assigned Estates mentioned in the subjoined Schedule on the dates at the times and places, and for the purposes therein set forth.

Meetings in a town in which is the office of the Master or Assistant Master will be held before the Master; elsewhere they will be held before the Magistrate.

KENNISGEWINGS VAN VOOGDE EN KURATORS.

Ingevolge artikels veertig en een-en-veertig van die Insolvensiewet, 1916, en ingevolge artikels een-en-veertig en twee-en-veertig van die Insolvensiewet, 1936.

Hierby word kennis gegee dat 'n byeenkoms van skuldeisers gehou sal word in die Gesekwestreerde of Afgestane Boedels vermeld in onderstaande Bylae op die datums, ure en plekke en vir die doeleindes daarin vermeld.

In stede waar 'n kantoor van 'n Meester of 'n Assistent-meester is word die byeenkoms voor die Meester gehou en in ander plekke voor die Magistraat.

FORM NO. 4.—VORM NO. 4.

SCHEDULE.—BYLAE.

No. of Estate. No. van Boedel.	Name and Description of Estate. Naam en Beskrywing van Boedel.	Whether Assigned or Sequestrated. Of Boedel Afgegaan of Gesekwestreer is.	Day, Date, Hour and Place of Meeting. Dag, Datum, Uur en Plek van Byeenkoms.	Purpose of Meeting. Doel van Byeenkoms.
9474	Steyn, Paul Johannes Henoeh, a general dealer, trading as Heidelberg Handelshuis, Heidelberg, Cape	Sequestrated	Wed., 10/6/53, 10 a.m., Heidelberg, Cape	Proof of late claims.
3879	Ebrahim, Hassim, carrying on business as Carlisle Timber Mills, at 21 Carlisle Street, Durban	Sequestrated	Thur., 11/6/53, 10 a.m., Durban	Further proof of claims.
X. 6199	de Bruin, Marthinus Gert Johannes, a general dealer, of Hennenman, O.F.S.	Sequestrated	Fri., 19/6/53, 10 a.m., Pretoria..	Examination of the insolvent and a witness.
C. 23182	Jansen van Vuuren, Susara Judika Margarietha, a public trader, of her place of business at 23 Van Riebeeck Street, Groblersdal	—	Fri., 19/6/53, 10 a.m., Groblersdal	Further proof of claims.
C.A. 5396	H. J. Seymour (Proprietary), Limited, of Johannesburg (in Liquidation)	—	Wed., 17/6/53, 9.30 a.m., Johannesburg	Proof of further claims.
9479	Lemberger, H. and M., trading as E. Fels	—	Wed., 25/6/53, 10 a.m., East London	Proof of claims.
C.A. 5377	North West Laundry (Pty.), Ltd. (in Liquidation)	In Liquidation	Wed., 10/6/53, 9.30 a.m., Roodepoort	* See footnote.
X. 6174	Swanepoel, Hendrik Johannes.....	Gesekwestreer	Maan., 15/6/53, 10 vm., Rouxville	† Sien voetnoot.

(1) For the proof of debts by creditors.

(2) To receive the liquidator's report.

(3) To give the liquidator directions, if any, as to the further administration and liquidation of the company and also as to the disposal of the assets of the company and in this connection to consider offers, if any, for the purchase of all or any of the assets of the company.

(4) To give the liquidator authority to pay legal costs and to institute and/or defend legal proceedings in connection with any of the affairs of the company and for these purposes to engage attorneys and counsels.

(5) To approve of the liquidator's actions in carrying on the business of the company in order to endeavour to sell the business of the company as a going concern.

(6) To examine directors and others under Sections 180 bis and 180 ter of the Companies Act (Act No. 46 of 1926, as amended).

† (1) Om die trustee se verdere verslag te ontvang.

(2) Om verdere eise in te dien (indien enige).

(3) Om 'n voorstel te aanvaar dat 'n eis teen Barclays Bank, op grond van onregmatige of onwettige voorkeur ingestel moet word.

(4) Om 'n voorstel te aanvaar dat verdere wetsopinie ingewin moet word i.v.m. sekuriteit kragtens die Ko-operatiewe Wet, No. 29/1939.

(5) Om die insolvent verder te ondervra.

NOTICES OF TRUSTEES AND ASSIGNEES.

Pursuant to section *ninety-four* of the Insolvency Act, 1916, and pursuant to section *one hundred and nine* (1) of the Insolvency Act, 1936.

Notice is hereby given that fourteen days after the date hereof it is the intention of the Trustees or Assignees of the Sequestrated or Assigned Estates mentioned in the subjoined Schedule to apply to the Master for an extension of time, as specified in the Schedule within which to lodge a Liquidation Account and Plan of Distribution or/and Contribution:

KENNISGEWINGS VAN VOOGE EN KURATORS.

Ingevolge artikel *vier-en-negentig* van die Insolvensiewet, 1916, en ingevolge artikel *eenhonderd-en-nege* (1) van die Insolvensiewet, 1936.

Hierby word kennis gegee dat die Voogde of Kurators van die Gesekwestreerde of Afgestane Boedels, vermeld in onderstaande Bylae, voornemens is om veertien dae na datum hiervan die Meester te versoek om 'n verlenging van die tyd genoem in die Bylae vir die indiening van 'n Likwidasierekening en Plan van Distribusie of/en Kontribusie.

FORM No. 5.—VORM No. 5.

SCHEDULE.—BYLAE.

No. of Estate. No. van Boedel.	Name and Description of Estate. Naam en Beskrywing van Boedel.	Name and Date of Trustee's or Assignee's Appointment. Naam en Datum van Aanstelling van Voog of Kurator.	Date when Account Due. Datum waarop Rekening ingedien moet word.	Period of Extension Required and to whom Application will be made. Tydperk van Vereiste Verlenging en by wie Aansoek gedoen moet word.
9474	Steyn, Paul Johannes Henoeh, a general dealer, trading as Heidelberg Handels-huis, at Heidelberg, Cape	M. Terblanche, 19/12/52.....	19/6/52	Six weeks, Master, Cape Town.
C.A. 5310	Industria Garage (Proprietary), Limited (in Liquidation)	B. Katzenellenbogen, 17/11/52	17/5/53	Six months, Master, Pretoria.
C. 23282	Palmer, Sydney, formerly a builder, of Johannesburg	J. N. Benjamin and F. Toubkin, 15/10/52	14/4/53	Three months, Master, Pretoria.
C. 23294	Goodman, Morris Raphael, of c/o Colbyn Delicatessen Centre, of 90, Douglas Street, Colbyn, Pretoria	Albert Ruskin, 1/10/52.....	1/4/53	Four months, Master, Pretoria.
C.A. 5210	C.L.E. Fabrics (Pty.), Limited (in Liquidation)	Albert Ruskin, 11/6/52.....	6/5/53	Four months, Master, Pretoria.
C. 22891	Wiener, Ernst, a manufacturer, carrying on business under the style or firm of F. Wiener Dress Company, at Lambboys Buildings, corner of Main and Nugget Streets, Johannesburg	Albert Ruskin, 22/5/51.....	9/5/53	Four months, Master, Pretoria.
C. 23158	Jonker, Hendrik Matthys, carrying on business as a builder and contractor, and residing at 18 Ewing Avenue, Selection Park, Springs	Albert Ruskin, 18/6/52.....	7/5/53	Four months, Master, Pretoria.
C. 23311	Constantinides, John (also known as John Cost), a café and general store proprietor, carrying on business at Freda Avenue, Homelake, Randfontein, under the style or firm of Rendez-vous Café and Grocery Store, at Homelake, Randfontein	Albert Ruskin, 6/11/52.....	6/5/53	Four months, Master, Pretoria.
C. 23347	Loubser, Melt van der Spuy, a farmer, of Greenside, in the District of Witbank, Transvaal	Evan David Edwards, 9/12/52	9/6/53	Four months, Master, Pretoria.
C. 22526	Fanourakis, J. J., formerly a boarding house keeper, of Johannesburg	J. N. Benjamin, 28/3/50.....	30/4/53	Three months, Master, Pretoria.
C.A. 4598	Bestwood Furnishers (Proprietary), Limited, of Johannesburg (in Liquidation)	J. N. Benjamin, 3/6/49.....	2/3/53	Six months, Master, Pretoria.
C. 23044	Gibson, Harold Ryves, a mortgage broker and insurance consultant, of Northcliff, Johannesburg	J. N. Benjamin and I. Hill, 21/12/51	21/3/53	Six months, Master, Pretoria.
C.A. 4593	Castle Furniture Sales (Proprietary), Limited, of Johannesburg (in Liquidation)	J. N. Benjamin, 3/5/49.....	2/3/53	Six months, Master, Pretoria.
C. 23360	Fisher, Maurice Leslie, a builder and contractor, of 9A Smuts Avenue, Vereeniging	Felix Toubkin, 10/11/53.....	10/5/53	Six months, Master, Pretoria.
3879	Ebrahim, Hassim, carrying on business as Carlisle Timber Mills, at 21 Carlisle Street, Durban, and until recently also trading as Premier Timber Company and Premier Joinery and Box Manufacturers, at 93 and 93A Queen Street, Durban, Natal	Cyril Alexander Milne, 13/2/52	13/5/53	Six months, Master, Pietermaritzburg.
3938	Limbada, Goolam Mahomed Ismail, a general dealer, of Pomeroy, Natal	Cyril Alexander Milne, 22/9/52	22/3/53	Six months, Master, Pietermaritzburg.
3905	Bajjnath, Sheocharan, carrying on business under the name of Model Cabinet Manufacturers, at Main Road, Westville, Durban	Cyril Alexander Milne, 24/6/52	24/12/52	Nine months, Master, Pietermaritzburg.
3870	Ghoorahoo, Gadjbally, a general dealer and carrying on business under the style of Ghoorahoo Stores, at 237 Quarry Road, Springfield, Durban	John Robert Scott and Cyril Alexander Milne, 28/12/51	28/12/52	Nine months, Master, Pietermaritzburg.
C.A. 693	Clermont Township Bantu Improvement (Pty.), Ltd., of Durban, Natal (in Liquidation)	Geoffrey Thomas Stewart and Cyril Alexander Milne, 30/5/52	30/11/52	Nine months, Master, Pietermaritzburg.

NOTICES OF TRUSTEES, ASSIGNEES AND LIQUIDATORS.

Pursuant to section *ninety-six*, sub-section (2) of the Insolvency Act, 1916, and pursuant to section *one hundred and eight*, sub-section (2), of the Insolvency Act, 1936, and pursuant to section *one hundred and thirty-six*, sub-section (2), of the Companies Act, 1926.

Notice is hereby given that the liquidation accounts and plans of distribution or/and contribution in the Estates mentioned in the subjoined Schedule will lie open at the offices therein mentioned for a period of fourteen days, or such longer period as is therein stated from the date mentioned in the Schedule or from the date of publication hereof, whichever may be the later, for inspection by creditors.

KENNISGEWINGS VAN VOOGEDE KURATORS EN LIKWIDATEURE.

Ingevolge artikel *ses-en-negentig*, subartikel (2), van die Insolvensiewet, 1916, en ingevolge artikel *eenhonderd-en-agt*, subartikel (2), van die insolvensiewet, 1936, en ingevolge artikel *eenhonderd ses-en-dertig*, subartikel (2), van die Maatskappywet, 1926.

Hierby word kennis gegee dat die likwidasierekening en planne van distribusie of/en kontribusie in die Boedels genoem in onderstaande Bylae ter insage sal lê vir skuldeisers in die kantore daarin genoem, gedurende 'n tydperk van veertien dae of soveel langer as daarin vermeld vanaf die datum vermeld in die Bylae of vanaf die datum van publikasie hiervan, as dit later is.

FORM No. 6.—VORM No. 6.

SCHEDULE.—BYLAE.

No. of Estate. No. van Boedel.	Name and Description of Estate. Naam en Beskrywing van Boedel.	Description of Account. Beskrywing van Rekening.	Offices and Date at which Account will lie open. Kantore en Datum waar Rekening ter insae sal lê.	Period, if more than 14 days, for which Account will lie open. Tydperk, indien langer as 14 dae, gedurende welke Rekening ter insae sal lê.
C.A. 5444	Corporation Buildings, Limited (in Voluntary Liquidation)	First and Final Liquidation and Distribution	Pretoria, Johannesburg, 29/5/53..	—
T.F.A. 262	Breytenbach, Jacob Johannes Petrus Stephanus, a farmer of Bakenlaagte, Kinross	First Liquidation and Distribution	Bethal, Pretoria.....	—
C.A. 654/1315	Marcus Wetteland (Pty.), Ltd. (in Voluntary Liquidation)	First Liquidation and Distribution	Pietermaritzburg, Durban.....	—
C.A. 178	Ausker & Ferreira (Pty.), Ltd. (in Liquidation)	First and Final Liquidation and Distribution	Villiers, Bloemfontein, 29/5/53...	—
3779/504	Essack, Mahomed.....	First Administration and Distribution	Durban, Pietermaritzburg, 29/5/53	—
X. 6166/848c	Milner, A.....	Eerste en Finale Likwidasierekening en Distribusie	Bloemfontein, 29/5/53.....	—
9209	Gihwala, Isverlal Tribhovandas.....	First and Final Liquidation and Distribution	Cape Town, 29/5/53.....	—
9208	Gihwala, Manilal Tribhovandas.....	First and Final Liquidation and Distribution	Cape Town, 29/5/53.....	—
9331	Furter, Jacob van Reenen, a school teacher, presently residing at 57A Murray Avenue, Bloemfontein	First Liquidation and Distribution	Cape Town, Bloemfontein, 3/6/53	—
X. 6161	Kessler (born Galowitz), Rose (late), of Bainsvlei, who traded as Bainsvlei Supply Stores, in the District of Bloemfontein	First and Final Liquidation and Distribution	Bloemfontein, 29/5/53.....	—
9287	Mertsch, Bruno Guenther Traugott.....	Second and Final Liquidation and Distribution	Cape Town, Robertson, 29/5/53..	—

NOTICES OF TRUSTEES AND ASSIGNEES.

Pursuant to section *ninety-nine*, sub-section (2), of the Insolvency Act, 1916, and Pursuant to section *one hundred and thirteen*, sub-section (1), of the Insolvency Act, 1936.

The liquidation accounts and plans of distribution or/and contribution in the Assigned or Sequestrated Estates mentioned in the subjoined Schedule having been confirmed on the dates therein mentioned, notice is hereby given that a dividend is in course of payment or/and a contribution is in course of collection in the said Estates as in the Schedule is set forth, and that every creditor liable to contributions is required to pay the trustee or assignee the amount for which he is liable at the address mentioned in the Schedule.

KENNISGEWINGS VAN VOOGEDE EN KURATORS.

Ingevolge artikel *nege-en-negentig*, subartikel (2), van die Insolvensiewet, 1916, en Ingevolge artikel *eenhonderd-en-dertien*, subartikel (1), van die Insolvensiewet, 1936.

Nademaal die likwidasierekening en planne van distribusie of/en kontribusie in die Afgestane of Gesekwestreerde Boedels vermeld in die hieronder volgende Bylae bekragtig is op die daarin genoemde datums, so word hierby kennis gegee, dat 'n dividend uitgekeer of/en 'n kontribusie ingesamel sal word in die gesegde Boedels soos uiteengesit in die Bylae, en dat iedere kontribusiepligtige skuldeiser die bedrag deur hom verskuldig moet betaal aan die kurator of voog by die adres wat in die Bylae genoem word.

FORM No. 7.—VORM No. 7.

SCHEDULE.—BYLAE.

No. of Estate. No. van Boedel.	Name and Description of Estate. Naam en Beskrywing van Boedel.	Date when Account Confirmed. Datum waarop Rekening bekragtig is.	Whether a Dividend is being Paid or a Contribution being Collected, or both. Of 'n Dividend uitgekeer of 'n Kontribusie ingevorder word, of beide.	Name and Address of Trustee or Assignee. Naam en Adres van Voog of Kurator.
3975	Rampersad, Dhanilal, of Ockert's Kraal, District of Pietermaritzburg	20/5/53	Dividend being paid	Cecil Nathan, Change Lane (P.O. Box 68), Pietermaritzburg.
9344/854A	van Zyl, Nicolaas Servaas, a farmer, of Waterval, Villiersdorp-Caledon	21/5/53	Dividend being paid	C. M. Moore, P.O. Box 6, Caledon, Cape
9377	Smith, L. H., a building contractor, formerly of Wetton Road, Wetton, Cape	19/5/53	A dividend being paid	Kenneth White, Provincial Chambers, 14 Keerom Street, Cape Town.
9374	Gordon, Louis, carrying on business in partnership with Jack Philip Sher, as Kraaifontein Trading, at Kraaifontein, Cape	19/5/53	Preferent / Secured claim paid only	Kenneth White, Kenneth White Trust Co. Ltd., 14 Keerom Street, Cape Town.

No. of Estate. No. van Boedel.	Name and Description of Estate. <i>Naam en Beskrywing van Boedel.</i>	Date when Account Confirmed. <i>Datum waarop Rekening bekragtig is.</i>	Whether a Dividend is being Paid or a Contribution being Collected, or both. <i>Of 'n Dividend uitgekeer of 'n Kontribusie ingevorder word, of beide.</i>	Name and Address of Trustee or Assignee. <i>Naam en Adres van Voog of Kurator.</i>
9375	Sher, Jack Philip, carrying on business in partnership with Louis Gordon, as Kraaifontein Trading Co., at Kraaifontein, Cape	10/5/53	Preferent / Secured claims paid only	Kenneth White, Kenneth White Trust Co., Ltd., 14 Keerom Street, Cape Town.
C. 1226/71B	Bewsher & Company (Pty.), Ltd. (in Liquidation)	20/5/53	Dividend is being paid	John Montgomery Borton, 24 Wale Street, Cape Town.
C.A. 5078	MacDonald & Morrison (Proprietary), Limited (in Liquidation)	21/5/53	Dividend being paid	Edward Douglas Barton-Lister, 1 High Court Buildings, Joubert Street, Johannesburg.

NOTICES OF INTENTION TO APPLY FOR REHABILITATION.

Pursuant to section *one hundred and eight* of the Insolvency Act, 1916, and
Pursuant to section *one hundred and twenty-four* of the Insolvency Act, 1936.

Notice is hereby given that the Insolvents mentioned in the subjoined Schedule will apply for their rehabilitation at the times and places and upon the grounds therein set opposite their respective names.

KENNISGEWINGS VAN VOORNEME OM AANSOEK OM REHABILITASIE TE DOEN.

Ingevolge artikel *eenhonderd-en-acht* van die Insolvensiewet, 1916, en
Ingevolge artikel *eenhonderd vier-en-twintig* van die Insolvensiewet, 1936.

Hierby word kennis gegee dat die Insolvente persone genoem in onderstaande Bylae, aansoek sal doen om hulle rehabilitasie op die ure en plekke en om die redes daarin opgegee, teenoor hulle onderskeie name.

FORM No. 8.—VORM No. 8.

SCHEDULE.—BYLAE.

No. of Estate. No. van Boedel	Full Name and Description of Insolvent and Place of Business or Residence. <i>Volle Naam en Beskrywing van Insolvente Persoon en Plek van Besigheid of Woonplek.</i>	Date when Estate Sequestrated. <i>Datum waarop Boedel Gesekwestreer is.</i>	Day, Date, Hour and Division of Court to which Application will be made. <i>Dag, Datum, Uur en Afdeling van Hof waarby Aansoek gedoen sal word.</i>	Ground of Application. <i>Rede van Aansoek.</i>
C. 22828	Meyer, Christoph Johannes Eduard, a farm manager, of the Farm Morgenstond, P.O. Box 110, Piet Retief	4/1/51	Thur., 16/7/53, 10 a.m., Transvaal Provincial	Account confirmed on 5/1/52.
C. 21746	Miller, Arnold, a salesman, of 20 Faunce Road, Robertsham, Johannesburg	20/1/48	Tues., 14/7/53, Witwatersrand Local	Account confirmed on 10/12/48.
8980	Potash, Jack, a general dealer, residing at 44 Lymington Terrace, off De Waal's Drive, Cape Town	17/11/48	Wed., 29/7/53, 10.30 a.m., Cape of Good Hope Provincial	Account confirmed on 17/10/49.
3221	Amojee, Mamoojee, a commercial traveller, of 47 Queen Street, Durban, Natal	22/3/37	Wed., 12/8/53, 10 a.m., Natal Provincial	Account confirmed and expiry of statutory period.
C. 19096	Lasarow, Isaac Hyman, formerly trading as Hi-Mens Outfitters, at Stand No. 1634, Gustave Street, Roodepoort, and 28 Fountain Road, Krugersdorp	12/4/37	Tues., 14/7/53, 10.30 a.m., Witwatersrand Local	First and Final Liquidation and Distribution Account confirmed on 5/11/37.

MASTER'S NOTICES.—KENNISGEWINGS VAN MEESTERS.

Pursuant to section *one hundred and twenty-five* of the Companies Act, 1926, as amended.
Ingevolge artikel *een honderd-vyf-en-twintig* van die Maatskappywet, 1926, soos gewysig.

The Companies mentioned in the subjoined Schedule having been placed in liquidation by Order of the Supreme Court as therein set forth, Notice is hereby given that a Meeting of Creditors and Contributors will be held in the said Companies on the dates and at the times and places mentioned in the Schedules for the proof of debts by Creditors and for determining the person or persons whose names shall be submitted for appointment as liquidator or liquidators.

Aangesien die Maatskappye gemeld in die toegevoegde Skedule op Order van die Hooggeregshof soos hierin uiteengesit in likwidasie geplaas is, geskied hierby kennis dat 'n vergadering van Krediteurs en Kontribuentte gehou sal word op die datums, ure en plekke gemeld in die Skedule vir die bewys van skulde deur krediteure en om te besluit oor een persoon of persone, wie se naam voorgedra sal word vir aanstelling as likwidateur of likwideteurs.

Meetings in a town in which is the Office of a Manager, will be held before the Master, elsewhere they will be held before the Magistrate.

Byeenkomste in 'n stad waarin 'n Meesterskantoor is, word gehou voor die Meester, elders vind hulle plaas voor die Magistraat.

No. of Company. No. van Maatskappy.	Name and Description of Company. <i>Naam en Beskrywing van Maatskappy.</i>	Date upon which and Division of Court by which Order made. <i>Datum waarop en Afdeling van Hof waardeur Order gemaak is.</i>	Day, Date, Hour and Place of Meeting. <i>Dag, Datum, Uur en Plek van Byeenkoms.</i>
C. 1272	African Dried Fruit Company (1950), Limited.....	30/4/53, Cape of Good Hope Provincial	Fri., 12/6/53, 10 a.m., Cape Town.
C. 1276	Dreyersmith Garage (Pty.), Ltd.....	6/5/53, Cape of Good Hope Provincial	Fri., 12/6/53, 10 a.m., Cape Town.
C. 1280	Model Fashion Creators (Pty.), Ltd.....	13/5/53, Cape of Good Hope Provincial	Fri., 12/6/53, 10 a.m., Cape Town.

MASTERS' NOTICES.—KENNISGEWINGS VAN MEESTERS.

Pursuant to section *one hundred and nineteen*, sub-section (3) of the Companies Act, 1926, as amended.
Ingevolge artikel *honderd-en-negentien*, subartikel (3) van die Maatskappywet, 1926, soos gewysig.

Notice is hereby given that the Companies mentioned in the subjoined Schedule has been placed in liquidation provisionally by Order of the Supreme Court as therein set forth.

Kennis geskied hierby dat die Maatskappye gemeld in die toegevoegde Bylae provisioneel in likwidasie geplaas is deur order van die Hooggeregshof soos daarin uiteengesit.

No. of Company. No. van Maatskappy.	Name and Description of Company. Naam en Beskrywing van Maatskappy.	Date of Order upon which and Division of Court by which Order made. Datum waarop en Afdeling van Hof waardeur die Order verleen is.		Upon the Application of. Op Aansoek van.
		Date of Order. Datum van Order.	Division of Court. Afdeling van Hof.	
C. 1282	Momberg & Dick (Pty.), Ltd.....	5/5/53	Port Elizabeth Circuit Local....	African Electric, Limited.

MASTERS' NOTICES.—KENNISGEWINGS VAN MEESTERS.

Pursuant to section *one hundred and nineteen*, sub-section (3) of the Companies Act, 1926, as amended.
Ingevolge artikel *honderd-en-negentien*, subartikel (3) van die Maatskappy Wet, 1926, soos gewysig.

Notice is hereby given that the Companies mentioned in the subjoined Schedule have been placed in liquidation finally by Order of Supreme Court as therein set forth.

Kennis geskied hierby dat die Maatskappye gemeld in die toegevoegde Skedule finaal in likwidasie geplaas is ingevolge order van die Hooggeregshof soos daarin uiteengesit.

No. of Company. No. van Maatskappy.	Name and Description of Company. Naam en Beskrywing van Maatskappy.	Date upon which and Division of Court by which Order made. Datum waarop en afdeling van Hof waardeur die Order verleen is.		Upon the Application of. Op Aansoek van.
		Date of Order. Datum van Order.	Division of Court. Afdeling van Hof.	
C. 1272	African Dried Fruit Company (1950), Limited	30/4/53	Cape of Good Hope Provincial...	Premier Industries, Limited.
C. 1276	Dreyersmith Garage (Pty.), Ltd.....	6/5/53	Cape of Good Hope Provincial...	Donovan Duncan Smith, First Applicant and Dreyersmith Garage (Pty.), Ltd., Second Applicant.
C. 1280	Model Fashion Creators (Pty.), Ltd...	13/5/53	Cape of Good Hope Provincial...	Henri Philip.

NATURALIZATION NOTICES.

Notice is hereby given by the undermentioned persons that they intend to apply to the Minister of the Interior in terms of section *ten* of the South African Citizenship Act, 1949, for Certificates of Naturalization as South African citizens.

NATURALISASIEKENNISGEWINGS.

Kennis word hiermee gegee deur die ondervermelde persone dat hulle van voorneme is om, ooreenkomstig artikel *tien* van die Wet op Suid-Afrikaanse Burgerskap, 1949, by die Minister van Binne-landse Sake aansoek te doen om Sertifikate van Naturalisasie as Suid-Afrikaanse burgers.

Name. Naam.	Occupation. Beroep.	Residential Address. Woonadres.
de Jongh, Felix.....	General Dealer/ <i>Algemene Handelaar</i>	Potwe Halt/ <i>Halte</i> , Private Bag/ <i>Privaatsak</i> Vryheid, Natal.
Gialerakis, Emanuel.....	Traveller/ <i>Reisiger</i>	120 Berea Street/ <i>-straat</i> , Pretoria, Transvaal.
Gialerakis, Mary.....	Housewife/ <i>Huisvrou</i>	120 Berea Street/ <i>-straat</i> , Pretoria, Transvaal.
Berelowitz (also known as/ <i>ook bekend as</i> Behr), Israel	Scrap Metal Dealer/ <i>Afvalyster Handelaar</i> ...	107 Gordon Road/ <i>-weg</i> , Judith Paarl, Johannesburg, Transvaal.
Danziger, Erich.....	Shopkeeper/ <i>Winkelier</i>	Brandvlei, Cape of Good Hope/ <i>Kaap die Goeie Hoop</i> .
Swirsky, Michla.....	Housewife/ <i>Huisvrou</i>	23 Newport Road/ <i>-weg</i> , Parkwood, Johannesburg, Transvaal.
Maischatz, Andreas.....	Baker/ <i>Bakker</i>	Walvis Bay/ <i>-baai</i> , South West Africa/ <i>Suidwes-Afrika</i> .
Maischatz, Margarete.....	Housewife/ <i>Huisvrou</i>	Walvis Bay/ <i>-baai</i> , South West Africa/ <i>Suidwes-Afrika</i> .

Buy Union Loan Certificates

Koop Unie-leningssertifikate